

ВНЕШНЯЯ ПОЛИТИКА США

ПЕРИОД ПРЕЗИДЕНТСТВА Б. ОБАМЫ

ХРЕСТОМАТИЯ



ВНЕШНЯЯ ПОЛИТИКА США

**ПЕРИОД ПРЕЗИДЕНТСТВА
Б. ОБАМЫ**

ХРЕСТОМАТИЯ

ЧАСТЬ 9

Составитель Д.В. Кузнецов



Внешняя политика США. Период президентства Б. Обамы. Хрестоматия. В 21 частях. Часть 9. Постсоветское пространство / Сост. Д.В. Кузнецов. – Б.м.: Б. изд., 2017. – 382 с.

В Хрестоматии представлены важнейшие документы, отражающие отдельные направления внешнеполитического курса США в период президентства Б. Обамы (2009-2016 гг.).

Представлена подборка документов, посвященных внешней политике США в 2009-2016 гг. Документы сгруппированы в отдельные тематические блоки.

Хрестоматия

*«Внешняя политика США. Период президентства Б. Обамы»
опубликована в форме электронного издания
с целью ознакомления с важнейшими историческими документами,
отражающими направления внешнеполитического курса США
в период президентства Б. Обамы (2009-2016 гг.)*

ПРЕДИСЛОВИЕ

Внешнеполитический курс США в период президентства Б. Обамы (2009-2016 гг.), безусловно, окажется как один из самых противоречивых в истории внешней политики США.

Придя к власти в США в 2009 г. на волне значительной по своим масштабам критики, исходящей в адрес руководства США в связи с предпринимаемыми на международной арене действиями, администрация Б. Обамы предприняла попытку обновить внешнеполитическую повестку дня, а также внести довольно существенные коррективы в сферу внешней политики. Многие из американцев связывали с личностью Б. Обамы свои надежды на восстановление в значительной степени утраченного в предшествующие годы авторитета США на международной арене.

Между тем, итоги деятельности администрации Б. Обамы в сфере внешней политики оказались весьма противоречивыми. С одной стороны, был решен ряд проблем, порожденных в результате деятельности ее предшественников. С другой – возникли новые, не менее серьезные проблемы, затрагивающие отдельные направления внешнеполитического курса США.

Знакомство с внешнеполитическим курсом США в период президентства Б. Обамы (2009-2016 гг.) невозможно без обращения к важнейшим документам, отражающим отдельные его направления. При этом, важно подчеркнуть, что эти документы содержат официальную точку зрения руководства США в отношении отдельных проблем, касающихся сферы внешней политики.

Однако, сбор официальных документов, связанных с деятельностью администрации Б. Обамы в сфере внешней политики, а также их последующая систематизация, зачастую сопряжены с целым рядом трудностей. Настоящее издание призвано способствовать решению указанной проблемы.

В Хрестоматии «Внешняя политика США. Период президентства Б. Обамы» содержатся материалы, которые представляют собой важнейшие документы, отражающие отдельные направления внешнеполитического курса США в период президентства Б. Обамы (2009-2016 гг.).

Документы представлены в 20 разделах. В каждом из этих разделов документы распределены на несколько групп, построенных на основе проблемно-хронологического принципа. В данном случае это документы, раскрывающие многочисленные аспекты в рамках отдельных тем. В каждой из тем выделены отдельные узловые проблемы, объединяющие группы документов, размещенных по хронологическому принципу.

РАЗДЕЛ 1. КОНЦЕПТУАЛЬНЫЕ ОСНОВЫ ВНЕШНЕПОЛИТИЧЕСКОГО КУРСА США.

РАЗДЕЛ 2. ПРОГРАММНЫЕ ЗАЯВЛЕНИЯ ПО ПРОБЛЕМАМ ВНЕШНЕЙ ПОЛИТИКИ.

РАЗДЕЛ 3. ВНЕШНЯЯ ПОЛИТИКА США В УСЛОВИЯХ «ВОЙНЫ С ТЕРРОРИЗМОМ».

РАЗДЕЛ 4. США И ПРОБЛЕМЫ БЕЗОПАСНОСТИ.

РАЗДЕЛ 5. США И ПРОБЛЕМЫ РАЗОРУЖЕНИЯ.

РАЗДЕЛ 6. ВЗАИМОДЕЙСТВИЕ В РАМКАХ НАТО.

РАЗДЕЛ 7. ПОЛИТИКА США В ООН.

РАЗДЕЛ 8. ВЗАИМООТНОШЕНИЯ США И РФ.

РАЗДЕЛ 9. ПОСТСОВЕТСКОЕ ПРОСТРАНСТВО.

РАЗДЕЛ 10. АМЕРИКА.

РАЗДЕЛ 11. ВОСТОЧНАЯ АЗИЯ И БАССЕЙН ТИХОГО ОКЕАНА.

РАЗДЕЛ 12. ЕВРОПА И ЕВРАЗИЯ.

РАЗДЕЛ 13. БЛИЖНИЙ ВОСТОК И СЕВЕРНАЯ АФРИКА.

РАЗДЕЛ 14. ЮЖНАЯ И ЦЕНТРАЛЬНАЯ АЗИЯ.

РАЗДЕЛ 15. АФРИКА К ЮГУ ОТ САХАРЫ.

РАЗДЕЛ 16. УКРАИНСКИЙ КРИЗИС (С 2013 Г.).

РАЗДЕЛ 17. ПРОБЛЕМА ПРАВ ЧЕЛОВЕКА.

РАЗДЕЛ 18. БОРЬБА С ВИЧ / СПИД, ЛИХОРАДКОЙ ЭБОЛА.

РАЗДЕЛ 19. ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ.

РАЗДЕЛ 20. ДРУГОЕ.

ПРИЛОЖЕНИЕ.

Большинство представленных в Хрестоматии документов представлены в полном объеме, некоторые – в сокращении.

В конце книги размещен перечень документов, представленных в Хрестоматии.

Представленные в Хрестоматии документы собраны с использованием различных источников, многие из которых, в силу ряда объективных причин, недоступны для широкого использования в работе. Перечень источников, использованных при составлении Хрестоматии, размещен в конце книги.

Также в конце книги размещено оглавление с указанием страниц, где конкретно представлены документы в рамках рассматриваемых тем и отдельных узловых проблем.

Хрестоматия «Внешняя политика США. Период президентства Б. Обамы» опубликована в форме электронного издания с целью ознакомления с важнейшими историческими документами, отражающими направления внешнеполитического курса США в период президентства Б. Обамы (2009-2016 гг.).

9

ПОСТСОВЕТСКОЕ ПРОСТРАНСТВО

9.1. СТРАТЕГИЧЕСКОЕ ПАРТНЕРСТВО С УКРАИНОЙ И ГРУЗИЕЙ

**Документы, отражающие развитие стратегического партнерства
США с Украиной и Грузией**

Украина

**Хартия о стратегическом партнерстве
между Украиной и США
(Вашингтон, 20 декабря 2008 г.)**

Хартия о стратегическом партнерстве между Соединенными Штатами Америки и Украиной
Преамбула

Украина и Соединенные штаты Америки:

1.Подтверждают важность наших отношений как друзей и стратегических партнеров. Мы намерены углублять партнерство на благо наших народов и расширять сотрудничество по широкому спектру общих приоритетов.

2.Подчеркивают, что сотрудничество между двумя демократическими государствами основывается на общих ценностях и интересах. Это включает распространение демократии и экономической свободы, защиту безопасности и территориальной целостности, обеспечение верховенства права, поддержку инноваций и технического прогресса.

3. Подчеркивают взаимное стремление усилить двусторонние отношения в сферах экономики, политики, дипломатии, культуры и безопасности.

4. Подтверждают важность гарантий безопасности, закрепленных в Трехстороннем заявлении Президентов США, Российской Федерации и Украины (998 300) от 14 января 1994 года и Будапештского меморандума о гарантиях безопасности в связи с присоединением Украины к Договору о нераспространении ядерного оружия (998 158) от 5 декабря 1994 года.

5. Подтверждают Приоритеты сотрудничества Украина – США (Дорожная карта) (840 132) от 31 марта 2008 года и преданность стратегическому партнерству, провозглашенного Президентами В. Ющенко и Дж. Бушем 4 апреля 2005 года.

Раздел I. Принципы сотрудничества

Этот рамочный документ основан на ключевых принципах и убеждениях, которые разделяют обе стороны:

1. Поддержка суверенитета, независимости, территориальной целостности и нерушимости границ друг друга составляет основу двусторонних отношений.

2. Основой нашей дружбы является взаимное понимание и признание того, что демократия является главной гарантией безопасности, процветания и свободы.

3. Сотрудничество между демократическими государствами в сфере обороны и безопасности являются существенными для дачи эффективного ответа на угрозы миру и безопасности.

4. Сильная, независимая и демократическая Украина, способная на ответственную самозащиту, является вкладом в безопасность и процветание не только народа Украины, но и Европы, которая является единой, свободной и живет в мире.

Раздел II. Сотрудничество в сфере обороны и безопасности

Украина и Соединенные Штаты Америки разделяют жизненную заинтересованность в сильной, независимой и демократической Украине.

Углубление интеграции Украины в евроатлантические структуры является общим приоритетом. Мы планируем реализовать программу усиленного безопасного сотрудничества, которое предполагает увеличение украинских возможностей и усиление Украины как кандидата на членство в НАТО.

1. Руководствуясь Декларацией Североатлантического Совета на Бухарестском саммите НАТО от 3 апреля 2008 года и Общим заявлением Комиссии Украина – НАТО от 4 апреля 2008 года, в котором закреплено, что Украина станет членом НАТО.

2. Признавая постоянное существование угроз глобальному миру и стабильности, Украина и Соединенные Штаты Америки намерены расширить уровень нынешних программ сотрудничества и помощи по вопросам обороны и безопасности с целью преодоления этих угроз и углубления мира и стабильности. Партнерство в сфере обороны и безопасности между Украиной и Соединенными Штатами Америки является выгодным как для обеих стран, так и для региона.

3. Сотрудничая в рамках Комиссии Украина – НАТО, мы намерены достичь согласия относительно структурированного плана по увеличению взаимосовместимости и координации возможностей между Украиной и НАТО, включая углубленную подготовку и вооружение для Украинских Вооруженных Сил.

4. Признавая возрастающую угрозу распространения оружия массового уничтожения, Украина и Соединенные Штаты Америки обязуются бороться с распространением оружия массового уничтожения и опасных технологий путем соблюдения международных стандартов нераспространения и эффективной реализации и усиления режима экспортного контроля.

Раздел III. Экономическое, торговое и энергетическое сотрудничество

Украина и США намерены расширить сотрудничество с целью содействия созданию рабочих мест, экономическому росту, поддержке реформ и либерализации экономики, развитию благоприятного для торговли и инвестиций бизнес-климата и усовершенствования доступа на рынки товаров и услуг. Признавая, что торговля является важной для глобального экономического роста, развития, свободы и процветания, Украины и Соединенные Штаты Америки поддерживают такие инициативы:

1. Приветствуя вступление Украины 16 мая 2008 года во Всемирную торговую организацию, стороны провели первое заседание Совета по вопросам торговли и инвестиций Украина – США 2 октября 2008 года в г. Киев. Как было обсуждено в ходе заседания, США продолжают поддерживать шаги Украины по выполнению обязательств в рамках ВТО. Другие направления, где планируется активизировать общие усилия, включают расширение доступа к рынку, решение нерешенных споров и содействие защите прав интеллектуальной собственности. Отмечая важность увеличения объемов инвестиций для экономического роста и развития, США поддерживают усилия Украины по усилению защиты инвесторов.

2. Признавая важность эффективно функционирующего энергетического сектора, стороны планируют тесно сотрудничать над восстановлением и модернизацией мощностей украинской газотранспортной инфраструктуры, диверсификацией и охраной украинских источников ядерного топлива, что уменьшит зависимость Украины от иностранных источников ядерного топлива и мощностей для их сохранения.

3. На развитие Дорожной карты приоритетов украинско-американского сотрудничества (840 132) Украина и США намерены положить начало деятельности двусторонней группы по вопросам энергетики. В соответствии с Декларацией Саммита ЕС – США от 10 июня 2008 года намерены углубить трехсторонний диалог с Европейским Союзом по усиленной энергетической безопасности.

4. Активно развивая сотрудничество с регионами Украины, включая Крым, США поддерживают планы Украины по укреплению безопасности, демократии и повышению благополучия путем усиленного экономического развития, энергосбережения, обеспечения безопасности продуктов питания и инициатив по эффективности государственного управления. Украина и США намерены сотрудничать также в сфере партнерства между государственными и частными секторами в регионах Украины, направленного на поддержку малого и среднего бизнеса.

Раздел IV. Укрепление демократии

Укрепление верховенства права, продвижение реформы правовой системы и правоохранительных органов, борьба с коррупцией имеют ключевое значение для благополучия Украины. Мы намерены сотрудничать на поддержку реформ, демократии, толерантности и уважения ко всем сообществам.

1. Украина и США активизируют сотрудничество для укрепления судебной системы, повышения профессионализма, открытости и независимости вместе с улучшением правового образования и доступа к правосудию для всех украинцев.

2. Путем улучшения взаимодействия правоохранительных органов и судебной власти Украина и США планируют противодействовать общим транснациональным криминальным угрозам – терроризму, организованной преступности, торговле людьми и контрабанде наркотических средств, отмыванию денег и киберпреступности.

3. Признавая важность борьбы с коррупцией, Украина и США намерены углубить сотрудничество с целью увеличения контроля со стороны общественности и средств массовой информации антикоррупционных мероприятий, обеспечить соблюдение этических стандартов путем создания подразделений по внутренним расследованиям и усовершенствование правительственного регулятивного процесса.

4. Украина и США планируют сотрудничать с целью реформирования законодательного процесса в Украине путем повышения транспарентности, усиления подотчетности благодаря доступу общественности и СМИ, а также распространению информации среди населения о деятельности Парламента Украины.

5. Признавая важность гармонизации системы криминального судопроизводства Украины с Европейскими и другими международными стандартами, мы планируем более интенсивно работать вместе над вопросами первоочередного значения, включая принятие Криминально-процессуального кодекса, который будет отвечать стандартам Совета Европы.

6. США намерены оказывать дальнейшую техническую помощь Украине для поддержания усилий украинских органов исполнительной и судебной власти в борьбе с торговлей людьми, включая усиление системы защиты свидетелей.

7. Соединенные Штаты Америки поддерживают увеличение помощи на осуществление демократических преобразований и эффективного государственного управления с целью продолжения Украиной политического прогресса и преданности демократическому развитию.

Раздел V. Активизация контактов между людьми и культурных обменов

Украина и Соединенные Штаты Америки разделяют желание увеличить контакты между нашими народами и расширить наши культурные, образовательные и профессиональные программы обменов, которые содействуют продвижению демократии и демократических ценностей, достижению большего взаимопонимания.

1. Признавая особенную важность активизации контактов между народами Украины и Соединенных Штатов Америки, стороны намерены и в дальнейшем содействовать культурным и социальным обменам и деятельности в рамках таких инициатив, как Программа Фулбрайта, Программа обменов для будущих лидеров (FLEX), студенческие обмены (UGRAD), Научно-практическая программа по вопросам законодательства (LEAP), Программа посещения для международных лидеров, Программа по преподаванию и изучению английского языка, Программа «Открытый мир».

2. Подчеркивая необходимость новых идей и динамизма для будущего наших двух народов, Украина и США намерены развивать углубленное сотрудничество в сфере высшего образования и научных достижений. США будут содействовать таким обменам, чтобы, в соответствии с законодательством и процедурами США, давать возможность лицам, которые соответствуют установленным критериям, принимать участие в культурных, образовательных и научных мероприятиях.

3. Другие страны будут продолжать тесно сотрудничать в контексте чествования памяти жертв и увеличения осведомленности общественности о Великом Голоде (Голодомор) в Украине 1932-33 гг.

4. Украина приветствует намерение США положить начало американскому дипломатическому присутствию (американский представительский офис) в городе Симферополь.

Подписано в г. Вашингтон, Соединенные Штаты Америки, 20 декабря 2008 года

Грузия

Хартия о стратегическом партнерстве между Грузией и США (Вашингтон, 9 января 2009 г.)

Хартия о стратегическом партнерстве между Соединенными Штатами Америки и Грузией

Преамбула

Соединенные Штаты Америки и Грузия:

1. Подтверждают важность своих отношений в качестве друзей и стратегических партнеров. Мы намерены углублять наши партнерские отношения на благо обеих стран и расширять наше сотрудничество по широкому спектру общих приоритетов.

2. Отмечают, что это сотрудничество между нашими двумя демократическими странами основывается на общих ценностях и взаимных интересах. Они включают в себя распространение демократии и экономической свободы, обеспечение безопасности и территориальной целостности, укрепление законности и уважение к правам человека, включая право на достойное, безопасное и добровольное возвращение всех перемещенных лиц и беженцев, поддержку инновации и технологического прогресса, а также укрепление энергетической безопасности в евроазиатском регионе.

3. Подчеркивают свое взаимное желание укреплять отношения в области экономики, энергетики, дипломатии, науки, культуры и безопасности.

Раздел I: Принципы партнерства

Данная хартия основана на следующих важнейших принципах и убеждениях, разделяемых обеими сторонами:

1. Поддержка суверенитета, независимости, территориальной целостности и неприкосновенности границ каждой из сторон является основой наших двусторонних отношений.

2. Наша дружба проистекает из взаимопонимания и твердого убеждения обеих сторон в том, что демократия является главной основой для политической легитимности и, следовательно, стабильности.

3. Сотрудничество между демократическими странами в сферах обороны и безопасности имеет огромную важность для обеспечения эффективных мер по устранению угроз миру и безопасности.

4. Сильная, независимая, суверенная и демократическая Грузия, способная к ответственной самообороне, вносит вклад в дело обеспечения безопасности, благополучия, свободы и мира не только для всего грузинского народа, но и для Европы в целом.

5. Укрепление демократии в Грузии поможет в полной мере развить творческий потенциал трудолюбивых граждан страны и тем самым будет способствовать росту благосостояния по всему региону и за его пределами.

6. Соединенные Штаты призывают Грузию к углублению связей с другими странами евроатлантического сообщества в области политики, экономики, безопасности и общественных отношений.

7. Партнеры заявляют, что их совместной целью является полная интеграция Грузии в европейские и трансатлантические институты в сферах политики, экономики, безопасности и обороны по мере того, как Грузия будет отвечать необходимым требованиям.

Раздел II: Сотрудничество в области обороны и безопасности

Обе наши страны чрезвычайно заинтересованы в том, чтобы Грузия была сильным, независимым, суверенным, единым и демократическим государством. Соединенные Штаты признают важный вклад Грузии в коалиционные силы в Ираке, что демонстрирует потенциал Грузии в деле обеспечения безопасности. Углубление интеграции Грузии в евроатлантические институты является взаимным приоритетом, и мы планируем осуществить программу расширения сотрудничества по вопросам безопасности, призванную увеличить возможности Грузии и укрепить кандидатуру страны для вступления в НАТО. В этой связи мы ссылаемся на заявление, принятое странами альянса на бухарестском саммите в апреле 2008 года, в котором говорится, что Грузия в будущем станет членом НАТО.

1. Работая в рамках комиссии НАТО-Грузия, Соединенные Штаты и Грузия намерены придерживаться структурного плана действий по увеличению оперативной совместимости и координации возможностей между НАТО и Грузией, в том числе посредством увеличения масштабов обучения грузинских вооруженных сил и поставок оборудования для них.

2. Осознавая наличие постоянных угроз миру и стабильности во всем мире, а также напоминая об обязательстве не применять военную силу, данном Грузией и Россией в рамках соглашения о прекращении огня от 12 августа, Соединенные Штаты и Грузия намерены расширить масштабы существующих программ по сотрудничеству в области обороны и безопасности для успешной борьбы с этими угрозами и установления

мира и стабильности. Партнерское сотрудничество Соединенных Штатов и Грузии в области обороны и безопасности будет полезным как для обеих стран, так и для всего региона.

3. Признавая растущую угрозу, вызванную распространением оружия массового поражения, Соединенные Штаты и Грузия обязуются вести борьбу против распространения оружия массового поражения и опасных технологий посредством соблюдения международных стандартов по нераспространению, а также эффективного и ужесточенного контроля за экспортом.

4. Расширяя рамки сотрудничества между оборонными и военными ведомствами двух стран, Соединенные Штаты поддерживают усилия Грузии по удовлетворению ее законных потребностей в вопросах безопасности и обороны, включая создание адекватных и способных к взаимодействию с НАТО вооруженных сил.

Раздел III: Сотрудничество в области экономики, торговли и энергетики

Соединенные Штаты и Грузия намерены расширить сотрудничество с целью стимулирования процесса создания рабочих мест и экономического роста, поддержки рыночных реформ и либерализации экономики, продолжения улучшения бизнес-климата и совершенствования путей доступа к рынку товаров и услуг. Мы понимаем, что торговля является важнейшим фактором, способствующим глобальному экономическому росту, развитию, свободе и процветанию. Мы приветствуем появление южного коридора в энергетической инфраструктуре. Соединенные Штаты будут прилагать усилия по интеграции Грузии в глобальную экономику и соответствующие международные экономические организации.

1. Признавая важность увеличения инвестиций для экономического роста и развития, Соединенные Штаты и Грузия намереваются подготовить и заключить Договор о расширении двусторонних инвестиций, с тем, чтобы увеличить допуск Грузии во Всеобщую систему преференций и изучить возможность достижения Соглашения о свободной торговле.

2. Соединенные Штаты обязуются оказать помощь Грузии в послевоенной реконструкции и финансовой стабилизации. Мы намерены вместе работать над удовлетворением потребностей народа Грузии, проведением целенаправленной политики и программ для уменьшения бедности в стране и обеспечением благосостояния всех граждан Грузии путем инвестиций в системы здравоохранения и образования и их стабильного улучшения.

3. Признавая значение исправно функционирующего, ориентированного на рынок сектора энергетики, Соединенные Штаты и Грузия намереваются изучить возможности увеличения производства энергии в Грузии, повысить энергетическую эффективность и укрепить физическую безопасность проходящего через Грузию к европейским рынкам энергетического транзита. Мы намерены продолжить десятилетнее сотрудничество наших двух стран с Азербайджаном и Турцией, результатом которого стали нефтепроводы Баку-Тбилиси-Джейхан и Баку-Супса и газопровод Баку-Тбилиси-Эрзрум, чтобы создать новый южный коридор, который поможет Грузии и другим странам Европы диверсифицировать поставки природного газа путем его импорта из Азербайджана и Центральной Азии.

Раздел IV: Укрепление демократии

Признавая значительные достижения, которых добилась Грузия, наши страны берут обязательство совместно работать над усилением свободы средств массовой информации, парламента, судебной реформы, власти закона, гражданского общества, уважения прав человека и основных свобод, а также борьбы с коррупцией. Мы еще раз подтверждаем нашу приверженность общим ценностям демократии, терпимости и уважению ко всем общинам и намерены сотрудничать по следующим вопросам:

1. Соединенные Штаты и Грузия обязуются сотрудничать в области развития независимых средств массовой информации, свободы выражения и доступа к объективным новостям и информации, в том числе путем оказания помощи журналистами и СМИ.

2. Соединенные Штаты и Грузия обязуются сотрудничать для дальнейшего укрепления власти закона, в том числе путем повышения независимости судов. Соединенные Штаты намерены оказать помощь указанному процессу, включая обучение судей, прокуроров, адвокатов и сотрудников полиции. Расширяя связи между правоохранительными и судебными органами наших двух стран, мы планируем бороться против распространенных в наши дни транснациональных угроз, таких, как терроризм, организованная преступность, незаконный провоз через границы людей и наркотиков, отмывание денег и компьютерные преступления.

3. Соединенные Штаты и Грузия планируют совместные усилия по внедрению принципов добросовестного государственного управления за счет увеличения прозрачности и подотчетности исполнительной власти Грузии и законодательного процесса, а также расширения участия граждан и средств массовой информации в процессе принятия решений правительством.

4. Соединенные Штаты и Грузия обязуются способствовать росту политического плюрализма в Грузии, поощряя развитие политических партий, аналитических центров и неправительственных организаций, их участие в подготовке законопроектов и проводя реформы для обеспечения состязательного характера выборов.

5. Соединенные Штаты и Грузия планируют совместно работать над расширением возможностей гражданского общества Грузии по разработке и анализу общественной политики, защите интересов граждан, участию в законодательном процессе и обеспечению надзора за деятельностью государственных чиновников.

Раздел V: Углубление контактов между народами и расширение культурного обмена

Соединенные Штаты и Грузия выражают желание углублять контакты между народами двух стран и расширять программы культурного, образовательного и профессионального обмена, которые способствуют укреплению демократии и демократических ценностей и повышению уровня взаимопонимания.

1. Признавая важность углубления контактов между народами Соединенных Штатов и Грузии, обе стороны намерены в будущем способствовать развитию программ культурного и общественного обмена и мероприятий в рамках таких инициатив, как Программа Фулбрайта, Программа обмена будущими лидерами (FLEX), Программа студенческого обмена (UGRD), Законодательное образование и практика (LEAP), Программа международных контактов потенциальных лидеров и Программа по преподаванию и изучению английского языка.

2. Подчеркивая необходимость инновации и динамичного развития для будущего наших стран, Соединенные Штаты и Грузия намерены поощрять расширение сотрудничества в области высшего образования, бизнеса и научных исследований. Соединенные Штаты планируют упростить процесс подачи заявок на получение американских виз в соответствии с законами и правилами США с тем, чтобы лица, отвечающие установленным требованиям, имели возможность участвовать в культурных, образовательных, деловых и научных мероприятиях.

3. В условиях послевоенной обстановки в Грузии Соединенные Штаты и Грузия намереваются восстановить поврежденные культурные памятники и объекты средств массовой информации, а также способствовать поддержанию непрерывных контактов между проживающими в Абхазии и Цхинвальском регионе/Южной Осетии и жителями остальной территории Грузии.

Подписано в г. Вашингтон, Соединенные Штаты Америки, 9 января 2009 года.

Выступления официальных лиц США

Выступления Вице-президента США

Выступление Вице-президента США Дж. Байдена во время визита в Украину (Киев, 22 июля 2009 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис вице-президента

22 июля 2009 года

ВЫСТУПЛЕНИЕ ВИЦЕ-ПРЕЗИДЕНТА БАЙДЕНА

В УКРАИНЕ

Украинский дом

Киев, Украина

ВИЦЕ-ПРЕЗИДЕНТ БАЙДЕН: Большое спасибо. Благодарю вас, Хорхе, святой отец, уважаемые представители духовенства. Дамы и господа, для меня большая честь находиться здесь. Хочу поблагодарить вас за то, что вы пришли сюда сегодня. Хочу также выразить признательность народу и правительству Украины за радушие и гостеприимство, которые они оказывают мне в течение двух дней.

Побывать здесь, в Киеве, особая честь. Знаю, многим сейчас приходится трудно, но меня воодушевляет, до сих пор воодушевляет, как и многих американцев, то, что произошло здесь меньше пяти лет назад. Оранжевое море, затопившее площадь Независимости, сотни тысяч украинцев, которые хлынули в Киев, мирно требуя, чтобы их голоса были учтены, а их мнения услышаны, - такое не забудется еще долгое, долгое время.

За сорок лет до этого знаменательного события, знаменательных событий 2004 года, бывший президент Соединенных Штатов генерал Дуайт Эйзенхауэр стоял в центре Вашингтона и открывал памятник великому украинскому поэту Шевченко. Статуя была высотой 24 фута, и на ней начертаны такие слова: "Поборник освобождения, свободы и независимости всех угнетенных народов".

Тогда, в 1964 году, мы обращались к Шевченко за надеждой, потому что он никогда не переставал мечтать о свободной Украине. И 40 лет спустя, в 2004 году, мы увидели, чего может добиться сила свободных людей, требующих справедливости. Сегодня украинцы должны гордиться достигнутым. Свободные и честные выборы стали нормой, население активно пользуется правом на свободу слова, как вам известно, свобода печати пользуется большим уважением в вашей стране, о чем свидетельствует число находящихся здесь сегодня видеокамер.

Сегодня Украина – одна из самых свободных и демократических стран в регионе.

Под конец своей жизни один из авторов американской свободы, Томас Джефферсон, которому ставят в заслугу создание Декларации независимости, написал письмо своему старому другу и политическому противнику Джону Адамсу – Адамс был вторым президентом Соединенных Штатов, а Джефферсон третьим, и они были большими друзьями, но политическими соперниками. И он написал письмо Адамсу – они переписывались в течение нескольких десятилетий. Он написал письмо Адамсу примерно через 35 лет после нашей революции. И в этом письме он сказал: “Поколение, которое начинает революцию, редко завершает ее. Поколение, которое начинает революцию, редко завершает ее”.

В любой подлинной демократии свобода – это начало, а не конец. Свобода – это всего лишь начало, а не конец. И здесь, в Украине, ваша революция еще продолжается, ее перспективу еще только предстоит реализовать.

В первую очередь, я здесь для того, чтобы сказать украинскому народу: пока Украина продолжает идти по пути свободы, демократии и процветания, Соединенные Штаты будут с Украиной. Это ваш выбор, не наш. Но будьте уверены: когда вы делаете этот выбор, мы с вами.

Администрация Обамы будет непоколебимо поддерживать сильную и независимую Украину. Намечать будущий курс Украины – это, конечно, решение, которое должны будете принять все вы, а не кто-то извне.

Исходя из моих вчерашних бесед с основной частью вашего политического руководства, мы явно желаем Украине того, чего украинцы сами себе желают – стать демократической и процветающей европейской страной.

Мой визит в Киев проходит вскоре после визита президента Обамы в Москву.

По сути дела, они планировались одновременно. Знаю, высказывались предположения, что наше решение, как я сказал в речи в Мюнхене от имени нашей администрации – нажать кнопку перезагрузки в отношениях с Москвой, - знаю, оно породило предположения о том, что улучшение отношений с Россией будет как-то угрожать нашим связям с Украиной.

Позвольте сказать со всей ясностью: проводя перезагрузку отношений с Россией, мы еще раз подтверждаем нашу приверженность независимой Украине.

При этом мы не признаем ни сфер влияния, ни возможности того, что какая-либо другая страна будет налагать вето на выбор, который делает независимая страна в отношении того, с кем и на каких условиях ей объединяться. Мы также не верим в логику “нулевой суммы”. Мы не считаем, что партнерство с одной страной должно строиться за счет другой. Такого не было. Такого нет, и не будет.

То, о чем я сказал, вспомнив Мюнхенскую конференцию по безопасности, состоявшуюся всего через несколько недель после моего вступления в должность, остается в силе и сегодня – хочу еще раз это подчеркнуть. Мы отвергаем концепцию сфер влияния как идею 19-го века, которой нет места в 21-м столетии. И мы отстаиваем принцип, согласно которому суверенные государства должны иметь право принимать собственные решения, намечать собственную внешнюю политику, выбирать своих союзников.

Президент Обама в своей речи в Москве две недели назад решительно подтвердил этот принцип. Прочитую его слова: “Государственный суверенитет должен быть краеугольным камнем международного порядка. Точно так же, как все страны должны иметь право выбирать своих руководителей, государства должны иметь право на защиту границ, а также на свою собственную внешнюю политику. Любая система, которая отступает от соблюдения этих прав, приводит к анархии. Вот почему этот принцип должен распространяться на все страны – включая Украину”.

Мы также еще раз подтвердили гарантии безопасности, которые Соединенные Штаты, Россия и Великобритания предоставили Украине в Будапештском меморандуме 1994 года.

О нашей приверженности Украине свидетельствует наша программа помощи – в этом году 120 млн. долларов выделяется на укрепление мира и безопасности, усиление демократических институтов, сдействие экономическому росту, модернизацию ваших вооруженных сил, радиационную защиту в Чернобыле, борьбу с ВИЧ-СПИДом и улучшение здоровья детей.

Мы также твердо поддержали и продолжаем поддерживать решение МВФ предоставить Украине 16 млрд. долларов, чтобы помочь стране пережить невероятно трудный период, начавшийся вследствие общемировой рецессии.

Мы работаем с Украиной над трансформацией ваших вооруженных сил, чтобы вы могли защищать свою страну и вносить вклад в глобальную безопасность. Молодые украинские офицеры учатся в наших военных академиях. Американские офицеры приезжают сюда, чтобы участвовать в образовании, подготовке кадров, планировании, организационной работе и учениях. И мы благодарны Украине за ее вклад в международную безопасность. Украинские вооруженные силы направляли своих миротворцев в разные регионы – от Балкан до Ирака и даже в такую далекую страну, как Либерия.

Вместе с вами мы скорбим о шести украинцах, погибших на прошлой неделе при крушении вертолета в Афганистане. К сожалению, чувство скорби нам приходится испытывать нередко.

Украина также занимает ведущие позиции в деле, которое мы с президентом Обамой считаем нашей главной задачей в области безопасности – главной задачей в области безопасности, стоящей перед всем миром.

Речь идет о сокращении мирового арсенала ядерного оружия, обновлении системы нераспространения и охране незащищенных ядерных расщепляющихся материалов.

В декабре прошлого года Соединенные Штаты и Украина согласовали Хартию стратегического партнерства. И сегодня мы с вашим президентом договорились, что этой осенью в Вашингтоне начнет проводить заседания американо-украинская Комиссия по стратегическому партнерству, чтобы углубить наше сотрудничество в области безопасности, экономики, торговли, энергетики и правопорядка.

Соединенные Штаты также поддерживают углубление связей Украины с НАТО и Европейским союзом. Но опять же, мы признаем, что это ваши решения, ваш выбор, а не наши - предпочтете ли вы стремиться в ЕС или НАТО. Мы признаем, что насколько далеко и насколько быстро продвигаться вперед - это тоже ваш выбор, чисто украинский выбор, а не наш.

Соединенные Штаты не ищут сфер влияния. Мы пытаемся строить многополярный мир [Sic], в котором настроенные на единый лад государства будут вместе решать наши общие задачи, и чем сильнее наши партнеры, тем более эффективны наши партнерства.

И в этом духе партнерства выскажу также здесь свое честное мнение. Дружба требует честности. А правда, если говорить начистоту, в том, что великую перспективу, наметившуюся в 2004 году, еще только предстоит реализовать в полной мере. Опять же, если бы сегодня был жив поэт Шевченко, о чем бы он писал? О чем бы он писал сейчас? Я уверен, что он возвещал бы открытость и плюрализм, свободу печати – образец для ваших соседей. Я уверен, что он гордился бы сильным украинским гражданским обществом и восхищался бы вашей системой состязательных выборов.

А тем скептикам, которые веками утверждают, что в этой части мира никогда не осуществить демократию, потому что у нее иные культура и ценности, Украина сегодня дает решительное опровержение этого векового тезиса.

Но, думаю, он также недоумевал бы, почему правительство не проявляет такой же политической зрелости, как народ, почему контакты между руководителями прервались до такой степени, что политическое позерство, похоже, препятствует прогрессу.

Особенно сейчас, особенно в трудные экономические времена, Украина, по моему скромному мнению, должна внимать урокам истории – эффективная подотчетная власть является единственным способом обеспечить стабильную, предсказуемую и прозрачную обстановку, которая привлекает инвестиции – экономический двигатель развития. Именно поэтому, полагаю, и существует эта Торговая палата.

Функционирующие демократии лучше способны намечать и осуществлять экономические реформы, порой даже болезненные, но необходимые для стимулирования экономического оздоровления и экономического роста. И в скобках я бы заметил: можете ли вы назвать мне место, где бы процветала демократия при рухнувшей экономике? Зрелые демократии выживают, потому что они формируют такие институты, как свободная пресса, подлинно независимая судебная система, эффективная законодательная власть. Все эти институты препятствуют коррупции, порождающей скептицизм и тормозящей рост в любой стране, в том числе и в вашей. А при демократии компромисс – это не признак слабости, это свидетельство силы.

В ходе моих вчерашних встреч было достигнуто четкое понимание того, что предстоит проделать большую работу, чтобы Украина стала более конкурентоспособной и привлекательной для инвесторов – от реформирования вашего налогового кодекса до противодействия коррупции.

Путь к возобновлению процветания проходит через Международный валютный фонд, который сейчас предлагает выход из нынешнего кризиса. Но, как вы можете догадаться, есть и определенные условия. Как говорит моя мать: любой кризис открывает новые возможности. Может быть, это и есть возможность для вас.

Фонд требует, чтобы ваше правительство провело (и оно на это согласилось) ряд важнейших реформ, чтобы сократить дефицит бюджета, возродить здоровую банковскую систему и постепенно отказаться от субсидий на энергоносители – что, как я по собственному опыту знаю, очень трудно сделать. Выполнение этой договоренности требует очень трудного выбора и жестких действий, но это поможет вам стать на путь к росту и конкурентоспособности.

И как политик я понимаю, насколько трудны эти решения.

Но порой первым делом надо задать вопрос, зачем человек идет в политику. Всякий раз, когда молодые люди спрашивают меня, о чем им следует задуматься, идя в политику, я отвечаю: задайте себе один самый важный вопрос – есть ли что-то, что вам настолько дорого, что ради этого стоит потерпеть поражение? Есть ли что-то, что вам настолько дорого, что ради этого стоит потерпеть поражение? Если нет – значит, вами движет только амбиция. Каждой стране нужны политики, которые знают, ради чего стоит проигрывать.

Предпринимая решительные действия, вы не останетесь в одиночестве. Соединенные Штаты хотят работать вместе с вами над тем, как улучшить инвестиционный климат, расширить торговлю и инвестиции между двумя нашими странами, хотят помочь вам как только можно, сознавая при этом, что не на все вопросы у нас есть ответы. Мы ведь тоже переживаем экономические трудности – другие, но тоже реальные.

Вообще демократия и свободные рынки процветают тогда, когда они дают людям то, чего им больше всего хочется: честность, наступление на коррупцию, достойные рабочие места, возможность позаботиться о

родителях, дать образование детям, жить в безопасности, иметь экономические возможности, надежду на лучшую жизнь. Людям нужна такая возможность.

Если демократия и свободные рынки выполняют эти главные желания, никто не станет поддерживать тех, кто выступает за смену государственного строя, будь то силы внутри страны или за ее пределами.

Нигде связь между демократией, развитием и безопасностью не выступает нагляднее, чем в области энергетики. В настоящее время мы у себя в США прилагаем значительные усилия, – между прочим, не без определенного политического ущерба, – чтобы диверсифицировать источники энергоносителей, повышать энергоэффективность и принимать трудные решения о том, как бороться с углеродным следом, который мы оставляем нашим детям, внукам и правнукам. Все это требует зóтрат.

Точно так же, как в наших интересах диверсифицировать источники энергоносителей и уменьшить влияние тех, от кого зависит наше энергоснабжение, так же всецело и в ваших интересах сделать то же самое. Мне думается, что экономическая свобода вашей страны больше зависит от энергетической свободы, чем от любого другого отдельно взятого фактора. Украина располагает богатыми запасами энергоносителей, и реформа вашего энергетического сектора должна снизить зависимость страны от иностранных поставщиков. Переход на рыночное ценообразование на энергоносители является не только смелым шагом, но и абсолютно необходимым предварительным условием.

Содействие энергоэффективности и энергосбережению также в значительной степени укрепит вашу независимость.

Украина использует энергию примерно в три раза менее эффективно, чем в среднем по ЕС, включая вашего ближайшего соседа Польшу. Если Украина поднимется до европейских стандартов, ваша потребность в импортных энергоносителях резко снизится – даже при выполнении одного только этого условия. Это станет благом для вашей экономики, и даже, как я считаю, для вашей национальной безопасности.

Время инерции и бездействия давно прошло. Наступило время для действий, о чем вам известно лучше, чем мне.

Я рад, что Украина и Соединенные Штаты договорились провести первое заседание нашей рабочей группы по энергетической безопасности, что позволит нам приступить к совместному поиску решения важнейших сегодняшних проблем.

Лидеры вашей страны в 2004 году объединили свои усилия, ибо знали, что свобода и процветание Украины важнее интересов какого-либо отдельного политика или какой-либо одной политической партии. Я не сомневаюсь, что украинцы могут объединиться снова и что они объединятся.

Когда Шевченко думал о свободе, он обращал свой взор на Соединенные Штаты и их молодую революцию. В стихотворении, которое он сложил в 1858 году, поэт сказал: “Когда дождемся Вашингтона, да с новым праведным законом?” Сегодня американская революция уже не столь молода. И когда нынешние Тарасы Шевченко мечтают о свободе, им не обязательно равняться на США, они могут по праву взглянуть на Украину.

Идеи и обещания мирной революции в Украине остаются источником вдохновения для всего региона и для всего мира. Точно так же, как ваша “оранжевая революция” не закончилась в 2005 году, она не остановилась и на границах Украины. Мы слышим ее отголоски повсюду, где люди мирно встают и требуют, чтобы их голоса были услышаны, звучит какофония голосов, и они берут пример с вашей “оранжевой революции”.

Здесь присутствует мой близкий друг Джон Хайнэнски, видный бизнесмен из штата Делавэр. Мы с ним недавно завтракали вместе. А в городе, где я родился, – Скрэнтон, штат Пенсильвания, – проживает множество американцев украинского происхождения.

Я никогда не встречал украинца, который бы не мыслил категориями столетий.

Пройдут века, и что будут украинцы говорить о нынешнем времени? Что они будут говорить о своих лидерах? Что их лидеры вернулись в прошлое?

Или они будут ли они говорить, что в начале 21-го века для всех украинцев открылась новая эра процветания, свободы, независимости и надежды?

Я надеюсь, что вы выбрали прогресс – встали на путь к прогрессу – ради народа Украины, ради своих детей, ради всего мира, который за вами следит, ибо для вас настал такой момент в истории, какого буквально никогда раньше не было. Это звучит как преувеличение, а мы, политики, склонны преувеличивать, но святая правда, что у вашего народа никогда раньше не было возможности построить действительно независимую, свободную и процветающую страну с четко обозначенными границами для 21-го века.

Когда ваши дети оглянутся назад, что они скажут о нас? Что они скажут о том, как Соединенные Штаты помогли или не помогли Украине? И что они скажут обо всех вас? Я искренне молюсь за то, чтобы они сказали, что это было начало – начало осуществления мечты, которую мы вынашивали на протяжении более 400 лет. Я молю Бога, чтобы это случилось, потому что, откровенно говоря, от вашего успеха будут зависеть успех или неудача для многих других народов в этой части света.

Благодарю вас за предоставленную мне честь выступить перед вами, за то, что вы меня выслушали. И я искренне надеюсь, что вы понимаете – мы не имеем ответа на все вопросы, но я знаю, что ваш ответ – это

свобода. А свобода заключается в развитии подлинно демократических институтов. Я желаю вам всего наилучшего, и мы готовы идти с вами по этому пути.

Огромное вам спасибо.

Выступление Вице-президента США Дж. Байдена во время визита в Грузию (Тбилиси, 23 июля 2009 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис вице-президента

23 июля 2009 года

ВЫСТУПЛЕНИЕ ВИЦЕ-ПРЕЗИДЕНТА США

В ПАРЛАМЕНТЕ ГРУЗИИ

Зал парламента

Тбилиси, Грузия

ВИЦЕ-ПРЕЗИДЕНТ БАЙДЕН: Спасибо. (Аплодисменты). Господин спикер, дамы и господа-члены парламента, уважаемые руководители, друзья, я благодарю вас за эту огромную честь. Я считаю честью предоставленную мне возможность выступить в вашем парламенте.

Я говорю не только от своего имени, как вице-президент, но и от имени моего президента, президента Обамы, а также от имени моей страны. Я выступаю здесь от имени Соединенных Штатов с простым, четким посланием: мы, Соединенные Штаты, стоим с вами на вашем пути к безопасной, свободной и демократической, и вновь единой Грузии. (Аплодисменты).

Этот путь начинался почти столетие назад. В мае 1918 года Национальный совет Грузии – этот же самый орган, но под другим названием – провозгласил независимость, во многом так же, как моя страна сделала это за 150 лет до того момента. Три года спустя вы приняли конституцию, смелую декларацию вашей свободы и независимости, несмотря на неминуемую угрозу нападения.

Месяц спустя большевистская оккупация была завершена, и этот парламент собрался в последний раз за все столетие. Путешествие было прервано, не успев начаться. Но оно возобновилось в 1989 году, когда призывы к свободе вновь стали раздаваться по всей Грузии, и опять они были остановлены последней хваткой умирающей империи. Двумя годами позже вы снова заявили о своей независимости, и семена, посаженные много поколений назад, превратились в розу, которая была готова распуститься.

Первый постсоветский эксперимент Грузии с демократией был запятнан гражданской междоусобицей, экономическими трудностями, ростом коррупции, а также обратным дрейфом в направлении недемократического правления. Затем, всего шесть лет назад, “революция роз” стала громким призывом к свободе и демократии, услышанным буквально во всем мире.

Я по-прежнему черпаю вдохновение из того момента и пути, который вы выбрали. Помню, как я с восхищением наблюдал за тем, как вы стояли прямо и нестигаемо. Следили за этим и миллионы людей во всем мире, чьи устремления к свободе еще не были реализованы.

Год назад, как отметил спикер, я приехал в Грузию при совсем иных обстоятельствах. Многие советовали мне не ехать. Говорили, что это не особо благоприятный момент. Но я хотел подчеркнуть, почему ваша независимость столь важна для нашей страны и всего мира. Вместо того чтобы выступать в парламенте, я сидел на крыше ресторана с президентом Саакашвили, в то время как ночь пронизывали звуки артиллерийской канонады и пролетающих истребителей.

Тогда, на крыше, я пообещал поддержку со стороны Америки как сенатор США. И сегодня я подтверждаю это обещание в качестве вице-президента Соединенных Штатов Америки. (Аплодисменты). Я обещаю это не только от своего имени, но и от имени президента Барака Обамы.

Этот визит в Тбилиси не случайно имеет место сразу после поездки в Москву президента Обамы, так как, когда он планировал свою поездку - (аплодисменты) - когда он планировал свою поездку, он поручил мне запланировать визит в Тбилиси.

Дамы и господа, я знаю, что кое-кто из вас обеспокоен, – и мне это понятно, – что наши усилия по обновлению отношений с Россией могут предприниматься за счет Грузии. Позвольте мне четко заявить: этого не происходит, не произойдет и не может произойти. (Аплодисменты).

Как я заявил в Мюнхене в первые дни после приведения к присяге нашей администрации, и как, я могу добавить, вновь отметил президент Обама две недели назад в Москве, мы твердо придерживаемся принципа, согласно которому суверенные демократии имеют право принимать свои собственные решения и выбирать, с кем поддерживать партнерские отношения и в какие союзы вступать. Мы выступаем против сфер влияния образца 19-го века. Им нет места в 21-м веке. (Аплодисменты).

Мы не признаем Абхазию и Южную Осетию в качестве независимых государств. (Аплодисменты). И мы призываем весь мир не признавать их в качестве независимых государств. Мы также призываем Россию

выполнить свои международные обязательства, четко обозначенные в соглашении о прекращении огня от 12 августа, в том числе обязательство отвести войска на позиции, которые они занимали до начала конфликта и, в конечном счете, вывести их из Грузии. (Аплодисменты).

И мы поддерживаем расширение миссии международных наблюдателей по всей Грузии в целях содействия миру и стабильности. Во время моего визита в прошлом году я был тронут бедственным положением семей, вынужденных покинуть свои дома в Южной Осетии. И я был поражен попытками подорвать вашу экономику ударами по критической инфраструктуре в глубине территории Грузии.

Я пообещал, что наша страна окажет Грузии существенную помощь в восстановлении. И сегодня я рад сообщить, что Соединенные Штаты сдержали обещание, выделив на эти цели 1 миллиард долларов.

Дамы и господа, начиная с августа, мы предоставили материалы и кров вынужденным переселенцам, бюджетную поддержку вашему правительству, чтобы оно могло выполнить свои финансовые обязательства, помощь в реконструкции для тех, кто имеет возможность вернуться домой, и деньги на строительство дорог и обеспечение энергетической безопасности, а также новые ресурсы для укрепления гражданского общества Грузии, ее правовой системы и независимых средств массовой информации.

В целом Грузия сегодня занимает одно из самых высоких мест в мире по объему получаемой американской помощи на душу населения. Даже на моей родине миллиард долларов на 5 миллионов человек – это большие деньги. Мы также тесно сотрудничаем с Грузией в модернизации ваших вооруженных сил с упором на обучение, планирование и организацию.

Мы понимаем, что Грузия стремится вступить в НАТО. Мы полностью поддерживаем это стремление. (Аплодисменты). И, уважаемые члены парламента, мы будем работать над тем, чтобы помочь вам выполнить стандарты членства в НАТО.

Мне приятно, что не далее как в прошлом месяце США и Грузия начали осуществлять Хартию стратегического партнерства. Мы наметили смелую повестку дня в четырех ключевых областях: оборона и безопасность; торгово-экономические вопросы и сотрудничество в сфере энергетики; продвижение демократии и законности; укрепление культурных связей между нашими странами.

Позвольте откровенно сказать о том, что входит, а что не входит в круг нашего стратегического партнерства с Грузией. У Соединенных Штатов нет никакого желания создавать сферу своего влияния в вашем регионе или где бы то ни было еще. Наша цель – помочь построить многопартнерский мир, в котором страны сообща решают свои общие проблемы.

Эти партнерства не выстраиваются против кого-либо. Они строятся на благо всех, кто стремится к более демократическому, процветающему и безопасному миру. (Аплодисменты).

Наше партнерство с Грузией включает противодействие угрозам безопасности: мы благодарны, по-настоящему благодарны за то, что грузинские солдаты встанут плечом к плечу с нашими храбрыми морскими пехотинцами в Афганистане. Оно включает обеспечение энергетической безопасности, и мы приветствуем роль Грузии как моста для потоков природных ресурсов с востока на запад, как было и тысячу лет назад. (Аплодисменты).

Наше соглашение о сотрудничестве включает решимость укреплять связи не только между нашими правительствами, но и между нашими народами посредством культурных обменов, совместной предпринимательской деятельности и сотрудничества на уровне гражданского общества.

Наше партнерство зиждется на основе общих демократических идеалов. Именно на это вы настроены. И мы будем и впредь поддерживать вашу работу над осуществлением демократической перспективы, наметившейся шесть лет назад.

Ранее на этой неделе президент Саакашвили заявил в парламенте, что предстоит еще очень много работы, и мы ожидаем, что он выполнит это обязательство. Ваша “революция роз” завершится лишь тогда, когда власть будет прозрачной, подотчетной и в полной мере основанной на участии граждан в государственном управлении; когда насущные вопросы будут обсуждаться в этой палате, а не только на улицах; когда вы полностью решите ключевые конституционные вопросы о балансе власти между парламентом и исполнительной ветвью и создадите равные условия на выборах для всех; когда средства массовой информации будут полностью независимыми и профессиональными, давая людям информацию, нужную для принятия обоснованных решений и для обеспечения подотчетности правительства за решения, которые оно принимает; когда суды будут свободны от давления извне и твердо установится законность, и когда передача власти будет осуществляться мирными, конституционными и демократическими процедурами, а не на улице.

Дамы и господа, не хочу, чтобы мои слова воспринимались как поучения. Никогда не надо внушать другому, в чем его политический интерес. Но по опыту своему могу вам сказать, что у демократии нет конкретного “списка дел”. Есть однако, ряд важных, конкретных шагов, которые надо предпринимать для углубления любой демократии.

Для успеха требуется вовлечение в процесс каждого из сидящих в этом зале, каждого из тех, кто был избран вне этого зала. Требуется, чтобы в управлении своим государством участвовал каждый грузинский гражданин, независимо от его политической принадлежности или этнического происхождения.

И сегодня я особенно призываю молодежь Грузии, следующее поколение грузинских лидеров продолжать привносить свои идеи, свои голоса и свою энергию, помогая строить мирную, стабильную, демократическую и экономически процветающую Грузию. Только тогда Грузия станет домом для всех своих полноправных граждан.

Как бы это ни было трудно, призываю вас держать двери открытыми для абхазов и южноосетинцев, чтобы они знали: помимо статус-кво, у них есть и другие варианты. Нестабильность или возобновление конфликта гарантируют, на наш взгляд, сохранение неприемлемого статус-кво, а это отпугнет иностранные инвестиции, столь необходимые для экономического роста и экономического прогресса, в котором вы так остро нуждаетесь.

Это печальный факт, но военного пути к реинтеграции действительно нет. Только у мирной и процветающей Грузии есть перспектива восстановления вашей территориальной целостности, если те, кто живет в Абхазии и Южной Осетии, увидят, что в Грузии они смогут быть свободными, а их общины смогут процветать; где они смогут пользоваться автономией в рамках федеральной системы власти, где их жизнь сможет стать гораздо лучше, чем сейчас. Покажите им реальные выгоды от девиза вашей страны: в единстве сила.

Дамы и господа, члены парламента, если Грузия будет расколотой, она не завершит свой путь. Если Грузия будет единой, она сможет осуществить мечты ваших предков и – что, может быть, еще важнее – надежды ваших детей.

В заключение приведу цитату из поэмы, может быть, самого знаменитого поэта Грузии. Когда я был в кабинете президента, я спросил: “Чей это портрет?” И он вновь преподавал мне урок истории – может быть, это ваш самый знаменитый поэт, который вдохновлял вас на путь к свободе в 1921 году. И сегодня его голос продолжает звучать. Хочу обязательно произнести эти слова точно. Он писал: “Мое сердце пылает священным огнем, чтобы всеми силами верно служить моему народу в скорби и в радости. О, пусть в душе моей запечатлятся народные страдания, чтобы сердце мое в счастье и печали исполняло свой долг”. (Аплудисменты).

Дамы и господа, мой президент и я, моя страна, все мы молимся за то, чтобы ваши сердца исполнили свой долг. Знаю, они это делают, и вы тоже. И огромное вам спасибо не только за то, что вдохновляете свой народ на этом пути, но и за то, что вы вдохновили десятки миллионов людей, стремящихся к тому, чего вы уже добились. И в ваших силах это гарантировать.

Мы будем с вами. Большое спасибо. (Аплудисменты).

Выступления других официальных лиц США

Выступление помощника Государственного секретаря США В. Нуланд после встреч с представителями высшего руководства Украины (Киев, 11 декабря 2013 г.)

Государственный департамент США

Выступление помощника госсекретаря Виктории Нуланд,

Бюро по делам Европы и Евразии

Киев (Украина)

11 декабря 2013 г.

Обращение к прессе после встречи с президентом Януковичем

Привет, Украина! Для меня была большая честь находиться здесь в эти исторические и трудные дни. Надеюсь, украинцы знают, что Соединенные Штаты – на вашей стороне в вашей борьбе за справедливость, за человеческое достоинство, за безопасность, за экономическое оздоровление и за европейское будущее, которое вы для себя выбрали и которого вы заслуживаете. Я только что два с лишним часа беседовала с президентом Януковичем. Это был трудный, но реалистичный разговор. Я совершенно недвусмысленно дала ему понять, что события прошлой ночи, то, что произошло в плане безопасности, абсолютно неприемлемо для европейского государства, для демократического государства. Но мы также ясно выразили уверенность в том, что для Украины еще есть выход, что еще можно спасти европейское будущее для Украины и что мы хотели бы, чтобы президент двигался в этом направлении. Но для этого потребуются принять немедленные меры в сфере безопасности, возобновить диалог с Европой и с Международным валютным фондом и обеспечить справедливость и достоинство для народа Украины. После нашей встречи у меня нет сомнений в том, что президент Янукович знает, что ему нужно делать. Весь мир следит. Мы хотим лучшего будущего для Украины. Всем спасибо. Еду домой отчитываться перед моим правительством.

Выступление помощника Государственного секретаря США В. Нуланд после встреч с представителями высшего руководства Грузии (Тбилиси, 6 декабря 2013 г.)

Государственный департамент США
Пресс-конференция
помощника государственного секретаря
Виктории Нуланд
Бюро по вопросам Европы и Евразии
Тбилиси, Грузия
6 декабря 2013 г.

Пресс-конференция после встреч с представителями высшего руководства Грузии

Сегодня мы поздравляем Грузию – во-первых, с очень хорошим проведением выборов, а во-вторых, с вашим успехом в Вильнюсе – парафированием Соглашения об ассоциации и Глубокого и всестороннего соглашения о торговле с Европейским Союзом. Соединенные Штаты будут и в дальнейшем поддерживать Грузию на пути к подписанию и полной реализации этих соглашений.

Сегодня я провела очень полезные встречи: встретила с президентом, премьер-министром, министром юстиции, спикером парламента и лидером парламентского меньшинства. Наши совместные встречи говорят об укреплении единства в Грузии. Кроме того, я встретила с представителями гражданского общества, а сегодня вечером у меня запланирован ужин с членами правительства. Как вы знаете, Соединенные Штаты продолжают признавать суверенитет и территориальную целостность Грузии. Мы будем и в дальнейшем оказывать поддержку Грузии в ее усилиях, направленных на обеспечение экономической мощи и европейской интеграции. Отмечая ваши успехи на этом пути, мы призываем все стороны совместно и конструктивно работать во имя демократического и экономического развития. Вам лучше меня известно, какие вызовы стоят перед вами, будь то обеспечение защиты меньшинств, построение более независимой и подотчетной судебной системы или восстановление экономического роста. И мы будем стоять на вашей стороне в решении этих проблем. Послание, с которым я вернусь в Вашингтон, будет заключаться в том, что Грузия сильна и что Грузия движется вперед.

Теперь, прежде чем перейти к вашим вопросам, я хотела бы сказать несколько слов о том, что происходит в Украине. Руководству Украины уже давно пора прислушаться к голосу своего народа и возобновить путь к европейской интеграции и экономическому оздоровлению. Право на мирный протест должно уважаться. Насилие или угроза насилия являются неприемлемыми в демократическом государстве. Ответственные за насилие 30 ноября должны предстать перед судом, а задержанные должны быть освобождены. Прошло шесть дней, а никто не понес ответственности. Повторюсь, голоса украинского народа должны быть услышаны. Они призывают к европейскому будущему: это свободное и демократическое будущее, это подотчетность судей, это человеческое достоинство и восстановление экономического оздоровления Украины.

Теперь буду рада ответить на ваши вопросы.

Вопрос: После президентских выборов, которые должны были стать своего рода экзаменом, каковы шансы Грузии на вступление в НАТО? Когда высшие чиновники из правительства Грузии посетят США?

Помощник госсекретаря Нуланд: Сначала отвечу на ваш второй вопрос: мы будем очень рады приветствовать представителей руководства Грузии в Соединенных Штатах. Подходящее время для такого визита мы обсудим с премьер-министром за ужином сегодня вечером. Что касается НАТО, то, во-первых, хотела бы сказать, что я, как бывший посол США в НАТО, очень горжусь той ролью, которую играет Грузия как мощный партнер альянса. Особенно я горжусь тем необычайным мужеством и беззаветностью, которые проявляют грузинские военные в крупнейшей миссии НАТО в Афганистане. Как вы знаете, наш посол и я смогли сегодня встретиться с несколькими ветеранами Афганистана, несколькими ранеными бойцами, и это было по-настоящему волнующим переживанием. Грузия достигла значительного прогресса на пути интеграции в НАТО. Как вам известно, действует комиссия НАТО–Грузия, целью которой является подготовка Грузии к тому, чтобы ее стремление к членству в НАТО в итоге осуществилось. Что касается саммита, который пройдет в сентябре, то очевидно, что послание США и послание НАТО будет звучать так: продолжайте работу над выполнением требований альянса, а в сентябре мы оценим, на каком этапе находится Грузия.

Вопрос: Принимая во внимание ситуацию в Украине, как США будут усиливать поддержку Грузии в следующем году? Ведь мы собираемся подписать соглашение об ассоциации, и здесь возможно давление со стороны России. Собираетесь ли вы обсуждать грузинско-российские отношения в ходе своего визита в Москву?

Помощник госсекретаря Нуланд: Ответ на второй вопрос очевиден: тема Грузии практически всегда поднимается в ходе разговоров с нашими друзьями и партнерами в Москве. Наше послание, разумеется, будет заключаться в том, что Соединенные Штаты решительно поддерживают суверенитет и территориальную

независимость Грузии, что мы хотим видеть надлежащие отношения между этими двумя соседями, а также что мы хотим видеть больше прогресса в урегулировании вопроса оккупации и прокладки границ, который, как нам известно, является очень опасным. Что касается вашего первого вопроса, то, как вам известно, Соглашение об ассоциации и Глубокое и всестороннее соглашение о свободной торговле предусматривают уникальные преимущества в плане европейской интеграции Грузии. Мы знаем, что вам еще предстоит выполнить определенную работу для подготовки к подписанию и имплементации некоторых аспектов соглашения. Сегодня я общалась с президентом, а вечером проведу беседу с премьер-министром касательно поддержки, которую Европейский Союз и Соединенные Штаты могут предоставить Грузии для ускорения этого процесса. Такая поддержка позволит приблизить день, когда граждане Грузии смогут получить право на безвизовый въезд в Европу, когда вы сможете пользоваться широкими преимуществами свободной торговли и сможете укреплять деловые, коммерческие и личные связи с Европой.

Вопрос: А русский вопрос?

Помощник госсекретаря Нуланд: Разумеется, мы говорим о том, как Грузия может защищать свой суверенитет, защищать свою экономику и т. д.; и эти переговоры будут продолжаться в зависимости от обстоятельств.

Вопрос: После восстановления культурных и экономических отношений между Грузией и Россией Россия продолжает свои незаконные действия (я имею в виду установку проволочных заграждений на оккупированных территориях). Как Грузия может уладить отношения с Россией, учитывая вышеописанную ситуацию?

Помощник госсекретаря Нуланд: Мне кажется, я уже отмечала, что Соединенные Штаты поддерживают суверенитет и территориальную целостность Грузии. Мы принимаем участие в женеvских переговорах по поиску путей выхода из ситуации, и мы призываем Россию выполнять обязательства, взятые ею на себя в 2008 году, имея в виду опасения, связанные не только с прокладкой границ, но и с непрекращающимся давлением со стороны России.

Эти переговоры должны продолжаться. Но я хочу также подчеркнуть еще один аспект, имеющий отношение к решению Грузии об интеграции в Европу. Одна из важнейших задач сегодня состоит в налаживании диалога с жителями Абхазии, с жителями Южной Осетии, призывая их принять участие в укреплении демократии и процветания, которые предлагает Грузия. И этот призыв станет еще более привлекательным, когда Грузия сможет предложить безвизовый режим и преимущества в торговле с ЕС. Грузия предлагает путь в Европу, и жители Абхазии и Южной Осетии заслуживают быть частью этого процесса, так как являются гражданами Грузии. Большое спасибо и до новых встреч!

9.2. США И УКРАИНА

Документы, характеризующие отношения между США и Украиной

Совместные выступления официальных лиц США и Украины

Выступления Президента США Б. Обамы и Президента Украины В.Ф. Януковича (Вашингтон, 12 апреля 2010 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

12 апреля 2010 года

Совместное заявление президента Обамы и президента Януковича

Президент Виктор Янукович и президент Барак Обама сегодня еще раз подтвердили стратегическое партнерство между Украиной и Соединенными Штатами и свое намерение реализовать его полный потенциал. С этой целью они обязались опираться на Хартию о стратегическом партнерстве между США и Украиной и Комиссию стратегического партнерства. Оба руководителя признали общие интересы своих стран и разделяемые ими ценности, отраженные в Хартии: демократию, экономическую свободу и процветание, безопасность и территориальную целостность, энергетическую безопасность, сотрудничество в области обороны, верховенство закона и контакты между людьми. Президенты обсудили выход из глобального экономического кризиса. Президент Янукович подчеркнул свою приверженность решению экономических проблем Украины путем проведения системных реформ и возобновления сотрудничества Украины с МВФ. Президент Обама поддерживает такой настрой. Оба руководителя признали потенциал расширения двусторонней торговли и инвестиций и объявили о намерении усилить взаимодействие в вопросах, связанных с экономикой, финансами и инвестициями.

Президент Янукович и президент Обама еще раз подтвердили свое общее видение мира без ядерного оружия и обязались вместе работать над предотвращением распространения вооружений и реализацией поставленной на Саммите по ядерной безопасности цели – взять под охрану все уязвимые ядерные материалы. Президент Янукович передал свои поздравления в связи с подписанием Нового договора о СНВ. Президент Обама признал уникальный вклад Украины в ядерное разоружение и еще раз подтвердил, что гарантии безопасности, зафиксированные в Будапештском меморандуме с Украиной от 5 декабря 1994 года, остаются в силе. Президент Янукович объявил о решении Украины избавиться от всех своих запасов высокообогащенного урана к моменту проведения следующего Саммита по ядерной безопасности, а Соединенные Штаты окажут ей в этом необходимую техническую и финансовую помощь. Украина намерена еще в нынешнем году избавиться от значительной части этих запасов. Президент Обама высоко оценил решение Украины, назвав его историческим шагом и очередным подтверждением лидерства Украины в области ядерной безопасности и нераспространения. Украина присоединяется к Соединенным Штатам в международных усилиях по переводу гражданских ядерных исследовательских объектов на низкообогащенное урановое топливо, которое в 21-м веке становится мировым стандартом.

Оба руководителя договорились изучить возможности укрепления сотрудничества в мирном использовании атомной энергии, включая развитие украинского потенциала ядерных исследований и мероприятия по диверсификации топливного снабжения украинской атомной энергетики в соответствии с Соглашением 123 и другими дополнительными двусторонними механизмами, которые могут быть согласованы между Украиной и Соединенными Штатами. Они также договорились продолжить совместную работу по вопросам ядерной безопасности, в том числе мероприятия по охране зоны ядерного реактора в Чернобыле. Соединенные Штаты выделили на эту работу почти 250 млн. долларов и подтверждают свое обязательство оказывать Украине и другим странам дальнейшую поддержку в восстановлении Чернобыльского объекта до безопасного состояния.

**Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и
Президента Украины В.Ф. Януковича
(Киев, 2 июля 2010 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

2 июля 2010 года

ВЫСТУПЛЕНИЯ

государственного секретаря Хиллари Клинтон

и президента Украины Виктора Януковича

2 июля 2010 года

Киев, Украина

ВЕДУЩИЙ: (Через переводчика.) Государственный секретарь Соединенных Штатов Хиллари Клинтон, президент Украины Виктор Янукович

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Прежде всего, позвольте мне поблагодарить президента за его гостеприимство. От имени президента Обамы и от себя лично хочу поздравить вас с приближающимся шестидесятилетием. Я очень рада, что снова вернулась в Украину - это мой четвертый визит в вашу страну. Мне выпала честь побывать здесь дважды в качестве первой леди, один раз в должности сенатора от штата Нью-Йорк, а теперь - в качестве государственного секретаря, представляющего администрацию Обамы.

Украина прошла удивительный путь, и достигнутый вами прогресс оказывает глубокое впечатление на людей во многих странах, включая и Соединенные Штаты. США гордятся нашим партнерством с Украиной и многими связями, которые соединяют американский и украинский народы.

Президент и я имели очень полезную, продуктивную встречу. Мы обсудили пути того, как Украина и США могут углубить и расширить наше стратегическое партнерство, как мы можем продолжать работу Американско-украинской комиссии по стратегическому партнерству, которую я возглавляю вместе с министром иностранных дел.

Мой визит проходит в очень важный момент в истории Украины. Недавние выборы были очень значительным шагом в консолидации украинской демократии.

По мере продвижения Украины вперед перед ней будут вставать вопросы об ее месте в регионе и в мире. Некоторые пытались заставить украинцев сделать выбор между Россией и Западом. Мы убеждены, что это – ложный выбор. Украина является независимым государством, и мы надеемся, что она будет поддерживать хорошие отношения со своими соседями, включая и Россию, и стремиться к тесным конструктивным отношениям с США и государствами Европейского союза. Мы не считаем, что концепция сфер влияния является правильной. Мы убеждены в том, что украинцы сами должны прокладывать свой путь в будущее. И в этом они могут рассчитывать на поддержку и дружбу со стороны Соединенных Штатов.

Президент и я также обсудили экономическую реформу, которая является критически важной для способности Украины успешно развиваться и привлекать иностранные инвестиции. Мы обсудили энергетическую реформу и ее потенциал по преобразованию Украины в производителя энергии и повышению энергетической эффективности страны, что в долгосрочной перспективе сэкономит деньги не только правительству, но и народу Украины.

Мы также обсудили важность защиты украинской демократии путем поддержки крепкого гражданского общества, независимости СМИ и прозрачности государственного сектора. Мы благодарны президенту за его недавние заявления о поддержке свободы СМИ, и мы будем работать с правительством Украины над защитой этих критически важных свобод в будущем.

Мы продолжаем работу, связанную с историческим решением Украины о вывозе запасов высокообогащенного урана с территории страны до 2012 года. Мы очень благодарны президенту за его лидерство, которое он проявил во время апрельского Саммита по ядерной безопасности.

США также приветствуют решение украинского парламента разрешить проведение военных учений с участием иностранных войск на территории Украины в 2010 году, и мы благодарим Украину и украинский народ за важный вклад в операции НАТО и другие международные операции по обеспечению безопасности.

Господин президент, приверженность вашей страны демократии вдохновляет Соединенные Штаты и людей всего мира, и это вдохновение поможет нам строить партнерство между нашими государствами. Я хочу вас поблагодарить за гостеприимство, и президент Обама и я рассчитываем на многолетнее сотрудничество между нашими правительствами и нашими народами.

ПРЕЗИДЕНТ ЯНУКОВИЧ: (Через переводчика.) Уважаемая госпожа госсекретарь, уважаемые дамы и господа, мне очень приятно приветствовать вас сегодня в Украине. Я благодарен вам и президенту Обаме за теплые слова в мой адрес по случаю моего юбилея.

Моя сегодняшняя встреча с государственным секретарем подтвердила обоюдную готовность наших двух стран к дальнейшему углублению двусторонних отношений на основе положений Хартии о стратегическом партнерстве США и Украины.

Сегодня мы имели прекрасную возможность обсудить наиболее актуальные вопросы американо-украинских отношений и обозначить направления расширения нашего сотрудничества. Это касается, в частности, укрепления сотрудничества в сфере торговли и инвестиций, а также энергетики.

Мы уделили особое внимание обсуждению некоторых практических аспектов выполнения договоренностей, достигнутых во время моей встречи с президентом Обамой в апреле этого года в Вашингтоне. Мы с госпожой госсекретарем также с удовлетворением отметили плодотворные результаты второго заседания Американо-украинской комиссии по стратегическому партнерству, которое состоялось сегодня в Киеве с участием нашей высокой гостьи.

В ходе нашей встречи мы также обменялись мнениями по ряду важных международных вопросов и отметили общность видения путей их решения. В повестке дня сегодняшней встречи был и вопрос о внутренней ситуации в Украине. Приятно, что Соединенные Штаты положительно оценивают политическую стабилизацию в нашей стране, усиление эффективности системы государственной власти, и фактически это означает, что США позитивно оценивают первые шаги, совершаемые Украиной в направлении реформ.

Очень важно, что Соединенные Штаты поддерживают антикризисную программу, которую реализуют президент и правительство Украины. Мы высоко ценим готовность США оказывать содействие Украине на многих важнейших для нашего государства направлениях, включая возобновление сотрудничества с Международным валютным фондом, преодоление последствий финансово-экономического кризиса и проведение системных реформ в нашей стране.

Мы высоко ценим подтвержденную сегодня последовательную позицию США относительно гарантирования суверенитета, независимости, территориальной целостности и нерушимости границ Украины. Это особенно важно для Украины как европейского внеблокового государства. Хочу подчеркнуть, что Соединенные Штаты Америки являются нашим надежным стратегическим партнером, и с украинской стороны мы готовы приложить необходимые усилия для дальнейшего укрепления нашего партнерства. Искренне признателен вам, уважаемая государственный секретарь, за нашу сегодняшнюю плодотворную работу.

ВОПРОС: (Через переводчика.) Первый вопрос к вам, уважаемая государственный секретарь. Вчера было официально заявлено о том, что Украина будет пытаться играть важную роль в мире как внеблоковое государство, и что она будет поддерживать инициативы в области новой архитектуры европейской безопасности. Какими вы видите роль и место Украины в европейской, евроатлантической и, возможно, глобальной системах безопасности в этом плане?

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Спасибо. Во-первых, Соединенные Штаты поддерживают стремление Украины не только учесть озабоченность и интересы России, Соединенных Штатов и Европейского союза, но и свои собственные взгляды на будущее и на ее планы экономического и политического развития. Мы поддерживаем интеграцию в Европейский союз, и меня обнадежило сообщение президента о том, что в этом направлении достигнут прогресс. Мы поддерживаем евроатлантическое сотрудничество. И, как я уже сказала, мы благодарны за вклад Украины в усилия НАТО по обеспечению безопасности и другие миротворческие операции по всему миру. И мы с нетерпением ожидаем совместных американо-украинских военных учений. И мы также поддерживаем отношения с Россией, отвечающие интересам Украины и способствующие развитию того, что президент Обама назвал “перезагрузкой” отношений с Россией.

Так что позвольте мне четко заявить: мы хотим видеть сильную, демократическую Украину, которая способна обеспечить экономическое процветание и возможности для украинского народа и играть важную роль в региональном и глобальном масштабе.

ВОПРОС: (Через переводчика.) Вопрос к президенту Украины: Как две стороны оценивают ход осуществления вашингтонских соглашений в области ядерной безопасности? Соблюдаются ли обязательства обеими сторонами?

ПРЕЗИДЕНТ ЯНУКОВИЧ: (Через переводчика.) Вашингтонский саммит, который состоялся весной этого года по инициативе президента Обамы, был очень важен для Украины, в первую очередь, с точки зрения ее последовательной политики в области национальной и международной безопасности и, в частности, ядерной безопасности.

И, приветствуя инициативу президента Обамы, мы приняли решение постепенно удалить высокообогащенный уран с украинской территории. Это процесс, который уже начался. Сегодня мы на подготовительном этапе, результатом которого будет одновременное удаление высокообогащенного урана из Украины, а низкообогащенный уран будет импортироваться, также как и технологии и соответствующее оборудование для украинских исследовательских центров. Это очень важно для Украины, потому что она является страной, которая экспортирует свои ядерные установки, поэтому важно, чтобы она могла продолжать свои исследования с использованием низкообогащенного урана. Это отвечает интересам национальной науки Украины и интересам обеспечения безопасности в мире. И это также отражает стремление Украины к расширению безъядерного пространства во всем мире.

Позвольте мне также добавить, что на этом саммите в Вашингтоне Украина выступила с инициативой по проведению в 2011 году в Киеве конференции по случаю 25-й годовщины чернобыльской трагедии. В ходе этой конференции мы могли бы действительно подвести итоги выполнения решений вашингтонского саммита.

Конечно, мы также должны напомнить мировой общественности о Чернобыльской трагедии, а также об обязательствах стран-доноров по преодолению последствий этой трагедии. Потому что когда мы говорим о новых проблемах, мы не должны забывать о прошлом.

ВОПРОС: Госпожа Клинтон, вы упомянули в предыдущем выступлении (неразборчиво). Как конкретно работает это сотрудничество, и какие сигналы вы получили от украинской стороны (неразборчиво)?

Г-н президент, (неразборчиво). Какую роль здесь (неразборчиво)?

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Мы считаем, что в этой области есть большие возможности. И в самом деле, на Саммите по ядерной безопасности президент Янукович попросил президента Обаму призвать энергетические компании США серьезно рассмотреть возможность инвестиций в Украине.

Мы поддерживаем обсуждаемые реформы, которые изменят то, как работает в Украине энергетический сектор, для обеспечения транспарентных, заслуживающих доверия процессов инвестирования в имеющиеся возможности. Мы поддерживаем рекомендации, сделанные Европейским союзом, Всемирным банком, Европейским банком реконструкции и развития, а также другими экспертами, которые видят огромный потенциал экономической выгоды для Украины в реформе функционирования рынка энергии, которая позволит привлечь инвестиции со всего мира. В частности, мы считаем, американские компании были бы заинтересованы в отрасли гражданской ядерной энергетики, развитии потенциала Украины в области добычи сланцевого газа и метана, а также глубоководного бурения в Черном море. И наш специальный представитель по вопросам евразийской энергетики, посол Ричард Морнингстар, задержится здесь для углубленных переговоров с министром и другими экспертами в украинском правительстве.

ПРЕЗИДЕНТ ЯНУКОВИЧ: (Через переводчика.) Украина просто должна быть надежным поставщиком природного газа и нефти в Европейский союз. Так что мы будем делать все необходимое для того, чтобы украинские системы транзита нефти и газа работали эффективно и надежно обеспечивали необходимые поставки углеводородов в Европу.

Что касается газотранспортной системы Украины, у нас есть своя концепция ее развития, которой мы поделились с нашими коллегами из Европейского союза и России. Эта концепция основана на идее создания совместной компании с участием стран ЕС, России и Украины. Эта фирма построит новый газопровод, идущий через всю территорию Украины, что позволит увеличить объемы поставки газа в Европу. Наши расчеты показывают, что эта идея может быть конкурентоспособной и привлекательной.

В настоящее время мы ждем ответов на наши вопросы от наших партнеров, и мы считаем, что процесс принятия решения будет прозрачным и справедливым. А что касается усовершенствования существующей системы транзита газа, мы высказываемся в пользу его осуществления совместно с нашими иностранными партнерами. Эта модернизация также может привести к более стабильной и надежной работе системы и увеличить объемы транспортируемого нами газа.

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и министра иностранных дел Украины Л. Кожары (Вашингтон, 10 мая 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

10 мая 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЯ

государственного секретаря Джона Керри

и министра иностранных дел Украины Леонида Кожары

перед их встречей

10 мая 2013 г.

Зал договоров

Вашингтон, окр. Колумбия

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Добрый день. Я очень рад находиться здесь с министром иностранных дел Украины Кожарой. Мы постоянно работаем над улучшением наших отношений в сфере нераспространения и безопасности. Мы глубоко признательны руководству Украины за сотрудничество в этих вопросах. И, в частности, мы стремимся помочь Украине стать процветающей европейской демократией и ценим ее приверженность этой цели.

Я надеюсь, что одной из тем, которые мы обсудим сегодня, будет работа с Европейским сообществом с целью выполнения условий для подписания договора о сотрудничестве, что, как мы надеемся, произойдет в ближайшее время. И, в частности, мы обеспокоены и надеемся на то, что лидеры урегулируют некоторые

сложные вопросы, касающиеся этих преобразований, в том числе мы надеемся на прекращение уголовного преследования некоторых лиц, в частности, бывшего премьер-министра Тимошенко.

Но в целом у нас очень сильные и крепнущие отношения, и мы высоко ценим руководство Украины как действующего председателя ОБСЕ. Я рад приветствовать вас. Мы оба являемся новыми министрами иностранных дел...

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ КОЖАРА: Да.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: ...которые впервые встретились, и я с нетерпением жду начала работы с ним. Благодарю вас.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ КОЖАРА: Спасибо. Я очень рад находиться здесь, очень рад встрече с госсекретарем Керри. Это наша первая встреча. Как сказал госсекретарь, мы новые министры, и, мне кажется, у нас похожая биография, поскольку я также много лет работал в украинском парламенте. У нас с Соединенными Штатами обширная повестка дня, включающая двусторонние вопросы, вопросы безопасности, торгово-экономические отношения, а также, я думаю, мы поговорим о председательстве Украины в ОБСЕ.

И я с нетерпением жду продолжения нашего сотрудничества не только в этом году, но и в будущем.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Отлично.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ КОЖАРА: Благодарю вас.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Благодарю вас.

Официальные заявления США в связи с событиями в Украине

Заявления Президента США

Заявление Президента США Б. Обамы о решении Верховного Суда относительно Закона о защите брака (Вашингтон, 26 июня 2013 г.)

Я аплодирую решению Верховного Суда, отменившее Закон о защите брака. Это была дискриминация, закреплённая законом. Он рассматривал любящие, преданные гомосексуальные и лесбийские пары как отдельный и низший класс людей. Верховный Суд исправил этот порочный подход, и наша страна благодаря этому стала богаче. Мы – народ, который провозгласил, что мы все созданы равными – и любовь, которым мы связываем себя с другими людьми, так же должно быть равным.

Это решение суда является победой для пар, которые долго боролись за равенство перед законом; для детей, браки чьих родителей сейчас будет справедливо признаны законными; для семей, которые наконец получают ту уважение и ту защиту, на которые они заслуживают; для друзей и сторонников, которые не хотят ничего большего, как только видеть, что тех, кого они любят, справедливо относятся, и которые тяжело работали, чтобы убедить свою нацию измениться к лучшему.

Итак, мы приветствуем сегодняшнее решение, и я поручил Генеральному прокурору работать с другими членами моего Кабинета над пересмотром всех соответствующих федеральных актов, чтобы гарантировать, что выполнение этого решения, включительно с последствиями, которые оно будет иметь для федеральных льгот и обязательств, будет выполнено быстро и успешно.

В вопросе столь деликатном, как это, при том, что американцы придерживаются широкого спектра взглядов, основанных на глубоких религиозных убеждениях, подтверждение обязательств нашего государства в отношении свободы религии так же является жизненно важным. Религиозные институты определяли и освящали брак всегда по собственному усмотрению. Об этих решениях речь не идет – изменения касаются только гражданских (не церковных) браков.

Законы нашей страны стремятся как можно плотнее приблизиться к фундаментальной истине, которую миллионы американцев хранят в своих сердцах: когда до всех американцев относятся как к равным, независимо от того, кто они или кого они любят, мы все становимся свободнее.

Заявления Белого дома

Заявление Белого дома о расследовании в отношении украинских оппозиционных политиков (Вашингтон, 30 декабря 2010 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

30 декабря 2010 года

Заявление пресс-секретаря по Украине

Несмотря на то, что правительство США, как правило, не комментирует конкретики отдельных дел, мы выразили украинскому правительству наше беспокойство: с коррупцией нужно бороться, но преследование правоохранительными органами не должно быть выборочным или политически мотивированным.

В этом контексте мы также выразили свою обеспокоенность тем, что когда преследуют, за маленькими исключениями, лишь тех высокопоставленных должностных лиц, которые связаны с предыдущим правительством, это выглядит как выборочное преследование политических оппонентов.

Заявление Белого дома об обеспокоенности арестом бывшего премьер-министра Юлии Тимошенко (Вашингтон, 6 августа 2011 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

6 августа 2011 года

Заявление пресс-секретаря по Украине

Вчерашнее заключение бывшего премьер-министра Юлии Тимошенко вызвало обеспокоенность в международном сообществе относительно применения верховенства права в Украине и еще больше придало событиям вида политически мотивированных преследований.

Правительство США разделяет беспокойство и призывает пересмотреть решение о заключении госпожи Тимошенко и рассмотреть ее немедленное освобождение.

Мы поднимали перед правительством Украины вопрос о нашей обеспокоенности в отношении юридических процессов против госпожи Тимошенко и других оппозиционных деятелей и будем продолжать тщательно следить за этими процессами.

Посольство США в Киеве обратилось за возможность посещать Тимошенко во время ее заключения.

Заявление Белого дома о приговоре бывшему премьер-министру Украины Юлии Тимошенко (Вашингтон, 11 октября 2011 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

11 октября 2011 года

Заявление пресс-секретаря по Украине

Соединенные Штаты глубоко разочарованы обвинительным приговором и присужденным наказанием бывшему премьер-министру Украины Юлии Тимошенко, которые стали результатом политически-мотивированного преследования. Обвинения против госпожи Тимошенко и ход судебного процесса, а также судебное преследование других оппозиционных лидеров и членов предыдущего правительства, вызвали серьезные опасения по поводу приверженности правительства Украины демократии и верховенству права.

Соединенные Штаты всячески поддерживают цель народа Украины стать демократической и богатой европейской страной и остаются преданными укреплению двустороннего сотрудничества на основе общих ценностей и общих интересов. Однако, Украина не сможет достичь этой цели без удвоенных усилий по защите и развитию демократии и верховенства права для всех своих граждан. Исходя из этого, Соединенные Штаты призывают освободить госпожу Тимошенко и других политических лидеров и бывших правительственных

чиновников и считают, что они должны иметь неограниченную возможность полностью участвовать в политической жизни, включая парламентские выборы следующего года.

**Заявление Белого дома
относительно бывшего министра внутренних дел Украины Юрия Луценко
(Вашингтон, 27 февраля 2012 г.)**

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

27 февраля 2012 года

Заявление пресс-секретаря по Украине

Соединенные Штаты разочарованы приговором в судебном процессе над бывшим министром внутренних дел Юрием Луценко. Политически мотивированное преследование оппозиционных лидеров, включительно с господином Луценко и бывшим премьер-министром Юлией Тимошенко, вызывает серьезную обеспокоенность относительно преданности правительства Украины демократии и верховенству права. Соединенные Штаты вновь призывают правительство Украины освободить господина Луценко, госпожу Тимошенко и других бывших высокопоставленных должностных лиц, ныне заключенных, и считают, что они должны иметь неограниченную возможность в полной мере участвовать в политической жизни.

**Заявление Белого дома
относительно приговора в судебном процессе над Юрием Луценко
(Вашингтон, 17 августа 2012 г.)**

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

17 августа 2012 года

Заявление пресс-секретаря по Украине

Соединенные Штаты разочарованы приговором в судебном процессе над бывшим министром внутренних дел Юрием Луценко. Политически мотивированное преследование оппозиционных лидеров, включительно с господином Луценко и бывшим премьер-министром Юлией Тимошенко, вызывает серьезную обеспокоенность относительно преданности правительства Украины демократии и верховенству права. Мы принимаем во внимание решение украинского апелляционного суда, объявленное в начале этой недели, отпустить бывшего исполняющего обязанности министра обороны Валерия Иващенко, который также был заключен на сомнительных основаниях, и призываем правительство Украины освободить господина Луценко и госпожу Тимошенко, которые, по нашему мнению, должны иметь неограниченную возможность в полной мере участвовать в политической жизни.

**Заявление Белого дома
относительно поправок к украинскому закону о прокуратуре
(Вашингтон, 25 сентября 2012 г.)**

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

25 сентября 2012 года

Заявление пресс-секретаря по Украине

Соединенные Штаты присоединяются к Европейскому Союзу в выражении разочарования принятием Верховной Радой 18 сентября поправок к закону о прокуратуре, не рассмотренных Венецианской Комиссией. Президент Янукович обязался уменьшить полномочия прокуратуры, а изменения, введенные новым законом, не способствуют этой цели и не являются шагом в правильном направлении в общем процессе правовой реформы в Украине. Украине еще предстоит осуществить необходимые мероприятия, которые создают правовую систему, которая характеризуется балансом между правоохранительными органами и правосудием и защищает принцип презумпции невиновности. Рабочая Группа Экспертов является лучшим органом для разработки всеобъемлющего закона, который сочетал бы все эти элементы, полностью соответствовал бы европейским и международным стандартам и оставался бы в русле обязательства правительства Украины ввести такое законодательство в течение года после принятия нового Уголовного процессуального кодекса. Мы подтверждаем нашу готовность помогать Украине в продолжении ее реформаторских усилий.

**Заявление Белого дома
относительно приговора в деле Гонгадзе
(Вашингтон, 31 января 2013 г.)**

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

31 января 2013 года

Заявление пресс-секретаря по Украине

Мы принимаем во внимание осуждение и приговор Алексею Пукачу за его роль в убийстве Георгия Гонгадзе, отважного украинского расследовательского журналиста, которого похитили в Киеве более 12 лет назад. Следует приветствовать эту новость, и мы надеемся, что украинская власть будет продолжать заниматься этим делом, чтобы привлечь к правосудию тех, кто заказывал похищение и убийство Георгия Гонгадзе. Правительство США и в дальнейшем всюду будет поддерживать журналистов, которые работают ради информирования общественности и разоблачения коррупции и несправедливости.

**Заявление Белого дома
о событиях в Украине
(Вашингтон, 8 апреля 2013 г.)**

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

8 апреля 2013 г.

Заявление официального представителя Совета национальной безопасности Кейтлин Хейден о событиях в Украине

Соединенные Штаты Америки приветствуют решение президента Януковича о помиловании бывшего министра внутренних дел Юрия Луценко и бывшего министра охраны окружающей среды Георгия Филипчука. Это важный шаг на пути решения вопросов демократии и верховенства права в Украине, тем не менее предстоит еще многое сделать. Мы призываем руководство Украины прекратить преследования по политическим мотивам, провести всеобъемлющую реформу судебной системы, чтобы не допускать повторения подобных инцидентов избирательного правосудия, а также в полном объеме осуществить рекомендации ОБСЕ, предложенные после парламентских выборов 2012 года. Соединенные Штаты Америки активно поддерживают стремление народа Украины к демократическому и процветающему европейскому будущему, которого можно достичь только продолжая демократические реформы и придерживаясь принципа верховенства права. Мы по-прежнему ориентированы на укрепление нашего двустороннего сотрудничества, основанного на общих трансатлантических ценностях.

Заявления Государственного секретаря США

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
об обращении с бывшим премьер-министром Украины Юлией Тимошенко
(Вашингтон, 1 мая 2012 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ

Офис пресс-секретаря

1 мая 2012 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ХИЛЛАРИ КЛИНТОН

Обращение с бывшим премьер-министром Юлией Тимошенко

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены обращением, которому подвергается бывший премьер-министр Украины Юлия Тимошенко, а также другие бывшие сотрудники ее правительства, находящиеся под стражей. Фотографии госпожи Тимошенко, распространенные уполномоченной Украины по правам человека, вызывают дальнейшие вопросы относительно условий ее заключения. Мы призываем украинские власти безотлагательно предоставить госпоже Тимошенко возможность воспользоваться медицинской помощью в надлежащем учреждении и просим дать послу Соединенных Штатов возможность встретиться с ней.

Мы по-прежнему призываем к ее освобождению, к освобождению остальных бывших членов ее кабинета и к восстановлению их гражданских и политических прав в полном объеме.

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри о решении Верховного Суда относительно Закона о защите брака (Вашингтон, 26 июня 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ

Офис пресс-секретаря

26 июня 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

Решение Верховного Суда относительно Закона о защите брака

Государственный департамент США аплодирует решению Верховного Суда, отменяющее несправедливый и дискриминационный закон, чем расширяет свободу для американцев – ЛГБТ и предоставляет им равные возможности с другими гражданами.

Как сенатор, я голосовал против Закона о защите брака в 1996 году и утверждал, что он антиконституционный. Как Государственный секретарь, я с нетерпением жду работы, которую сейчас можно и нужно сделать, чтобы отрегулировать правила и нормативы, которые повлияли на многих женатых американцев, которые пострадали от этого закона. Хотя я невероятно горжусь тем, что сделал Государственный департамент для обеспечения равных преимуществ для наших работников, нам предстоит сделать еще больше. Чтобы полностью выполнить требования и обеспечить последствия решения Суда, мы будем работать с Департаментом юстиции и другими ведомствами над пересмотром всех соответствующих федеральных актов, так же, как и льгот, которые предоставляет это агентство. Мы будем работать над оперативным воплощением этих изменений, чтобы гарантировать всем работникам и их супругам-партнерам доступ к принадлежащим им преимуществам независимо от их сексуальной ориентации, как дома, так и за рубежом.

Я горжусь прогрессом, которого мы достигли в этой сфере, и особенно горжусь тем, что я работаю на Президента, который помог проложить путь вперед. От “Стоунволлу” до отмены закона “Не спрашивай, не рассказывай”, несмотря на определенные неудачи на этом пути, арка нашей истории относительно этого вопроса еще никогда не наклонялась к интеграции и равенства ближе, чем сегодня.

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США о проведении президентских выборов в Украине (Вашингтон, 19 января 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

19 января 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ЗАМЕСТИТЕЛЯ
ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ

Проведение президентских выборов в Украине

Мы поздравляем народ Украины с успешным проведением президентских выборов 17 января. Парламентская ассамблея Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ), а также Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) отметили “высокое качество” выборов и “значительный прогресс по сравнению с предыдущими выборами”. Это является важным свидетельством развития демократии в Украине.

Соединенные Штаты надеются на аналогично успешное проведение второго тура выборов 7 февраля и готовы работать с будущим президентом, независимо от того, кого граждане Украины выберут на этот пост.

Заявление Государственного департамента США о судебном преследовании украинских оппозиционных лидеров (Вашингтон, 24 июня 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ

Офис пресс-секретаря

24 июня 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ВИКТОРИИ НУЛАНД

Судебное преследование украинских оппозиционных лидеров

Соединенные Штаты знают о начале судебного процесса против бывшего премьер-министра Юлии Тимошенко и повторяют свое беспокойство тем, что выглядит как политически мотивированное преследование оппозиционных деятелей в Украине. Когда судебное преследование сосредотачивается на высшем руководстве оппозиции непропорционально других политических фигур, это создает впечатление политической мотивации. Мы призываем правительство Украины воздержаться от действий, создающих такое впечатление, и подрывают верховенство права в Украине. Мы будем внимательно следить за ходом суда и следствия против Юлии Тимошенко и других оппозиционных деятелей.

Заявление Государственного департамента США о парламентских выборах в Украине (Вашингтон, 29 октября 2012 г.)

Государственный департамент США

Офис пресс-секретаря

29 октября 2012 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ МАРКА ТОНЕРА

Парламентские выборы в Украине

Правительство Соединенных Штатов обеспокоено тем, что проведение состоявшихся в воскресенье парламентских выборов представляет собой отступление от прогресса, достигнутого на предыдущих парламентских выборах и президентских выборах 2010 г., которые ознаменовали собой важные шаги в направлении демократии в Украине.

Мы разделяем озабоченности, высказанные в сегодняшнем предварительном отчете миссий наблюдателей от Бюро по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ), Парламентской ассамблеи ОБСЕ, Парламентской ассамблеи Совета Европы, Европейского парламента и Парламентской ассамблеи НАТО. К ним относятся использование административного ресурса правительством в поддержку кандидатов от правящей партии, препятствование доступу СМИ и преследование оппозиционных кандидатов. Хотя в целом день выборов прошел мирно и был отмечен присутствием большого числа внутренних и международных наблюдателей, нас беспокоят сообщения о случаях мошенничества и фальсификации в процессе голосования и подсчета, расхождения между предварительными результатами от Центральной избирательной комиссии и параллельными подсчетами голосов и решение Центральной избирательной комиссии не публиковать результаты голосования по избирательным участкам. Мы также вновь выражаем глубокую озабоченность тем, что вынесенные по политическим соображениям приговоры лидерам оппозиции, в том числе бывшему премьер-министру Тимошенко, не позволили им выступить на этих выборах. Мы вновь призываем правительство немедленно положить конец выборочному преследованию политических оппонентов.

Соединенные Штаты будут, как и раньше, поддерживать стремление украинского народа видеть Украину независимой, процветающей и демократической. Мы сожалеем, что сопровождавшиеся нарушениями парламентские выборы не продвигают Украину к этой цели, но мы по-прежнему полны решимости работать с Украиной над улучшением демократических институтов, укреплением верховенства права и продвижением важнейших экономических реформ.

Заявление Государственного департамента США о лишении полномочий украинских депутатов (Вашингтон, 5 марта 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

5 марта 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ПАТРИКА ВЕНТРЕЛЛА

О лишении полномочий украинских депутатов

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены недавними шагами, предпринятыми в Украине с целью устранения депутатов из Верховной Рады. Мы выражаем озабоченность по поводу мер, направленных на лишение Сергея Власенко, члена парламента и защитника бывшего премьер-министра Юлии Тимошенко, депутатского мандата и соответствующего иммунитета от судебного преследования, а также права выезда за пределы Украины. Эти действия выглядят политически мотивированными ввиду его связи с г-жой Тимошенко.

Мы также выражаем озабоченность по поводу внесудебного решения Высшего административного суда, вынесенного в прошлом месяце, аннулировать мандаты независимых членов парламента Павла Блалохи и Александра Домбровского. Эти действия создают атмосферу, которая подавляет политическую конкуренцию и свободу выражения мнений.

Соединенные Штаты призывают украинские власти отнестись с уважением к воле украинских избирателей, изъявленной во время парламентских выборов в октябре 2012 года. Мы призываем украинские власти к прекращению политически мотивированных преследований лидеров оппозиции и к выполнению своих международных обязательств в отношении верховенства права и демократии.

**Заявление Государственного департамента США
по поводу решения Европейского Суда по Правам Человека относительно
Тимошенко
(Вашингтон, 30 апреля 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

30 апреля 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ПАТРИКА ВЕНТРЕЛЛА

По поводу решения Европейского Суда по Правам Человека относительно Тимошенко

Господин ВЕНТРЕЛЛ: У меня есть еще одно сообщение для вас перед тем, как мы... и вы будете иметь возможность задавать вопросы по каждой из главных тем, но позвольте мне сказать последнюю вещь, а именно обратить внимание всех вас и осветить решение Европейского Суда по Правам Человека относительно задержания, судебного процесса и осуждения бывшего украинского премьер-министра Юлии Тимошенко. Решение суда установило, что досудебное содержание госпожи Тимошенко под стражей было произвольным и незаконным, а ее право на личную свободу было ограничено по причинам иным, чем допустимые. Мы повторяем наш призыв освободить Тимошенко и положить конец практике выборочного преследования в Украине.

Заявления представителя США при ОБСЕ

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о свободе средств массовой информации в Украине
(Вена, 29 апреля 2010 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о свободе СМИ в Украине

Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер
на заседании Постоянного совета в Вене

29 апреля 2010 года

Соединенные Штаты хотели бы поддержать заявление представителя ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации Дуни Миятович о положении средств массовой информации в Украине, с которым она выступила на прошлой неделе.

Мы вместе с г-жой Миятович поддерживаем обещания правительства защищать плюрализм в средствах массовой информации и соблюдать обязательства Украины в рамках ОБСЕ в отношении свободы СМИ, включая активную борьбу с насилием против журналистов. Как и представитель по свободе СМИ, мы также надеемся, что эти новые обязательства приведут к давно назревшему аресту и осуждению заказчика убийства украинского журналиста Георгия Гонгадзе, совершенного в сентябре 2000 года. Это убийство произошло более 10 лет назад, но оно, конечно, не забыто.

Как и г-жа Миятович, мы также обеспокоены недавно предпринятыми в Украине шагами, которые несут в себе потенциальную угрозу для свободы СМИ. Мы приветствуем ее напоминание о важности сохранения как внешней, так и подлинной беспристрастности в назначении кандидатов на такие ключевые посты, как руководитель государственного телевидения.

Мы приветствуем заявление президента Януковича на Парламентской ассамблее Совета Европы от 27 апреля, в котором он прямо высказался против создания каких-либо препятствий работе журналистов в

Украине и их запугивания, пообещал проводить расследование любых подобных инцидентов, а также гарантировал свободу средств массовой информации.

Мы призываем Украину работать с представителем по свободе СМИ, обеспечивая развитие и защиту мощных и здоровых средств массовой информации в Украине.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о местных выборах в Украине (Вена, 4 ноября 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о местных выборах в Украине

Выступление политического советника Кейси Кристенсена

на заседании Постоянного совета в Вене

4 ноября 2010 года

Предварительные сведения, полученные от наблюдателей на выборах, к сожалению, свидетельствуют о том, что проведенные в Украине 31 октября местные выборы не соответствовали стандартам открытости и честности, заданным президентскими выборами ранее в этом году. Работа внутренних и международных наблюдателей на выборах, особенно та, которая была проведена пользующейся широким признанием внутренней непартийной организацией ОПОРА, выявила многочисленные процедурные нарушения в день выборов. Хотя наблюдатели признали, что точность списков избирателей по сравнению с президентскими выборами повысилась, ими были также отмечены организационные недостатки, такие как недостаточная подготовка членов избирательных комиссий, что способствовало процедурным нарушениям и другим проблемам.

Наблюдатели и международные эксперты считают источником проблем на выборах принятый в июле украинский закон о местных выборах. Некоторые трудности, порожденные новым законом, такие как блокирование участия новых партий, были смягчены или ликвидированы благодаря поправкам, внесенным в сентябре по распоряжению президента Януковича. Однако другие аспекты закона и предвыборных правил и процедур помешали включить в бюллетени имена некоторых кандидатов, повлекли за собой непропорциональное использование административных ресурсов в ходе избирательной кампании, не обеспечили сбалансированного состава избирательных комиссий и привели к усложнению процедур регистрации и голосования.

Президент Янукович признал необходимость привести закон о выборах в соответствие с международными стандартами посредством процесса консультаций. Соединенные Штаты готовы оказать поддержку в реформе избирательного кодекса Украины. Как мы понимаем, помощь была предложена и Советом Европы. Отмечаем, что в этой области компетентен также Департамент демократизации БДИПЧ.

Заявление представителя США при ОБСЕ о вынесении в Украине обвинительного вердикта бывшему министру внутренних дел Юрию Луценко (Вена, 1 марта 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о вынесении в Украине обвинительного вердикта

бывшему министру внутренних дел Юрию Луценко

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

1 марта 2012 года

Как и Европейский союз, Соединенные Штаты разочарованы вынесением 27 февраля обвинительного вердикта бывшему министру внутренних дел Юрию Луценко. Мы несколько раз выражали нашу озабоченность по поводу избирательного, политически мотивированного судебного преследования в Украине, в том числе в отношении судебного преследования и осуждения бывшего премьер-министра Юлии Тимошенко. В дополнение к г-же Тимошенко, тринадцати бывшим высокопоставленным чиновникам из ее правительства, включая четырех министров кабинета, пять заместителей министра, двух глав агентств, одного губернатора и главу государственной газовой монополии, были предъявлены обвинения в предполагаемых преступлениях, связанных с действиями, выполняемыми в их официальном качестве, такими как злоупотребление служебным положением, превышение власти и незаконное присвоение денежных средств.

Политически мотивированное судебное преследование лидеров оппозиции, включая г-на Луценко и г-жу Тимошенко, вызывает серьезные опасения по поводу приверженности правительства Украины демократии и верховенству закона, особенно в свете подготовки Украины к выполнению обязанностей председателя ОБСЕ в 2013 году.

Мы призываем правительство Украины освободить г-на Луценко, г-жу Тимошенко и других высокопоставленных бывших правительственных чиновников, находящихся в настоящее время в заключении, и считаем, что они должны иметь неограниченную возможность в полной мере участвовать в политической жизни.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о ситуации в Украине: взрывы в Днепропетровске и выборочное судебное
преследование
(Вена, 3 мая 2012 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление относительно Украины: взрывы в Днепропетровске и выборочное судебное преследование
Выступлением посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
перед Постоянным Советом в Вене
3 мая 2012 года

Спасибо, господин Председатель.

Мы были глубоко опечалены известием о взрывах 27 апреля в Днепропетровске, Украина. Мы солидарны с народом Украины и выражаем соболезнования жертвам и их семьям. Мы присоединяемся к правительству Украины в призывах добиться справедливости для жертв этих терактов.

В то же время мы присоединяем свой голос к другим, в том числе Европейского Союза и Российской Федерации, отмечая глубокое беспокойство сообщенными условиями заключения бывшего премьер-министра Юлии Тимошенко и ее доступом к медицинской помощи. Мы получили сообщение, что госпожа Тимошенко объявила голодовку и видели отчет украинского омбудсмена по правам человека о вероятном нарушении в поведении со стороны тюремной администрации.

Кроме дел Тимошенко и бывшего министра внутренних дел Юрия Луценко, недавно бывшие министр экологии Георгий Филипчук и исполняющий обязанности министра обороны Валерий Ивашенко были осуждены по обвинениям в превышении власти. В общем, бывшему премьер-министру и тринадцати чиновникам из бывшего правительства или вынесены приговоры или предъявлено обвинения в связи с якобы превышением властных полномочий, нецелевым использованием средств, иными обвинениями.

Мы продолжаем призывать правительство Украины прекратить выборочные судебные преследования, освободить госпожу Тимошенко и других высокопоставленных чиновников бывшего правительства, которые сейчас находятся в заключении, и восстановить в полной мере их политические и гражданские права. Это особенно важно, когда мы ожидаем председательства Украины в ОБСЕ в 2013 году.

Спасибо, господин Председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о выборочном судебном преследовании
(Вена, 19 июля 2012 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о выборочном судебном преследовании
Выступлением посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
перед Постоянным Советом в Вене
19 июля 2012 года

Мы приветствуем решение Европейского Суда по Правам Человека от 3 июля, согласно которому арест и заключение бывшего министра внутренних дел Юрия Луценко были неправомерными и нарушили его человеческие права по Европейской Конвенции по Правам Человека. Политически-мотивированное преследование господина Луценко, колишньої премьер-министра Юлии Тимошенко и других бывших правительственных чиновников порождает серьезную обеспокоенность относительно преданности правительства Украины демократии и верховенству права.

Мы призываем власти Украины соблюдать ее обязательства в рамках ОБСЕ и освободить Юрия Луценко, Юлию Тимошенко и других бывших должностных лиц правительства, которые сейчас находятся в заключении на сомнительных основаниях. Их возможность участвовать в общественных делах не должна ограничиваться. Это особенно важно с приближением парламентских выборов в Украине и председательства Украины в ОБСЕ в 2013 году.

Спасибо, господин Председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Украине (Вена, 1 ноября 2012 г.)

Представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Выступление советника по связям с общественностью Кристофера Мидуры
на заседании Постоянного совета в Вене
1 ноября 2012 года
Заявление о парламентских выборах в Украине
Благодарю вас, г-н председатель.

Правительство Соединенных Штатов обеспокоено тем, что проведение состоявшихся в воскресенье парламентских выборов в Украине представляет собой отступление от прогресса, достигнутого на предыдущих парламентских выборах и президентских выборах 2010 года, которые ознаменовали собой важные шаги в направлении демократии в Украине.

Мы разделяем озабоченности, высказанные в предварительном отчете миссий наблюдателей, направленных Бюро по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ), Парламентской ассамблеей ОБСЕ, Парламентской ассамблеей Совета Европы, Европейским парламентом и Парламентской ассамблеей НАТО. К этим озабоченностям относятся злоупотребление административными ресурсами правительством в поддержку кандидатов от правящей партии, препятствование доступу СМИ и преследование оппозиционных кандидатов. Хотя в целом день выборов прошел мирно и был отмечен присутствием большого числа внутренних и международных наблюдателей, нас беспокоят сообщения о случаях мошенничества и фальсификации в процессе голосования и отсутствие прозрачности в некоторых аспектах подсчета голосов. Мы также вновь выражаем глубокую озабоченность тем, что вынесенные по политическим соображениям обвинительные приговоры лидерам оппозиции, в том числе бывшему премьер-министру Тимошенко, не позволили им выступить на этих выборах. Мы вновь призываем Украину немедленно положить конец выборочному преследованию политических оппонентов.

Соединенные Штаты будут, как и раньше, поддерживать стремление украинского народа видеть Украину процветающей и демократической. Мы сожалеем, что сопровождавшиеся нарушениями парламентские выборы не продвигают Украину к этой цели, но мы по-прежнему полны решимости работать с Украиной как здесь, в ОБСЕ, так и на двусторонней основе над улучшением демократических институтов, укреплением верховенства права и продвижением важнейших экономических реформ. Мы продолжаем рассчитывать на позитивное и продуктивное председательство Украины и обращаем внимание на необходимость председателя ОБСЕ не только поддерживать ценности и выполнять обязательства ОБСЕ, но и быть главным примером для подражания в этой области. В заключение, господин председатель, мы благодарим ОБСЕ/БДИПЧ и Парламентскую ассамблею ОБСЕ за расширенные миссии по наблюдению за выборами и их исчерпывающие доклады. Мы также благодарим Канаду за направление сотен краткосрочных наблюдателей за выборами.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о вынесении приговора убийце украинского журналиста Георгия Гонгадзе (Вена, 7 февраля 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление в связи с вынесением приговора убийце
украинского журналиста Георгия Гонгадзе
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
7 февраля 2013 года

Соединенные Штаты хотели бы вместе с представителем ОБСЕ по вопросам свободы СМИ Дуньей Миятович поприветствовать вынесение обвинительного приговора убийце украинского журналиста Георгия

Гонгадзе. Алексей Пукач, бывший начальник Главного управления уголовного розыска Министерства внутренних дел Украины, был приговорен к пожизненному заключению за убийство и обезглавливание Гонгадзе.

Хотя приговор Пукачу вынесен с опозданием, это отрядный прогресс. Мы поддерживаем призыв г-жи Миятович к дальнейшему расследованию обстоятельств убийства, с тем чтобы предать правосудию тех, кто несет ответственность за заказ похищения и убийства г-на Гонгадзе.

Мы будем по-прежнему поддерживать журналистов во всем мире, работа которых направлена на информирование общественности, выявление коррупции и несправедливости.

Благодарю вас, г-н председатель.

Совместные заявления США и Украины

Совместное заявление относительно украинско-американского сотрудничества в сфере торговли и инвестиций (Вашингтон, 31 июля 2012 г.)

Офис торгового представителя Соединенных Штатов

Пресс-служба

31 июля 2012 года

Ниже приводится текст совместного заявления торгового представителя Соединенных Штатов Рона Кирка и первого вице-премьер-министра Украины Валерия Хорошковского с изложением результатов четвертого заседания американо-украинского Совета по торговле и инвестициям, состоявшегося 31 июля в Вашингтоне.

Совместное заявление относительно украинско-американского сотрудничества в сфере торговли и инвестиций

На сегодняшнем заседании Совета по торговле и инвестициям мы рассмотрели широкий круг вопросов, включая защиту прав интеллектуальной собственности, улучшение инвестиционного климата, решение проблем в двусторонней торговле, сотрудничество в налоговой, сельскохозяйственной, таможенной, авиационной и космической сферах.

Мы обсудили важность достижения обеими нашими странами большего прогресса в реализации Плана действий по совершенствованию системы защиты прав интеллектуальной собственности в Украине, принятого в 2010 году (далее – План). США поддерживают решимость Украины удвоить усилия по реализации мероприятий, в частности, упомянутых в Плате, по защите прав в пользу украинских и американских изобретателей и авторов. Соединенные Штаты также приветствуют запланированное Украиной увеличение инспекторов по вопросам интеллектуальной собственности, как это предусмотрено Планом, а также принятие Украиной нового Таможенного кодекса, что позволит улучшить процедуры таможенной оценки.

Мы также сделали значительный шаг вперед в направлении усиления наших торговых и инвестиционных отношений, создав Экспертную группу по вопросам торговли с целью облегчения процесса переговоров на рабочем уровне по торговым, инвестиционным и коммерческим вопросам. Путем проведения регулярных заседаний эта Экспертная группа позволит гораздо быстрее решать торговые, инвестиционные и коммерческие вопросы между сторонами.

Мы обсудили ситуацию вокруг возмещения Украиной НДС американским компаниям. Принимая во внимание увеличение Украиной возмещений задолженности по НДС американским компаниям, начиная с 2011 года, США приветствуют намерение правительства Украины вернуть остальные задолженности и осуществлять следующие возмещения НДС более своевременно и в упрощенном режиме, как это предусмотрено действующим законодательством. Мы также обсудили новую систему автоматического возмещения НДС в Украине и положительно отметили намерение Украины сделать ее более прозрачной и доступной для большего числа компаний.

Учитывая наличие потенциала экономического роста в обеих наших странах, мы согласились продолжать сотрудничество с целью увеличения двусторонней торговли и устранения торговых барьеров между ними. Наши делегации также обсудили регулятивные и научно-технические аспекты сотрудничества в сфере сельского хозяйства и пути расширения торговых отношений в сельском хозяйстве и пищевой промышленности.

Кроме того, мы обсудили вопросы гражданской авиации, в частности, вопрос ратификации Украиной Кейптаунской конвенции, что увеличит финансовые возможности Украины по приобретению самолетов и авиационного оборудования. Мы отметили, что технический аудит Федерального управления гражданской авиации США поможет определить прогресс Украины во внедрении необходимых технических изменений для

достижения соответствия международным стандартам. Этот технический аудит является следующим шагом для достижения Украиной намерений увеличить количество полетов украинских авиакомпаний в США и заключить соглашения код-шеринга с американскими авиаперевозчиками. После выполнения всех необходимых мероприятий состоятся дополнительные консультации относительно будущей оценки Украины в соответствии с Программой международной оценки авиационной безопасности (IASAP). В ходе заседания мы также подчеркнули наличие перспектив для двустороннего сотрудничества в области исследований и реализации коммерческих космических проектов.

Признавая намерение правительства Украины привлечь иностранные инвестиции, а также его усилия по улучшению позиции страны в рейтинге легкости ведения бизнеса, который составляется Всемирным банком, мы обсудили некоторые системные проблемы, которые влияют на деловой климат в Украине.

Обе страны согласились провести пятое заседание Совета в Киеве в срок, который будет определен дополнительно.

Справочная информация

Украинско-американские торговые отношения существенно улучшились в последние годы. После присоединения Украины к ВТО в 2008 году Украина и США подписали американо-украинское Соглашение о торговом и инвестиционном сотрудничестве. В соответствии с Соглашением был создан Совет по торговле и инвестициям – основной рабочий механизм для усиления и расширения торговых отношений между двумя странами. Совет является главным форумом для обсуждения торговых и инвестиционных отношений между Украиной и США.

Другое

Проблема Чернобыля

Информационный бюллетень Государственного департамента США: Участие США в Киевском саммите и Конференции по сбору средств для Чернобыля (Вашингтон, 19 апреля 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

19 апреля 2011 года

Информационный бюллетень

Участие США в Киевском саммите и Конференции по сбору средств на реализацию чернобыльских проектов

19 апреля бывший советник президента по национальной безопасности Збигнев Бжезинский, посол США в Украине Джон Теффт и специальный представитель по вопросам евразийской энергетики Ричард Морнингстар будут представлять Соединенные Штаты на Киевском саммите, посвященном вопросам безопасного и инновационного использования ядерной энергии, и на Конференции по сбору средств для реализации чернобыльских проектов. Участие США в саммите и конференции, проводимых накануне 25-й годовщины аварии на Чернобыльской атомной электростанции, отражает решимость выполнять наше давнее обязательство по участию в очистке территории Чернобыльской АЭС. На конференции по сбору средств США объявят о новом крупном взносе (123 млн. долларов) в Чернобыльский фонд “Укрытие” (CSF) и Счет ядерной безопасности (NSA). Указанные фонды под управлением Европейского банка реконструкции и развития (ЕБРР), предназначены для финансирования проектов по завершению совместных усилий “Группы восьми”, правительства Украины и международных доноров и партнеров по приведению территории, на которой в 1986 году произошла авария на Чернобыльской АЭС, в экологически безопасное и стабильное состояние.

- Соединенные Штаты являются крупнейшим двусторонним донором CSF и NSA, которые находятся в ведении ЕБРР, предоставив на сегодняшний день финансирование в размере почти 240 млн. долларов (203 млн. долларов для CSF и 34,5 млн. долларов для NSA).

- Целью Конференции по сбору средств на реализацию чернобыльских проектов, в которой примут участие около 50 стран, является сбор порядка миллиарда долларов для завершения строительства постоянного укрытия из стали и бетона над аварийным реактором номер 4 к 2015 году, которое заменит временный бетонный саркофаг, существующий в настоящий момент, и сооружения безопасного хранилища для отработанного ядерного топлива из разрушенного реактора.

- В дополнение к указанному вкладу в усилия по ликвидации последствий чернобыльской аварии США предоставили значительную финансовую и техническую помощь Украине в области ядерной безопасности и по смежным проектам, осуществляемым Министерством энергетики США и украинскими партнерами. Данные проекты включают в себя совершенствование физической защиты атомных электростанций в Украине, обеспечение продвинутого обучения по техническому обслуживанию, предоставление оборудования и полномасштабных тренажеров, хранение отработанного топлива в сухотарных бочках, обучения действиям в чрезвычайных ситуациях и более 70 миллионов долларов на нужды Проекта квалификации ядерного топлива Украины для разработки альтернативного источника ядерного топлива.

- С 1992 по 2010 год Государственный департамент через американскую гуманитарную программу Управления по координации помощи Европе и Евразии скоординировал и финансировал 75 поставок гуманитарных грузов в Украину и Беларусь – в частности, в поддержку жертв аварии на Чернобыльской АЭС. К настоящему моменту предоставлены гуманитарные товары, включая фармацевтические препараты, предметы медицинского назначения и медицинское оборудование, на сумму свыше 100 млн. долларов.

- Программа медицинской помощи детям Чернобыля, финансируемая по линии Агентства США по международному развитию, обеспечивает комплексный подход к развитию для расширения услуг по лечению рака щитовидной железы и психологических услуг профилактической и терапевтической помощи после аварии на Чернобыльской АЭС. Программа, реализуемая консорциумом во главе с Medical Service Corporation International, сосредоточена на четырех регионах, наиболее пострадавших от выпадения радиоактивных осадков. Она создала клиники для обследования опухолей щитовидной железы и психосоциальных проблем и подготовила мобильные группы и установила оборудование для выполнения скрининга в отдаленных районах. В течение срока действия этой программы стоимостью 4 млн. долларов скрининг прошли около 116 000 подростков.

- Соединенные Штаты также участвуют в ряде научных исследований по изучению медицинских последствий чернобыльской катастрофы в длительной перспективе. Входящий в состав Национальных институтов здравоохранения США Национальный институт раковых заболеваний, получивший часть средств на осуществление проекта от Министерства энергетики США, проводит эпидемиологические исследования, ориентированные в первую очередь на детей и чернобыльских ликвидаторов. Помимо расширения знаний о риске развития рака щитовидной железы у тех, кто пережил чернобыльскую аварию, в результате воздействия радиоактивного йода (I-131), два других исследования помогают должностным лицам в разработке соответствующих программ в области здравоохранения и скрининга групп населения повышенного риска для выявления заболеваний щитовидной железы на ранней стадии, когда лечение наиболее эффективно. Третье исследование, которое заканчивается в этом году, призвано изучить заболеваемость лейкемией среди 110 000 ликвидаторов, работавших в 30-километровой зоне отчуждения Чернобыльской АЭС в период с 1986 по 1991 год. Данное исследование помогло Украине изучить проблемы здоровья этой группы ликвидаторов и создать реестр больных лейкемией для выявления всех случаев этого заболевания в период с 1987 по 2000 год.

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон о 25-й годовщине чернобыльской катастрофы (Вашингтон, 19 апреля 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

19 апреля 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

По случаю 25-й годовщины чернобыльской катастрофы

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я подтверждаю солидарность Соединенных Штатов с Украиной и 44 другими государствами-участниками Киевского саммита, отмечающими 25-ю годовщину чернобыльской ядерной катастрофы, и нашу решимость завершить преобразование Чернобыля в экологически безопасный объект. Завершение двух проектов в области ядерной безопасности, строительство нового безопасного саркофага-укрытия и хранилища для отработанного топлива позволят наконец закрыть эту трудную главу в истории народа Украины и всего региона.

Почти два десятилетия сотрудничества между Украиной и Соединенными Штатами в вопросах ядерной энергетики и безопасности, здравоохранения и нераспространения внесли огромный вклад в ядерную безопасность в регионе и во всем мире. Соединенные Штаты уже пожертвовали 240 миллионов долларов на эту международную кампанию, а сегодня мы объявляем о новом вкладе в размере 123 миллионов долларов.

Отмечая эту годовщину, мы также внимательно наблюдаем за серьезной ситуацией на японской атомной электростанции Фукусима-1. Она служит напоминанием о том, что ядерная безопасность требует солидарности глобального сообщества. Вот почему Соединенные Штаты присоединяются к Украине и ко всему международному сообществу в подтверждении нашей поддержки правительства и народа Японии.

Вспоминая о том, что произошло в Чернобыле 25 лет назад, мы должны преисполниться новой решимости обеспечить безопасность использования ядерной энергии для грядущих поколений.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Геттемюллер по случаю 25-й годовщины чернобыльской катастрофы (Вашингтон, 25 апреля 2011 г.)

Государственный департамент США
Выступление помощника госсекретаря Роуз Геттемюллер,
Бюро по вопросам проверки, соблюдения и выполнения соглашений
Посольство Украины
Вашингтон
25 апреля 2011 года

(Подготовленный текст выступления)

25-я годовщина аварии на Чернобыльской АЭС

Благодарю вас за то, что вы пригласили меня принять участие в сегодняшнем мероприятии. Я хотела бы сначала воспользоваться этой возможностью, чтобы почтить память жертв Чернобыля – многих людей, которые погибли или оказались лишенными средств к существованию в результате трагических событий, которые произошли ровно 25 лет назад.

В частности, мы чтим память ликвидаторов, которые первыми отреагировали в то роковое апрельское утро, когда взрыв на четвертом энергоблоке Чернобыльской АЭС привел к самой серьезной ядерной аварии в истории человечества.

По мере того, как радиоактивные облака распространялись над значительной территорией западной части Советского Союза и Европы, эти мужчины и женщины круглосуточно вели доблестную борьбу, стремясь смягчить последствия гуманитарной катастрофы. Их героические жертвы – и заброшенный город Припять – вместе служат мощным напоминанием о том, что события Чернобыля никогда не должны быть забыты.

В 1990-х годах, когда я была помощником министра энергетики США по вопросам нераспространения и национальной безопасности, я посетила Чернобыль и увидела своими глазами руины Припяти, 30-километровую зону отчуждения Чернобыльской АЭС и место, где расположен сам реактор. Зрелище было шокирующим. Но меня обнадежил уже тогда существовавший уровень международного сотрудничества, направленного на то, чтобы обратить вспять воздействие катастрофы на окружающую среду и обеспечить безопасный вывод из эксплуатации трех оставшихся реакторов электростанции.

Двадцать пять лет спустя это международное сотрудничество продолжается. Соединенные Штаты – вместе с нашими партнерами по “Группе восьми” и международным сообществом – по-прежнему привержены оказанию помощи народу Украины по приведению поврежденного чернобыльского ядерного объекта в экологически безопасное состояние.

С конца 1990-х годов Соединенные Штаты предоставили около 240 млн. долларов на осуществление чернобыльских проектов по ядерной безопасности. В ходе состоявшейся на прошлой неделе Конференции по сбору средств на реализацию чернобыльских проектов делегация США во главе с бывшим советником президента по национальной безопасности Бжезинским пообещала выделить дополнительно 123 млн. долларов для завершения строительства нового надежного укрытия над стареющим саркофагом и хранилища для отработанного ядерного топлива на территории Чернобыльской АЭС.

В дополнение к этой помощи США вложили миллионы долларов в программы в области ядерной безопасности, здравоохранения и нераспространения в Украине. Это партнерство помогло Украине стать лидером, как в сфере ядерной безопасности, так и в области нераспространения, о чем свидетельствует историческое решение Украины отказаться от ядерного оружия, принятое в 1994 году, и объявленное чуть более года назад решение президента Януковича избавиться от украинских запасов высокообогащенного урана.

Украина проявила себя как лидер в области ядерной безопасности и мирного использования ядерных технологий. Украина не только взяла на себя ведущую роль по снижению вероятности ядерного терроризма, но и встала на путь мирного использования ядерных технологий. В рамках соглашения по ВОУ США строят объект источника нейтронов, который Украина будет использовать для развития ядерной науки, в том числе ядерной медицины, что принесет практическую пользу украинскому народу и всему миру.

Отмечая эту годовщину, мы, как и люди по всему миру, следим за развитием серьезной ситуации на японской атомной электростанции Фукусима-1. События в Фукусиме, как и события в Чернобыле и на АЭС Три-Майл-Айленд, напоминают нам еще раз, что у ядерной безопасности нет границ.

Лучший способ воздать должное жертвам этих трагедий – усвоить уроки каждого события и использовать эти знания для обеспечения безопасности и надежности ядерной энергии сегодня и в будущем. Между тем, мы выражаем солидарность с народом Японии, оказывая ему помощь в процессе восстановления.

Я надеюсь, что история Чернобыля подкрепит нашу общую решимость продолжать уделять достойное внимание ядерной безопасности, по мере того как мы пытаемся определить, какая роль будет отводиться ядерной энергетике в нашем энергетическом будущем.

Я уверена, что Украина будет и впредь оставаться лидером в этом направлении.

Заявление Белого дома в связи с Днем памяти жертв Голодомора (Вашингтон, 19 ноября 2011 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

19 ноября 2011 года

Заявление пресс-секретаря по случаю дня памяти жертв Голодомора

В то время как мы отмечаем 20-ю годовщину независимости Украины, ставшую проявлением силы духа и решимости народа Украины, мы также вспоминаем страдания, пережитые им 75 лет назад во время катастрофического голода, который стал известен как Голодомор, то есть "смерть от голода". Эта ужасная трагедия, произошедшая в результате преднамеренного захвата урожая и хозяйств по всей Украине Иосифом Сталиным, была одним из крупнейших преступлений коммунизма. Сегодня американцы присоединяются к народу Украины и украинцам по всему миру, чтобы вспомнить всех, кто пострадал и невинно умер в результате искусственно организованного голода.

Перед лицом этой грубой спланированной попытки сломать волю народа Украины, украинцы продемонстрировали большое мужество и стойкость. Создание гордого независимого государства Украина двадцать лет назад свидетельствует о незаурядной глубине любви украинского народа к свободе и независимости.

Соединенные Штаты ценят дружбу между нашими народами и выражают свои глубокие соболезнования по этому печальному поводу. Помяная эту трагедию, мы вновь обязуемся и подтверждаем нашу общую решимость не допустить когда-либо повторения таких трагических событий.

Заявление Белого дома в связи с Днем памяти жертв Голодомора (Вашингтон, 16 ноября 2012 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

16 ноября 2012 г.

Заявление пресс-секретаря по случаю дня памяти жертв Голодомора

В эти мемориальные дни американцы присоединяются к народу Украины и украинцам по всему миру в чествовании памяти тех, кто погиб во время трагических наледь Голодомора – что означает «смерть через голод» -- в 1932 и 1933 годах. Мы чтим миллионы людей, жизни которых унесла искусственно устроена катастрофа, когда украинские крестьянские хозяйства разрушали, а урожай конфисковывали в намеренном старании сломать волю украинского народа. Памятником отваге и стойкости украинского народа является то, что даже перед лицом этой нечеловеческой жестокости, он оставил на своих соревнованиях до достоинства, универсальных прав и суверенитета. Сегодняшняя борьба украинцев за построение демократии, которая преподносит эти нетленные ценности, является почтением памяти погибших.

В этот скорбный час, когда мы вспоминаем и кланяемся памяти жертв Голодомора, мы вновь повторяем наш призыв к повсеместному соблюдению прав человека и фундаментальных свобод и возобновляем нашу приверженность недопущению подобных преступлений в будущем.

Заявление Белого дома в связи с Днем памяти жертв Голодомора (Вашингтон, 21 ноября 2013 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

21 ноября 2013 года

Заявление пресс-секретаря по случаю дня памяти жертв Голодомора

Восемьдесят лет назад украинский народ подвергся неслыханному страданию вследствие преднамеренной политики режима Иосифа Сталина. Украинские мужчины, женщины и дети умирали от голода, тогда как выращенное ими забирали, пытаясь сломить волю гордого народа. 23 ноября американцы с почтением присоединяются к украинцам по всему миру, включая многочисленных американцев украинского происхождения, в чествовании памяти миллионов невинно погибли в результате этой искусственно устроенной катастрофы.

Хотя Голодомор стал примером худшего в человеческой истории, колоссальная стойкость и отвага, продемонстрированы украинским народом перед лицом такой жестокости, показали непокорность национального духа. Даже в худшие дни голода народ Украины не потерял веру в то, что его когда-нибудь страна будет свободной и независимой.

Эти скорбные годовщина является возможностью поразмышлять, что есть зло, и что мы можем сделать. В то время, когда мы вспоминаем и кланяемся памяти жертв Голодомора, мы вновь повторяем наш призыв к повсеместному соблюдению прав человека и вновь подтверждаем нашу приверженность недопущению подобных преступлений в будущем.

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 23 августа 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 августа 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

День независимости Украины

Поздравляю всех украинцев с Днем независимости. 24 августа вы отмечаете 19-летие независимости Украины и чувствуете демократические ценности, которые являются общими для украинцев и американцев.

Мне посчастливилось посетить Украину в июле. Я встретила с вашим президентом, министром иностранных дел, студентами университета и многими другими, кто готов делиться своими идеями и способностями с вашей страной. Это является свидетельством решимости, стойкости и твердости духа украинского народа, благодаря которым ваша страна добилась таких замечательных успехов в короткие сроки. Соединенные Штаты гордятся тем, что являются вашим партнером. Мы знаем, что вы будете продолжать работать с той же энергией и трудолюбием над защитой и укреплением демократических институтов, развитием гражданского общества и обеспечением прозрачности рынков с целью создания основы для будущей стабильности и процветания.

В предстоящем году наше стратегическое партнерство будет способствовать укреплению сотрудничества между нашими странами по широкому кругу вопросов, по которым мы уже работаем – торговле, инвестициям, экономическому росту, энергетическому сотрудничеству, политическому диалогу, верховенству закона, региональной безопасности и территориальной целостности. Мы также будем изучать пути расширения наших обменов между людьми.

Соединенные Штаты стоят плечом к плечу с Украиной и народом Украины с момента обретения ею независимости, и мы будем продолжать поддерживать вас в вашей работе по достижению всеобъемлющих преимуществ демократии и всех сопутствующих ей благ.

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 23 августа 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 августа 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

День независимости Украины

От имени Президента Обамы и народа Соединенных Штатов я с удовольствием поздравляю народ Украины: вы 24-го августа этого года празднуете 20-ю годовщину вашей независимости. Двадцать лет назад Украина вышла из тени Советского Союза и наметила себе новый путь к демократии и свободе.

За два десятилетия, что прошли, вы сделали шаги вперед в демократии и важные вклады до глобального мира и стабильности. Поддерживать и сохранять демократию всегда нелегко. Нужна тяжелая труда, а на пути встречаются препятствия, но народ Украины дал ясно понять, что ориентируется на более демократичные

системы и свободы. Мы сами, 200 лет спустя, как авторы нашей Конституции сформулировали наше стремление «более совершенного союза», все еще работаем над достижением этой цели, и я призываю вас продолжать действовать так же.

Соединенные Штаты остаются преданными делу помощи Украине как партнеру и другу в вашем поиске путей развития демократических институтов, поощрение большего благосостояния и осуществления европейской интеграции. Опираясь на наше стратегическое партнерство, мы будем продолжать работать вместе по ряду важных тем, что укрепляют не только наши межправительственные отношения, но и связи между нашими людьми.

Еще раз, поздравления с этой важной вехой и наилучшие пожелания мира и процветания на следующий ваш год.

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 23 августа 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 августа 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

по случаю Дня независимости Украины

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я рада направить наилучшие пожелания народу Украины, который 24 августа празднует 21-ю годовщину своей независимости.

С момента обретения страной суверенитета выросло поколение украинцев, пользующееся новыми свободами и возможностями. Продолжая укреплять эти общие ценности, знайте, что Соединенные Штаты стоят с вами плечом к плечу. Мы полны решимости помогать украинскому народу в построении защищенной и стабильной демократии и работать с Украиной на международном уровне в целях укрепления мира и безопасности. Мы рассчитываем на дальнейшее развитие прочных отношений между нашими правительствами и связей между нашими народами в предстоящие годы.

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 22 августа 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

22 августа 2013 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Украины

От имени президента Обамы и американского народа я поздравляю народ Украины с 22-й годовщиной независимости вашей страны.

Народы США и Украины объединяет славная история партнерства и дружбы. Каждый день мы совместно трудимся над решением множества важных вопросов, представляющих интерес для обеих сторон, – от стимулирования экономического развития и диверсификации энергоресурсов до сотрудничества в сфере ядерной безопасности и нераспространения ядерного оружия.

Мы продолжаем поддерживать наших украинских партнеров на пути построения процветающей европейской демократии со свободной и открытой экономикой. Мы горячо приветствуем выполнение Украиной условий Европейского Союза для подписания Соглашения об ассоциации и Глубокого и всестороннего соглашения о свободной торговле (ГВССТ) на Вильнюсском саммите в ноябре.

Мы ценим лидерство Украины в качестве председателя Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе. Мы также поддерживаем усилия Украины по достижению мира во всем мире и безопасности в Европе и мире в целом.

Соединенные Штаты надеются на продолжение сотрудничества по этим и другим вопросам и на укрепление дружеских отношений между нашими правительствами и народами.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Украины
(Вашингтон, 22 августа 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

22 августа 2014 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Украины

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Украины по случаю 23-й годовщины независимости, которая отмечается 24 августа.

Во время моего последнего визита в Украину я был вдохновлен замечательной мощью украинского народа. Я прошел по Институтской улице и выразил свое уважение к героям Евромайдана. Я видел баррикады, сожженные покрышки и разбитые фонари. Но я также видел цветы и фотографии людей, которые отдали свою жизнь за Украину. Я говорил с мужчинами и женщинами Киева, которые рассказали мне о своей приверженности более процветающему и мирному будущему для всех украинцев.

С момента вашей независимости, и особенно в течение последних бурных лет, народ Соединенных Штатов гордо стоит с народом Украины в поисках более мирного, демократического, процветающего и европейского будущего. Будь-то в Киеве, Крыму или Донецке Соединенные Штаты твердо намерены поддерживать право всего украинского народа выбирать свой собственный путь.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Украины
(Вашингтон, 21 августа 2015 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

21 августа 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Украины

От имени президента Обамы и американского народа я выражаю свои самые теплые поздравления украинскому народу, в момент, когда 24 августа вы отмечаете годовщину вашей независимости.

Соединенные Штаты были и остаются верным партнером и другом Украины с момента, когда ваш парламент одобрил акт провозглашения независимости, в этот день в 1991 году. В течение двух десятков лет мы поддерживали усилия ваших граждан, чтобы построить сильную, стабильную и демократическую страну. Несмотря на огромные трудности, Вы добились замечательных успехов на пути к этой цели. Несмотря на деспотический режим, коррумпированую бюрократию и агрессивного соседа, Вы делаете все во имя свободного, демократического и процветающего будущего.

Ваша стойкость помогает вам найти друзей и поклонников по всему миру, включая Соединенные Штаты. Америка особенно поддерживает твердую приверженность Украины внутренним реформам. Во время моего последнего визита в Киев в феврале, президент Порошенко, премьер Яценюк и министр иностранных дел Клишкин подчеркнули усилия, чтобы искоренить коррупцию, реформировать судебный и энергетический сектора, исправить финансовую систему Украины и улучшить бизнес-климат.

Я уверен, что дружба между нашими двумя странами будет укрепляться. Вместе мы будем отстаивать право граждан выбирать свой собственный путь, свободный от внешнего принуждения. Вместе мы будем добиваться прекращения конфликта и кровопролития путем полного внедрения минских соглашений. И вместе мы обеспечим то, что Украина будет свободной, продолжая важную работу по укреплению своих политических, экономических и культурных институтов.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Украины
(Вашингтон, 23 августа 2016 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 августа 2016 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Украины

От имени президента Обамы и американского народа я выражаю свои самые теплые поздравления украинскому народу, в момент, когда 24 августа вы отмечаете 25-ю годовщину вашей независимости.

Во время моего последнего визита в Киев я был глубоко впечатлен всем, чего вы достигли за более чем два года после революции достоинства. Несмотря на агрессию России в Восточной Украине и незаконную оккупацию Крыма, мы постоянно работали, чтобы построить более сильные и более эффективные политические, экономические и культурные институты. Этим усилиям необходимы настойчивость и жертвенность, за которые я аплодирую вам.

Сегодня мы отмечаем не просто четверть века вашей независимости, но и плодотворное партнерство между нашими государствами, основанное на нашей общей приверженности свободе и законности. Соединенные Штаты будут поддерживать вас, пока вы и впредь будете укреплять свою демократию. С нашими европейскими партнерами, мы также будем настаивать на полной реализации минских соглашений, чтобы положить конец российской агрессии на Донбассе и осуществить возвращение международной границы под контроль Украины. Мы остаемся твердыми в своем отказе признать попытку аннексии Крыма Россией.

На протяжении последней четверти века американский народ восхищен глубиной вашей преданности свободе и стойкостью, которые вы проявили перед лицом серьезных проблем. В этот особый день, мы приветствуем вас как друзей и желаем вам мира, процветания и продуктивного года.

9.3. США И ГРУЗИЯ

Документы, характеризующие отношения между США и Грузией

Совместные выступления официальных лиц США и Грузии

Выступления Президента США Б. Обамы и Президента Грузии М. Саакашвили (Вашингтон, 30 января 2012 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

30 января 2012 года

ВЫСТУПЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА ОБАМЫ

И ПРЕЗИДЕНТА ГРУЗИИ СААКАШВИЛИ

ПО ОКОНЧАНИИ ИХ ДВУСТОРОННЕЙ ВСТРЕЧИ

Овальный кабинет

14:59 по восточному времени США

ПРЕЗИДЕНТ ОБАМА: Приветствую президента Саакашвили и его делегацию в Белом доме. Я очень рад его визиту, так как в этом году мы отмечаем 20-летие независимости Грузии и восьмую годовщину “революции роз”.

Я думаю, что Грузия должна чрезвычайно гордиться прогрессом, достигнутым в построении суверенной и демократической страны. В самом начале нашей встречи я заявил, что высоко ценю то, как проходит процесс формирования институтов в Грузии, важность уважения интересов меньшинств, важность реформирования полиции и соблюдения верховенства закона. Эти аспекты построения институтов окажут огромное влияние не только на положение нынешнего поколения граждан Грузии, но и на жизнь следующих поколений.

Я хочу отметить ту работу, которая была проведена в стране в прошлом, а также ожидаю проведения честных и свободных выборов в будущем. Думаю, что передача власти, которая будет иметь место в Грузии, упрочит многие реформы, которые уже проводятся.

Мы обсудили пути дальнейшего укрепления и без того прочных двусторонних отношений между нашими странами. Составной частью этого процесса является экономика. Несомненно, Грузия добилась очень многого с точки зрения создания эффективной, свободной рыночной системы, и прогресс должен быть продолжен. Соединенные Штаты готовы помочь в достижении этого прогресса.

В числе важнейших шагов, предпринимаемых нами в дополнение к кредитам, выдаваемым корпорацией “Вызовы тысячелетия” и Корпорацией частных зарубежных инвестиций, – то, что мы договорились о диалоге высокого уровня между нашими странами. Мы обсудим пути укрепления наших торговых отношений, включая возможность достижения соглашения о свободной торговле. Конечно, многое должно быть сделано в этом направлении, и нам предстоит рассмотреть самые различные возможности. Однако главное – то, что, на наш взгляд, и Грузия, и Соединенные Штаты выиграют от продолжения поиска новых возможностей для того, чтобы компании осуществляли инвестиции в Грузии, чтобы мы могли продавать Грузии наши товары и услуги, а Грузия могла продавать свои товары и услуги американцам.

По вопросам обороны и безопасности я выразил благодарность президенту Саакашвили за огромный вклад, который грузинские военные вносят в Афганистане. Из числа стран, не являющихся членами НАТО, участвующих в ИСАФ, представители Грузии вносят один из самых больших вкладов в наши усилия. И как раз вследствие этого они понесли и серьезные потери.

Мы говорили о том, как мы будем продолжать укреплять наше сотрудничество в области обороны, которое охватывает широкий спектр вопросов. Я вновь заверил президента Саакашвили, что Соединенные Штаты будут продолжать поддерживать стремление Грузии со временем вступить в НАТО.

Наконец, я хотел бы сказать президенту, что мы ценим ту модель демократии и прозрачности, которую они устанавливают не только у себя в стране, но и в регионе в целом. Надеемся, что при условии сохранения прогресса в ближайшие несколько лет многие страны скажут: если Грузия смогла осуществить эти

преобразования, тогда сможем и мы. Грузия проявляет ответственность как на международной арене, так и на многосторонних форумах.

На мой взгляд, под руководством президента Саакашвили Грузия добилась очень многого. И мы будем продолжать поиск возможностей укрепления и без того прочных двусторонних отношений.

Так что добро пожаловать, г-н президент. Большое вам спасибо за то, что приехали.

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Большое спасибо. Благодарю вас.

Господин президент, для меня огромная честь вновь побывать в Овальном кабинете. И могу вам сказать, что наша страна чрезвычайно благодарна за продолжающуюся поддержку и активное сотрудничество, которые мы будем получать от вашей администрации и от Соединенных Штатов Америки на всех уровнях. Для независимости моей страны, ее будущего, будущего нашей демократии и будущего нашего региона это имеет совершенно решающее значение по самым различным направлениям.

Разумеется, на многих уровнях существует отличное взаимопонимание. Мы благодарны за вашу поддержку нашего желания вступить в НАТО. Мы очень благодарны за дальнейшее углубление нашего сотрудничества в вопросах обороны и содействие дальнейшему повышению обороноспособности Грузии. Это, конечно же, направляет важный сигнал моей стране.

То, что вы упомянули перспективу соглашения о свободной торговле с Грузией, очень важно, так как оно приведет к значительному расширению деловой активности в моей стране и будет содействовать нам в процессе государственного строительства.

Еще раз благодарю вас за теплые слова по поводу наших реформ. Разумеется, процесс реформ никогда не заканчивается, но эти реформы не были бы возможны без решительной поддержки и советов вашей администрации и ваших представителей на местах. Мы очень благодарны за все это.

Как вы знаете, в этом году у нас пройдут парламентские выборы, которые также ознаменуют переход страны к другой политической системе, в которой будет расширена власть парламента. Также, как вы верно отметили, в будущем году в Грузии будут проводиться выборы нового президента. И это тоже важно, потому что данный процесс будет способствовать демократическому прогрессу нашей страны и позволит нам продвинуться гораздо ближе к диверсифицированной и плюралистической политической среде.

Несомненно, я буду продолжать сотрудничать с вами по всем этим направлениям, и надеюсь, что все эти достижения будут закреплены и станут необратимыми. Ничто не заставит Грузию свернуть с пути прогресса. Ничто не вернет нас к недемократичной, коррумпированной и отсталой политической системе или политикам.

И, разумеется, эта встреча была очень и очень – с моей точки зрения, я – хочу еще раз выразить личную благодарность. Я выйду из этого кабинета очень довольным, так как мы, по сути, получили то, что хотели получить.

ПРЕЗИДЕНТ ОБАМА: Поздравляю. Благодарю вас.

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Благодарю вас.

ОКОНЧАНИЕ 15:07 по восточному времени США

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Президента Грузии М. Саакашвили (Тбилиси, 5 июля 2010 г.)

Государственный департамент США

Офис пресс-секретаря

5 июля 2010 года

Совместная пресс-конференция

государственного секретаря Хиллари Клинтон

и президента Грузии Саакашвили

5 июля 2010 года

Президентский дворец

Тбилиси, Грузия

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Госпожа госсекретарь, дорогие гости, уважаемые представители средств массовой информации, прежде всего, позвольте мне от имени грузинского народа поздравить госсекретаря Клинтон, ее делегацию и весь американский народ с Днем независимости США. Двести тридцать четыре года назад Америка начала смелый и трансформативный эксперимент на основе набора коренных ценностей. Это также те ценности, которые мы с вами разделяем. И каждый раз, когда мы говорим и думаем о преобразованиях в Грузии - и, госпожа госсекретарь, вы, наверное, видели на моих книжных полках труды Томаса Джефферсона и других отцов-основателей, создателей Конституции США, - я часто перечитываю эти книги. Причем не только я, но и вся команда, которую вы видели здесь сегодня, верит в эти принципы и ценности и руководствуется ими.

Поэтому я с большим удовольствием, и это для меня также большая честь, приветствую вас, г-жа госсекретарь, в свободной Грузии. Если мы в состоянии приветствовать вас в независимой и демократической стране, это во многом благодаря солидарности американского народа, нашим крепким и глубоким партнерским связям, а также последовательному руководству со стороны президента Обамы и госсекретаря Клинтон.

На протяжении многих лет, с момента распада Советского Союза, американская помощь играла решающую роль в деле защиты независимости Грузии, поддержки развития нашей демократии и обеспечения истинного (неразборчиво) нашего собственного эксперимента. Это стало особенно актуально в последний, критический период, начавшийся после вторжения в нашу страну в 2008 году. Выступления президента Обамы, в которых он защищает наш суверенитет, визит вице-президента Байдена в прошлом году и ваша личная приверженность окончанию оккупации нашей страны, о которой вы говорили буквально несколько дней назад в Кракове, были и остаются ключевыми моментами.

Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы еще раз публично поблагодарить вас и американский народ за вашу помощь и партнерство в поддержку нашей демократии, наших реформ, а также за предоставленную материальную помощь в размере миллиарда долларов, которая имела столь важное значение в этот критический период. Все это – конкретные примеры нашего прочного стратегического партнерства, и они демонстрируют (неразборчиво) особый характер американо-грузинских отношений. Так как наши отношения основаны на общих ценностях и общих устремлениях, я знаю, что они могут лишь углубиться и расшириться под нашим руководством.

Наша сегодняшняя содержательная и дружеская беседа подтверждает для всех нас, что поддержка, которую мы получаем, партнерство, которое мы строим, растут по существу и по форме. Я очень хорошо понимаю, что многое еще предстоит сделать для обеспечения безопасности и продолжения наших реформ, в том числе по модернизации нашей страны. Но мы хотим сказать миру, что Грузия является моделью политических и экономических реформ, ярким примером - по крайней мере, для этого региона. Грузия вновь стала полноценной и оптимистичной страной. И, несмотря на оккупацию и (неразборчиво), у нас наблюдается устойчивый и значимый экономический рост.

Несмотря на эти трудности, мы стремимся к интеграции в семью западных демократий. И мы никогда не отступим от пути глубоких демократических и социальных преобразований. Мы знаем, что на этом пути мы можем рассчитывать на американскую помощь, поддержку и руководство. Наша стратегическая хартия объединяет наши два государства и два народа. Она создала идеальную правовую основу для непрерывного сотрудничества, (неразборчиво) от проблем безопасности до вопросов демократии, общения между людьми наших стран и экономического сотрудничества. Наша хартия основана на общих ценностях, которые делают наше сотрудничество универсальным, на твердом убеждении, что страны могут выбирать собственный путь, и непоколебимой вере в то, что в основе любого достижения страны лежат индивидуальные свободы.

Позвольте мне сказать вам, что сегодня я более, чем когда-либо, уверен в том, что эти ценности нашли в этой американской (неразборчиво) сильных и преданных сторонников и лидеров. Здесь, в Грузии, мы будем продолжать наши усилия с новой энергией. Наш прогресс не может и не будет остановлен. Я полон решимости развивать то, что мы обсуждали сегодня, и укреплять наше общее наследие. Благодарю вас, госпожа госсекретарь. Вам слово.

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Большое спасибо, господин президент, и благодарю вас за этот очень добрый и радушный прием в Грузии. Это для меня прекрасная возможность, потому что это мой первый визит в эту страну, но он будет не последним. И я также благодарю вас за очень продуктивные дискуссии, которые состоялись между нами сегодня.

И я хочу публично повторить то, что сказала в частной беседе. Я приехала в Грузию с четким посланием от президента Обамы и от себя лично. Соединенные Штаты твердо привержены суверенитету и территориальной целостности Грузии. Соединенные Штаты не признают сфер влияния. Президент Обама и я также передали это сообщение непосредственно нашим российским коллегам совсем недавно, во время наших встреч в Вашингтоне 24 июня.

Мы по-прежнему призываем Россию соблюдать условия соглашения о прекращении огня, подписанного в августе 2008 года президентом Саакашвили и президентом Медведевым, включая прекращение оккупации и вывод российских войск из Южной Осетии и Абхазии на позиции, которые они занимали до начала конфликта. Мы также подчеркнули необходимость обеспечения гуманитарного доступа на территорию этих регионов. И мы будем продолжать работать в направлении мирного урегулирования конфликта посредством установленных международных механизмов и конструктивных ненасильственных каналов.

Соединенные Штаты и Грузию связывает глубокая дружба. И мы очень высоко ценим партнерские отношения между нашими странами. Мы привержены успеху грузинской демократии и экономики, и мы продолжаем опираться на правовую основу сотрудничества, которая была закреплена в прошлом году в американо-грузинской хартии о стратегическом партнерстве.

Мы очень благодарны Грузии за ее значительный вклад в Международные силы содействия безопасности в Афганистане, а также за выполнение ей своего обязательства вести борьбу с терроризмом во всем мире. В настоящее время грузинские солдаты сражаются бок о бок с американскими морскими

пехотинцами в провинции Гильменд и помогают афганцам строить более мирное будущее для своей страны. И я благодарю грузинский народ и, в частности, грузинских военных за их службу, их жертвы и мужество. Этот вклад является убедительным доказательством настойчивого продвижения Грузии в направлении выполнения требований для вступления в НАТО.

Мы также привержены поддержке политических и экономических реформ Грузии. Мы рады видеть в Грузии устойчивый экономический рост, начавшийся после глобального финансового кризиса. И мы с удовлетворением отметили шаги, предпринятые в направлении выполнения стандартов ОБСЕ и Совета Европы по проведению демократических выборов, которые наблюдались на недавних муниципальных выборах.

Сегодня утром я встретила с женщинами-лидерами, которые участвуют в создании культуры демократии и доверия к избирательному процессу. В последние несколько лет Грузия добилась реального прогресса в области повышения уровня жизни, борьбы с коррупцией и создания одной из наиболее быстро реформируемых экономик в мире, несмотря на ряд очень сложных обстоятельств. Но вы знакомы с обстановкой лучше меня. Я планирую продолжать лично следить за дальнейшим прогрессом Грузии. И я благодарю вас, господин президент, за эти очень конструктивные дискуссии.

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Благодарю вас, г-жа госсекретарь.

ВОПРОС: Грузинское (неразборчиво). Г-н президент, г-жа госсекретарь, у меня сегодня такой вопрос: в ходе встречи с женщинами-лидерами вы сказали, что в Грузии многие люди живут в условиях оккупации. И вы упомянули, что США никогда не признают оккупацию Грузии. Мой вопрос таков: не хотите ли вы обсудить эту проблему с руководством России во время – между вашими (неразборчиво) – в ходе встреч с руководством страны?

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Так они обсудили этот вопрос или нет?

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Ответ на ваш вопрос: “да”. Как я сказала президенту Саакашвили, президент Обама и я, как и другие американские должностные лица, на постоянной основе высказываем российским коллегам нашу озабоченность по поводу вторжения и оккупации. И для нас это очень важно, потому что мы очень откровенно выражаем нашу обеспокоенность и нашу продолжающуюся поддержку суверенитета и территориальной целостности Грузии.

Мы ведем с Россией двусторонний диалог, беседуя с российскими лидерами о беспокоящих нас вопросах. Но мы также поддерживаем диалог на многосторонней основе через женеvский процесс и ОБСЕ. Мы выразили нашу озабоченность по поводу строительства правительством России постоянных военных баз. Как мы ясно дали понять, мы считаем, что такое строительство противоречит обязательствам России в рамках соглашения о прекращении огня 2008 года. И мы продолжаем призывать Россию полностью выполнить условия подписанного ей соглашения о прекращении огня, включая отвод российских войск на позиции, которые они занимали до конфликта, и обеспечение гуманитарного доступа к сепаратистским регионам.

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Здесь присутствуют американские журналисты? Да.

ВОПРОС: Ахмед из агентства Reuters. Уважаемая госсекретарь Клинтон, в своем выступлении в здании городской администрации сегодня утром вы сказали, что Соединенные Штаты хотят оживить и активизировать женеvский дипломатический процесс. Что именно вы имеете в виду в этой связи, учитывая, что процесс, как следует из ваших слов, в определенном смысле изживает себя?

И, во-вторых, на том же мероприятии вы говорили о том, как преобразование Грузии в живое и экономически и политически активное общество явится, в каком-то плане, лучшим отпором военному присутствию России в Южной Осетии и Абхазии. Сложилось впечатление, будто вы считаете, что нет почти никакой надежды на какое-либо решение этой проблемы в краткосрочной перспективе, и в лучшем случае это, пожалуй, среднесрочная или долгосрочная цель.

Таково ли ваше видение этого вопроса – что эта проблема просто не будет решена в обозримом будущем, и, следовательно, надо рассматривать ее в очень долгосрочной перспективе?

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Мы, конечно, хотели бы видеть немедленные шаги. И это одна из причин, по которой, как я ответила на вопрос молодой женщины, мы ведем с Россией диалог на многих различных форумах, одним из которых является женеvский процесс. Мы считаем, что женеvские дискуссии являются важным международным форумом, который может содействовать повышению транспарентности, снижению напряженности и укреплению региональной стабильности. И мы приветствуем открытость различных сторон к использованию механизма предотвращения инцидентов и реагирования на них, так называемого IPRM. И мы настоятельно призываем Южную Осетию немедленно возобновить использование IPRM. Кроме того, мы попросили Россию призвать Южную Осетию вернуться к этому механизму.

На протяжении нескольких раундов внимание на женеvских переговорах сосредотачивается на соглашении о неприменении силы. И во время дискуссий 8 июня, самых последних, мы подчеркнули и отметили тот факт, что соглашение о прекращении огня, заключенное 12 августа 2008 года руководителями Грузии и России при посредничестве президента Франции Саркози, уже закрепило обязательство обеих сторон не применять силу. Полное осуществление этого соглашения Россией сделает ненужными дополнительные договоренности о неприменении силы.

Поэтому мы призываем россиян выполнить условия соглашения, которое они подписали в августе 2008 года. Соединенные Штаты считают, что другое такое соглашение может оказаться положительным моментом, но только если оно будет включать Российскую Федерацию и учитывать интересы всех сторон, а также содержать значимые меры по его осуществлению и не политизировать вопрос о статусе.

И Соединенные Штаты еще раз напомнили российской делегации 8 июня этого года, что какие-либо односторонние шаги, принятые Россией, такие, как признание этих регионов независимыми государствами, не освобождают Россию от обязательств, взятых президентом Медведевым в соглашении о прекращении огня от 12 августа.

Так что наша позиция в отношении женевого процесса заключается в активизации, насколько это возможно, нашего участия и в продолжении постановки вопросов, которые важны для решения этой проблемы. Мы, например, решительно призвали де-факто власти Абхазии принять конструктивное участие в дискуссиях по мирному процессу в Женеве. И вокруг этого предпринимаются постоянные дипломатические усилия.

Я не могу предсказать, в какие сроки будет урегулирована эта проблема. Я очень надеюсь, что она может быть решена в ближайшем будущем. Но независимо от того, когда это случится, через несколько месяцев или несколько лет, Грузии необходимо продолжать реформы в области модернизации. Потому что, как я уже говорила в мэрии, это посылает мощный сигнал грузинскому народу, в первую очередь, и жителям Южной Осетии и Абхазии, а также россиянам и другим сторонам о том, что демократия Грузии, экономика Грузии продолжают двигаться вперед, что эта оккупация не подрывает правительство Грузии и приверженность грузинского народа его собственным усилиям внутри страны по построению как можно более сильного государства во имя лучшего будущего.

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Да.

ВОПРОС: (Неразборчиво.) Госпожа госсекретарь, господин президент, вы коснулись (неразборчиво) вопросов. Но позвольте мне спросить вас (неразборчиво) утверждает, что Грузия находится в весьма особой сфере интересов. Об этом также говорил и Дмитрий Медведев. Они также утверждают, что Грузия никогда не будет принята в ряды членов НАТО, и они помешают этому (неразборчиво). И как вы думаете - какой могла бы быть реакция Вашингтона по этой проблеме? И как бы вы могли способствовать (неразборчиво) России в данном вопросе?

Во-вторых, позвольте мне также спросить вас: в целом Соединенные Штаты являются одним из главных партнеров и сторонников Грузии, и последние годы показали, что правительство США всегда протягивает Грузии руку помощи. И, госпожа госсекретарь, я хотел бы вас спросить: не могли бы вы объяснить, почему Грузия так важна для американской администрации? Спасибо.

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Во-первых, в отношении претензий России на какие-либо сферы влияния, Соединенные Штаты это категорически отвергают. Мы живем во времена, когда независимые суверенные государства имеют право принимать свои собственные решения в отношении организаций, в которые они хотели бы вступить, о том, что отвечает интересам их собственного народа, и того, каким они видят свое будущее. И это является важной частью продолжающегося исторического движения, частью которого является и независимость Грузии, по укреплению этого основополагающего права человека определять свою собственную судьбу.

И, следовательно, ни одна страна не может указывать какой-либо иной стране, что ей следует и чего ей не следует делать. Таков мир, в котором мы сегодня живем. И, следовательно, любые заявления о противном должны сразу отвергаться. И они должны отвергаться не только грузинами и американцами, но и всеми независимыми свободолюбивыми людьми во всем мире.

Почему Соединенным Штатам небезразлична судьба Грузии? Во-первых, потому, что мы уважаем и чтим жертвы, которые понес грузинский народ на протяжении его многовековой истории, в которой ему приходилось преодолевать много очень сложных препятствий. Стойкость и решимость грузинского народа проявлялись снова и снова. "Революция роз" вдохновила американцев. Это было восстание, которое во многом соответствовало идеалам основателей нашей страны. Мы только что отметили 234-ю годовщину провозглашения нашей независимости. Нам пришлось вести революционную войну против нашей тогдашней колониальной державы. У вас этот процесс прошел гораздо более мирно, учитывая все обстоятельства, и мы восхищаемся этим.

Но мы также считаем, что у вас есть право выбирать собственную судьбу. Вы имеете право на собственную свободу. Мы серьезно относимся к нашим основополагающим идеалам. Как и любая другая страна, мы иногда не соответствуем нашим собственным ценностям. Но это не значит, что они для нас менее важны, что мы их не столь решительно поддерживаем и отстаиваем. Это означает, что нам тоже есть, над чем работать.

Таким образом, мы восхищаемся тем, чего достигла Грузия, и мы являемся ее другом. Мы – партнеры Грузии. Мы поддерживаем Грузию и словом, и делом, потому что хотим, чтобы Грузия добилась успеха в вопросах независимости и территориальной целостности, демократии и процветания.

ВОПРОС: Мэри-Бет Шеридан из Washington Post. У меня вопрос к обоим лидерам. Грузинские официальные лица многократно выражали свою озабоченность в отношении, по их словам, огромных

трудностей или де-факто ограничений на покупку оружия в Соединенных Штатах. Не могли бы вы оба описать нынешнюю ситуацию в вопросе продажи оружия в Грузию?

И второй вопрос президенту Саакашвили. Каковы, по вашему мнению, последствия “перезагрузки” отношений между США и Россией? Считаете ли вы, что перезагрузка подвергает риску безопасность Грузии? Получили ли вы сегодня какие-либо новые гарантии? Спасибо.

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Что касается первого вопроса, я бы сказал, что мы поддерживаем очень хорошее сотрудничество в сфере безопасности с Соединенными Штатами. Как вы знаете, мы сотрудничаем в Афганистане. Мы сотрудничаем в Ираке. Но мы также сотрудничаем на местах здесь. И это (неразборчиво). Я беседовал с генералом Петреусом, который сказал мне, что грузинские солдаты – одни из лучших под его командованием в Ираке и Афганистане. И он не только сказал об этом мне, но и написал об этом президенту США. Так что у нас есть очень влиятельные союзники среди американских военных, а также хороший пример сотрудничества.

В то же время, это процесс. Это процесс, в котором применяется поэтапный подход. И к настоящему моменту мы проходим через этот процесс. Он продуктивен. Мы довольны. И, безусловно, он требует времени. Речь идет о весьма всеобъемлющем процессе. Но, знаете, нам не на что жаловаться, с точки зрения американской политики. И я могу четко (неразборчиво) любые домыслы по этому вопросу.

Далее, что касается перезагрузки, очевидно то, что такие вопросы задавались в самом начале, когда о ней впервые заговорили. Здесь нет никакого секрета. Конечно, кое-кого беспокоило, что могла на деле означать перезагрузка. Но сейчас мы видим все очень четко. Мне ясно, что суть перезагрузки заключается не в изменении характера отношений с Россией в ущерб другим. Напротив, она основывается на ценностях. Это политика, основанная на ценностях.

И вот почему мы все так любим Америку. Вот почему мой народ любит Америку. Вот почему люди во всем мире - демократически настроенные люди всего мира и их лидеры – любят Америку. Они любят ее, потому что Америка уникальна. У нас много других друзей в мире, но в этой стране не было администрации, по крайней мере, с тех пор как я начал наблюдать за политикой, которая когда-либо ставила под угрозу основные ценности за счет так называемой политической целесообразности и прагматической политики. А для малых стран это абсолютно необходимо.

Когда госсекретарь Клинтон произносит слово “оккупация”, оно находит отклик у почти 500 тысяч людей, которые не могут вернуться в свои дома, не потому, что они заняты кем-то другим, но потому, что они находятся под контролем оккупационных войск. Но, вы знаете, Америка была первой, кто упомянул это слово. И теперь ее примеру следуют другие. Президент Обама был первым, кто, по сути, назвал вещи своими именами, сказав, что это было вторжение. Потому что раньше, как вы помните, использовался термин “непропорциональное применение силы”, будто бы бывает пропорциональное использование силы, понимаете ли, для оккупации территории других стран. Президент Обама был первым, кто начал использовать этот термин.

И я думаю, что заявления, исходящие из Вашингтона, они лучше (неразборчиво) в повестке дня грузинскому вопросу отводится более заметное место. Я был очень рад этому. Визит госсекретаря является хорошим тому свидетельством. И, знаете, в конечном счете, если это приведет к более современной, более открытой России, всем ее соседям от этого будет только хорошо. Мы выиграем от более либеральной, более открытой, более модернизированной России, так как мы, конечно, сильно пострадали от российского (неразборчиво), со всеми этими внутренними трудностями и проблемами (неразборчиво) с собственным народом, а также с собственной рабочей силой.

И с этой точки зрения, если конечная цель (неразборчиво), а я уверен, что это именно так, то мы можем только выиграть от этого. И, вы знаете, я сердечно поздравляю вас, госпожа госсекретарь. Мы поддерживаем вашу политику. Мы считаем, что она уже приносит свои результаты - возможно, не такие, которые сразу очевидны для таких людей, как мой пресс-секретарь, который (неразборчиво), он теперь не может вернуться, как и 80 процентов (неразборчиво). Большинство беженцев из (неразборчиво). У нас здесь министр экономики, которая (неразборчиво) вместе с семьей из (неразборчиво). Ей было 11 лет, давным-давно. И, знаете, я хочу сказать - эти люди не могут вернуться назад. Они хотели бы вернуться. Их дома пусты. И только потому, что там войска, они не могут вернуться назад.

(Неразборчиво.) Конечно, это займет некоторое время. С другой стороны, результаты (неразборчиво). Да, я думаю, результатом является хотя бы минимальное чувство безопасности и (неразборчиво) для моей страны. И для нас очень важно получить время для развития, чтобы осуществить все эти проекты строительства, развития экономики, чтобы люди были более образованными, чтобы они имели больше возможностей в жизни. И, в конце концов, решить другие вопросы. Надеемся, что это произойдет гораздо раньше, но как вы знаете, любое хорошее направление (неразборчиво). И я думаю, что я не вижу здесь альтернативы.

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Мне нечего к этому добавить. Президент очень хорошо сказал, как он это часто делает. Спасибо.

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Большое спасибо. Я очень благодарен госсекретарю Клинтон за такие слова. Спасибо. Если вам в следующий раз понадобится оратор по другим (неразборчиво) вопросам, я к вашим услугам.

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Мы собираемся к мосту. Замечательно.

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Президента Грузии М. Саакашвили (Вашингтон, 2 февраля 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Для немедленного распространения

1 февраля 2012 года

2012/159

ВЫСТУПЛЕНИЯ

госсекретаря Хиллари Родэм Клинтон

и президента Михаила Саакашвили

перед началом их двусторонней встречи

1 февраля 2012

Зал договоров

Вашингтон

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Я очень рада приветствовать президента здесь, в Государственном департаменте. У него состоялось множество отличных встреч и консультаций здесь, в Вашингтоне, начиная с весьма всеобъемлющей встречи с президентом Обамой в Овальном кабинете. Грузия является ценным партнером. Она активно участвует в операциях в Афганистане, где грузинские солдаты проявляют большое мужество и профессионализм. Мы проводим систему консультаций с целью наметить путь вперед по расширению торговли и инвестиций. В наших двусторонних консультациях ведется очень большая работа по вопросам образования, здравоохранения, добросовестного государственного управления, верховенства закона, сотрудничества в области обороны и безопасности. Так что у президента здесь была очень напряженная неделя, и ему еще предстоит провести дополнительные встречи. В нашей столице к Грузии проявляют большой интерес. Еще раз добро пожаловать, господин президент.

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Благодарю вас, госпожа госсекретарь. Прежде всего я хотел бы выразить огромную благодарность за вашу решительную поддержку, и не только на словах, а на деле, территориальной целостности Грузии и ее суверенитета и независимости, потому что это включает большой объем повседневной работы. Это трудная борьба. Иногда она бывает очень тяжелой, потому что ведется против сил, которые пытаются нас подорвать. И ваше личное участие, личная поддержка со стороны президента Обамы – само собой разумеется, что мы очень высоко это ценим.

И, конечно же, я вышел не только из этого офиса, но и из Овального кабинета, где мы также присутствовали, в полном восторге, потому что я услышал все, что хотел услышать. Конечно, мне уже приходилось там бывать. Но на этот раз, так как моя страна возмужала и готова решать проблемы, я думаю, мы сейчас переходим на другой уровень сотрудничества. Что касается соглашения о свободной торговле, несколько лет назад никто не мог предположить, что Грузия даже приблизится к тому, чтобы претендовать на это. Следующий уровень сотрудничества в области обороны – и мы гордимся тем, что служим вместе с вами в Афганистане – невозможно было представить пару лет назад.

Наши двусторонние связи продолжают развиваться в самых разных других областях, в которых Грузии было просто необходимо добраться до этого уровня для того, чтобы быть вашим хорошим партнером. И опять же, эта зрелая Грузия была бы невозможна без вашего личного участия, и мы с нетерпением ждем встречи с вами в нашем городе Батуми через несколько месяцев. И опять же, огромное спасибо. Спасибо за то, что вы так относитесь к нам, потому что в действительности, как я уже сказал, за моей страной (неразборчиво) наблюдают жители нашего региона – и мы возвращаемся не с пустыми руками. Но мы так много (неразборчиво), так много всего увозим домой, что это просто замечательно. Благодарю вас.

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Благодарю вас, господин президент.

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Огромное спасибо.

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Всем большое спасибо.

**Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и
Министра иностранных дел Грузии М. Панджикидзе
(Вашингтон, 29 ноября 2012 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

29 ноября 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЯ

государственного секретаря Соединенных Штатов Хиллари Родэм Клинтон

и министра иностранных дел Грузии Майи Панджикидзе

перед их встречей

29 ноября 2012 года

Зал договоров

Вашингтон (округ Колумбия)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Я рада приветствовать нового министра иностранных дел Грузии в Вашингтоне. В дни, когда отмечается двадцатая годовщина наших дипломатических отношений, мы выражаем свою крайнюю заинтересованность в продолжении тесного взаимодействия с правительством Грузии и грузинским народом. Прошедшие в октябре парламентские выборы стали важным и успешным этапом в дальнейшем развитии грузинской демократии, в продвижении страны вперед на пути реализации ее евроатлантических устремлений.

Мы поддерживаем мирную передачу власти новому правительству, произошедшую в результате недавних выборов, и надеемся, что все действия, относящиеся к расследованию в уголовном порядке потенциальных нарушителей законов, будут выполняться прозрачно и соответствии с нормами правосудия и верховенства права, а также с учетом грузинской мечты, устремлений и чаяний грузинского народа.

В связи с этим мы возлагаем большие надежды на сегодняшнюю и на будущие встречи, поскольку наша работа заключается в поддержке Грузии не только внутри страны, но и во многих областях уже существующего сотрудничества, таких как Афганистан, работа комиссии НАТО-Грузия, а также по многим другим вопросам. Так что, добро пожаловать, г-жа министр иностранных дел!

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ ПАНДЖИКИДЗЕ: Большое спасибо, г-жа государственный секретарь. Быть здесь – для меня большая честь. Я очень благодарна вам за приглашение, направленное через столь короткое время после окончания выборов в Грузии. Я никогда не забуду телефонный звонок от вас. Мне было очень приятно. Я очень рада находиться сегодня в этом зале, и уверена, что нам удастся обсудить вопросы сотрудничества с Соединенными Штатами. Наша страна очень гордится тем, что у нас есть такой стратегический партнер, как Соединенные Штаты. Мы обсудим те вызовы, с которыми сегодня сталкивается Грузия в своей внутренней и внешней политике, и я надеюсь, что вы сумеете понять наши проблемы, а в будущем мы сможем рассчитывать на вашу помощь и поддержку.

Мне очень приятно быть здесь и принимать участие в таких интересных встречах. Но прежде всего, мне хотелось бы выразить благодарность за приглашение в Вашингтон.

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Большое спасибо! Спасибо вам, г-жа министр. Большое спасибо всем вам!

**Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и
Президента Грузии М. Саакашвили
(Вашингтон, 1 мая 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

1 мая 2013 года

ЗАЯВЛЕНИЯ

государственного секретаря Джона Керри

и президента Грузии Михаила Саакашвили

перед их встречей

1 мая 2013 года

Зал договоров

Вашингтон (федеральный округ Колумбия)

ГОССЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Всем доброе утро! Я с огромным удовольствием приветствую президента Грузии Саакашвили. Мы хорошие друзья, давно знаем друг друга. Я встречался с ним в Грузии, и не только: на протяжении лет у нас происходили встречи в Нью-Йорке и здесь, в Вашингтоне.

Народ Соединенных Штатов глубоко признателен Грузии за ту поддержку, которую она оказала нам в Афганистане. Среди стран, не являющихся членами НАТО, вклад Грузии в формирование военного контингента самый значительный. Кроме того, она приняла на себя серьезные обязательства в отношении действий после 2014 года.

В равной мере важно то, что мы очень активно поддерживаем устремления Грузии в отношении НАТО и Европы. Мы восхищаемся проведенной демократической передачей власти. Президент внес большой вклад в первую мирную передачу власти по результатам выборов, и я знаю, что он намерен продолжать работу над реализацией демократических чаяний, сформировавшихся во времена «революции роз».

Мы ожидаем, что наши переговоры будут плодотворными, но мне особенно приятно сегодня приветствовать президента Грузии. Мне известно, что срок его полномочий истекает этой осенью. Я очень хочу поговорить с ним о будущем. Однако демократическая передача власти в Грузии – это жизненная необходимость, это важно, и мы благодарны всем за их усилия в продвижении этого процесса. Так что добро пожаловать!

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Благодарю вас, господин государственный секретарь. Я очень рад видеть вас во главе Государственного департамента. Я думаю, что ваше назначение на должность – это большая удача для всех. Мы были счастливы принимать вас в Грузии в тот [неразборчиво] момент нашей истории, когда Грузия подверглась нападению. Вы были первыми, кто пришел к нам на помощь. Вы прибыли в Грузию в очень трудный момент, опасный физически и лично для вас, но вы приехали, несмотря на опасность. Мы это никогда не забудем, так же как никогда не забудем ту борьбу, которую вы вели в Конгрессе США за демократию, свободу и права меньшинств во всем мире, будучи сенатором и председателем Комитета. Это реально демонстрирует высокие моральные устои Америки.

Конечно же, во время переговоров мы обсудим вопросы, касающиеся НАТО. Мы хотим, чтобы американцы поддержали нас в этом вопросе. Мы хотим, чтобы Америка поддержала нашу дальнейшую [неразборчиво] интеграцию в этот очень сложный и критический момент для грузинской демократии и для выживания Грузии.

И конечно же, мы хотим видеть Америку сильной. Я думаю, этому будет способствовать ваша работа на этом посту, с вашими международными [неразборчиво] контактами, поскольку мы все эти годы восхищаемся вами как сенатором, как большим другом, как человеком, в высшей степени компетентным во всех этих вопросах. Я думаю, что в данный крайне трудный момент мировой истории ваша работа в этой должности является невероятно важной, и мы сделаем все возможное, чтобы работать с вами в качестве ваших союзников, друзей и сторонников.

ГОССЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Большое спасибо! [Неразборчиво.]

Мы уже ранее говорили о том, что он сломал плечо во время езды на велосипеде, а я сломал ключицу, так что мы... [Смех.]

ПРЕЗИДЕНТ СААКАШВИЛИ: Вот видите, меня критиковали за езду на велосипеде, но [неразборчиво] эти люди сломали [неразборчиво] на велосипеде, во главе с генеральным секретарем НАТО. Так что я в хорошей компании. [Смех.]

ГОССЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Да, хорошо сказано. Благодарю вас!

Официальные заявления США в связи с событиями в Грузии

Заявления Президента США

Заявление Президента США Б. Обамы об инаугурации президента Грузии (Вашингтон, 16 ноября 2013 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

16 ноября 2013 г.

Заявление президента по случаю инаугурации президента Грузии

От имени американского народа поздравляю народ Грузии, отмечающий инаугурацию нового президента и то, что впервые переход президентской власти происходит в результате мирных демократических выборов. Я от всей души поздравляю президента Георгия Маргвелашвили с днем его инаугурации.

За последние двадцать лет вклад в приближение этого дня внесли многие выдающиеся политические лидеры, в том числе уходящий президент Михаил Саакашвили и премьер-министр Бидзина Иванишвили, которые вместе с гражданским обществом и грузинским народом сыграли жизненно важную роль в укреплении

демократических институтов Грузии. Мы ценим достижения этих двух лидеров во время их пребывания на постах, и будем рады работать с их преемниками для укрепления прочных и глубоких связей, существующих между Соединенными Штатами и Грузией на протяжении более двадцати лет.

Грузия добилась существенного прогресса в укреплении демократических институтов, в том числе путем принятия обязательств в рамках партнерства «Открытое правительство» и поддержки участия женщин в общественной жизни, и движется вперед по пути реализации евроатлантических устремлений. Отмечая этот важнейший политический переход, я призываю всех политических лидеров Грузии к сотрудничеству и продолжению работы с гражданским обществом для закрепления этого достижения.

Заявления Белого дома

Заявление Белого дома о выборах в Грузии (Вашингтон, 2 октября 2012 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

2 октября 2012 года

Заявление пресс-секретаря о выборах в Грузии

Соединенные Штаты поздравляют жителей Грузии со вчерашним успешным проведением парламентских выборов и достижением еще одного рубежа в демократическом развитии Грузии. Жители Грузии подали пример на региональном и глобальном уровне, проведя состязательную кампанию, свободно воспользовавшись своими демократическими правами и подтвердив свою решимость осуществить передачу власти мирным путем. Местные и международные наблюдатели на выборах, в том числе от ОБСЕ/БДИПЧ, внесли свою лепту в обеспечение прозрачности избирательного процесса. Несмотря на то, что окончательный подсчет и подача апелляций все еще продолжаются, выборы явились важным шагом на пути укрепления демократии в Грузии.

Еще много работы предстоит проделать в предстоящие дни и месяцы. Президент Михаил Саакашвили, Бидзина Иванишвили и руководство коалиции «Грузинская мечта», а также новый парламент Грузии должны будут работать вместе в духе национального единства, чтобы обеспечить непрерывный прогресс в продвижении принципов демократии и экономического развития на благо жителей Грузии и всего региона.

Соединенные Штаты вместе со всеми жителями Грузии приветствуют эти исторические выборы. Президент Обама и его администрация желают развивать тесное сотрудничество и укреплять двустороннее партнерство с Грузией.

Заявления Государственного секретаря США

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон о выборах в Грузии (Вашингтон, 2 октября 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис официального представителя

2 октября 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

Выборы в Грузии

Соединенные Штаты поздравляют жителей Грузии с их мирным и активным участием во вчерашних парламентских выборах. Этот день стал историческим для всех грузин и для демократического будущего Грузии.

Мы поддерживаем миссию ОБСЕ/БДИПЧ по наблюдению за выборами, подтвердившую, что жители Грузии свободно выразили свою волю на избирательных участках. И мы призываем власти обеспечить прозрачность и соблюдение закона при окончательном подсчете голосов и рассмотрении апелляций.

Теперь, когда народ Грузии сказал свое слово, Соединенные Штаты призывают все стороны к совместной конструктивной работе в новом парламенте для продвижения демократического и экономического развития Грузии. Мы с нетерпением ждем начала сотрудничества с новым парламентом, а также с кабинетом и

президентом Грузии, в целях укрепления наших отношений и строительства светлого будущего для жителей Грузии.

Заявления Государственного секретаря США Дж. Керри о парафировании Грузией и Молдовой соглашений с ЕС (Вашингтон, 29 ноября 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

29 ноября 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

Грузия и Молдова парафировали соглашения с Европейским союзом

Соединенные Штаты поздравляют Грузию и Молдову с историческим парафированием Соглашений об ассоциации и Глубоких и всесторонних соглашений о свободной торговле с Европейским союзом на саммите Восточного партнерства в Вильнюсе 29 ноября.

Соединенные Штаты всецело поддерживают интеграцию Грузии и Молдовы в евроатлантическое сообщество, которая будет способствовать расширению экономических возможностей, стимулировать развитие и процветание на всем континенте.

Мы выражаем признательность Грузии и Молдове за укрепление верховенства права, демократии и свободных рынков. Достижение целей программы Восточного партнерства ЕС – один из верных путей к «единой, свободной и мирной» Европе.

Мы вновь подтверждаем свою приверженность углублению партнерства с народами Грузии и Молдовы и будем продолжать поддерживать их правительства, создающие основу для более широкой европейской интеграции и лучшего, более процветающего будущего.

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США о двустороннем соглашении между Россией и Грузией (Вашингтон, 5 ноября 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

5 ноября 2011 года

2011/1878

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ВИКТОРИИ НЬЮЛАНД

Соединенные Штаты приветствуют двустороннее соглашение между Россией и Грузией

Соединенные Штаты приветствуют объявление о том, что правительства России и Грузии пришли к соглашению относительно механизма мониторинга торговли между двумя странами.

Мы хотели бы отметить замечательную помощь, предоставленную правительством Швейцарии, которое помогло сторонам разработать и заключить это соглашение.

Заявление Государственного департамента США о президентских выборах в Грузии (Вашингтон, 28 октября 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

28 октября 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖЕН ПСАКИ

Президентские выборы в Грузии

Соединенные Штаты поздравляют граждан Грузии с мирным проведением президентских выборов. Мы стали свидетелями еще одного исторического дня для всего грузинского народа, сделавшего важный шаг на пути демократического развития Грузии и ее сближения с евроатлантическими структурами. Эти выборы, несомненно, отражают волю грузинского народа.

Мы солидарны с оценкой международной миссии наблюдателей от ОБСЕ, подтверждающей, что выборы были «эффективно организованы, прошли прозрачно и в дружественной и конструктивной атмосфере». Вместе с тем, мы также обращаем внимание на некоторые проблемы, описанные в оценке, в том числе утверждения о политическом давлении на местном уровне. Сейчас, после того как народ выразил свою волю, мы призываем всех кандидатов действовать в соответствии с демократическими нормами и направлять любые возможные претензии в избирательную комиссию. Мы обращаемся к ответственным государственным органам с просьбой провести окончательный подсчет голосов и рассмотреть любые апелляции открыто и в полном соответствии с принципом верховенства закона. Мы призываем все стороны работать сообща над достижением политической стабильности в Грузии, укреплением гражданского общества, а также демократическим и экономическим развитием страны.

Мы намерены работать с избранным президентом, правительством, парламентом и народом Грузии, чтобы расширять наше прочное стратегическое партнерство, способствовать евроатлантическим устремлениям Грузии и продолжать поддерживать строительство лучшего будущего для грузинского народа.

Заявление Государственного департамента США об ответственности и справедливости в Грузии (Вашингтон, 23 марта 2014 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 марта 2014 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ МАРИ ХАРФ

В поддержку ответственности и справедливости в Грузии

Соединенные Штаты обеспокоены решением властей Грузии вызвать бывшего президента Михаила Саакашвили на допрос в рамках расследования сразу нескольких обвинений по уголовным статьям. Никто не может считаться выше закона, однако начало нескольких одновременных расследований против бывшего президента вызывает законное подозрение в политической мести, особенно пока правовые и судебные институты страны все еще остаются хрупкими. Как обсуждалось на самых высоких уровнях в ходе визита премьер-министра Гарибашвили в Вашингтон в феврале, Соединенные Штаты призывают лидеров Грузии сфокусировать энергию своей страны на будущем, на создании мощной экономики, на продолжении судебной реформы и на быстром прогрессе в евроатлантической интеграции.

Заявление Государственного департамента США об увольнении и отставке ряда грузинских должностных лиц (Вашингтон, 5 ноября 2014 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (окр. Колумбия)

5 ноября 2014 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖЕН ПСАКИ

Увольнение и отставка ряда должностных лиц грузинского правительства

Соединенные Штаты с озабоченностью приняли к сведению увольнение премьер-министром Грузии министра обороны Аласани и его заместителей, а также последующие отставки государственного министра по евроатлантической интеграции Петриашвили и министра иностранных дел Панджикидзе и ее заместителей. Мы высоко оцениваем служение этих министров своей стране и их работу в партнерстве с Соединенными Штатами.

В период региональных потрясений и внутренних экономических проблем интересы Грузии требуют демонстрировать стабильность, единство, приверженность надлежащей правовой процедуре и верховенству закона, а также укреплять доверие общества к демократическим институтам. Призываем все стороны работать над достижением этих целей и сосредоточивать внимание на обеспечении евроатлантического будущего Грузии. Призываем правительство Грузии принять меры, чтобы опровергнуть представления о том, что судебная система используется в политических целях, и продемонстрировать свою приверженность нашим общим демократическим ценностям.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Грузии (Вена, 15 октября 2012 г.)

Представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Выступление в Постоянном совете исполняющего обязанности заместителя главы миссии Кристофера

Мидуры

Текст заявления

Вена

15 октября 2012 г.

Заявление о парламентских выборах в Грузии

Государственный департамент Соединенных Штатов распространил 2 октября заявление государственного секретаря Хилари Клинтон о парламентских выборах в Грузии на минувшей неделе. В моем сегодняшнем выступлении я в значительной степени исхожу из этого заявления.

Соединенные Штаты поздравляют граждан Грузии с мирным и активным участием в парламентских выборах 1 октября. Это был исторический день для всех грузин и для демократического будущего Грузии.

Мы поддерживаем оценку совместной миссии по наблюдению за выборами Бюро по демократическим институтам и правам человека ОБСЕ (БДИПЧ) и Парламентской Ассамблеи ОБСЕ (ПА), признавшей, что народ Грузии свободно изъявил свою волю при голосовании. Мы призываем власти провести окончательный подсчет голосов и рассмотрение апелляций прозрачно и при соблюдении верховенства права.

Теперь, когда народ Грузии сказал свое слово, Соединенные Штаты призывают все стороны конструктивно работать вместе в новом парламенте для продвижения демократического и экономического развития Грузии. Мы с нетерпением ожидаем работы с новым парламентом, а также с кабинетом и президентом Грузии, опираясь на наши прочные отношения и во имя светлого будущего грузинского народа.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Грузии (Вена, 31 октября 2013 г.)

Представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета в Вене

31 октября 2013 года

Заявление о президентских выборах в Грузии

Соединенные Штаты поздравляют народ Грузии с президентскими выборами, состоявшимися 27 октября. Эти выборы явились важной вехой в дальнейшем укреплении демократических преобразований в стране и в продвижении ее евроатлантических устремлений.

Соединенные Штаты также приветствуют предварительные выводы, содержащиеся в Докладе Международной миссии по наблюдению за выборами, в котором отмечается, что “избиратели имели возможность свободно выразить свой выбор”. В докладе четко указывается, что “были соблюдены фундаментальные свободы слова, передвижения и собраний, и кандидаты имели возможность вести предвыборную кампанию без ограничений”. Особенно примечателен профессиональный уровень организации и проведения этих выборов, которые свидетельствуют о приверженности народа Грузии выбору собственного будущего.

Однако предвыборная среда не была лишена проблем. Призываем власти принять меры по устранению и недопущению повторения недостатков, указанных в выводах Международной миссии по наблюдению за выборами. К ним относятся непоследовательное применение кодекса о выборах; обвинения в политическом давлении на местном уровне; отказ в регистрации кандидатов и медленная реакция на нарушения правил финансирования избирательной кампании.

Благодарим правительство Грузии за тесное сотрудничество с Международной миссией по наблюдению за выборами. После более чем двух десятилетий демократических преобразований Грузия продолжает служить положительным примером для стран с развивающейся демократией. Этот доклад станет важным инструментом для Грузии в деле достижения дальнейшего прогресса в этом направлении.

Наконец, отмечу, что Соединенные Штаты гордятся своим вкладом в эту миссию – нашу страну в ней представляли два долгосрочных и 20 краткосрочных наблюдателей за выборами. Выражаем признательность за

широкую поддержку миссии по наблюдению за выборами со стороны других государств-участников. Также приветствуем сотрудничество между БДИПЧ, Парламентской ассамблеей ОБСЕ и другими организациями.

Напряженная работа по укреплению демократии не заканчивается президентскими выборами. Правительства оцениваются на основе не только того, что лидеры говорят, но и того, что они делают. Призываем Грузию продолжать укреплять верховенство закона; повышать стандарты прав человека; создавать среду, всячески способствующую развитию плюрализма и терпимости к представителям групп меньшинств; содействовать прозрачной и подотчетной системе управления; стимулировать экономическое развитие; а также работать в направлении поступательных, всеохватных демократических реформ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Грузии (Вена, 13 октября 2016 г.)

Представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Выступление заместителя постоянного представителя Кейт Бернс
на заседании Постоянного совета в Вене
13 октября 2016 года
Заявление о парламентских выборах в Грузии

Соединенные Штаты поздравляют народ Грузии с конкурентными и хорошо проведенными в стране 8 октября парламентскими выборами, которые в значительной степени были отмечены уважением прав человека и основных свобод. Мы согласны с предварительными выводами Международной миссии по наблюдению за выборами под руководством БДИПЧ, состоящей из представителей Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека, Европейского парламента и парламентских ассамблей ОБСЕ, Совета Европы и НАТО.

Соединенные Штаты отмечают, что день выборов в целом прошел организованно, но сожалеют о том, что напряженность возросла в течение дня, и на избирательных участках имели место несколько инцидентов с применением насилия. Мы решительно осуждаем эти отдельные случаи насилия и запугивания, а также те, которые произошли в предвыборный период, и призываем к тщательному и сбалансированному расследованию всех подобных инцидентов, проведенному в условиях уважения верховенства закона.

Мы с удовлетворением отмечаем, что проведение выборов Центральной избирательной комиссией и ее управление списками избирателей получили высокую степень доверия, и что атмосфера предвыборной кампании была в значительной степени плюралистической и конкурентной, по оценке Международной миссии БДИПЧ по наблюдению за выборами. Мы призываем Грузию быстро принять соответствующие меры по любым жалобам, включая случаи, когда местные избирательные комиссии не следовали процедурам, и обеспечить, чтобы следующий раунд парламентских выборов полностью соответствовал международным обязательствам Грузии и ее обязательствам в рамках ОБСЕ, особенно в том, что касается процесса подсчета голосов.

Эти выборы стали первым шагом в процессе, который будет включать в себя дополнительные туры выборов, и мы призываем все партии и их сторонников подходить к этим выборам спокойным и мирным образом и решать все избирательные споры в соответствии с грузинским законодательством. Соединенные Штаты будут продолжать внимательно следить за процессом, включая предстоящую агитацию и дополнительные туры выборов.

США рассчитывают на продолжение нашего тесного сотрудничества с Грузией по общей повестке дня, способствующей продвижению политического и экономического развития Грузии и ее устремлений к интеграции в евроатлантические институты.

Благодарю вас, госпожа председатель.

Совместные заявления США и Грузии

Выступление Государственного секретаря США Х. Клинтон на пленарной сессии Комиссии стратегического партнерства (Батуми, 5 июня 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США
Офис пресс-секретаря

5 июня 2012 года

ВЫСТУПЛЕНИЕ

государственного секретаря Хиллари Родэм Клинтон

на пленарной сессии Комиссии стратегического партнерства

5 июня 2012 года

Гостиница Radisson Blu

Батуми, Грузия

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Большое спасибо. Я очень рада, что приехала сюда в 20-ю годовщину установления наших дипломатических отношений. Я высоко ценю проведение Грузией этого третьего совещания американо-грузинской Комиссии стратегического партнерства. Хотела бы поблагодарить премьер-министра, министра иностранных дел, наших послов, нашего помощника госсекретаря и уважаемых представителей Грузии и Соединенных Штатов, принимающих участие в этой важной встрече.

Когда я была здесь два года назад, я сказала, что моя первая поездка в Грузию не будет последней. И я очень рада вновь побывать здесь, впервые увидеть прекрасное черноморское побережье Грузии и больше узнать о продолжающихся усилиях в области развития, результаты которых мы видим вокруг нас здесь, в Батуми.

Состав делегации США на сегодняшнем заседании свидетельствует о широте нашего партнерства, поскольку что наши страны сотрудничают по широкому кругу вопросов, играющих важную роль в жизни наших граждан, – от укрепления региональной и глобальной безопасности до расширения торгово-экономических связей и помощи народу Грузии в осуществлении ваших демократических устремлений. Мы разделяем общие цели и общие интересы, и наши граждане разделяют общие ценности.

В 2009 году мы создали Комиссию стратегического партнерства, чтобы вывести американо-грузинское партнерство на новый уровень. Мы хотели, чтобы наша совместная работа давала больше результатов и приносила дополнительную пользу нашим гражданам. Совещания, проводимые с тех пор, помогают нам определять основные цели и меры, необходимые для их достижения. Позвольте мне кратко остановиться на четырех приоритетах нашего стратегического партнерства и тех шагах, которые предстоит совершить.

Во-первых, что касается работы Грузии по упрочению вашей демократии, то со времен “революции роз” вы предприняли важные шаги, и достигнутый вами прогресс отмечен во всем мире. Теперь перед Грузией стоит задача закрепить ваши демократические завоевания. Это имеет ключевое значение для будущего Грузии и приблизит Грузию к реализации ваших евроатлантических устремлений. Парламентские выборы этой осенью и президентские выборы в следующем году дают возможность Грузии углубить ее демократию и укрепить легитимность демократических институтов Грузии в глазах вашей общественности и всего мира. Мы призываем руководителей Грузии обеспечить состоятельную кампанию и свободные и честные выборы – как в день голосования, так и в предшествующие ему месяцы. Полезным шагом является недавнее создание специальной межведомственной группы по рассмотрению жалоб, связанных с выборами.

Я также приветствую действия парламента по созданию стимулов для вовлечения большего количества женщин в политику. Правительство Грузии и страна в целом будут сильнее, когда женщины получат более широкое представительство и более весомую роль в построении будущего Грузии. И я призываю весь народ Грузии помнить: хотя своей “революцией роз” вы действительно изменили ход истории, предстоит еще более трудная и, в конечном счете, более важная работа – работа по развитию навыков и процедур, обеспечивающих сохранение демократии на перспективу. Это подразумевает не только проведение успешных выборов, но и действия после выборов, и укрепление других ключевых опор демократии, таких как трудовые права, независимость судебной системы, независимость и доступность средств массовой информации.

Реформы приведут к последствиям, выходящим далеко за рамки политической сферы, особенно в отношении грузинской экономики, поскольку эти реформы также помогут обеспечить экономический рост. И это – вторая проблема, о которой мне бы хотелось упомянуть. Грузинские реформы, в том числе ваши экономические реформы, завоевали международное признание и обеспечили стране более высокие позиции в мировых рейтингах бизнеса. По мере того как Грузия будет продолжать укреплять подотчетность, прозрачность и верховенство закона, вы увидите еще большую заинтересованность и еще больше инвестиций в вашу экономику. Соединенные Штаты гордятся тем, что являются партнером Грузии в этот решающий период. Теперь мы хотим поднять наши торговые и инвестиционные отношения на новый уровень.

На прошлой неделе в Вашингтоне представители наших стран выполнили обязательства, взятые на себя нашими президентами в январе прошлого года, – начать диалог на высоком уровне для укрепления наших торговых отношений, включая возможность заключения соглашения о свободной торговле, обновленного инвестиционного соглашения и других мер, которые могли бы облегчить торговлю и инвестиции. Мы хотим помочь Грузии расширить экономические возможности для всех граждан страны, особенно для женщин, меньшинств и других людей, часто оказывающихся на обочине экономического прогресса.

В этой связи мне было приятно узнать, что прошлогодняя Региональная конференция по женскому предпринимательству в Стамбуле дала толчок к созданию действующей деловой сети для женщин здесь, в Грузии. Это разумный способ добиться устойчивого роста, и мы хотим помочь Грузии найти инновационные

пути к тому, чтобы женщины и жители районов, населенных меньшинствами, могли полноправно участвовать в развитии Грузии.

Третий вопрос – региональная и глобальная безопасность. Грузия и Соединенные Штаты уже осуществляют активное двустороннее сотрудничество в области обороны, и на своей встрече в январе президент Саакашвили и президент Обама обязались углубить это сотрудничество в трех областях: оказание всеобъемлющей помощи в поддержку продолжающейся в Грузии военной реформы и модернизации, обучение и техническое оснащение, необходимые для того, чтобы грузинские военнослужащие эффективно участвовали в операциях Международных сил содействия безопасности (ИСАФ) в Афганистане, и повышение способности Грузии к самообороне и оперативной совместимости с силами НАТО. И сегодня во второй половине дня я расскажу о том, какие шаги предпримут Соединенные Штаты для достижения этих трех целей.

Грузия уже помогает защищать региональную и глобальную безопасность, а вместе мы можем сделать еще больше. Как мы заявили две недели назад на саммите НАТО в Чикаго, мы благодарны Грузии за ее вклад и принесенные жертвы, поскольку из числа стран, не входящих в НАТО, Грузия сейчас вносит наибольший вклад в миссию ИСАФ в Афганистане. Мы согласились, что Грузия продолжает добиваться важного прогресса на пути к соответствию стандартам НАТО. Мы по-прежнему твердо поддерживаем евроатлантические устремления Грузии и придерживаемся бухарестского решения и всех последующих решений по Грузии.

Четвертое и последнее: к числу наших главных источников силы относятся связи между нашими гражданами. Нам необходимо наладить еще больше таких связей, чтобы наши люди в полной мере восприняли и воплотили в жизнь идею укрепления отношений между Грузией и США. Поэтому Соединенные Штаты предприняли шаги к тому, чтобы гражданам Грузии со всей страны было легче ездить в Америку. Через наше посольство в Тбилиси мы помогаем тысячам учителей и учащихся осваивать английский язык и учиться в Соединенных Штатах. А во второй половине дня я расскажу о предстоящих шагах, которые облегчат посещение Соединенных Штатов жителями сепаратистских регионов.

Мы рассматриваем это как шаг на пути к достижению мирного и справедливого урегулирования конфликтов на территории Грузии – цели, которая остается приоритетом для Соединенных Штатов. Конструктивные шаги, подобные этому, способны снизить напряженность, создать атмосферу доверия, наладить торговые связи и содействовать нормализации контактов. И все это может помочь преобразовать ситуацию с течением времени. И в то время как мы работаем, восстанавливая связи между людьми, ослабшие в результате прошлых конфликтов, Соединенные Штаты остаются непоколебимы в своей поддержке суверенитета и территориальной целостности Грузии. Мы отвергаем оккупацию и милитаризацию Россией грузинской территории и призываем Россию выполнить свои обязательства в рамках соглашения о прекращении огня 2008 года, включая вывод своих войск на позиции, которые они занимали до начала конфликта, и обеспечение свободного доступа к гуманитарной помощи.

Поэтому в нынешнем году, когда отмечается 20-я годовщина наших дипломатических отношений, давайте оглянемся на все, чего Грузия добилась в последние годы, и все успехи, которых наши две страны добились вместе. У нас есть много причин для оптимизма относительно того, что готовит нам будущее. И давайте помнить, для кого мы работаем. Мы работаем для народов наших стран и последующих поколений, чье будущее зависит от безопасности, процветания, свободы и мира, над построением которых мы работаем сегодня вместе.

Большое спасибо. (Аплодисменты.)

Совместное заявление по итогам заседания американо-грузинской Комиссии стратегического партнерства (Батуми, 14 июня 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

14 июня 2012 года

Совместное заявление по итогам заседания американо-грузинской Комиссии стратегического партнерства в Батуми

Государственный секретарь США Хиллари Родэм Клинтон и премьер-министр Грузии Ника Гилаури открыли третье ежегодное пленарное заседание американо-грузинской Комиссии стратегического партнерства в Батуми 5 июня. Все четыре двусторонние рабочие группы, сопредседателями которых являются высокопоставленные представители правительств Соединенных Штатов и Грузии, обсудили широкий круг вопросов, представляющих важность для обеих стран.

Рабочая группа по вопросам обороны и безопасности подчеркнула продолжающуюся поддержку Соединенными Штатами суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ. В продолжение встречи президента Обамы и президента Саакашвили, состоявшейся 30 января, госсекретарь Клинтон провела беседу с президентом Саакашвили по поводу прогресса, которого мы

добились в процессе выполнения обещания президента Обамы о расширении нашего сотрудничества в области модернизации вооруженных сил Грузии и укрепления возможностей Грузии по самообороне, повышения ее способности взаимодействовать с НАТО наряду с выполнением требований для вступления в НАТО, а также дальнейшего реформирования вооруженных сил и оборонного комплекса страны. Мы обсудили варианты оказания Грузии помощи с развитием возможностей страны в области воздушного наблюдения и противовоздушной обороны и средств наблюдения в прибрежной полосе, а также развитием оборонных боевых инженерных возможностей, совершенствованием лидерских качеств и обучающих навыков грузинских военнослужащих сержантского состава, укреплением возможностей штаба бригады в области командования и управления, а также подготовкой к обновлению грузинского парка вертолетов вспомогательного назначения. По мере перехода в ближайшие месяцы от анализа и оценки к реализации Соединенные Штаты будут рассматривать запросы Грузии по закупке изделий и услуг оборонительного назначения в дополнение к вышеуказанному обучению и помощи.

Рабочая группа по вопросам демократии и государственного управления подтвердила важность открытой и конкурентной избирательной среды, включая обеспечение равных условий, открытых дебатов и доступа граждан к широкому спектру информации и точек зрения в период подготовки к парламентским выборам 2012 года и президентским выборам 2013 года. Соединенные Штаты подчеркнули, что предстоящие выборы предоставляют Грузии возможность, с избранием нового президента и парламента, консолидировать демократические достижения и еще более укрепить свою культуру демократии и доверие граждан к государственным институтам, что приблизит Грузию к осуществлению ее евроатлантических устремлений. Кроме того, группа согласилась с важностью реформы системы уголовного правосудия, независимой судебной системы и реформы административного кодекса для дальнейшего укрепления верховенства закона в Грузии. США признали прогресс Грузии в области защиты прав меньшинств, в том числе путем внесения изменений в гражданский кодекс, и призвали страну к продолжению усилий, направленных на интеграцию меньшинств.

Рабочая группа по экономике, энергетике и торговле обсудила итоги состоявшегося 29 мая Диалога высокого уровня по торговле и инвестициям, на котором обсуждались различные варианты расширения двусторонней торговли, в том числе возможность заключения соглашения о свободной торговле. Этот диалог выгоден и Соединенным Штатам, и Грузии, поскольку мы продолжаем выявлять возможности бизнес-инвестиций в Грузии и взаимной торговли товарами и услугами между нашими странами. Группа также обсудила пути улучшения делового климата в Грузии для привлечения большего объема инвестиций, подчеркнув важность дальнейшего прогресса в области верховенства закона, уважения прав трудящихся и защиты прав интеллектуальной собственности. Кроме того, корпорация “Вызовы тысячелетия” (МСС) заявила о своем намерении перейти к этапу разработки второго договора МСС с Грузией.

Рабочая группа по контактам между людьми обсудила пути того, как Грузия может наладить отношения с населением ее оккупированных регионов Абхазии и Цхивали/Южной Осетии. Соединенные Штаты будут принимать проездной документ нейтрального статуса в качестве документа, действительного для поездки в Соединенные Штаты. США рассматривают это как шаг к примирению, который будет способствовать свободе передвижения и может снизить напряженность и содействовать налаживанию связей между людьми без ущерба для суверенитета Грузии. Вскоре американские посольства и консульства во всем мире начнут принимать проездной документ нейтрального статуса, выдаваемый жителям обоих регионов, которые пожелают их использовать. Группа также подтвердила планы продолжения нашего визового диалога и заключения нового соглашения, которое сблизит наши научные сообщества, повышая наш научно-исследовательский потенциал и способствуя инновациям.

Комиссия стратегического партнерства останется основным механизмом организации и приоритизации широкого и углубляющегося сотрудничества между США и Грузией.

Совместное заявление по итогам заседания американо-грузинской Комиссии стратегического партнерства (Вашингтон, 18 декабря 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон, окр. Колумбия

18 декабря 2013 г.

Совместное заявление рабочих групп по вопросам обороны и безопасности; контактам между людьми и культурным обменам; и экономике, энергетике и торговле американо-грузинской Комиссии стратегического партнерства

Государственный департамент США провел заседания рабочих групп американо-грузинской Комиссии стратегического партнерства 9–13 декабря. Все рабочие группы поздравили Грузию с хорошо организованными президентскими выборами и парафированием Соглашения об ассоциации с Европейским союзом, включающем

Глубокое и всестороннее соглашение о зоне свободной торговли, что свидетельствует о значительном прогрессе Грузии на пути к европейской и евроатлантической интеграции.

Рабочая группа по вопросам обороны и безопасности, заседание которой состоялось 9 декабря, заявила, что США будут продолжать поддерживать суверенитет и территориальную целостность Грузии в рамках ее международно признанных границ и совместные усилия по проведению политики непризнания. Обе стороны особо отметили евроатлантические устремления Грузии, а Соединенные Штаты вновь выразили неизменную поддержку членству Грузии в НАТО. Обе стороны подчеркнули вклад Грузии в Международные силы содействия безопасности (ISAF) в Афганистане, где Грузия по-прежнему является крупнейшим участником, не входящим в НАТО; без национальных оговорок участвует в операциях в провинции Гильменд и готова участвовать в миссии альянса в Афганистане после 2014 года. Соединенные Штаты поблагодарили грузинский народ за значительный вклад Грузии в Афганистане и почтили жертвы, понесенные семьями погибших и раненых. Обе стороны подчеркнули прогресс, достигнутый на пути к выполнению обещания президента Обамы о расширении сотрудничества в новых областях, связанных с интероперабельностью в рамках НАТО и обороноспособностью. Соединенные Штаты отметили важный прогресс Грузии в реформировании системы обороны и выразили неизменную поддержку ее усилиям по проведению реформы.

Рабочая группа по контактам между людьми и культурным обменам, заседание которой прошло 12 декабря, поддержала усилия Грузии, направленные на налаживание отношений с населением ее оккупированных регионов Абхазии и Цхинвали/Южной Осетии, и международные усилия по поддержанию контактов между людьми на оккупированных территориях. Соединенные Штаты признали деятельность по прокладке границ вдоль административных границ оккупированных территорий Грузии не соответствующей международным обязательствам России. Правительство Грузии приветствовало решение USAID о включении Грузии в список двадцати стран мира, отобранных для участия в программе по развитию науки, технологий, инноваций и партнерств (STIP). Группа также обсудила возможности расширения сотрудничества в области образовательных и культурных обменов, обучения английскому языку, науки, исследований здоровья населения и консульских вопросов.

Тринадцатого декабря рабочая группа по экономике, энергетике и торговле прокомментировала обсуждение дальнейших мер по расширению Диалога высокого уровня по вопросам торговли и инвестиций, проходящего под руководством торгового представителя США, после данного президентом Обамой обещания укреплять торговлю и инвестиции между нашими двумя странами, включая возможность заключения соглашения о свободной торговле. Рабочая группа по экономике также обсудила растущую экономическую роль Грузии в регионе и двустороннее сотрудничество в области сельского хозяйства, прав интеллектуальной собственности, взаимодействия государственного и частного сектора, энергетической безопасности и диверсификации источников поставок, а также развития инфраструктуры. Участники обсудили стремление Грузии стать региональным деловым, торговым и логистическим центром путем постоянного улучшения транспортной инфраструктуры, и обе стороны подчеркнули важность устранения регуляторных помех для торговли в регионе.

Комиссия стратегического партнерства останется основным механизмом организации и приоритизации широкого и углубляющегося сотрудничества между Соединенными Штатами и Грузией. В Комиссию входит четыре двусторонние рабочие группы по приоритетным направлениям, обозначенным в Хартии о стратегическом партнерстве: демократии; обороне и безопасности; экономике, торговле и энергетике; контактам между людьми и культурным обменам. Более подробную информацию о Комиссии стратегического партнерства можно найти на сайте Государственного департамента США: <http://www.state.gov/p/eur/ci/gg/usgeorgiacommission/index.htm>.

Другое

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 25 мая 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США
Офис пресс-секретаря
25 мая 2010 года
ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН
День независимости Грузии

От имени народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Грузии, который отмечает свой День независимости 26 мая. Это повод для празднования вашей богатой культуры и истории. Грузины добились впечатляющих успехов в политическом и экономическом развитии, и я уверена в светлом будущем Грузии.

Грузия является ценным другом и партнером Соединенных Штатов. Сегодня мы вновь подтверждаем нашу приверженность территориальной целостности и суверенитету Грузии и заявляем о приверженности Соединенных Штатов совместной работе по расширению и углублению нашего партнерства.

В этот День независимости я выражаю самые искренние пожелания мира и процветания в предстоящем году.

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 25 мая 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

25 мая 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

День независимости Грузии

От имени народа Соединенных Штатов я рада направить наилучшие пожелания народу Грузии, который отмечает свой День независимости 26 мая.

США и Грузия сформировали яркие партнерские отношения, основанные на общих ценностях и взаимных интересах. Мы привержены территориальной целостности и суверенитета Грузии и помогаем ей в укреплении демократических институтов.

Вместе, наши страны являются примером продвижения свободы в мире. Мы особенно благодарны за приверженность Грузии будущему Афганистана, где наши войска стоят бок о бок на благо мира и безопасности.

В эту, 20-ю годовщину независимости Грузии от Советского Союза, мы отмечаем наличие крепких связей между нашими странами и народами и подтверждаем нашу приверженность расширению и углублению этих отношений. Желаю всем грузинам мира, более спокойного и процветающего года.

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 25 мая 2012 г.)

Офис пресс-секретаря

25 мая 2012 года

2012/847

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

День независимости Грузии

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я рада направить наилучшие пожелания народу Грузии, который 26 мая отмечает годовщину своей независимости.

Через несколько дней у меня будет возможность посетить Батуми, чтобы испытать гостеприимство грузинского народа и вновь подтвердить нашу приверженность будущему Грузии. В этом году мы отмечаем двадцатую годовщину американо-грузинских двусторонних отношений. После восстановления независимости Грузия добилась впечатляющего прогресса в борьбе с коррупцией, развитии современных государственных институтов и укреплении глобальной безопасности.

Соединенные Штаты привержены оказанию Грузии помощи в углублении евроатлантических связей и укреплении институтов вашей демократии, и мы продолжаем твердо поддерживать территориальную целостность Грузии. Мы стоим плечом к плечу с грузинским народом 20 лет назад на заре восстановления вашей независимости, и мы стоим вместе с вами сегодня.

В этот день, который является особым праздником для вашей страны, мы с нетерпением ожидаем совместной работы с правительством и народом Грузии по созданию более мирного и процветающего мира.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Грузии
(Вашингтон, 23 мая 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 мая 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

День независимости Грузии

Я с удовольствием направляю мои наилучшие пожелания народу Грузии, отмечающему 26 мая День Независимости.

Наши две страны построили тесное партнерство на прочной основе общих ценностей и взаимных интересов. Мы привержены сохранению территориальной целостности и суверенитета Грузии в ее международно признанных границах, а также постоянной поддержке укрепления демократических институтов Грузии.

Мы высоко ценим отвагу ваших войск, несущих службу в Афганистане, и тех солдат, кто пожертвовал своей жизнью, и продолжаем поддерживать интеграцию Грузии в евроатлантическое сообщество.

Сегодня мы вновь подтверждаем решимость и в дальнейшем крепить нашу дружбу, ибо сила – в единстве и партнерстве. Я поздравляю грузин во всем мире с праздником национальной независимости.

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
по случаю Дня независимости Грузии
(Вашингтон, 24 мая 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

24 мая 2014 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

День независимости Грузии

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Грузии с годовщиной независимости, отмечаемой 26 мая.

Соединенные Штаты Америки и Грузия построили глубокие и динамичные партнерские отношения, основанные на общей приверженности демократическим ценностям. Мы высоко оцениваем прогресс, достигнутый Грузией на пути к евроатлантической интеграции. Столкнувшись с вызовами в регионе, Соединенные Штаты будут продолжать поддерживать развитие демократии в Грузии и отстаивать свою приверженность суверенитету и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ.

Наше партнерство в области безопасности отличается особенной силой. Мы чтим самоотверженность ваших войск, которые служат в Афганистане и в ряде других миссий, участвующих в построении более мирного и процветающего общества.

Я поздравляю весь народ Грузии и рассчитываю на укрепление нашего партнерства в ближайшие годы.

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
по случаю Дня независимости Грузии
(Вашингтон, 22 мая 2015 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

22 мая 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

День независимости Грузии

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Грузии с годовщиной независимости, отмечаемой 26 мая.

Мы высоко ценим наши прочные партнерские отношения с Грузией. Соединенные Штаты твердо привержены территориальной целостности и суверенитета Грузии в рамках ее международно признанных границ. Мы решительно поддерживаем Грузию в ее евро-атлантические устремлениях. Мы намерены помочь

Грузии реализовать свое соглашение об ассоциации с Европейским Союзом и продвигаться по пути к членству в НАТО. И мы чтим самоотверженность и самопожертвование ваших войск, несущих службу по всему миру, в том числе в Афганистане.

В этот праздничный день, я желаю грузинскому народу мира, единства и процветания.

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
по случаю Дня независимости Грузии
(Вашингтон, 24 мая 2016 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

24 мая 2016 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

День независимости Грузии

От имени президента Обамы и американского народа я поздравляю народ Грузии с 25-й годовщиной независимости.

26 мая мы отмечаем четверть века дружбы и стратегического партнерства между США и Грузией.

Мы рассматриваем Грузию как один из примеров демократического прогресса в регионе – достижение все более заметное, с учетом продолжающейся оккупации 20 процентов территории.

США однозначно поддерживают суверенитет и территориальную целостность Грузии в пределах ее международно признанных границ, а также ее стремление интегрироваться в евроатлантические структуры.

Мы глубоко ценим партнерство Грузии и жертвы в Афганистане в поддержку лучшего будущего для народа этой страны и области.

Поздравляю грузинский народ в этот радостный день и надеемся на углубление нашего сотрудничества с безопасной, демократической и независимой Грузией в ближайшие годы.

9.4. США И МОЛДОВА

Документы, характеризующие отношения между США и Молдовой

Справочные материалы

Информационный бюллетень Государственного департамента США: США и Молдова: партнеры в вопросах европейской интеграции, демократии и экономического развития (Вашингтон, 4 декабря 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

4 декабря 2013 г.

ИНФОРМАЦИОННЫЙ БЮЛЛЕТЕНЬ

Соединенные Штаты и Молдова:

партнеры в вопросах европейской интеграции, демократии и экономического развития

Соединенные Штаты активно поддерживают европейское будущее Молдовы и ее независимость, суверенность и территориальную целостность. С самого момента признания независимости Молдовы Соединенными Штатами в 1991 году, мы совместно работаем над созданием сильного и продуктивного партнерства, нацеленного на демократические ценности и экономическое развитие. В Кишиневе Госсекретарь Керри встретится с высшими официальными лицами Молдовы для того, чтобы обсудить двустороннее сотрудничество и дальнейшие пути оказания помощи Молдове в ее успешном продвижении на пути к европейской интеграции.

Со дня выборов 1994 года, которые впервые были основаны на плюрализме, Молдова успешно трансформировалась в стабильную парламентскую демократию. Следующие выборы 101 депутата в парламент Молдовы пройдут в конце 2014 года. Соединенные Штаты тесно сотрудничали с Молдовой в процессе поддержания и развития демократии, в том числе посредством предоставления 6,2 миллиона долларов в 2013 году, которые были направлены на продвижение сильного и активного гражданского общества, а также на увеличение политического участия, поддержание местных органов самоуправления и процесс децентрализации.

С ВВП в размере 7,25 млрд долларов, Молдова является самой маленькой экономикой Европы. С экономикой, основанной на потреблении, и с развивающимся сельскохозяйственным и производственным сектором, Молдова зависит от 1,5 млрд долларов (примерно 20% ВВП) пересылаемых ее гражданами, работающими за рубежом. После небольшого спада в 2012 году, по прогнозам, рост экономики Молдовы в 2013 году должен составить 4,4%.

Для поддержания экономического роста Молдовы Соединенные Штаты работают над укреплением экспортно-ориентированных отраслей ее экономики, включая виноделие, информационно-коммуникационные технологии, производство высококачественной сельхозпродукции, индустрию моды, туризм, производство товаров для дома. Кроме того, с этой целью США оказывают поддержку проведению реформ на политическом уровне и реформ системы регулирования, направленных на улучшение делового климата и увеличение притока инвестиций. В 2013 году Соединенные Штаты предоставили 6,4 млн долларов на реализацию этих задач. Кроме того, в 2010 году Молдова подписала с корпорацией «Вызовы тысячелетия» пятилетнее соглашение на 262 млн долларов, в рамках которого проводится реконструкция 93 километров дорог в северной части Молдовы, что обеспечит стране современный транспортный коридор. Данное соглашение также поможет Молдове осуществить переход к производству высококачественной сельхозпродукции посредством укрепления потенциала агропромышленного сектора и поддержки ирригационных проектов на реках Прут и Днестр.

Если говорить о перспективах, то еще большему экономическому процветанию Молдовы будет способствовать ее интеграция с Европейским союзом. Взаимодействие между Молдовой и ЕС началось в 1994 году с подписания Соглашения о сотрудничестве и партнерстве. Кульминацией взаимодействия стало историческое парафирование Соглашения об ассоциации (АА) и Глубокого и всестороннего соглашения о

свободной торговле с Европейским союзом (DCFTA) на саммите Восточного партнерства в Вильнюсе 29 ноября. Сегодня государства ЕС стали крупнейшим торговым партнером Молдовы: на их долю в общей сложности приходится приблизительно 54% ее экспорта. Европейский союз объявил, что Молдова сможет подписать соглашения АА и DCFTA в 2014 году, что приведет к дальнейшему росту объемов экспорта Молдовы в ЕС. Европейский союз также одобрил установление упрощенного визового режима с Молдовой в 2014 году, предполагающего безвизовый въезд граждан Молдовы в страны ЕС.

В течение последних 20 лет, помощь США Молдове составила более 1,1 млрд долларов. Признание необходимости борьбы с коррупцией является ключевым в процессе улучшения бизнес климата в Молдове, а также в процессе обеспечения ее европейского будущего. Только в этом году Соединенные Штаты потратили более 4,5 млн долларов на программы по укреплению верховенства закона. Эти фонды направлены на улучшение судебного администрирования, на повышение профессионализма судей и прокуроров, на поддержание правозащитной деятельности гражданского общества и информирование населения о реформах в области юстиции и законодательства.

С целью обеспечения целостности молдавских границ и соответствия требованиям либерализованного визового режима с ЕС, а также с целью улучшения профессионализма органов правопорядка Молдовы, в этом году Соединенные Штаты выделили Молдове 4,4 млн долларов. Эти фонды направлены на различные программы по повышению уровня борьбы с международной преступностью, особенно в области торговли людьми, киберпреступности и незаконного оборота ядерных материалов. В рамках данных программ также велась работа над улучшением контроля над экспортом и повышением компетенции молдавской таможни и пограничных служб в соответствии со стандартами ЕС.

Молдова всегда была надежным партнером в области обеспечения глобальной безопасности. Со дня провозглашения независимости в 1991 году, Молдова приняла участие в миротворческих операциях в Либерии, Кот-д'Ивуаре, Судане и Грузии.

Соединенные Штаты остаются верными переговорному процессу в формате 5+2, который направлен на разрешение Приднестровского конфликта. Соединенные Штаты поддерживают идею всеобъемлющего решения конфликта, который подтвердит суверенитет Молдовы и ее территориальную целостность, обеспечив при этом особый статус Приднестровья.

Совместные выступления официальных лиц США и Молдовы

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Вице-премьера Молдовы Ю. Лянкэ (Вашингтон, 20 марта 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

20 марта 2012 года

Выступления

госсекретаря Хиллари Родэм Клинтон

и заместителя премьер-министра и министра иностранных дел

и европейской интеграции Молдовы Юрие Лянкэ

перед началом их встречи

20 марта 2012 года

Зал договоров

Вашингтон

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Позвольте мне официально приветствовать заместителя премьер-министра Молдовы здесь, в Государственном департаменте. Он провел ряд весьма плодотворных встреч и обменов. Мы с большим интересом следим за позитивными изменениями, которые происходят в Молдове, и я с нетерпением жду подробного обсуждения с ним путей дальнейшего углубления и укрепления Соединенными Штатами нашего партнерства, чтобы у всех граждан Молдовы была возможность построения будущего, которого они заслуживают.

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ПРЕМЬЕР-МИНИСТРА ЛЯНКЭ: Большое спасибо, госпожа госсекретарь. Очень приятно вернуться в Вашингтон, вновь побывать в Государственном департаменте. Я с большим нетерпением жду нашей сегодняшней дискуссии. Как вы уже отметили, вчера и сегодня у меня состоялись весьма плодотворные беседы как на Капитолийском холме, так и с представителями исполнительной власти США и экспертами мозговых центров. И я вижу эту сердечную поддержку Молдовы, желания Молдовы стать свободной и демократической страной, в которой права человека окружены особым уважением.

Конечно, мы сталкиваемся с множеством проблем, и мы полны решимости продвигать нашу страну вперед, но мы знаем и уверены, что только сообща, при поддержке наших друзей и союзников мы достигнем гораздо большего. И, конечно, Соединенные Штаты предложили нам дружбу, чрезвычайно щедрую поддержку, и мы очень благодарны американскому правительству и народу США за эту щедрую поддержку.

И, конечно, спустя 20 лет с момента установления между нами дипломатических отношений мы ждем консолидации роли США в определении пути дальнейшего развития событий в нашем регионе как фактора, по-прежнему имеющего решающее значение. И опять же, я очень рад вновь находиться здесь. С нетерпением жду нашего обсуждения.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Большое спасибо. Всем большое спасибо.

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Президента Молдовы Н. Тимофти (Вашингтон, 4 декабря 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

4 декабря 2013 г.

ТЕКСТ ВЫСТУПЛЕНИЯ

Выступление государственного секретаря Джона Керри
перед встречей с президентом Молдовы Николае Тимофти
4 декабря 2013 г.

Резиденция президента

Кишинев (Молдова)

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Благодарю вас, г-н президент и г-н премьер-министр, лидеры парламента и г-жа министр иностранных дел. Для меня большая честь быть здесь, в Молдове. Как вам известно, я здесь впервые. Вице-президент Байден приезжал сюда в 2011 году. Думаю, что со времени визита Джима Бейкера в 1990-х я первый госсекретарь, посетивший вашу страну. Это слишком большой перерыв. Поэтому я очень горжусь, что мне выпала возможность побывать здесь.

Хочу поздравить вас и ваше правительство с той важной работой, которая уже проделана и делается в настоящее время. В ее основе лежат проводимые вами реформы и та решимость, которую вы и весь народ демонстрируете в стремлении стать частью Европы, воспользоваться исторической возможностью и самим решать, где и как осуществлять свою экономическую деятельность. И это достойно восхищения.

Знаю, мой визит будет кратким, и заранее приношу свои извинения. Но я считаю, что лучше приехать на несколько часов, чем не приехать совсем. Для меня этот визит очень важен. Я прибыл сюда прямо с совещания НАТО в Брюсселе. Там широко обсуждался вильнюсский саммит и ваша подпись, ваши инициалы под Соглашением об ассоциации, а также под Глубоким и всесторонним соглашением о свободной торговле с Европейским союзом. Мы убеждены, что любое государство должно иметь возможность самому выбирать, куда вступать, где осуществлять свою экономическую деятельность и как вести дела, без какого-либо вмешательства, и тем более без давления извне, которое оказывает огромное влияние на жизнь людей в вашей стране.

Поэтому цель моего приезда – лишний раз подтвердить, что Соединенные Штаты на вашей стороне. Целиком поддерживаем вас в достижении ваших целей. Мы уже оказали определенную помощь и продолжим вам помогать. И мы будем продолжать способствовать вашему, если можно так сказать, возвращению на путь объединения с Европой. Ждем этого с нетерпением. И хочу сердечно вас поблагодарить за сегодняшний радушный прием.

Выступления официальных лиц США

Выступление Государственного секретаря США Х. Клинтон на торгово-инвестиционном мероприятии в Молдове (Вашингтон, 5 декабря 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

5 декабря 2013 г.

ТЕКСТ ВЫСТУПЛЕНИЯ

Государственный секретарь Джон Керри
на торгово-инвестиционном мероприятии в Молдове
4 декабря 2013 г.
Винный комплекс «Крикова»
Кишинев (Молдова)

ГОССЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Г-н премьер-министр Лянкэ, благодарю вас за теплый прием. Хочу также поблагодарить министра сельского хозяйства г-на Бумакова. (Кстати, куда он пропал?) Для меня большая честь быть здесь с вами.

Только что мне на глаза попалось это роскошное платье. Я и не знал, что меня пригласили на подземную свадебную церемонию. Надеюсь, что не в качестве жениха. (Смех.)

Я действительно очень рад быть здесь, в Молдове, и благодарен за предоставленную мне возможность посетить сегодня этот город. Ведь не каждый день доводится бывать в таких необычных винных погребах, где традиции виноделия XV века уживаются с технологиями XXI века.

Мне рассказали, что виноделие здесь имеет многовековую традицию, еще со времен Римской империи. И этот винзавод служит хорошим примером того, как тесно переплетается богатая история Молдовы с ее весьма многообещающим с недавних пор будущим. Он также наводит на мысль о том, что и прошлое Молдовы, и ее будущее – в Европе.

Однако повод для моего сегодняшнего визита – это не праздник виноделия, хотя он не менее важен. Моя миссия более масштабна. Я приехал поздравить народ Молдовы с парафированием Соглашения об ассоциации и Глубокого и всестороннего соглашения о свободной торговле с Европейским союзом на вильнюсском саммите на прошлой неделе и заверить его в том, что Соединенные Штаты Америки поддерживают курс на окончательное подписание этих соглашений в будущем году.

Соединенные Штаты верят в то, что европейская интеграция – лучший путь к безопасности и процветанию Молдовы. Европейский союз предложил народу Молдовы историческую возможность закрепить за собой европейское будущее, и вы воспользовались ею, благодаря лидирующей роли своего правительства. Нет сомнения в том, что решимость Молдовы проводить реформы даст толчок росту доверия к ней со стороны кредитно-финансовых институтов во всем мире и увеличению объемов инвестиций.

Пусть Молдова и не морская держава, пусть она окружена сушей со всех сторон. Но это не значит, что все ее перспективы и потенциал должны реализовываться в рамках какой-то одной территории или какого-либо одного политического объединения. Речь идет о «наведении мостов», которые позволят увидеть перспективные возможности для себя. Речь идет о создании возможностей, о выборе своего будущего на основе собственных надежд и ожиданий.

Обращаясь к народу Украины, я хочу сказать то же самое: вы тоже заслуживаете права выбирать собственное будущее. Позвольте внести ясность: Соединенные Штаты и Европейский союз убеждены, что европейская интеграция – это не игра с нулевой суммой. Сегодня у Молдовы появилась возможность строить собственное будущее вместе с партнерами из Европы и других уголков мира. Именно прочность этих связей может в значительной степени повлиять на будущее Молдовы, помочь ей наладить контакты на этом динамичном континенте, а также создать для нее многочисленные возможности в мировом масштабе.

Здесь, в «Крикове», я с гордостью могу сказать, что реализуемые Соединенными Штатами программы поддержки обеспечили определенные достижения в области виноделия, увеличив эффективность и конкурентоспособность этой традиционной отрасли вашей экономики. И сегодня вечером я с удовольствием воспользуюсь представившейся возможностью посетить вместе с премьер-министром Лянкэ церемонию открытия нового бренда «Вина Молдовы», который был разработан нашими совместными усилиями и который будет использоваться в продвижении молдавских вин на международный рынок.

Я также рад сообщить, что Соединенные Штаты организуют прием вашей торговой делегации, в рамках которой лучшие виноделы Молдовы посетят Соединенные Штаты для проработки всего комплекса вопросов, связанных с выходом на американский рынок. И мы вместе можем помочь осуществить этот проект. Вспоминаю огромные бочки с вином, которые я видел по пути сюда, и глядя на эти выставочные стенды, я думаю, что и американским виноделам есть чему поучиться у своих молдавских коллег. И мы с нетерпением ждем начала программы обмена.

Я также рад отметить, что мой сегодняшний визит – далеко не первый шаг в наших взаимоотношениях. Как уже упоминал премьер-министр, в 2011 году вашу страну посетил вице-президент Байден. Кроме того, в последние годы мы активно поддерживаем Молдову. Сегодня я могу с чувством гордости и удовлетворения сказать, что Соединенные Штаты выделили около 1,1 миллиарда долларов на поддержку демократии, экономического процветания, безопасности и верховенства права в вашей стране.

В этом году мы выделили 22 миллиона долларов на содействие выполнению условий Соглашения об ассоциации и Глубокого и всеобъемлющего соглашения о свободной торговле. Сюда входят примерно 4,4 миллиона на программы по поддержанию мира и безопасности, около 10,8 миллиона долларов на поддержку демократии, добросовестного управления и верховенства права и 6,4 миллиона долларов на поддержку экономического роста, конкурентоспособности и рыночной диверсификации.

Я также с радостью отмечаю тот факт, что Молдова (кажется, премьер-министр упоминал об этом) сегодня пользуется грантом корпорации Millennium Challenge в размере 262 миллионов долларов, выделенным на восстановление дорог и ирригационных систем. По дороге сюда премьер-министр рассказал мне, что он с нетерпением ждет июня, чтобы встретиться и поговорить с женщиной, которой он лично пообещал построить дорогу к этому времени. И мы рады, что имеем возможность помочь в развитии этой инфраструктуры. По этим дорогам приятно ездить, они ровнее, но еще – это один из важнейших путей доставки продукции к месту потребления. Дороги способствуют повышению эффективности, расширению возможностей, созданию рабочих мест.

Соединенные Штаты готовы начать совместную работу с местными партнерами по реализации программ, направленных на обеспечение энергонеzависимости и энергобезопасности Молдовы. В ближайшее время, чтобы помочь Молдове уменьшить зависимость от имеющихся источников природного газа, агентство USAID, входящее в структуру Государственного департамента, совместно со шведским Агентством международного развития предоставит через местные банки кредит в размере 3,5 миллиона долларов на реализацию проектов, направленных на повышение энергоэффективности экономики.

В заключение я хотел бы, обращаясь ко всем, сказать следующее: у меня, как и у всякого официального лица, очень напряженный график, и мне не всегда удается пообщаться с людьми и провести время в стране так, как хотелось бы. Но, хотя времени у меня мало, я хотел бы разъяснить, зачем я здесь. Я приехал, чтобы поздравить Молдову со сделанным выбором. Курс, которым она движется, вдохновляет и открывает широкие возможности. Мы же со своей стороны будем всеми силами поддерживать ее на этом пути.

За то короткое время, пока мы ехали по городу и премьер-министр рассказывал мне про здания, многие из которых явно относятся к совершенно другому времени – к советской эпохе, я проникся тем воодушевлением, которое сейчас испытывают люди в связи с вновь открывшимися возможностями.

Перед моим приездом я узнал, что название «Кишинев»... Как раз вовремя! (Смех и аплодисменты.) Я узнал, что слово «Кишинев» означает «новый источник». Трудно придумать лучшую метафору для описания происходящего и лучший повод для празднования.

С вашего позволения я хотел бы произнести тост. И мне бы хотелось, чтобы все выпили, но такая привилегия есть только у меня и премьер-министра. Очень жаль. (Смех.) Но мы выпьем за всех вас. Я хочу выпить за партнерство и дружбу между Соединенными Штатами Америки и Молдовой, за великодушие, смелость и отвагу, которые проявило ваше правительство на пути к новому будущему. Мы пьем за это будущее, за реинтеграцию в Европу, за тот путь, который предстоит пройти, и за готовность Соединенных Штатов Америки помочь Молдове в достижении этой цели. Спасибо за внимание. (Аплодисменты.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Молдове

Заявления Государственного секретаря США

Заявления Государственного секретаря США Дж. Керри о парафировании Грузией и Молдовой соглашений с ЕС (Вашингтон, 29 ноября 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

29 ноября 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

Грузия и Молдова парафировали соглашения с Европейским союзом

Соединенные Штаты поздравляют Грузию и Молдову с историческим парафированием Соглашений об ассоциации и Глубоких и всесторонних соглашений о свободной торговле с Европейским союзом на саммите Восточного партнерства в Вильнюсе 29 ноября.

Соединенные Штаты всецело поддерживают интеграцию Грузии и Молдовы в евроатлантическое сообщество, которая будет способствовать расширению экономических возможностей, стимулировать развитие и процветание на всем континенте.

Мы выражаем признательность Грузии и Молдове за укрепление верховенства права, демократии и свободных рынков. Достижение целей программы Восточного партнерства ЕС – один из верных путей к «единой, свободной и мирной» Европе.

Мы вновь подтверждаем свою приверженность углублению партнерства с народами Грузии и Молдовы и будем продолжать поддерживать их правительства, создающие основу для более широкой европейской интеграции и лучшего, более процветающего будущего.

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США о последствиях акций протеста в Молдове (Вашингтон, 16 апреля 2009 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

16 апреля 2009 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ РОБЕРТА ВУДА

Молдова: последствия акции протеста

Соединенные Штаты обеспокоены ситуацией в Молдове после насилия 7 апреля. Хотя порядок был восстановлен и последующие демонстрации были мирными, мы получили сообщения от гражданского общества и международных наблюдателей о жестоком обращении с задержанными со стороны молдавских властей. Мы также обеспокоены сообщениями о том, что студенты и журналисты подвергались запугиванию со стороны правительственных чиновников. Заявление президента Воронина об амнистии для многих из задержанных является обнадеживающим шагом к примирению.

Мы настоятельно призываем правительство действовать в соответствии с молдавским законодательством и своими международными обязательствами при общении с оппозицией, протестующими и СМИ. Все стороны должны вести себя ответственно. Важно также, чтобы правительство обратилось к оппозиционным партиям и их озабоченности по поводу выборов 5 апреля в духе сотрудничества и транспарентности. Мы подчеркиваем, что нет никакого оправдания для насилия, например, того, которое состоялось 7 апреля. Соединенные Штаты по-прежнему стремятся к тесному сотрудничеству с Республикой Молдова и ее народом, в момент, когда страна продолжает идти по пути европейской интеграции. Уважение верховенства закона и прав человека является ключевым элементом в наших отношениях

Заявление Государственного департамента США о выборах премьер-министра Республики Молдова (Вашингтон, 25 сентября 2009 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

25 сентября 2009 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИЭНА КЕЛЛИ

Выборы премьер-министра Республики Молдовы

Сегодня Соединенные Штаты поздравили г-на Влада Филата с избранием на пост премьер-министра Молдовы. Мы приветствуем созыв нового, демократически избранного парламента и избрание Михая Гимпу в качестве спикера. Соединенные Штаты рассчитывают на тесное сотрудничество с молдаванами и их новым правительством в их усилиях по построению демократического, процветающего европейского государства. Соединенные Штаты вновь заявляет о своей поддержке независимости, суверенитета и территориальной целостности Молдовы.

Заявление Государственного департамента США о выборах премьер-министра Республики Молдова (Вашингтон, 14 января 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

14 января 2011 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПОМОЩНИКА ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ФИЛИППА ДЖЕЯ КРОУЛИ

Выборы премьер-министра Республики Молдовы

Соединенные Штаты поздравляют Влада Филата с его утверждением парламентом на пост премьер-министра Молдовы и приветствуют формирование нового правительства Молдавии в рамках коалиции Альянса за европейскую интеграцию. Соединенные Штаты твердо поддерживают независимость, суверенитет и территориальную целостность Республики Молдова и чаяния ее народа, чтобы построить полностью демократическое и процветающее европейское государство. Мы смотрим вперед, работая с гражданами

Молдовы и их политическими лидерами в рамках расширения демократических и экономических реформ, осуществленных в прошлом году. Мы будем продолжать оказывать практическую помощь Республике Молдова в течение этого переходного периода, в том числе имея ввиду нашу задачу о выделении 262 млн. долларов для развития сельского хозяйства и инфраструктуры Республики Молдова.

Заявление Государственного департамента США о парламентских выборах в Молдове (Вашингтон, 1 декабря 2014 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

1 декабря 2014 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ МАРИ ХАРФ

Парламентские выборы в Молдове

Соединенные Штаты поздравляют народ Молдовы с парламентскими выборами 30 ноября, еще одной вехой в демократическом развитии страны. Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) установило, что техническое проведение выборов было в соответствии с международными стандартами и нормами. Мы разделяем озабоченность БДИПЧ с решением Центральной избирательной комиссии Республики Молдова по поводу удаления одного участника с голосования всего лишь за несколько дней до выборов.

Соединенные Штаты призывают лидеров Молдовы действовать быстро, чтобы сформировать новое правительство, которое должно служить народу Молдовы, бороться с коррупцией, продвигать реформы, которые способствуют европейской интеграции и найти всеобъемлющее и мирное решение для приднестровского региона. Будущее Молдовы принадлежит молдавскому народу и мы с нетерпением ожидаем совместной работы с новым правительством.

Заявление Государственного департамента США о формировании нового правительства в Молдове (Вашингтон, 19 февраля 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

19 февраля 2015 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖЕН ПСАКИ

Формирование нового правительства в Молдове

Мы приветствуем формирование нового правительства в Республике Молдова. Мы с нетерпением ожидаем совместной работы с премьер-министром Габуричем, чтобы увидеть быстрые действия по проведению необходимых реформ на благо молдавского народа, в том числе выполнение Соглашения об ассоциации с ЕС, в рамках которого Молдова продолжает свой путь на евроинтеграцию.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены оказанию помощи Молдове в борьбе с коррупцией и проведению реформ, которые способствуют европейской интеграции. В качестве наблюдателя на переговорном процессе 5+2 и будучи убежденным сторонником поставленных целей, мы будем продолжать добиваться всеобъемлющего и мирного урегулирования приднестровского конфликта, выступая в поддержку суверенитета и территориальной целостности Республики Молдова с особым статусом для Приднестровья.

Граждане Молдовы проголосовали за процветающее будущее, то есть европейскую демократию, и мы рассчитываем на поддержку нового правительства, так как оно осуществляет свой мандат, чтобы служить интересам всех членов молдавского общества.

Заявление Государственного департамента США о формировании нового правительства в Молдове (Вашингтон, 30 июля 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

30 июля 2015 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕДСТАИТЕЛЯ МАРКА С. ТОНЕРА

Формирование нового правительства в Молдове

Мы приветствуем формирование нового правительства в Республике Молдова. Мы с нетерпением ожидаем совместной работы с премьер-министром Стрельцом и его кабинетом, чтобы увидеть быстрые реформы на благо молдавского народа, который проголосовал за процветающее будущее европейской интеграции.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены оказанию помощи Молдове в борьбе с коррупцией и проведению реформ. В качестве наблюдателей в переговорном процессе в формате 5+2, Соединенные Штаты будут продолжать добиваться всеобъемлющего и мирного урегулирования приднестровского конфликта, выступая в поддержку суверенитета и территориальной целостности Республики Молдова с особым статусом для Приднестровья.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ в связи с недавними задержаниями в Молдове (Вена, 3 марта 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

3 марта 2011 года

Заявление в связи с недавними задержаниями в Молдове

Соединенные Штаты обеспокоены задержанием приднестровскими властями 2 марта мэра села Коржова Валерия Мицкула и члена коржовского местного Совета Юрия Коцофанэ и последующим вынесением им приговора к тюремному заключению сроком на семь дней за нарушение общественного порядка. Мы вновь подтверждаем нашу непреклонную поддержку основополагающей свободы самовыражения и настоятельно призываем соответствующие власти действовать согласно стандартам ОБСЕ и международным стандартам. Мы также повторяем наш призыв к полному уважению прав человека, включая право на справедливое судебное разбирательство, доступ к адвокату и прозрачность судебного процесса. Кроме того, мы просим предоставить Миссии ОБСЕ в Молдове немедленный доступ к г-ну Мицкулу, г-ну Коцофанэ и другим задержанным.

Мы по-прежнему внимательно следим за делами Эрнеста Варданяна и Ильи Казака, которые недавно были осуждены и приговорены приднестровскими властями к длительным срокам лишения свободы без надлежащей правовой процедуры. Судебные процессы в отношении обоих лиц были далеки от международных стандартов уважения к верховенству закона. Мы продолжаем призывать к пересмотру обоих дел.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу доклада главы Миссии ОБСЕ в Молдове (Вена, 20 октября 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Ответ на доклад главы Миссии ОБСЕ в Молдове

посла Филипа Ремлера

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

20 октября 2011 года

Соединенные Штаты тепло приветствуют вас на заседании Постоянного совета, уважаемый посол Ремлер, и мы благодарим вас за ваш последний доклад в этом органе.

Мы решительно поддерживаем Миссию ОБСЕ в Молдове. Она по-прежнему играет центральную и неопределимую роль в посреднических усилиях по достижению всеобъемлющего урегулирования приднестровского конфликта. Мы приветствуем ваше стремление содействовать как прямому диалогу, так и более неформальным переговорам в формате “5+2”. Отметим также поддержку Миссией развития мер укрепления доверия и безопасности и работу, которую проделал ваш коллектив, оказывая содействие решению вопросов свободы передвижения.

Позвольте мне воспользоваться возможностью, чтобы подтвердить решительную поддержку Соединенными Штатами дискуссий в формате “5+2”, которые, на наш взгляд, предлагают наиболее

эффективный механизм для восстановления мира и стабильности в этом районе. Мы приветствуем руководящую роль Миссии в прошлом году, способствовавшую более энергичному процессу урегулирования, который включал пять неофициальных встреч в формате “5+2” и регулярные совещания главных переговорщиков сторон.

Мы по-прежнему надеемся, что официальные переговоры в формате “5+2” Постоянной конференции будут возобновлены в ближайшее время, и приветствуем принятое в Москве 22 сентября решение о возобновлении официальных переговоров. Мы по-прежнему привержены урегулированию, которое уважает суверенитет и территориальную целостность Молдовы и предусматривает согласованный статус для Приднестровья.

Я также не могу не воспользоваться моментом и не выразить поддержку другим многочисленным усилиям, предпринимаемым Миссией. Миссия по праву призвала молдавские власти обеспечить верховенство закона и уважать основные свободы, права человека и права меньшинств, в том числе права задержанных лиц. Мы также придаем большое значение усилиям Миссии по содействию выполнению остающихся обязательств о выводе российских войск из Молдовы.

У Миссии в Молдове, конечно, впереди еще много работы. Мы продолжаем призывать к ответственному, конституционному разрешению внутривосточных неопределенностей, и ОБСЕ следует и впредь поощрять соблюдение законности.

Уважение к верховенству закона имеет важное значение для будущего Молдовы и будущего региона. Мы видим актуальность этого вопроса в делах Эрнеста Варданяна и Ильи Казака, которые были осуждены за государственную измену судами Приднестровья и приговорены к длительным срокам лишения свободы. Хотя мы принимаем к сведению, что Варданян был помилован 5 мая, мы призываем соответствующие органы продемонстрировать уважение прав человека в отношении всех людей и надлежащей правовой процедуры в соответствии с законом, и призываем власти пересмотреть эти дела в соответствии со стандартами ОБСЕ и международными стандартами.

В заключение, г-н посол, отмечу, что Соединенные Штаты высоко ценят ваш труд и усилия ваших сотрудников за последние четыре года в поддержке Молдовы, которая движется в направлении своей заявленной цели интеграции в европейские институты. Мы благодарим вас за вашу решительную приверженность процессу урегулирования в формате “5+2”, и мы желаем вам всего наилучшего в вашей будущей работе.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу доклада главы Миссии ОБСЕ в Молдове (Вена, 18 апреля 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Ответ на доклад главы Миссии ОБСЕ в Молдове

посла Дженнифер Браш

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

18 апреля 2013 года

Соединенные Штаты тепло приветствуют вас на заседании Постоянного совета, уважаемая посол Браш, и мы благодарим вас за подробный доклад.

Соединенные Штаты решительно поддерживают Миссию ОБСЕ в Молдове. Миссия играет жизненно важную роль в посреднических усилиях по достижению всеобъемлющего урегулирования приднестровского конфликта как путем содействия прямому диалогу между сторонами и официальным переговорам в формате “5+2”, так и путем поддержки мер по укреплению доверия, способствующих решению проблем во всех трех измерениях ОБСЕ.

В течение 20 лет Миссия в Молдове развивает сотрудничество между принимающей страной и ОБСЕ, которое будет отмечаться в этом месяце рядом мероприятий. Соединенные Штаты приветствуют достижения Миссии. В то же время мы внимательно ознакомились с вашим докладом и серьезно воспринимаем ваше предупреждение о том, что продолжение этого конфликта может привести к возникновению разногласий между жителями правого и левого берегов Днестра, которые не существовали десять лет назад.

Мы высоко оцениваем усилия Миссии по содействию осведомленности в области прав человека и расширению диалога с гражданским обществом. Сильное гражданское общество помогает странам в создании сильной демократии, а также поддерживает другие дипломатические усилия. В этой связи очень эффективны инновационные усилия Миссии по охвату широкой аудитории через социальные медиа. Уверяю вас, что у страницы Миссии в сети Facebook много американских “друзей”, как здесь, в Вене, включая меня, так и в

Вашингтоне. Призываем Миссию ОБСЕ в Молдове, как и все миссии на местах, продолжать свое служение, умело распоряжаясь задачами и ресурсами, которые ей доверили 57 государств-участников.

Госпожа Браш, Соединенные Штаты решительно поддерживают ваши усилия по укреплению связей с населением по обе стороны Днестра и содействию реинтеграции. Несмотря на то, что прогресс в военно-политическом измерении достигается медленнее, чем ожидалось, мы поддерживаем ваши усилия в этой области. Наши специалисты готовы творчески работать с вашей командой и с ключевыми заинтересованными сторонами в регионе в стремлении найти способы дальнейшего снижения роли военного элемента в этом конфликте.

Соединенные Штаты пользуются этой возможностью, чтобы вновь подтвердить свою решительную поддержку дискуссий в формате “5+2”, и мы рады, что первая встреча в этом формате под председательством Украины состоялась во Львове 18 и 19 февраля. Мы по-прежнему привержены сотрудничеству с другими партнерами по группе “5+2” в стремлении найти всеобъемлющее урегулирование, уважающее суверенитет и территориальную целостность Молдовы и дающее особый статус приднестровскому региону.

В заключение позвольте мне поблагодарить вас и ваших сотрудников и вновь заявить о поддержке моим правительством отличной работы Миссии. Позвольте мне также подчеркнуть приверженность моего правительства работе с Молдовой, в то время как она продолжает интеграцию в европейские институты. Уважение к верховенству закона, правам человека и основным свободам – по сути, полный спектр обязательств в рамках ОБСЕ и международных обязательств – по-прежнему будет ключевым элементом наших отношений.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу инцидента в Молдове (Вена, 6 февраля 2014 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
6 февраля 2014 г.

Инцидент в зоне безопасности в Молдове

Принимаем к сведению сообщения о недавнем инциденте с участием директора школы с преподаванием на латинице и молдавских военных наблюдателей, который имел место в Парканах в Зоне безопасности.

Этот инцидент может являться тревожным признаком эскалации напряженности в Приднестровье, и мы призываем все стороны воздерживаться от каких-либо шагов, которые могли бы еще больше дестабилизировать ситуацию в данном регионе.

Этот инцидент подчеркивает необходимость того, чтобы молдавские и приднестровские чиновники нашли мирное решение более крупного вопроса работы школ с преподаванием на латинице в Приднестровье. Это позволит обеспечить, чтобы дети, растущие на обоих берегах реки, имели доступ к самому качественному образованию.

Напоминаем о докладе, опубликованном в феврале 2013 года Миссией ОБСЕ в Молдове и Верховным комиссаром ОБСЕ по делам национальных меньшинств, в котором обращается внимание на этот важный вопрос.

Подобные инциденты подчеркивают необходимость предоставления Миссии ОБСЕ в Молдове неограниченного доступа ко всей территории Молдовы, с тем чтобы она могла выступать в роли нейтрального арбитра и наблюдателя на местах от имени международного сообщества.

Мы ценим неустанные усилия посла Браш в стремлении добросовестно и беспристрастно вести диалог со всеми сторонами, поощрять открытое общение и способствовать укреплению доверия.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу ситуации в Молдове (Вена, 8 мая 2014 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
8 мая 2014 года

Ответ министру иностранных дел Молдовы Наталье Герман

Соединенные Штаты вновь тепло приветствуют Ее Превосходительство Наталью Герман, министра иностранных дел Молдовы, на заседании Постоянного совета ОБСЕ. Молдова является важным партнером Соединенных Штатов. У нас богатая история сотрудничества, основанного на общих ценностях и общих интересах.

Г-жа министр, в это напряженное для вашего региона время Миссия ОБСЕ в Молдове играет важную роль в поддержке программы реформ Молдовы и в обеспечении непредвзятого информирования о политической ситуации и обстановке в плане безопасности, в том числе в приднестровском регионе. Мы полностью разделяем ваше мнение о том, что Миссия должна иметь неограниченный доступ ко всей территории Молдовы для осуществления своей деятельности, включая проведение наблюдательных патрулей. Ограничения, наложенные на Миссию в Молдове, подрывают ее способность выполнять свой мандат и способность членов ОБСЕ оценивать ситуацию на местах и ее потенциальные последствия. Соединенные Штаты призывают все стороны снять эти ограничения и позволить Миссии возобновить все виды деятельности, предусмотренные в ее мандате.

Соединенные Штаты решительно поддерживают суверенитет и территориальную целостность Молдовы с особым статусом для Приднестровья и правом граждан страны на выбор своего будущего. Это должно включать ваше право решать, следует ли допускать иностранные войска на свою территорию, и право добиваться уважения этого выбора соседями страны. Мы были разочарованы тем, что последний раунд переговоров в формате «5+2» был отложен. Призываем стороны воспользоваться новым раундом, запланированным на 5-6 июня, и призываем все стороны избегать каких-либо односторонних действий, которые могут создать дальнейшие препятствия для этого важного процесса. Мы согласны с тем, что давно пора начать обсуждение основных политических вопросов и вопросов безопасности в третьей корзине согласованной повестки дня переговоров «5+2». Эти центральные вопросы уже достаточно долго остаются нерешенными. Введенные приднестровскими властями ограничения на передвижение Миссии ОБСЕ подчеркивают, что эти основные вопросы должны быть решены, и не будет никакой пользы от дальнейшего промедления.

Ваше Превосходительство, Соединенные Штаты решительно поддерживают траекторию, выбранную Молдовой в укреплении ее отношений с Европой. Мы приветствуем шаги, которые вы предпримете в этом году, когда все молдавские граждане, в том числе в Приднестровье и Гагаузии, выиграют от безвизового режима с Европой, и когда они выиграют от торговых преференций, которые позволят им развивать бизнес и пользоваться плодами процветания.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены поддержке Молдовы, которая проводит свои реформы и идет по пути европейской интеграции. Мы вместе работаем над дальнейшим укреплением верховенства закона и борьбы с коррупцией. Мы работаем над расширением торговли и инвестиций – в обоих направлениях. Сила наших отношений подтверждается недавним запуском нашей программы через Агентство по сокращению военной угрозы (DTRA), предусматривающей предоставление оборудования и обучения для Погранично-таможенной службы Молдовы. Действительно, только в 2013 году США выделили более 22 млн долларов в качестве помощи Молдове для поддержки инициатив в области нераспространения, а также реформ, позволяющих строить сильное демократическое, справедливое и процветающее общество, которые являются ключом к европейской интеграции Молдовы.

Соединенные Штаты ценят усилия Миссии ОБСЕ в Молдове по содействию процессу урегулирования и поддержке движения Молдовы по пути реформ. Приветствуем усилия Миссии по продвижению рекомендаций Верховного комиссара по делам национальных меньшинств, содержащихся в докладе 2012 года «Молдавские школы с преподаванием на латинице в Приднестровье». Мы также приветствуем деятельность Миссии по содействию укреплению доверия на обоих берегах Днестра через Форум гражданского общества, а также по поддержке демократических реформ и оказанию помощи Молдове по пресечению торговли людьми.

Мы не рассматриваем будущее Молдовы как «игру с нулевой суммой». Мы видим будущее для Молдовы, в котором она поддерживает одинаково тесные отношения с Европой, с Украиной, с Россией и с другими странами. Мы видим будущее для Молдовы, в котором она станет мостом торговли, коммерции и образования, связывая Европу, Россию и Украину, обеспечивая лучшее будущее не только для молдаван, но и для людей во всем регионе.

Г-жа министр, мы с нетерпением ждем своевременных, конкретных и мирных действий по решению приднестровского конфликта. Мы ценим отношения Молдовы с ОБСЕ и надеемся, что ваше участие в сегодняшнем заседании будет способствовать дальнейшему развитию этих отношений.

Благодарю вас, г-н председатель.

Совместные заявления США и Молдовы

Совместное заявление Соединенных Штатов Америки и Республики Молдова об активизации двустороннего сотрудничества (Вашингтон, 22 января 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

22 января 2010 года

Совместное заявление Соединенных Штатов Америки и Республики Молдова об активизации двустороннего сотрудничества

Правительства Соединенных Штатов Америки и Республики Молдова договорились активизировать наш диалог по всему спектру наших общих интересов. Эти интересы включают в себя содействие дальнейшему развитию демократии, правового государства, рыночной экономики и благосостояния, сотрудничество в области обороны, контактов между людьми, а также в поддержку европейских устремлений Молдовы.

Сегодня государственный секретарь США Хиллари Клинтон и премьер-министр Владимир Филат председательствовали на подписании Корпорацией «Вызовы тысячелетия» документа по вопросу финансирования наиболее важных улучшений в Молдове в области сельского хозяйства и дорожной инфраструктуры. Данное соглашение предусматривает выделение 262 млн долларов США в течение пяти лет. Программа "Contrast" представляет собой вид практической помощи, которую США продолжают оказывать молдавскому народу и является осязаемым символом дружбы и партнерства между нашими двумя странами.

Соединенные Штаты приветствуют стремление Правительства Республики Молдова к дальнейшему развитию реформ и подтверждает свою неизменную поддержку независимости, суверенитета и территориальной целостности Молдовы в пределах ее международно признанных границ. Обе страны вновь подтверждают свою поддержку возобновлению официальных переговоров в формате "5+2" и окончательному урегулированию приднестровского конфликта. В этой связи Соединенные Штаты выступают за расширение мер доверия и безопасности. Соединенные Штаты также приветствуют намерение правительства Молдовы участвовать в международных миротворческих операциях.

Другое

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон в связи с национальным праздником Молдовы (Вашингтон, 26 августа 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

26 августа 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

Национальный праздник Молдовы

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов поздравляю народ Молдовы с отмечаемым 27 августа 19-летием независимости вашей страны.

Соединенные Штаты привержены сотрудничеству с молдавским народом, продолжающим строить процветающее демократическое государство. Договор с корпорацией "Вызовы тысячелетия", который мы подписали ранее в этом году, свидетельствует о достигнутом Молдовой прогрессе в укреплении прозрачного государственного управления, прав человека и экономической реформы. Соединенные Штаты поддерживают независимость, суверенитет и территориальную целостность Молдовы, и мы надеемся помочь Молдове продвинуться по пути европейской интеграции.

Желаю молдавскому народу спокойного и радостного праздника и надеюсь на дальнейшее упрочение и углубление сотрудничества между нашими странами в предстоящие годы.

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
в связи с национальным праздником Молдовы
(Вашингтон, 25 августа 2011 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

25 августа 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

Национальный праздник Молдовы

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов поздравляю народ Молдовы с отмечаемым 27 августа 20-летием независимости вашей страны.

Как отметил вице-президент Байден в ходе своего визита в Кишинев, состоявшегося в марте, США остаются верным партнером и другом Молдовы. Мы являемся активным сторонником независимости, суверенитета и территориальной целостности и будем продолжать поддерживать вас в вашей работе в направлении превращения страны в свободную и процветающую часть Европейского сообщества.

Последние два десятилетия реформ в Республике Молдова привели к еще большему миру и процветанию. Я призываю лидеров Молдовы продолжать искать пути, чтобы расширить возможности для еще большего числа молдаван.

Еще раз поздравляю с 20-летием независимости и передаю свои наилучшие пожелания в этот радостный праздник.

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
в связи с национальным праздником Молдовы
(Вашингтон, 23 августа 2012 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 августа 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

по случаю национального праздника Молдовы

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я рада направить наилучшие пожелания народу Молдовы, который 27 августа празднует 21-ю годовщину своей независимости.

Соединенные Штаты являются решительным сторонником независимости, суверенитета и территориальной целостности Молдовы. Мы приветствуем недавние усилия лидеров вашей страны по урегулированию приднестровского конфликта. Мы будем продолжать поддерживать вас по мере проведения вами экономических и политических реформ с целью стать демократическим и процветающим членом европейского сообщества.

Еще раз поздравляю с 21-й годовщиной независимости и желаю радостного праздника.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
в связи с национальным праздником Молдовы
(Вашингтон, 23 августа 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 августа 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

по случаю национального праздника Молдовы

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов поздравляю народ Молдовы, который 27 августа празднует 22-ю годовщину независимости.

Соединенные Штаты поддерживают стремление молдавского народа к процветающей и стабильной демократии. Мы рассчитываем, что в ноябре на саммите Восточного партнерства будет заключено соглашение об ассоциированном членстве с Евросоюзом, которое будет способствовать проведению политических и экономических реформ и расширению возможностей для народа Молдовы.

Соединенные Штаты поддерживают мирное урегулирование путем переговоров, обеспечивающее суверенитет и территориальную целостность Молдовы и одновременно предусматривающее особый статус для Приднестровского региона Республики Молдова.

Я уверен, что благодаря поддержке и решительным действиям молдавский народ может добиться лучшего, более процветающего будущего.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
в связи с национальным праздником Молдовы
(Вашингтон, 26 августа 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (округ Колумбия)

26 августа 2014 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

В связи с празднованием Дня независимости Молдовы

От имени президента Обамы и американского народа поздравляю народ Молдовы с 23 годовщиной вашей независимости, отмечаемой 27 августа.

Во время моего визита в Молдову несколько месяцев назад я говорил с премьер-министром Лянкэ о приверженности Молдовы делу продвижения демократии и о нашей заинтересованности в том, чтобы ваша страна успешно и всецело реализовала свой демократический потенциал, в том числе путем повышения эффективности юридической системы при поддержке США. Я также посетил штольни в Криково, где добывают строительный камень котелец, экспорт которого принес Молдове всемирную славу. Я не мог не почувствовать, с каким оптимизмом молдавский народ смотрит в будущее. И тогда я сказал, что они определяют свое будущее своими надеждами и устремлениями.

Я всецело поддерживаю приверженность молдавского народа европейской интеграции. Благодаря либерализации визового режима и недавней ратификации Соглашения об ассоциации с ЕС, перед вами открывается много новых возможностей. Соединенные Штаты будут продолжать помогать вам в полной степени воспользоваться этими возможностями.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены суверенитету и территориальной целостности Молдовы. Мы и дальше будем играть активную роль в переговорах по разрешению конфликта вокруг Приднестровья.

В канун празднования 23 годовщины независимости хочу заверить вас, что США готовы помогать вашей стране в построении безопасного и процветающего будущего.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
в связи с национальным праздником Молдовы
(Вашингтон, 26 августа 2015 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (округ Колумбия)

26 августа 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

В связи с празднованием Дня независимости Молдовы

От имени президента Обамы и американского народа поздравляю народ Молдовы с 24 годовщиной вашей независимости, отмечаемой 27 августа.

Соединенные Штаты высоко оценивают усилия Республики Молдова по укреплению верховенства права и приветствуют ваше стремление к прочному укоренению в Европе, усилия, отражающие такие ценности, как свобода и демократия. Когда я посетил Республику Молдова в 2013 году, я сам видел стремление молдавского народа к построению демократического и процветающего будущего. Сегодня я вновь подтверждаю наше обязательство поддерживать эти устремления Молдовы.

Вы можете быть уверены, что Америка будет оставаться непоколебимой в своей поддержке суверенитета и территориальной целостности Молдовы и продолжит играть активную роль на переговорах в формате 5+2, которые направлены на мирное урегулирование приднестровского конфликта.

Мы поддерживаем также усилия вашего правительства и гражданского общества с тем, чтобы усилить свои институты и провести реформы, которые позволят вашим гражданам насладиться стабильным, процветающим и демократическим будущим.

Соединенные Штаты рады подтвердить свою дружбу и восхищение народом Молдовы, и мы желаем Вам всего наилучшего в этот особенный день.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
в связи с национальным праздником Молдовы
(Вашингтон, 25 августа 2016 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (округ Колумбия)

25 августа 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

В связи с празднованием Дня независимости Молдовы

От имени президента Обамы и американского народа поздравляю всех молдован с 25 годовщиной независимости вашего народа, отмечаемой 27 августа.

Соединенные Штаты приветствуют достигнутые за последние четверть века, ваши результаты, касающиеся демократических реформ и интеграции в ЕС, ваши усилия по укреплению верховенства права и борьбе с коррупцией, а также ваше желание добиться большего процветания и безопасности для каждого гражданина. Сегодня и в предстоящие годы мы будем продолжать поддерживать интересы и чаяния молдавского народа, а также работать в направлении урегулирования приднестровского урегулирования, чтобы сохранить суверенитет и территориальную целостность страны в ее международно признанных границах.

Мы рассчитываем на углубление сотрудничества между нашими странами в будущем, а также выражаем наши самые теплые пожелания мирного и продуктивного года.

9.5. США И БЕЛАРУСЬ

Документы, характеризующие отношения между США и Беларусью

Режим санкций, введенных США в отношении Республики Беларусь

Письмо Президента США Б. Обамы Конгрессу США по поводу режима чрезвычайного положения в отношении Беларуси (Вашингтон, 14 июня 2011 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ
Офис пресс-секретаря
14 июня 2011 года
В КОНГРЕСС СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ

Статья 202(d) Закона о чрезвычайных положениях (50 Свод законов США 1622(d)) предусматривает автоматическое прекращение национальных чрезвычайных полномочий, если перед датой истечения года со дня их объявления президент не опубликует в Федеральном реестре и не передаст в Конгресс уведомление о том, что чрезвычайные полномочия должны оставаться в силе по истечении годовщины. В соответствии с этим положением мною направлено для публикации в Федеральном реестре прилагаемое уведомление о том, что чрезвычайные полномочия и связанные с ними меры по блокированию собственности некоторых лиц, подрывающих демократические процессы и институты в Беларуси, будут оставаться в силе после 16 июня 2011 года.

Прошедшие с нарушениями в декабре 2010 года президентские выборы в Беларуси и их последствия – жестокое насилие в отношении мирных демонстрантов; продолжающиеся задержания, преследования и тюремное заключение оппозиционных кандидатов в президенты и других лиц; а также продолжающиеся репрессии против независимых СМИ и активистов гражданского общества – все это показывает, что правительство Беларуси предприняло шаги назад в развитии демократического управления и уважения прав человека. Действия и политика членов правительства Беларуси и других лиц, подрывающих демократические процессы и институты, совершающих нарушения прав человека, связанные с политическими репрессиями, и участвующих в общественной коррупции, продолжают представлять необычную и чрезвычайную угрозу для национальной безопасности и внешней политики Соединенных Штатов. По этой причине я счел необходимым продлить национальные чрезвычайные полномочия, чтобы бороться с этой угрозой и принимать меры, связанные с блокированием собственности отдельных лиц.

БАРАК ОБАМА
БЕЛЫЙ ДОМ,
14 июня 2011 года

Уведомление о продлении режима чрезвычайного положения в отношении действий и политики определенных членов правительства Республики Беларуси и других лиц, подрывающих демократические процессы или институты в Беларуси (Вашингтон, 14 июня 2011 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ
Офис пресс-секретаря
14 июня 2011 года
УВЕДОМЛЕНИЕ
О ПРОДЛЕНИИ РЕЖИМА ЧРЕЗВЫЧАЙНОГО ПОЛОЖЕНИЯ В ОТНОШЕНИИ
ДЕЙСТВИЙ И ПОЛИТИКИ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ЧЛЕНОВ ПРАВИТЕЛЬСТВА

РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ И ДРУГИХ ЛИЦ, ПОДРЫВАЮЩИХ ДЕМОКРАТИЧЕСКИЕ ПРОЦЕССЫ ИЛИ ИНСТИТУТЫ В БЕЛАРУСИ

16 июня 2006 года Президентским указом № 13405 президент объявил режим чрезвычайного положения и распорядился осуществить связанные с этим меры по блокированию собственности некоторых лиц, подрывающих демократические процессы и институты в Беларуси, в соответствии с Законом о международных чрезвычайных экономических полномочиях (50 Свод законов США 1701-1706). Президент принял это решение для реагирования на необычную и чрезвычайную угрозу для национальной безопасности и внешней политики Соединенных Штатов, исходящую от действий и политики определенных членов правительства Беларуси и других лиц, подрывающих демократические процессы или институты Беларуси, совершающих нарушения прав человека, связанные с политическими репрессиями, включая задержания и исчезновения, а также участвующих в коррупции на государственном уровне, в том числе путем отвлечения или неправильного использования государственных активов Беларуси или злоупотребления государственной властью.

Прошедшие с нарушениями в декабре 2010 года президентские выборы в Беларуси и их последствия – жестокое насилие в отношении мирных демонстрантов; продолжающиеся задержания, преследования и тюремное заключение оппозиционных кандидатов в президенты и других лиц; а также продолжающиеся репрессии против независимых СМИ и активистов гражданского общества – все это показывает, что правительство Беларуси предприняло шаги назад в развитии демократического управления и уважения прав человека.

Действия и политика определенных членов правительства Беларуси и других лиц продолжают представлять необычную и чрезвычайную угрозу для национальной безопасности и внешней политики Соединенных Штатов. Таким образом, режим чрезвычайного положения, объявленный 16 июня 2006 года, и меры, принятые в эту дату с учетом этого режима чрезвычайного положения, должны оставаться в силе после 16 июня 2011 года. Следовательно, в соответствии со статьей 202(d) Закона о чрезвычайных положениях (50 Свод законов США 1622(d)), я продлеваю на 1 год действие режима чрезвычайного положения, объявленного в Президентском указе № 13405.

Настоящее уведомление подлежит публикации в Федеральном реестре и передаче в Конгресс.

БАРАК ОБАМА
БЕЛЫЙ ДОМ,
14 июня 2011 года

Совместные выступления официальных лиц США и Беларуси

Выступление Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Беларуси С. Мартынова перед встречей (Астана, 1 декабря 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Хиллари Клинтон
Госсекретарь
Дворец Независимости
Астана, Казахстан
1 декабря 2010 года

Госсекретарь Клинтон: (в процессе.) Я сделала. Я сделала. Мне это очень понравилось.

Министр иностранных дел Мартынов: Ну, это действительно национальная гордость в (неразборчиво).

Госсекретарь Клинтон: Ну, я могу понять, почему. Я могу понять. И пока пресса здесь, я хочу публично поблагодарить Беларусь за то решение, которое было принято для ликвидации оставшихся запасов высокообогащенного урана. Это очень серьезный, важный шаг, который сделала Беларусь, и мы с нетерпением ждем возможности приветствовать делегацию на саммите по ядерной безопасности в 2012 году, чтобы поблагодарить и отметить окончание этих очень важных усилий.

Министр иностранных дел Мартынов: Спасибо, госпожа госсекретарь. Этот шаг со стороны Беларуси, по сути, показатель отражения (неразборчиво) системы и он отвечает политике нераспространения ядерного оружия. Вы знаете, что Беларусь была первой (неразборчиво), чтобы ядерный арсенал Советского Союза, присоединившись к ДНЯО без каких-либо предварительных условий. И мы продолжаем работать и с США, чтобы (неразборчиво). Спасибо.

Госсекретарь Клинтон: Спасибо.

Выступления официальных лиц США

Выступление Государственного секретаря Х. Клинтон на круглом столе «Гражданское общество Беларуси» (Вильнюс, 6 декабря 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

6 декабря 2011 года

ВЫСТУПЛЕНИЕ

госсекретаря Хиллари Клинтон

на круглом столе “Гражданское общество Беларуси”

6 декабря 2011 года

Центр толерантности

Вильнюс, Литва

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Прежде всего позвольте мне сказать, какая честь для меня и моих коллег встретиться здесь с вами сегодня. Вероятно, не существует более трудной и более важной работы, чем то, что делаете вы – а именно, стремитесь построить демократию. Мне хотелось бы кратко отметить три момента, а затем мы хотим выслушать всех вас.

Во-первых, мы понимаем, что нынешний год выдался крайне тяжелым для народа Беларуси. Мы знаем: что ни день, то новый арест, новый ограничительный закон или новые репрессии против гражданского общества и СМИ.

Мы по-прежнему требуем безусловного освобождения всех политических заключенных. По одной оценке, свыше 50 лиц находятся в заключении или в режиме ограниченной свободы. Хочу вас заверить, что Соединенные Штаты намерены и впредь добиваться их освобождения.

Во-вторых, вместе с нашими партнерами в Европейском союзе и в других демократиях мы будем продолжать оказывать давление на режим Лукашенко, включая санкции и запреты на поездки. До тех пор, пока правительство Беларуси не предпримет конкретных шагов по улучшению положения с правами человека и условий для демократии, оно может не рассчитывать на улучшение отношений с Соединенными Штатами.

И, наконец, хотя нам не видна Беларусь, расположенная в 40 километрах отсюда, я хочу, чтобы вы знали, что мы совершенно убеждены: вы находитесь на правильной стороне истории. И ваша приверженность важна не только для вашей страны, но она служит источником вдохновения для всех людей в мире, борющихся за свои права и за демократию. Действительно, я думаю, что ваши усилия получают широкую известность. Такие группы, как “Весна-96”, Белорусский Хельсинкский комитет, Белорусская ассоциация журналистов и Ассамблея белорусских продемократических НПО, служат маяками мужества далеко за пределами вашей страны.

Итак, позвольте мне еще раз сказать, что для меня большая честь встретиться с вами, и я с нетерпением жду ваших выступлений.

Официальные заявления США в связи с событиями в Беларуси

Совместные заявления

Совместное заявление США и ЕС о ситуации в Беларуси по следам президентских выборов (Вашингтон – Брюссель, 23 декабря 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 декабря 2010 года

СПРАВКА ДЛЯ СМИ

Совместное заявление США и ЕС о ситуации в Беларуси по следам президентских выборов

Ниже приводится совместное заявление государственного секретаря США Хиллари Клинтон и Высокого представителя Европейского союза Кэтрин Эштон о ситуации в Беларуси по следам президентских выборов:

Соединенные Штаты и Европейский Союз вновь призывают к немедленному освобождению кандидатов в президенты и более 600 демонстрантов, которые были взяты под стражу по следам президентских выборов в Беларуси. Мы решительно осуждаем все акты насилия, особенно чрезмерное применение силы в отношении кандидатов в президенты, политических активистов, представителей гражданского общества и журналистов. Выборы и последовавшие за ними события в совокупности представляют собой достойный сожаления шаг назад в развитии демократического управления и уважения прав человека в Беларуси. Народ Беларуси заслуживает лучшего.

Европейский союз и Соединенные Штаты признают серьезные проблемы с избирательным процессом и подсчетом голосов, о которых сообщала миссия ОБСЕ по наблюдению за выборами, и призывают правительство Беларуси выполнить свои обязательства перед ОБСЕ, проведя существенную реформу избирательного процесса. Правительство Беларуси должно предпринять шаги, необходимые для создания политического пространства для политических активистов, представителей гражданского общества и независимых журналистов.

Уважение к демократии и правам человека продолжает оставаться центральным условием улучшения отношений Беларуси с США и Европейским союзом. Без существенного прогресса в этих областях отношения не будут улучшаться. Именно в этом контексте мы будем оценивать действия правительства Беларуси по урегулированию сложившейся ситуации и принимать во внимание развитие событий, рассматривая наши отношения с Беларусью. Европейский союз и Соединенные Штаты намерены продолжать оказывать поддержку народу Беларуси и представителям гражданского общества и взаимодействовать с ними.

Заявления Президента США

Заявление Президента США Б. Обамы

по поводу недавнего вынесения обвинительных вердиктов политическим заключенным в Беларуси (Вашингтон, 27 мая 2011 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

27 мая 2011 года

Заявление президента по поводу недавнего вынесения обвинительных вердиктов политическим заключенным в Беларуси

Решительно осуждаю вынесение обвинительных вердиктов и приговоров оппозиционным кандидатам в президенты Беларуси Владимиру Некляеву, Андрею Санникову, Виталию Римашевскому, Николаю Статкевичу и Дмитрию Усу. Соединенные Штаты считают их и других мужественных активистов и кандидатов, арестованных и обвиненных в рамках репрессий, связанных с президентскими выборами 19 декабря, политическими заключенными. Их процессы, ознаменовавшие крупный шаг назад для демократии в Беларуси, были явно политически мотивированы и не отвечали даже самым минимальным требованиям, которым должна отвечать справедливая и независимая судебная система. Приветствуем широкий международный консенсус в осуждении действий президента Александра Лукашенко и правительства Беларуси в этом вопросе.

В соответствии с нашими ценностями и принципами правительство США намерено наложить новые санкции на ряд белорусских государственных предприятий в дополнение к введенным 31 января санкциям, ограничениям на поездки и действиям по замораживанию активов. Эти меры направлены против тех, на кого ложится вина за репрессии, в особенности президента Лукашенко, но не против народа Беларуси. Наши действия, которые мы координируем с другими правительствами, испытывающими озабоченность, имеют целью наказать тех белорусских официальных лиц, на которых ложится ответственность за эти репрессивные акции, путем применения гибкого режима международных санкций. Мы также расширили нашу помощь в поддержку демократических реформ в Беларуси. Вместе с Европейским союзом и другими нашими союзниками и партнерами выражаем поддержку чаяний народа Беларуси, стремящегося построить современное, демократическое и процветающее общество в Европе.

Заявления Белого дома

Заявление Белого дома о правах человека в Беларуси (Вашингтон, 21 декабря 2010 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

20 декабря 2010 года

Заявление пресс-секретаря о выборах и политическом насилии в Беларуси

Соединенные Штаты решительно осуждают действия, предпринятые правительством Беларуси для подрыва демократического процесса, и использование им непропорциональной силы против политических активистов, представителей гражданского общества и журналистов, и мы призываем к немедленному освобождению всех кандидатов на пост президента и сотен участников акций протеста, задержанных 19 и 20 декабря. Соединенные Штаты не могут признать законность результатов президентских выборов, объявленных Центральной избирательной комиссией Беларуси 20 декабря. Мы сожалеем о том, что ограниченный прогресс в политической среде, наблюдавшийся до вчерашних выборов, не привел к свободному и справедливому исходу, а также прозрачному подсчету голосов, как ясно указывается в оценке выборов, подготовленной миссией наблюдателей ОБСЕ. Мы также обеспокоены признаками создания помех деятельности независимых СМИ в интернете, и призываем правительство Беларуси принять меры для защиты права своих граждан на свободу средств массовой информации. Как мы подтвердили в американо-белорусском Совместном заявлении от 1 декабря, дальнейшее развитие отношений зависит от уважения правительства Беларуси к правам человека и демократическому процессу. Однако меры, принятые за последние 24 часа, являются явным шагом назад по вопросам, занимающим центральное место в наших отношениях с Беларусью.

Заявления Государственного секретаря США

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон и Высокого представителя ЕС К. Эштон о проблемах с правами человека в Беларуси (Вашингтон, 18 декабря 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

18 декабря 2011 года

2011/2162

СПРАВКА ДЛЯ СМИ

Выражение озабоченности по поводу прав человека в Беларуси в связи с годовщиной репрессий 19 декабря 2010 года

Ниже приводится совместное заявление государственного секретаря США Хиллари Клинтон и Высокого представителя ЕС Кэтрин Эштон.

Сегодня мы отмечаем первую годовщину начала жестоких репрессий правительства Беларуси в отношении гражданского общества, политической оппозиции и независимых СМИ. За последние 12 месяцев белорусские власти заключали в тюрьму мирных демонстрантов, подавляли ненасильственные акции протеста и предпринимали усилия для того, чтобы заставить замолчать независимые голоса. Поступали также заслуживающие доверия сообщения об унижающем достоинство и бесчеловечном обращении с политзаключенными. Некоторые из них были освобождены, но мы вновь призываем немедленно освободить и реабилитировать всех политических заключенных, в том числе кандидатов в президенты Андрея Санникова и Николая Статкевича и защитника прав человека Алеся Беляцкого. Мы также выражаем серьезную озабоченность по поводу новых законов, которые еще больше ограничивают основные гражданские свободы собраний, объединений и самовыражения и направлены против поддержки гражданского общества.

Мы вновь заявляем, что улучшение двусторонних отношений с Соединенными Штатами и Европейским союзом зависит от прогресса, достигнутого правительством Беларуси в выполнении своих обязательств в рамках ОБСЕ и уважении основных прав человека, верховенства закона и демократических принципов. Соединенные Штаты и Европейский союз по-прежнему готовы оказывать помощь Беларуси по мере выполнения ею этих обязательств.

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США об освобождении американского гражданина Эммануила Зельцера (Вашингтон, 30 июня 2009 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

30 июня 2009 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИЭНА КЕЛЛИ

Беларусь: освобождение американского гражданина Эммануила Зельцера

Американский гражданин Эммануил Зельцер был освобожден из белорусской тюрьмы 30 июня. США приветствует этот позитивный шаг.

В настоящее время консульские должностные лица в департаменте и посольство в Минске работают с семьей г-на Зельцера, чтобы организовать его быстрое и безопасное возвращение в США.

Заявление Государственного департамента США о санкциях в отношении Беларуси (Вашингтон, 31 января 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

31 января 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ФИЛИПА ДЖ. КРОУЛИ,

ПОМОЩНИКА ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ПО СВЯЗЯМ С ОБЩЕСТВЕННОСТЬЮ

Санкции в отношении Беларуси

Соединенные Штаты объявляют сегодня о мерах, которые принимаются в ответ на жестокие репрессии, чинимые президентом Лукашенко и правительством Беларуси после президентских выборов 19 декабря 2010 года. Непропорциональное применение силы и задержания сотен демонстрантов; предъявление обвинений пяти оппозиционным кандидатам в президенты; продолжающиеся нападки на гражданское общество, СМИ и политические партии; закрытие офиса ОБСЕ в Минске; а также нарушения при подсчете голосов – все это представляет собой серьезные шаги назад для страны. Эти действия обязывают Соединенные Штаты и других членов международного сообщества принять меры. Как отметили государственный секретарь Хиллари Клинтон и Высокий представитель Европейского союза по иностранным делам и политике безопасности Кэтрин Эштон в своем совместном заявлении от 23 декабря, “народ Беларуси заслуживает лучшего”.

В ответ на продолжающиеся репрессии Соединенные Штаты принимают следующие меры:

- Соединенные Штаты отзывают генеральную лицензию, которая временно разрешала лицам из США участвовать в запрещенных операциях с ОАО “Лакокраска” и ОАО “Полоцк-Стекловолокно”, двумя заблокированными дочерними фирмами “Белнефтехима”, крупнейшего государственного нефтяного и химического конгломерата Беларуси. Все операции с “Белнефтехимом” и его дочерними компаниями в настоящее время заблокированы в соответствии с распоряжением президента 13405.

- Соединенные Штаты значительно расширяют список белорусских чиновников, на которых распространяется ограничение на поездки. Мы обеспечим соблюдение этих ограничений, чтобы не допустить въезд в США лиц (и членов их семей), которые несут ответственность за действия или политику, связанные с репрессиями, начавшимися 19 декабря.

- Соединенные Штаты добиваются введения финансовых санкций в отношении дополнительных белорусских физических и юридических лиц в соответствии с распоряжением 13405. Критериями для включения в эти списки являются осуществление политики или участие в акциях, которые подрывают демократические процессы или институты, или ответственность за нарушения прав человека, связанные с политическими репрессиями.

Соединенные Штаты продолжают добиваться немедленного освобождения всех задержанных и снятия всех обвинений, связанных с репрессиями; прекращения нападков на гражданское общество, независимые СМИ и политическую оппозицию; и создания пространства для свободного выражения политических взглядов, развития гражданского общества и свободы средств массовой информации. Мы будем пересматривать и корректировать нашу политику исходя из последующих действий правительства Беларуси.

Эти меры не направлены против белорусского народа. Соединенные Штаты планируют расширить в этом году как минимум на 30 процентов свою помощь белорусскому гражданскому обществу, независимым

СМИ и демократическим политическим партиям, в том числе для финансирования деятельности, способствующей увеличению контактов белорусов с открытыми обществами.

Соединенные Штаты тесно координируют свою реакцию на репрессии в Беларуси с Европейским союзом и другими партнерами. В этой связи мы приветствуем сегодняшнее решение Совета министров иностранных дел Европейского союза наложить ограничения на поездки и заморозить активы, а также усилить поддержку гражданского общества.

**Заявление Государственного департамента США
по поводу вынесения обвинительного приговора кандидату в президенты
Беларуси
(Вашингтон, 14 мая 2011 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

14 мая 2011 года

2011/752

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

Вынесение обвинительного приговора кандидату в президенты Беларуси Андрею Санникову

Соединенные Штаты осуждают вынесение 14 мая обвинительных приговоров кандидату в президенты Беларуси Андрею Санникову и другим активистам демократического движения в Беларуси. Мы считаем пятерых кандидатов в президенты – Владимира Некляева, Андрея Санникова, Виталия Римашевского, Николая Статкевича и Дмитрия Уса – и других активистов, которых судят после ареста в рамках репрессий, связанных с президентскими выборами 19 декабря, политическими заключенными. Мы считаем, что суровые приговоры, вынесенные 14 мая, и продолжающиеся судебные процессы несомненно являются политически мотивированными. Беларусь должна немедленно и безоговорочно освободить всех политических заключенных и прекратить продолжающиеся нарушения прав человека в отношении критиков правительства, которые продолжают подвергаться риску преследований и произвольных арестов. Результаты текущих судебных процессов будут приняты во внимание Соединенными Штатами, которые продолжают пересматривать свои отношения с Беларусью и рассматривать возможность принятия дальнейших мер.

**Заявление Государственного департамента США
об освобождении политзаключенных в Беларуси
(Вашингтон, 16 апреля 2012 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

16 апреля 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

Освобождение политических заключенных в Беларуси

Соединенные Штаты принимают к сведению освобождение бывшего кандидата в президенты Беларуси Андрея Санникова и руководителя его предвыборного штаба Дмитрия Бондаренко. Эта мера, в сочетании с предыдущими освобождениями, представляет собой значительный шаг. Мы призываем правительство Беларуси немедленно и безоговорочно освободить всех остальных политических заключенных и обеспечить полное восстановление их гражданских и политических прав. Укрепление уважения к демократии и правам человека остается главным условием улучшения отношений между Соединенными Штатами и Беларусью.

**Заявление Государственного департамента США
о ситуации в Беларуси
(Вашингтон, 8 августа 2012 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

8 августа 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ПАТРИКА ВЕНТРЕЛЛА

Текущая ситуация в Беларуси

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены недавними событиями в Беларуси, в том числе решением белорусского правительства о высылке посла Швеции и принуждении Швеции к отзыву всего своего дипломатического персонала в Минске. Эти меры, так же как и высылка посла США в Беларуси в 2008 году, лишь способствуют углублению самоизоляции Беларуси.

Соединенные Штаты вместе со Швецией и нашими европейскими партнерами поддерживают стремление народа Беларуси к современному, демократическому и процветающему будущему. Мы вновь призываем Беларусь немедленно освободить и реабилитировать всех политзаключенных и положить конец репрессиям против гражданского общества и демократической оппозиции.

Заявление Государственного департамента США о выборах в Беларуси (Вашингтон, 24 сентября 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

24 сентября 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ВИКТОРИИ НЬЮЛАНД

Выборы в Беларуси

Парламентские выборы, состоявшиеся 23 сентября в Беларуси, не соответствовали международным стандартам, и их проведение нельзя считать свободным или честным. Миссия ОБСЕ по наблюдению за выборами в своей предварительной оценке заключила, что выборы “с самого начала не были состязательными”. Миссия наблюдателей указала на ограничение выбора для избирателей, отсутствие беспристрастности со стороны избирательной комиссии и отсутствие надлежащих процедур подсчета голосов.

Соединенные Штаты призывают власти Беларуси предпринять шаги к выполнению своих международных обязательств по проведению подлинно демократических выборов и культивированию уважения к правам человека. Повышенное внимание к соблюдению демократических норм и прав человека в Беларуси, включая освобождение и реабилитацию всех политических заключенных, остается главным условием улучшения двусторонних отношений с Соединенными Штатами.

Заявление Государственного департамента США о правах человека в Беларуси (Вашингтон, 18 декабря 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Для немедленного распространения

18 декабря 2012 г.

2012/1999

ЗАЯВЛЕНИЕ ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ГОСУДАРСТВЕННОГО ДЕПАРТАМЕНТА США
ВИКТОРИИ НУЛАНД

Права человека в Беларуси в годовщину репрессий 19 декабря 2010 года

Спустя два года после начала белорусскими властями жестоких репрессий против гражданского общества, демократической оппозиции и независимых СМИ, мы вспоминаем политзаключенных, остающихся под стражей, и повторяем наш призыв к их немедленному и безусловному освобождению. Мы напоминаем о совместном заявлении, сделанном нашими странами 1 декабря 2010 года, в котором подтверждалось, что повышенное внимание к соблюдению демократических норм и прав человека остается главным условием улучшения двусторонних отношений. Мы сожалеем, что вместо этого руководство Беларуси пошло по пути самоизоляции, начав репрессии против собственного народа.

Во вторую годовщину событий 19 декабря 2010 года мы отмечаем невыполненное обещание Беларуси и подтверждаем свою готовность помочь белорусскому народу в построении демократического, процветающего и подлинно независимого европейского государства.

**Заявление Государственного департамента США
о ситуации с правами человека в Беларуси
(Вашингтон, 19 декабря 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

19 декабря 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ МАРИ ХАРФ

Права человека в Беларуси в годовщину репрессий 19 декабря 2010 года

Спустя три года после начала белорусскими властями жестоких репрессий против гражданского общества, демократической оппозиции и независимых СМИ, мы вспоминаем политзаключенных, остающихся под стражей, и повторяем наш призыв к их немедленному и безусловному освобождению и восстановлению их политических прав. Мы напоминаем о совместном заявлении, сделанном нашими странами 1 декабря 2010 года, в котором подтверждалось, что повышенное внимание к соблюдению демократических норм и прав человека остается главным условием улучшения двусторонних отношений и залогом прогресса Беларуси и ее граждан.

В третью годовщину событий 19 декабря 2010 года мы выражаем солидарность с народом Беларуси и подтверждаем свою готовность помочь ему в построении демократического, процветающего и подлинно независимого европейского государства.

**Заявление Государственного департамента США
об освобождении правозащитника Алеся Беляцкого
(Вашингтон, 21 июня 2014 г.)**

Государственный департамент США

Офис пресс-секретаря

21 июня 2014 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖЕН ПСАКИ

по поводу освобождения Алеся Беляцкого

Соединенные Штаты приветствуют сегодня освобождение Алеся Беляцкого как положительное событие. Беляцкий был удостоен премии Государственного департамента для защитников прав человека в 2011 году за его деятельность по защите жертв политических репрессий и их семей в Беларуси. Мы еще раз призываем правительство Беларуси немедленно и безоговорочно выпустить всех политических заключенных и восстановить их политические права. Такие действия проложили бы путь к нормализации отношений между Соединенными Штатами и Беларусью. Мы поддерживаем белорусский народ и вновь подтверждаем нашу готовность помочь ему в построении демократического, процветающего и подлинно независимого европейского государства.

**Заявление Государственного департамента США
о правах человека в Беларуси
(Вашингтон, 18 декабря 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (окр. Колумбия)

18 декабря 2014 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖЕН ПСАКИ

Права человека в Беларуси в годовщину подавления властями демонстрации протеста 19 декабря 2010 года

Прошло четыре года с тех пор, как правительство Беларуси применило репрессивные меры против гражданского общества, независимых СМИ и демократической оппозиции. Мы помним тех, кто до сих пор несправедливо содержится в тюрьме, и призываем к немедленному и безусловному освобождению всех политзаключенных Беларуси, а также уважению их политических и гражданских прав.

Мы также призываем Беларусь уважать совместное заявление США и Беларуси от декабря 2010 года, в котором отмечается, что соблюдение демократии и прав человека остается существенным условием прогресса Беларуси и ее граждан и является ключевым фактором улучшения двусторонних отношений. Уважение этих

ценностей особенно важно в свете предстоящих президентских выборов 2015 года. Повышение стандартов демократии и прав человека также ускоряет достижение благосостояния и стимулирует экономический рост, таким образом, укрепляя суверенитет и независимость Беларуси, которые Соединенные Штаты однозначно и твердо поддерживают.

Заявление Государственного департамента США об освобождении заключенных в Беларуси (Вашингтон, 23 августа 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 августа 2015 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЯ МАРКА С. ТОНЕРА

Освобождение заключенных в Беларуси

Соединенные Штаты приветствуют освобождение 22 августа из тюрьмы в Беларуси Николая Статкевича, Игоря Олиневича, Николая Дедка, Евгения Ваковича, Артема Прокопенко и Юрия Рубцова. Освобождение этих шести политических заключенных является позитивным событием для народа Беларуси и важным шагом к нормализации отношений с Соединенными Штатами. Мы повторяем наш призыв к правительству Белоруссии восстановить политические права этих шести и других бывших политических заключенных.

Мы также призываем Беларусь обратиться к американо-белорусскому совместному заявлению от декабря 2010 года и провести предстоящие выборы в соответствии со стандартами Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ), что будет способствовать дальнейшему улучшению наших двусторонних отношений. Эти шаги укрепят белорусский суверенитет и независимость, которую Соединенные Штаты однозначно и твердо поддерживают.

Заявление Государственного департамента США о президентских выборах в Беларуси (Вашингтон, 12 октября 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

12 октября 2015 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЯ МАРКА С. ТОНЕРА

Президентские выборы в Беларуси

Соединенные Штаты приветствуют мирное проведение президентских выборов 11 октября в Беларуси. Тем не менее, мы разочарованы тем, что выборы в значительной степени не соответствовали международным обязательствам Беларуси по свободным и справедливым выборам, как следует из докладов БДИПЧ и миссии Парламентской Ассамблеи ОБСЕ по наблюдению за выборами. Эти доклады отметили серьезные проблемы с подсчетом голосов и подведением итогов голосования, по составу территориальных и участковых избирательных комиссий, а также отсутствие фундаментальных реформ в несовершенной правовой базе, регулирующей выборы в Беларуси.

Свободные и энергичные СМИ, пространство для организаций гражданского общества и оппозиционных партий, чтобы работать, а также полный доступ международных и внутренних наблюдателей имеют важное значение для обеспечения свободных и справедливых выборов. Мы приветствуем участие оппозиционных политических партий и независимых СМИ, но неспособность международных и местных наблюдателей наблюдать за подсчетом голосов и почти полное отсутствие оппозиционных партий или независимых членов в избирательных комиссиях несовместимы с этими демократическими процессами и нормами.

Мы призываем Беларусь обратиться к американо-белорусскому совместному заявлению от декабря 2010 года, в котором «Белоруссия признает, что повышенное уважение демократии и прав человека в Беларуси остается главным условием улучшения двусторонних отношений и имеет важное значение для прогресса страны и ее граждан». Это укрепит белорусский суверенитет и независимость, которую Соединенные Штаты однозначно и твердо поддерживают, как было подтверждено в мае 2015 года в рамках двустороннего диалога по вопросам прав человека и демократии, чтобы проложить путь к улучшению двусторонних отношений на основе демократических ценностей и прав человека.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе собраний в Беларуси (Вена, 25 февраля 2010 г.)

Миссия Соединенных Штатов в ОБСЕ
Заявление о свободе собраний в Беларуси
Выступление политического советника Кейси Кристенсена
на заседании Постоянного совета в Вене
25 февраля 2010 года

Соединенные Штаты неоднократно высказывались о серьезных и конкретных проблемах в области основополагающей свободы собраний и объединений в различных странах ОБСЕ. Как нам всем известно, эта основополагающая свобода вкратце обозначена во Всеобщей декларации прав человека, Международном пакте о гражданских и политических правах и многих конкретных обязательствах ОБСЕ. Наиболее примечательное из последних было принято в 1990 году в Копенгагене на встрече, годовщину которой этим летом страна-председатель и правительство Дании отметят специальным торжественным мероприятием. В частности, в Копенгагене все государства-участники обязались соблюдать для “каждого... право на мирные собрания и демонстрации”, а также “гарантировать право на создание объединений... в том числе право на образование, присоединение и эффективное участие в неправительственных организациях”.

Также в Копенгагене государства-участники приняли обязательство, согласно которому “лица, принадлежащие к национальным меньшинствам, имеют право свободно осуществлять, сохранять и развивать свою этническую, культурную, языковую или религиозную идентичность, а также поддерживать и развивать свою культуру во всех ее аспектах”.

Именно по этим причинам мы должны выразить свою озабоченность в связи с крайне тревожным развитием событий в Беларуси в последнее время. Это не попытка политизировать ситуацию, как могли бы предположить некоторые государства-участники. Мы должны указать, что в Копенгагене государства-участники также взяли на себя обязательство “соблюдать право каждого лично или в объединении с другими искать, получать и свободно распространять взгляды и информацию о правах человека и основополагающих свободах”. Это один из шагов, который, в соответствии с нашими обязательствами перед ОБСЕ, мы предпринимаем сегодня.

На протяжении нескольких месяцев мы наблюдали эпизоды, которые, как мы надеялись, свидетельствуют о позитивной реакции белорусского руководства на мирные собрания и объединения. Были разрешены ежемесячные демонстрации солидарности, проходившие без вмешательства и без инцидентов. К сожалению, обращение с демонстрантами в последнее время свело на нет более позитивный подход. 8, 14 и 16 февраля мирные демонстрации жестко пресекались сотрудниками белорусских сил безопасности, многие из которых отказывались представиться, демонстрантов преследовали, оттесняли, арестовывали и задерживали. Более того, имели место сознательные попытки блокировать освещение этих акций в СМИ в нарушение белорусского законодательства.

В то же время правительство Беларуси, похоже, усилило меры по целенаправленному вытеснению и подавлению отдельных групп польского меньшинства в Беларуси, что наблюдалось, в частности, в последнее время в Ивентце под Минском. Это вызвало серьезную озабоченность в Соединенных Штатах, так же как и в Европе. Надеемся, что белорусское правительство конструктивно подойдет к достижению справедливого и надежного решения этой проблемы.

Мы отмечаем, что правительство Беларуси так и не отменило содержащиеся в уголовном кодексе нормы, предусматривающие – вопреки обязательствам страны перед ОБСЕ – наказание за деятельность незарегистрированных организаций. Мы вновь призываем правительство Беларуси пересмотреть эти законы и их применение, обеспечив их соответствие обязательствам перед ОБСЕ в отношении основополагающей свободы собраний и объединений и прав национальных меньшинств. В соответствии с нашими обязательствами перед ОБСЕ мы готовы приложить все необходимые усилия для работы с правительством Беларуси в этом направлении.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу приговора Николаю Автуховичу, вынесенного в Беларуси (Вена, 13 мая 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление по поводу приговора Николаю Автуховичу, вынесенного в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
13 мая 2010 года

Соединенным Штатам внушает озабоченность приговор, вынесенный 6 мая в Минске Николаю Автуховичу и трем другим лицам по обвинению в незаконном хранении оружия. Мы разделяем обеспокоенность наших коллег в Евросоюзе, выраженную в заявлении, распространенном 10 мая представителем президента ЕС в Минске, в отношении процедурных нарушений и явной политической подоплеки этого дела.

В этом и других делах мы уже давно указывали белорусским властям на важность соблюдения надлежащей правовой процедуры. Мы надеялись, что белорусские власти воспользуются этой возможностью, чтобы продемонстрировать укрепление норм отправления правосудия и независимость своих судебных органов. К сожалению, есть основания считать, что данный процесс проходил под знаком нарушений гражданских прав г-на Автуховича и трех других лиц.

Как мы отмечали ранее, улучшение отношений Соединенных Штатов с Беларусью наступит только тогда, когда белорусские власти будут проявлять больше уважения к основным гражданским правам и правам человека народа Беларуси.

Заявление представителя США при ОБСЕ о правах человека в Беларуси (Вена, 13 июля 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о правах человека в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
13 июля 2010 года

Соединенные Штаты с серьезной озабоченностью отмечают продолжающиеся акты подавления и устрашения, направленные против независимых СМИ и деятелей политической оппозиции в Беларуси. Мы сожалеем о том, что после ряда примечательных улучшений в конце 2008 года в дальнейшем появился длинный перечень непрекращающихся нарушений обязательств перед ОБСЕ.

Наиболее серьезную озабоченность вызывают следующие события:

- Член группы “Молодая Беларусь” Артур Финкевич подвергся 8 июля нападению вскоре после того, как он вышел из посольства США в Минске, причем его спутника не тронули. Ему брызнули в лицо неизвестной жидкостью, ударили и повалили на землю. Нападавшие отобрали его ноутбук, мобильный телефон, флеш-накопители, ключи, паспорт и бумажник. Планировалось, что в минувшие выходные Финкевич поедет в США по финансируемой Государственным департаментом США программе обмена. Он не смог поехать ввиду кражи его паспорта.

- Белорусские власти предупредили, по меньшей мере, двух журналистов Радио Свободная Европа/Радио Свобода о том, что в Беларуси они “работают нелегально”. Они якобы превышают правительственную квоту для РСЕ/РС – квоту, которая нарушает обязательства Беларуси перед ОБСЕ о создании условий для деятельности плюралистических и свободных СМИ.

- 9 июля 2010 года член оппозиционной партии Виталий Коваленко был помещен на пять дней в тюрьму вместе со своим братом, из-за чего они не смогли посетить фестиваль, на открытии которого присутствовал президент Лукашенко.

- На прошлой неделе были изъяты тиражи двух независимых газет – “Вольный город” и “Наша нива” – по-видимому, за публикацию статей о российском документальном фильме, где было высказано предположение о причастности президента Лукашенко к исчезновениям его политических оппонентов.

- 9 июля полиция помешала провести встречу между двумя лидерами “неофициального” Союза поляков в Беларуси Анжелики Орехвы и Андрея Пахобута, задержав их более чем на час и обыскав их машину на предмет наличия огнестрельного оружия, когда они ехали на встречу с Комиссаром ЕС по политике расширения и европейского соседства Стефаном Фуле.

- Редактор веб-сайта charter97.org Наталия Радзина подверглась допросу, по меньшей мере, четвертый раз с марта месяца, когда проводились милицейские рейды в ее доме и офисе.

- Минская полиция обыскала машину активиста Михася Башуры и вновь конфисковала ходатайства о том, чтобы почтить память писателя Василя Быкова, назвав его именем улицы в Минске и Гродно.

Правительство Беларуси до сих пор не изъяло из своего Уголовного кодекса статью 193, предусматривающую лишение свободы за любую деятельность от имени незарегистрированных общественных организаций, включая религиозные организации, и тем самым придает законный характер государственному

преследованию деятельности незарегистрированных групп. Эти инциденты – лишь некоторые из многих случаев, свидетельствующих о систематическом росте подавления и запугивания независимых СМИ и политической оппозиции в Беларуси.

Мы продолжаем призывать правительство Беларуси пересмотреть свои законы, касающиеся СМИ, свободы собраний и объединений и плюрализма политических партий, а также порядок их выполнения, чтобы привести их в соответствие с обязательствами перед ОБСЕ, которые Беларусь взяла на себя добровольно. В соответствии с нашими обязательствами перед ОБСЕ мы готовы работать с правительством Беларуси в этом направлении.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Беларуси (Вена, 23 декабря 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о выборах в Беларуси
Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер
на заседании Постоянного совета в Вене
23 декабря 2010 года

Соединенные Штаты решительно осуждают насильственные действия, предпринятые белорусскими властями по следам выборов 19 декабря. Это чрезмерное применение силы подрывает демократический процесс и нарушает права человека в отношении политических активистов, представителей гражданского общества и журналистов. Мы призываем к немедленному освобождению кандидатов в президенты и более 600 участников демонстраций протеста, задержанных 19 и 20 декабря. Правительство Беларуси несет ответственность за их безопасность и благополучие во время их пребывания под стражей.

Соединенные Штаты отмечают оценку выборов со стороны миссии БДИПЧ ОБСЕ, в которой говорится, что определенный прогресс в политической среде, наметившийся в преддверии выборов, не привел к свободному и честному исходу или к прозрачному подсчету голосов. С учетом этой оценки Соединенные Штаты не могут признать легитимными результаты президентских выборов, объявленные Центральной избирательной комиссией Беларуси 20 декабря.

Соединенные Штаты призывают белорусские власти расширить политическое пространство в Беларуси и выполнить свои обязательства, удовлетворив стандартам ОБСЕ в области реформы избирательной системы, политического взаимодействия, свободы СМИ и уважения к правам человека. Мы будем вести диалог с правительством, политической оппозицией и гражданским обществом в целях содействия прогрессу в интересах белорусского народа и его демократических устремлений.

Соединенные Штаты ясно давали понять в процессе диалога с властями Беларуси, что уважение правительства страны к правам человека и демократическому процессу является центральным условием улучшения наших двусторонних отношений. Действия, предпринятые белорусскими властями по следам выборов, представляют собой явный шаг назад в этих вопросах.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу текущей ситуации в Беларуси (Вена, 17 марта 2011 г.)

Миссия США при ОБСЕ
Заявление по поводу текущей ситуации в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
17 марта 2011 года

Соединенные Штаты по-прежнему серьезно обеспокоены продолжающимися после выборов репрессиями правительства Беларуси. Мы поддерживаем демократические ценности, которые отражают стандарты ОБСЕ, Хельсинкского Заключительного акта и последующих документов, и, таким образом, мы должны рассмотреть условия и действия – в том числе суровое лишение свободы – с которыми сталкиваются те, кто добивается более открытой, демократической, прозрачной и подотчетной политической обстановки в Беларуси. Мы подтверждаем всеобщие права каждого человека: чтобы его голос был услышан, или ее голос учтен на выборах; и ни один человек не может быть лишен свободы без справедливого судебного неополитического процесса. Мы рассчитываем на то, что другие члены ОБСЕ в равной степени поддерживают права граждан Беларуси в это трудное время.

Мы очень внимательно выслушали ответ наших белорусских коллег на заседании Постоянного совета, состоявшемся 10 марта. В ответ мы хотели бы подчеркнуть два момента. Во-первых, в отношении доступа БДИПЧ к текущим судебным процессам над “участниками событий 19 декабря”: в соответствии с установленными руководящими принципами мониторинга судебных разбирательств, мы ожидаем, что команда БДИПЧ получит неограниченный доступ к обоим подсудимым и соответствующей информации, включая следственные материалы и доказательства, необходимые для выполнения наблюдателями своей работы. Эффективный мониторинг судебного процесса – это нечто большее, чем просто присутствие в зале суда. В интересах всех сторон – обеспечить, чтобы команде БДИПЧ была предоставлена информация, необходимая ей для того, чтобы составить экспертное заключение и рекомендации по существу, в соответствии с принципом невмешательства в проведение судебных разбирательств.

Во-вторых, на прошлой неделе мы обратили внимание на вынесение обвинительного приговора Александру Отрощенко, пресс-секретарю одного из кандидатов в президенты, в связи с нашим призывом к правительству Беларуси разрешить визит в страну представителя по вопросам свободы СМИ Миятович. Мы сделали это потому, что Отрощенко является первым журналистом, осужденным в ходе репрессий после выборов; между тем, другие журналисты ожидают суда. Этот шаг в отношении независимых средств массовой информации должен вызывать обеспокоенность у всех нас. Мы должны быть озабочены лишением правительством права адвокатской практики нескольких юристов, которые пытались защитить задержанных – и выступать против этого шага.

Наконец, я хотел бы выразить искренние соболезнования от имени Соединенных Штатов по поводу смерти Светланы Наумовой, которая много раз подвергалась допросам в КГБ Беларуси в течение нескольких недель до ее смерти у себя дома. Наши мысли и молитвы – с ее родными и друзьями.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу взрыва в белорусском метро (Вена, 13 апреля 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Отклик на взрыв в белорусском метро

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

13 апреля 2011 года

Соединенные Штаты выражают глубочайшие соболезнования народу Беларуси в связи с ужасающей гибелью людей и ранениями в результате взрыва в минском метро 11 апреля. Мы осуждаем этот чудовищный акт насилия, который демонстрирует пренебрежительное отношение к жизни ни в чем не повинных людей и, похоже, был спланирован таким образом и осуществлен в такое время, чтобы вызвать максимальное число ранений. В эту скорбную минуту мы сочувствуем семьям и близким раненых и убитых.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу взрыва в белорусском метро (Вена, 19 мая 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление по вопросам свободы СМИ в Беларуси

Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

19 мая 2011 года

Соединенные Штаты осуждают вынесение 14 мая обвинительных приговоров кандидату в президенты Андрею Санникову и другим активистам демократического движения в Беларуси. Мы считаем кандидатов в президенты и других активистов, которых судят после ареста в рамках репрессий, связанных с президентскими выборами 19 декабря, политическими заключенными. Суровые приговоры, вынесенные 14 мая, и продолжающиеся судебные процессы несомненно являются политически мотивированными.

Соединенные Штаты также принимают к сведению заявление представителя ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации от 16 мая, осуждающее двухлетний условный срок лишения свободы, к которому была приговорена журналистка Ирина Халип в связи с участием в демонстрациях после выборов

декабря 2010 года. Мы согласны с представителем Миятович, который призывает обеспечить свободу работы журналистам в Беларуси, положить конец запугиваниям и немедленно прекратить репрессии против СМИ.

Мы также с серьезной озабоченностью отмечаем попытки вмешательства со стороны белорусского правительства в представление независимого доклада, подготовленного специальным докладчиком Комитета по международному контролю над ситуацией с правами человека в Беларуси. Члены Международной миссии по наблюдению были арестованы и высланы из страны, и им запретили возвращаться в Беларусь в течение определенного периода времени. Украинских правозащитников лишили возможности въезда в страну. Это дальнейшие нарушения обязательств в рамках ОБСЕ и международных стандартов.

Мы призываем Беларусь немедленно и безоговорочно освободить всех политических заключенных и прекратить продолжающиеся нарушения прав человека в отношении критиков правительства, которые продолжают подвергаться риску преследований и произвольных арестов. Результаты текущих судебных процессов будут приняты во внимание Соединенными Штатами, которые продолжают пересматривать свои отношения с Беларусью и рассматривать возможность принятия дальнейших мер.

Мы также призываем открыть пространство для свободного выражения политических взглядов, развития гражданского общества, свободы СМИ и создания возможностей для предпринимательской деятельности.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе собраний в Беларуси (Вена, 7 июля 2011 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Заявление о свободе собраний в Беларуси

Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

7 июля 2011 года

Соединенные Штаты по-прежнему серьезно обеспокоены отказом белорусских властей уважать демократические принципы и продолжающимися репрессиями против гражданского общества, независимых СМИ, оппозиционных политических партий и движений, а также тех, кто их защищает.

С 8 июня сотни граждан Беларуси были задержаны за осуществление своего права мирно протестовать против политики правительства. Эти “молчаливые протестующие”, собиравшиеся более чем в 40 городах Беларуси, арестовывались сотрудниками в штатском, не предъявлявшими служебных удостоверений, просто за то, что они хлопали в ладоши. На демонстрациях не было никаких лозунгов, никаких плакатов, никакой партийной символики – и все акции протеста проводились в местах, открытых для свободного доступа граждан. Некоторые демонстранты были осуждены за административные правонарушения и приговорены к 15 суткам тюремного заключения.

Право собираться мирно, вместе со свободой самовыражения и свободой ассоциаций, лежит в основе любой функционирующей демократической системы. Право на свободу собраний ясно изложено в статье 11 Европейской конвенции по правам человека и в Копенгагенском документе ОБСЕ 1990 года. Беларусь подписала оба документа.*

Наше общее обязательство в рамках ОБСЕ в отношении свободы собраний, данное в Копенгагене, гласит: “Каждый человек имеет право на мирные собрания и демонстрации. Любые ограничения, которые могут быть размещены на осуществление этих прав, предписываются законом и соответствуют международным стандартам”. Эти мирные демонстрации явно не представляют угрозы национальной безопасности или общественной безопасности, общественному порядку, охране здоровья или нравственности или прав и свобод других лиц.

Демонстранты использовали социальные сети для самоорганизации. Поэтому попытки правительства временно заблокировать сайты социальных сетей Twitter, Facebook и Вконтакте, о которых сообщалось, являются частью общих ограничений на право мирно собираться и участвовать в демонстрациях.

Этим репрессиям в первую очередь подвергаются независимые и даже контролируемые государством средства массовой информации. По меньшей мере 15 журналистов были задержаны во время мирных протестов по всей Беларуси 3 июля, в День независимости. В Минске силы безопасности применили слезоточивый газ против журналистов, которые пытались производить видео- и фотосъемку событий. Полиция ломала и конфисковала камеры и стирала медиа-записи.

Напомним правительству Беларуси, что журналисты должны иметь возможность выполнять свою работу, и, как недавно заявил специальный докладчик ООН по вопросу о поощрении и защите права на свободу мнений и их выражения, доступ в интернет подпадает под свободу слова и основных прав человека. Мы призываем правительство Беларуси уважать и защищать это право.

Даже вчера вечером, согласно сообщениям, более 300 мирных демонстрантов было брошено за решетку по всей Беларуси, 185 – только в Минске.

Мы присоединяемся к представителю ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации Дуне Миятович, призывая г-на Лукашенко положить конец беспрецедентным репрессиям против СМИ, начавшимся после президентских выборов декабря 2010 года.

В ответ на репрессии Соединенные Штаты проводят политику, совместно с Европейским союзом и другими, по оказанию давления на правительство Беларуси, чтобы заставить его освободить политических заключенных и поддержать тех в Беларуси, кто стремится к демократии.

Благодарю вас, господин председатель.

* Белорусская делегация правильно указала, что Беларусь не подписала Европейскую конвенцию по правам человека

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 10 ноября 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о политически мотивированном судебном преследовании в Беларуси

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

10 ноября 2011 года

Соединенные Штаты отмечают свою сохраняющуюся глубокую озабоченность по поводу ситуации с правами человека в Беларуси.

Совсем недавно, на прошлой неделе, представителям международных и национальных неправительственных организаций по правам человека было отказано в визах на въезд в страну в целях наблюдения за судебным процессом над Алесем Беляцким, руководителем правозащитного центра “Весна”. Г-н Беляцкий был заключен под стражу в начале августа и обвинен в “уклонении от уплаты налогов в крупных размерах” из-за его работы в качестве защитника прав человека. Суд над ним начался на прошлой неделе и продолжается в настоящее время. Это представляет собой еще одну попытку белорусских властей заставить критиков замолчать за счет использования судебной системы в политических целях.

НПО, которым было отказано в визах для мониторинга судебного процесса, включают в себя Международный центр по правам человека (FIDH), базирующийся во Франции; шведскую организацию “Защитники гражданских прав”; норвежский фонд “Дом прав человека”; Норвежский Хельсинкский комитет; Партнерство по правам человека, базирующееся в Бельгии; и ирландскую организацию “Правозащитники на передовой линии”.

С мая этого года визы по меньшей мере девяти журналистов из Российской Федерации, Великобритании, США, Литвы и Болгарии были аннулированы, либо они были изгнаны из страны, и им было запрещено возвращаться в Беларусь.

Защитники прав человека, пытавшиеся вести мониторинг за ситуацией с правами человека в Беларуси, также были изгнаны, и/или им был запрещен въезд в Беларусь. Среди них – 12 членов Комитета по международному контролю над ситуацией с правами человека в Беларуси и его Международной миссии по наблюдению – четыре человека из Украины и восемь представителей России.

Отметим также, что белорусские власти заявили Анастасии Положанко, заместителю председателя “Молодого фронта” и лауреату Международной женской премии за храбрость Госдепартамента США, что она не может уехать из Беларуси для продолжения учебы в Литве. Мы призываем Беларусь соблюдать свои международные обязательства и обязательства ОБСЕ в отношении свободы передвижения для своих граждан.

Мы неоднократно призывали к немедленному и безусловному освобождению всех политических заключенных, и сегодня мы вновь повторяем этот призыв, в том числе в отношении г-на Беляцкого. Безусловное освобождение должно включать восстановление гражданских и политических прав этих лиц. Мы также повторяем наш призыв к прекращению кампании преследований, проводимой против критиков правительства.

Соединенные Штаты, совместно с нашими европейскими партнерами, будут и впредь привлекать к ответственности белорусских чиновников, виновных в репрессивных действиях, с помощью целенаправленных мер. В то же время, мы остаемся привержены поддержке стремления белорусского народа к более демократическому и процветающему будущему.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о судебной системе и поправках к законам в Беларуси
(Вена, 17 ноября 2011 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о судебной системе и
поправках к законам в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
17 ноября 2011 года

Соединенные Штаты хотели бы поблагодарить БДИПЧ за опубликованный 9 ноября всеобъемлющий доклад по оценке судебных процессов, прошедших в Беларуси в период после президентских выборов 19 декабря 2010 года. В докладе подчеркивается необходимость проведения существенной реформы судебной системы страны.

В докладе отмечается, что судебная система не является независимой, что право на презумпцию невиновности подлежит сомнению, и что судьи часто не принимают во внимание утверждения о том, что показания бывают получены под принуждением, запугиванием, бесчеловечным обращением и, возможно, пытками. Мы призываем Беларусь тщательно изучить рекомендации, содержащиеся в докладе, а также заручиться поддержкой БДИПЧ в их реализации.

Мы хотим вновь привлечь внимание к продолжающемуся судебному процессу над руководителем правозащитного центра “Весна” Алесем Беляцким. Обвинения против Беляцкого являются еще одним примером того, как белорусские власти используют судебную систему в стремлении заставить замолчать своих критиков.

Соединенные Штаты отмечают с глубокой озабоченностью принятие Беларусью 8 ноября поправок к Закону о массовых мероприятиях и к Закону об общественных объединениях. Они включают в себя запрет на запланированные встречи людей для публичного выражения своих интересов. Даже санкционированные собрания будут сталкиваться с новыми ограничениями. Мы можем только заключить, что эти поправки направлены на сдерживание мирных собраний.

Поправки к Закону об общественных объединениях ограничивают основные свободы объединений, гарантируемые Международным пактом о гражданских и политических правах и обязательствами в рамках ОБСЕ. Статья 17 Закона ограничивает свободу белорусских организаций взаимодействовать с зарубежными и/или международными организациями гражданского общества. Статья 21, как представляется, призвана лишить организации гражданского общества финансовых ресурсов и открыто запрещает им осуществлять финансовые операции в иностранных государствах.

Г-н председатель, исчерпывающее обсуждение влияния, которое эти изменения окажут на развитие демократии и гражданского общества в Беларуси, выходит за рамки сегодняшнего заседания. Говоря простым языком, эти поправки означают собой шаг назад. Они противоречат принципам, которые государства-участники ОБСЕ обязались выполнять.

Соединенные Штаты по-прежнему призывают Беларусь к немедленному и безусловному освобождению всех политических заключенных и восстановлению их гражданских и политических прав. Мы также стремимся положить конец кампании преследований в отношении критиков правительства и тех, кто работает в направлении современной, демократической и процветающей Беларуси.

Наконец, отметим, что публикация доклада полностью отвечает мандату БДИПЧ, и БДИПЧ использовало имеющиеся ресурсы для сбора информации. Мы благодарим БДИПЧ за его вклад в наше понимание законодательных изменений в Беларуси, и мы высоко оцениваем доклад как пример приверженности БДИПЧ укреплению прав человека во всем регионе ОБСЕ.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о ситуации с правами человека в Беларуси
(Вена, 19 января 2012 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о ситуации с правами человека в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
19 января 2012 года

Соединенные Штаты по-прежнему испытывают глубокую озабоченность по поводу серьезных нарушений прав человека и основных свобод в Беларуси, идущих вразрез с ее обязательствами в рамках ОБСЕ.

Мы по-прежнему глубоко озабочены обращением с политическими заключенными в Беларуси. Отмечаем, что адвокату и членам семьи бывшего кандидата в президенты Андрея Санникова не дают с ним свидания по меньшей мере с 8 ноября. Мы также озабочены тем, что бывший кандидат в президенты Николай Статкевич отбывает трехлетний срок заключения в тюрьме “закрытого режима”, к которому он был приговорен на закрытом судебном заседании. 14 января Статкевич был помещен в одиночную камеру на десять суток за “нарушение режима отбывания наказания”.

Мы глубоко озабочены продолжающимися преследованиями и задержаниями независимых журналистов. Журналист телеканала “Белсат” Александр Баразенко был приговорен к 11 суткам тюремного заключения за попытку снять акцию протеста, проведенную 8 января демонстрантом-одиночкой у здания КГБ. Адвокату г-на Баразенко было отказано в посещении его подзащитного в заключении. Мы вместе с представителем ОБСЕ по вопросам свободы СМИ осуждаем эти действия властей. Мы призываем правительство разрешить представителю ОБСЕ по вопросам свободы СМИ совершить долгожданный визит в Беларусь.

Мы озабочены тем, что новое законодательство может еще больше ограничить в Беларуси свободный поток информации в интернете. Поправка, принятая 6 января, предусматривает новые административные наказания для коммерческих предприятий, нарушающих указ президента “О мерах по совершенствованию использования национального сегмента сети Интернет”. Положения этой поправки вместе с недавними законодательными поправками, которые криминализируют финансирование деятельности НПО из зарубежных источников, могут лишь еще больше сковать деятельность гражданского общества и политический дискурс в Беларуси.

Мы вновь призываем Беларусь немедленно освободить всех политических заключенных, реабилитировать их без предварительных условий и прекратить преследования представителей оппозиции, членов их семей и гражданского общества, в том числе правозащитников, независимых журналистов, адвокатов и студентов.

3 января президент Обама подписал Закон о демократии и правах человека в Беларуси 2011 года. В этом законе подчеркивается, что лица, причастные к нарушениям прав человека, включая те, что были совершены в связи с президентскими выборами 19 декабря 2010 года, подлежат санкциям. Мы будем продолжать работать в этом направлении в тесном сотрудничестве с нашими европейскими партнерами.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 26 января 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление об апелляции Беляцкого в Беларуси

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

26 января 2012 года

Как и Европейский союз, Соединенные Штаты решительно осуждают отказ Минского городского суда отменить обвинительный вердикт и приговор, вынесенные Алесю Беляцкому 24 ноября. Мы вновь подтверждаем высказанное нами ранее осуждение политически мотивированного судебного преследования правительством Беларуси г-на Беляцкого. Соединенные Штаты также приветствуют заявление председателя ОБСЕ по делу г-на Беляцкого, распространенное 24 января.

Мы вновь выражаем нашу серьезную озабоченность по поводу условий содержания политических заключенных в Беларуси, включая бывших кандидатов в президенты Андрея Санникова и Николая Статкевича. В частности, мы обеспокоены новыми заявлениями о применении пыток и бесчеловечном обращении. Мы призываем правительство Беларуси в полной мере расследовать эти утверждения и представить свои выводы на заседании Постоянного совета.

Мы вновь призываем правительство Беларуси немедленно и безоговорочно освободить г-на Беляцкого и всех других политических заключенных, устранить все препятствия на пути их дальнейшего участия в общественной жизни и прекратить свою кампанию против гражданского общества и независимых СМИ. Соединенные Штаты, совместно с нашими европейскими партнерами, будут продолжать следить за развитием событий в Беларуси и привлекать к ответственности лиц, ответственных за репрессии. Мы по-прежнему стремимся поддерживать демократические устремления белорусского народа через нашу помощь и диалог.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о нарушениях прав человека в Беларуси (Вена, 9 февраля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об Окончательной оценке событий
19 декабря 2010 года в Минске (Беларусь) с точки зрения прав человека
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
9 февраля 2012 года

Соединенные Штаты по-прежнему испытывают глубокую озабоченность по поводу серьезных нарушений прав человека и основных свобод в Беларуси.

Вслед за ЕС нам хотелось бы привлечь внимание Постоянного совета к Окончательной оценке событий 19 декабря 2010 года в Минске (Беларусь) с точки зрения прав человека. Эту оценку произвел Нил Джарман, специальный докладчик, назначенный Комитетом международного контроля за ситуацией с правами человека в Беларуси. Ему помогала группа экспертов по вопросам свободы собраний и ответных мер полиции из стран ОБСЕ.

Ниже приводится краткий обзор выводов, к которым пришел специальный докладчик:

- В Окончательной оценке отмечается, что белорусские власти не представили информации о полицейской операции по разгону мирной демонстрации протеста 19 декабря 2010 года, а также не провели никакого расследования выдвинутых против полиции обвинений в непропорциональном применении силы против участников акций протеста. Помимо этого, правительство Беларуси не представило никакой информации о применении насилия в отношении Владимира Некляева, одного из кандидатов в президенты, до начала основной демонстрации.

- В докладе утверждается, что с учетом уровня применения силы против людей, проводивших мирную демонстрацию на площади Независимости, было вполне резонно ожидать, что власти займутся расследованием обвинений в отношении действий полиции.

- В анализе судебных процессов и уголовных дел подчеркивается озабоченность по поводу ряда нарушений прав человека и нежелания правительства Беларуси выполнять свои обязательства в рамках Международного пакта о гражданских и политических правах. Подобным же образом власти отказываются расследовать целый ряд жалоб на плохое обращение с задержанными и применение к ним физического насилия.

- Правительство Беларуси оправдывает действия своей полиции 19 декабря 2010 года как необходимую реакцию на нападение на Дом правительства с применением насилия, но ни один из демонстрантов, осужденных по следам этих событий, не был уличен в каких-либо актах насилия в тот день. Около половины лиц, обвиненных или признанных виновными в связи с событиями 19 декабря, принадлежали к политической оппозиции г-ну Лукашенко.

Заявление представителя США при ОБСЕ о положении в области прав человека в Беларуси (Вена, 1 марта 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о ситуации с правами человека в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
1 марта 2012 года

Соединенные Штаты по-прежнему глубоко обеспокоены серьезными нарушениями прав человека, основных свобод и верховенства закона в Беларуси.

Мы очень разочарованы вынесенным Сергеем Коваленко 24 февраля политически мотивированным приговором к более чем двум годам лишения свободы якобы за нарушение условно-досрочного освобождения. Коваленко был арестован 19 декабря 2011 года – в годовщину президентских выборов, прошедших с нарушениями. Мы глубоко обеспокоены его физическим состоянием, а также состоянием здоровья всех политических заключенных в Беларуси.

Мы с озабоченностью отмечаем административное задержание на десять дней активистов оппозиции Павла Виноградова и Александра Арцыбашева по обвинению в участии в несанкционированной акции протеста.

Мы призываем Беларусь немедленно и безоговорочно освободить всех политических заключенных, обеспечить их полную реабилитацию и прекратить продолжающуюся травлю политических активистов, представителей гражданского общества и независимых журналистов.

Наконец, мы с глубоким сожалением отмечаем решение правительства Беларуси попросить главу делегации Европейского союза и посла Польши в Беларуси возвратиться в свои столицы для консультаций, одновременно отозвав своего постоянного представителя в Брюсселе и посла в Варшаве. Эти меры, так же как высылка посла США в Беларуси в 2008 году и закрытие офиса ОБСЕ в Минске в марте 2011 года, только углубляют самоизоляцию Беларуси. Соединенные Штаты вместе с ЕС и его государствами-участниками призывают Беларусь прекратить репрессии в отношении гражданского общества и демократической оппозиции.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 22 марта 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о ситуации с правами человека в Беларуси

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

22 марта 2012 года

Соединенные Штаты по-прежнему глубоко обеспокоены серьезными нарушениями прав человека, основополагающих свобод и верховенства закона в Беларуси.

Как отмечалось в докладе Деко в мае 2011 года и докладе БДИПЧ в ноябре 2011 года, белорусская судебная система не является независимой, право на презумпцию невиновности находится под сомнением, и судьи часто игнорируют утверждения о том, что показания были получены под давлением, запугиванием, бесчеловечным обращением и, возможно, пытками.

Эти недостатки вызывают особую озабоченность в отношении судебных процессов по обвинению в преступлениях, караемых смертной казнью. Примером являются недавние процессы над Владиславом Ковалевым и Дмитрием Коноваловым, которые были приговорены к смертной казни за их предполагаемую роль в организации взрыва в метро в апреле 2011 года – ужасном преступлении против мирных граждан. Мы глубоко обеспокоены тем, что они были казнены всего примерно через 100 дней после вынесения приговора, на фоне сообщений о том, что правительство Беларуси намерено уничтожить относящиеся к данному делу доказательства.

В ходе каждого судебного процесса, особенно если речь идет о возможном применении высшей меры наказания, должна соблюдаться надлежащая правовая процедура, обеспечивающая справедливый и заслуживающий доверия вердикт. В этой связи мы вновь призываем белорусское правительство обратиться к выводам, содержащимся в докладах Деко и БДИПЧ.

Мы также испытываем беспокойство по поводу действий правительства, ограничивающих свободу передвижения. С 7 марта власти Беларуси не позволили по меньшей мере 11 оппозиционным политикам, активистам гражданского общества, журналистам и правозащитникам выехать из страны. Этот произвольный запрет на зарубежные поездки критиков правительства Лукашенко идет вразрез с обязательствами Беларуси в рамках ОБСЕ. Мы призываем правительство немедленно прекратить травлю критиков власти и выполнять свои обязательства перед ОБСЕ, не ограничивая свободу передвижения своих граждан.

Насколько нам известно, городская администрация Минска разрешила провести митинг в День Воли 25 марта, на котором также будут представлены национальные символы. Мы настоятельно призываем правительство Беларуси в полной мере уважать права всех людей выражать свои взгляды, мирно собираться и свободно объединяться, и мы также призываем власти проследить за тем, чтобы полиция не вмешивалась в осуществление этих прав.

Наконец, мы повторяем наш призыв к правительству Беларуси немедленно и безоговорочно освободить всех узников совести, обеспечить их полную реабилитацию и прекратить продолжающееся преследование политических активистов, представителей гражданского общества и независимых журналистов.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 19 апреля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об освобождении политзаключенных в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
19 апреля 2012 года

Соединенные Штаты принимают к сведению освобождение бывшего кандидата в президенты Беларуси Андрея Санникова и руководителя его предвыборного штаба Дмитрия Бондаренко. Эта мера, в сочетании с предыдущими освобождениями, представляет собой значительный шаг.

Мы призываем правительство Беларуси немедленно и безоговорочно освободить всех остальных политических заключенных и обеспечить полное восстановление их гражданских и политических прав. Укрепление уважения к демократии и правам человека остается главным условием улучшения отношений между Соединенными Штатами и Беларусью.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 7 июня 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о ситуации с правами человека в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
7 июня 2012 года

Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты по-прежнему глубоко обеспокоены серьезными нарушениями прав человека, основных свобод и верховенства закона в Беларуси.

Мы хотели бы обратить внимание Постоянного совета на доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека по вопросу о положении прав человека в Беларуси, который будет представлен на следующей сессии Совета ООН по правам человека. В докладе отмечается, что “после выборов [декабря 2010 года] положение в области прав человека еще больше ухудшилось. В первую очередь это коснулось права на свободу ассоциаций, собраний и выражения мнений, а также права на справедливое судебное разбирательство. Продолжают поступать жалобы на применение пыток и жестокого обращения в местах содержания под стражей, на безнаказанность лиц, совершающих подобные действия, на несоблюдение надлежащей правовой процедуры и на давление на адвокатов ответчиков. Отсутствие независимой судебной власти и национального правозащитного учреждения усугубляет ситуацию с правами человека и препятствует прогрессу”.

Среди многих соответствующих рекомендаций, содержащихся в докладе, отмечается необходимость “изучить выводы и замечания, содержащиеся в докладе миссии наблюдателей ОБСЕ на выборах в Беларуси, докладе Докладчика ОБСЕ по Московскому механизму и докладе Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека о результатах наблюдений за судебными процессами в Беларуси, и в полном объеме выполнить содержащиеся в них рекомендации”. Сегодня мы повторяем этот призыв.

Доклад Верховного комиссара охватывает период с 19 декабря 2010 года по 23 марта 2012 года. К сожалению, с тех пор ситуация продолжает ухудшаться.

Мы по-прежнему считаем, что действия правительства по ограничению свободы передвижения своих граждан заслуживают осуждения. Отмечаем, что бывшие политзаключенные Андрей Санников и Дмитрий Бондаренко недавно были остановлены на белорусской границе. Мы обращаемся к правительству с призывом прекратить преследование и в полной мере восстановить гражданские и политические права всех бывших политических заключенных и в соответствии с обязательствами страны в рамках ОБСЕ не ограничивать свободу передвижения своих граждан.

Мы по-прежнему глубоко обеспокоены продолжающимся суровым обращением с независимыми журналистами. 31 мая корреспондент РСЕ/РС Инна Студинская была задержана на три часа и, как сообщается, подверглась насилию во время выполнения задания в Светлогорске, где она освещала встречу активистов оппозиции и местных жителей. Также были задержаны три других журналиста, Алина Радачинская, Александр

Борозенко, Сергей Балай, и активист Михаил Пашкевич. 1 июня Пашкевич был приговорен к семи суткам административного ареста.

В тот же день журналисты Ян Роман, Юлия Коляда и Андрей Почобут были задержаны в Гродно, где они пытались освещать пикет членов Союза поляков, а двое телевизионных журналистов, Татьяна Белошева и Ольга Чайчиц, были задержаны в Минске, как сообщается, за то, что они снимали празднование Дня защиты детей.

В общей сложности около 20 участников были арестованы во время мирной акции протеста в Гродно 1 июня по поводу навязывания русского языка школе, финансируемой Польшей. Судебные процессы над задержанными были проведены вчера, и их приговорили к различным наказаниям – от нескольких суток административного ареста до наложения штрафов на сумму до 5 миллионов белорусских рублей.

Мы по-прежнему обеспокоены дальнейшим вмешательством в жизнь и административным задержанием активистов оппозиции, включая членов Молодого фронта Михаила Мусского, Дмитрия Кременецкого, Романа Васильева, Николая Демиденко и Павла Виноградова. Как пример этой кампании жестокого обращения, 24 мая Олег Волчек, руководитель организации “Правовая помощь населению”, занимавшейся оказанием правовой помощи, пока правительство не вынудило ее закрыться в 2003 году, был арестован милиционерами в штатском, которые обвинили его в якобы “нецензурной брани в общественном месте”. Он был приговорен к девяти суткам административного ареста.

В другом случае 31 мая Алексей Пикулик, академический директор Белорусского института стратегических исследований (BISS), был арестован недалеко от своего дома. Он был обвинен в “хулиганстве” и приговорен к пяти суткам ареста. Его паспорт был конфискован властями 6 апреля, и его свобода передвижения с тех пор ограничена.

Г-н председатель, мы вновь призываем правительство Беларуси выполнить свои обязательства в рамках ОБСЕ, немедленно и безоговорочно освободить всех узников совести, обеспечить полное восстановление их политических и гражданских прав и прекратить продолжающееся преследование политических активистов, представителей гражданского общества, борцов за права человека и независимых журналистов.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 21 июня 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о ситуации с правами человека в Беларуси

Подготовленный текст выступления посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

21 июня 2012 года

Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты по-прежнему глубоко обеспокоены серьезными нарушениями прав человека, основных свобод и верховенства закона в Беларуси.

Мы хотели бы отметить, что 16 июня отмечалась первая годовщина презентации на заседании Постоянного совета доклада, подготовленного докладчиком Московского механизма ОБСЕ. Этот документ, наряду с докладом миссии ОБСЕ по наблюдению за выборами, а также докладом БДИПЧ по результатам мониторинга судебных процессов, содержит краткие рекомендации, которые в случае их выполнения могли остановить ухудшение ситуации с правами человека в Беларуси. Этого не произошло.

В 2011 году и в первые месяцы 2012 года правительство Беларуси продолжало репрессии против политической оппозиции, гражданского общества и независимых СМИ. Правительство подвергало произвольному аресту, задержанию и тюремному заключению граждан за критику должностных лиц, участие в демонстрациях и защиту прав человека и мешало независимым СМИ распространять информацию и материалы, в то же время налагая систематические запреты на поездки активистов оппозиции, защитников прав человека и представителей независимых средств массовой информации.

Сообщаю Постоянному совету, что в результате этого 14 июня президент Обама продлил режим национального чрезвычайного положения в отношении Беларуси. Президент принял это решение для реагирования на необычную и чрезвычайную угрозу для национальной безопасности и внешней политики Соединенных Штатов, исходящую от действий и политики определенных членов правительства Беларуси, подрывающих демократические процессы или институты Беларуси, совершающих нарушения прав человека, связанные с политическими репрессиями, включая задержания и исчезновения, а также участвующих в коррупции на государственном уровне, в том числе путем отвлечения или неправильного использования государственных активов Беларуси или злоупотребления государственной властью.

Мы повторяем наш призыв немедленно и безоговорочно освободить всех политических заключенных, в том числе Алеся Беляцкого, обеспечить полное восстановление их политических и гражданских прав и прекратить продолжающееся преследование политических активистов, представителей гражданского общества, правозащитников и независимых журналистов. Мы также призываем правительство Беларуси выполнять свои обязательства в рамках ОБСЕ и настоятельно призываем правительство своевременно предоставить неограниченное приглашение БДИПЧ, Парламентской ассамблее ОБСЕ и другим государствам-участникам для наблюдения за парламентскими выборами, запланированными на 23 сентября.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 12 июля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о ситуации с правами человека в Беларуси
Подготовленный текст выступления посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
12 июля 2012 года

Соединенные Штаты по-прежнему глубоко обеспокоены серьезными нарушениями Беларусью своих обязательств ОБСЕ в области уважения прав человека, основных свобод и верховенства закона.

Хотя журналист Анджей Почобут был освобожден до суда, мы считаем, что его арест по обвинению в “клевете на президента” был политически мотивированным и что условия, наложенные на его освобождение, предназначены для дальнейшего ограничения его способности осуществлять свои права человека. Более того, в последние дни был проведен обыск в офисе Союза поляков с конфискацией оборудования, предположительно связанного с делом г-на Почобута.

Кроме того, мы недавно были свидетелями ареста, задержания и освобождения журналиста Павла Свердлова из Европейского радио для Беларуси, обвиненного в “нецензурной брани”. Очевидно, что такие аресты и краткосрочные задержания становятся все более распространенным средством для подавления инакомыслия в Беларуси.

Мы по-прежнему глубоко озабочены состоянием политзаключенных в Беларуси. Ранее мы уже поднимали вопрос об ужесточении ограничений в отношении Алеся Беляцкого, и мы обеспокоены судебным приказом от 4 июля по захвату офиса правозащитного центра “Весна”. Помещение, о котором идет речь, служит не только офисом центра, но также и частной резиденцией жены г-на Беляцкого, Натальи Пинчук.

Беларусь, которая уже ввела ограничения на поездки членов оппозиции и активистов в области прав человека, недавно сделала еще один шаг по ограничению основной свободы передвижения – права покидать свою страну и возвращаться в нее. Мы по-прежнему обеспокоены текущими и предлагаемыми законодательными актами, такими как указ № 295, опубликованный 4 июля, который позволяет КГБ включать граждан в список лиц, которым запрещены поездки, и широко рассматривается как инструмент для дальнейшего подавления инакомыслия.

В связи с этим мы глубоко обеспокоены поступившими из Беларуси сегодня утром новостями о том, что власти отказывают Виктору Корниенко, сопредседателю инициативы “За справедливые выборы”, в праве совершить поездку в Вену для участия в проходящем на этой неделе Дополнительном совещании по человеческому измерению. Это ограничение свободы передвижения г-на Корниенко нарушает жизненно важный принцип Хельсинки и ставит под вопрос искренность Беларуси и ее приверженность основным принципам нашей организации.

Соединенные Штаты вынуждены протестовать против этого очередного игнорирования Беларусью основных свобод. В результате этого, пока г-ну Корниенко будут отказывать в его праве на свободу передвижения и участие в нашей встрече, ни я, ни мои старшие сотрудники не будут в ней участвовать.

Мы удовлетворены решением Совета ООН по правам человека назначить специального докладчика по Беларуси, которое Соединенные Штаты активно поддержали. Мы призываем правительство страны в настоящее время в полной мере сотрудничать со специальным докладчиком ООН и всеми специальными процедурами ООН.

Мы вновь призываем Беларусь немедленно и безоговорочно освободить всех политзаключенных, обеспечить полное восстановление их политических и гражданских прав и прекратить продолжающееся преследование политических активистов, представителей гражданского общества, борцов за права человека и независимых журналистов.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 26 июля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о ситуации с правами человека в Беларуси
Подготовленный текст выступления посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
26 июля 2012 года

Соединенные Штаты по-прежнему чрезвычайно обеспокоены серьезным пренебрежением Беларусью своими международными обязательствами и обязательствами в рамках ОБСЕ в области уважения прав человека, основных свобод и верховенства закона.

Мы по-прежнему глубоко озабочены условиями содержания политзаключенных в Беларуси. Отмечаем, что дополнительные обвинения, недавно выдвинутые против лидера молодежного оппозиционного движения “Молодой фронт” Дмитрия Дашкевича, могут продлить его политически мотивированное тюремное заключение на один год или более долгий срок после планируемого освобождения в декабре этого года. Отмечаем также с разочарованием, что бывший политзаключенный Василий Парфянков снова сталкивается с политически мотивированными обвинениями и перспективой тюремного заключения.

Нас также по-прежнему беспокоят ограничения на поездки членов демократической оппозиции, правозащитников и представителей независимых СМИ в Беларуси. Мы приветствуем новость о том, что несколько человек были исключены из списка тех, кому запрещено выезжать за пределы Беларуси, включая Виктора Корниенко, Олега Гулака, Валентина Стефановича, Анатолия Лебедько и Андрея Бондаренко, с объяснением, что они были включены в список – некоторые из них в начале марта – в связи с “технической ошибкой”. Тем не менее, мы получили тревожные сообщения о том, что Андрей Бондаренко был включен в список КГБ, запрещающий его отъезд из Беларуси. Напоминаем Беларуси о том, что в рамках международного права она обязана уважать право своих граждан выезжать из своей страны и возвращаться в нее.

24 июля Минский городской суд отклонил апелляцию по поводу нового шестимесячного приговора в отношении активиста кампании “Говори правду” и политзаключенного Василия Парфенкова. Он получил этот приговор 29 мая 2012 года за нарушение условий своего освобождения в 2011 году. Парфенков, который первоначально был осужден за участие в “массовых беспорядках” после выборов в декабре 2010 года, был приговорен к четырем годам лишения свободы, но был досрочно помилован в августе 2011 года. Мы считаем, что эти судебные процессы были политически мотивированными.

Мы обращаемся к белорусской делегации с просьбой предоставить Постоянному совету информацию о задержании студента-журналиста Антона Сурыпина, который якобы разместил в интернете фотографию плюшевых медведей, сброшенных 4 июля шведской фирмой по связям с общественностью Studio Total, и Сергея Башаримова, который якобы планировал сдать квартиру этой фирме. Насколько нам известно, либо уже были предъявлены, либо рассматривается возможность предъявления обвинений в соучастии в умышленном незаконном пересечении границы. Вызывает особое беспокойство тот факт, что эти люди находятся в заключении за соучастие в незаконном пересечении границы, и/или им предъявлены соответствующие обвинения, так как Министерство обороны отрицает, что незаконное пересечение границы имело место.

Мы повторяем наш призыв к Беларуси немедленно и безоговорочно освободить всех политических заключенных, в полной мере восстановить их политические и гражданские права и прекратить продолжающееся преследование демократической оппозиции, гражданского общества и борцов за права человека и их семей.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе самовыражения в Беларуси (Вена, 6 сентября 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о свободе самовыражения в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
6 сентября 2012 года
Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены продолжающимся ухудшением уважения прав человека и основных свобод в Беларуси, особенно в свете предстоящих выборов. В частности, мы разделяем

озабоченность представителя ОБСЕ по вопросам свободы СМИ Дунии Миятович по поводу задержаний и арестов администраторов групп социальных СМИ в Беларуси.

Задержание Павла Евтихеева, Андрея Ткачева, Романа Протасевича и Олега Шрамука, администраторов социальной сети vkontakte.ru, представляет собой дальнейшее подавление свободы самовыражения в Беларуси. Этот и другие шаги, предпринятые в течение последних нескольких месяцев правительством Беларуси в отношении независимых журналистов и блогеров, противоречат обязательствам страны по обеспечению свободы средств массовой информации в качестве основного условия плюралистического и демократического общества, особенно в плане недопущения дискриминации в отношении независимых СМИ в вопросах доступа к информации.

Соединенные Штаты настоятельно призывают Беларусь освободить г-на Евтихеева и г-на Ткачева и немедленно снять все обвинения с тех, кто был изначально задержан, и работать с Офисом представителя по вопросам свободы СМИ над улучшением послужного списка страны в области независимости и прозрачности средств массовой информации.

Соединенные Штаты также хотели бы выразить свое разочарование в связи с отстранением 68 кандидатов в депутаты, в том числе бывшего кандидата в президенты Александра Милинкевича и других, от участия в выборах, намеченных на 23 сентября. Эта мера представляет собой еще одну попытку белорусского правительства подавить инакомыслие и ограничить оппозицию его правлению. Кроме того, мы особенно обеспокоены отказом властей разрешить участие членов демократической оппозиции в районных избирательных комиссиях, которые осуществляют фактический подсчет голосов. Контролируемая государством Центральная избирательная комиссия (ЦИК) включила только 61 из 862 кандидатур, представленных членами демократической оппозиции, в персонал 6301 участковой избирательной комиссии общей численностью 68 945 человек, то есть менее 0,1 процента от общего количества. Такие антидемократические меры лишь способствуют лишению белорусских граждан права выражать свои устремления к современному демократическому и процветающему будущему и исключению возможности прозрачности избирательного процесса.

Наконец, Соединенные Штаты выражают глубокое сожаление по поводу решения белорусского правительства выслать посла Швеции и вынудить Швецию отозвать весь свой дипломатический персонал, базирующийся в Минске. Мы поддерживаем наших европейских партнеров и выражаем надежду на то, что Беларусь вскоре пригласит Швецию вновь открыть миссию в Минске.

Соединенные Штаты отмечают, что подобные действия белорусского правительства лишь затягивают на неопределенный срок самоизоляцию страны.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о насилии против журналистов в Беларуси (Вена, 21 сентября 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о насилии в отношении журналистов в Беларуси и их неправомерном задержании

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

20 сентября 2012 года

Соединенные Штаты выражают серьезную озабоченность в отношении организованного правительством насилия и задержания членов гражданского общества и, по меньшей мере, семи журналистов, в том числе фотографа Associated Press, получившего серьезные травмы лица. Журналисты освещали акцию протеста в Минске 18 сентября в поддержку бойкота выборов.

Мы настоятельно призываем правительство Беларуси прекратить кампанию запугивания и привлечь чиновников, виновных в правонарушениях, к ответственности, в частности, за акты насилия.

Мы вновь призываем правительство Беларуси выполнять свои обязательства в рамках ОБСЕ, немедленно и безоговорочно освободить всех узников совести, обеспечить их полную реабилитацию и прекратить продолжающееся преследование политических активистов, представителей гражданского общества и независимых журналистов.

Наконец, мы призываем Беларусь провести свободные и честные выборы 23 сентября и позволить журналистам и наблюдателям, которые станут свидетелями этих выборов, свободно сообщать о том, что они наблюдают. В частности, мы призываем правительство разрешить полный доступ, включая оперативную выдачу виз, наблюдателям ОБСЕ из БДИПЧ и Парламентской ассамблеи ОБСЕ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о выборах и правах человека в Беларуси (Вена, 15 октября 2012 г.)

Представительство США при ОБСЕ

Заявление исполняющего обязанности заместителя главы миссии Кристофера Мидуры в Постоянном совете ОБСЕ

Текст выступления

Вена

15 октября 2012 г.

Заявление о парламентских выборах и задержании Алеся Беляцкого в Беларуси

Соединенные Штаты по-прежнему обеспокоены ситуацией с правами человека в Беларуси, последним свидетельством которой явились нарушения при проведении парламентских выборов 23 сентября. Выборы не соответствовали международным стандартам, и их проведение нельзя считать свободным или честным. По предварительной оценке миссии ОБСЕ по наблюдению за выборами, выборы были «не соревновательными с самого начала». Миссия наблюдателей отметила ограничение свободы выбора для избирателей, отсутствие беспристрастности со стороны избирательных комиссий, а также отсутствие надлежащей процедуры подсчета.

Соединенные Штаты призывают Беларусь предпринять шаги по выполнению своих международных обязательств по проведению подлинно демократических выборов, а также по уважению прав человека. Любые выборы, проведенные с нарушениями, представляют собой упущенную возможность для народа Беларуси.

Соединенные Штаты также обеспокоены продолжающимся лишением свободы и жестоким обращением с правозащитником Алесем Беляцким. 25 сентября в Варшаве Государственный департамент наградил Беляцкого в день его 50-летия Премией защитника прав человека 2011 года на церемонии, на которой присутствовала его жена. В тот же день мы узнали, что Беляцкий помещен в одиночную камеру. Соединенные Штаты обеспокоены очевидным совпадением по времени между награждением и ухудшением обращения с ним со стороны властей Беларуси.

Мы вновь призываем правительство Беларуси немедленно начать выполнять свои обязательства в рамках ОБСЕ, безотлагательно и безоговорочно освободить всех политических заключенных и обеспечить их полную реабилитацию.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о конфискации квартиры Алеся Беляцкого (Вена, 29 ноября 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о конфискации квартиры Алеся Беляцкого

жестоких репрессий против мирных демонстрантов в Беларуси

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

29 ноября 2012 г.

Соединенные Штаты выражают серьезную озабоченность по поводу конфискации белорусскими властями квартиры Алеся Беляцкого, находящегося в заключении председателя Правозащитного центра «Весна». Квартира служила в качестве офиса центра «Весна».

Мы настоятельно призываем правительство Беларуси разрешить центру «Весна» продолжить свою работу и прекратить эту кампанию запугивания. «Весна» выполняет важную работу по развитию прав человека в Беларуси.

Мы вновь призываем правительство Беларуси выполнить свои обязательства перед ОБСЕ, немедленно и безоговорочно освободив Алеся Беляцкого и всех других политических заключенных, обеспечив их полную реабилитацию и прекратив продолжающееся преследование политических активистов, представителей гражданского общества и независимых журналистов.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о правах человека в Беларуси (Вена, 20 декабря 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление в связи с двухлетней годовщиной
жестоких репрессий против мирных демонстрантов в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
20 декабря 2012 г.

Вчера исполнилось два года со дня президентских выборов в Беларуси, состоявшихся в декабре 2010 года. После выборов, которые в значительной степени не соответствовали международно признанным демократическим стандартам, милиция жестоко разогнала мирных демонстрантов. Многие люди были избиты, задержано более 700 человек, в том числе семь кандидатов в президенты.

Последствия этих событий продолжают ощущаться сегодня в Беларуси. Некоторые демократические активисты оппозиции по-прежнему находятся в тюрьме. Один из этих заключенных, Дмитрий Дашкевич, должен был быть освобожден из тюрьмы на этой неделе, но его срок продлен на один год, что свидетельствует об отсутствии независимой судебной системы и избирательном преследовании демократической оппозиции. Мы подтверждаем наш призыв к немедленному, безусловному освобождению и реабилитации всех политических заключенных. Власти по-прежнему не соблюдают основные принципы свободы слова, собраний и объединений, как это отражено в окончательном докладе миссии по наблюдению за выборами в Беларуси в сентябре 2012 года, опубликованном Бюро по демократическим институтам и правам человека на прошлой неделе.

Мы напоминаем о совместном заявлении, сделанном Соединенными Штатами и Беларусью 1 декабря 2010 года, в котором подтверждалось, что повышенное внимание к соблюдению демократических норм и прав человека остается главным условием улучшения двусторонних отношений. Мы призываем правительство Беларуси к сотрудничеству с институтами ОБСЕ в целях обеспечения соответствия целям и ценностям этой организации. И мы продолжаем поддерживать белорусских правозащитников, независимых журналистов и активистов гражданского общества, стремящихся строить открытое, демократическое будущее для своей страны.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о преследовании ЛГБТ и политических заключенных в Беларуси (Вена, 14 февраля 2013 г.)

Постоянное представительство США при ОБСЕ
Заявление по поводу преследования ЛГБТ и политических заключенных в Беларуси
Текст выступления посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
14 февраля 2013 г.

На прошлой неделе МИД Беларуси опубликовал доклад, в котором подверг критике положение с правами человека в 25 странах, включая Соединенные Штаты. Белорусская делегация процитировала этот доклад на прошлом заседании Постоянного совета. Соединенные Штаты приветствуют диалог с другими странами и неправительственными организациями о ситуации с правами человека в Соединенных Штатах. Призываем белорусские власти также вступить в диалог о правах человека в Беларуси.

В этой связи Соединенные Штаты выражают глубокую озабоченность в связи с недавними инцидентами в Беларуси, связанными с преследованием лесбиянок, геев, бисексуалов и трансгендеров со стороны официальных структур.

В этом году полиция провела по меньшей мере четыре рейда по клубам, которые часто посещают члены ЛГБТ-сообщества в Беларуси, и на короткое время задержала десятки человек в Минске и Витебске. Последний рейд прошел 8 февраля. По сообщениям, во время одного из рейдов полиция сказала задержанным, что они связаны с «ненадлежащей» деятельностью неправительственной правозащитной организации «ГейБеларусь». «ГейБеларусь» не имеет возможности официально зарегистрироваться, и после второй попытки регистрации в январе полиция допросила более 60 членов НПО на предмет их деятельности.

Не только члены ЛГБТ-сообщества сталкиваются с преследованием и запугиванием в Беларуси. Активист «Молодого фронта» Владимир Еременок 24 января был приговорен к 12 суткам ареста за нарушение

условий досрочного освобождения в августе 2011 года. Первоначально его приговорили к трем годам заключения после репрессий в декабре 2010 года.

Свобода передвижения политических активистов и журналистов подвергается ограничениям. Как сообщает Ирина Халип, местная полиция сказала ей, что в рамках условного осуждения она не может свободно путешествовать. Халип, супруга бывшего политического заключенного Андрея Санникова, который находится в изгнании, также обязана соблюдать комендантский час.

Мы приветствуем освобождение политического заключенного Василия Парфенкова 9 февраля и пользуемся возможностью, чтобы вновь призвать правительство Беларуси выполнять свои обязательства перед ОБСЕ, безотлагательно и безоговорочно освободить всех политических заключенных и обеспечить их полную реабилитацию. Уважение демократии и прав человека в Беларуси остается главным условием преодоления международной изоляции страны и залогом прогресса страны и благополучия ее граждан.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о тяжелом положении политических заключенных и протестующих в
Беларуси
(Вена, 9 мая 2013 г.)**

Постоянное представительство США при ОБСЕ

Заявление о тяжелом положении политических заключенных и протестующих в Беларуси

Текст выступления посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
9 мая 2013 г.

Соединенные Штаты обеспокоены задержанием и осуждением участников и журналистов, арестованных 26 апреля во время проведения разрешенного властями марша в связи с годовщиной Чернобыльской катастрофы 1986 года, а также задержанием двух журналистов 6 мая.

29 апреля минский суд приговорил Александра Тарнагурского, Дмитрия Черняка, Вячеслава Дашкевича и Игоря Трухановича к лишению свободы сроком до десяти суток за якобы неподчинение требованиям властей и по обвинениям в других правонарушениях. Два журналиста базирующейся в Польше радиостанции “Радио Рация” Геннадий Барбарич и Александр Ярошевич также были арестованы и приговорены к трехдневным срокам лишения свободы за неподчинение требованиям властей.

Господин председатель, эти аресты и последующие обвинительные вердикты являются симптомами продолжающегося неуважения Беларуси к свободе прессы, свободе собраний и свободе выражения мнений. Марш был санкционирован властями Беларуси и был проведен мирно. Тем не менее, основные организаторы марша были задержаны (хотя и без предъявления обвинений) до начала мероприятия, а позже были арестованы его участники. Журналисты были задержаны, когда они возвращались в свои офисы после освещения марша. Аресты особенно достойны сожаления, так как они произошли в связи с годовщиной события, которое продолжает влиять на здоровье и благополучие сотен граждан Беларуси и по сей день.

6 мая полиция снова задержала г-на Ярошевича вместе с блоггером Дмитрием Галко по обвинениям в совершении правонарушений, когда они возвращались из следственного изолятора, где они встретили освобожденных в связи с чернобыльским маршем.

Соединенные Штаты по-прежнему глубоко обеспокоены тем, что кандидат в президенты на выборах 2010 года Николай Статкевич, защитник прав человека Алесь Беляцкий и многие другие политические заключенные остаются в тюрьме.

Пользуемся этой возможностью, чтобы подтвердить наш призыв к правительству Беларуси выполнить свои обязательства в рамках ОБСЕ, немедленно и безоговорочно освободить всех политических заключенных и в полной мере восстановить их гражданские и политические права. Уважение к демократии и правам человека в Беларуси остается центральным условием для преодоления самоизоляции страны и имеет важное значение для развития страны и благосостояния ее граждан.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о конфискации квартиры Алеся Беляцкого
(Вена, 29 ноября 2012 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о конфискации квартиры Алеся Беляцкого

жестоких репрессий против мирных демонстрантов в Беларуси
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
29 ноября 2012 г.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
в связи с третьей годовщиной жестокого подавления мирной
демонстрации в Беларуси
(Вена, 19 декабря 2013 г.)**

Постоянное представительство США при ОБСЕ
Заявление в связи с третьей годовщиной жестокого подавления мирной демонстрации в Беларуси
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
19 декабря 2013 г.

Сегодня отмечается третья годовщина президентских выборов, состоявшихся в Беларуси в декабре 2010 года. После этих выборов, которые не были ни свободными, ни справедливыми, милиция силой разогнала толпы мирных демонстрантов. Многие были избиты, и более 700 человек были задержаны, в том числе семь кандидатов в президенты.

Вызывает сожаление тот факт, что, несмотря на последовательные настойчивые призывы государственных участников и рекомендации экспертов БДИПЧ по улучшению ситуации с соблюдением прав человека и основных свобод в стране, правительство Беларуси продолжает репрессии в отношении своих граждан. Несколько активистов демократической оппозиции остаются в тюрьме. Один из этих активистов, Владимир Яроменак, недавно получил новый, политически мотивированный трехмесячный срок тюремного заключения за якобы невыполнение требований “превентивного милицейского надзора”. Подтверждаем наш призыв к немедленному, безусловному освобождению всех политических заключенных и восстановлению их политических прав.

Призываем правительство Беларуси более серьезно относиться к уважению основных свобод выражения мнений, ассоциаций и собраний. Мы разочарованы тем, что городские власти в Минске ограничили право белорусских граждан на проведение мирного шествия и митинга в защиту прав человека ЛГБТ 10 и 12 декабря. Соединенные Штаты будут продолжать поддерживать белорусских правозащитников, независимых журналистов и активистов гражданского общества, которые стремятся строить открытое, демократическое будущее для своей страны.

Еще раз призываем правительство Беларуси выполнять свои обязательства в рамках ОБСЕ.
Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об ограничениях на основные свободы в Беларуси
(Вена, 22 мая 2014 г.)**

Миссия США при ОБСЕ
Выступление политического советника Кристофера Робинсона
на заседании Постоянного совета в Вене
22 мая 2014 года
Заявление о сохраняющихся ограничениях на основные свободы в Беларуси
Благодарю вас, господин председатель.

Отметим, что Беларусь принимает у себя, в Минске, Чемпионат мира по хоккею, и мы обеспокоены сообщениями о том, что более трех десятков человек были арестованы, подвергнуты травле, а в некоторых случаях лишены свободы в преддверии и во время турнира. Это очевидная попытка властей воспрепятствовать мирным демонстрациям и политической активности на хоккейных аренах и в других местах в Беларуси. Например, 24 апреля власти задержали лидера “Молодого фронта” Дмитрия Дашкевича и приговорили его к 25 суткам ареста, как сообщается, за неназванные нарушения условий досрочного освобождения. Срок заключения Дашкевича совпадает со временем проведения Чемпионата, и он лишается возможности принять участие в ежегодной мирной демонстрации в память о чернобыльской катастрофе, что порождает серьезные вопросы о возможном политически мотивированном и произвольном лишении свободы. Мы осуждаем любое применение содержания под стражей в качестве инструмента, мешающего гражданам осуществлять свои права на свободу выражения мнений и мирных собраний. Призываем белорусские власти прекратить травлю, аресты

и произвольное содержание под стражей людей, которые стремятся осуществлять свои права на свободу выражения мнений и мирных собраний; освободить всех лиц, произвольно и незаконно задержанных; и отказаться от политически мотивированных обвинений, выдвинутых против них.

С нетерпением ждем того дня, когда все граждане Беларуси смогут осуществлять право выражать свое мнение и собираться мирно, без помех, запугивания или наказания.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу освобождения Алеся Беляцкого (Вена, 3 июля 2014 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление и.о. политического советника Дженнифер Босуорт
на заседании Постоянного совета в Вене

3 июля 2014 г.

Заявление по поводу освобождения Алеся Беляцкого

Соединенные Штаты приветствуют освобождение Алеся Беляцкого как позитивное событие. В 2011 году Госдепартамент присудил Беляцкому Премию правозащитника за его работу в области защиты прав жертв политических репрессий и членов их семей в Беларуси.

Повторяем наш призыв к правительству Беларуси немедленно и безоговорочно освободить всех остающихся политических заключенных и гарантировать им обеспечение всех гражданских и политических прав. Эти шаги проложат путь для улучшения отношений между Соединенными Штатами и Беларусью. Мы солидарны с народом Беларуси и подтверждаем нашу готовность помочь ему в построении демократического, процветающего и по-настоящему независимого европейского государства.

Благодарю вас, г-жа председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о политических заключенных в Беларуси (Вена, 7 мая 2015 г.)

Постоянное представительство США при ОБСЕ

Заявление о политических заключенных в Беларуси

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене

7 мая 2015 г.

Соединенные Штаты обеспокоены недавними событиями в плане обращения с политическими заключенными в Беларуси.

4 мая бывший кандидат в президенты Николай Статкевич был приговорен к ужесточению режима отбывания наказания в тюрьме и повышенным мерам безопасности за предполагаемые нарушения тюремного распорядка. Г-н Статкевич отбывает шестилетний срок, связанный с его участием в мирных акциях протеста после президентских выборов, состоявшихся в Беларуси в декабре 2010 года.

Мы также озабочены отклонением 30 апреля кассационной жалобы Николая Дедка в отношении февральского решения суда о продлении его срока заключения на один год за предполагаемые нарушения тюремных правил. Г-н Дедок должен был быть освобожден в марте 2015 года.

Повторяем наш призыв к правительству Беларуси немедленно и безоговорочно освободить всех политических заключенных и полностью восстановить их политические и гражданские права.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении политических заключенных в Беларуси (Вена, 3 сентября 2015 г.)

Постоянное представительство США при ОБСЕ

Заявление об освобождении политических заключенных в Беларуси

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене

3 сентября 2015 г.

В течение многих лет, в том числе совсем недавно, в мае этого года, Соединенные Штаты выступали в Постоянном совете с призывами к правительству Беларуси немедленно и безоговорочно освободить всех политических заключенных и в полной мере восстановить их политические и гражданские права.

В этой связи Соединенные Штаты приветствовали освобождение 22 августа из тюрьмы в Беларуси Николая Статкевича, Игоря Олиневича, Николая Дедка, Евгения Васьковича, Артема Прокопенко и Юрия Рубцова. Освобождение этих шести лиц является позитивным событием для народа Беларуси и важным шагом к нормализации отношений с Соединенными Штатами. Повторяем наш призыв к правительству Беларуси о восстановлении политических прав этих шести и других бывших политических заключенных.

Мы также призываем Беларусь следовать совместному заявлению США и Беларуси, принятому в декабре 2010 года, в отношении демократии и прав человека, а также провести свои предстоящие выборы в соответствии с демократическими стандартами под наблюдением Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека. Эти шаги укрепят суверенитет и независимость Беларуси.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Беларуси (Вена, 15 октября 2015 г.)

Постоянное представительство США при ОБСЕ
Заявление о президентских выборах в Беларуси
Выступление заместителя главы миссии Кейт Бернс
на заседании Постоянного совета в Вене
15 октября 2015 г.

Соединенные Штаты присоединяются к другим государствам-участникам, приветствовавшим мирное проведение президентских выборов, состоявшихся 11 октября в Беларуси.

Однако мы были разочарованы тем, что выборы в значительной степени не соответствовали обязательствам Беларуси в рамках ОБСЕ и международным стандартам по проведению демократических выборов, как следует из докладов миссии по наблюдению за выборами БДИПЧ и Парламентской ассамблеи ОБСЕ. Эти доклады отметили серьезные проблемы с подсчетом голосов и подведением итогов голосования, составом территориальных и участковых избирательных комиссий, а также отсутствием фундаментальных реформ несовершенной правовой базы Беларуси, регулирующей выборы.

Свободные и энергичные СМИ, пространство для работы организаций гражданского общества и оппозиционных партий и полный доступ для международных и внутренних наблюдателей за выборами имеют важное значение для обеспечения свободных и справедливых выборов. Мы приветствуем участие оппозиционных политических партий и независимых средств массовой информации, но неспособность международных и местных наблюдателей вести мониторинг подсчета голосов и почти полное отсутствие в избирательных комиссиях представителей оппозиционных партий или независимых членов несовместимы с этими демократическими процессами и нормами.

Соединенные Штаты призывают правительство Беларуси принять меры по выполнению рекомендаций ОБСЕ перед парламентскими выборами 2016 года. Мы готовы работать с правительством Беларуси, белорусским гражданским обществом, институтами ОБСЕ и другими государствами-участниками ОБСЕ над оказанием помощи Беларуси с приведением своей избирательной системы в соответствие с международными обязательствами и обязательствами ОБСЕ по отношению к свободным и справедливым демократическим выборам, которые точно выражают волю народа.

Благодарю вас, г-н председатель.

Другое

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри в связи с Национальным днем Республики Беларусь (Вашингтон, 1 июля 2016 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США
Офис пресс-секретаря
Вашингтон (округ Колумбия)
1 июля 2016 года
ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

По случаю Национального дня Республики Беларусь

От имени президента Обамы и американского народа я поздравляю народ Беларуси с годовщиной подписания декларации независимости от Советского Союза 27 июля 1990 года, а также с официальным Днем Независимости 3 июля. Я также поздравляю жителей Минска с годовщиной освобождения города в 1944 году.

В это тяжелое для всей Европы время Соединенные Штаты высоко ценят ведущую роль Белоруссии в мирном решении конфликта в Украине, а также ее приверженность к хорошим взаимоотношениям со всеми странами. Мое правительство полностью поддерживает суверенитет и территориальную целостность Беларуси, и мы рассчитываем на дальнейший прогресс в области прав человека, демократического развития и экономических реформ в вашей стране – все это укрепит наше взаимное стремление к нормализации отношений между нашими странами.

Примите мои наилучшие пожелания по этому особому поводу, а также искреннюю надежду на мир, процветание и свободу для наших народов.

9.6. США И АЗЕРБАЙДЖАН

Документы, характеризующие отношения между США и Азербайджаном

Совместные выступления официальных лиц США и Азербайджана

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Министра иностранных дел Азербайджана Э. Мамедъярова (Вашингтон, 3 июня 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

3 июня 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЯ

государственного секретаря Джона Керри

и министра иностранных дел Азербайджана Эльмара Мамедъярова

перед их встречей

3 июня 2013 г.

Зал договоров

Вашингтон, окр. Колумбия

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Добрый день всем. Я очень, очень рад приветствовать министра иностранных дел Азербайджана Мамедъярова и очень, очень рад встретиться с ним сегодня. В последние месяцы я неоднократно имел возможность говорить с президентом Алиевым и обсудил с ним целый ряд различных вопросов. Но Азербайджан – мы только что об этом говорили – это замечательный пример того, как разные религии, разные вероисповедания могут мирно сосуществовать и совместно находить пути для продвижения вперед. Г-н Мамедъяров только что выступил перед Американским еврейским комитетом здесь, в Вашингтоне, и его слова о приверженности борьбе с антисемитизмом и приверженности многообразию и плюрализму были встречены продолжительной овацией.

Поэтому мы особенно рады приветствовать министра иностранных дел здесь. Азербайджан является важным партнером в Афганистане, в ИСАФ, и играет не менее важную роль в Северной сети снабжения, а также в создании южного газопровода и решении других задач, имеющих для нас большое значение.

У меня также была возможность поговорить с президентом о Нагорном Карабахе. Это замороженный конфликт, как мы это называем, который угрожает стабильности в регионе и должен быть урегулирован. Являясь сопредседателем Минской группы, Соединенные Штаты серьезно заинтересованы в том, чтобы помочь Азербайджану и Армении найти пути продвижения вперед. Меньше всего мы хотим, чтобы война и конфликт возобновились. Я уверен, что путь вперед существует, и мы будем и дальше спокойно и терпеливо работать, пытаюсь стимулировать стороны как к принятию мер по укреплению доверия, которые смогут пригодиться в будущем, так и к поиску путей решения проблемы. Ранее обе стороны были близки к этому, однако в последний момент произошли события, которые лишили всех этой возможности. Поэтому мы очень в этом заинтересованы.

Мы также заинтересованы в том, чтобы Азербайджан продолжал идти по этому пути, двигаться по пути укрепления демократии с целью расширения плюрализма в стране и в конечном итоге нахождения пути к миру и стабильности в регионе и в отношениях со своими соседями. Мы будем работать над этим, и через несколько минут у нас состоится очень хорошая дискуссия по целому ряду вопросов. Г-н министр, я рад видеть вас здесь. Мы благодарим вас за ваши усилия и высоко ценим стремление идти по этому пути вместе.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ МАМЕДЪЯРОВ: Большое спасибо. Скажу всего несколько слов. Очень сложно что-то добавить к словам госсекретаря, который столь замечательно описал нашу повестку дня. Крайне важно одно: мы считаем Азербайджан партнером, вашим стратегическим партнером, учитывая то, что сказал г-н госсекретарь о повестке нашего сотрудничества с Соединенными Штатами, и о всех упомянутых вопросах, которые, несомненно, носят стратегический характер.

Несмотря на то что Азербайджан, конечно, находится далеко от Соединенных Штатов, мы считаем, что все проблемы, с которыми мы сталкиваемся вместе с Соединенными Штатами, будут успешно разрешаться, в том числе одна из самых больших проблем – урегулирование конфликта с нашим соседом Арменией, с которой мы, безусловно, крайне заинтересованы жить в мире и достоинстве, оставив все негативные последствия конфликта в прошлом, а мы будем стремиться к светлому будущему и успешному сотрудничеству и жить друг с другом как добрые соседи.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Отлично. Спасибо, мой друг.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ МАМЕДЪЯРОВ: Большое спасибо.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Благодарю вас, сэр.

ВОПРОС: Г-н министр, есть ли у вас какие-то планы по повышению роли Соединенных Штатов в урегулировании нагорно-карабахского конфликта?

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ МАМЕДЪЯРОВ: Мы, в частности, собираемся обсудить этот вопрос.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Мы работаем над этим. Мы являемся сопредседателями Минской группы. У нас есть кое-какие идеи по поводу того, как нам дальше продвигаться по этому пути, осторожно и обдуманно. Большое спасибо.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ МАМЕДЪЯРОВ: Благодарю вас.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Благодарю вас.

Выступления официальных лиц США

Доклад заместителя помощника Государственного секретаря США по вопросам демократии, прав человека и труда Т. Мелиа об отношениях между США и Азербайджаном в сфере демократии и прав человека (Вашингтон, 11 июня 2014 г.)

Государственный департамент США

Доклад Томаса Мелиа

Заместителя помощника госсекретаря США по вопросам демократии, прав человека и труда

Письменный доклад, представленный на заседании Комиссии по безопасности и сотрудничеству в Европе (Хельсинкская Комиссия США)

Вашингтон (окр. Колумбия)

11 июня 2014 г.

Об отношениях между США и Азербайджаном в сфере демократии и прав человека

Уважаемый председатель, уважаемые члены комиссии! Спасибо за приглашение выступить перед вами сегодня на тему о демократии и правах человека в контексте американо-азербайджанских отношений в преддверии вашего визита в Баку в этом месяце для участия в ежегодном заседании Парламентской ассамблеи ОБСЕ. Я и мои коллеги в Государственном департаменте высоко ценим преданность вас и других членов комиссии, а также ваших сотрудников, ОБСЕ и ее институтам, особенно незыблемым принципам Хельсинского Заключительного Акта и обязательствам ОБСЕ, составляющим «человеческое измерение». Мы также высоко ценим наши регулярные консультации с вами и вашими сотрудниками.

Я хотел бы начать со ссылки на ключевые принципы ОБСЕ, изложенные в «Московском документе» 1991 года и утвержденные в Декларации Саммита в Астане в 2010 году, где государства-члены ОБСЕ единогласно согласились о следующем:

«вопросы, касающиеся прав человека, основных свобод, демократии и верховенства закона, носят международный характер, поскольку соблюдение этих прав и свобод составляет одну из основ международного порядка. Они категорически и окончательно заявляют, что обязательства, принятые ими в области человеческого измерения ОБСЕ, являются вопросами, представляющими непосредственный и законный интерес для всех государств-участников и не относятся к числу исключительно внутренних дел соответствующего государства».

Эта концептуальная связь между уважением прав человека в рамках государств и прочной безопасностью между государствами отражается в наших многосторонних взаимодействиях и двусторонних отношениях всех государств-членов ОБСЕ, включая Азербайджан. Она создает основу для поддержки со стороны США всех усилий по развитию демократии во всем мире. В Азербайджане это составляет одну из трех одинаково важных основных целей, о которых недавно говорил заместитель помощника госсекретаря г-н Рубин. Официальные лица на всех уровнях, как в Баку, так и в Вашингтоне, постоянно говорят как публично, так и частном порядке о важности уважения прав человека и основных свобод, верховенства закона и других основных составляющих демократии. Официальные лица США регулярно проводят встречи с представителями

Азербайджана – от государственных чиновников до активистов гражданского общества и представителей оппозиционных политических партий.

В качестве первого заместителя помощника госсекретаря я посетил Азербайджан три раза и имел важные встречи с ведущими государственными чиновниками, включая президента Ильхама Алиева, а также с оппозиционными политическими лидерами, представителями гражданского общества и журналистами. В ходе этих миссий в Азербайджан и другие страны меня сопровождали высокопоставленные коллеги из Бюро по делам Европы и Азии Государственного департамента, USAID и Министерства юстиции. Это дало нам важную возможность выслушать представителей Азербайджана как на уровне правительства, так и на других уровнях, поделиться с ними нашими мыслями и продемонстрировать нашу заинтересованность во всех трех измерениях наших отношений. Поэтому я бы хотел снова вскоре посетить Азербайджан для продолжения наших переговоров.

США также предоставляют помощь в области развития демократии в Азербайджане с упором на поддержку гражданского общества, независимых медиа и верховенства закона. Наибольшая часть этой помощи оказывается нашими коллегами из USAID, а мы в Госдепартаменте тесно с ними сотрудничаем для обеспечения соответствия этих программ нашим общим политическим приоритетам. Мы также близко сотрудничаем в Вашингтоне и Баку с юридическими экспертами Министерства юстиции через Программу оказания помощи и подготовки кадров в области юриспруденции за рубежом. Наше межведомственное партнерство работает очень успешно.

Лишь две недели назад, 28 мая, Азербайджан отметил 96-ю годовщину со дня основания в 1918 году первой преимущественно мусульманской демократической республики в мире. Азербайджанская демократическая республика просуществовала лишь 23 месяца, когда ее захватила советская Красная армия и насильно присоединила к зарождающемуся Советскому Союзу, где она находилась в порабощении более семидесяти лет. С обретением независимости в 1991 году она начала процесс модернизации, а ее народ стал все больше интегрироваться в мировое сообщество.

Что касается построения демократических институтов и развития демократических норм, Азербайджан сделал некоторые положительные шаги. Например, он учредил шесть административных центров государственных услуг в Баку и регионах (которые называются «ASAN» – что означает «легко» на азербайджанском языке), цель которых – искоренить коррупцию государственных служащих на местном уровне. Правда, на более широком уровне мы наблюдаем растущее наступление на основные свободы, что увеличивает риск внутренней нестабильности, подрывает веру в верховенство закона и препятствует Азербайджану в реализации своего полного потенциала.

Уже пять лет назад сторонникам демократических реформ, особенно членам оппозиционных политических партий, было трудно участвовать в политической жизни страны, однако сохранялись возможности для деятельности НПО и независимых активистов. В дальнейшем обстановка значительно ухудшилась, начиная с 2009 года, когда были брошены за решетку молодые активисты-демократы Эмин Милли и Аднан Гаджизаде. Хотя в 2010 году они были освобождены, гонения на мирные выражения инакомыслия в 2011 году усилились: был арестован ряд молодых азербайджанских активистов, пытавшихся организовать в Баку мирные митинги за демократию. В ноябре 2012 года Милли Меджлис (парламент Азербайджана) принял законы, существенно увеличившие штрафы для участников и организаторов несанкционированных акций протеста. За этим последовали многочисленные аресты активистов движения за демократию – якобы за административные нарушения. С начала 2013 году пространство для мирного выражения инакомыслия резко сузилось, а попытки добиться фундаментальных свобод стали еще сложнее. Сроки тюремного заключения получил целый ряд сторонников мирного перехода к демократии, активистов гражданского общества и журналистов. В их числе – кандидат на пост президента, председатель движения за демократические реформы «РЕАЛ» Ильгар Мамедов, оппозиционный журналист и заместитель председателя «Мусавата» Тофиг Ягублу, члены демократических молодежных движений, блогер Абдул Абилов, теолог и активист Талех Багирзаде, редактор газеты «Хурал» Аваз Зейналов и председатель партнерской организации NDI по наблюдению за муниципальными выборами – Центра мониторинга выборов и изучения демократии (EMDS) – Анар Маммадли.

После марта 2013 года еще дважды принимались поправки к законодательству, ограничивающие финансирование и деятельность НПО. Официальные инстанции преследовали азербайджанские и международные НПО, в том числе ряд партнеров-консультантов USAID, причем против некоторых из них проводили следственные действия налоговая полиция и Министерство юстиции. Вскоре после отмеченных нарушениями президентских выборов в октябре 2013 года власти начали расследования по уголовным статьям против EMDS, получавшего помощь от USAID и из Европы, и еще одной НПО, занимавшейся мониторингом выборов, – Общественного объединения «Международное сотрудничество волонтеров» (ICV). Подобные действия привели к установлению все более враждебной обстановки для деятельности гражданского общества, особенно для активистов и организаций, выступающих за уважение прав человека, фундаментальные свободы и подотчетность правительства. В результате граждане оказались лишенными открытых каналов для выражения своей озабоченности. Давление на независимых адвокатов привело к тому, что они все менее охотно соглашались защищать обвиняемых в политически чувствительных делах.

Тревогу вызывают также ограничения права на выезд из страны отдельных активистов, что заставляет усомниться в приверженности правительства праву на свободу передвижения – одной из основ ОБСЕ. Так, например, правительство с 2006 года не допускает выезда за границу председателя оппозиционной Партии народного фронта Али Керимли, отказываясь продлить его заграничный паспорт. Сегодня Офис демократических институтов и прав человека ОБСЕ обсуждает в Берне важную роль защитников прав человека в странах-участниках ОБСЕ. К сожалению, на это мероприятие не смогла приехать одна из ведущих азербайджанских правозащитников Лейла Юнус, поскольку власти в апреле отобрали паспорт у нее, а заодно и у ее мужа. Конфискация последовала вслед за тем, как власти арестовали 19 апреля известного журналиста Рауфа Миркадырова, допрашивали Лейлу Юнус и ее мужа по поводу Миркадырова, после чего они подверглись грубому обращению со стороны полицейских. Все трое – решительные сторонники народной дипломатии, помогающей установлению добрых отношений между азербайджанцами и армянами и играющей важнейшую роль в мирном решении Нагорно-Карабахского конфликта. Мирное решение этого конфликта позволит открыть границы, укрепить безопасность и создать условия для расширения поездок, торговли и общения во всем регионе. Власти также мешают некоторым международным правозащитникам въезжать в Азербайджан и выезжать из него.

Это не те действия, которые США или широкие круги международного сообщества ожидают от партнера, страны-участницы ОБСЕ, являющейся в настоящее время председателем Комитета министров Совета Европы.

Когда президент Обама выступал на выпускной церемонии в Уэст-Пойнте, он сказал следующее:

«Поддержка Америкой демократии и прав человека вызвана не только нашим идеализмом — это вопрос национальной безопасности. Демократии — наши ближайшие друзья и они намного реже воюют. Экономике, основанные на принципах свободного и открытого рынка, лучше развиваются и становятся хорошими рынками для наших товаров. Уважение к правам человека — противоядие от нестабильности и недовольства, подпитывающих насилие и терроризм».

Президент также добавил:

«Во многих странах по всему миру — в том числе, к сожалению, в некоторых из партнеров Америки — подавляется гражданское общество».

Мы признаем, что Азербайджан находится в регионе с чрезвычайно сложной обстановкой и его правительство стремится к стабильности. Соединенные Штаты решительно поддерживают долгосрочную стабильность, безопасность и процветание Азербайджана. Укрепление демократических процессов и институтов, чтобы закрепить уважение к верховенству права и основным свободам, — наилучший способ гарантировать такое будущее. Такие действия будут способствовать долгосрочной внутренней стабильности, созданию наиболее привлекательной среды для экономических инвестиций, роста и позитивного имиджа Азербайджана, предоставляя всем гражданам свободу и пространство для реализации их потенциала в полной мере и тем самым приумножая вклад всего народа. Мы считаем, что в краткосрочной и долгосрочной перспективе это в интересах как народа, так и правительства Азербайджана. Посольство США в Баку и мы здесь, в Вашингтоне, активно поднимали эти вопросы и обсуждали вышеуказанные действия. Например, посол Морнингстар проделал отличную работу, пропагандируя публично и в частном порядке идею создания среды, благоприятной для существования активного гражданского общества и преодоления конкретных препятствий на пути к ее достижению.

Соединенные Штаты надеются на то, что Азербайджан, стремясь к более открытому обществу, поднимется на более высокий уровень стабильности и процветания и станет ускоренными темпами реализовывать свой потенциал. Поэтому мы будем продолжать поддерживать усилия Азербайджана по продвижению демократического потенциала страны, который, в частности, выражается в уважении к верховенству права, правам человека, и основным свободам. Мы продолжим призывать Азербайджан к выполнению своих обязательств в рамках ОБСЕ и других международных обязательств в области прав человека. Мы также предлагаем Азербайджану воспользоваться своим председательством в Совете Европы, чтобы предпринять конкретные шаги по важным вопросам, касающимся демократии и прав человека. В результате положительных изменений, за которые мы выступаем, выиграет как народ, так и правительство Азербайджана. Такие изменения также упростят нашу задачу в сфере расширения и углубления наших двусторонних отношений, так как самые прочные отношения мы строим с демократическими государствами, которые уважают полный спектр прав человека всех своих граждан.

Как сказал президент Обама в своем недавнем заявлении по случаю Национального дня Азербайджана, и как я отмечал в начале доклада, мы призываем Азербайджан вновь занять ведущую позицию в области прав человека и основных свобод, которую его народ и правительство продемонстрировали 96 лет назад.

Г-н председатель, вновь выражаю вам благодарность за возможность обсудить вопросы, касающиеся тенденций в сфере демократии и прав человека в Азербайджане и нашего двустороннего партнерства в целом.

Официальные заявления США в связи с событиями в Азербайджане

Заявления Белого дома

Заявление Белого дома о решении Азербайджана помиловать Рамиля Сафарова (Вашингтон, 31 августа 2012 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

31 августа 2012 года

Заявление официального представителя Совета национальной безопасности Томми Вайтора о решении Азербайджана помиловать Рамиля Сафарова

Президент Обама глубоко встревожен сегодняшним объявлением о том, что президент Азербайджана помиловал Рамиля Сафарова после его возвращения из Венгрии. Сафаров признался в убийстве офицера армянской армии Гургена Маркаряна в Будапеште в 2004 году и отбывал пожизненное заключение в Венгрии за это жестокое преступление. Мы выражаем азербайджанским властям наше разочарование по поводу решения о помиловании Сафарова. Этот шаг идет вразрез с предпринимаемыми усилиями по снижению напряженности в регионе и содействию примирению. Соединенные Штаты также требуют от Венгрии объяснений относительно ее решения о передаче Рамиля Сафарова Азербайджану.

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США о приговоре, вынесенном по уголовному делу азербайджанского журналиста Эйнуллы Фатуллаева (Вашингтон, 7 июля 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ

Офис пресс-секретаря

7 июля 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

О приговоре, вынесенном по уголовному делу азербайджанского журналиста Эйнуллы Фатуллаева

6 июля азербайджанский журналист Эйнулла Фатуллаев был признан виновным в незаконном хранении наркотиков и приговорен к тюремному заключению сроком в два с половиной года. Соединенные Штаты выражают обеспокоенность по поводу этого решения суда. Мы отмечаем, что представитель ОБСЕ по свободе СМИ назвал обвинения в хранении наркотиков «крайне неправдоподобными», и присоединяемся к представителю ОБСЕ и другим, призывая к его освобождению. Мы также отмечаем недавнее решение Европейского суда по правам человека, оправдавшего Фатуллаева по обвинениям, выдвинутым против него в 2007 году.

Соединенные Штаты призывают правительство Азербайджана в полной мере уважать свободу СМИ, в том числе право на расследование и свободную публикацию как в традиционных, так и в новых средствах массовой информации, базирующихся в интернете. Как отметила госсекретарь США Хиллари Клинтон 4 июля во время ее визита в Баку, демократии процветают и общества преуспевают, когда представителям гражданского общества оказывают уважение и предоставляют право работать, не подвергаясь запугиванию. Как партнер, Соединенные Штаты готовы оказать помощь народу и правительству Азербайджана в проведении необходимых реформ для обеспечения демократического и экономического прогресса. Приговор, вынесенный Эйнулле Фатуллаеву, не является шагом в правильном направлении.

**Заявление Государственного департамента США
о парламентских выборах в Азербайджане
(Вашингтон, 8 ноября 2010 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

8 ноября 2010 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ ФИЛИППА ДЖЕЙ КРОУЛИ

Парламентские выборы в Азербайджане

Парламентские выборы 7 ноября в Азербайджане были мирными, с участием всех оппозиционных партий и наблюдателей от местных организаций и международного сообщества. Тем не менее, выборы не соответствовали международным стандартам. Мы поддерживаем Организацию по безопасности и сотрудничеству в Европе / Бюро по демократическим институтам и правам человека (ОБСЕ/БДИПЧ) и предварительную оценку миссии, что “проведение этих выборов в целом было недостаточным для достижения существенного прогресса в демократическом развитии страны”.

Некоторые технические аспекты выборов, включая централизованную регистрацию и привлечение рекордного числа местных наблюдателей, представляют собой улучшения, равно как и скромное увеличение доли кандидатов-женщин. Однако есть серьезные проблемы, - отметил в ходе предвыборного процесса и непосредственно в день выборов.

Мы разделяем озабоченность ОБСЕ/БДИПЧ и миссии наблюдателей о том, что предвыборная среда характеризовалась отсутствием сбалансированного освещения в СМИ кандидатов, сохраняющиеся ограничения на фундаментальные свободы собраний и выражения мнений, а также дефицитом регистрации кандидата процесс, что в совокупности повлекло за собой неравные условия для кандидатов. В день выборов наблюдатели от посольства США в Баку, как и их коллеги из ОБСЕ/БДИПЧ, отметили серьезные нарушения избирательных процедур, в том числе вбросы бюллетеней.

Мы призываем правительство Азербайджана сосредоточиться на рассмотрении жалоб, связанных с выборами, честно, прозрачно и оперативно привлечь к ответственности должностных лиц, которые подозреваются во вмешательстве в процесс проведения выборов. Мы вновь призываем правительство Азербайджана уважать свободу выражения мнений, собраний и ассоциаций.

**Заявление Государственного департамента США
об освобождении Эйнуллы Фатуллаева
(Вашингтон, 27 мая 2011 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ

Офис пресс-секретаря

27 мая 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

Азербайджан: освобождение Эйнуллы Фатуллаева

Соединенные Штаты приветствуют освобождение правительством Азербайджана из заключения журналиста Эйнуллы Фатуллаева. Мы наблюдали как г-н Фатуллаев призывал к прозрачному правовому процессу в соответствии с законодательством Азербайджанской Республики и международными нормами. Мы поздравляем г-на Фатуллаева и его семью с его освобождением. Мы по-прежнему привержены сотрудничеству с Азербайджаном для продвижения демократических реформ, в том числе в сфере свободы выражения мнений, и других реформ, необходимых, чтобы обеспечить процветающее будущее для своего народа.

**Заявление Государственного департамента США
о выборе маршрута «Южного газового коридора»
(Вашингтон, 28 июня 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

28 июня 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ И.О. ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ПАТРИКА ВЕНТРЕЛЛА

Выбор маршрута "Южного газового коридора"

Сегодня консорциум, разрабатывающий азербайджанское газовое месторождение "Шах-Дениз" объявил о выборе проекта трансатлантического газопровода (ТАГ) для доставки газа в Европу. Это большое достижение для Азербайджана и важный шаг в реализации Южного газового коридора, который будет доставлять каспийский газ европейским потребителям.

"Южный коридор", который будет включать в себя расширение Южно-Кавказского трубопровода по территории Азербайджана и Грузии и трансатлантический газопровод через Турцию, который принесет новый источник поставок газа в Европу, Соединенные Штаты решительно поддерживают. Это отражает усилия Европы по диверсификации энергетических ресурсов, включая смелые шаги в сторону конкуренции и торговли, воплощенные в третьем энергетическом пакете ЕС, важный комплекс мер регулирования, выпущенных в 2009 году. Выбор ТАГ в качестве средства для доставки каспийского газа в Европу является еще одним важным шагом в процессе укрепления энергетической безопасности Европы и развития конкуренции в поставках энергоресурсов.

В то время как "Южный газовый коридор" сосредоточен на поставках в Европу, он также является важным вкладом в глобальную энергетическую безопасность. Путем привлечения каспийского газа на международные рынки, эта инициатива будет способствовать удовлетворению мирового спроса на энергоносители, который имеет решающее значение для поддержания экономического роста. Соединенные Штаты видят важность Южного газового коридора в этом более широком контексте.

Мы поздравляем правительство Азербайджана и консорциум "Шахдениз" в достижении этой важной вехи.

Заявление Государственного департамента США о президентских выборах в Азербайджане (Вашингтон, 10 октября 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

10 октября 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ МАРИ ХАРФ

Президентские выборы в Азербайджане

Соединенные Штаты неоднократно призывали правительство Азербайджана обеспечить честный и свободный избирательный процесс и уважать свободу собраний, объединений и слова. С сожалением делаем вывод о том, что нынешние выборы не соответствовали международным стандартам.

Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ ОБСЕ) и Парламентская ассамблея ОБСЕ в своем предварительном заявлении от 10 октября указывали на серьезные недостатки, которые необходимо устранить для полного выполнения Азербайджаном своих обязательств в рамках ОБСЕ. Соединенные Штаты согласны с данной оценкой и разделяют озабоченность ОБСЕ. Другие авторитетные неправительственные организации, такие как Центр мониторинга выборов и изучения демократии, сообщали об аналогичных проблемах. В день выборов имели место процессуальные нарушения, в частности: 1) вброс бюллетеней; 2) серьезные проблемы с подсчетом голосов; 3) непроведение регистрации числа полученных бюллетеней. С приближением выборов правительство Азербайджана также поддерживало политическую атмосферу репрессий. Власти регулярно вмешивались в работу прессы и гражданского общества, в ряде случаев использовали силу для разгона мирных демонстраций и митингов до избирательной кампании, а иногда и во время нее, и заключили в тюрьму ряд оппозиционных и молодежных активистов.

В то же время Соединенные Штаты принимают к сведению отмеченные в заявлении ОБСЕ конструктивные шаги, предпринятые правительством Азербайджана в ходе избирательной кампании, включая успешную регистрацию Джамии Гасанлы и некоторых других оппозиционных кандидатов, разрешение на проведение нескольких предвыборных митингов оппозиции, решение пригласить ОБСЕ для наблюдения за выборами и эффективную техническую подготовку к выборам.

Демократия – это не одни выборы. Соединенные Штаты призывают правительство Азербайджана уважать свободу мирных собраний, объединений и слова. Призываем все стороны к сдержанности и недопущению насилия в период после выборов. Мы будем и дальше поддерживать народ Азербайджана и работать с правительством в целях полного раскрытия потенциала Азербайджана как стабильного, процветающего и демократического члена международного сообщества.

**Заявление Государственного департамента США
об избииении азербайджанского активиста и активиста по защите прав
человека
(Вашингтон, 27 августа 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (округ Колумбия)

27 августа 2014 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖЕН ПСАКИ

Об избииении азербайджанского журналиста и активиста по защите прав человека

Мы осуждаем избииение известного активиста гражданского общества, директора неправительственной организации «Центр поддержки демократии» Ильгара Насибова, которое произошло 21 августа в городе Нахчыван в Азербайджане. Сейчас он находится в больнице в тяжелом состоянии. Насилов на протяжении более десяти лет является глубоко уважаемым активистом гражданского общества и правозащитником.

Как мы понимаем, полиция в этом случае отреагировала немедленно, и прокуратура начала расследование. Мы поддерживаем незамедлительное, полное и транспарентное расследование и сведения о том, понесут ли нападавшие уголовное наказание. Мы призываем привлечь их к ответственности, а правительство Азербайджана предпринять немедленные шаги по защите фундаментальных свобод волеизъявления, собраний и ассоциаций.

**Заявление Государственного департамента США
о заключении правозащитницы Лейлы Юнус
(Вашингтон, 15 октября 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (окр. Колумбия)

15 октября 2014 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖЕН ПСАКИ

В связи с заключением правозащитницы Лейлы Юнус

Соединенные Штаты выражают обеспокоенность в связи с тем, что правозащитница Лейла Юнус все еще содержится в камере предварительного заключения в Азербайджане, не имея доступа к необходимой медицинской помощи, несмотря на ухудшение ее здоровья. Мы особо обеспокоены безопасностью Юнус в связи с продолжающимися физическими угрозами в ее адрес. Исходя из гуманитарных соображений, мы призываем правительство Азербайджана немедленно предоставить Лейле Юнус доступ к независимой медицинской экспертизе и уходу, усилить ее безопасность и улучшить условия содержания. Мы также призываем правительство Азербайджана отнестись с уважением к верховенству закона и освободить граждан, задержанных за реализацию их фундаментальных свобод, в первую очередь, тех, у кого имеются серьезные проблемы со здоровьем. К ним относятся Юнус и ее супруг Ариф, нуждающиеся в немедленном освобождении ввиду ухудшения их самочувствия. В интересах Азербайджана гарантировать всем своим гражданам защиту их достоинства, прав человека и основных свобод в соответствии с международными обязательствами государства.

**Заявление Государственного департамента США
об осуждении правозащитников Лейлы Юнус и Арифа Юнус в
Азербайджане
(Вашингтон, 13 августа 2015 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (окр. Колумбия)

13 августа 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КИРБИ

Осуждение правозащитников Лейлы Юнус и Арифа Юнус в Азербайджане

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены сегодняшним решением азербайджанского суда относительно приговора в отношении правозащитников и борцов за мир Лейлы и Арифа Юнус, которые находятся под стражей уже более года, к восьми с половиной и семи годам тюремного заключения, соответственно. Обвинения, как представляется, исключительно связаны с их правозащитной деятельностью и участием в конструктивных программах, направленных на снижение напряженности и укрепления доверия в регионе. Мы также обеспокоены сообщениями о нарушениях в ходе судебного процесса. Мы особенно озабочены состоянием их здоровья и призываем власти немедленно освободить их по гуманитарным соображениям. В интересах Азербайджана выполнять свои международные обязательства, отстаивать универсальные права всех своих граждан, делая решающий шаг на пути к достижению светлого, благополучного и стабильного будущего.

Заявление Государственного департамента США о приговоре азербайджанской журналистке Хадидже Исмаиловой (Вашингтон, 1 сентября 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

1 сентября 2015 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЯ МАРКА С. ТОНЕРА

Приговор азербайджанской журналистке Хадидже Исмаиловой

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены сегодняшним решением азербайджанского суда приговорить известного журналиста-расследователя Хадиджу Исмаилову к семи с половиной годам тюрьмы. Мы также обеспокоены сообщениями о нарушениях в ходе следствия и судебного разбирательства, включая очевидное исключение свидетельских показаний и других ключевых доказательств.

Этот случай является еще одним примером широкой тенденции ужесточения ограничений в отношении прав человека в Азербайджане, в том числе и ограничения свободы печати. Сам президент Азербайджана Ильхам Алиев недавно заявил, что свобода средств массовой информации является неотъемлемой частью демократических принципов, и это нарушение противоречит интересам Азербайджана.

Мы призываем правительство Азербайджана освободить Хадиджу Исмаилову и других лиц, лишенных свободы в связи с осуществлением своих основных свобод. Мы также призываем правительство Азербайджана придерживаться своих международных обязательств по защите и поощрению прав человека и основных свобод всех своих граждан.

Заявление Государственного департамента США об освобождении из тюрьмы правозащитницы Лейлы Юнус (Вашингтон, 2 ноября 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (окр. Колумбия)

2 ноября 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ДИРЕКТОРА ПРЕСС-СЛУЖБЫ ЭЛИЗАБЕТ ТРЮДО

Парламентские выборы в Азербайджане

Соединенные Штаты Америки отмечают, что в Азербайджане прошли парламентские выборы, состоявшиеся 1 ноября.

Мы сожалеем, что правительство Азербайджана не позволило Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) направить необходимое количество наблюдателей, и, следовательно, БДИПЧ не смогло проконтролировать ход выборов. Без участия БДИПЧ, невозможно сказать, что Азербайджан добился прогресса по предыдущим рекомендациям БДИПЧ по наблюдению за выборами, который определил и стремился решать ограничения основных свобод.

Мы по-прежнему испытываем озабоченность по поводу ограничений в политической среде Азербайджана и призываем правительство Азербайджана уважать свободу мирных собраний, ассоциации и независимые голоса в том числе в рамках своих международных обязательств, а также работать с ОБСЕ, включая БДИПЧ, с этой целью. Мы по-прежнему привержены сотрудничеству с правительством и народом Азербайджана в его усилиях по обеспечению прочного, стабильного, демократического и процветающего будущего.

**Заявление Государственного департамента США
об освобождении из тюрьмы правозащитницы Лейлы Юнус
(Вашингтон, 9 декабря 2015 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (окр. Колумбия)

9 декабря 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КИРБИ

Освобождение из тюрьмы правозащитницы Лейлы Юнус

Мы приветствуем сегодняшнее решение Бакинского апелляционного суда освободить правозащитницу Лейлу Юнус из тюрьмы по гуманитарным соображениям. Вместе с ноябрьским выпуском ее мужа Арифа, мы рассматриваем это как позитивный шаг, и мы с нетерпением ждем больше таких шагов.

Мы будем продолжать искать возможности для продвижения во всех областях наших отношений, в том числе безопасности, энергетики, демократии и правам человека, в рамках партнерства с правительством страны и народа.

**Заявление Государственного департамента США
об освобождении активистов, журналистов и членов политических партий
в Азербайджане
(Вашингтон, 17 марта 2016 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

17 марта 2016 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КИРБИ

Освобождение активистов, журналистов и членов политических партий в Азербайджане

Соединенные Штаты приветствует позитивные шаги правительства Азербайджана, направленные на то, чтобы выпустить более десятка людей, находившихся в тюрьмах за их работу в области прав человека или за их осуществление основных свобод.

Те, кто вышел сегодня – это Расул Джафаров, известный правозащитник, Анар Мамедли, председатель Центра мониторинга выборов и Центра демократических исследований; Хилал Мамедов, главный редактор газеты для Талышского этнического меньшинства; и Тофик Йогублу, заместитель председателя оппозиционной партии "Мусават". Журналист и активист движения за мир Рауф Миркадыров также получил условное освобождение.

Мы рассчитываем на сотрудничество с Азербайджаном, на дополнительные позитивные шаги. Мы также призываем власти освободить остальных лиц, которые считаются заключенными из-за осуществления подобных свобод и прекратить ограничения на движение освобожденных лиц.

**Заявление Государственного департамента США
об освобождении азербайджанского правозащитника Интигама Алиева
(Вашингтон, 28 марта 2016 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

28 марта 2016 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КИРБИ

Освобождение азербайджанского правозащитника Интигама Алиева

Соединенные Штаты приветствуют сегодняшнее решение Верховного Суда Азербайджана условно освободить правозащитника Интигама Алиева. Это следует вслед за освобождением 17 марта более десятка других людей. Мы призываем правительство освободить других лиц, лишенных свободы за осуществление своих основных свобод и снять ограничения на движение тех, кого отпустили, и мы с нетерпением ожидаем совместной работы с правительством Азербайджана на дополнительные позитивные шаги.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу ситуации с правами человека в Азербайджане (Вена, 28 января 2010 г.)

Миссия Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление по поводу обеспокоенности в
отношении соблюдения прав человека в Азербайджане
выступление политического советника Кейси Кристенсена
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
28 января 2010 года

Соединенные Штаты обеспокоены обвинением в хранении наркотиков, недавно выдвинутым против находящегося в заключении азербайджанского журналиста Эйнуллы Фатуллаева.

Эйнулла Фатуллаев в настоящее время отбывает восемь с половиной лет в тюрьме из-за двух написанных им статей, которые стали поводом для обвинения в клевете, терроризме, уклонении от уплаты налогов, а также разжигании межнациональной ненависти. Ряд авторитетных азербайджанских и международных наблюдателей считает вынесенный ему приговор политически мотивированным.

Представитель ОБСЕ по вопросам свободы СМИ назвал недавние обвинения в контрабанде или хранении героина крайне неправдоподобными, особенно в момент, когда журналист находится в тюремном заключении. Кроме того, вызывает беспокойство тот факт, что обвинения предъявлены накануне вынесения Европейским судом по правам человека решения по иску, поданному Фатуллаевым. Мы настоятельно призываем правительство республики вынести решение по делу Фатуллаева в соответствии с законами и Конституцией страны, а также международными обязательствами Азербайджана. Гарантии свободы самовыражения для всех граждан, включая представителей СМИ, имеют большое значение для демократии. В отсутствие открытой среды для деятельности средств массовой информации кандидаты на предстоящих парламентских выборах будут лишены возможности эффективно доводить свои послания до общественности, что будет способствовать подрыву доверия к заявленной правительством приверженности демократическому развитию.

Мы призываем правительство Азербайджана к принятию решений по данному и другим делам арестованных журналистов и поддержке свободных и независимых средств массовой информации, в соответствии с заявленной целью развития демократических институтов и жизнеспособного и свободного общества в Азербайджане. Освобождение представителей средств массовой информации, которые были несправедливо приговорены к тюремным срокам, в том числе Эйнуллы Фатуллаева, станет одним из шагов в этом направлении.

В другом деле, касающемся свободы самовыражения, мы также призываем власти Азербайджана рассмотреть апелляцию находящихся в тюрьме молодежных активистов и блоггеров Эмина Милли и Аднана Гаджизаде на справедливой и транспарентной основе. Мы выразили сожаление по поводу решения суда и нашу обеспокоенность в связи с непрозрачным расследованием, закрытыми судебными слушаниями и несоразмерными юридическими обвинениями после вынесения приговора Милли и Гаджизаде в ноябре прошлого года. Мы призываем Азербайджан гарантировать полную защиту прав Милли и Гаджизаде и соблюдение надлежащей правовой процедуры в ходе апелляционного процесса.

Соединенные Штаты остаются привержены совместной работе с правительством и народом Азербайджана для развития свободы самовыражения и верховенства права на основании обязательств в рамках ОБСЕ о соблюдении принципов справедливости, которые мы рассматриваем как неотъемлемую часть демократического процесса в каждом государстве.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Азербайджане (Вена, 11 ноября 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о парламентских
выборах в Азербайджане
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

11 ноября 2010 года

США разделяют обеспокоенность БДИПЧ ОБСЕ, ЕС и других относительно проведения парламентских выборов в Азербайджане 7 ноября. Мы признательны послу Гловеру и сотрудникам ее аппарата за их значительные усилия, предпринятые в интересах демократических выборов в Азербайджане.

Мы призываем обратить внимание на наше заявление о выборах от 8 ноября, в котором отмечаются недостатки в предвыборной обстановке, включая отсутствие объективного освещения кандидатов в средствах массовой информации, не прекращающееся ущемление основополагающих свобод собраний и самовыражения, а также неадекватный процесс регистрации кандидатов. В заявлении также отмечены серьезные нарушения избирательных процедур в день выборов, в том числе вброс бюллетеней. Вместе взятые, эти факторы поставили кандидатов в неравные условия.

Мы поддерживаем опубликованное 8 ноября предварительное заключение БДИПЧ, Парламентской ассамблеи ОБСЕ, Парламентской ассамблеи Совета Европы и Европейского парламента о том, что “проведение этих выборов в целом не могло быть квалифицировано как существенный прогресс в демократическом развитии страны”.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе собраний в Азербайджане (Вена, 7 апреля 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о свободе собраний в Азербайджане

Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

7 апреля 2011 года

Мы обеспокоены мерами, принятыми правительством Азербайджана для предотвращения мирных собраний оппозиционных групп в центре Баку 2 апреля, включая задержание активистов оппозиционных партий 2 апреля и за несколько дней до запланированных акций протеста. Напомним в этом контексте наше заявление, сделанное 17 марта на заседании Постоянного совета, по поводу ограничения права на мирные собрания и свободу самовыражения в Азербайджане.

Недавние действия азербайджанских властей противоречат обязательствам Азербайджана перед ОБСЕ, в том числе содержащимся в Копенгагенском документе 1990 года, в котором государства-участники подтвердили, что “каждый человек имеет право на мирные собрания и демонстрации”.

Соединенные Штаты вновь призывают правительство Азербайджана уважать права всех своих граждан на мирные собрания и свободу самовыражения, которые гарантируются в соответствии с Конституцией Азербайджана и международными документами по правам человека, и являются частью обязательств Азербайджана в ОБСЕ.

Уважение этих прав имеет важное значение для содействия диалогу между гражданами и правительством, который создает основу для позитивных перемен и более глубокого развития культуры демократии в любом обществе. Подлинная стабильность может быть достигнута только путем обеспечения демократии и полного уважения прав человека и основных свобод.

Мы призываем обеспечить задержанным в связи с демонстрациями соблюдение надлежащей правовой процедуры в соответствии с законом, с открытыми и прозрачными слушаниями и адекватным доступом к услугам адвоката.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе самовыражения в Азербайджане (Вена, 19 мая 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление по вопросам свободы самовыражения в Азербайджане

Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

19 мая 2011 года

Соединенные Штаты по-прежнему обеспокоены ограничениями права на свободу самовыражения в Азербайджане.

Сегодня мы с тревогой отмечаем вынесение 18 мая обвинительного вердикта молодежному активисту Бахтияру Гаджиеву, который был приговорен к двум годам тюремного заключения по обвинению в уклонении от воинской службы. Время ареста Гаджиева, который последовал сразу же после его онлайн-кампании по организации демократических протестов в Азербайджане, поднимает вопрос об использовании властями судебной системы для преследования инакомыслия. Соединенные Штаты поддерживают укрепление правового государства и проведение значимых демократических реформ в Азербайджане и призывают власти обеспечить рассмотрение апелляций Бахтияра Гаджиева в соответствии с законодательством Азербайджана и международными обязательствами страны, включая обязательства перед ОБСЕ.

Соединенные Штаты также внимательно следят за ходом рассмотрения дела молодежного активиста Джаббара Саваланли, который 4 мая был признан виновным в хранении наркотиков и приговорен к двум с половиной годам тюремного заключения. Саваланли был задержан 5 февраля, вскоре после того, как он выступил с онлайн-комментариями, в которых содержались призывы к протестам в поддержку демократии. Процессуальные нарушения, усугубленные временем и обстоятельствами ареста Саваланли, вызывают озабоченность по поводу того, что санкции в отношении Саваланли связаны с его политической деятельностью.

Мы настоятельно призываем правительство и судебные органы Азербайджана рассмотреть дело Джаббара Саваланли в соответствии с законами Азербайджана и международными обязательствами страны.

Наконец, отметим заявление представителя ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации Дуни Миятович, которая призвала власти Азербайджана «предотвращать насилие в отношении СМИ и обеспечить условия для того, чтобы журналисты и активисты социальных СМИ могли выполнять свою работу в свободной и безопасной среде». Соединенные Штаты вновь обращаются с призывом к правительству Азербайджана уважать права всех граждан на свободу самовыражения и уважать независимость судебной власти. Оба эти принципа закреплены в Конституции Азербайджана и обязательствах Азербайджана перед ОБСЕ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по Азербайджану (Вена, 25 октября 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Ответ заместителю министра иностранных дел Азербайджана Аразу Азимову
Текст выступления посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
25 октября 2012 г.

От имени США рад приветствовать г-на заместителя министра иностранных дел Азимова на сегодняшнем заседании Постоянного совета.

Азербайджан — важный партнер Соединенных Штатов. В наших отношениях с Азербайджаном можно выделить три основных сферы: безопасность (включая ситуацию в Нагорном Карабахе), энергетика и экономические вопросы, а также демократические и экономические реформы.

Азербайджан играет важную роль в системе международной безопасности и борьбе с терроризмом. Азербайджанские и американские солдаты плечом к плечу служили в Косово, Ираке, а теперь служат в Афганистане. Кроме того, Азербайджан обеспечил стратегически важный транспортный маршрут для поддержки операций НАТО в Афганистане. А сейчас наши дипломаты совместно работают в Совете Безопасности ООН над вопросами глобальной безопасности.

ОБСЕ искренне стремится обеспечить мирное и справедливое разрешение конфликта в Нагорном Карабахе. США, являясь сопредседателем Минской группы ОБСЕ, по-прежнему готовы тесно сотрудничать с обеими сторонами нагорно-карабахского конфликта, чтобы найти долгосрочное и мирное решение.

В своем заявлении от 27 сентября сопредседатели выразили обеспокоенность отсутствием конкретных действий в данной сфере за последние месяцы. В ближайший уикенд они в очередной раз встретятся с министрами иностранных дел Налбандяном и Мамедьяровым. Мы призываем стороны проявить конструктивное участие в переговорах и вернуться к существу вопроса.

Что касается энергетики, одним из результатов плодотворного сотрудничества между нашими правительствами за последние 20 лет является нефтепровод Баку-Тбилиси-Джейхан. Сегодня перед нами стоит общая цель: создать южный коридор для экспорта азербайджанского природного газа в Европу. Мы помним, что Азербайджан одним из первых поддержал Инициативу повышения прозрачности доходов в добывающей промышленности (EITI). Мы разделяем цели этой инициативы, в том числе принятие проекта декларации о добросовестном управлении и прозрачности на совещании министров в Дублине.

В сфере демократических и экономических реформ Азербайджан и Соединенные Штаты также имеют долгую историю сотрудничества. Мы намерены продолжать совместную работу по обеспечению верховенства

права, основных прав и свобод человека, активного развития гражданского общества и других реформ, которые необходимы для полной реализации потенциала Азербайджана.

В этом отношении нас по-прежнему беспокоят существующие в Азербайджане ограничения свободы слова, собраний и объединений.

Мы приветствовали решение об освобождении Бахтияра Хаджиева и девяти активистов, арестованных за участие в мирных акциях протеста весной 2011 г. Однако вызывает беспокойство тот факт, что Видади Искендеров и Шахин Хасанли, двое активистов, взятых под стражу во время апрельских политических демонстраций 2011 г., по-прежнему находятся в заключении.

Еще одним поводом для нашего беспокойства стало недавнее 15-суточное заключение Заура Курбанли, участника кампании по привлечению международного внимания к проблемам нарушения прав человека в Азербайджане во время конкурса песни «Евровидение», который, помимо этого, раскритиковал в своем блоге включение стихотворения дочери президента Алиева в учебную программу начальной школы.

Мы также призываем власти Азербайджана добросовестно и тщательно расследовать попытку шантажа журналистки Хадиджи Исмаиловой и избиение журналиста Идрака Аббасова.

Полицией арестовано около 30 протестующих представителей оппозиции и независимых молодежных организаций, пытавшихся организовать митинг в Баку 20 октября по следам скандала вокруг видеоролика, в котором предположительно показано, как депутат законодательного органа от правящей партии получает взятку за место в парламенте. Большинство арестованных были освобождены, уплатив штраф, но, по нашим сведениям, 12 протестующих получили 15 суток ареста за административное правонарушение. Нас также беспокоят поправки к действующему законодательству, которые, вероятно, будут внесены на голосование парламента на следующей неделе. Они значительно ужесточат наказания за участие в несанкционированных акциях протеста, приравняв их к штрафам за тяжкие уголовные преступления.

Подобные действия идут вразрез с такими основными свободами, как свобода самовыражения, собраний и объединений. Мы призываем Азербайджан решить эти и другие вопросы в соответствии с принципами ОБСЕ. Мы всесторонне поддерживаем работу офиса ОБСЕ в Баку, в том числе его попытки улучшить соблюдение прав человека и основных свобод, включая свободу слова в отношении азербайджанских средств массовой информации.

Мы рады, что в ноябре Азербайджан примет в своей столице Форум по управлению интернетом. В сочетании с недавними усилиями правительства Азербайджана по налаживанию диалога с представителями гражданского общества – это важная и заслуживающая признания инициатива, за дальнейшим развитием которой мы будем внимательно наблюдать. Мы призываем правительство Азербайджана сотрудничать с офисом ОБСЕ, гражданским обществом и политическими партиями для выдвижения других конструктивных инициатив в сфере демократических реформ и защиты прав человека. Кроме того, мы призываем правительство усилить продолжающуюся борьбу с торговлей людьми, в частности, более эффективно выявлять жертв и более строго наказывать преступников.

Наконец, как и наши коллеги по Европейскому Союзу, мы выражаем надежду на конструктивное сотрудничество с Азербайджаном, готовясь к продуктивному совещанию министров, которое состоится в декабре в Дублине.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об арестах активистов в Азербайджане (Вена, 14 февраля 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление по поводу арестов активистов в Азербайджане

Текст выступления заместителя главы миссии Гэри Роббинса

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

14 февраля 2013 г.

Благодарю вас, г-н председатель.

Мы ознакомились с информацией о задержании двух азербайджанских политических активистов, которым предъявлены обвинения в связи с демонстрациями 23-24 января в городе Исмаиллы. Отмечаем также, что 26 января полицией была разогнана демонстрация в Баку, которая проводилась как акт солидарности с жителями Исмаиллы, при этом десятки протестующих были задержаны. Обращая внимание на все инциденты, связанные с событиями 23-24 января, а также на другие недавние протестные выступления, призываем правительство Азербайджана к соблюдению установленных правовых процедур и к обеспечению прозрачности и объективности судебного рассмотрения.

Соединенные Штаты призывают Азербайджан выполнять обязательства перед ОБСЕ и обеспечить открытое политическое пространство для содержательного политического диалога с гражданами страны и

обсуждения их законных претензий. Призываем также власти Азербайджана уважать права граждан на собрания и свободу слова. Призываем правительство Азербайджана сотрудничать с офисом ОБСЕ в Баку, который уже провел большую работу по повышению осведомленности населения в области прав человека, по укреплению верховенства права и продвижению демократических реформ.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о закрытии офиса Университета свободной мысли в Азербайджане (Вена, 18 апреля 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о закрытии офиса Университета свободной мысли в Азербайджане
Текст выступления политического советника Кристофера Робинсона
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
18 апреля 2013 г.

Соединенные Штаты с глубокой озабоченностью принимают к сведению закрытие 10 апреля офиса Университета свободной мысли в столице Азербайджана Баку.

Университет свободной мысли был первой организацией, получившей Посольскую премию Миссии США при ОБСЕ за свободу выражения мнений в интернете, которая была присуждена в ходе Саммита ОБСЕ 2010 года в столице Казахстана Астане. Университет получил эту награду за новаторское использование новых СМИ для продвижения демократических реформ, гражданского общества, независимых средств массовой информации, прав человека и верховенства закона в поддержку ценностей и обязательств ОБСЕ. 11 апреля посол Морнингстар выступил с речью в поддержку Университета свободной мысли, потому что, как выразился посол, он “предлагает замечательный форум для вдумчивой, активной дискуссии, которая должна иметь место в кампусе любого хорошего университета”.

Азербайджан является важным другом и партнером Соединенных Штатов, многого добившимся на протяжении более чем двух десятилетий независимости. В числе достижений страны – значительный прогресс в области образования и здравоохранения, повышение уровня жизни, борьба с торговлей людьми и продвижение прав женщин. Азербайджан также вносит важный вклад в миссию НАТО-ИСАФ в Афганистане и в продвижение нашей цели энергетической безопасности и диверсификации. Мы хотим, чтобы Азербайджан продолжал добиваться прогресса в сторону большего процветания, безопасности, суверенитета и демократии. Именно по этой причине мое правительство обеспокоено реакцией азербайджанского правительства на акции протеста в этом году, включая аресты и допросы молодых людей и оказание давления на организации гражданского общества.

Уважение к мирным протестам, независимые и прозрачные суды и диалог государства с гражданами, особенно молодыми гражданами страны, в процессе решения их проблем являются лучшими и наиболее эффективными путями того, как демократические правительства могут обеспечивать стабильность в стране.

США призывают правительство Азербайджана выполнять свои международные обязательства и обязательства по обеспечению уважения и защиты универсальных свобод мирных собраний и самовыражения граждан страны. Такие действия делают правительство истинно сильным и стабильным. Соединенные Штаты высоко ценят помощь, оказываемую Азербайджану Офисом ОБСЕ в Баку и институтами ОБСЕ. Призываем азербайджанское правительство обеспечивать продолжение активного присутствия ОБСЕ на местах и приветствуем заверения правительства Азербайджана в том, что оно пригласит БДИПЧ для наблюдения за президентскими выборами, запланированными на 16 октября.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Азербайджане (Вена, 17 октября 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о парламентских выборах в Азербайджане
Текст выступления посла Дэниэла Бэера
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
17 октября 2013 г.

Выражаем признательность правительству Азербайджана за приглашение в страну БДИПЧ и Парламентской ассамблеи ОБСЕ для наблюдения за этими выборами. Соединенные Штаты гордятся тем, что

внесли вклад в миссию по наблюдению, направив двух долгосрочных наблюдателей и 25 краткосрочных наблюдателей, и мы благодарим все 41 государство-участник, оказавшее поддержку этой миссии.

Соединенные Штаты решительно поддерживают опубликованное 10 октября предварительное заявление Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) и Парламентской ассамблеи ОБСЕ (ПА) по итогам президентских выборов, состоявшихся 9 октября в Азербайджане. Мы высоко оцениваем тесное сотрудничество БДИПЧ и Парламентской ассамблеи ОБСЕ, которые наблюдали за выборами и представили четкую совместную оценку многочисленных серьезных недостатков, которые необходимо устранить для того, чтобы Азербайджан в полной мере выполнял свои обязательства в рамках ОБСЕ. На основе совместной первоначальной оценки БДИПЧ и Парламентской ассамблеи ОБСЕ, в которой говорится, что выборы “были подорваны ограничениями на свободу выражения мнений, собраний и объединений”, подчеркивается, что кампания была омрачена “запугиванием кандидатов и избирателей и ограничительной средой СМИ”, и отмечаются “серьезные проблемы ... на всех этапах процессов в день выборов”, мы выражаем сожаление по поводу того, что эти выборы были далеки от международных стандартов и обязательств Азербайджана в ОБСЕ.

Заместитель пресс-секретаря Государственного департамента США Мари Харф в заявлении от 10 октября обратила внимание на доклад БДИПЧ и Парламентской ассамблеи ОБСЕ и отметила, что процессуальные нарушения в день выборов включали в себя вброс бюллетеней, серьезные проблемы с подсчетом голосов и отсутствие регистрации числа полученных бюллетеней. Она также заявила, что “в период, предшествовавший дню выборов, правительство Азербайджана также поддерживало репрессивную политическую среду. Власти регулярно вмешивались в деятельность СМИ и гражданского общества, прерывали, иногда с применением насилия, мирные митинги и собрания до начала избирательной кампании, а иногда и во время нее, и заключали в тюрьму ряд оппозиционных и молодежных активистов”.

В то же время, Соединенные Штаты приняли к сведению содержащиеся в предварительном заявлении БДИПЧ и Парламентской ассамблеи ОБСЕ комментарии о конструктивных шагах, предпринятых правительством Азербайджана в ходе избирательной кампании, включая успешную регистрацию Джамилы Гасанлы и некоторых других оппозиционных кандидатов, выдачу разрешений на проведение некоторых предвыборных митингов оппозиции и эффективную техническую подготовку к выборам.

США призывают правительство Азербайджана уважать свои обязательства перед ОБСЕ в таких областях, как свобода мирных собраний, ассоциаций и самовыражения. Призываем всех проявлять сдержанность и избегать насилие в поствыборный период. Мы по-прежнему привержены поддержке народа Азербайджана и работе с правительством над продвижением усилий по реализации полного потенциала Азербайджана как стабильного, процветающего и демократического члена международного сообщества.

Призываем власти провести прозрачное, заслуживающее доверия расследование всех сообщений о нарушениях на выборах и воплотить в жизнь рекомендации, содержащиеся в окончательном докладе БДИПЧ.

Наконец, отмечу, что мы с глубокой озабоченностью приняли к сведению заявления некоторых элементов ОБСЕ и государств-участников, которые, как представляется, ставят под сомнение роль БДИПЧ и Парламентской ассамблеи и наши обязательства государств-участников в области демократических выборов и наблюдения за ними. На Стамбульском саммите 1999 года государства-участники взяли на себя четкие обязательства по наблюдению за выборами и выполнению рекомендаций БДИПЧ и Парламентской ассамблеи. В частности, в Стамбуле государства-участники подтвердили “наше обязательство проводить свободные и справедливые выборы в соответствии с обязательствами ОБСЕ, в частности, Копенгагенским документом 1990 года. Мы осознаем, что БДИПЧ может оказывать государствам-участникам помощь в разработке и осуществлении законодательства о выборах. В соответствии с этими обязательствами мы будем приглашать на проводимые в наших странах выборы другие государства-участники, БДИПЧ, Парламентскую ассамблею ОБСЕ и соответствующие институты и организации, которые хотели бы наблюдать за выборами. Обязуемся незамедлительно реагировать на заключения БДИПЧ с оценкой проведения выборов и его рекомендации”.

Нас тревожит то, что некоторые предпочли не заметить, что, как отмечается в совместном докладе БДИПЧ и ПА, “серьезные проблемы наблюдались на всех этапах процессов в день выборов, подчеркивая серьезность недостатков, которые необходимо устранить для того, чтобы Азербайджан в полной мере выполнял свои обязательства в рамках ОБСЕ по поддержанию подлинных и демократических стандартов”. БДИПЧ и Парламентская ассамблея ОБСЕ тесно сотрудничали в стремлении обеспечить золотой стандарт ОБСЕ по беспристрастному наблюдению за выборами и заслуживают полной поддержки всех государств-участников и органов ОБСЕ.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об аресте независимого наблюдателя за выборами Анара Мамедли в
Азербайджане
(Вена, 19 декабря 2013 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об аресте независимого наблюдателя за выборами Анара Мамедли в Азербайджане
Текст выступления посла Дэниэла Бэера
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
19 декабря 2013 г.

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены недавними событиями, затрагивающими гражданское общество в Азербайджане, включая проведенный 16 декабря 2013 года арест председателя Центра мониторинга выборов и обучения демократии (EMDS) Анара Мамедли по обвинению в незаконной предпринимательской деятельности и последующее назначение ему меры пресечения в виде трехмесячного содержания в следственном изоляторе. Подробности обвинений пока не ясны, но мы задаем вопрос о том, не связано ли задержание г-на Мамедли с деятельностью его организации в области наблюдения за выборами и информирования общественности. Соединенные Штаты поднимали этот вопрос в беседах с высокопоставленными членами правительства Азербайджана и будут продолжать это делать.

Настойчиво призываем немедленно освободить г-на Мамедли на время юридического процесса.

Как мы уже отмечали в течение этого года, мы призываем правительство Азербайджана соблюдать надлежащую правовую процедуру и обеспечивать прозрачность и справедливость судебного процесса.

Мы будем продолжать внимательно следить за расследованием деятельности EMDS и общественного объединения “Международное сотрудничество добровольцев”.

Мы также пользуемся этой возможностью, чтобы призвать президента Алиева вернуть в парламент проект закона о НПО и попросить БДИПЧ и специального докладчика Организации Объединенных Наций о правах на свободу мирных собраний и ассоциаций Майна Киаи определить возможности по приведению проекта в соответствие с международными стандартами и обязательствами ОБСЕ.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о поправках к законодательству Азербайджана о НПО
(Вена, 20 февраля 2014 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о поправках к законодательству Азербайджана о НПО
Текст выступления посла Дэниэла Бэера
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
20 февраля 2014 г.

Соединенные Штаты вместе с другими странами с глубокой обеспокоенностью отмечают недавнее принятие в Азербайджане поправок к ряду законов, касающихся регистрации и финансирования НПО и штрафов в отношении НПО. Эти поправки еще более ограничивают пространство для свободного и независимого гражданского общества и идут вразрез с обязательствами Азербайджана в рамках ОБСЕ. Призываем власти Азербайджана вступить в значимые дискуссии с гражданским обществом, координатором проектов ОБСЕ и международными экспертами в рамках совместных усилий по обеспечению соответствия государственной политики и практики нормам международного права и обязательствам ОБСЕ.

Эти вызывающие тревогу поправки вступают в силу в момент, когда продолжается давление на гражданское общество и оппозиционных активистов. Мы по-прежнему внимательно следим за расследованием в отношении председателя Центра мониторинга выборов и обучения демократии Анара Мамедли и общественного объединения “Международное сотрудничество добровольцев” в связи с якобы незаконной предпринимательской деятельностью и уклонением от уплаты налогов. Ранее в Постоянном совете мы высказывали опасения по поводу того, что задержание г-на Мамедли связано с деятельностью его организации по наблюдению за выборами и информированию общественности. Мы также продолжаем внимательно следить за судебными процессами над председателем движения “Республиканская альтернатива” Ильгаром Мамедовым и заместителем председателя партии “Мусават” Тофигом Ягублу, которые были арестованы по обвинению в подстрекательстве жителей Исмаиллы к насильственным протестам, а также над активистами молодежного движения N!DA, арестованными во время акций протеста против небоевых смертей в армии. Призываем Азербайджан к применению гарантий справедливого судебного разбирательства в отношении данных судебных

процессов. Как мы недавно отметили на заседании Постоянного совета, мы также обеспокоены арестом и вынесением обвинительного приговора Ядигяру Садыгову, политическому активисту в составе оппозиционной партии “Мусават”, который был арестован по обвинению в хулиганстве в начале этого года.

Вновь призываем президента Алиева просить БДИПЧ и специального докладчика ООН по вопросу о правах на свободу мирных собраний и ассоциаций Майна Киай определить возможности для обеспечения соответствия поправок обязательствам ОБСЕ и международным обязательствам Азербайджана. Призываем государства-участники отклонить ограничительные законы, которые необоснованно ограничивают деятельность их граждан и подрывают их обязательства в рамках ОБСЕ.

Основой демократического государства является уважение к верховенству права, правам человека и основным свободам, включая свободу ассоциаций, мирных собраний и выражения мнений. Мое правительство призывает правительство Азербайджана сотрудничать с гражданским обществом и взаимодействовать с ОБСЕ по решению проблем Азербайджана и осуществлять свои обязательства перед ОБСЕ. Надеемся, что правительство Азербайджана обеспечит сохранение действенного полевого офиса ОБСЕ, работающего во всех трех измерениях на всей территории страны и ведущего диалог с полным спектром азербайджанского общества, как это предусмотрено в мандате координатора проектов.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о вынесении приговора лидерам оппозиции Мамедову и Ягублу в Азербайджане (Вена, 27 марта 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о вынесении приговора лидерам оппозиции Мамедову и Ягублу в Азербайджане
Текст выступления посла Дэниэла Бэера
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
27 марта 2014 г.

Соединенные Штаты глубоко разочарованы судебным процессом, в результате которого 17 марта глава оппозиционного движения “Республиканская альтернатива” (REAL) Ильгар Мамедов и заместитель председателя оппозиционной партии “Мусават” Тофиг Ягублу были приговорены к длительным срокам тюремного заключения по обвинению в якобы разжигании беспорядков 23-24 января 2013 в городе Исмаиллы.

До и во время судебного процесса Соединенные Штаты призывали азербайджанских должностных лиц на всех уровнях – в том числе здесь, в Постоянном совете – обеспечить открытый и справедливый суд над обвиняемыми. Хотя мы приветствовали решение правительства Азербайджана позволить американским и другим международным наблюдателям вести мониторинг судебного разбирательства, наблюдатели как из США, так и из других стран зарегистрировали значительные нарушения в показаниях свидетелей и судебных процедурах.

Мое правительство призывает правительство Азербайджана сотрудничать с ОБСЕ в решении проблем Азербайджана и конструктивно осуществлять свои обязательства перед ОБСЕ, связанные со свободами выражения мнений, мирных собраний и ассоциаций. Призываем правительство Азербайджана обеспечить сохранение действенного полевого офиса ОБСЕ, работающего во всех трех измерениях на всей территории страны и ведущего диалог с полным спектром азербайджанского общества, как это предусмотрено в мандате координатора проектов.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о продолжающемся давлении на гражданское общество в Азербайджане (Вена, 15 мая 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о продолжающемся давлении на гражданское общество в Азербайджане
Текст выступления посла Дэниэла Бэера
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
15 мая 2014 г.

На прошлой неделе мы внимательно выслушали ответ Азербайджана на выраженную Европейским союзом озабоченность по поводу ареста, проведения расследований и вынесения приговоров активистам гражданского общества, и должны выразить нашу неудовлетворенность объяснением Азербайджана. К

сожалению, объяснение Азербайджана было выдержано в духе тех же политических стратегий, законов и судебных процедур, которые привели к проблемам в первую очередь. По этой и другим причинам ответ Азербайджан был неудовлетворительным, и мы продолжаем видеть тревожную тенденцию давления на активистов гражданского общества и журналистов в Азербайджане. Отмечаю, что представитель по вопросам свободы СМИ распространила – во время нашего заседания здесь, в Постоянном совете, – заявление по этому вопросу о том, что уголовное преследование журналистов в Азербайджане продолжает подрывать среду свободы СМИ в этой стране.

Мы глубоко обеспокоены арестом 19 апреля журналиста Рауфа Миркадырова, который, как сообщается, удерживается под стражей по обвинению в государственной измене, якобы в связи со шпионажем в пользу Армении. Он решительно отвергает эти обвинения. Мы также обеспокоены расследованием, начатым 28 апреля в отношении директора Института мира и демократии Лейлы Юнус и ее мужа Арифа Юнусова в связи с проводимым институтом диалогом между людьми, в котором также, согласно сообщениям, участвовал Миркадыров. Расследования по делу Миркадырова и Юнус/Юнусова включают обвинения, связанные с деятельностью в рамках программы народной дипломатии, призванной содействовать мирному урегулированию нагорно-карабахского конфликта. Все трое являются убежденными сторонниками процесса “второго пути”, и действия правительства Азербайджана будут иметь сдерживающий эффект на любые контакты между азербайджанцами и армянами. Соединенные Штаты призывают правительства обеих стран поддерживать усилия в рамках “второго пути” для налаживания контактов на низовом уровне между азербайджанцами и армянами. Меры укрепления доверия такого рода могут помочь подготовить граждан обеих стран к миру.

Кроме того, Соединенные Штаты глубоко разочарованы принятым 6 мая решением приговорить восемь активистов молодежного движения N!DA к длительным срокам тюремного заключения по обвинениям, которые широко рассматриваются как политически мотивированные и, как представляется, не были подтверждены фактами, представленными в ходе судебного разбирательства. Мы неоднократно призывали азербайджанские власти обеспечить справедливый суд и уважение к надлежащей правовой процедуре. Хотя мы приветствовали готовность властей Азербайджана разрешить нашему и другим посольствам наблюдать за судом, мы увидели множество причин для беспокойства в ходе судебного разбирательства, в том числе нарушения уголовного судопроизводства и процесса доказательства вины.

Вновь призываем правительство Азербайджана выполнять свои международные обязательства в области прав человека, особенно в свете предстоящего председательства Азербайджана в Комитете министров Совета Европы. Соединенные Штаты поддерживают усилия в рамках “второго пути”, а также свободы выражения мнений, ассоциаций и мирных собраний, и мы настоятельно призываем правительство Азербайджана делать то же самое. Соединенные Штаты по-прежнему привержены сотрудничеству с правительством Азербайджана и азербайджанским народом в деле продвижения демократического развития в Азербайджане.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о продолжающихся нарушениях прав человека в Азербайджане (Вена, 5 июня 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о продолжающихся нарушениях прав человека в Азербайджане
Текст выступления посла Дэниэла Бэера
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
5 июня 2014 г.

От имени Соединенных Штатов я хотел бы поздравить всех граждан Азербайджана с годовщиной 28 мая 1918 года – даты, которая отмечает рождение независимого Азербайджана, первой в мире светской, демократической страны с мусульманским большинством. К сожалению, Азербайджанская Демократическая Республика была вновь завоевана Красной Армией Советской России и меньше чем через два года включена в зарождавшийся Советский Союз. Азербайджан оставался страной в неволе в течение более семи десятилетий, пока он вновь не стал суверенным государством в 1991 году, когда он занял место за этим столом в качестве государства-участника ОБСЕ.

Сегодня мы призываем наших друзей в Азербайджане вернуть своей стране ведущую роль в области прав человека и основных свобод. Азербайджан и Соединенные Штаты разделяют приверженность диверсификации энергопоставок и содействию региональной безопасности. Мы ценим, в частности, вклад Азербайджана в составе Международных сил содействия безопасности в Афганистане. Мы хотим поддерживать Азербайджан в развитии открытой рыночной экономики и в поиске мирного урегулирования нагорно-карабахского конфликта.

По мере того как Азербайджан принимает на себя большую ответственность в международном сообществе, например, через его текущее председательство в Совете Европы, Соединенные Штаты по-прежнему привержены сотрудничеству с Азербайджаном в деле продвижения демократического развития и защиты прав человека и основных свобод. Однако, к сожалению, пространство для деятельности гражданского общества в Азербайджане по-прежнему ограничивается правительством Азербайджана. И эта тенденция, к сожалению, ухудшается, что представляет угрозу для всеобъемлющей безопасности в регионе.

Настоятельно призываем правительство Азербайджана выполнять свои международные обязательства по уважению свободы объединений и собраний, свободы выражения мнений и свободы совести. Соединенные Штаты глубоко обеспокоены приговором, вынесенным 26 мая г-ну Анару Мамедли, широко уважаемому председателю Центра мониторинга выборов и обучения демократии. Он приговорен к пяти с половиной годам лишения свободы по сомнительным обвинениям, от уклонения от уплаты налогов и незаконной предпринимательской деятельности до злоупотребления служебным положением. Власти также осудили исполнительного директора организации и руководителя партнерской НПО по столь же сомнительным обвинениям. Эти приговоры, как и другие недавние приговоры, заставляют друзей Азербайджана задумываться об искренности заявленной правительством Азербайджана приверженности демократическому развитию.

Мы также обеспокоены изъятием властями паспортов директора Института мира и демократии Лейлы Юнус и ее мужа, что помешает ее участию в Конференции правозащитников, совместно проводимой председательством ОБСЕ и БДИПЧ 10 и 11 июня в Берне, а также продолжающимся давлением властей на эту супружескую пару. Лейла Юнус является убежденной сторонницей дипломатических усилий в рамках процесса “второго пути” в регионе. Расследование, начатое в отношении нее и другого сторонника контактов между людьми журналиста Рауфа Миркадырова, также производит сковывающий эффект на гражданское общество в Азербайджане, особенно на тех, кто стремится содействовать мирному урегулированию нагорно-карабахского конфликта.

Азербайджан наилучшим образом сможет обеспечить свою будущую стабильность и процветание, создав условия для более открытого общества, что имеет решающее значение для демократического развития, которое, в свою очередь, обеспечивает долгосрочную основу для стабильности и совместного процветания граждан Азербайджана. Призываем правительство Азербайджана начать работу по укреплению условий для политического плюрализма и расширению пространства для деятельности независимых СМИ и гражданского общества.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены сотрудничеству с правительством Азербайджана и азербайджанским народом в деле продвижения демократического развития и защиты прав человека и основных свобод в Азербайджане.

Благодарю вас, госпожа председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о продолжающихся задержаниях и арестах мирных активистов в Азербайджане (Вена, 14 августа 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о продолжающихся задержаниях и арестах мирных активистов в Азербайджане
Текст выступления временного поверенного в делах США Гэри Роббинса
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
14 августа 2014 г.

Призываем правительство Азербайджана прекратить продолжающиеся аресты мирных активистов, замораживание банковских счетов организаций и физических лиц, и освободить тех, кто был заключен в тюрьму в связи с осуществлением своих основных свобод. Настоятельно призываем власти немедленно освободить по гуманитарным соображениям известного правозащитника Лейлу Юнус и ее мужа Арифа Юнуса, которые участвовали в мероприятиях народной дипломатии “второго пути” по содействию мирному урегулированию нагорно-карабахского конфликта. Они оба страдают серьезными заболеваниями. Кроме того, в течение последних недель другие активисты НПО, такие как известный адвокат Интигам Алиев, Расул Джафаров из НПО “Клуб прав человека” и Эмин Гусейнов из “Института свободы и безопасности репортеров” ожидали неминуемого ареста или были задержаны, арестованы или обвинены в совершении преступлений на основаниях, вызывающих серьезную озабоченность. Это лишь некоторые из многих дел, по поводу которых мы испытываем глубокое разочарование. Призываем правительство Азербайджана соблюдать верховенство закона, уважать права человека и остановить это подавление мирного гражданского общества.

Пространство для мирной деятельности гражданского общества в Азербайджане продолжает сокращаться, что затрудняет функционирование широкого круга организаций – в том числе некоторых партнеров Соединенных Штатов. Призываем правительство Азербайджана обеспечить гражданам страны все

права человека и основные свободы, которые присущи всем гражданам, включая право на свободное выражение мнений в соответствии с международными обязательствами в области прав человека. Это поможет создать среду, способствующую полной реализации азербайджанцами своего потенциала и укреплению долгосрочной стабильности страны.

Ближайшими союзниками США являются демократические страны, в которых верховенство закона защищает права человека и способствует правосудию. Это необходимые основы для любой страны, стремящейся широко распространять процветание и стабильность.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о вынесении приговора Расулу Джафарову (Вена, 23 апреля 2015 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о вынесении приговора Расулу Джафарову

Текст выступления посла Дэниэла Бэера

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

23 апреля 2015 г.

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены принятым 16 апреля азербайджанским судом решения приговорить известного правозащитника Расула Джафарова к шести с половиной годам лишения свободы по обвинениям, широко рассматриваемым как политически мотивированные.

Как основатель и председатель Клуба по правам человека, г-н Джафаров был арестован в августе прошлого года в рамках широких репрессий в отношении правозащитников. Вынесенный ему приговор является очередным ударом по демократическому развитию Азербайджана.

Соединенные Штаты призывают правительство Азербайджана соблюдать свои обязательства в рамках ОБСЕ и другие международные обязательства.

Азербайджан должен уважать права своих граждан и взаимодействовать с ОБСЕ по решению проблем в реализации страной обязательств ОБСЕ. В качестве первого шага мы призываем власти освободить г-на Джафарова и других лиц, лишенных свободы в связи с осуществлением своих основных свобод. Это будет способствовать укреплению долгосрочной стабильности страны и наших двусторонних отношений.

Г-н председатель, к сожалению, приговор Расулу Джафарову – не единичный случай. Буквально вчера правозащитник Интигам Алиев был приговорен к семи с половиной годам лишения свободы по политически мотивированным обвинениям.

Пространство для деятельности гражданского общества в Азербайджане продолжает сокращаться, что все более затрудняет функционирование целого ряда организаций.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о правах человека и основные свободы в Азербайджане (Вена, 19 августа 2015 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о правах человека и основные свободы в Азербайджане

Текст выступления посла Дэниэла Бэера

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

19 августа 2015 г.

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены решением азербайджанского суда приговорить правозащитников и борцов за мир Лейлу и Арифа Юнус, которые находятся под стражей уже более года, соответственно, к восьми с половиной и семи годам тюремного заключения.

Их приговоры, как представляется, исключительно связаны с их правозащитной деятельностью и участием в конструктивных программах контактов между людьми, направленных на ослабление напряженности и укрепление доверия в регионе. Мы также обеспокоены сообщениями о нарушениях в ходе судебного процесса. Мы особенно озабочены состоянием их здоровья и призываем власти немедленно освободить их по гуманитарным соображениям.

В интересах Азербайджана выполнять свои международные обязательства и обязательства в рамках ОБСЕ по защите прав человека, включая те, что касаются минимальных гарантий справедливого судебного разбирательства. Это является важным шагом на пути к достижению светлого, процветающего и стабильного будущего.

Мы также внимательно наблюдаем за продолжающимся судебным процессом над журналисткой-расследовательницей Хадиджой Исмаиловой, который начался в Баку 7 августа, и вновь призываем к ее освобождению. Мы настойчиво призываем Азербайджан придерживаться своих обязательств по уважению прав граждан на свободное выражение своего мнения, не опасаясь репрессий.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об озабоченности ущемлением свободы самовыражения в Азербайджане (Вена, 3 сентября 2015 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об озабоченности ущемлением свободы самовыражения в Азербайджане
Текст выступления посла Дэниэла Бэера
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
3 сентября 2015 г.

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены принятым во вторник решением азербайджанского суда приговорить известную своими расследованиями журналистку Хадиджу Исмайлову к семи с половиной годам лишения свободы. Мы также обеспокоены сообщениями о нарушениях в ходе следствия и судебного разбирательства, включая очевидное исключение свидетельских показаний и других ключевых доказательств. Это дело является еще одним примером широкой тенденции усиления ограничений в отношении прав человека в Азербайджане, включая ущемление свободы прессы. Призываем правительство Азербайджана выполнять свои обязательства перед ОБСЕ по защите и укреплению прав человека и основных свобод всех граждан страны.

Я хотел бы довести до вашего сведения, что дело г-жи Исмаиловой является также частью нашей кампании “Освободите 20”, привлекающей внимание к женщинам из числа политических заключенных, а также заключенных, вызывающих озабоченность. Кампания была запущена 1 сентября постоянным представителем Соединенных Штатов при Организации Объединенных Наций послом Самантой Пауэр. Свобода средств массовой информации является неотъемлемой частью демократических принципов, и ее нарушение противоречит интересам Азербайджана. Призываем правительство Азербайджана освободить г-жу Исмайлову и других лиц, которые, как представляется, лишены свободы исключительно за осуществление своих основных свобод.

Наконец, в заключение, мы вновь подтверждаем нашу решительную поддержку представителя ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации в осуществлении ее мандата и призываем правительство Азербайджана воспользоваться ее многочисленными предложениями о советах и поддержке.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Азербайджане (Вена, 5 ноября 2015 г.)

Миссия США при ОБСЕ
Выступление посла Дэниэла Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
5 ноября 2015 г.

О парламентских выборах в Азербайджане

Соединенные Штаты приняли к сведению, что Азербайджан провел парламентские выборы 1 ноября.

Сожалеем, что правительство Азербайджана не позволило Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) направить в страну необходимое количество наблюдателей, и вследствие этого БДИПЧ не имело возможности следить за выборами. Без участия БДИПЧ мы не в состоянии сказать, что Азербайджан добился прогресса в реализации предыдущих рекомендаций БДИПЧ по итогам наблюдения за выборами, в которых описывались ограничения на осуществление основных свобод и приводились пути их устранения.

Мы по-прежнему испытываем озабоченность по поводу ограничительной политической среды в Азербайджане и призываем правительство Азербайджана уважать свободу мирных собраний и ассоциаций, а также независимые голоса, в том числе в средствах массовой информации, в рамках своих международных обязательств, и работать с ОБСЕ, в том числе БДИПЧ, в этом направлении. Мы по-прежнему привержены работе с правительством и народом Азербайджана, которые стремятся обеспечить сильное, стабильное, демократическое и процветающее будущее.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об освобождении Арифа Юнуса из тюрьмы в Азербайджане
(Вена, 19 ноября 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
19 ноября 2015 г.

Освобождение Арифа Юнуса из тюрьмы в Азербайджане

Соединенные Штаты рассматривают как позитивный шаг решение Бакинского апелляционного суда от 12 ноября о переводе активиста движения за мир и историка Арифа Юнуса из тюрьмы под домашний арест по гуманитарным причинам. Надеемся, что правительство Азербайджана аналогичным образом пересмотрит дела других заключенных, испытывающих, как сообщается, с серьезными проблемами со здоровьем.

Призываем правительство Азербайджана придерживаться своих международных обязательств и обязательств в рамках ОБСЕ по защите и укреплению прав человека и основных свобод для всех граждан.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об освобождении правозащитницы Лейлы Юнус в Азербайджане
(Вена, 10 декабря 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
10 декабря 2015 г.

Освобождение правозащитницы Лейлы Юнус в Азербайджане

Соединенные Штаты приветствуют вчерашнее решение Бакинского апелляционного суда об освобождении правозащитницы Лейлы Юнус из тюрьмы по гуманитарным соображениям. Вместе с ноябрьским освобождением ее мужа Арифа, мы рассматриваем это как позитивный шаг и с нетерпением ждем дополнительных шагов в этом направлении.

Мы будем продолжать искать возможности для развития всех областей наших отношений, включая сферы безопасности, энергетики, демократии и прав человека, в партнерстве с азербайджанским правительством и народом. Призываем правительство Азербайджана придерживаться своих обязательств перед ОБСЕ по защите и укреплению прав человека и основных свобод граждан страны.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о разрешении на выезд Лейлы и Арифа Юнус
(Вена, 21 апреля 2016 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
21 апреля 2016 г.

О разрешении на выезд Лейлы и Арифа Юнус

Соединенные Штаты приветствуют как еще один позитивный шаг решение Азербайджана позволить правозащитнице Лейле Юнус и историку Ариф Юнусу выехать за границу для получения неотложной медицинской помощи.

Мы твердо убеждены, что расширение свободы выражения мнений и участия в политической жизни многое сделает для укрепления Азербайджана, а также наших двусторонних отношений.

Призываем правительство предпринять дополнительные шаги и безоговорочно освободить всех лиц, которые находятся в заключении за осуществление ими своих основных свобод.

Призываем правительство Азербайджана придерживаться своих обязательств перед ОБСЕ по защите и поощрению прав человека и основных свобод всех граждан страны.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об освобождении Хадиджи Исмаиловой из тюрьмы в Азербайджане
(Вена, 26 мая 2016 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
26 мая 2016 г.

Об освобождении Хадиджи Исмаиловой из тюрьмы в Азербайджане

Соединенные Штаты приветствуют решение Верховного суда Азербайджана условно освободить журналиста-расследователя Хадиджу Исмаилову. Мы рассматриваем это как позитивный шаг и призываем правительство Азербайджана снять всех оставшиеся обвинения, выдвинутые против нее. Защита свободы выражения мнений и расширение пространства для гражданского и политического участия укрепит Азербайджан и наши двусторонние отношения. Мы с нетерпением ожидаем дальнейшего диалога по вопросам выполнения наших общих обязательств ОБСЕ в отношении свободы выражения мнений и свободы средств массовой информации.

И вместе с ЕС мы благодарим действующего председателя за его заявление и представителя по вопросам свободы средств массовой информации за ее заявление, а также призываем Азербайджан – и все государства-участники – использовать опыт ее офиса.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о сохраняющейся озабоченности по поводу свободы самовыражения и
свободы СМИ в Азербайджане
(Вена, 8 сентября 2016 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
8 сентября 2016 г.

Сохраняющаяся озабоченность по поводу свободы самовыражения и свободы СМИ в Азербайджане

На Копенгагенском совещании 1990 года государства-участники подтвердили, что “каждый человек имеет право на свободу выражения своего мнения, включая право на общение. Это право включает свободу придерживаться своего мнения и получать и распространять информацию и идеи без вмешательства со стороны государственных властей и независимо от государственных границ”. Двадцать лет спустя на Астанинском саммите государства-участники признали, что “мы высоко ценим ту важную роль, которую играют гражданское общество и свободные СМИ, помогая нам обеспечивать полное уважение прав человека, основных свобод, демократии, включая свободные и справедливые выборы, и верховенства закона”.

С учетом этих и других общих обязательств в области прав человека и основных свобод, Соединенные Штаты обеспокоены, как представляется, произвольными арестами и задержаниями, имеющими место в Азербайджане с тех пор, как правительство объявило о планах провести 26 сентября конституционный референдум. Мы обеспокоены арестом 12 августа исполнительного секретаря азербайджанского оппозиционного движения “Республиканская альтернатива” (REAL) Натига Джафарли. Насколько нам известно, два дня назад Насиминский районный суд Баку отклонил его просьбу об освобождении под залог. Мы также обеспокоены сообщениями о дополнительных арестах и задержаниях представителей оппозиции.

Призываем правительство Азербайджана освободить этих и других активистов, находящихся в заключении в связи с осуществлением их основных свобод, а также разрешить открытый и публичный диалог о направлении движения страны и свободе выражения мнений в средствах массовой информации. Так как проект конституционных поправок также затрагивает свободу самовыражения, мы также призываем правительство представить поправки к конституции в Венецианскую комиссию и БДИПЧ для выработки ими Совместного заключения.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о конституционном референдуме в Азербайджане
(Вена, 4 октября 2016 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление временного поверенного в делах США Кейт Бернс

на заседании Постоянного совета в Вене

4 октября 2016 г.

Конституционный референдум в Азербайджане

Как заявила азербайджанская делегация, 26 сентября Азербайджан провел конституционный референдум. Однако Венецианская комиссия отметила, что этот процесс получил бы пользу от дополнительного времени для публичного обсуждения до голосования, а также от предварительных консультаций с Комиссией, особенно в отношении ряда положений, касающихся президентской власти.

Соединенные Штаты ранее выражали правительству Азербайджана озабоченность произвольным задержанием активистов в ходе акций протеста в начале кампании. Хотя некоторые из них были освобождены, мы призываем правительство освободить тех, кто еще находится в заключении, а также лиц, лишенных свободы до кампании, таких как Ильгар Мамедов. Мы также призываем правительство рассмотреть сообщения о нарушениях при голосовании и рекомендации Венецианской комиссии.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены оказанию помощи гражданам Азербайджана с построением стабильной и процветающей демократии, основанной на принципах верховенства права и уважения прав человека, и призывают к обеспечению политической прозрачности и диалога внутри страны.

Благодарю вас, госпожа председатель.

Другое

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
по случаю национального праздника Азербайджана
(Вашингтон, 27 мая 2011 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

27 мая 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

Национальный праздник Азербайджанской Республики

От имени Президента Обамы и народа Соединенных Штатов, я рада поздравить весь азербайджанский народ с Днем Республики, отмечаемым 28 мая. Это особый праздник для страны со своей богатой культурой и историей и он отмечает значительные достижения, которые имеет Азербайджан с момента обретения независимости двадцать лет назад.

Я была рада посетить Баку в прошлом году во время моего первого визита в город и в страну. Я была впечатлена динамикой и потенциалом Азербайджана и силой его народа.

Соединенные Штаты и Азербайджан имеют прочные отношения, основанные на взаимных интересах и уважении. Мы работаем вместе для решения целого ряда глобальных проблем и использования возможностей. Мы работаем, чтобы поддержать региональную безопасность и стабильность, усилить энергетическую безопасность и способствовать укреплению экономических и политических реформ. Соединенные Штаты по-прежнему привержены делу укрепления партнерства между нашими странами.

В этот особый день я шлю азербайджанскому народу свои наилучшие пожелания мира и процветания в грядущем году.

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
по случаю национального праздника Азербайджана
(Вашингтон, 25 мая 2012 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

25 мая 2012 года

2012/848

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

Национальный праздник Азербайджанской Республики

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я рада направить наилучшие пожелания народу Азербайджана, который 28 мая празднует День Республики.

Я с нетерпением жду предстоящей через несколько дней поездки в Баку, в ходе которой у меня будет возможность поговорить с представителями гражданского общества и государственными лидерами о проблемах и возможностях Азербайджана и о том, как Соединенные Штаты могут поддержать более светлое будущее для народов наших стран. Мы будем обсуждать новые пути сотрудничества для содействия региональной безопасности и стабильности, усиления энергетической безопасности и укрепления экономических и политических реформ.

Отмечая свой национальный праздник, знайте, что Соединенные Штаты – с вами. Примите наши поздравления и наилучшие пожелания мира и процветания на будущий год.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю национального праздника Азербайджана
(Вашингтон, 23 мая 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 мая 2013 года

Заявление государственного секретаря Джона Керри

Национальный праздник Азербайджана

Я с удовольствием поздравляю народ Азербайджана, отмечающий 28 мая День Республики.

Соединенные Штаты и Азербайджан построили прочное партнерство, и мы полны решимости оказывать помощь в поддержании независимости Азербайджана, укреплении его демократических институтов и продвижении экономических реформ.

В сфере безопасности мы особенно благодарны Азербайджану за его приверженность будущему Афганистана, где наши войска стоят плечом к плечу ради мира и безопасности.

Помимо этого, в будущем месяце будет достигнут новый этап в нашем двустороннем сотрудничестве в области энергетики: станет известным конечный пункт Южного коридора.

Сейчас, когда вы отмечаете ваш праздник, мы стремимся вместе с вами работать во имя более мирного и процветающего будущего.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю национального праздника Азербайджана
(Вашингтон, 24 мая 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

24 мая 2014 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

По случаю Дня Республики Азербайджан

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю правительство и народ Азербайджана с Днем Республики, который вы отмечаете 28 мая.

Республика Азербайджан и Соединенные Штаты разделяют приверженность диверсификации энергопоставок и содействию региональной безопасности. Мы особо благодарны Азербайджану за партнерство по линии миссии НАТО в Афганистане.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены сотрудничеству с Азербайджаном в целях укрепления демократических институтов, содействия развитию его открытой рыночной экономики и мирному разрешению нагорно-карабахского конфликта.

В то время, как вы празднуете эту знаменательную дату, Соединенные Штаты выражают приверженность нашим отношениям и достижению светлого будущего для всех азербайджанцев.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю национального праздника Азербайджана
(Вашингтон, 26 мая 2015 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

26 мая 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

По случаю Дня Республики Азербайджан

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Азербайджана с Днем Республики, который вы отмечаете 28 мая.

Девяносто семь лет назад, в Азербайджане была создана первая светская Демократическая Республика в мусульманском мире. И с момента, как вы провозгласили независимость от Советского Союза в 1991 году наши страны работали вместе, чтобы способствовать суверенитету Азербайджана, его демократическому развитию и процветанию.

Соединенные Штаты решительно поддерживают вашу роль в диверсификации Европейского энергетического рынка посредством Южного газового коридора. Мы работаем бок о бок в борьбе с терроризмом и в деле совершенствования региональной и международной безопасности посредством миссии НАТО в Афганистане. Соединенные Штаты намерены продолжить усилия по поиску мирного урегулирования нагорно-карабахского конфликта, борьбе с транснациональными угрозами, а также укреплению законности.

В этот праздничный день, поздравляю всех азербайджанцев.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю национального праздника Азербайджана
(Вашингтон, 24 мая 2016 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

24 мая 2016 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

По случаю Дня Республики Азербайджан

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Азербайджана с Днем Республики, который вы отмечаете 28 мая.

За более чем четверть века, наши две страны вместе работали в интересах безопасности и процветания в Европе и за ее пределами. Соединенные Штаты решительно поддерживают меры по расширению экономических возможностей, чтобы содействовать свободе выражения мнений и политического участия, во имя обеспечения мирного и стабильного будущего для всех граждан Азербайджана.

Азербайджан играет важную роль в качестве поставщика энергоносителей на европейский рынок, и Соединенные Штаты полностью поддерживает ваши усилия по увеличению Региональной энергетической диверсификации. Мое правительство высоко ценит наше партнерство с Вами в борьбе против насильственного экстремизма и наше тесное сотрудничество в межгосударственных вопросах. Соединенные Штаты также по-прежнему привержены содействию урегулирования нагорно-карабахского конфликта.

В этот особый день, я выражаю свои наилучшие пожелания всему народу Азербайджана.

9.7. США И АРМЕНИЯ

Документы, характеризующие отношения между США и Арменией

Совместные выступления официальных лиц США и Армении

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Президента Армении С. Саргсяна (Ереван, 4 июля 2010 г.)

Государственный департамент США
Офис пресс-секретаря
4 июля 2010 года
Выступления
государственного секретаря Хиллари Клинтон
и президента Армении Саргсяна перед началом их встречи
Президентский дворец
Ереван, Армения

ПРЕЗИДЕНТ САРГСЯН: (Через переводчика.) Я уверен, что этот долгожданный визит государственного секретаря Соединенных Штатов Америки в Республику Армения (неразборчиво). И я также уверен, что он будет служить (неразборчиво) мира и безопасности (неразборчиво).

Я также хотел бы (неразборчиво) поздравить народ Соединенных Штатов Америки (неразборчиво) с Днем независимости США и пожелать мира, процветания и благополучия Соединенным Штатам.

Позвольте мне поблагодарить администрацию США и вас лично за давнюю и постоянную поддержку (неразборчиво) в политическом, экономическом и во всех (неразборчиво).

И я хотел бы подчеркнуть два конкретных аспекта. В течение длительного периода времени Соединенные Штаты вносят значительный вклад в дело поиска мирного решения конфликта. Самым важным вопросом, который стоит перед народом Республики Армения и армянами, является вопрос урегулирования нагорно-карабахского конфликта на основе принципов (неразборчиво). Народ Нагорного Карабаха имеет право на свободное развитие и (неразборчиво). И право народа на самоопределение является одним из основополагающих принципов международного права, который лежит в основе независимости многих – большинства стран мира.

И я благодарю вас за вашу поддержку в вопросе нагорно-карабахского конфликта. Я также хотел бы выразить признательность вам и президенту Обаме за вашу неизменную поддержку по вопросу (неразборчиво) отношений между Арменией и Турцией. И хотя Турция не была готова – и по-прежнему не готова – установить отношения без (неразборчиво) условий, для нас было очень важно чувствовать поддержку администрации США.

Я хотел бы еще раз подчеркнуть, что Республика Армения (неразборчиво) отношения с Соединенными Штатами Америки, и эти отношения на высоком уровне являются важным вкладом в политическое и экономическое развитие нашей страны, а также стабильность и мир в нашем регионе.

Еще раз хочу вас поприветствовать и (неразборчиво).

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Господин президент, мне особенно приятно находиться здесь, в Республике Армения, и для меня это большая честь. Так было бы в любой день, но это особенно уместно сегодня, когда отмечается День независимости США. И, насколько мне известно, завтра ваш День Конституции. Так что это еще одна ниточка, связывающая Соединенные Штаты и Армению.

Я высоко ценю очень теплые слова об усилиях правительства Соединенных Штатов и администрации Обамы в совместной с вами работе, направленной на мирное и надежное урегулирование ситуации в Нагорном Карабахе на основе Хельсинкских принципов.

И я также ценю те усилия, которые вы лично, вместе с вашим правительством, прилагаете в области нормализации отношений с Турцией. Как мы с вами говорили ранее, Соединенные Штаты надеются, что смогут поддержать успешное решение этой проблемы в будущем. Мы по-прежнему считаем, что решение этих

вопросов отвечает интересам развития и возможностей для расширения регионального мира и стабильности для народа Армении.

Так что я с нетерпением жду нашей сегодняшней встречи, и я благодарю вас за очень любезное приглашение для меня и моей делегации быть здесь вместе с вами в наш праздник Четвертого июля.

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Министра иностранных дел Армении Э. Налбандяна (Ереван, 4 июня 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

4 июня 2013 года

ЗАЯВЛЕНИЯ

Государственный секретарь Джон Керри

и министр иностранных дел Армении Эдвард Налбандян

перед их встречей

4 июня 2013 года

Зал договоров

Вашингтон, окр. Колумбия

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Всем доброе утро! Мне очень приятно сегодня приветствовать министра иностранных дел Армении Эдварда Налбандяна. Для меня особое удовольствие встретиться с ним, поскольку все, я думаю, знают, что в штате Массачусетс проживает одна из крупнейших армянских общин за пределами Армении. Поэтому мы очень рады. У меня множество друзей в армянской общине, и в течение многих лет я работал с моими друзьями в Армении по ряду различных вопросов.

Сегодня Армения является важным партнером Соединенных Штатов в ряде инициатив. В частности, Армения помогает нам в работе Международных сил содействия безопасности в Афганистане, а ранее играла ключевую роль в Косово, помогая поддерживать мир. Пожалуй, одним из основных вопросов, который мы все очень хотим рано или поздно увидеть решенным, является замороженный конфликт в Нагорном Карабахе. Очень важно, чтобы все стороны – когда я говорю «все стороны», я имею в виду, конечно же, азербайджанцев, но также и Турцию, Россию, Иран, другие страны – пытались найти выход из тупика, поскольку борьба все еще продолжается и остается опасной. Поэтому я надеюсь, что мы коснемся сегодня этого вопроса.

Есть и другие вопросы, имеющие для нас большое значение: экономическое сотрудничество, развитие экономики, укрепление демократии и безопасность дружественного нам армянского народа. Поэтому, г-н министр, мы с большой радостью приветствуем вас здесь сегодня. Спасибо! Очень рад принимать вас здесь.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ НАЛБАНДЯН: Спасибо! Мне очень приятно находиться в Вашингтоне. Большое спасибо за теплый прием! Я очень рад возможности вновь находиться в Вашингтоне и встретиться с вами, г-н государственный секретарь, чтобы обсудить перспективы укрепления дружественного партнерства между Арменией и Соединенными Штатами.

Наши страны успешно сотрудничают на международной арене в вопросах международной региональной безопасности, противодействия распространению оружия, борьбы с терроризмом, в уже упомянутых вами миротворческих операциях в Афганистане и Косово, а также в других вопросах. Мы разделяем мнение, что важно продолжать усилия по исключительно мирному урегулированию нагорно-карабахского конфликта на основе принципов и норм международного права, в частности, неприменения силы, излишней силы, самоопределения и территориальной целостности. Мы также разделяем мнение, что отношения между Арменией и Турцией должны быть урегулированы без каких-либо предварительных условий. Мы разделяем одни и те же ценности демократии, основных свобод, прав человека, рыночной экономики. Мы очень благодарны за то, что на протяжении последних двух десятилетий с момента обретения нами независимости Соединенные Штаты оказывали чрезвычайно важную поддержку Армении, и мы благодарны за это.

Я хотел бы также, пользуясь возможностью, выразить нашу благодарность администрации президента Обамы за значительный вклад в укрепление армяно-американских отношений, которые сегодня находятся на высшей точке. И я уверен, что благодаря совместным усилиям мы можем поднять их на новую высоту. Доверие и взаимопонимание между нашими странами – лучшая основа для дальнейшего расширения наших отношений.

Еще раз большое спасибо! Благодарю вас.

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Большое спасибо, Эдвард! Спасибо вам, г-н министр. Большое спасибо всем вам! Благодарю за внимание!

Выступления официальных лиц США

Официальные заявления США в связи с событиями в Армении

Заявления Белого дома

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США о всеобщей амнистии в Армении (Вашингтон, 27 мая 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

27 мая 2011 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЯ МАРКА С. ТОНЕРА

Армения: всеобщая амнистия

Соединенные Штаты приветствуют амнистию для заключенных, объявленную Президентом Армении Сержем Саргсяном и провозглашенную в Парламенте Армении, а также рады видеть быстрое освобождение задержанных в связи с событиями 1 марта 2008 года. Соединенные Штаты привержены поддержке Правительства Армении в его шагах по укреплению законности, обеспечению свободы собраний и выражения мнений, позволяющих Армении стать открытым, демократическим и процветающим обществом.

Заявление Государственного департамента США о президентских выборах в Армении (Вашингтон, 20 февраля 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

20 февраля 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ВИКТОРИИ НУЛАНД

Президентские выборы в Армении

Соединенные Штаты поздравляют армянский народ с прошедшими 18 февраля президентскими выборами, которые международные наблюдатели оценили как в целом хорошо организованные и отмеченные уважением к основным свободам, в том числе к свободе собраний и самовыражения. Как указало Бюро по демократическим институтам и правам человека Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (БДИПЧ ОБСЕ), средства массовой информации выполнили свою законную функцию по обеспечению сбалансированного освещения, и все кандидаты смогли воспользоваться бесплатным эфирным временем.

В то же время мы разделяем озабоченность БДИПЧ ОБСЕ в связи с отсутствием беспристрастности со стороны государственных административных органов и ненадлежащим использованием административных ресурсов, вследствие чего как в предвыборный период, так и в день выборов оказалась размытой грань между деятельностью государства и деятельностью правящей партии. Мы согласны с выводами о том, что хотя день выборов прошел спокойно и организованно, имело место неоправданное вмешательство в избирательный процесс, в основном со стороны доверенных лиц действующего президента, а также ряд серьезных нарушений, включая случаи давления на избирателей.

Соединенные Штаты продолжают следить за выводами международных и местных наблюдателей, а также за рассмотрением жалоб, связанных с выборами, в послевыборный период. Мы призываем правоохранительные органы провести расследование и принять надлежащие меры в ответ на достоверные сообщения о нарушениях, имевших место на выборах. Мы призываем все стороны сохранять спокойствие в послевыборный период и проявлять сдержанность в своих действиях.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ о муниципальных выборах в Ереване (Вена, 11 июня 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов Америки при ОБСЕ

Заявление о муниципальных выборах в Ереване

Выступление временного поверенного Кайла Скотта на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

11 июня 2009 года

Госпожа председатель,

31 мая армянские избиратели в столице страны Ереване пришли на избирательные участки, чтобы избрать членов Ереванского городского совета и в опосредованной форме – мэра Еревана. Мы приветствуем тот факт, что впервые с момента провозглашения независимости Армении эти важные должности заполняются путем избирательного процесса. Отмечаем, что в атмосфере, сложившейся вокруг предвыборной кампании, произошли отрядные улучшения. Однако проведение самих выборов вызвало опасения по поводу того, что многие избиратели не имели возможности свободно воспользоваться своими демократическими правами.

Мы отдаем должное властям Армении за улучшение условий работы СМИ, благодаря которым всем партиям и кандидатам представилась возможность получить доступ к избирателям через электронные СМИ. Хотя деятельность ряда оппозиционных партий освещалась в целом меньше по сравнению с партиями, входящими в правящую коалицию, публикуемые материалы об оппозиции, в отличие от ситуации во время президентской кампании 2008 года, по содержанию были, в основном, нейтральными. Кандидаты от оппозиции и их сторонники могли высказывать свое мнение в продолжительных интервью, которые транслировались по различным телевизионным каналам, включая государственное телевидение, и они воспользовались многими из этих возможностей.

Правда, в ходе кампании наблюдались прискорбные случаи насилия против сторонников оппозиции и среди представителей партий из правящей коалиции, и мы призываем власти расследовать эти инциденты и привлечь виновных к судебной ответственности. Но мы приветствуем тот факт, что все партии на практике вообще имели возможность проводить публичные собрания и митинги и обращаться со своими призывами непосредственно к избирателям.

Иначе обстояло дело с процессом голосования. Судя по сообщениям наблюдателей на выборах от нашего посольства в Ереване и по нашим беседам с другими местными и международными наблюдателями, можно сделать вывод, что процесс голосования в день выборов омрачился массовой фальсификацией и запугиванием. Мы наблюдали случаи вброса бюллетеней, многократного голосования, фальсификации при подсчете голосов, запугивания представителей и наблюдателей от партий и незаконного присутствия неуполномоченных и неустановленных лиц на избирательных участках. Эти явные нарушения обязательств ОБСЕ – и Избирательного кодекса Армении – были особенно вопиющими в ереванском районе Малатия-Себастья, но наблюдались и в других избирательных округах. К сожалению, по своему тревожному характеру они повторили похожие нарушения, наблюдавшиеся на предыдущих выборах в Армении. Мы призываем власти выполнить рекомендации, содержащиеся в докладах прежних миссий наблюдателей ОБСЕ/БДИПЧ, чтобы привести избирательный процесс в более полное соответствие с обязательствами ОБСЕ.

Отрадно видеть, что власти признали фальсификацию и нарушения в ряде районов и предприняли шаги к исправлению ситуации. На некоторых участках были пересчитаны голоса, произведено несколько арестов. Мы призываем власти найти виновных и быстро и настойчиво привлечь их к уголовной ответственности. Власти должны подать ясный сигнал: те, кто вмешивается в демократический процесс, будут наказаны.

Наконец, несмотря на описанные мною недостатки на выборах, мы отмечаем, что одна оппозиционная партия завоевала значительное число мест в муниципальном совете Еревана. Хотя нам понятно разочарование, которое испытывают сторонники оппозиции в связи с проведением голосования, мы призываем лидеров оппозиции принять свои мандаты в совете и представлять своих избирателей, полноценно и активно участвуя в управлении Ереваном. Только путем конструктивного взаимодействия в рамках демократического процесса с прицелом на его постоянное совершенствование можно окончательно реализовать демократические устремления граждан Армении.

Благодарю вас, госпожа председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о свободе собраний в Армении
(Вена, 12 мая 2011 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о свободе собраний в Армении
Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
12 мая 2011 года

Соединенные Штаты вместе с ЕС отмечают открытие доступа к площади Свободы для проведения митингов оппозиции – впервые за три года. Мы надеемся, что власти Армении будут и впредь разрешать всем элементам армянского общества, независимо от их политических взглядов, свободно проводить мирные собрания на площади Свободы или в других запрашиваемых местах.

Мы также приветствуем недавние дополнительные досрочные освобождения лиц, задержанных после поствыборных протестов и насилия 1 марта 2008 года, и призываем власти Армении как можно скорее освободить всех остальных задержанных. Мы рады, что 20 апреля президент Саргсян поручил армянским правоохранительным органам провести более полное расследование обстоятельств событий марта 2008 года. Выявление и привлечение к ответственности лиц, ответственных за гибель десяти человек, поможет Армении оставить в прошлом трагические события 2008 года.

Соединенные Штаты очень высоко ценят свои отношения с Арменией и готовы работать с правительством и народом Армении, чтобы помочь стране в ее продвижении по пути демократического развития.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о всеобщей амнистии в Армении
(Вена, 10 июня 2011 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о всеобщей амнистии в Армении
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
10 июня 2011 года

Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты разделяют мнение, выраженное ЕС и действующим председателем ОБСЕ Литвой 27 мая, приветствующее всеобщую амнистию в Армении. В этом контексте Соединенные Штаты также приветствуют освобождение лиц, задержанных в связи с событиями 1 марта 2008 года, по делам которых и мы, и другие, включая ЕС, уже давно выражали озабоченность.

Амнистия является очередным позитивным шагом, предпринятым армянскими властями для снятия затяжной напряженности, возникшей в результате событий марта 2008 года. О ней было объявлено после недавнего возобновления разрешенных митингов оппозиции на площади Свободы и призыва президента Саргсяна к более тщательному расследованию событий 2008 года.

Соединенные Штаты надеются, что эти позитивные шаги будут способствовать конструктивному, транспарентному и инклюзивному дискурсу с участием властей, всех членов оппозиции и всего спектра армянского гражданского общества. Мы также надеемся, что такие позитивные шаги будут продолжаться и в процессе подготовки к парламентским выборам в мае 2012 и президентским выборам в феврале 2013 года, и что и те и другие выборы будут проводиться на свободной и честной основе, отражающей волю народа. Важно также обеспечить создание независимого и плюралистического климата деятельности средств массовой информации в преддверии этих выборов, с тем чтобы граждане Армении могли сделать обоснованный, независимый выбор в отношении своего руководства.

Соединенные Штаты считают, что верховенство закона и демократические институты принципиально важны для политического и экономического развития Армении, а также ее внутренней стабильности и безопасности. Мы продолжаем призывать власти Армении укреплять надлежащую правовую процедуру, обеспечить свободу собраний и самовыражения, а также поддерживать открытое, энергичное и процветающее общество. В этой связи мы по-прежнему привержены поддержке правительства Армении и армянского гражданского общества.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о покушении на кандидата в президенты Армении
(Вена, 7 февраля 2013 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о покушении на
кандидата в президенты Паруйра Айрикяна в Армении
Выступление заместителя главы представительства Гэри Роббинса
на заседании Постоянного совета в Вене
7 февраля 2013 года

Соединенные Штаты осуждают покушение на кандидата в президенты Армении Паруйра Айрикяна, совершенное 31 января. Однако мы рады услышать о том, что он хорошо реагирует на лечение, и желаем ему полного и скорейшего выздоровления.

Правительство Армении также осудило нападение и пообещало провести подробное расследование.

У г-на Айрикяна была возможность попросить перенести дату выборов на пятнадцать дней, но он от нее отказался. Мы будем следить за ходом этого дела и призываем Армению продолжать создание благоприятной избирательной среды для проведения мирных, прозрачных, честных и демократических выборов, отвечающих международным стандартам.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о президентских выборах в Армении
(Вена, 28 февраля 2013 г.)**

Постоянное представительство США при ОБСЕ
Заявление о президентских выборах в Армении
Текст выступления исполняющего обязанности заместителя главы миссии Кристофера Мидуры
на заседании Постоянного совета в Вене
28 февраля 2013 г.

Соединенные Штаты поздравляют армянский народ с прошедшими 18 февраля президентскими выборами. Мы согласны с оценкой ОБСЕ, что выборы были в целом хорошо организованы и отмечены уважением к основным свободам, в том числе к свободе собраний и самовыражения, однако некоторые существенные проблемы остаются.

ОБСЕ отметила, что средства массовой информации обеспечили сбалансированное освещение и все кандидаты смогли воспользоваться бесплатным эфирным временем.

В то же время мы разделяем озабоченность наблюдателей ОБСЕ в связи с отсутствием беспристрастности со стороны государственных административных органов и ненадлежащим использованием административных ресурсов, вследствие чего как в предвыборный период, так и в день выборов оказалась размытой грань между деятельностью государства и деятельностью правящей партии.

Мы также согласны с выводами о том, что хотя день выборов прошел спокойно и организованно, имело место неоправданное вмешательство в избирательный процесс, в основном со стороны доверенных лиц действующего президента, а также ряд серьезных нарушений, включая случаи давления на избирателей.

Соединенные Штаты продолжают следить за выводами международных и местных наблюдателей, а также за рассмотрением жалоб, связанных с выборами, в послевыборный период.

Мы призываем правоохранительные органы Армении провести расследование и принять надлежащие меры в ответ на достоверные сообщения о нарушениях, имевших место на выборах. Мы призываем все стороны к мирному взаимодействию и уважению основных свобод и верховенства права.

Благодарю вас, г-н председатель.

Другое

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
по случаю национального праздника Армении
(Вашингтон, 20 сентября 2010 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

20 сентября 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

Национальный праздник Республики Армения

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Армении, который 21 сентября празднует свой День независимости.

Я испытала гостеприимство армянского народа, когда посетила Ереван в начале этого года. Для меня было честью провести четвертое июля – наш день национальной независимости – в Армении, и я рада отметить богатую культуру Армении и многие достижения на вашем празднике независимости.

Американцы армянского происхождения внесли большой вклад в развитие Соединенных Штатах на протяжении многих лет, способствуя упрочению уз дружбы и любви между нашими странами. Мы стремимся к расширению нашего сотрудничества и созданию лучшего будущего для всех наших граждан.

Я желаю народу Армении безопасного и счастливого Дня независимости, мира и процветания в предстоящем году.

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
по случаю национального праздника Армении
(Вашингтон, 20 сентября 2011 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

20 сентября 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

Национальный праздник Республики Армения

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я рада направить наилучшие пожелания народу Армении по случаю 20-й годовщины Независимости, отмечаемой 21 сентября.

Соединенные Штаты ценят отношения с Арменией, основанные на взаимном уважении и интересах. Мы ведем совместную работу по сокращению масштабов нищеты, расширению торговли и инвестиций, содействию деятельности групп гражданского общества и расширению доступа к услугам здравоохранения. В момент, когда мы отмечаем связи между нашими странами и чувствуем богатое культурное наследие Армении, мы подтверждаем приверженность Соединенных Штатов к укреплению сотрудничества между нашими двумя странами.

Будете ли вы праздновать с семьей, друзьями или любимыми, знайте, что Соединенные Штаты являются партнером и другом. Поздравления и наилучшие пожелания всем армянам всего мира для мирного и процветающего года.

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
по случаю национального праздника Армении
(Вашингтон, 20 сентября 2012 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

20 сентября 2012 года

2012/1474

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

Национальный праздник Республики Армения

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я рада направить наилучшие пожелания народу Армении, который 21 сентября празднует годовщину своей независимости.

Хочу воспользоваться этим отличным поводом, чтобы воздать должное достижениям народа Армении и всех людей с армянскими корнями. В Соединенных Штатах американцы армянского происхождения обогащают ткань нашего общества и продолжают укреплять давние узы дружбы между нашими двумя странами. У меня была возможность вновь испытать теплое гостеприимство армянского народа, когда я посетила Ереван в июне этого года. Как я заявила во время этого визита, Америка полна решимости помогать Армении укреплять демократические институты, углублять экономические реформы и содействовать будущему миру и процветанию.

Отмечая 21-ю годовщину своей независимости, знайте, что Соединенные Штаты стоят плечом к плечу с Арменией как партнер и друг. Поздравляю всех армян с этим важным праздником и желаю вам больших успехов в будущем году.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю национального праздника Армении
(Вашингтон, 19 сентября 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

19 сентября 2013 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

Национальный праздник Республики Армения

От имени президента Обамы и американского народа я выражаю свои самые теплые пожелания народу Армении, в момент, когда вы отмечаете свой День независимости 21 сентября.

Соединенные Штаты и Армения имеют прочные отношения, основанные на исторических связях и взаимном уважении. Я горд и благодарен армянской общине за неизменную дружбу. Как человек, который в течение трех десятилетий представлял штат Массачусетс, в котором проживает одна из крупнейших армянских общин за пределами Армении, я из первых уст знаю о том вкладе, который вы внесли в культурную жизнь Америки, демократию и экономическую жизнеспособность.

Сегодня наши страны вместе работают над динамичной двусторонней и региональной повесткой дня. Через форумы, такие как США-Армения по экономическим вопросам, мы надеемся на дальнейшее укрепление экономических и торговых связей между нашими народами.

Я желаю всем армянам радостного и благополучного Дня независимости, мира и счастья в наступающем году.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю национального праздника Армении
(Вашингтон, 21 сентября 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

21 сентября 2014 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

Национальный праздник Республики Армения

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я рад направить наилучшие пожелания народу Армении, в момент, когда вы отмечаете свой День независимости 21 сентября.

Глубокие связи между США и Арменией крепки. Мы будем продолжать укреплять наше партнерство с Арменией в различных областях, включая сотрудничество в сфере безопасности, экономического и демократического развития и расширения обменов между людьми. Это также особый праздник в честь достижения армян и армян, которые внесли свой вклад в развитие обеих стран.

В момент, когда вы будете праздновать 23-летие независимости, знайте, что США стоят рядом с Арменией как партнер и друг. Я поздравляю всех армян с этим важным праздником и желаю вам больших успехов в новом году.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю национального праздника Армении
(Вашингтон, 18 сентября 2015 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

18 сентября 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

Национальный праздник Республики Армения

От имени Президента Обамы и народа Соединенных Штатов я посылаю мои наилучшие пожелания народу Армении, в момент, когда вы отмечаете свой День независимости 21 сентября.

Соединенные Штаты ценят отношения с Арменией, которая по-прежнему сильна, как никогда, о чем свидетельствует исторический уровень американских инвестиций в экономику Армении. Мы благодарны за преданность и самопожертвование армянских военнослужащих в международных миротворческих миссиях и отмечаем многочисленные достижения армян, обогативших культуру наших стран.

В момент, когда вы будете отмечать 24-летие независимости, знайте, что Соединенные Штаты является партнером и другом и мы полностью поддерживаем безопасность, процветание и демократическое развитие Армении.

Поздравления и наилучшие пожелания всем армянам, мирного, спокойного и процветающего года.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю национального праздника Армении
(Вашингтон, 19 сентября 2016 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

19 сентября 2016 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

Национальный праздник Республики Армения

От имени Президента Обамы и народа Соединенных Штатов я хочу поздравить народ Армении по случаю 25-й годовщины независимости Вашей страны, отмечаемой 21 сентября.

Соединенные Штаты глубоко ценят свою теплую дружбу с Арменией и со всеми вами. В последние четверть века Армения добилась большого прогресса и мое правительство надеется на дальнейшее тесное сотрудничество с Вами в поддержку всеобщего процветания, сильных демократических институтов, верховенства права и укрепления мира в регионе. Мы высоко ценим последовательную поддержку Армении в рамках эффективной международной операции по поддержанию мира и ее ведущей роли в решении беженцев в результате сирийского кризиса. Мы также благодарны за присутствие в Соединенных Штатах ярких представителей армяно-американского сообщества.

В этот особенный день, я выражаю наилучшие пожелания всем армянам, мирного и процветающего года.

9.8. США И КАЗАХСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Казахстаном

Совместные выступления официальных лиц США и Казахстана

Выступления Президента США Б. Обамы и Президента Казахстана Н. Назарбаева (Сеул, 26 марта 2012 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

26 марта 2012 года

ВЫСТУПЛЕНИЯ ПРЕЗИДЕНТА ОБАМЫ

И ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН

НУРСУЛТАНА НАЗАРБАЕВА

ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИХ ДВУСТОРОННЕЙ ВСТРЕЧИ

Гостиница Grand Hyatt

Сеул, Республика Корея

ПРЕЗИДЕНТ ОБАМА: Я очень рад вновь встретиться с президентом Казахстана Назарбаевым. И прежде всего я хочу его поздравить с его лидерством в вопросах, которые будут обсуждаться в течение ближайших двух дней.

Двадцать лет назад Казахстан принял решение отказаться от ядерного оружия. И это не только привело к росту и процветанию в Казахстане, но и явилось моделью для усилий по всему миру в области ликвидации ядерных материалов, которые могут попасть в нежелательные руки. Так что я очень высоко ценю его лидерство.

Более того, один из основных докладов на текущем саммите будет посвящен выдающимся усилиям по обеспечению сохранности ядерных материалов, которые остались с советских времен. Работая с Россией и Соединенными Штатами, Казахстан сумел взять под охрану эти материалы, что способствует укреплению нашей общей безопасности.

Я знаю, что во время этой двусторонней встречи у нас также будет возможность обсудить некоторые другие усилия, которые Казахстан предпринял в отношении высокообогащенного урана и плутония, его вклад в создание международного банка ядерного топлива, который может уменьшить необходимость для стран создавать свои собственные возможности в области обогащения.

Таким образом, во всех аспектах Казахстан является одним из ключевых лидеров по этим вопросам, и его усилия будут соответствующим образом освещаться в течение ближайших двух дней на данном Саммите по ядерной безопасности.

Тесные связи между нашими двумя странами выходят за рамки проблемы ядерной безопасности, так что эта встреча даст нам возможность обсудить сотрудничество, которое мы наладили за последние несколько лет в отношении Афганистана, и помощь, которую нам оказывает Казахстан в снабжении наших войск и поддержке афганского правительства.

Разумеется, мы также поддерживаем коммерческие связи, и мы обсудим возможности их углубления. Мне хотелось бы обсудить с президентом усилия по дальнейшему расширению демократии и прав человека в Казахстане, что поможет привести к дальнейшему росту и процветанию в будущем.

Так что я высоко ценю его руководство и его усилия. И я надеюсь на дальнейшее укрепление отношений между нашими двумя странами.

ПРЕЗИДЕНТ НАЗАРБАЕВ: Я очень рад возможности снова участвовать в этом важном саммите, который направлен на безопасность от ядерного оружия, и благодарен за ваше приглашение как на Вашингтонский саммит, так и Сеульский саммит. У нас есть возможность поговорить о том, что мы сделали за эти два года.

Г-н президент, я всецело поддерживаю ваш призыв ко всем нациям и народам к борьбе за безъядерный мир. И ваша ядерная стратегия, когда вы сказали, что, кто поддерживает Договор о нераспространении, к тому не должны применяться никакие военные действия с использованием ядерного оружия, – это вдохновляет всех, и эта ваша внешняя политика поддерживается всецело.

Вы только что подробно сказали о нашей совместной работе в этом плане. Казахстан ей привержен, потому что мы 20 лет назад стали первым государством мира, закрывшим крупнейший Семипалатинский полигон, и государством, которое добровольно отказалось от ядерного ракетного арсенала. Вы помните, что в Казахстане были размещены 1100 ядерных боеголовок на межконтинентальных ракетах, и мы от этого избавились.

И то, что за эти годы мы с Соединенными Штатами, с Россией вместе поработали по уничтожению инфраструктуры ядерного полигона и ракетных установок, и добились больших успехов в переориентации, наш многострадальный народ, который много потерял жизнью из-за ядерных испытаний, очень высоко ценит.

Благодаря этому стратегическому партнерству Соединенные Штаты вложили в Казахстан 20 млрд. долларов прямых инвестиций, и в целом мы привлекли 80 процентов всех инвестиций в Центральную Азию и достигли хороших успехов в улучшении жизни нашего народа. Я думаю, что это пример, и я об этом всегда говорю, призываю все ядерные государства, и государства, стремящиеся к ядерному оружию, и в том числе Иран, последовать казахстанскому примеру и получить блага для своего народа.

И, конечно, мы с вами тесно работаем по борьбе с терроризмом, в Афганистане. Вопросы транспортировки, воздушные, железнодорожные, то, что мы говорили с вами два года назад, – они все решены сегодня.

Г-н президент, мы надеемся на дальнейшее углубление экономического сотрудничества, политического сотрудничества между нашими странами. И мы готовы совместно работать с вами по этой теме ядерной безопасности и в целом по стабильности в нашем регионе.

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Казахстана Саудабаева (Астана, 1 декабря 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

1 декабря 2010 года

ВЫСТУПЛЕНИЯ

государственного секретаря США Хиллари Клинтон

и министра иностранных дел Казахстана Саудабаева

по окончании их встречи

Дворец Независимости

Астана, Казахстан

1 декабря 2010 года

ВЕДУЩИЙ: (Через переводчика) Приветствуем на (неразборчиво) председателя ОБСЕ, государственного секретаря и министра иностранных дел Казахстана Каната Саудабаева и государственного секретаря США Хиллари Клинтон.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ САУДАБАЕВ: (Через переводчика) (неразборчиво), во-первых, поблагодарить вас за огромный интерес, который вы проявляете к деятельности этого саммита в Астане, и пожелать вам продуктивной работы в столице Казахстана.

Только что закончилась встреча главы нашего государства, г-на Назарбаева, и руководителя американской делегации на этом саммите, г-жи Хиллари Клинтон. И, как подчеркнул президент Назарбаев, участие государственного секретаря Клинтон в этом (неразборчиво) саммите подчеркивает развивающееся стратегическое партнерство между США и Казахстаном.

В ходе встречи состоялся глубокий и подробный обмен мнениями по наиболее актуальным вопросам этого саммита в Астане, который (неразборчиво) важные политические результаты. Стороны согласились, что эффективная работа Казахстана в качестве председателя, включая проведение этого первого саммита ОБСЕ в 21-м веке, дает импульс к дальнейшему развитию сотрудничества на пространстве ОБСЕ.

Другая часть этого саммита является ответом на транснациональные угрозы, особенно те, что исходят из-за пределов региона ОБСЕ, прежде всего, из Афганистана. Обсуждалась ситуация в Кыргызстане и Центральной Азии.

Было подчеркнуто, что в целях достижения стабильности и устойчивого развития стран региона важно проводить продуманную политику и обеспечивать верховенства закона, а также уважать права человека. Обе стороны согласились, что развитие достигается только на основе верховенства закона при сильных демократических институтах. Что касается человеческого измерения, то было отмечено, что Казахстан в роли

председателя стремился к взаимодействию с гражданским обществом, в частности, обеспечивая участие НПО в деятельности ОБСЕ, в том числе на этом саммите.

Было также подчеркнуто, как важно нормализовать отношения исламского мира с Западом, наладить эффективный диалог между цивилизациями и повысить толерантность. Это вопросы, которые всегда находятся в центре внимания президентов Назарбаева и Барака Обамы. И Казахстан будет продолжать содействовать поступательному развитию по этим вопросам.

Как председатель Организации Исламская конференция, мы уделили большое внимание дальнейшему развитию стратегического партнерства между нашими двумя странами, в том числе в таких областях, как безопасность, политическая независимость, экономические и торговые отношения, а также укрепление демократии. Мы подтвердили нашу решимость продолжать наше сотрудничество в области ядерного нераспространения и разоружения, включая участие в Саммите по ядерной безопасности.

На встрече президентов двух стран в Вашингтоне в апреле этого года было также подчеркнуто, что в сфере экономики Казахстан вносит свой вклад в осуществление совместной инициативы Организации Объединенных Наций и Соединенных Штатов по глобальной продовольственной безопасности. В рамках сотрудничества двух стран в этой области недавно началось осуществление крупных сельскохозяйственных проектов, в которых будут использоваться самые современные технологии США. Президент Назарбаев также создал университет, который наладил плодотворное сотрудничество с ведущими университетами США. И это открывает более широкие перспективы для технологического сотрудничества.

Казахстан высоко оценил поддержку, оказываемую Афганистану в вопросах безопасности, и обе стороны также подчеркнули важный вклад Казахстана в предоставление помощи Афганистану.

Наша страна также пригласила 1000 афганских студентов, чтобы они могли завершить свое обучение в местных университетах, что обойдется нашей стране в 50 миллионов долларов. Пятьдесят пять афганцев уже приступили к занятиям.

И Казахстан недавно присоединился к Международным силам содействия безопасности в Афганистане.

Я совершенно убежден, что сегодняшняя встреча между президентом Назарбаевым и государственным секретарем Клинтон дала новый импульс развитию всего диапазона наших двусторонних отношений.

Уважаемая госпожа государственный секретарь, позвольте мне еще раз от всего сердца поприветствовать вас в нашей столице Астане. Вы являетесь фигурой международного масштаба и большим другом Казахстана, и мы очень благодарны вам за вашу неизменную поддержку и помощь, которые мы ощущали в весьма конкретных формах во время нашего председательства в ОБСЕ. И я хотел бы выразить надежду на то, что мы продолжим наше плодотворное и эффективное сотрудничество на благо наших народов и стран. Вам слово. Спасибо. (Аплодисменты.)

Эти аплодисменты свидетельствуют о вашей поддержке нашего сотрудничества.

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Прежде всего, позвольте мне отметить, что я чрезвычайно рада, что нахожусь здесь, в Астане. И я хочу поблагодарить президента, министра иностранных дел и народ Казахстана за гостеприимство и теплый прием. Я с радостью вспоминаю мой первый визит сюда в 1990-х годах, когда народ Казахстана только начинал прокладывать свой новый курс в качестве независимого государства. Я гордилась тем, что Соединенные Штаты были первой страной, признавшей Казахстан и приветствовавшей вас в сообществе наций. И сегодня казахстанцы могут гордиться всем, чего вы достигли, и наши две страны могут быть уверены в силе нашего стратегического партнерства.

Отношения между США и Казахстаном основаны на взаимном уважении и взаимной заинтересованности. Хотя Казахстан – молодая страна, он является домом для древней и богатой культуры, образцы которой я видела в музее в Алматы 13 лет назад. Америка – по-прежнему сравнительно молодая страна, но мы глубоко уважаем надежды народа Казахстана и ваши устремления к лучшему будущему, и мы надеемся расширить наше сотрудничество и работать с вами для того, чтобы продолжать добиваться прогресса в направлении развития в стабильное, безопасное, демократическое и процветающее государство, которое является лидером в регионе и за его пределами.

Мы также готовы к сотрудничеству с частным сектором и НПО Казахстана, которые добиваются укрепления свободного рынка, верховенства закона и активного гражданского общества, в котором граждане могут осуществлять весь спектр своих прав человека. Для реализации этих целей необходимо продолжать напряженную работу. Но Америка верит в обещания Казахстана, и мы привержены вашему будущему.

Сегодняшний Саммит ОБСЕ является свидетельством как ценной роли Казахстана в международном сообществе, так и тесных связей между нашими двумя странами. Будучи первой бывшей советской республикой, возглавляющей ОБСЕ в качестве независимого государства, Казахстан помогает привлечь внимание к проблемам Центральной Азии, а также к ее многочисленным возможностям”.

Как сообщил министр иностранных дел, мы обсудили вопросы безопасности, экономики, окружающей среды, демократии, прав человека и терпимости. Это важная веха в нашем сотрудничестве и большой шаг вперед в достижении целей, поставленных в этом году на Саммите ядерной безопасности, по взятию под охрану всех ядерных материалов в течение четырех лет Соединенные Штаты привержены ОБСЕ, и мы работаем с нашими партнерами над расширением возможностей организации, с тем чтобы она могла выполнять еще

более эффективную роль, включая стимулирование большей прозрачности и сотрудничества между вооруженными силами, содействие урегулированию затяжных конфликтов и противостояние атакам на гражданское общество и журналистов. Наши дискуссии здесь, в Астане, были конструктивными и содержательными.

Вчера вечером я встретила со многими участниками независимой конференции неправительственных организаций, которая проходила параллельно с саммитом. На меня произвели впечатления их усилия и энергия, с которой они подходят к решению серьезных проблем, включая защиту основных свобод. Они знают то, что знаем мы все – процветающее гражданское общество является важным строительным блоком демократии, и разрозненные, разнообразные голоса должны быть услышаны и поддержаны.

В ходе моей беседы с президентом и министром иностранных дел я поблагодарила Казахстан за поддержку международной миссии в Афганистане и за все, что вы делаете, чтобы помочь афганскому народу, в частности, за очень любезное приглашение для 1000 студентов продолжить образование здесь, в Казахстане. Это позволит этим молодым людям внести свой вклад в развитие Афганистана. Я также поблагодарила Казахстан за недавно заключенное соглашение о воздушном транзите, которое поможет обеспечить доставку важных ресурсов в Афганистан, и приветствовала Казахстан в качестве нового члена Международных сил содействия безопасности, в состав которых в настоящее время входят представители 49 стран. Это важная веха в нашем сотрудничестве и большой шаг вперед в достижении целей, поставленных в этом году на Саммите ядерной безопасности, по взятию под охрану всех ядерных материалов в течение четырех лет.

Мы обсудили наши общие интересы в борьбе с распространением ядерного оружия и в вопросе обеспечения охраны уязвимых ядерных материалов. Казахстан давно является лидером в этой области, и Соединенные Штаты глубоко ценят наше партнерство. Наряду с Великобританией, наши страны в последнее время взяли под охрану более 10 тонн высокообогащенного урана и 3 тонны оружейного плутония здесь, в Казахстане. Это достаточное количество материала для изготовления 775 единиц ядерного оружия. И теперь мы уверены, что он никогда не попадет в руки злоумышленников. Это важная веха нашего сотрудничества и большой шаг вперед в достижении целей, поставленных в этом году на Саммите ядерной безопасности, по обеспечению сохранности всех ядерных материалов в течение четырех лет.

Я также рассказала министру и президенту о дискуссиях, которые у меня состоялись с лидерами гражданского общества. Я выразила нашу неизменную заинтересованность в осуществлении Казахстаном национального плана действий в области защиты прав человека и реформы избирательного, политического законодательства и законов о клевете. Я заверила собеседников, что приверженность Америки сотрудничеству с Казахстаном и другими странами Центральной Азии для продвижения демократии и прав человека не закончится с завершением саммита.

На всех этих и других фронтах Казахстан и Соединенные Штаты добиваются прогресса вместе. Связи, которые мы устанавливаем между нашими правительствами и нашими народами, делают обе наши страны – и, несомненно, регион и весь мир – более безопасными и процветающими. И ощущая на себе атмосферу энергии и оптимизма, которые передаются каждому в этом новом динамичном городе, я уверена в позитивном будущем, которое ждет Казахстан и его народ.

Итак, уважаемый министр, позвольте мне еще раз поблагодарить вас за ваше руководство и ваше гостеприимство. (Аплодисменты.)

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ САУДАБАЕВ: (Через переводчика) Большое спасибо. Пожалуйста, задавайте вопросы. По законам гостеприимства, сначала я предоставляю слово нашим гостям.

ВЕДУЩИЙ: (Через переводчика) Г-н Бернс, пожалуйста.

ВОПРОС: Вопрос к госсекретарю Клинтон. Спасибо. По Ирану, теперь, когда назначена дата начала переговоров в Женеве – хотя неясно, согласована ли их повестка дня, – можете ли вы сказать, на что именно надеются Соединенные Штаты, и чего они планируют достичь? А также, учитывая прошлогодний результат, когда достигнутое, казалось бы, соглашение довольно быстро прекратило свое существование, это действительно последний шанс Ирана? Спасибо.

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Во-первых, Боб, нас воодушевляет то, что Иран согласился принять участие в переговорах в Женеве на следующей неделе с представителями группы “П-5+1”. Это возможность для Ирана сесть за стол переговоров и обсудить вопросы, которые вызывают озабоченность международного сообщества: в первую очередь, их ядерной программы.

Соглашение, которое вы упомянули, явившееся результатом переговоров осенью прошлого года, так называемое соглашение по Тегеранскому исследовательскому реактору, безусловно, будет обсуждаться, но оно должно быть изменено, с тем чтобы принять во внимание ставшие известными через МАГАТЭ и из других источников события в ядерной программе Ирана, произошедшие с того момента, когда это соглашение впервые было достигнуто, а затем не было реализовано.

Международное сообщество очень четко изложило свою позицию. Иран имеет право на использование мирной ядерной энергии в мирных целях. Это не означает, однако, что он имеет право на программу создания ядерного оружия. И целью переговоров будет подчеркнуть озабоченность всего международного сообщества в отношении действий и намерений Ирана. Мы надеемся, что Иран вступит в эти переговоры в том же духе, в

котором они были ему предложены. Мы хотим, чтобы Иран занял позицию ответственного члена международного сообщества. Но для того, чтобы это сделать, он должен прекратить нарушение международных обязательств, прекратить любые усилия, которые он предпринимает и предпринимал в прошлом, по созданию ядерного оружия.

Таким образом, это то, что будет в центре нашего внимания. И повестка дня может быть более развернутой, но это - главная цель встречи в Женеве.

ВОПРОС: (Через переводчика) У меня вопрос к г-ну Саудабаеву. Известно, что Казахстан сложит с себя обязанности председателя, но останется членом “тройки” ОБСЕ. Не могли бы вы рассказать нам, в каких областях вы собираетесь работать в следующем году?

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ САУДАБАЕВ: (Через переводчика) Казахстан будет продолжать оставаться активным членом ОБСЕ и вносить вклад в поиск решений проблем и осуществление решений, которые будут приняты на этом саммите. В течение года мы будем оставаться членом “тройки”. И процессы, которые, мы надеемся, получили импульс, будут продолжаться под руководством наших преемников, и мы будем продолжать работать в тесном контакте с ними.

А что касается внутренней жизни нашей страны, процессы стали (неразборчиво) частью дальнейшего развития нашей страны в экономической и социальной областях, а также демократического развития. Эта работа также будет продолжена в рамках реализации национальной программы “Путь в Европу”.

ВЕДУЩИЙ: (Через переводчика) Г-н Энди Куинн представляет американскую прессу.

ВОПРОС: Госпожа госсекретарь, эта поездка дала вам первую возможность лично встретиться с иностранными лидерами после публикации веб-сайтом Wikileaks документов в минувшие выходные. Не могли бы вы сказать нам, какое место занимала эта тема в ваших дискуссиях, и какова была возможная реакция ваших собеседников. Также, выразил ли кто-нибудь обеспокоенность по поводу доверия к США в будущем?

Г-н министр, ваше правительство увидело некоторые компрометирующие детали, которые также были разглашены в документах, опубликованных Wikileaks. Какова ваша реакция на это? И считаете ли вы, что публикация этих материалов изменит отношение к США как к дипломатическому партнеру в будущем?

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Энди, у меня была возможность встретиться со многими лидерами здесь, на саммите в Астане. Мы обсуждали много важных вопросов и работу, которую мы проделываем вместе для решения глобальных проблем. Я, конечно, подняла вопрос об утечке для того, чтобы заверить наших коллег в том, что она никоим образом не помешает американской дипломатии или выполнению нами обязательства продолжать важную работу, которую мы ведем. Никто не выразил обеспокоенности в отношении того, что та или иная страна откажется с нами работать или не будет в дальнейшем обсуждать вопросы, представляющие важность для обеих наших стран.

Как я уже говорила, я горжусь работой, которую выполняют американские дипломаты, и ролью Америки в мире. И президент Обама и я привержены энергичной и всеобъемлющей повестке дня в области взаимодействия. Это одна из причин того, что я нахожусь здесь, в Астане, на саммите ОБСЕ. И я уверена, что работа, которые наши дипломаты делают каждый день, будет продолжаться. И я ожидаю, что возникнет много вопросов, которые люди имеют полное право и основания задавать, и мы готовы обсуждать их в любое время с нашими коллегами по всему миру.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ САУДАБАЕВ: (Через переводчика) Я считаю, что то, что произошло, является частью нормальной цены, которую порой приходится платить в процессе нашей работы. Именно поэтому мы сможем пережить этот инцидент, как мы уже пережили другие. И, как глава министерства иностранных дел моей страны, я заявляю, что это не повлияет на наше стратегическое партнерство между США и Казахстаном. Спасибо.

ВЕДУЩИЙ: (Через переводчика) Один вопрос от представителя казахстанской прессы.

ВОПРОС: (Через переводчика) У меня вопрос и к государственному секретарю, и к г-ну Саудабаеву. Было отмечено, что сразу после встречи двух президентов, Назарбаева и Обамы, (неразборчиво). Я хотел бы знать, что будет дальше, кроме обменов с университетом Назарбаева и планов по сельскохозяйственному сотрудничеству. Есть ли другие соглашения или проекты, осуществляемые между нашими двумя странами? И что может помешать их осуществлению? Имеется ли какой-либо субъективный – или личный – фактор, который может повлиять на эти планы?

И еще один вопрос государственному секретарю Клинтон. Известно, что в Соединенных Штатах были приняты некоторые поправки к Закону о киберпространстве, которые дают президенту США право регулировать обмен информацией в интернете. Я хотел бы больше узнать об этих поправках к Закону о киберпространстве. Спасибо.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ САУДАБАЕВ: (Через переводчика) На этом брифинге у нас нет возможности обсудить перспективы взаимодействия в целом и в конкретных областях сотрудничества в наших двусторонних отношениях, потому что это огромная область, у которой несколько измерений. Я могу только отметить, что мы еще раз подтвердили, что мы оба имеем очень оптимистичный прогноз относительно наших двусторонних отношений, и у нас большой потенциал в этой области. Спасибо.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: И я хотела бы добавить, что мы обсуждаем не только важность нашего стратегического партнерства между нашими двумя странами, но и то, как Соединенные Штаты и Казахстан могут работать вместе в регионе и за его пределами. Мы ценим роль и влияние Казахстана в регионе. После событий прошлой весны в Кыргызстане было критически важно, чтобы Казахстан взял на себя ведущую роль. Соединенные Штаты тесно сотрудничали с Казахстаном. Министр и я несколько раз говорили о том, что Казахстан делает для оказания помощи Кыргызстану, и мы продолжаем работать вместе и поддерживать влиятельную позицию Казахстана в попытке помочь стабилизировать Кыргызстан.

Мы также обсудили возможные дополнительные региональные шаги для лучшей интеграции стран Центральной Азии. Я считаю, что это важный регион мира. Казахстан добился успехов в экономике и развитии. Теперь нам нужно найти пути совместной работы для того, чтобы помочь другим странам региона развиваться более успешно и инклюзивно.

В отношении кибербезопасности и киберпространства, Соединенные Штаты, как и многие страны, рассматривают возможности, вызовы и угрозы, возникающие в киберпространстве. Мы хотим, чтобы интернет был средством свободного обмена информацией, но мы хорошо осведомлены об опасностях, которые может создавать неправомерное использование интернета для всевозможных институтов и сетей. И поэтому это не только предмет озабоченности для Соединенных Штатов; мы считаем, что этот вопрос заслуживает внимания на самом высоком международном уровне, и это начинает происходить.

ВЕДУЩИЙ: (Через переводчика) Большое спасибо. На этом мы завершаем пресс-конференцию. У нас не осталось больше времени. Спасибо.

Выступления официальных лиц США

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на мероприятии в Университете Назарбаева (Астана, 25 марта 2011 г.)

Государственный департамент США

Выступление Роберта Блейка-младшего,

помощника государственного секретаря, Бюро по делам Южной и Центральной Азии,

Астана, Казахстан

25 марта 2011 года

Вступительное слово на мероприятии в Университете Назарбаева

Благодарю вас за эти очень теплые слова. Позвольте мне сказать, что я очень рад находиться сегодня здесь, в Университете Назарбаева. Я много слышал об этом университете, поэтому мне по-настоящему приятно, наконец, иметь возможность приехать сюда, чтобы встретиться и поговорить с вами.

Вначале я выступлю с очень кратким вступительным словом, а затем, надеюсь, побеседовать с вами и выслушать то, что все вы пожелаете мне сказать.

Я отвечаю за регион, который простирается от Казахстана на севере до Шри-Ланки и Мальдивских островов в Южной Азии. И одна из наших важнейших задач заключается в налаживании контактов с молодежью, потому что половина населения в регионе Южной и Центральной Азии, за который я несу ответственность, находится в возрасте до 25 лет. Так что для нас очень важно беседовать с молодыми людьми и получать подлинную информацию о том, что вы думаете, и как мы можем больше с вами взаимодействовать.

Согласно статистическим данным, около 44 процентов граждан Казахстана – это люди моложе 25 лет, так что у вас тоже очень молодое население. Думаю, вы олицетворяете будущее Казахстана, поэтому особенно важно прислушиваться к вам и слышать, что вы хотите сказать.

Я действительно счастлив находиться именно здесь, в этом университете. Высшее образование в Соединенных Штатах – воистину один из оплотов успеха Америки и один из оплотов нашей способности заново открывать самих себя. Нам в свое время довелось пройти через ряд кризисов. Например, в конце 1980-х, когда у нас была ужасная рецессия, многие беспокоились о будущем Соединенных Штатов. Вместо этого в 1990-х годах у нас наступил, пожалуй, величайший в истории период процветания, когда на посту президента находился Билл Клинтон. Очень важной частью этого успеха были инновации.

Очень важной частью этих инноваций была наша система университетов. Она постоянно обновляется, осуществляя поиск новых партнеров, таких как ваш университет, и, самое главное, участвует в современных научных исследованиях. Я вижу многие из этих же самых качеств, когда слышу о партнерах и планах здесь, в Университете Назарбаева. Восемь из ваших десяти международных партнеров – американские университеты, одни из лучших в Соединенных Штатах, что является реальным свидетельством их уверенности в будущем этого университета.

Я горжусь тем, что Гарвард и Висконсинский университет, и Университет Карнеги-Меллона, и другие университеты, которые являются подлинными символами передового опыта и передовых технологий в Соединенных Штатах, поддерживают партнерские отношения с вашим вузом. Я думаю, что это сулит ему отличное будущее. Это очень важно для вашего будущего, а также, думаю, и для будущего вашей страны.

Мы только что закончили двухдневные переговоры с вашим правительством по широкому кругу вопросов. Казахстан, возможно, является одной из наиболее важных для нас стран во всем регионе Южной и Центральной Азии. Мы не только поддерживаем весьма многообещающее сотрудничество и развиваем двусторонние отношения, но мы также видим в Казахстане растущего глобального и регионального лидера. Совсем недавно Казахстан был действующим председателем Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, и в этом году он также является главой Организации Исламская конференция и будет председательствовать на предстоящем саммите Шанхайской организации сотрудничества. Все это – чрезвычайно важные региональные организации, и это чрезвычайно важный момент. Я вернусь к данной теме через минуту.

Хотелось бы подчеркнуть некоторые вещи, над которыми мы работаем с вашим правительством, чтобы дать вам представление о том, чем занимается ваше правительство: в течение последних двух дней мы вели переговоры, которые охватывали огромный, широкий диапазон вопросов. Одной из ведущих тем была большая помощь, которую ваше правительство оказывает в стабилизации Афганистана. Ваше правительство планирует направить в эту страну советников, которые войдут в состав международных сил безопасности, оказывающих помощь в стабилизации Афганистана. Вы предоставили значительную помощь в образовании и профессиональной подготовке молодых афганцев, что очень важно для будущего Афганистана. Также, нелетальные грузы для снабжения наших войск и контингентов многих других государств поступают через Казахстан, а затем через Узбекистан и другие страны доставляются в Афганистан. Так что ваше правительство играет очень важную роль, и мы очень высоко это ценим. Эта роль также отвечает интересам Казахстана. Никто из нас не хочет стать свидетелем дальнейшей дестабилизации в Афганистане. Я с удовольствием вернусь к этой теме позже.

Мы также много говорили о коммерческих и торговых инвестициях, о путях их развития. В эту страну уже вложено 20 млрд. долларов в виде американских инвестиций. Большинство из них – в нефтегазовом секторе и частном секторе. Но мы хотели бы изучить то, что еще мы можем сделать вне нефтегазового сектора, потому что, я думаю, ваш президент и ваше правительство хотят диверсификации, и, на мой взгляд, для этого будет много возможностей. Одна из тем, которые мы обсуждали, – это ваши планы по вступлению во Всемирную торговую организацию, что, опять же, откроет вашу экономику и позволит компаниям прийти сюда, в Казахстан, и воспользоваться преимуществами местного рынка, а также получить доступ к российскому рынку, что является важной возможностью.

Мы много говорили о транснациональных приоритетах, по которым мы работаем вместе: терроризм, наркотики, все это вещи, которые исходят из Афганистана или Пакистана, и мы очень тесно сотрудничаем с вашим правительством, помогая ему решать эти проблемы и защищать свою страну.

Мы сотрудничаем в области нераспространения. С момента обретения Казахстаном независимости 20 лет назад он стал настоящим лидером в вопросах нераспространения и добивается устойчивого прогресса в течение всего этого периода, и это было одной из основных тем обсуждения в течение последних двух дней. Мы говорили о том, как мы планируем в дальнейшем поддерживать этот прогресс, продолжая извлекать пользу из опыта, накопленного вашей страной, и руководящей роли Казахстана в регионе.

Мы говорили о науке и технологиях. Важная часть будущего науки и технологий будет закладываться здесь, в университете, потому что многие из важнейших исследований в области науки и технологий, происходят именно на университетском уровне. Многие из этих американских партнеров будут сотрудничать с вашим вузом, выполняя роль катализаторов будущих исследований, и все вы выиграете от этого.

Мы также говорили о правах человека и о демократизации. У вас впереди очень важные выборы: во-первых, в начале апреля пройдут президентские выборы, затем парламентские выборы в следующем году. Мы много говорили о том, насколько это важный момент. В течение последних четырех или пяти лет такие организации как Freedom House документально подтвердили, что во многих частях мира уровень свободы снижается. Вы видели, что, например, на Ближнем Востоке люди реагируют на ограничение свобод, реагируют на тот факт, что многие студенты, многие молодые люди разочарованы в связи отсутствием работы, отсутствием различных политических свобод, и я вернусь к этому через минуту.

Я сказал нашим друзьям в вашем правительстве, что демократизация важна не только в Казахстане, она важна для того, чтобы Казахстан мог показать себя и стать примером для других стран Центральной Азии и регионе в целом. Опять же, я буду рад поговорить об этом подробнее.

Как я уже сказал ранее, наступило действительно важное и захватывающее время – мы осознаем это, когда наблюдаем за развитием ситуации на Ближнем Востоке. Я начинал свою карьеру – и проработал около десяти лет, – на Ближнем Востоке: в Тунисе, в Египте, Алжире. Окинув взором прошлое, очевидно, что эти изменения были неизбежны. Я думаю, что многие из нас считали, что эти лидеры каким-то образом найдут способ удерживать власть на протяжении многих лет, и им это удалось. Но, в конце концов, все свелось к тому

факту, что эти правительства не проявляли достаточной реакции. Правительства не реагировали на потребности своего народа, в частности, молодежи, в таких странах, как Тунис и Египет, и безработных, относительно хорошо образованных людей, которые не могли найти работу, что привело к большому разочарованию. С одной стороны, проблема заключалась в том, что правительства не уделяли достаточного внимания развитию рыночной экономики. С другой стороны, в таких странах, как Тунис, поддерживался очень строгий контроль политических партий, СМИ, всех форм участия в политической жизни. Кроме того, было много коррупции, очень много явной коррупции. Все это, конечно, привело к тому, что многие стали испытывать настоящий гнев. Этот гнев вылился в уличные выступления. Это привело к революции, которая, как вы видели, началась в Тунисе, а затем быстро распространилась на Египет и другие страны.

Сейчас на Ближнем Востоке происходят очень глубокие изменения. Один из призывов, с которым Соединенные Штаты хотят обратиться к другим странам по всему миру, заключается в том, что они должны обращать внимание на происходящее. Они должны внимательно следить за тем, что происходит, чтобы учиться на ошибках правительств на Ближнем Востоке и попытаться опередить перемены и осознать их необходимость. Я думаю, что ваше правительство это делает. Предстоит еще многое сделать. Но правительства многих других стран в Центральной Азии этого не делают. Они двигаются в ином направлении. Они на самом деле несколько притормозили процесс политической либерализации. Они его опасаются. Эта тема – в числе тех, которые мы обсуждаем с нашими друзьями в Центральной Азии.

Одна из самых важных вещей, над которыми мы работаем, – это социальные СМИ. Социальные СМИ сыграли чрезвычайно важную роль, как в Тунисе, так и в Египте, и госсекретарь Клинтон и Государственный департамент начали очень и очень активно использовать эти средства в качестве способа для установления контактов с людьми. Например, у моего бюро есть страница на Facebook. У Государственного департамента есть страница на Facebook. Мы ведем различные блоги. Один из наших блогов называется DipNote. Госсекретарь говорила с нами о том, что сегодня нужно вести блоги на многих языках. Мы очень активно используем социальные СМИ в стремлении наладить контакты с людьми, с которыми мы ранее не имели возможности общаться. Надеюсь, что все вы тоже станете нашими друзьями в социальных сетях. У нас есть собственная страница на Facebook, и мы были бы рады, если бы вы приняли участие в общении, и мы смогли бы, опять-таки, прислушиваться к вашему мнению, и узнавать, какие интересующие вас программы мы можем осуществлять.

Мы планируем проводить множество веб-чатов и подобных мероприятий. Но, опять же, очень хотелось бы услышать ваше мнение, как сегодня, так и в будущем.

Я также хотел бы вам коротко рассказать о том важном, что мы намерены осуществить позже в этом году – вероятно, в июле. Мы собираемся провести специальную конференцию, посвященную расширению прав и возможностей женщин здесь, в Центральной Азии. Мы верим, и, конечно, не только потому, что на посту государственного секретаря у нас женщина, мы твердо верим в важность расширения прав и возможностей женщин. Исследования за исследованиями показывают, что если вы даете женщинам образование, это оказывает огромное, все более возрастающее на общество. У женщин, получивших образование, как правило, меньше детей, женщины, которые получили образование, как правило, расходуют гораздо больше доходов на нужды семьи; наконец, женщины, которые получили образование, являются важным фактором повышения эффективности государственного управления и многих других положительных тенденций. Поэтому мы решительно выступаем за расширение прав и возможностей женщин.

На этой конференции, которую мы планируем провести в июле в Бишкеке, соберутся в основном женщины из числа деловых лидеров и другие делегаты, например, представители НПО. Будут обсуждаться извлеченные уроки, передовой опыт, способы объединения в единую сеть для обмена идеями и передовым опытом, а также пути внедрения микрофинансирования и других инструментов для расширения прав и возможностей, чтобы лучше помочь им в создании рабочих мест и, опять-таки, чтобы мобилизовать женщин Центральной Азии на местном уровне.

Я упомянул некоторые из направлений нашей работы. И позвольте мне еще раз сказать о том, насколько я рад возможности находиться здесь сегодня, чтобы поговорить с вами и выслушать вас.

Буду рад ответить на ваши вопросы или выслушать ваши комментарии на любую затронутую мной тему, или по любому другому вопросу, поскольку, опять же, я здесь для того, чтобы узнать ваши мнения.

Еще раз благодарю вас за предоставленную мне возможность.

**Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка
на Конференции Атлантического совета о двадцатилетии независимости
Казахстана и американо-казахстанских дипломатических отношениях
(Вашингтон, 31 января 2012 г.)**

Государственный департамент США
Выступление Роберта Блейка-младшего,

помощника государственного секретаря, Бюро по делам Южной и Центральной Азии

Вашингтон

31 января 2012 года

Выступление на Конференции Атлантического совета о двадцатилетии независимости Казахстана и американо-казахстанских дипломатических отношениях

Для меня большая честь и удовольствие присоединиться к вам сегодня для участия в этом обсуждении и праздновании двадцатой годовщины независимости Казахстана и широкого и глубокого сотрудничества между США и Казахстаном.

Соединенные Штаты и Казахстан уже двадцать лет поддерживают динамичное и растущее партнерство. Мы работаем в тесном сотрудничестве, начиная с 25 декабря 1991 года, когда тогдашний государственный секретарь Джеймс Бейкер посетил Алматы, чтобы встретиться с президентом Назарбаевым и установить дипломатические отношения между нашими странами.

За эти двадцать лет мы многого достигли, но видим огромный потенциал для того, чтобы добиться еще большего. В ходе завтрашней встречи госсекретарь Клинтон и министр иностранных дел Казыханов обсудят то, как наши две страны могут еще более укрепить наше стратегическое партнерство в последующие годы.

Сотрудничество в области нераспространения ядерного оружия и энергетики

С самых первых дней основное внимание в наших отношениях с Казахстаном уделялось интеграции Казахстана в мировое сообщество и оказанию ему помощи с преодолением многих вызовов, с которыми сталкивалось новое государство. На первом месте стояла проблема нераспространения, поскольку получивший независимость Казахстан унаследовал ответственность за широкий спектр ядерных и других вооружений.

Многие опасались, что развал Советского Союза создал потенциал для новой и все более опасной эпохи, которая могла бы вызвать волну распространения ядерного оружия и привести к невыразимым опасностям, нестабильности и рискам.

Отчасти благодаря нашему тесному сотрудничеству, этого не произошло. Ключом к достижению этого результата было твердое решение президента Назарбаева сделать Казахстан первой страной, добровольно отказавшейся от ядерного оружия, и обеспечить защиту запасов других опасных материалов. Казахстан не только вывез эти вооружения за рубеж ответственным образом, но и ратифицировал Договор о нераспространении ядерного оружия.

С тех пор мы работали над уменьшением других рисков распространения ядерного оружия, в том числе помогли вывести из эксплуатации советский ядерный реактор в Актау, производивший оружейный плутоний, и вывезли тонны отработанного топлива, которое могло быть легко использовано для производства ядерного оружия, на охраняемый объект для длительного хранения.

Сегодня Казахстан остается одним из ключевых участников сотрудничества в сфере нераспространения, преодолевая вызовы 21-го века, как на двусторонней основе с США, так и на все более многосторонней основе.

Казахстан показывает миру пример того, как страна может укрепить – а не ослабить – собственную безопасность в результате избавления от ядерного оружия.

Другим важным строительным блоком наших двусторонних отношений является энергетика. Когда Советский Союз начал распадаться, американские энергетические компании предприняли шаги, которые в то время были связаны с экономическим и политическим риском, инвестируя в разработку нефтяных и газовых месторождений в Казахстане. Риск окупился, и инвестиции привели к созданию партнерства между стабильным, ответственным правительством и международными энергетическими компаниями с капиталом и опытом, необходимыми, чтобы помочь высвободить энергетические ресурсы Казахстана.

Ранние реформы стимулируют экономический рост и инвестиции

Опять же, президент Назарбаев осознал проблемы и возможности его молодой страны и инициировал макроэкономические реформы, которые уверенно вывели страну на путь к рыночной экономике. Решение не было легким, и в 1990-х годах страна пережила болезненный переходный период. Однако эти реформы создали экономику, которая сегодня является одной из самых мощных в бывшем Советском Союзе.

За двадцать лет Казахстан также привлек значительные международные инвестиции, особенно в добывающих отраслях, что создало новые рабочие места и процветание. Казахстан выделяется среди стран региона значительным сокращением бедности и закладкой прочного фундамента для создания реального среднего класса.

Мудрое решение правительства Казахстана о создании Национального нефтяного фонда позволило защитить страну от последствий финансового кризиса и сделать так, чтобы доходы от продажи нефти инвестировались в будущее народа Казахстана.

Для дальнейшей диверсификации экономики и стимулирования дополнительных экономических реформ Казахстан вскоре надеется вступить во Всемирную торговую организацию. Также правительство недавно объявило, что будет придерживаться принципов Декларации по международным инвестициям и многонациональным предприятиям Организации экономического сотрудничества и развития (ОЭСР).

Вступление в ВТО и участие в ОЭСР помогут Казахстану и будут способствовать структурным изменениям, необходимым для того, чтобы воспользоваться региональными и глобальными усилиями по интеграции, а также для стимулирования внутреннего производства и экспорта.

Поколение “Болашак”

Казахстан осознал, что экономический успех будет опираться на инвестиции в образование, особенно высшее образование. Программа стипендий “Болашак” позволила тысячам молодых казахстанских студентов и аспирантов получить образование в отличных университетах по всему миру, включая многие американские.

Академические успехи этих молодых казахстанцев и растущий экономический и региональный вес Казахстана сделали страну интересной для американских университетов. Поэтому неудивительно, что вновь созданный Университет Назарбаева в Астане наладил партнерские отношения с ведущими зарубежными университетами, включая Университет Дьюка, Университет Ренселлера и другие вузы США, чтобы давать студентам в Казахстане образование, соответствующее международным стандартам.

Тесные партнерские отношения, которые Университет Назарбаева и Казахстанский институт менеджмента поддерживают с лучшими американскими университетами, а также с двумя национальными лабораториями Министерства энергетики США, говорят об активном характере продолжающегося сотрудничества и о том, какое внимание уделяет правительство инвестициям в образование и развитие молодежи Казахстана. Запланированное открытие программы Международного института мира Карнеги в Университете имени Аль-Фараби представляет собой еще один пример передового научного сотрудничества.

Соединенные Штаты полностью поддерживают приверженность Казахстана международному образованию. Мы рады принимать казахстанских студентов в наших многочисленных прекрасных колледжах и университетах, и мы надеемся на продолжение значительных инвестиций Казахстана в международное образование для дополнения крупных инвестиций, осуществляемых нами через наши собственные профессиональные и образовательные программы обмена, такие как программы Фулбрайта, Маски, “Будущие лидеры” и Международная гостевая программа для лидеров.

Акцент на образование, технологии и инновации по-прежнему является приоритетом в Казахстане. Казахстан стал первой страной в Центральной Азии, подписавшей двустороннее соглашение о сотрудничестве в области науки и технологий с Соединенными Штатами. Наша двусторонняя рабочая группа по науке провела свое первое совещание в 2011 году и в настоящее время разрабатывает идеи для сотрудничества.

Казахстан становится одним из лидеров международного сообщества

Прогресс в области образования и инноваций является частью приветствуемых нами усилий Казахстана в стремлении позиционировать себя как один из лидеров международного сообщества. Казахстан взял на себя гораздо более заметную роль на мировой арене как действующий председатель Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе в 2010 году и председатель Организации Исламская конференция в 2011 году.

Казахстан все более активно берет на себя важную роль донора со значительными активами и опытом. Он внес очень важный вклад в стабилизацию обстановки в Ираке, направив туда войска для содействия усилиям коалиции по разминированию. Сегодня Казахстан поддерживает ИСАФ в Афганистане, содействуя наземным перевозкам и перелетам над территорией страны. Он также участвует в американских и международных усилиях по стабилизации и восстановлению Афганистана через свои инвестиции в размере 50 миллионов долларов для обучения следующего поколения лидеров Афганистана в казахстанских университетах.

Кроме того, в октябре прошлого года Казахстан поставил более 5000 тонн продовольствия и других грузов в Турцию после разрушительного землетрясения в этой стране. Мы с нетерпением ожидаем совместной работы с Казахстаном, расширяющим свою деятельность посредством KazAID и других механизмов.

На Стамбульской конференции в ноябре прошлого года министр иностранных дел Казыханов подтвердил приверженность Казахстана углублению регионального сотрудничества, особенно в поддержку стабильности в Афганистане. Региональные лидеры согласовали ряд амбициозных мер укрепления доверия и процесс регулярных консультаций в целях обеспечения реализации планов.

В Стамбуле Казахстан также проявил лидерство в развитии концепции “Нового Шелкового пути” благодаря таким проектам, как строительство транспортного коридора под эгидой программы Центральноазиатского регионального экономического сотрудничества (ЦАРЭС). Этот коридор, который пройдет через Казахстан, соединит Китай с Европой. С севера на юг страну пересечет автомагистраль, связывающая Центральную и Южную Азию.

Мы приветствуем ратификацию Казахстаном 16 января соглашения с Азиатским банком развития по финансированию реконструкции 790 километров транспортной сети ЦАРЭС, которая соединит Казахстан с его соседями по Центральной Азии, Россией, Азербайджаном и Турцией через Каспийское море.

Такие транспортные и другие сети будут способствовать стимулированию торговли и инвестиций, которые могут стать катализатором региональной интеграции, по общему признанию, необходимой для оказания помощи Афганистану в переходе к экономике, основанной на торговле, а не на внешней помощи, и расширения возможностей для граждан стран Центральной Азии.

Политические реформы

Несмотря на несомненный прогресс Казахстана за последние 20 лет, остаются важные шаги, которые должны быть предприняты, чтобы в полной мере обеспечить долгосрочную стабильность и процветание Казахстана. Президент Назарбаев неоднократно говорил о трех целях, которые он поставил перед страной, когда Казахстан стал независимым государством: построить подлинно суверенное и независимое государство, придать импульс экономике и либерализовать политическую систему.

Казахстан быстро продвигается вперед в реализации первых двух целей, хотя страна все еще сталкивается с проблемами в отношении диверсификации экономики. Но третья цель в значительной степени остается нереализованной, несмотря на заявленные обязательства Казахстана по проведению реформ и защите прав человека и демократических принципов.

На совещании министров иностранных дел ОБСЕ в Вильнюсе 6 декабря госсекретарь Клинтон заявила, что в то время как Соединенные Штаты стремятся к сотрудничеству с Казахстаном и другими странами Центральной Азии по Афганистану, энергетике и торговле, мы будем и впредь призывать наших центральноазиатских партнеров, как правительства, так и гражданское общество, проводить демократические реформы и укреплять уважение основных прав человека.

Мы считаем, что процветающее, мирное будущее Казахстана – и все более глубокие двусторонние отношения между нашими двумя странами – выиграют от существенного прогресса в установлении демократии и обеспечении уважения прав человека всех граждан Казахстана.

Более открытая и динамичная политическая система будет отражать зрелость страны, а также обеспечит институциональную основу для долгосрочной стабильности, предсказуемости и развития, которых заслуживает народ Казахстана.

Мы надеемся, что недавно избранный многопартийный Мажилис Казахстана создаст законодательный процесс, отражающий потребности и желания всех казахстанцев. С помощью прозрачности, оживленных дебатов и публичных слушаний Мажилис может совершить более крупные шаги в направлении политической открытости, учитывая мнения всех политических группировок и слоев общества. Уважение свободы самовыражения, ассоциаций, собраний и вероисповедания необходимо для поддержки социального диалога и энергичного демократического, а также экономического развития.

Мы также слышим и поддерживаем важные голоса в правительстве Казахстана и за его пределами, призывающие к большей независимости СМИ и судебной системы, созданию пространства, в котором гражданское общество действовало бы без излишних помех, и избирательной системы и законодательства для обеспечения честных выборов, которые полностью отвечают международным стандартам.

Президент Назарбаев сегодня имеет возможность продемонстрировать такое же дальновидное руководство в построении демократии, какое он показал, отказавшись от ядерного оружия и начав осуществление рыночных реформ. В первую очередь от этого выиграет народ Казахстана, но Казахстан также будет мощным примером для региона в целом.

Заключение

В заключение отмечу, что за последние двадцать лет Соединенные Штаты и Казахстан создали подлинное партнерство, которое приобретает все более стратегический характер. Президент Обама и президент Назарбаев подтвердили это стратегическое партнерство в апреле 2010 года, заявив о приверженности наших двух стран общему видению стабильности, процветания и демократических реформ в Центральной Азии и более широком регионе. Партнерство представляет собой непрерывный процесс. Я уверен, что основа нашего сотрудничества является прочной, его перспективы – яркими, и оно будет продолжаться многие годы.

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Дж. Пайатта о роли Казахстана в центральноазиатском «Новом Шелковом пути» (Алматы, 20 апреля 2012 г.)

Государственный департамент США

Выступление Джеффри Пайатта,

первого заместителя помощника госсекретаря,

Бюро по делам Южной и Центральной Азии

Алматы, Казахстан

20 апреля 2012 года

Роль Казахстана в центральноазиатском «Новом Шелковом пути»

Спасибо, Майкл, за столь теплое вступительное слово. Я также хотел бы поблагодарить членов Американской торговой палаты Казахстана здесь, в Алматы, за то, что они пригласили меня выступить сегодня. Я очень рад вновь посетить Казахстан, страну, наделенную богатыми природными ресурсами и гордыми и высокоинтеллектуальными гражданами. Стоит только посмотреть в окно на величественные горы Тянь-Шаня

или посетить древние караванные пути в районе озера Балхаш, чтобы понять, каким поистине исключительным местом является Казахстан.

Учитывая богатую историю этой страны как перекрестка культуры и торговли, в своем сегодняшнем выступлении я хотел бы сосредоточить внимание на энергичных торгово-экономических отношениях Казахстана с Соединенными Штатами, с его ближайшими соседями и, наконец, с расширенным регионом Южной и Центральной Азии в рамках того, что мы называем “Новым Шелковым путем”. Итак, давайте начнем со связей между Казахстаном и Соединенными Штатами.

Американо-казахстанские отношения

Наши отношения с Казахстаном, возможно, являются самыми глубокими и широкими в Центральной Азии. Они включают в себя сотрудничество по широкому кругу таких разнообразных вопросов, как нераспространение, энергетика, Афганистан и региональное экономическое развитие. Буквально на прошлой неделе мы подтвердили эту обширную повестку дня в ходе очень успешного первого заседания нашего Диалога стратегического партнерства. С первых дней своей независимости Казахстан является экономически наиболее мощной страной Центральной Азии. Когда оглядываешься назад, становится ясно, что решение президента Назарбаева пригласить крупнейшие нефтяные компании к разработке огромных углеводородных ресурсов страны в 1990-х годах было определяющим в отношении будущего Казахстана. Мудрость этого решения, в частности, привела к тому, что в ближайшие 10-15 лет благодаря Казахстану произойдет одно из самых значительных увеличений поставок нефти на мировой рынок среди не входящих в ОПЕК государств, так как объем добычи нефти в стране более чем удвоится и к 2020 году достигнет 3 млн. баррелей в день.

И Казахстан, несомненно, является ведущим государством региона для американских инвестиций. За последние 20 лет американские компании вложили в Казахстан более 16,5 млрд. долларов, причем большая часть этих инвестиций приходится на добывающие отрасли, в частности, на энергетический сектор. Однако наши инвестиции в Казахстан не являются абсолютно одномерными; американские компании все больше осознают огромные возможности, которые существуют в других секторах экономики Казахстана.

Наше посольство в Астане, на севере страны, записало на свой счет в 2011 году 57 конкретных успехов в области экспорта на сумму 7,8 млн. долларов и два успеха в области коммерческой дипломатии на сумму 3,4 млн. долларов, согласно оценкам. И я с гордостью сообщаю, что Air Astana, национальный авиаперевозчик Казахстана, недавно объявил, что он планирует приобрести семь самолетов Boeing стоимостью 1,3 млрд. долларов США. В одном только 2011 году объем американского экспорта в эту страну вырос на 13 процентов, примерно с 730 млн. долларов до более чем 825 млн. долларов.

В течение последних нескольких лет мы упорно работали над установлением ряда конструктивных двусторонних диалогов с Казахстаном, включая Американо-казахстанское энергетическое партнерство, соглашение о научно-технологическом сотрудничестве, меморандум о взаимопонимании по вопросам сельскохозяйственного сотрудничества и наш недавно завершившийся Диалог стратегического партнерства.

Техническая помощь, совместно финансируемая Соединенными Штатами и правительством Казахстана, также помогла упорядочить использование международных стандартов финансовой отчетности. Это важный шаг, который способствовал улучшению инвестиционного климата здесь, в частности, для американских энергетических компаний. Благодаря подобной помощи такие государства, как Казахстан, стали ведущими реформаторами, согласно индексу легкости ведения бизнеса Всемирного банка. Недавно выдвинутые правительством инициативы в отношении вступления в ВТО и более активного участия в ОЭСР должны способствовать дальнейшему увеличению объема прямых иностранных инвестиций в Казахстан, что приведет к большей диверсификации и стабильности в экономике Казахстана.

Казахстан также разумно инвестирует в человеческий капитал региона, поддерживая следующее поколение афганских лидеров программой стипендий на общую сумму 50 млн. долларов. По этой программе к 2018 году более тысячи афганских студентов получат образование в лучших университетах Казахстана. Правительство Казахстана, как и правительство США, понимает, что политическое и экономическое будущее региона неразрывно связано с Афганистаном. С нашей точки зрения эти обмены между людьми являются одним из наиболее эффективных механизмов для стимулирования экономического роста и регионального сотрудничества. Как недавно заявила госсекретарь Клинтон, “люди должны иметь реальную надежду на лучшую жизнь, работу и возможность обеспечить свою семью... Мы снова и снова усваиваем этот урок по всему миру”.

Расширение возможностей за счет торговли

Тем не менее, несмотря на весь достигнутый прогресс, Центральная Азия остается одним из наименее интегрированных регионов мира. Но так было не всегда. Как вы знаете, Центральная Азия находится на перекрестке Европы, Азии и Ближнего Востока. В силу этих географических особенностей регион исторически служил центром взаимосвязанных торговых путей, через которые идеи, товары и люди переходили с одного континента на другой. Сегодня среди соседей Казахстана и стран региона вновь находится ряд наиболее быстро растущих развивающихся экономик в мире. В расширенном регионе Южной и Центральной Азии проживает более одной пятой населения земного шара. Этот рынок может обеспечить как продолжение экономического

роста Казахстана, так и увеличение объема инвестиций американского частного сектора в регионе на десятилетия вперед.

Экономические возможности меняют жизнь людей к лучшему, и одним из наиболее эффективных способов увеличения экономических возможностей является расширение торговых связей страны. Торговля с соседями имеет смысл с экономической точки зрения – достаточно взглянуть на Соединенные Штаты: двое из трех наших крупнейших торговых партнеров являются нашими соседями, и на них приходится почти тридцать процентов нашего общего объема торговли в стоимостном выражении.

Говоря о расширенном регионе, Соединенные Штаты чрезвычайно воодушевлены недавними позитивными шагами, предпринятыми правительствами Индии и Пакистана по нормализации торговых и коммерческих связей. Этот двусторонний процесс нормализации, в том числе возможное продление Пакистаном режима наибольшего благоприятствования в торговле и сокращение Индией нетарифных барьеров, может привести к увеличению объема торговли по крайней мере на 10 млрд. долларов, не говоря уже о расширении экономических возможностей и стабильности во всем этом регионе.

Мы также с удовлетворением отмечаем историческое соглашение о транзитной торговле между Афганистаном и Пакистаном (АРТТА), полная реализация которого даст толчок развитию экономики региона за счет сокращения расходов и задержек в перевозках между Пакистаном и Афганистаном и расширения доступа к рынкам мира. Мы считаем, что АРТТА может служить моделью для региона, помогая сократить трансграничную контрабанду, увеличить государственные доходы от законной торговли и создать множительный эффект за счет расширения дополнительных услуг, поддерживающих развивающуюся торговлю. В качестве доказательства этой концепции Кыргызстан, Таджикистан и Афганистан только что официально оформили свое Трансграничное транспортное соглашение, или СВТА.

Мы рассматриваем эти виды развивающихся торговых отношений как беспроигрышные ситуации и прилагаем все усилия, чтобы их поддержать. На наш взгляд, в конечном итоге эти региональные торговые связи высвободят экономический потенциал и повысят благополучие и безопасность стран за счет открытия новых возможностей для всех граждан.

“Новый Шелковый путь”

Как многие из вас помнят, госсекретарь Клинтон изложила концепцию экономического сотрудничества, либерализации торговли и увеличения торговых потоков в регионе во время ее визита в Ченнаи летом прошлого года, назвав ее “Новый Шелковый путь”. Эта концепция предусматривает сеть экономических и транспортных связей, проходящих по всему региону Центральной и Южной Азии, в самом сердце которого находится Афганистан. По сути, мы рассматриваем развитие концепции “Нового Шелкового пути” как способ укрепления региональной экономической интеграции и расширения экономических возможностей между Южной и Центральной Азией двумя основными путями: во-первых, за счет либерализации торговли, что включает сокращение нетарифных барьеров в торговле, совершенствование режимов регулирования, прозрачные процедуры пересечения границ и скоординированную политику стимулирования ускоренного перемещения товаров, услуг и людей по всему региону. И, во-вторых, через энергетику и инфраструктуру, которая включает дороги, мосты, сети электропередачи, железные дороги и трубопроводы для соединения товаров, услуг и людей.

Идея проста: за счет максимального использования транспортной и энергетической инфраструктуры и активного развития приграничного сотрудничества и торговли регион Центральной и Южной Азии вновь может стать оживленным центром мировой торговли. Это точно такая же концепция, которую продвигал президент Назарбаев, когда он предложил создать “единую центральноазиатскую сеть железнодорожных и автомобильных дорог, цель которой – воспользоваться центральным расположением региона и сделать его одним из будущих глобальных центров”.

Экономический потенциал более открытого и интегрированного региона, столь динамичного, как этот, практически неограничен. По мере того, как видение “Нового Шелкового пути” становится реальностью, легко себе представить, как текстильные изделия и чай из Бангладеш будут проходить через Афганистан в Центральную Азию, в то время как казахстанская пшеница и энергоресурсы будут поставляться на юг, чтобы кормить семьи и освещать дома в Пакистане и Индии. Вы можете быть уверены, что с развитием “Нового Шелкового пути” Казахстан станет жизненно важным звеном и главной магистралью для частных инвестиций США в регионе.

Ответ критикам “Нового Шелкового пути”

Мы знаем, что это видение амбициозно, и региональным организациям и правительствам предстоит проделать большую работу для его реализации. Но “Новый Шелковый путь” – это не теория: он уже строится. Сейчас, когда я выступаю перед вами, малые фирмы и правительственные здания в Афганистане пользуются электроэнергией, поступающей из Узбекистана и Туркменистана; строятся железнодорожные линии между Казахстаном, Туркменистаном и Афганистаном, завершена новая железнодорожная ветка от границы с Узбекистаном до Мазари-Шарифа; туркменские, афганские, пакистанские и индийские должностные лица ведут активные переговоры по ценовому соглашению в связи с газопроводом TAPI, по которому в будущем

начнет поставляться природный газ на миллиарды долларов из богатой энергоресурсами Центральной Азии в испытывающую нехватку энергии Южную Азию.

Как вы, вероятно, знаете, недавно частный консорциум инвесторов, возглавляемый индийцами, выиграл тендер на добычу 1,8 млрд. тонн высококачественной железной руды в Хаджигаке в центральной части Афганистана, а буквально несколько лет назад одна китайская фирма получила права на разработку Айнакского медного рудника в Афганистане. Афганское правительство планирует объявить шесть дополнительных тендеров на разработку в ближайшие месяцы, включая три – на добычу меди, два – золота, и один – лития, и мы хотели бы, чтобы американские компании, в том числе те, которые представлены здесь сегодня, подали конкурентоспособные и в конечном счете успешные заявки на разработку аналогичных ресурсов.

В дополнение к этим капиталоемким проектам в области инфраструктуры и добычи, уже происходит сдвиг в региональных органах власти в пользу благоприятной для торговли регулятивной реформы, наращивания регионального потенциала и расширению сотрудничества по управлению границами. Такие инициативы, как Колледж подготовки персонала управления границами (BMSC) в Душанбе и Школа подготовки таможенных кадров в Бишкеке, которые укрепляют технические связи и связи между людьми между Афганистаном и соседними государствами Центральной Азии, являются примером воплощения концепции “Нового Шелкового пути”.

За пределами нашей собственной обширной программы USAID по региональной интеграции такие инициативы, как Транспортный коридор Европа-Кавказ-Азия (ТРАСЕКА), программа Центральноазиатского регионального экономического сотрудничества (ЦАРЭС) и осуществляемый ADB проект Улучшения пограничных служб в регионе (RIBS) – все они развивают идею расширения торговли путем сокращения нетарифных торговых барьеров и укрепления экономического сотрудничества и интеграции. Ибо в конечном счете более безопасные и более эффективно действующие пункты пересечения границы в сочетании с модернизированными системами транспортного регулирования означают увеличение объема (и повышение эффективности) торговли – что в свою очередь означает рост благосостояния, мира и стабильности для жителей этого региона.

Экономическая дипломатия

В заключении я хочу коснуться новой инициативы, которая составляет самую сердцевину нашей внешнеполитической повестки дня, – идеи экономической дипломатии. Как заявила госсекретарь Клинтон, “...наши проблемы никогда не подчинялись разделению на глобальную экономику и международную дипломатию. То же самое касается и наших решений”. Как вы знаете, развивающиеся страны все чаще используют экономическую мощь как основное средство измерения влияния и его применения. В то же время глобальное лидерство Америки связано с динамикой внутренней экономики страны. Проще говоря, экономическая мощь Америки и наше глобальное лидерство должны рассматриваться в комплексе. Сильная экономика является опорой американской мощи в мире. Она дает нам рычаги, необходимые для оказания влияния и продвижения наших интересов. Это дает другим странам уверенность в нашем лидерстве и повышает их заинтересованность в партнерстве с нами.

Мы знаем, что конкурентоспособность США в будущем зависит от того, сумеем ли мы обуздать нарастающие искажения рыночной ситуации, из-за которых американские фирмы слишком часто попадают в невыгодное положение: к таким искажениям относятся несправедливые субсидии и режимы регулирования, слабо соблюдаемые трудовые и экологические стандарты, а также вне рыночное финансирование экспорта. Для решения этих проблем Государственный департамент начинает осуществление всеобъемлющей повестки дня в области торговой и коммерческой дипломатии, которая активно содействует экономическому возрождению Америки. Такие инициативы, как Национальная экспортная инициатива, цель которой – удвоить объем экспорта к 2014 году, и программа SelectUSA, направленная на содействие увеличению инвестиций в США, призваны подчеркнуть ту роль, которую частный сектор играет в нашей стране и за рубежом. Мы работаем над устранением инвестиционных барьеров в глобальном масштабе, например, принимая меры против несправедливых требований по созданию совместных предприятий и передаче технологий. Кроме того, мы прилагаем все усилия для выявления недобросовестной практики, связанной с государственными предприятиями, и создания равных условий для американских фирм.

Я бы хотел подробнее остановиться на этом последнем моменте, потому что, на мой взгляд, он все больше беспокоит американский бизнес за рубежом. Все мы сталкиваемся с новыми и сложными барьерами, которые возникают не на границах, а по ту сторону границ, лишая американские компании возможности честно конкурировать. И это не только тема для торговых переговоров; это вызов для нашей дипломатии во всем мире. Когда правительства учреждают так называемые пункты оплаты, навязывая компаниям несправедливые условия в обмен на право выхода на новый рынок или расширение доли рынка, мы принимаем ответные меры. Когда страны закрывают глаза на пиратство и другие проблемы, мы вынуждены требовать от них защиты интеллектуальной собственности. И наши посольства находятся на переднем крае этой борьбы. Мы вмешиваемся, когда видим коррупцию, волокиту или запугивание малого и среднего бизнеса.

Когда компании хотят конкурировать, другие страны должны открывать государственные контракты со своей стороны, а не просто ждать, чтобы мы открыли наши. Мы активно выступаем за принятие

международных стандартов государственных закупок, но так, чтобы это не была улица с односторонним движением. Потому что, когда у американских компаний отнимают возможность честно конкурировать, мы расплачиваемся за это потерей рабочих мест у себя в Америке. Так же, как в 1990-х годах, когда ВТО устранила наиболее губительные глобальные тарифы, сегодня мы нуждаемся в институтах, которые могут устранить эти новые искажения рыночной ситуации, выходящие за рамки тарифов. Странам, которые разделяют одни и те же экономические ценности, необходимо создать и выполнять новые соглашения и механизмы для обеспечения честной конкуренции.

Однако для того, чтобы извлекать максимальную пользу из открытых рынков, мы должны сделать так, чтобы все компании действовали по одним и тем же правилам, независимо от того, где заседают их владельцы – в советах директоров или министерствах. Слишком часто местные фавориты получают первоочередной доступ к государственным ресурсам и пользуются особой защитой от конкуренции на своих рынках. Что дает этим компаниям – независимо от того, принадлежат ли они полностью или частично государству – несправедливые преимущества и вредит как иностранным конкурентам, так и местным предпринимателям. Мы работаем над включением главы о государственных предприятиях в Транстихоокеанское партнерство и над согласованием новых директив ОЭСР. При этом мы исходим из простой предпосылки: правила должны одинаково применяться ко всем компаниям. Мы называем это здравым принципом конкурентного нейтралитета, и мы поддерживаем его во всем мире.

Но речь не должна идти лишь об усилиях правительства; нашим фирмам также следует выступать в роли лидеров. У многих компаний сегодня имеются большие резервы наличности. И во многих странах нас часто спрашивают: “Где американские компании? Почему их здесь нет, почему они не участвуют в борьбе за этот контракт, за эту сделку по добыче ископаемых, за эти возможности для бизнеса?” Так вот, мы работаем над созданием таких условий, чтобы американские компании, большие и малые, дома и за рубежом, обладали необходимыми инструментами и уверенностью и могли работать на полную мощность. Но в конечном счете именно вы должны принимать решения о найме, делать инвестиции и идти на информированный риск, ибо это всегда было залогом успеха Америки.

Заключение

Сегодня, как и всегда, наши иностранные и экономические отношения остаются нераздельными. Только теперь нашей главной проблемой является не сдерживание единого военного противника, а продвижение нашего глобального лидерства в то время, когда сила все чаще измеряется и применяется в экономических терминах.

Наша политика направлена на укрепление американской экономики, создание возможностей для бизнеса в регионе, а также на продвижение стабильности и процветания в Южной и Центральной Азии. Мы считаем, что участие частного сектора и инвестиций в этом регионе не только имеет смысл с точки зрения бизнеса, но и играет решающую роль для успеха наших региональных внешнеполитических задач.

Все соседние и почти соседние с Афганистаном страны, расположенные вдоль “Нового Шелкового пути”, в том числе Казахстан, выиграют от прекращения мятежа и от широкого политического решения. По мере того, как Афганистан принимает на себя основную ответственность за собственную безопасность, важно, чтобы международное сообщество, включая Казахстан, по-прежнему взаимодействовало с ним для того, чтобы прогресс, которого нам всем с таким трудом удалось достичь за последние десять лет, сохранился и обладал импульсом для продолжения.

Одним из главных рычагов, которые этот регион имеет для содействия миру и стабильности, является обещание экономических возможностей. Стоящая перед нами задача заключается в том, чтобы и дальше открывать двери для расширения участия частного сектора. Сейчас более, чем когда-либо, ваш вклад в качестве ведущих бизнес-участников этого сотрудничества имеет решающее значение не только для успеха нашей внешней политики, но и для роста и процветания компаний, которые помогают делать нашу страну мировым лидером.

Большое спасибо, и теперь я с удовольствием отвечу на любые вопросы.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на Открытом брифинге для международных СМИ (Алматы, 15 августа 2012 г.)

Государственный департамент США
Пресс-брифинг помощника госсекретаря Роберта Блейка-младшего,
Бюро по делам Южной и Центральной Азии
Открытый брифинг для международных СМИ
Алматы, Казахстан
15 августа 2012 года

Блейк: Мое пребывание в Казахстане продлится лишь несколько часов. Сразу после этого брифинга я проведу встречу с бизнес-сообществом, чтобы немного поговорить о наших усилиях по содействию региональной экономической интеграции и оказанию помощи Афганистану и других вопросах. Я подумал, что было бы полезно также побеседовать с каждым из вас о Казахстане и некоторых наших усилиях по региональной интеграции. Вначале я выступлю с кратким вступительным словом, а затем буду рад ответить на ваши вопросы.

Все сказанное нами здесь – для печати, если не будет оговорено иначе. Во-первых, я очень рад вернуться сюда, в Алматы, и особенно рад находиться здесь после крупного олимпийского успеха Казахстана, который, думаю, привлек довольно много внимания в этой стране и много внимания в США. Когда такая сравнительно небольшая страна, как Казахстан, получает шесть золотых медалей и десять медалей в сумме, это знаменательное достижение, так что поздравляю.

Reuters: Семь медалей.

Блейк: Семь?

Reuters: Семь золотых медалей и двенадцатое место в общеюбилейном зачете.

Блейк: Ясно. Что касается наших отношений с Казахстаном, я думаю, они носят самый глубокий и широкий характер из всех стран Центральной Азии. Это находит свое отражение в нашем решении, принятом ранее в этом году, о создании диалога стратегического партнерства с Казахстаном, потому что мы все чаще работаем не только в двустороннем порядке с Казахстаном, но все более на многосторонней основе. Я имею в виду не только усилия Казахстана в региональных организациях, таких как Организация исламского сотрудничества, но и тот факт, что Казахстан во все большей степени стремится расширить свои программы помощи, играть более важную роль в процессе региональной интеграции, и много работает над некоторыми очень важными региональными вопросами, такими как нераспространение, и так далее. Все это в значительной мере согласуется с тем, чего мы пытаемся добиться, и, опять же, является одной из причин того, что у нас очень хорошие партнерские отношения с Казахстаном.

Казахстан, в особенности Алматы, также важен, на мой взгляд, потому что он является региональным центром не только для бизнеса, но и для многих международных организаций, с которыми мы работаем, пытаюсь содействовать реализации идеи региональной интеграции. Опять же, для меня это хорошая возможность приехать сюда на несколько часов. Госсекретарь Клинтон много говорила о том, что наша цель – помочь Афганистану стать государством, где царит безопасность, процветающей страной, и безопасным, стабильным и процветающим государством в безопасном, стабильном и процветающем регионе. На протяжении последних нескольких лет предпринималось множество усилий в этом направлении. Вы знаете о ряде состоявшихся международных конференций, включая Саммит НАТО в Лиссабоне 2010 года, затем конференции в Стамбуле и Бонне, а также недавний Саммит НАТО в Чикаго и Токийскую конференцию в начале июля. Я думаю, что все они, особенно две последние конференции, направили очень четкий сигнал о твердой долгосрочной приверженности международного сообщества будущему Афганистана, и я хочу сказать, что мы высоко ценим роль Казахстана во всех этих усилиях.

Казахстан направил представителя на Саммит НАТО и был широко представлен на всех этих конференциях. Он также берет на себя руководящую роль и оказывает помощь в разработке транспортных коридоров. Например, железнодорожной линии, идущей через Туркменистан в Афганистан, а также по некоторым другим важным усилиям, с которыми они помогают, включая обучение молодых афганских студентов здесь, в Казахстане. Думаю, что мы переживаем довольно важный момент, и важно, что Казахстан работает с нами. С точки зрения наших более широких усилий, вы все слышали, как госсекретарь Клинтон говорила о концепции “Нового Шелкового пути”. Она говорила о том, что мы хотим содействовать осуществлению этих трех важных переходных процессов, которые будут происходить в Афганистане. В рамках передачи ответственности за обеспечение безопасности, о которой вы все знаете, все войска НАТО уйдут из Афганистана к концу 2014 года. Остаточный контингент будет продолжать находиться в стране, и его точный состав будет определен в процессе переговоров.

В то же время, мы все работаем над укреплением афганских национальных сил безопасности, с тем чтобы они могли принять на себя полный контроль над обеспечением собственной безопасности. Не менее важен политический переход, и он будет осуществляться с выборами, которые пройдут в 2014 году. И последний по списку, но не по значению – экономический переходный процесс, призванный помочь Афганистану стать экономически более самостоятельным, расширить частный сектор, и очень важным элементом этого процесса является региональная интеграция.

Она в действительности состоит из двух разных частей. Первая часть – это то, что мы называем программным обеспечением, или “софтом”, включающим в себя либерализацию торговли, снижение нетарифных торговых барьеров, сокращение задержек при оформлении пересечения границ и устранение других подобных препятствий для торговли. Вторая не менее важная задача связана со всей инфраструктурой, включая сеть дорог, трубопроводов, линий электропередачи и т.д., которые действительно являются практическими элементами осуществления региональных экономических связей. На мой взгляд, очень большой

прогресс был достигнут в осуществлении таких проектов, как газопровод Туркменистан-Афганистан-Пакистан-Индия (ТАПИ) и многие из этих железных дорог, о которых я говорил.

Опять же, мы очень высоко ценим роль, которую играет в этом Казахстан. В марте этого года многие из вас, возможно, были на конференции в Таджикистане, Региональной конференции по экономическому сотрудничеству по Афганистану (RECCA), которая впервые завершилась принятием весьма неплохого подробного плана действий, одобренного всеми представителями региона. Он был разработан Афганистаном и утвержден всем регионом и включает ряд проектов, а также все эти “софтовые” проекты, о которых я говорил. Таким образом, существует позитивный четкий региональный консенсус в отношении пути продвижения вперед. Был достигнут прогресс, и опять же, мы ценим поддержку, предоставленную Казахстаном в этой области. После этого вступления позвольте мне передать слово вам. У нас есть около 20 минут, а затем я должен бежать на другое мероприятие. Благодарю за ваше время, и спасибо за то, что пришли.

АР: Что касается вопроса программного обеспечения: мне интересно узнать об Узбекистане, в частности, потому, что эта страна, как представляется, создает много проблем, как мне кажется, с точки зрения политической обстановки, и, более того, в последнее время инвестиционная ситуация выглядит как никогда мрачной. Последняя проблема, возникшая в этой стране, касается одного из операторов сотовой связи. Учитывая, как мало прогресса мы видим в Узбекистане, насколько реально говорить о наличии “софта” с точки зрения роли Узбекистана в регионе?

Блейк: Вы правы, в настоящее время в Узбекистане имеются проблемы в области инвестиционного климата. Позднее сегодня я вылечу в Узбекистан, и с нами в эту страну едет довольно большая делегация американских компаний. Так что у частного сектора все еще имеется большой интерес. Но я думаю, что Узбекистан еще должен довольно много сделать для улучшения инвестиционного климата, например, решить вопрос конвертируемости валюты и устранить многие бюрократические процедуры, которые все еще мешают заниматься бизнесом в Узбекистане. Что касается вашего более широкого вопроса, то, на мой взгляд, в первую очередь, необходимо отметить, что Узбекистан является весьма важным лидером в осуществлении многих из тех проектов, о которых я говорил. Например, Узбекистан построил железную дорогу на юг до Мазари-Шарифа в сотрудничестве с Азиатским банком развития (АБР).

Сейчас это основная железнодорожная линия, которая проходит через Центральную Азию, и по ней перевозится много оборудования и материалов для наших войск в Афганистане. Во-вторых, Узбекистан предоставил Афганистану большое количество электроэнергии, которая помогла обеспечить освещение в Кабуле и других районах страны. Это было крайне важно. Думаю, что Узбекистан сотрудничает по многим из проектов, осуществляемых АБР, например, программе ЦАРЭС, в рамках которой, на мой взгляд, следует выполнить большой объем важной работы для решения проблем. Например: как сократить процесс пересечения границы и уменьшить задержки, как справиться с коррупцией, как начать гармонизацию таможенного и других видов регулирования. Я считаю, что Узбекистан сотрудничает. Он заинтересован в этом. Это наиболее центрально расположенная страна. Работа продолжается. Эти вопросы занимают важное место в нашей повестке дня. Это та область, в которой мы хотим работать с нашими друзьями в Узбекистане, чтобы попытаться добиться прогресса.

Bloomberg: Поскольку я представляю агентство Bloomberg, нас больше всего интересует газопровод. Вы упомянули ТАПИ. Учитывая, что Китай построил большой газопровод, и у России есть проект по строительству другого газопровода из Туркменистана, как вы думаете, будет ли этот проект экономически целесообразен, и когда он может быть реализован?

Блейк: Вы имеете в виду целесообразность с точки зрения запасов газа?

Bloomberg: Да.

Блейк: Думаю, что газа имеется достаточно. Мы всегда поддерживали развитие нескольких трубопроводов из Туркменистана и других стран, а также поддерживали их энергетическую независимость. Но мы видим, что газопровод ТАПИ особенно важен, потому что он соединит две из наиболее важных конечных точек в этой региональной цепи, о которой мы говорим, – Туркменистан и Индию. Индия, разумеется, имеет гигантские потребности в энергии благодаря своей быстрорастущей экономике. Ей нужно много газа. Я считаю, что именно это помогло продвижению данного проекта. В настоящее время в Индии существует реальный рынок, и они могут позволить себе платить за газ. У Туркменистана достаточно газа для наполнения этого газопровода.

Газопровод также будет приносить значительные поступления от транзита как Афганистану, так и Пакистану. Это тоже весьма важно для реализации планов, о которых я говорил ранее в отношении Афганистана. Так что, если говорить о трубопроводе, я думаю, что достигнут значительный прогресс в области соглашений купли-продажи газа между этими странами. На следующем этапе будут организованы выездные презентации, которые состоятся где-то в сентябре, и тогда начнутся конкретные дискуссии о том, кто сформирует и возглавит консорциум для практического строительства трубопровода. Это будет очень важная серия обсуждений.

Bloomberg: Будут ли американские компании участвовать в проекте?

Блейк: Конечно. Выездные презентации пройдут в Соединенных Штатах, но также и в других странах. Многие американские компании очень заинтересованы в участии в проекте.

Bloomberg: Вы имеете в виду инвесторов или подрядчиков?

Блейк: Это зависит от того, что будет предложено. Участие в строительстве подобных трубопроводов связано со многими рисками. В частности, фирмы будут рассматривать такие вопросы, как стимулы, которые Туркменистан будет готов предложить международным компаниям, чтобы они приняли участие в проекте. Подождем выездных презентаций.

Reuters: Вопрос по Таджикистану. Как вы оцениваете ситуацию в плане безопасности, учитывая последние события в Горном Бадахшане? Какие гарантии безопасности запросило правительство Таджикистана в преддверии снижения роли, которую США будут играть в Таджикистане?

Блейк: Прежде всего, насколько мне известно, ситуация в Хороге несколько стабилизировалась. Помоему, по-прежнему действует комендантский час и принимаются другие меры. Мы оказали активную помощь в эвакуации некоторых американских граждан, находившихся в этой части страны. Мы продолжаем очень внимательно следить за ситуацией. Проблема вызывает у нас серьезную озабоченность. Данный район не всегда находится под контролем центрального правительства Таджикистана. Это район, где процветает контрабанда наркотиков. Так что данный инцидент показывает важность работы, которую мы вместе с другими начали проводить, помогая правительству обеспечить безопасность границ, чтобы иметь возможность контролировать то, что проходит через эту границу, в особенности в том регионе. Он также подчеркивает необходимость для правительства продолжать принимать меры со своей стороны, чтобы остановить торговлю наркотиками, остановить все те наркокриминальные сети, которые орудуют в этой части страны. И мы поддерживаем их усилия в этой области. Мы принимаем различные меры для оказания помощи правительству Таджикистана. Один из важных моментов, которым они должны заняться, – это борьба с коррупцией среди их собственных пограничников и других лиц, которая способствует этой торговле. Думаю, что это – улица с двусторонним движением, где международное сообщество может помочь в охране границ и других вопросах, но и таджикское правительство само должно принимать меры для борьбы с коррупцией.

Что касается будущего, я считаю, что Таджикистан весьма решительно поддерживает наши цели в Афганистане. Они провели очень важную конференцию RECCA. Они всегда готовы помочь Афганистану всеми возможными способами. Они, конечно, сами очень бедны. Но они решительно поддерживают те усилия по региональной интеграции, которые мы пытаемся продвигать. Так что мы видим в Таджикистане важного партнера и хотим попробовать работать с ним как можно больше, чтобы решить некоторые из проблем, с которыми он сталкивается, в частности, с торговлей наркотиками и пограничной безопасностью. Они вполне закономерно тревожат попытки групп, базирующихся как в Афганистане, так и в Пакистане, пересекать их границу либо для нападения на их собственное правительство, либо для того, чтобы прорваться в Кыргызстан, а потенциально даже в Казахстан. Очень важно, чтобы они работали не только с международным сообществом, но и с Кыргызстаном и другими странами в регионе для решения этих проблем.

AP: Возвращаясь к Узбекистану: будет ли у вас возможность во время бесед поднять вопрос аккредитации иностранных журналистов, который является проблемой в течение ряда лет? Это важный вопрос.

Блейк: Аккредитация для посещения или для базирования там?

AP: Вообще-то я имел в виду для посещения. Я здесь уже четыре года, но мне ни разу не выдали разрешения, даже для участия в конференции или чего-то вроде этого. А я пытался его получить.

Блейк: В общем, мы много говорим о свободе прессы и свободе средств массовой информации. Нам известно о проблемах с некоторыми из американских организаций по правам человека, таких как Human Rights Watch и другие. Но я не знал, что существует и такое препятствие. Я буду рад поговорить об этом.

AP: Единственное международное агентство, которое получает разрешение, – это AFP.

Блейк: Я знаю, что недавно был предоставлен доступ CNN. Они посетили страну и подготовили много репортажей.

AP: Это действительно так, хотя это долгая история... Здесь имеется ряд условий, учитывая содержание их репортажей. Кроме того, говоря опять же об Узбекистане, в российских СМИ в последнее время появились сообщения о том, что после вывода войск в 2014 году в регионе может быть оставлена военная техника. Какие могут быть гарантии того, что опасные предметы не попадут в опасные руки – я имею в виду оружие?

Блейк: Прежде всего, процесс распределения “Избыточных оборонных изделий” (EDA) только начинается. Мы начинаем консультации по этому вопросу. Это будет касаться не только Узбекистана, но и всех стран, участвующих в партнерстве по Северной сети снабжения (NDN). Наши военные, базирующиеся в посольствах в каждой из этих стран, будут подробно говорить об этом с коллегами из принимающих стран. Что касается Узбекистана, я не думаю, что ему будет предложено какое-либо оружие смертельного действия. Насколько мне известно, большую часть техники, которая будет предлагаться, составят военные автомобили, “хаммеры” и другие изделия такого рода. Предоставление подобного оборудования отвечает нашим интересам. Узбекистан является решительным сторонником NDN. Это, в свою очередь, повысило интерес к Узбекистану со стороны международных террористических организаций, которые могут совершать атаки против

Узбекистана в качестве возмездия. Поэтому мы очень заинтересованы в том, чтобы помочь Узбекистану защитить себя от таких нападений.

Мы, конечно, готовы подумать о том, как мы можем это сделать. Я сам в течение последнего года вел работу в Конгрессе США, добиваясь принятия исключения, с тем чтобы мы могли предоставлять Узбекистану нелетальную военную помощь, даже несмотря на то, что эта страна не отвечает многим критериям в области прав человека, иначе было бы возможно более регулярно оказывать ей военную помощь. Просьба об исключении была принята. Мы предоставляем нелетальную военную помощь и будем продолжать это делать, и процесс EDA будет одним из возможных направлений помощи.

AP: Была высказана озабоченность по поводу того, что, возможно, неформальным образом, так или иначе, оружие может попасть не в те руки. Хотелось бы знать, насколько тщательно был продуман этот вопрос, чтобы исключить подобную возможность. Ведь одно дело сказать, что мы не ожидаем, что это произойдет, а другое дело – если материалы и изделия, на которые не распространяется разрешение, окажутся в руках узбекских солдат.

Блейк: Я не стал бы волноваться по этому поводу. У нас действует очень детальный и очень тщательный процесс проверки всех этих аспектов. Мы следим за тем, куда попадают подобные изделия. В некоторых случаях должен действовать мониторинг конечного использования.

Reuters: Вопрос по Казахстану. Хотелось бы знать, насколько внимательно вы следите за ситуацией с Владимиром Козловым, лидером оппозиции, дело которого будет слушаться в суде в четверг. В какой степени Казахстан, являющийся важным партнером, продвинулся вперед в области судебной реформы и прав человека?

Блейк: Прежде всего это важный вопрос, который мы много обсуждаем с нашими друзьями в Казахстане. Мы считаем, что Казахстан, как бывший председатель ОБСЕ, несет особую обязанность показать, что он добивается прогресса по этим вопросам. Мы будем очень внимательно следить за судом над г-ном Козловым, и мы надеемся, что он будет вестись справедливо, беспристрастно и открыто, что и мы, и другие будут иметь возможность следить за судом. Мы также надеемся, что судебный процесс сам по себе не подорвет те успехи, которых Казахстан добивается в развитии многопартийной демократии. Мы рады, что теперь, после последних выборов, в парламенте впервые представлены три партии. Мы хотим попытаться убедить эти партии взять на себя активную роль. И мы не хотим, чтобы предстоящий суд подорвал этот прогресс.

AP: Как вы думаете, подорвет ли он его?

Блейк: Я не хочу строить догадки. Посмотрим. Ясно, что именно поэтому мы будем внимательно следить за ним.

Bloomberg: Говоря о Казахстане: там имел место бунт и несколько террористических атак, точнее, попыток терактов. Озабочены ли вы политической стабильностью в этой стране в большей степени, чем раньше? Каково ваше впечатление?

Блейк: Я бы не стал говорить, что мы обеспокоены политической стабильностью. Я хотел бы сказать, что мы разделяем озабоченность местных властей по поводу этих атак. Они вновь подчеркивают важность сотрудничества в борьбе с терроризмом, которое мы поддерживаем с нашими друзьями в Казахстане. Но инциденты также подчеркивают важность того, что власти делают все возможное, чтобы удовлетворить потребности и претензии граждан Казахстана и не позволить их жалобам остаться без внимания и, возможно, привести к терроризму или насильственной конфронтации вместо разрешения споров мирными средствами. Они являются частью нашего диалога с нашими друзьями в правительстве и важной частью того, о чем мы все время говорим. Очередная сессия переговоров пройдет на Генеральной Ассамблее ООН в сентябре. Мы решительно поддерживаем то, чего пытается здесь добиться Казахстан. Мы работаем с ними. Но мы считаем, что необходимо предпринять дальнейшие шаги в таких областях, как свобода вероисповедания. Вы все слышали, как мы говорим о нашей озабоченности в связи с новым законом о религии, который требует перерегистрации для многих групп. Подобные вещи, если их не решать надлежащим образом, могут усугубить недовольство правительством и косвенно вызвать инциденты, подобные тем, которые мы видели. Важно, чтобы правительство принимало меры не только на фронте борьбы с терроризмом, но и на более широком демократическом фронте.

Reuters: Насколько восприимчивы были власти страны в ходе этих переговоров к вашим рекомендациям?

Блейк: Я думаю, что они восприимчивы. Мы постоянно слышим, что они хотят продвигаться вперед размеренно, но устойчиво, добиваясь прогресса по этим направлениям. Мы хотим видеть результаты. Это ведь и в их интересах. Откровенно говоря, многие казахстанцы, с которыми мы беседовали, понимают, по их словам, что атаки, которые мы видели со стороны таких групп, как “Джунд аль-халифат”, часто исходят не от международных террористических сетей. Они связаны с неудовлетворенностью на местном уровне, и поэтому они подчеркивают важность принятия мер правительства по решению этих жалоб. Спасибо за ваше участие в брифинге.

**Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США
С. Лимажа о сотрудничестве США и Казахстана в сфере ядерного
нераспространения
(Алматы, 16 октября 2012 г.)**

Государственный департамент США
Выступление Саймона Лимажа,
заместителя помощника госсекретаря по программам ядерного нераспространения
Бюро по вопросам международной безопасности и нераспространения
Университет им. аль-Фараби
Алматы, Казахстан
16 октября 2012
Сотрудничество США и Казахстана в сфере ядерного нераспространения
(Подготовленный текст выступления)

Благодарю вас за теплый прием в университете им. аль-Фараби. Я хотел бы выразить благодарность ректору, преподавательскому составу, и прежде всего студентам за приглашение обсудить сегодня с вами проблему величайшей важности. Сейчас самое подходящее время для того, чтобы принять участие во всемирной работе над проблемами нераспространения, тем более что ваш университет разрабатывает учебный план, который обеспечит вас необходимыми инструментами, чтобы ориентироваться в сложной обстановке международной безопасности 21-го века. Я уверен, что благодаря знаниям, которые вы почерпнете из этих курсов, вы станете опорой для будущих успехов Казахстана в области ядерного нераспространения.

В своей речи в Праге 5 апреля 2009 года президент Обама подчеркнул глобальные риски распространения, присущие существующей системе. Он напомнил, что хотя холодная война закончилась, после нее остались тысячи единиц вооружений. В странном повороте истории угроза глобальной ядерной войны снизилась, но риск ядерного нападения возрос. Все больше стран получают доступ к этому оружию. По-прежнему ведутся испытания. По-прежнему существует черный рынок, на котором торгуют ядерными секретами и ядерными материалами. Распространяются технологии создания бомб. Международные попытки подавить эту опасность сводятся к глобальному режиму нераспространения. Но поскольку некоторые люди и государства ищут обходные пути, желая нарушить установленные правила, нам необходимо усерднее и сплоченнее работать над укреплением режима нераспространения. Как поколение, выросшее после холодной войны и имеющее новые средства для коммуникации, такие как социальные медиа, вы располагаете уникальными возможностями помочь в разработке новых идей и способов выявления и противостояния этим новым рискам.

В связи с изменениями технологии и появлением новых рисков президент Обама, осознав необходимость реагирования на эти риски и их снижения в меняющейся обстановке в сфере безопасности, сформулировал намерение Соединенных Штатов освободить мир от ядерного оружия и обрисовал конкретные шаги для достижения этой цели. Позвольте мне выделить три шага на этом пути: сокращение запасов ядерных материалов, укрепление гарантий безопасности хранения уже существующих ядерных запасов и принятие мер к тому, чтобы затруднить террористам и другим преступникам доступ к этим запасам. Очевидно, что добиться реализации цели, поставленной президентом, – задача не из легких. Однако я как заместитель помощника госсекретаря и член руководства бюро Госдепартамента США, чья работа состоит в осуществлении ряда основных пунктов «пражской повестки дня», настроен оптимистично и убежден, что достичь этой цели возможно.

Соединенные Штаты предпринимают решительные шаги на пути к ядерному разоружению. В феврале этого года вступил в силу новый договор о СНВ между Соединенными Штатами и Россией. Согласно этому договору наши страны снизят количество развернутых ядерных боеголовок до самого низкого уровня с 1950-х годов – приблизительно на 85 % по сравнению с периодом холодной войны. США намерены продолжить процесс сокращения общих запасов ядерного оружия и, в частности, надеются в будущем заключить с Россией соглашение о масштабном сокращении всех ядерных вооружений – стратегических, нестратегических, развернутых и неразвернутых.

Одновременно с уменьшением запасов ядерного оружия мы должны обезопасить материалы, из которых это оружие создается. И в этой области мы наблюдаем беспрецедентный международный интерес и сотрудничество. Это стало очевидным, когда президент Обама созвал саммит по ядерной безопасности, чтобы решить трудную проблему: как преградить террористам доступ к мировым запасам ядерных материалов. Более 40 государств, включая Казахстан, собрались в Вашингтоне в апреле 2010 года на Саммите по ядерной безопасности и взяли на себя обязательства предпринять конкретные шаги, чтобы обезопасить ядерные материалы. Ко времени проведения второго саммита по ядерной безопасности в марте этого года в Сеуле (Корея) был достигнут значительный прогресс. Большинство целей, озвученных странами в Вашингтоне, было достигнуто. Из восьми стран было вывезено для уничтожения около 480 кг высокообогащенного урана. Этого

количества урана достаточно, чтобы создать примерно 19 единиц ядерного оружия. Также за два года после Вашингтонского саммита в России и в США была осуществлена переработка высокообогащенного урана в количестве, достаточном для создания 3000 единиц ядерного оружия, в низкообогащенный уран. В свете взятых на себя дополнительных обязательств на Сеульском саммите, через два года мы увидим еще больший прогресс в сфере охраны ядерных материалов и предотвращения доступа террористам к этим опасным материалам.

Отмечу, что на Сеульском саммите по ядерной безопасности президент Обама в ходе встречи с президентом Назарбаевым выразил признание и поддержку Казахстану. Как вам известно, одной из главных новостей на саммите стало успешное трехстороннее сотрудничество между Казахстаном, США и Россией. Президент Обама назвал его «важным примером» коллективной решимости наших стран обезопасить ядерные материалы, оставшиеся на Семипалатинском полигоне, и предотвратить их попадание в руки контрабандистов и террористов.

Двадцать лет назад в конце холодной войны Казахстан получил в наследство огромную ядерную инфраструктуру, которая включала в себя 1410 ядерных боеголовок. Этот запас мог бы сделать Казахстан четвертой ядерной державой в мире. Президент Назарбаев принял смелое и эпохальное решение избавить вашу страну от ядерного оружия – решение, которое Соединенные Штаты одобряют. В тесном сотрудничестве с Соединенными Штатами в рамках программы Нанна-Лугара по совместному уменьшению угрозы, двухпартийного плана обезопасить материалы, сооружения и оборудование, необходимое для производства оружия массового уничтожения, который осуществлялся Министерством обороны, а также с Россией, МАГАТЭ и многими другими международными партнерами, Казахстан уничтожил или убрал со своей территории все 1410 ядерных боеголовок, полностью ликвидировал инфраструктуру Семипалатинского полигона и уничтожил или убрал сотни ядерных ракет, бомбардировщиков и тактических ядерных боеголовок.

Изначально разработанная в расчете на Россию и новые независимые государства, в том числе Казахстан, программа Нанна-Лугара теперь распространилась и на другие страны мира. Министерство энергетики предлагает бесплатные программы по нераспространению, нацеленные на то, чтобы обезопасить ядерные и радиоактивные материалы, а также укрепить способность иностранных правительств сдерживать, обнаруживать и запрещать незаконную транспортировку таких материалов через границы и с использованием глобальной системы морских перевозок. Государственный департамент предлагает ряд программ, которые помогают странам улучшить меры контроля в торговле, помочь ученым – специалистам по ОМУ применить свой опыт в мирных целях, обезопасить биологические лаборатории, в которых хранятся смертельно опасные патогены, а также принять меры для борьбы с ядерной контрабандой.

Мы приветствуем недавнее проведение в Казахстане Международного форума «За безъядерный мир» в Астане и выражаем признательность Казахстану за предложение принять у себя следующий раунд переговоров в формате «P5+1» с Ираном. Обе наши страны безусловно поддерживают системы гарантий МАГАТЭ, и в двустороннем порядке мы работаем над целым рядом жизненно важных проблем ядерной безопасности. Сюда относится и борьба с незаконной торговлей ядерными и радиоактивными материалами в рамках Глобальной инициативы по борьбе с ядерным терроризмом. В этом русле США тесно работают с вашим правительством для обеспечения физической защиты радиоактивных источников, которые могут быть использованы в создании «грязной бомбы», и транспортировочных средств, которые больше не используются, с целью защиты складов.

США все еще обеспокоены угрозой попадания ядерных или высокордиоактивных материалов в руки злоумышленников. Поэтому мы призываем наших иностранных партнеров не только «поместить под замок» ядерные и радиоактивные материалы, находящиеся в настоящее время под правительственным контролем, но и наращивать свои возможности в расследовании дел о контрабандных сетях, изъятии контрабандных материалов с черного рынка и аресте замешанных в этом преступников. США рассматривают Казахстан как партнера и лидера в области нераспространения, и мы с нетерпением ждем продолжения нашей важной совместной работы в области ядерной безопасности и пресечения ядерной контрабанды. Нам приятно наблюдать за прогрессом, которого достиг Казахстан в укреплении сотрудничества в области региональной ядерной безопасности, обещав создать Международный учебный центр ядерной безопасности для учета, контроля и физической защиты материалов, одним из направлений которого будет также борьба с незаконной торговлей ядерным оружием.

США выражают признательность Казахстану и высоко ценят его многолетнее сотрудничество в области привлечения к данной проблеме ученых в рамках Международного научно-технического центра (МНТЦ). Основной целью моей поездки в Казахстан было начать переговоры о протоколе, который обеспечит продолжение работы этой ценной организации по нераспространению и позволит нам перенести ее штаб-квартиру в Казахстан. Региональное лидерство Казахстана в области нераспространения делает его идеальным местом для размещения новой штаб-квартиры организации. Этот переезд обозначит эволюцию МНТЦ в сторону решения новых проблем распространения, и закономерно, что Казахстан будет играть в этом центральную роль. Руководство МНТЦ уже решило повысить статус своего отделения в Алматы до «Головного офиса» в преддверии передислокации своей штаб-квартиры, и мы надеемся вскоре получить официальное письмо от правительства Казахстана с приглашением перенести штаб-квартиру МНТЦ из России в Казахстан.

Мы по-прежнему поддерживаем желание Казахстана разместить у себя Банк низкообогащенного ядерного топлива МАГАТЭ. Банк низкообогащенного ядерного топлива обеспечит гарантированную поставку топлива в страны, проводящие в жизнь мирные гражданские ядерные программы. Стремление Казахстана занять лидирующую роль в данном вопросе следует приветствовать, и мы ждем с нетерпением тесного сотрудничества с Казахстаном, чтобы сделать функционирующий Банк топлива реальностью. Размещение Банка низкообогащенного ядерного топлива в Казахстане принесет Казахстану выгоды, дополнив его урановое производство, а также позволит Казахстану встать в один ряд с такими странами, как Великобритания, Россия и США, предлагая альтернативы технологиям обогащения и переработки.

Эпохальное решение, принятое президентом Назарбаевым 20 лет назад по закрытию Семипалатинского полигона и избавлению Казахстана от ядерного оружия, установило высокий стандарт, к которому мы все должны стремиться. Подобным же образом президент Обама наметил для нас дорогу, которая когда-нибудь позволит нам жить в мире без ядерного оружия. И хотя впереди еще много нерешенных проблем, очевидно, что США и Казахстан создают единый фронт для борьбы с ядерным распространением во всех его формах. Пока вы продолжаете учиться в университете им. аль-Фараби, мы готовимся к сотрудничеству с вами в важной работе, которую ведут наши страны для предотвращения ядерного терроризма, укрепления глобального режима нераспространения, сокращения или ликвидации ядерных вооружений и поддержанию безопасных и мирных ядерных технологий. Надеюсь, что некоторые из вас выберут карьеру в сфере нераспространения и международной безопасности и продолжат мощное лидерство Казахстана в решении этих проблем. Благодарю вас. С нетерпением жду ваших вопросов.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка по вопросам двустороннего и регионального сотрудничества США и Казахстана (Астана, 23 апреля 2013 г.)

Государственный департамент США
Пресс-конференция Роберта Блейка,
помощника госсекретаря по делам Южной и Центральной Азии
Астана, Казахстан
23 апреля 2013 г.

Выступление по вопросам двустороннего и регионального сотрудничества

Помощник госсекретаря Блейк: Позвольте поприветствовать всех участников нашей пресс-конференции. Хочу сказать, что мне очень приятно снова посетить Астану.

Для начала я хотел бы поблагодарить казахскую принимающую сторону за теплый прием. Я рад, что мне выпала возможность встретиться с премьер-министром Ахметовым, государственным секретарем Тажиним и руководителем администрации президента Масимовым. Я выразил им благодарность за решительную поддержку Казахстаном усилий по стабилизации и экономической интеграции в Афганистане, а также за то, что именно Казахстан выступает принимающей стороной международной конференции министров «Сердце Азии», которая состоится в Алматы позже на этой неделе.

Не буду забегать вперед и говорить о конференции в Алматы. Отмечу только, что в рамках всех моих двусторонних встреч, прошедших вчера, я убеждал наших казахских друзей в том, что США всерьез настроены продолжать стратегическое партнерство с Афганистаном и афганским народом.

Соединенные Штаты решительно поддерживают усилия соседей Афганистана, в том числе Казахстана, направленные на интеграцию Афганистана в экономическое соседство в рамках интеграционной концепции «Нового Шелкового пути».

Я был рад узнать, что в середине мая Казахстан и Туркменистан планируют открыть новую железнодорожную ветку, которая, в свою очередь, будет связана с железнодорожной сетью Афганистана. Нам выдалась возможность обсудить стратегическое партнерство между США и Казахстаном, перспективы которого не ограничиваются расширением торговых и инвестиционных отношений между нашими странами, но предполагают также сотрудничество в сфере энергетики и противодействия изменению климата.

Кроме того, я обсудил с нашими друзьями в правительстве Казахстана важность предоставления свободы действий неправительственным организациям, журналистам и другим представителям гражданского общества.

Мне также удалось провести отдельное плодотворное совещание с рядом организаций гражданского общества. Особенно приятной для меня стала возможность выступить перед студентами «Назарбаев Университета», с которыми я говорил о региональном экономическом сотрудничестве. Я был очень рад увидеть, что новое поколение лидеров Казахстана мыслит региональными и глобальными категориями.

Наконец, я хотел бы выразить благодарность послу США в Казахстане Кеннету Фэрфаксу за его важную работу и поблагодарить всех сотрудников нашего посольства за их плодотворные усилия.

А теперь я с радостью отвечу на ваши вопросы.

Вопрос [через переводчика]: Агентство Reuters. Хотелось бы спросить о ваших ожиданиях касательно Стамбульского процесса от конференции в Алматы. Чего вы ожидаете? Возможно, будут подписаны какие-то документы?

Помощник госсекретаря Блейк: Мне кажется, уместнее было бы задать этот вопрос правительствам Казахстана и Афганистана. Именно они отвечают за подготовку к конференции. Могу сказать только, что нашу делегацию возглавит первый заместитель госсекретаря Уильям Бернс. В ее состав, помимо меня, войдет исполняющий обязанности специального представителя США по Афганистану и Пакистану Дэвид Пирс.

Пользуясь случаем, хотел бы еще раз выразить признательность США правительству Казахстана за проведение этой важной конференции на нынешнем ключевом этапе процесса подготовки к переходу полномочий в Афганистане.

Вопрос [неразборчиво]: Вы говорили о региональной интеграции. По вашему мнению, каковы успехи по налаживанию отношений между Центральной Азией и Афганистаном в конкретных сферах?

Помощник госсекретаря Блейк: Думаю, что прогресс региональной интеграции очевиден. Прежде всего, мы не раз подчеркивали важность вступления всех стран региона в ВТО. Как известно, недавно в эту организацию вступил Таджикистан. Мы надеемся, что в этом году к нему присоединятся Казахстан и, будем надеяться, Афганистан.

Кроме того, достигнуты значительные успехи в развитии железнодорожной инфраструктуры. Я уже говорил о железнодорожной ветке между Казахстаном и Туркменистаном. Кроме того, Туркменистан строит ветку, которая напрямую соединит его с Афганистаном, а через Афганистан – и с Таджикистаном.

Кроме того, существенный прогресс наблюдается в реализации таких проектов, как газопровод Туркменистан-Афганистан-Пакистан-Индия.

Все это показывает, я считаю, что регион готов к интеграции и предпринимает практические шаги в этом направлении. Надеюсь, что по завершении конференции на этой неделе мы узнаем и о других примерах.

Вопрос [через переводчика]: Журнал KAZENERGY. Останутся ли после вывода международных сил из Афганистана в 2014 г. какие-либо переходные центры или военные базы США в странах Центральной Азии? Если да, то в каких именно? Кроме того, ведутся ли переговоры со странами Центральной Азии о том, что ждет Афганистан в будущем, и какая роль в его дальнейшем развитии отводится другим государствам?

Кроме того, какая из центральноазиатских стран является для США самым важным партнером, с которым поддерживаются наиболее тесные отношения?

Помощник госсекретаря Блейк: Собственно, это несколько вопросов. Чтобы ответить на все из них, мне понадобилось бы много времени.

Ограничусь тем, что скажу: президент Обама еще не принял окончательное решение по поводу численности войск, которые останутся в Афганистане после перехода. Как только решение будет принято, мы сможем определить, какие объекты потребуются в Афганистане и всем регионе для поддержки присутствия войск.

Но я хочу подчеркнуть, что присутствие США продолжится и после 2014 г. и что мы твердо намерены способствовать безопасности, стабильности и процветанию не только Афганистана, но и региона в целом. Я не хотел бы сравнивать степень успешности сотрудничества США с той или иной страной. Скажу только, что мы очень довольны нашим партнерством с Казахстаном, которое сильно расширилось и углубилось. Мы не только достигли больших успехов в таких областях, как развитие торговли и инвестиций, сотрудничество в области энергетики и военное сотрудничество, но и очень довольны лидерской ролью Казахстана в региональных организациях и инициативах, таких как ОБСЕ, ОИС, а теперь и Стамбульский процесс.

Как я уже говорил, важной частью нашего диалога является наше стремление расширить консультации по политическим вопросам и человеческому измерению. Я в очередной раз призвал казахскую принимающую сторону позаботиться о том, чтобы темпы политических реформ отвечали темпам экономического развития страны. Наше широкое сотрудничество в различных направлениях, в том числе в направлении нераспространения, в прошлом году побудило нас начать Диалог стратегического партнерства.

Вопрос [через переводчика]: Канал Astana TV. Скажите, какие конкретные практические меры будут приняты для предотвращения дестабилизации ситуации в регионе после вывода международных войск?

Помощник госсекретаря Блейк: Ответственность за это лежит, прежде всего, на самих странах региона. Для них очень важно наладить тесное сотрудничество друг с другом и, в частности, с Афганистаном в правоохранительной и военной сферах. Но важно также, чтобы в этих странах были построены открытые общества, а их правительства были готовы к диалогу, чтобы ни одно из этих государств не стало прибежищем для экстремистов.

Хочу подчеркнуть, что США будут выступать активным партнером в достижении всех этих целей. Мы и дальше будем поддерживать усилия, направленные на укрепление безопасности границ, противодействие незаконному обороту наркотиков, борьбу с терроризмом и развитие гражданского общества.

Вопрос [через переводчика]: Недавно вы заявили, что лидеры Центральной Азии, правительства центральноазиатских стран, должны усвоить уроки «Арабской весны». Что вы имели в виду?

Помощник госсекретаря Блейк: Я считаю, что один из главных уроков «Арабской весны» состоит в том, что правительство должно быть готовым к диалогу, о чем я уже упоминал. Правительство должно прислушиваться к нуждам народа, предоставлять своим гражданам экономические возможности, а также принимать меры по борьбе с коррупцией.

Коррупция и разительный контраст между уровнем жизни власть имущих и народных масс в таких странах, как Тунис и Египет, стали причинами беспорядков, свидетелями которых мы все были. Поэтому я считаю, что страны Центральной Азии могут извлечь из этих событий полезные уроки.

Еще раз спасибо всем участникам сегодняшнего мероприятия. Было приятно снова увидеть вас. Возможно, с некоторыми из вас мы еще встретимся в Алматы. Большое спасибо!

Выступление первого заместителя помощника Государственного секретаря США Р. Хоугленда о расширении партнерства между США и Казахстаном (Вашингтон, 11 декабря 2013 г.)

Государственный департамент США
Выступление Ричарда Хоугленда,
первого заместителя помощника госсекретаря
по делам Восточной и Средней Азии
Текст доклада, подготовленного для американо-казахстанской конференции
Вашингтон (окр. Колумбия)
11 декабря 2013 г.

Расширение партнерства между США и Казахстаном: почему это важно?

Г-н посол Умаров, уважаемые гости, благодарю за возможность кратко рассказать о том, в чем важность американо-казахстанских отношений и как нам видится их развитие в будущем. Но сначала позвольте мне поблагодарить посольство Казахстана и Тюркско-Американский альянс за подготовку этого мероприятия, а также других участников организации форума для обсуждения этой важной темы.

Горжусь тем, что имел честь служить в Казахстане в качестве посла США, и теперь, вернувшись в Вашингтон, могу содействовать дальнейшему укреплению партнерства между нашими странами. Соединенные Штаты первыми признали государственный суверенитет Казахстана после обретения независимости в 1991 году. С тех пор мы придаем все большее значение роли Казахстана как важного партнера во многих областях, среди которых не последнее место занимают вопросы экономики и глобальной безопасности.

Оглядываясь на последние два десятилетия, легко увидеть, что Казахстан последовательно преодолевал возникающие на пути проблемы. Но в момент обретения независимости будущий успех Казахстана вовсе не был предопределен. Государство, не имеющее выхода к морю, получило независимость вследствие неожиданного поворота истории, хотя и вовсе не стремилось к ней. На заре независимости национальное руководство Казахстана приняло три принципиальных решения, положительные последствия которых становятся все более очевидными: 1) фундаментальное реформирование экономики, 2) отказ от четвертого по величине ядерного арсенала в мире и 3) ставка на образование с целью воспитать новое поколение, которое позволит Казахстану в конечном итоге занять достойное место на мировой арене.

ЭКОНОМИЧЕСКАЯ РЕФОРМА

Комплексные экономические реформы, проведенные Казахстаном на заре независимости, обусловили его растущую роль как важного экономического партнера Соединенных Штатов. Такие американские фирмы, как General Electric и Chevron, стали надежными партнерами казахских компаний. Транспортное отделение компании GE участвует в совместном проекте по расширению производства дизельных локомотивов и строительству завода дизельных двигателей в Астане, призванного повысить качество обслуживания железнодорожных, морских и стационарных энергопотребителей во всем регионе. Разумная политика Казахстана в вопросах инвестирования в железные и автомобильные дороги может изменить правила игры в мировой торговле, позволив этой стране стать частью инфраструктурной основы «Нового Шелкового пути». Действительно, тот факт, что партия товара с китайской фабрики может достичь Рурской области Германии за 15 дней по железной дороге через Казахстан (в то время как доставка морем занимает 45 дней), полностью меняет представление о торговых потоках. Кроме того, такая политика способствует реализации совместных проектов в сфере грузоперевозок и логистики с привлечением иностранных инвесторов, желающих извлечь выгоду из роста грузооборота. В следующем году правительство США планирует направить в Казахстан торговую делегацию, наделенную широкими полномочиями.

Открытость Казахстана в вопросах экономического партнерства с Соединенными Штатами помогла стране достичь наивысшего показателя иностранных инвестиций на душу населения среди членов Содружества

Независимых Государств. По мере приближения вступления Казахстана в ВТО заинтересованность США в казахской экономике будет только увеличиваться. Тот факт, что Казахстан продолжает укреплять режим защиты прав интеллектуальной собственности, внедрять стандарты ВТО и ОЭСР и обеспечивать единообразие в правоприменении, должен послужить стимулом к росту инвестиций в самые разные сектора экономики, а не только в энергетику.

БЕЗОПАСНОСТЬ И НЕРАСПРОСТРАНЕНИЕ

После распада Советского Союза американские политики обеспокоились судьбой ядерного оружия и материалов для его производства, оставшихся в новых независимых государствах. Имея опыт проведения ядерных испытаний на своей земле в советское время, народ Казахстана слишком хорошо понимал, какое зло несет в себе ядерное оружие. На волне настроений, подкрепляемых заявлениями советского и американского лидеров о стремлении к миру без ядерного оружия, в последние годы существования Советского Союза группа активистов во главе с послом Умаровым основала общественное движение «Невада-Семипалатинск». Это движение задало тон политике независимого Казахстана в области нераспространения. Вскоре после обретения независимости Казахстан отказался от своего ядерного арсенала, который в то время был четвертым по величине в мире, и избрал твердую приверженность делу нераспространения оружия массового уничтожения, как ядерного, так и биологического.

Мы неоднократно убеждались в ценности американо-казахстанского партнерства в этом вопросе. Например, в 2010 году наши страны при содействии Великобритании, Российской Федерации и Украины выполнили операцию по перевозке высокообогащенного урана и плутония из закрытого ядерного реактора БН-350 в Актау на длительное хранение в безопасном хранилище. Теперь расщепляющийся материал, которого хватило бы на сотни ядерных бомб, никогда не попадет в чужие руки. Я присутствовал на церемонии открытия хранилища и никогда не забуду связанных с этим глубоких переживаний. В тот момент мир стал более безопасным.

В результате двадцатилетней совместной работы в области нераспространения наши страны достигли большого взаимного доверия, которое послужит основой для многих других совместных усилий в сфере международной безопасности. Вот один из недавних примеров: переговоры стран группы P5+1 по иранской проблеме, проведенные в начале года в Казахстане, сыграли ключевую роль в выработке международным сообществом промежуточного дипломатического решения проблемы ядерной программы Тегерана.

ОБРАЗОВАНИЕ

Для достижения успеха новой стране необходимо поколение лидеров, которые думают по-новому. Понимание этого простого, но фундаментального принципа подтолкнуло руководство Казахстана к созданию программы «Болашак», в рамках которой за границей – в Соединенных Штатах, Европе и Азии – прошли обучение сотни казахстанских студентов. Сегодня вчерашние студенты занимают руководящие должности на государственных и частных предприятиях.

Мы поддерживаем стремление Казахстана развивать свой человеческий капитал. Мы гордимся тем, что приняли у себя сотни казахстанских студентов, которые затем вернулись служить своей стране. Аналогичным образом, благодаря партнерским связям с Университетом им. Назарбаева в Астане, американские университеты, такие как Пенсильванский университет, Университет Дьюка и Висконсинский университет, сотрудничают с руководством системы образования Казахстана в деле подготовке квалифицированных кадров. При этом упор делается на развитии критического мышления, а конечной целью является построение к 2050 году экономики, основанной на знаниях.

Разумеется, одно дело – дать образование, а другое – создать условия для его применения. В ходе продолжающейся в Казахстане реформы государственного аппарата снижается влияние протекции на распределение должностей, формируется система оценки работы служащих высших органов исполнительной власти, которые проходят строгую аттестацию. Агентство по делам государственной службы Казахстана и Управление кадровой службы США подписали меморандум о взаимопонимании. В результате группа недавно назначенных высокопоставленных государственных чиновников проведет один семестр в Соединенных Штатах. Часть студентов будет учиться в Университете Дьюка, а часть – в Федеральном институте государственного управления при Управлении кадровой службы в Шарлоттсвилле. Посредством подобных совместных проектов Соединенные Штаты демонстрируют свою готовность продолжать сотрудничество с Казахстаном в вопросах развития демократии и ответственного государственного управления.

Мог бы привести еще массу примеров, в частности коснуться участия Казахстана в решении афганской проблемы, в обеспечении мира, стабильности и процветания в регионе. В заключение хочу выразить надежду, что мне удалось достаточно ясно изложить, почему наше партнерство имеет столь большое значение и сохранит его и в дальнейшем.

Спасибо за внимание.

Выступление первого заместителя Государственного секретаря США У. Бернса перед представителями средств массовой информации (Астана, 8 мая 2014 г.)

08 мая 2014 года

Государственный департамент США

Вашингтон (окр. Колумбия)

8 мая 2014 г.

Выход к прессе Уильяма Бернса,

первого заместителя государственного секретаря

Астана (Казахстан)

8 мая 2014 г.

Выход к прессе в Астане (Казахстан)

Добрый день! С праздником! [По-русски.] Мне очень приятно снова оказаться в Казахстане – стране, которая является критически важным стратегическим партнером в критически важном регионе в критически важный момент. Хотелось бы поблагодарить президента Назарбаева и премьер-министра Масимова за их гостеприимство. Хотелось бы также выразить мои самые наилучшие пожелания народу Казахстана в канун Дня победы.

Я прибыл в Казахстан для того, чтобы подчеркнуть простой, но важный тезис о том, что приверженность Америки Казахстану и Центральной Азии является непреходящей, ибо непреходящей является ее заинтересованность в Казахстане и Центральной Азии. Кризис в Украине и текущий переходный период в Афганистане проливают свет на то, что поставлено на карту, подчеркивая важность укрепления и углубления отношений между правительствами и народами наших стран.

На проходивших сегодня совещаниях у меня была возможность особо подчеркнуть нашу поддержку независимости, суверенитету и территориальной целостности всех стран Центральной Азии, включая Казахстан. Мы очень благодарны Казахстану за его конструктивные заявления по поводу взрывоопасной обстановки в Украине и его усилия по содействию деэскалации. Мы ясно дали понять, что не добиваемся конфронтации в отношениях с Россией – и считаем, что и Украина, и Россия глубоко заинтересованы в здоровых отношениях, основанных на их многовековых культурных, экономических и общественных связях. То же самое можно сказать и о других соседях России. Но мы вместе с нашими международными партнерами будем продолжать оказывать последовательно возрастающее противодействие до тех пор, пока Россия не прекратит движение по своему опасному и безответственному пути.

Мы также обсудили следующие шаги в осуществляемом в Афганистане переходе и то, как мы можем продолжить нашу совместную работу для того, чтобы сохранить и поддержать положительную динамику, сложившуюся в Афганистане. Мы по-прежнему готовы подписать двустороннее соглашение о безопасности, чтобы позволить некоторому числу американских военных оставаться в Афганистане для проведения подготовки, предоставления консультаций и оказания помощи. И мы будем рады продолжению партнерских отношений с Казахстаном – будь то в связи с поддержкой, которую он оказывает Северной распределительной сети, или благодаря его усилиям в области ускорения экономического развития Афганистана. Казахстан занимается созданием своего собственного агентства международной помощи, и мы рассчитываем на тесное сотрудничество, как в Афганистане, так и по другим направлениям.

Наши сегодняшние встречи были также посвящены некоторым из ведущих приоритетных направлений в наших двусторонних отношениях, в том числе нашему сотрудничеству в сфере безопасности, торговли, юриспруденции и образования, а также поддержке, которую мы оказываем действиям Казахстана по присоединению к Всемирной торговой организации. Между нами состоялся открытый и конструктивный разговор по поводу обеспечения того, чтобы политическое развитие страны шло в ногу с ее экономическим развитием. И то, и другое играет определяющую роль не только для будущего Казахстана, но и для полной реализации потенциала нашего партнерства.

Начало этому партнерству было положено в первый же год независимости Казахстана, и оно выдержало испытание временем. Я убежден в том, что оно нисколько не утратило своей силы и жизнеспособности, и в том, что нам предстоит еще многое сделать сообща, как партнерам, на многие годы вперед.

Большое спасибо. С удовольствием отвечу на ваши вопросы.

ВОПРОС: Циркулируют слухи о том, что Иран и Россия готовятся подписать соглашение, связанное с очень значительными суммами, и, предположительно, по этому соглашению Иран обеспечит поставку неочищенной нефти в Россию в обмен на поставки продуктов питания в Иран. Некоторые утверждают, что Соединенными Штатами будут введены новые санкции. Это действительно так? И если да, то когда предполагается ввод этих новых санкций?

УИЛЬЯМ БЕРНС: Соединенные Штаты Америки уже выражали озабоченность по поводу сообщений о возможной сделке, похожей на то, что вы описываете. Просто хотелось бы упомянуть еще о двух моментах. Во-

первых, вместе со своими партнерами по переговорам в формате 5+1 Соединенные Штаты обязались добиваться решения иранской ядерной проблемы путем переговоров. И мы продолжаем сотрудничать с нашими партнерами, с Европейским Союзом, с постоянными членами Совета Безопасности и Германией, стремясь достичь этой цели. Мы также считаем, что очень важно не допускать ослабления международного санкционного режима, предназначенного для создания условий, в которых Иран серьезно отнесется к переговорам по ядерной проблематике. Эти санкции – не самоцель, они направлены на то, к чему мы все стремимся.

ВОПРОС: Вчера президент Путин неожиданно призвал пророссийских сепаратистов на востоке Украины приостановить подготовку к проведению референдума об отделении. Не считаете ли вы, что теперь, после этого жеста, появились реальные перспективы мирного урегулирования в Украине? Верите ли вы в то, что он действительно является шагом в сторону мира в Украине?

УИЛЬЯМ БЕРНС: Отвечу коротко: поживем – увидим. Мы, конечно, приветствуем любые шаги, которые действительно направлены на деэскалацию кризисной ситуации в Украине и помогают создать возможности для того, чтобы украинцы сами определяли свое будущее.

ВОПРОС: Поступает информация о том, что Белый дом заменяет американского посла в Астане Джорджем Кролом. Не могли бы вы объяснить причину этой замены? Не означает ли она изменения курса Белого дома в отношении Центральной Азии?

УИЛЬЯМ БЕРНС: Белый дом объявил о назначении нового посла. Джордж Крол – исключительно способный дипломат. Я бы добавил, что нам очень повезло, что здесь сейчас находится посол Джон Ордуэй, пользующийся широкой известностью в Казахстане, и также очень способный дипломат. Могу с уверенностью сказать, что Соединенные Штаты будут и впредь относить наше стратегическое партнерство с Казахстаном к числу своих главных приоритетов. Мы высоко ценим лидерство президента Назарбаева и Казахстана по многим вопросам. И, как я отметил в моем вступительном слове, Соединенные Штаты будут сохранять свою активность и заинтересованность в Центральной Азии на многие годы вперед. Большое спасибо.

Выступление первого заместителя помощника Государственного секретаря США Р. Хоугленда о 20-летию казахстанского проекта «Сапфир» (Вашингтон, 17 ноября 2014 г.)

Государственный департамент США
Выступление Ричарда Хогленда,
первого заместителя помощника государственного секретаря
Бюро по делам Южной и Центральной Азии
Центр стратегических и международных исследований (CSIS)
Вашингтон (окр. Колумбия)
17 ноября 2014 г.

Подготовленный текст выступления
Проект «Сапфир» 20 лет спустя

Уважаемые посол Умаров, сенатор Нанн, сенатор Лугар (достойный представитель моего родного штата Индиана), почетные гости, дамы и господа, для меня большая честь принять участие в этой конференции, посвященной 20-летию проекта «Сапфир». Благодарю Центр стратегических и международных исследований (CSIS) за организацию этого важного диалога. Это чрезвычайно знаменательный юбилей, и я признателен CSIS и посольству Казахстана за то, что они сделали возможным это общественное мероприятие. Должен признаться, что я чувствую себя немного как американский Зелиг Центральной Азии, потому что я приезжаю в этот регион с 1993 года – и очень этим горжусь.

После того как Соединенные Штаты стали первой страной, признавшей независимость Казахстана в 1991 году, наши государства построили фундамент взаимного доверия, работая вместе над предотвращением распространения оружия массового уничтожения. Лучшим символом этого доверия является проект «Сапфир», который избавил Казахстан примерно от 600 килограммов высокообогащенного урана.

Казахстан, этот новый член сообщества наций, благодаря своему решению об осуществлении проекта «Сапфир» заслужил уважение всего мира за приверженность страны укреплению глобальной безопасности и поддержке международных норм.

С тех пор Казахстан находится в авангарде усилий по ядерному нераспространению и является важной движущей силой многосторонних институтов, составляющих основу этих усилий. Сотрудничество в области ядерного нераспространения остается одной из главных опор стратегического партнерства США и Казахстана.

Мы приветствуем продолжающееся участие Казахстана в Саммите по ядерной безопасности, который является приоритетом для президента Обамы. Саммиты – это важный форум по обеспечению безопасности уязвимых ядерных материалов по всему миру, и вклад Казахстана в этом отношении очень ценен.

Например, Казахстан закрыл реактор БН-350 на побережье Каспийского моря и отправил его отработавшее топливо на безопасное хранение. Я присутствовал на церемонии открытия хранилища близ Курчатова; снег покрывал степь, и я был искренне горд – и глубоко тронут – привилегией представлять свою страну на этом важном мероприятии. В числе других вех в области ядерного нераспространения – обеднение Казахстаном 33 килограммов высокообогащенного урана из его Института ядерной физики (ИЯФ) для переработки в низкообогащенный уран, а также обеспечение сохранности оружейного ядерного материала на Семипалатинском полигоне за счет укрепления физической охраны объекта.

Мы также гордимся нашим растущим партнерством в области науки и технологий и ожидаем углубления нашего сотрудничества с Казахстаном в рамках Международного научно-технического центра (МНТЦ), который переносит штаб-квартиру в Казахстан. Она начнет работу при Университете Назарбаева в Астане в 2015 году.

Последние два десятилетия МНТЦ играет ключевую роль в предотвращении распространения экспертизы в области ОМУ, и лидерство Казахстана, где теперь будет базироваться Центр, имеет решающее значение для дальнейшего успеха организации.

Казахстан также работает с Соединенными Штатами по другому приоритетному вопросу. В своем выступлении в Праге в апреле 2009 года президент Обама призвал к созданию банка низкообогащенного урана (НОУ) под эгидой Международного агентства по атомной энергии в рамках новой правовой базы гражданского ядерного сотрудничества.

Банк топлива обеспечит экстренный источник резервного реакторного топлива на тот случай, если международный рынок не сможет удовлетворять потребности той или иной страны. Тем самым он будет поддерживать расширение мирного использования ядерной энергии без увеличения риска распространения ядерного оружия. Мы поддерживаем банк НОУ и ценим предложение Казахстана разместить его у себя.

В заключение отмечу, что сегодня Казахстан является лидером в регионе и близким партнером Соединенных Штатов. Он продолжает ставить перед собой высокие цели и берет на себя роль лидера на мировой арене. Соединенные Штаты и Казахстан совместно работают над амбициозным планом по борьбе с вызовами XXI века, будь то в сфере предотвращения распространения ядерного оружия или с целью создания открытой и инклюзивной торговой сети, связывающей Центральную и Южную Азию с Китаем и Европой. Это отличное продолжение проекта «Сапфир», начавшегося 20 лет назад. Хочу заверить вас, что расширение нашего сотрудничества поможет нам достичь этих целей.

Официальные заявления США в связи с событиями в Казахстане

Заявления Белого дома

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США о насильственных акциях протеста в западном Казахстане (Вашингтон, 19 декабря 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

19 декабря 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ВИКТОРИИ НЬЮЛАНД

Насильственные акции протеста в западном Казахстане

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены недавней вспышкой насилия в западном Казахстане. Мы выразили соболезнования в связи с гибелью людей и призвали все стороны проявлять сдержанность, в то время как казахстанские власти работают над восстановлением спокойствия. Мы озабочены сообщениями о том, что в результате этих протестов были выведены из строя некоторые виды связи, и настоятельно призываем правительство Казахстана быстро и полностью восстановить открытые линии связи по всей стране.

Мы приветствуем заявленную приверженность правительства Казахстана проведению тщательного и прозрачного расследования причин насилия. Лица, ответственные за любые совершенные преступные действия, должны быть привлечены к ответственности в соответствии с международными стандартами.

Заявление Государственного департамента США о парламентских выборах в Казахстане (Вашингтон, 16 января 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

16 января 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

Парламентские выборы в Казахстане

Мы приветствуем тот факт, что парламентские выборы в Казахстане проходили под наблюдением делегаций Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) и Совета Европы, и принимаем к сведению их предварительное заключение о том, что в силу ряда причин эти выборы не соответствовали международным стандартам, которые Казахстан обязался соблюдать. Мы ждем возможности вступить в диалог с новым многопартийным парламентом на фоне дальнейшего сотрудничества с правительством и народом Казахстана в целях реализации нашего широкого стратегического партнерства. Мы отмечаем заявленное стремление правительства улучшить политический климат и проводить более инклюзивные и прозрачные выборы в соответствии как с международными обязательствами страны, так и с чаяниями народа Казахстана. Мы надеемся, что правительство Казахстана не только повысит прозрачность своей деятельности в день выборов, но также выполнит свое заявленное обещание укрепить общие условия, необходимые для подлинного политического плюрализма.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу ареста журналиста в Казахстане (Вена, 23 января 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов Америки при ОБСЕ

Заявление по поводу ареста журналиста в Казахстане

Выступление временного поверенного Кайла Скотта в Постоянном совете, Вена

22 января 2009 года

Соединенные Штаты обращают внимание на обеспокоенность, высказанную представителем ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации Миклошем Харасты и Европейским союзом в связи с делом главного редактора еженедельника “Алма-Ата ИНФО” Рамазана Есергепова. Господин Есергепов был арестован по обвинению в разглашении государственной тайны в результате публикации 21 ноября служебных документов Комитета национальной безопасности Казахстана.

Представитель по вопросам свободы СМИ давно выступает за принятие законов о защите журналистов, в том числе и в моей стране. Мы согласны с ним в том, что конфликты, связанные с несанкционированным разглашением документов национальной безопасности, являются признаком укрепления свободы средств массовой информации в любом обществе. Это не означает, что любой документ национальной безопасности можно публиковать, но совершенно ясно, что необходимо выяснить путем дискуссии, какие именно документы обоснованно подлежат подобным ограничениям. К примеру, документы, связанные с уклонением от налогов или попросту ставящие в неловкое положение правительство страны или отдельных представителей власти, не должны подлежать подобным ограничениям в современных демократических странах.

Мы надеемся, что данный инцидент и привлечение к нему внимания международной общественности стимулируют дальнейшие дискуссии по этим вопросам в Казахстане.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу референдума об отмене выборов в Казахстане (Вена, 13 января 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о референдуме об отмене президентских выборов в Казахстане

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета ОБСЕ, Вена

13 января 2011 года

Соединенные Штаты выражают глубокую обеспокоенность по поводу продолжающихся в Казахстане попыток отменить президентские выборы и провести вместо них референдум, который позволил бы президенту остаться на своем посту до 2020 года. Мы помним ситуацию в 1995 году, когда в Казахстане были отменены президентские выборы и президент Назарбаев был назначен на очередной пятилетний срок после всенародного референдума. Он был переизбран президентом в январе 1999 года и вновь в декабре 2005 года в результате выборов, которые, как заявили наблюдатели ОБСЕ, не соответствовали стандартам ОБСЕ.

Очередная отмена президентских выборов в пользу референдума представляла бы собой шаг назад по отношению к обязательствам Казахстана в рамках ОБСЕ по установлению демократии, периодическому проведению свободных и честных выборов и уважению верховенства закона. Проведение президентских выборов в 2012 году требуется по конституции Казахстана, и изменение конституции для разрешения проведения референдума также явилось бы ударом по демократии.

Мы были рады узнать, что 6 января президент Назарбаев сам отклонил попытку парламента изменить конституцию Казахстана, чтобы позволить ему остаться у власти по этой схеме. К сожалению, нам также известно, что однопартийный парламент по-прежнему рассматривает возможность преодоления этого вето и принятия данного закона, если за него проголосует большинство в 80 процентов членов парламента. Вопрос о референдуме имеет глубокие международные последствия, особенно на фоне недавнего успешного председательства Казахстана в ОБСЕ и его неоднократными обещаний осуществлять демократические реформы, включая либерализацию избирательного законодательства страны и законов о политических партиях.

Мы призываем членов парламента Казахстана осознать последствия такой меры, в частности, какой сигнал она направит гражданам Казахстана, а также людям и странам сообщества ОБСЕ. Мы настоятельно призываем членов казахстанского парламента, добивающихся принятия своего предложения, пересмотреть свои позиции и – в соответствии с принципами, приверженность которым Казахстан и все государства-участники ОБСЕ подтвердили на саммите в Астане – разрешить проведение в 2012 году президентских выборов, которые послужат легитимным проявлением воли народа Казахстана.

Заявление представителя США при ОБСЕ о планах по проведению референдума вместо президентских выборов в Казахстане (Вена, 20 января 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о планах по проведению референдума вместо президентских выборов в Казахстане
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
20 января 2011 года

Соединенные Штаты хотели бы снова выразить нашу озабоченность по поводу того, что Казахстан может отменить президентские выборы и провести вместо них референдум по вопросу о том, следует ли президенту Нурсултану Назарбаеву остаться у власти еще на десять лет.

Подняв этот вопрос неделю назад, мы были разочарованы тем, что, несмотря на то, что президент Назарбаев сам отклонил эту меру, и несмотря на заявления, осуждающие планы проведения референдума, с которыми выступили страны всего мира - в частности, из региона ОБСЕ, - казахстанский парламент, тем не менее, продолжил процесс реализации планов по отмене президентских выборов.

Мы хотим четко изложить свою позицию. Референдум, который просто продлевает срок полномочий президента еще на десять лет, - не то же самое, что проведение свободных, справедливых, прозрачных и конкурентных выборов. Реальные выборы позволяют гражданам выбирать из нескольких кандидатов и энергично обсуждать пути решения проблем, стоящих перед страной. Они являются залогом легитимности современной представительной демократии. Этот референдум не соответствует ни обязательствам Казахстана в рамках ОБСЕ о периодическом проведении свободных и честных выборов, ни руководящей роли страны в ОБСЕ как предыдущего председателя организации и нынешнего члена "тройки" ОБСЕ.

Мы слышали сообщения о том, что в поддержку референдума было собрано более 4,8 миллиона подписей, и что это число составляет более половины избирателей. Мы также слышали о том, что граждане Казахстана поддерживают продление полномочий президента, поскольку это обеспечит большую стабильность.

Гражданское общество и СМИ Казахстана выразили озабоченность по поводу того, каким образом осуществлялся сбор подписей, и по поводу малой вероятности того, что подобное число подписей может быть собрано и проверено в столь краткий срок. Отметим, что огромное количество подписей не ослабляет необходимость выполнения Казахстаном своих обязательств перед ОБСЕ.

Кроме того, по сообщениям СМИ, полиция Алматы недавно конфисковала большую часть тиража текущего номера газеты “Голос Республики”, в котором содержалась критика предложения о референдуме. Подобное запугивание прессы противоречит приверженности Казахстана развитию независимых средств массовой информации.

Наконец, мы призываем лидеров Казахстана пересмотреть планы о проведении этого референдума и позволить проведение открытых конкурентных выборов в соответствии с обязательствами страны.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Казахстане (Вена, 7 апреля 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о выборах в Казахстане

Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

7 апреля 2011 года

По итогам президентских выборов, состоявшихся 3 апреля в Казахстане, Соединенные Штаты приветствуют заключения, изложенные в Заявлении о предварительных выводах и заключениях, совместно выпущенном 4 апреля Парламентской ассамблеей ОБСЕ и Бюро по демократическим институтам и правам человека.

Мы рады, что, как отмечается в докладе БДИПЧ/ПА, избирательные комиссии на всех уровнях, включая Центральную избирательную комиссию, справились с техническими аспектами выборов на высоком профессиональном уровне. В докладе четко указывается, что БДИПЧ отметило усилия властей по совершенствованию избирательного законодательства и претворению в жизнь рекомендаций ОБСЕ. В докладе также отмечается, что были предприняты усилия для улучшения качества списков избирателей путем проведения крупномасштабной поквартирной проверки и обеспечения общественного контроля. Эти усовершенствования являются важными, и в будущем их следует развивать.

Хотя мы высоко ценим эти и другие улучшения, отмеченные БДИПЧ и Парламентской ассамблеей ОБСЕ, тем не менее, мы настоятельно призываем правительство Казахстана устранить серьезные недостатки, которые также указаны в докладе.

Согласно БДИПЧ и Парламентской ассамблее ОБСЕ, наблюдатели на выборах отметили серьезные нарушения, включая:

- многочисленные случаи, когда в списках избирателей появляются подписи, которые представляются идентичными;
- случаи вброса бюллетеней;
- отсутствие прозрачности в подсчете голосов и подведении итогов и частое несоблюдение надлежащих процедур;
- ограничение способности международных наблюдателей выполнять свои задачи; и
- вмешательство многих местных органов власти в избирательный процесс с целью повышения явки.

Я хотела бы отметить, что наблюдатели посольства США также оказались свидетелями подобных нарушений.

Подобные нарушения не соответствуют обязательствам Казахстана перед ОБСЕ и обязательствам правительства страны перед своими гражданами по проведению выборов, отвечающих стандартам ОБСЕ. В заявлении Парламентской ассамблеи и БДИПЧ и докладе БДИПЧ указывается, что Казахстану все еще необходимо провести усовершенствования для удовлетворения своих демократических обязательств, особенно в области свободы собраний и СМИ.

Мы напоминаем о заявленной приверженности президента Назарбаева “политической модернизации” и реализации национальной программы развития Казахстана до 2020 года как части долгосрочного пути страны к демократии. Поэтому мы надеемся, что правительство будет рассматривать рекомендации, содержащиеся в докладе БДИПЧ, как конструктивное руководство для будущих улучшений, которое поможет ему продвинуться вперед по этому пути.

Как мы все знаем, ОБСЕ представляет собой золотой стандарт в наблюдении за выборами. Таким образом, выводы организации о том, что последние выборы в Казахстане показывают необходимость осуществления долгожданной реформы, нельзя оставить без внимания. Мы присоединяемся к этой оценке и настоятельно призываем казахстанские власти полностью осуществить рекомендации до предстоящих парламентских выборов в Казахстане.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о выборах в Казахстане
(Вена, 19 января 2012 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о выборах в Казахстане
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
19 января 2012 года

Соединенные Штаты с озабоченностью отмечают, что, как показали предварительные оценки миссии по наблюдению за выборами БДИПЧ ОБСЕ, Парламентской ассамблеи ОБСЕ и Совета Европы, в результате целого ряда проблем выборы, состоявшиеся 15 января в Казахстане, не отвечали международным стандартам, которые Казахстан обязался соблюдать. Мы вновь заявляем о нашей решительной поддержке объективных механизмов ОБСЕ по наблюдению за выборами, таких как БДИПЧ и ПА, которые играют важную роль в развитии демократических институтов, а также помогают нам всем выполнять наши обязательства.

Рассчитывая на взаимодействие с новым многопартийным парламентом, Соединенные Штаты продолжают сотрудничество с правительством и народом Казахстана для реализации нашего широкомасштабного стратегического партнерства. Мы принимаем к сведению заявленное намерение правительства улучшить политический климат и провести более всеобъемлющие и прозрачные выборы, отвечающие как международным обязательствам страны, так и чаяниям народа Казахстана. В дополнение к повышению прозрачности действий в день выборов мы призываем правительство Казахстана добиться осуществления своей заявленной цели – укрепления общих условий, необходимых для подлинного политического плюрализма.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об аресте Игоря Винявского и рейде на независимую газету в Казахстане
(Вена, 26 января 2012 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об аресте Игоря Винявского и рейде на независимую газету в Казахстане
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
26 января 2012 года

Соединенные Штаты присоединяются к мнению, выраженному представителем ОБСЕ по вопросам свободы СМИ Дуней Миятович в ее заявлении от 25 января, и выражают озабоченность в связи с рейдом на независимую еженедельную газету “Взгляд”, совершенным 23 января сотрудниками службы безопасности Казахстана (КНБ), и задержанием редактора газеты Игоря Винявского.

Соединенные Штаты напоминают Казахстану о его обязательствах в рамках ОБСЕ, касающихся защиты прав человека и основных свобод, и настоятельно призывают правительство Казахстана вести себя в соответствии с этими обязательствами, в том числе обеспечить свободу самовыражения и право на распространение информации без вмешательства со стороны властей. Соединенные Штаты также призывают правительство Казахстана проводить все расследования на открытой и транспарентной основе.

Мы обращаем внимание властей Казахстана на полезные рекомендации представителя ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации в этой сфере и призываем к выполнению этих рекомендаций. Соединенные Штаты остаются привержены совместной работе с правительством и народом Казахстана по развитию свободы самовыражения и верховенства закона, на основании принципов справедливости и обязательств ОБСЕ, которые мы рассматриваем как неотъемлемую часть демократического процесса в каждом государстве.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о свободе самовыражения в Казахстане
(Вена, 9 февраля 2012 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о свободе

самовыражения в Казахстане
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
9 февраля 2012 года

Соединенные Штаты хотели бы выразить обеспокоенность по поводу последних событий в Казахстане в отношении свободы самовыражения.

Соединенные Штаты с большим интересом следят за реализацией нового закона Казахстана о телевидении и радиовещании и сожалеют, что новый закон не учитывает ни одну из многочисленных рекомендаций представителя ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации. Эти рекомендации могли бы улучшить закон, приведя его в соответствие с обязательствами Казахстана в рамках ОБСЕ и его международными обязательствами по свободе СМИ.

Признавая обязанность правительства Казахстана обеспечивать безопасность своего народа, мы призываем власти страны гарантировать, чтобы все ее граждане имели право выражать свое мнение. В связи с этим Соединенные Штаты разделяют обеспокоенность директора Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) в связи с действиями, принятыми в отношении определенных оппозиционных групп и мероприятий в Казахстане, включая произведенный 23 января арест редактора газеты «Взгляд» Игоря Винявского, налет на редакцию газеты «Голос республики», обыски и закрытие офисов незарегистрированной партии «Алга!», арест некоторых лидеров «Алга!» и очевидную неспособность оппозиции получить разрешение на мирные акции протеста.

Соединенные Штаты призывают Казахстан обеспечить, чтобы все расследования проводились прозрачно, с уважением основных прав, и чтобы всем лицам, обвиняемым в преступлениях, предоставлялись их полные права в соответствии с законами Казахстана и соответствующими международными обязательствами в рамках ОБСЕ и других организаций.

Соединенные Штаты остаются привержены совместной работе с правительством и народом Казахстана для поддержания безопасности и стабильности, содействия свободе самовыражения и верховенству закона.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ в связи с приговором, вынесенным Владимиру Козлову в Казахстане (Вена, 11 октября 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
11 октября 2012 года

Заявление в связи с приговором, вынесенным Владимиру Козлову в Казахстане

Соединенные Штаты обеспокоены приговором, вынесенным лидеру оппозиционной партии «Алга» Владимиру Козлову, и встревожены явным использованием судебной системы для того, чтобы заглушить ведущий голос оппозиции Казахстана. Г-н Козлов, которого обвинили в «возбуждении социальной вражды» и «призывах к насильственному свержению или изменению конституционного строя» на основании поддержки, которую он оказал бастующим в Жанаозене нефтяникам в декабре прошлого года, приговорен к семи с половиной годам тюремного заключения с конфискацией имущества.

Приветствуя прозрачность при проведении данного судебного процесса по сравнению с процессами, проводившимися в стране в прошлом, мы в то же время отмечаем, что Казахстан не предоставил г-ну Козлову минимальные процессуальные гарантии, требуемые для справедливого судебного разбирательства, в нарушение международных обязательств Казахстана и обязательствам перед ОБСЕ, и это подвергает сомнению уважение Казахстаном прав человека, основных свобод и верховенства права. В первую очередь обвинение не смогло предъявить конкретные доказательства, подтверждающие причинно-следственную связь между поддержкой, которую г-н Козлов оказал нефтяникам, и последующими насильственными действиями, имевшими место в Жанаозене. Поддержка забастовки рабочих не должна расцениваться как преступное деяние.

Мы обеспокоены тем, что правительство открыто использует судебную систему для подавления голоса политической оппозиции. Обвинение в «возбуждении социальной вражды» является сомнительным, поскольку оно потенциально ограничивает свободу человека на мирное выражение своего мнения. Подобные широко сформулированные обвинения могут потенциально использоваться для того, чтобы заставить замолчать оппозиционных активистов, организации гражданского общества и представителей СМИ Казахстана.

Соединенные Штаты Америки глубоко ценят наше стратегическое партнерство с Республикой Казахстан и принятые ею обязательства по обеспечению большей открытости и демократии. Именно в таком духе мы призываем Казахстан выполнить все свои обязательства перед ОБСЕ, включая внесение поправок в законы, которые могут быть использованы для ограничения свободы самовыражения, являющейся фундаментальным

принципом демократии, а также обеспечение должного уважения к основополагающим правам граждан на самовыражение, свободу собраний и объединений.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о Казахстане (Вена, 13 декабря 2012 г.)

Представительство США при ОБСЕ

Заявление о Казахстане

Подготовленный текст выступления советника по политическим вопросам Кристофера Робинсона на заседании Постоянного совета в Вене

13 декабря 2012 г.

Приближаясь к первой годовщине вспышки насилия, произошедшей в Жанаозене 16 декабря, Соединенные Штаты признают усилия, прилагаемые правительством Казахстана для удовлетворения законных потребностей жителей Жанаозена. Однако мы также с серьезной озабоченностью отмечаем недавние попытки правительства Казахстана использовать судебную систему для подавления голосов оппозиции и тех, кто выступает с критикой в адрес правительства. Этим процессам предшествовал ряд мер по ограничению пространства для независимых голосов, принятых в течение прошлого года во имя безопасности и противодействия экстремизму.

Генеральная прокуратура г. Алматы 21 ноября предъявила иски двум оппозиционным политическим организациям и оппозиционным СМИ о запрете их деятельности за разжигание социальной розни, обвинив их в экстремизме. Более того, суды обязали эти политические партии и СМИ приостановить работу до вынесения решения по делу. Многие из этих СМИ являлись платформой для независимых журналистов и защитников прав человека, где они высказывали критические мнения в адрес правительства. Наблюдатели от гражданского общества в Казахстане и за рубежом массово осудили действия правительства, направленные против оппозиционных партий и медиа-групп, как политически мотивированные. Другие независимые СМИ продолжают сталкиваться с проблемами, среди которых преследования, высокие штрафы за клевету и даже жестокие нападения на журналистов.

Правительство Казахстана обычно терпимо относится к религиозному разнообразию и обрядам. Однако некоторым небольшим нетрадиционным религиозным организациям не разрешили перерегистрироваться в соответствии с новым законом о религии, и они сталкиваются с потенциальными ограничениями возможности своих членов свободно исповедовать свою веру. Хотя правительство объяснило более жесткие требования нового закона необходимостью иметь инструмент для борьбы с экстремизмом, тот факт, что абсолютно мирные, но небольшие группы не получают признания, вызывает озабоченность по поводу влияния этого закона на права меньшинств.

Сильное, независимое гражданское общество является ключевым элементом стабильной и действенной демократии. Соединенные Штаты призывают правительство Казахстана внести поправки в законы о клевете и разжигании социальной розни, способствовать развитию независимой судебной системы и обеспечить беспрепятственную деятельность оппозиционных политических партий, независимых СМИ, активистов гражданского общества и тех, кто хочет мирно исповедовать свою веру.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе вероисповедания в Казахстане (Вена, 11 апреля 2013 г.)

Представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Текст выступления посла Иэна Келли на заседании Постоянного совета

Вена, 11 апреля 2013 г.

Свобода вероисповедания в Казахстане

Соединенные Штаты поддерживают недавнее заявление государственного секретаря Республики Казахстан Марата Тажина о приверженности правительства Казахстана защите прав представителей всех этнических групп, особенно представителей национальных меньшинств, их культуры, языка и традиций. Именно в этом духе мы призываем Казахстан обеспечить защиту прав представителей всех религиозных групп.

В Казахстане существуют богатые традиции веротерпимости, и подавляющее большинство верующих граждан Казахстана выполняют религиозные обряды, не подвергаясь вмешательству со стороны государства.

Однако Соединенные Штаты обеспокоены тем, что принятое в 2011 году религиозное законодательство, вводящее новые требования регистрации религиозных объединений и ограничивающее миссионерскую деятельность, ввоз и распространение религиозной литературы, идет вразрез с международными требованиями и обязательствами Казахстана в области свободы вероисповедания. Мы также обеспокоены тем, что вышеуказанные ограничения зачастую непропорционально направлены против представителей малых национальных меньшинств, а также религиозных сообществ, которые, по мнению правительства, являются нетрадиционными для Казахстана.

С особой тревогой мы отмечаем введение фактического требования, чтобы все исламские сообщества присоединились к суннитско-ханафитскому Духовному управлению мусульман Казахстана как условие для правительственной регистрации. В этом случае указанные сообщества лишаются 30% дохода и права назначать собственного имама. При этом те, кто не желает присоединиться к Духовному управлению, будь то по идеологическим или по практическим соображениям, лишаются возможности получить законный статус. Кроме того, требование Духовного управления, чтобы все религиозные службы проводились на казахском языке, ставит в невыгодное положение представителей тех этнических меньшинств, которые традиционно проводят службы на своем родном языке.

Если правительство неправомерно ограничивает свободу вероисповедания и свободу слова, и если общество не принимает мер по продвижению толерантности и недопущению дискриминации по религиозному признаку, это может оттолкнуть верующих и поощрить экстремистов. Мы призываем правительство Казахстана исполнять принятые на себя обязательства по защите свободы вероисповедания.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об Уголовном кодексе Казахстана (Вена, 3 июля 2014 г.)

Представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Текст выступления посла Иэна Келли на заседании Постоянного совета

Вена, 11 апреля 2013 г.

Заявление об Уголовном кодексе Казахстана

Соединенные Штаты хотели бы выразить свою обеспокоенность по поводу нового Уголовного кодекса, Уголовно-исполнительного кодекса, Уголовно-процессуального кодекса и Кодекса об административных правонарушениях, недавно принятых парламентом Казахстана. Хотя в новых кодексах предусмотрены некоторые позитивные меры, несколько компонентов законодательства могут быть использованы для ограничения основных свобод выражения мнений, ассоциаций, мирных собраний и вероисповедания. Как представляется, они противоречат заявленной приверженности Казахстана либерализации своего уголовного кодекса и приведению его в соответствие с международными обязательствами страны. Эти законы в их нынешнем виде могут способствовать дальнейшему сокращению пространства для деятельности НПО, религиозных групп и независимых профсоюзов.

По этим причинам мы призываем правительство Казахстана работать с гражданским обществом и отделом законодательной поддержки БДИПЧ над изменением проблемных частей этого законодательства. Соединенные Штаты по-прежнему привержены сотрудничеству с правительством и народом Казахстана в деле продвижения и защиты прав человека и основных свобод, а также верховенства закона на основе международно признанных правовых принципов и международных обязательств Казахстана и обязательств страны в рамках ОБСЕ.

Благодарю вас, госпожа председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Казахстане (Вена, 30 апреля 2015 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

30 апреля 2015 г.

Выступление временного поверенного в делах США Кейт Бернс

на заседании Постоянного совета в Вене

Президентские выборы в Казахстане

Соединенные Штаты согласны с предварительными выводами миссии БДИПЧ ОБСЕ по наблюдению за президентскими выборами, состоявшимися в Казахстане 26 апреля, которая заключила, что «подготовка к

выборам 26 апреля была проведена эффективно, однако реформы, необходимые для проведения подлинно демократических выборов, еще не осуществлены».

Отсутствие реальной политической оппозиции ограничивало выбор избирателей при голосовании, а ограничения для СМИ сдерживали общественные дебаты и осуществление права на свободу выражения мнений. Отсутствие убедительной оппозиции мешает развитию политического плюрализма – одному из обязательств в рамках ОБСЕ. Хотя день голосования прошел организованно, доступ наблюдателей был ограничен, отмечались серьезные процессуальные нарушения на всех этапах голосования, подсчета голосов и подведения итогов.

Призываем Казахстан воспользоваться помощью ОБСЕ для совершенствования процесса проведения избирательных и демократических реформ.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о новом законе Казахстана об НПО (Вена, 18 февраля 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

18 февраля 2016 г.

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене

Новый закон Казахстана об НПО

Соединенные Штаты обеспокоены тем, что недавно принятые в Казахстане закон о неправительственных организациях (НПО) и правила реализации его положений могут оказать сковывающее влияние на деятельность независимого гражданского общества. Новый закон требует, чтобы все местные и иностранные общественные организации, работающие в Казахстане, предоставляли правительству обширную информацию о своем персонале, активах, спонсорах, деятельности, а также прошлых и текущих проектах. Вероятный последний срок первого представления данных – конец марта. Если правительство сочтет, что организация не выполнила требования закона, этой организации будут грозить санкции, включая штрафы и временное приостановление ее деятельности. Представители казахстанского гражданского общества обеспокоены тем, что эти требования могут ограничить их деятельность. Кроме того, согласно этому закону, казахстанские власти могут использовать уголовные и административные наказания для оказания давления на инакомыслящих.

Коллеги, на Саммите ОБСЕ 2010 года в Астане все государства-участники подтвердили “важную роль, которую играют гражданское общество и свободные СМИ, помогая нам обеспечивать полное уважение прав человека, основных свобод, демократии, включая свободные и справедливые выборы, и верховенства закона”. Соединенные Штаты очень серьезно относятся к этим – и всем другим – обязательствам в рамках ОБСЕ.

Насколько нам известно, Казахстан может внести изменения в подзаконные акты, чтобы принять во внимание рекомендации гражданского общества. Мы призываем казахстанские власти продолжать участвовать в непрерывных и значимых консультациях с представителями гражданского общества, а также международными экспертами, в том числе от Венецианской комиссии и БДИПЧ, для обеспечения того, чтобы пересмотренные правила реализации не нарушали и не подрывали пространство для деятельности гражданского общества и соответствовали свободам ассоциации и самовыражения, гарантируемым казахстанской конституцией, а также обязательствам Казахстана в рамках ОБСЕ и другим международным обязательствам.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Казахстане (Вена, 9 марта 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене

9 марта 2016 г.

Парламентские выборы в Казахстане

Я хотел бы поблагодарить уважаемого коллегу из Казахстана за его выступление и за включение этого пункта в нашу сегодняшнюю повестку дня.

Соединенные Штаты согласны с предварительной оценкой совместной Международной миссии по наблюдению за выборами, которая включала представителей Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека, Парламентской ассамблеи ОБСЕ и Парламентской ассамблеи Совета Европы, в отношении парламентских выборов, состоявшихся 20 марта 2016 года в Казахстане. Выборы были эффективно организованы и продемонстрировали некоторый прогресс в определенных областях; регистрация кандидатов была инклюзивной, и в выборах участвовали шесть политических партий. Тем не менее, международные наблюдатели обнаружили отсутствие подлинного политического выбора и разнообразие серьезных процессуальных нарушений в ходе голосования, подсчета голосов и подведения итогов, подобно проблемам, отмеченным на предыдущих выборах. В период избирательной кампании наблюдатели также отметили ограничение основных гражданских и политических прав и отсутствие разнообразия мнений в средствах массовой информации.

По оценке Международной миссии по наблюдению за выборами, Казахстану по-прежнему предстоит многое сделать в области выполнения своих обязательств в рамках ОБСЕ, связанных с демократическими выборами и осуществления гражданских и политических прав. Соединенные Штаты призывают Казахстан к реализации реформ, необходимых для проведения демократических выборов в конкурентной среде, в соответствии с международными обязательствами страны, в частности, в отношении осуществления основных свобод, включая свободу выражения мнений и свободу мирных собраний.

Мы положительно восприняли заявление уважаемого посла Казахстана о том, что Казахстан серьезно отнесется к рекомендациям Международной миссии по наблюдению за выборами, включая те, которые содержатся в окончательном докладе. Мы пользуемся этой возможностью, чтобы подтвердить нашу твердую поддержку работы БДИПЧ и Парламентской ассамблеи ОБСЕ в области наблюдения за выборами. ОБСЕ не зря известна во всем мире своим “золотым стандартом” в наблюдении за выборами.

В духе нашего стратегического партнерства с Казахстаном Соединенные Штаты надеются на сотрудничество с гражданами, гражданским обществом и властями Казахстана, в том числе новым парламентом, для достижения цели Казахстана по созданию более прозрачного правительства, подотчетного перед своим народом, и укрепления культуры и институтов общественного участия в политическом процессе.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о праве на свободу мирных собраний в Казахстане (Вена, 26 мая 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление заместителя главы миссии Кейт Бернс
на заседании Постоянного совета в Вене
26 мая 2016 г.

Право на свободу мирных собраний в Казахстане

Соединенные Штаты обеспокоены ограничениями права на свободу мирных собраний и свободу выражения мнений в средствах массовой информации в Казахстане, в том числе недавним задержанием журналистов и протестующих в связи с ожидаемыми демонстрациями по поводу земельной реформы.

В Копенгагене в 1990 году государства-участники ОБСЕ согласились, что “каждый человек имеет право на мирные собрания и демонстрации. Любые ограничения, которые могут быть установлены в отношении осуществления этих прав, предписываются законом и соответствуют международным стандартам”.

Это означает, что законы, требующие одобрения правительством демонстраций, не должны использоваться не по назначению для предотвращения выражения мнений с критикой правительства мирными демонстрантами. Также не следует использовать чрезмерно ограничительные законы для превентивного задержания активистов и журналистов в преддверии запланированной демонстрации, как это было в Казахстане. Мы присоединяемся к представителю ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации, выразившей озабоченность в отношении задержания журналистов в Казахстане.

Соединенные Штаты призывают Казахстан выполнять свои обязательства в рамках ОБСЕ в отношении права на свободу мирных собраний и свободу выражения мнений, в том числе в средствах массовой информации. Мы призываем к освобождению тех, кто до сих пор содержится под стражей за осуществление своих прав.

Благодарю вас, г-жа председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об озабоченности по поводу независимых СМИ в Казахстане (Вена, 13 октября 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление заместителя главы миссии Кейт Бернс

на заседании Постоянного совета в Вене

13 октября 2016 г.

Озабоченность по поводу независимых СМИ в Казахстане

Мы обеспокоены ограничениями в отношении независимых средств массовой информации в Казахстане и их последствиями для свободы самовыражения в стране в связи с привлечением к уголовной ответственности и вынесением обвинительных приговоров Сейтказы Матаеву и его сыну Асету Матаеву. Матаевы были приговорены соответственно к шести и пяти годам лишения свободы с конфискацией имущества и оштрафованы более чем на 1,5 млн долларов за мошенничество и уклонение от уплаты налогов. Их приговоры и судебные разбирательства, которые привели к ним, вызывают серьезные вопросы о том, были ли обеспечены минимальные гарантии справедливого судебного разбирательства, требуемые в соответствии с международными обязательствами Казахстана.

Сейтказы Матаев является владельцем и основателем Национального пресс-клуба и независимого информационного агентства “КазТАГ”, а также президентом Союза журналистов Казахстана. Асет Матаев является генеральным директором “КазТАГ”. Люди, работавшие с ними, с уважением высказываются об их работе и говорят о том, что они внесли важный вклад в развитие независимых средств массовой информации в Казахстане.

Доступ к разнообразным источникам информации и мнений является важным элементом любой демократии. Мы разделяем озабоченность международного сообщества в связи с уменьшением пространства для независимых СМИ в Казахстане. В духе партнерства США с Казахстаном мы призываем правительство Казахстана уважать свободу самовыражения и гарантии справедливого судебного разбирательства для всех, так как они имеют основополагающее значение для демократии.

Благодарю вас, госпожа председатель.

Совместные заявления США и Казахстана

Совместное заявление по итогам второго заседания казахстанско-американской комиссии по стратегическому партнерству (Вашингтон, 10 июля 2013 г.)

Офис пресс-секретаря

Вашингтон, округ Колумбия

10 июля 2013 года

8-10 июля, министр иностранных дел Казахстана Ерлан Идрисов посетил с официальным визитом США, где провел встречи с министром обороны США Чаком Хейгелом, министром энергетики Эрнестом Монизом, советником по национальной безопасности Сюзан Райс, заместителем советника по национальной безопасности Энтони Блинкеном, торговым представителем США Майклом Фроманом и первым заместителем госсекретаря США Уильямом Бернсом. В ходе переговоров с высокопоставленными должностными лицами США обе стороны подчеркнули крепкие и растущие двусторонние отношения между Казахстаном и США и подтвердили свою приверженность дальнейшему углублению стратегического партнерства. Было решено, что государственный секретарь США Джон Керри и министр иностранных дел Казахстана Ерлан Идрисов выступят в качестве сопредседателей комиссии по стратегическому партнерству.

Второе заседание состоялось 9 июля 2013 года. В ходе встречи стороны отметили прогресс в двусторонних отношениях с момента первого диалога стратегического партнерства в Вашингтоне 9-10 апреля 2012 года. К широкому кругу вопросов, касающихся двусторонних и региональных вопросов в диалог стратегического партнерства относятся следующие:

Афганистан и региональная интеграция: Соединенные Штаты приветствуют руководящую роль Казахстана в поддержке безопасности в Афганистане и регионе, в том числе путем оказания помощи афганским силам национальной безопасности и его вклад в Стамбульский процесс. Соединенные Штаты высоко ценят казахстанскую стипендиальную программу в \$50 млн, чтобы обучить тысячи афганских студентов в казахстанских вузах. Соединенные Штаты приветствуют усиление экономических связей Казахстана, в частности, инвестиции в развитие региональной инфраструктуры, таких как железная дорога Казахстан-

Туркменистан и морпорт Актау. Соединенные Штаты и Казахстан продолжают тесно сотрудничать в целях обеспечения стабильности, мира и процветания в Афганистане и регионе.

Ядерная безопасность и нераспространение ядерного оружия: Соединенные Штаты и Казахстан подтверждают свою приверженность предотвращению распространения оружия массового уничтожения. Уменьшение угрозы и нераспространение остаются краеугольным камнем наших совместных усилий по обеспечению глобальной и региональной безопасности. Соединенные Штаты приветствуют усилия Казахстана по созданию регионального Учебного центра по ядерной безопасности в Казахстане. Соединенные Штаты продолжают поддерживать предложение Казахстана разместить на своей территории Банк низкообогащенного урана МАГАТЭ.

Сотрудничество в сфере безопасности: Соединенные Штаты и Казахстан подтверждают продолжающееся сотрудничество в поддержку стабильности в регионе, включая совместные усилия по борьбе с терроризмом. Наша приверженность сотрудничеству в области безопасности свидетельствуют такие мероприятия, как поддержка казахстанской миротворческой бригады и ежегодные военные учения "Степной орел".

Демократия и развития: Соединенные Штаты и Казахстан подтвердили важность демократического развития и усилий по укреплению таких институтов, как независимые СМИ и местное самоуправление. Обе стороны признали важность активного и разнообразного гражданского общества в рамках диалога стратегического партнерства "круглого стола" по вопросам управления и прав человека с неправительственными организациями. Соединенные Штаты приветствуют усилия Казахстана по созданию Национального агентства по оказанию помощи развитию "kazaid".

Торговля, инвестиции и энергетика: Соединенные Штаты подтверждают свою поддержку членству Казахстана во Всемирной торговой организации и будут продолжать работать с Казахстаном с целью завершения процесса присоединения как можно скорее. Соединенные Штаты придают большое значение активизации двустороннего торгового и инвестиционного сотрудничества с Казахстаном. В частности, Соединенные Штаты и Казахстан будут совместно работать в поддержку диверсификации казахстанского несырьевого сектора и увеличение его роли в обеспечении глобальной энергетической безопасности. Соединенные Штаты и Казахстан договорились организовать в ближайшем будущем торгово-инвестиционную миссию в Казахстане. Соединенные Штаты и Казахстан проведут 10-ю ежегодную встречу по вопросам энергетического партнерства в Астане в октябре 2013 года.

Наука и техника: Соединенные Штаты и Казахстан подтверждают свою приверженность укреплению научно-технического сотрудничества между учеными, инженерами и студентами в научно-исследовательских институтах и в частном секторе в рамках совместной комиссии по науке и технике, которая была запущена 24-25 июня этого года в Астане. Соединенные Штаты приветствуют Казахстан и его действия в сфере изменения климата в рамках таких инициатив, как "зеленый мост" и Экспо-2017: Энергия будущего. США также высоко оценивают готовность Казахстана к созданию Международного научно-технического центра (МНТЦ).

Контакты между населением стран: Соединенные Штаты и Казахстан подтверждают свою готовность увеличивать количество контактов между людьми. В этой связи оба правительства ожидают введение пятилетних виз на взаимной основе для дипломатов, официальных лиц, студентов, журналистов, бизнесменов и туристов из Соединенных Штатов и Казахстана.

Совместное заявление по итогам третьего заседания казахстанско-американской комиссии по стратегическому партнерству (Вашингтон, 10 декабря 2014 г.)

Офис пресс-секретаря
Вашингтон, округ Колумбия
10 декабря 2014 года

10 декабря 2014 года, министр иностранных дел РК Ерлан Идрисов совершил официальный визит в США. В ходе визита, государственный секретарь США Джон Керри и министр иностранных дел Идрисов являлись сопредседателем третьего заседания комиссии по стратегическому партнерству.

В ходе встречи стороны отметили значительный прогресс в двусторонних отношениях с момента первого диалога стратегического партнерства в Вашингтоне, который состоялся 9-10 апреля 2012 года. Обе стороны подчеркнули крепкие и растущие двусторонние отношения между Казахстаном и США и подтвердили свою приверженность дальнейшему углублению стратегического партнерства. Соединенные Штаты выразили свою неизменную поддержку независимости, суверенитета и территориальной целостности Казахстана, в момент, когда 16 декабря Казахстан отмечает 23-ю годовщину своей независимости. К широкому кругу вопросов, касающихся двусторонних и региональных вопросов в диалог стратегического партнерства относятся следующие:

Партнерство по глобальным проблемам

Казахстан и Соединенные Штаты намерены обмениваться опытом по решению наиболее острых глобальных и региональных проблем. Казахстан и Соединенные Штаты договорились, что ИГИЛ представляет собой непосредственную угрозу для иракского народа и всего региона. Казахстан и Соединенные Штаты подтвердили свою приверженность укреплению сотрудничества в глобальной борьбе с терроризмом и незаконным оборотом наркотиков. Соединенные Штаты приветствуют инициативы Казахстана по созыву 5-го съезда лидеров мировых и традиционных религий 10-11 июня 2015 года в Астане. Казахстан выразил готовность провести с Ираном переговоры по иранской ядерной программе в формате P5+1 и призывает все стороны продолжать переговоры в конструктивном духе, с тем чтобы достичь всеобъемлющего соглашения в 2015 году. Соединенные Штаты высоко оценивают свой открытый диалог с Казахстаном по кризису на Украине и приветствовали вклад Казахстана в Специальной мониторинговой миссии (СММ) ОБСЕ на Украине и ее готовность оказать экономическую помощь Украине. Соединенные Штаты выразили свою признательность за вклад Казахстана в чрезвычайных ситуациях Организации Объединенных Наций в связи с эболой.

Нераспространение

Казахстан и Соединенные Штаты подтвердили свою общую приверженность предотвращению распространения оружия массового уничтожения. Уменьшение угрозы и нераспространение остаются важными составляющими наших совместных усилий по обеспечению глобальной и региональной безопасности. Казахстан приветствует подписание Соединенными Штатами и другими государствами, обладающими ядерным оружием, протокола о зоне в Центральной Азии, свободной от ядерного оружия, в соответствии с договором от мая 2014 года, и призывает Соединенные Штаты ратифицировать его в ближайшем будущем. Казахстан и Соединенные Штаты с нетерпением ждут успешного проведения конференции по рассмотрению ДНЯО в 2015 году и намерены добиваться консенсуса в отношении практических и сбалансированных шагов по укреплению договора. Соединенные Штаты подтвердили свою готовность консультироваться с Казахстаном о своей заинтересованности в членстве в Совете управляющих МАГАТЭ, и приветствует продолжение заинтересованность Казахстана в условиях членства в режиме контроля за ракетными технологиями, Австралийской группы и Вассенаарских договоренностях. Соединенные Штаты высоко оценили продолжающееся сотрудничество Республики Казахстан по вопросам безопасности, гарантии и утилизации ядерных материалов и рады поддержать усилия Казахстана по созданию регионального Учебного центра по ядерной безопасности в Казахстане. Соединенные Штаты продолжают поддерживать предложение Казахстана разместить на своей территории Банк низкообогащенного урана МАГАТЭ. Обе стороны планируют продолжить сотрудничество по реабилитации территорий бывшего Семипалатинского ядерного полигона и о создании Центральной справочной лаборатории в Алматы.

Демократия, права человека и развитие

Казахстан и Соединенные Штаты подтвердили важность демократического развития и уважения прав человека, включая усилия по укреплению институтов гражданского общества, как независимые СМИ и местного самоуправления. Обе стороны признали важность активного и разнообразного гражданского общества. Соединенные Штаты приветствовали работу консультативно-совещательного органа “Диалоговая площадка по человеческому измерению”, организованной Министерством иностранных дел РК и неправительственного сектора и призывает к продолжению сотрудничества по принятию рекомендаций этого органа.

Торговля, инвестиции и энергетика

Соединенные Штаты подтвердили свою поддержку членству Казахстана во Всемирной торговой организации и свое намерение продолжать работать с Казахстаном с целью завершения процесса присоединения как можно скорее. Обе стороны придадут большое значение активизации двустороннего торгового и инвестиционного сотрудничества при уважении международных обязательств и стандартов. В частности, Соединенные Штаты и Казахстан намерены совместно работать в поддержку диверсификации казахстанского несырьевого сектора и увеличения его роли в обеспечении глобальной энергетической безопасности, что Казахстан реализует в рамках стратегии-2050. Казахстан и Соединенные Штаты планируют организовать миссию по развитию бизнеса в Казахстане в 2015 году и работать вместе, чтобы наладить постоянный диалог в целях содействия торгово-экономическому сотрудничеству. Обе стороны с нетерпением ожидают 11-ю ежегодную встречу по вопросам энергетического партнерства в 2015 году.

Афганистан и региональная интеграция

Соединенные Штаты приветствовали лидерство Казахстана в поддержке безопасности в Афганистане и регионе, в том числе вклад Казахстана в Северную распределительную сеть и его поддержку Стамбульского процесса. Соединенные Штаты высоко ценят помощь Казахстана афганским национальным силам безопасности и выделении стипендии в размере 50 миллионов долларов, чтобы обучить тысячи афганских студентов в казахстанских вузах. Соединенные Штаты приветствуют усилия экономических связей Казахстана и, в частности, вклад в строительство четырех мостов в провинции Саманган в Афганистане, а также инвестиции в региональную инфраструктуру, такие как железная дорога Казахстан-Туркменистан и морпорт

Актау. Казахстан и Соединенные Штаты намерены продолжать тесно сотрудничать в целях обеспечения стабильности, мира и процветания в Афганистане и регионе.

Безопасность и сотрудничество правоохранительных органов

Обе стороны подтвердили свое дальнейшее сотрудничество по расширению сотрудничества в правоохранительной области, в том числе в рамках Меморандума о сотрудничестве между федеральным бюро расследований и Бюро Генерального прокурора РК. Казахстан и Соединенные Штаты приветствовали парафирование проекта договора о взаимной правовой помощи по уголовным делам и ожидают, что он будет готов к подписанию в 2015 году.

Военное сотрудничество

Казахстан и Соединенные Штаты намерены укреплять военное сотрудничество в рамках программ по наращиванию потенциала по данным пятилетнего плана сотрудничества в военной области. Приоритет программы включает профессионализацию казахстанских вооруженных сил, расширение своего унтер-офицерского состава, модернизацию профессионального военного образования и поддержка США миротворческих усилий Казахстана за счет ежегодных военных учений "Степной Орел".

Образование, научное и технологическое партнерство, контакты между людьми

Казахстан и Соединенные Штаты подтвердили свою приверженность расширению образовательных обменов. Соединенные Штаты привержены делу расширения возможностей для казахстанцев учиться и тренироваться в США, в том числе путем обмена будущих лидеров (Flex) и в рамках программы Фулбрайта и продолжают осуществление американских инвестиций в обучение английского языка в Казахстане, чтобы он становился полиязычным обществом. Казахстан и Соединенные Штаты подтвердили свои обязательства по укреплению научно-технического сотрудничества между учеными, инженерами и студентами в научно-исследовательских институтах и в частном секторе в рамках совместной комиссии по науке и технике, которая должен собраться в 2015 году в Вашингтоне. Соединенные Штаты рассчитывают на сотрудничество с Казахстаном, когда он станет новым хозяином Международного научно-технического центра в 2015 году. Казахстан и Соединенные Штаты с удовлетворением отметили, что тысячи казахстанцев и граждан США выиграли от введения в 2013 году пятилетних виз для казахстанцев, посещающих Соединенные Штаты и ликвидации визу в Казахстан для американских инвесторов и туристов, посещающих с кратким визитом Казахстан. Казахстан и Соединенные Штаты подтвердили свое обязательство увеличить контактов между людьми, признавая важность этих связей для укрепления нашего партнерства.

Развитие и гуманитарная помощь

Соединенные Штаты приветствуют усилия Казахстана по созданию национальной системы официальной помощи развитию "kazaid", которая должна активизировать усилия Казахстана по оказанию помощи другим странам в регионе. Соединенные Штаты рассчитывают на продолжение и, при необходимости, расширение совместной программы с Казахстаном, используя рычаги ЮСАИД по содействию достижению целей развития Казахстана.

ЭКСПО-2017

Казахстан призывает американские частные компании в сфере возобновляемой энергетики и энергоэффективности принять участие в ЭКСПО-2017. Соединенные Штаты высоко оценили усилия Казахстана по укреплению международного сотрудничества в области устойчивой энергетики и изменения климата в рамках ЭКСПО-2017, а также в рамках таких инициатив, как программа партнерства "зеленый мост".

Совместное заявление по итогам четвертого заседания казахстанско-американской комиссии по стратегическому партнерству (Вашингтон, 2 ноября 2015 г.)

Офис пресс-секретаря
Вашингтон, округ Колумбия
2 ноября 2015

2 ноября 2015 года государственный секретарь США Джон Керри прибыл с официальным визитом в Республику Казахстан. В ходе визита госсекретарь США Джона Керри совместно с министром иностранных дел Ерланом Идрисовым председательствовали на четвертом заседании казахстанско-американской комиссии по стратегическому партнерству. Госсекретарь Керри выразил твердую поддержку США в отношении суверенитета и территориальной целостности Казахстана и поздравил казахстанцев с 550-летием Казахского ханства.

Соединенные Штаты и Казахстан подчеркнули свою поддержку Минского процесса как единственного средства урегулирования конфликта и восстановления мира в пограничных районах Восточной Украины. Соединенные Штаты высоко оценивают приверженность Казахстана расширять экономическое сотрудничество с Украиной. Соединенные Штаты приветствовали лидерство Казахстана в поддержке безопасности и развития в Афганистане и в продвижении региональной экономической интеграции в Центральной Азии, и обе стороны

выразили оптимизм в отношении того, что вновь запущенная Платформа C5+1 будет способствовать стабильности и развитию в Центральной Азии. Обе стороны обязались углублять сотрудничество в противодействии угрозам ИГИЛ, терроризму и насильственному экстремизму, а Соединенные Штаты поблагодарили Казахстан за организацию региональной конференции по противодействию насильственному экстремизму в июне 2015 года.

Обе стороны пересмотрели свое тесное сотрудничество по поддержанию мира и надеются на совместную работу по выявлению потенциальных миссий ООН, в которых казахстанские миротворцы могли принять участие. Обе стороны подтвердили свое дальнейшее сотрудничество по расширению сотрудничества в правоохранительной области, отметив важность Договора о взаимной правовой помощи, заключенного в феврале 2015 года.

Соединенные Штаты и Казахстан подтвердили свою общую приверженность предотвращению распространения оружия массового уничтожения. Соединенные Штаты поздравили казахстанцев с подписанием в августе соглашения с Международным агентством по атомной энергии о создании Банка низкообогащенного урана в Казахстане. Соединенные Штаты с удовлетворением поддерживают планы Казахстана по строительству регионального Учебного центра ядерной безопасности в Казахстане в начале 2016 года. Соединенные Штаты поблагодарили Казахстан за усилия по укреплению режима нераспространения и региональной стабильности, в том числе путем проведения двух туров "П5+1" отмечая, что способствовало успешному завершению совместного всеобъемлющего плана действий.

Соединенные Штаты поздравили казахстанцев с завершением процесса вступления в ВТО и выразили поддержку усилиям Казахстана в использовании Страновой программы ОЭСР для осуществления необходимых реформ. Соединенные Штаты высоко оценили инвестиции Казахстана для улучшения региональной соединяемости. Обе стороны признали важность инновационной деятельности в частном секторе и будут искать возможности для развития предпринимательства. Они также надеются на заключение соглашения о налоговых требованиях к иностранным счетам.

Казахстан и Соединенные Штаты привержены делу борьбы с изменением климата, пообещав сократить выбросы на предстоящей 21-й конференции сторон в Париже. Обе страны подчеркнули важность энергетической безопасности, и Соединенные Штаты приветствовали "ЭКСПО-2017", с его акцентом на "зеленую" энергетику. Соединенные Штаты выразили признательность Казахстану за организацию Международного научно-технического центра.

Казахстан и Соединенные Штаты подтвердили важность демократического развития и уважения прав человека, включая усилия по укреплению таких институтов, как независимые СМИ и местное самоуправление. Обе стороны признали важность разнообразного и динамичного гражданского общества. Соединенные Штаты признали амбициозную программу по реформированию "100 шагов Казахстана" и приветствовали стремление Казахстана к реформам по укреплению гражданского общества и верховенства права и укреплению свободного обмена идеями.

Казахстан и Соединенные Штаты подтвердили свою приверженность повышению образовательных и профессиональных связей. Соединенные Штаты планируют расширить возможности для казахстанцев учиться и тренироваться в США, в том числе посредством налаживания партнерских отношений между американскими и казахстанскими вузами, а также расширения обучения английскому языку для поддержки реформ образования в Казахстане.

Обе стороны договорились провести работу межведомственной комиссии по стратегическому партнерству в 2016 году и продолжить взаимодействие на высоком уровне в других форумах.

Другое

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 14 декабря 2009 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

14 декабря 2009 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

День независимости Казахстана

От имени Президента Обамы и народа Соединенных Штатов, я поздравляю народ Казахстана, празднующий 16 декабря 18-ю годовщину независимости. Партнерство между нашими двумя странами

основано на взаимном уважении и взаимных интересах и это усиливает безопасность и процветание всех наших людей.

Соединенные Штаты были первой страной в мире, признавшей независимость Казахстана, и в последующие годы мы тесно работали вместе над укреплением наших экономических связей, планированием ответственного и надежного энергетического будущего, обеспечением региональной безопасности и сокращением ядерного оружия. Казахстан заслужил уважение и признательность миролюбивых людей во всем мире, отказавшись от своего ядерного арсенала и стал лидером в области нераспространения. Соединенные Штаты рассчитывают на продолжение международного лидерства Казахстана, когда он возьмет на себя председательство в Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе в следующем году.

Я испытала теплоту казахского народа и его гостеприимство из первых рук, и я выражаю им мои наилучшие пожелания, в момент, когда они отмечают это историческое событие. Это возможность почтить культурное наследие Казахстана и подтверждаем нашу приверженность совместной работе во имя мирного и процветающего будущего.

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 14 декабря 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

14 декабря 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

День независимости Казахстана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Республики Казахстан, отмечающий 16 декабря годовщину своей независимости.

Соединенные Штаты имели честь быть первой страной, признавшей независимый Казахстан и приветствовавшей вас в сообществе наций 19 лет назад. Во время моего недавнего визита в Астану для участия в первом саммите Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе за 11 лет я стала свидетелем огромного прогресса, которого добился Казахстан. Председательство в ОБСЕ и проведение саммита являются важными вехами продолжающегося развития Казахстана в качестве регионального и мирового лидера.

Казахстан многого добился с момента обретения независимости. Наши народы вместе работают над укреплением экономических связей, построением ответственного и надежного энергетического будущего, обеспечением региональной безопасности и уменьшением угрозы ядерного оружия. Соединенные Штаты также гордятся сотрудничеством с лидерами гражданского общества и частного сектора Казахстана, с государственными руководителями страны в целях укрепления прав человека и создания более стабильного, безопасного, демократического и процветающего мира для всех наших граждан. Стратегическое партнерство между нашими государствами будет расти и углубляться по мере того, как мы будем работать вместе, чтобы выполнить обещание светлого будущего для Казахстана и его народа.

Желаю народу Казахстана спокойного и радостного празднования Дня независимости.

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 14 декабря 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

14 декабря 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

День независимости Казахстана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я рада направить наилучшие пожелания народу Казахстана, в момент, когда вы будете 16 декабря праздновать День независимости. Соединенные Штаты были первой страной в мире, признавшей независимость Казахстана в 1991 году, поэтому нынешний декабрь также знаменует собой 21 год американо-казахстанских отношений.

Сегодня, в рамках нашего диалога стратегического партнерства, люди в США и Казахстане вместе трудятся над укреплением наших экономических связей, планированием ответственного и надежного энергетического будущего, продвижением инноваций путем сотрудничества в области науки и технологий, улучшением региональной и глобальной безопасности. В Сеуле весной этого года президенту Обаме выпала честь встретиться с президентом Нурсултаном Назарбаевым, отдавая честь глобальному лидерству Казахстана в вопросах нераспространения и разоружения. Соединенные Штаты совместно с гражданским обществом

Казахстана, руководители частного сектора и государственных органов с целью совершенствования защиты прав человека и построения более стабильного, безопасного, демократического и процветающего будущего.

В момент, когда вы празднуете этот день, знайте, что Соединенные Штаты вместе с Вами чествуют культурное наследие Казахстана и работают вместе в направлении мирного и процветающего будущего.

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 16 декабря 2014 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (окр. Колумбия)

16 декабря 2014 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

День независимости Казахстана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов поздравляю народ Казахстана, отмечающий 16 декабря свой День независимости.

Соединенные Штаты стали первым в мире государством, признавшим независимость вашей страны в 1991 году. За двадцать три года, прошедшие с того дня, наша дружба только окрепла.

Недавно я имел честь приветствовать в Вашингтоне министра иностранных дел Ерлана Идрисова. Для нас обоих было ясно, что мы разделяем заинтересованность в укреплении экономических связей, обеспечении надежного энергетического будущего и поддержании региональной и глобальной безопасности. Мы будем продолжать работать с правительственными должностными лицами, гражданским обществом и лидерами частного сектора Казахстана над улучшением ситуации с правами человека и содействием в построении более стабильного, безопасного, демократического и процветающего будущего.

В этот праздничный для вас день я желаю всему казахстанскому народу мира и процветания в наступающем году.

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 15 декабря 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (окр. Колумбия)

15 декабря 2015 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

День независимости Казахстана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов поздравляю народ Казахстана, отмечающий 16 декабря 24-ю годовщину независимости.

Соединенные Штаты были первой страной, признавшей Казахстан после объявления независимости в 1991 году, и с того дня наша дружба лишь укрепилась. Почти четверть века спустя, мы по-прежнему привержены безопасности, суверенному и процветающему Казахстану.

У меня была привилегия поехать в Астану в этом году и увидеть воочию яркую культуру и дух казахстанцев. Я имел удовольствие встретиться с президентом Назарбаевым и премьер-министром Каримом Масимовым, а также быть в качестве сопредседателя с министром иностранных дел Идрисовым в Комиссии США-Казахстан по стратегическому партнерству. В ходе наших дискуссий, я поблагодарил лидеров Казахстана за важную роль, которую ваша страна играет в решении современных глобальных проблем, включая активизацию усилий по нераспространению и противодействию насильственному экстремизму. Мое правительство с нетерпением ожидает казахстанскую делегацию в Вашингтоне в начале 2016 года, чтобы провести следующий раунд стратегического диалога и партнерства в поддержку Казахстана в реализации 100 конкретных шагов для достижения институциональных реформ.

В момент, когда вы отмечаете свой День независимости, я желаю всем казахстанцам мира и процветания. Тәуелсіздік күні құтты болсын!

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Казахстана
(Вашингтон, 16 декабря 2016 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон (окр. Колумбия)

16 декабря 2016 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОССЕКРЕТАРЯ КЕРРИ

День независимости Казахстана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я рад послать наилучшие пожелания народу Казахстана, в момент, когда вы 16 декабря будете праздновать День независимости и 25-летие независимости.

Соединенные Штаты были первой страной в мире, признавшей независимость Казахстана в 1991 году, поэтому в декабре этого года исполняется 25 лет американо-казахстанских отношений.

Казахстан принял стратегическое решение 25 лет назад, чтобы установить партнерство со странами всего мира, включая Соединенные Штаты. Сегодня, в рамках нашего диалога стратегического партнерства США и Казахстан продолжают тесно работать вместе над укреплением наших экономических связей, планированием ответственного и надежного энергетического будущего, продвижением инноваций путем сотрудничества в области науки и технологий, а также улучшением региональной и глобальной безопасности. В течение 2016 года мы празднуем наш 25-летний юбилей двусторонних отношений, в то время, как мы готовимся к Экспо-2017 “Энергия будущего” в Астане, который состоится в период с июня по сентябрь 2017 года и предоставляет прекрасную возможность для демонстрации тесного партнерства Казахстана и США.

В момент, когда вы празднуете этот исторический день, знайте, что Соединенные Штаты находятся вместе с Казахстаном в память о вашей независимости, полагая, что разнородная нация полна амбиций и оптимизма и аплодирует Казахстану за его ведущую роль в международном сообществе.

9.9. США И ТУРКМЕНИСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Туркменистаном

Совместные выступления официальных лиц США и Туркменистана

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Президента Туркменистана Г. Бердымухамедова (Ашхабад, 3 ноября 2015 г.)

Государственный департамент США

Офис пресс-секретаря

3 ноября 2015 года

Выступления

государственного секретаря Джона Керри

и президента Туркменистана Гурбангулы Бердымухамедова перед началом их встречи

Президентский дворец

Ашхабад, Туркменистан

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Господин президент, очень благодарен вам за прием. Мне очень приятно здесь находиться, и мне кажется, что я первый госсекретарь, который приехал сюда после визита госсекретаря Джима Бейкера в 1992 году. Это слишком долгий период времени между двумя визитами, и я очень надеюсь, что в течение года с лишним мне удастся вернуться на дольше, чтобы увидеть вашу страну и продолжить наш диалог.

Но я хочу поблагодарить министра иностранных дел Мередова и хочу поблагодарить Вас за отправку (неразлично) в Вашингтон две недели назад – встречи, которые прошли между нашими делегациями – способствовали разработке программы действий касательно сотрудничества в сфере экономики, прав человека, безопасности, стабильности, и я благодарен за изъясненную Вами готовность обсудить эти задачи во время нашей встречи сегодня. И я согласен; я думаю, что сейчас крайне важно обсуждать вопрос региональной безопасности.

Я хочу поблагодарить Вас за поддержку со стороны вашей страны усилий Совета безопасности ООН, и за Меморандум о взаимопонимании относительно стратегической безопасности и нашего сотрудничества в этом направлении, который, я надеюсь, мы скоро подпишем. И мы очень благодарны вашей приверженности этому вопросу. Еще я хочу поздравить Вас с XX-ой годовщиной вашего нейтралитета. Я знаю, что это очень важное событие, очень важный момент для вас. К сожалению, я уже обязался присутствовать на переговорах об изменении климата в Париже, иначе я бы с удовольствием приехал сюда. Если что-либо измениться и мы добьемся того соглашения до того, то я буду рад присоединиться к вам.

Мы только завершили очень конструктивные встречи в Самарканде и я благодарен Вам за то, что дали указания вашему министру иностранных дел присоединиться к ним. Я знаю, что многие страны сомневались относительно того, сможем ли мы быть конструктивными в контексте пяти центральноазиатских стран, заседающих вместе за одним столом. Я думаю, что эти встречи были на удивление позитивными. Я думаю, что ваш министр иностранных дел разделяет это мнение. Нам удалось поговорить о региональном взаимодействии, об экономическом развитии, о границах, безопасности, и мы создали рабочую группу по выполнению договоренностей этой встречи самым, как я думаю, полезным образом для наших стран и, особенно, для региона.

Энергетика, безусловно, является крайне важной темой, когда речь идет об экономическом развитии и экономике будущего. Это то, о чем я бы хотел поговорить с вами. Я также надеюсь обстоятельно поговорить с вами о вопросах человеческого измерения, которые вы упомянули. Откровенно говоря, я думаю, что вместе мы можем делать больше, чтобы помочь вашему народу развить определенный набор навыков, необходимых в современной экономике и в этом мире, полном вызовов. И конечно же, Афганистан – вы живете в очень интересном регионе и существуют много вопросов, над которыми нам нужно поработать вместе.

Таким образом, я с нетерпением жду эту беседу и я благодарен Вам за понимание того, почему эта встреча вынуждена быть немного коротким началом возобновления нашего диалога. Но я могу пообещать Вам, что у нас есть много о чем поговорить и я ожидаю, что наши команды продолжают тесное сотрудничество.

Выступления официальных лиц США

Выступление помощника Государственного секретаря США по делам Южной и Центральной Азии Р. Баучера по вопросам отношений между Туркменистаном и США (Ашхабад, 16 апреля 2009 г.)

Государственный департамент США

Ашхабад, Туркменистан

16 апреля 2009 года

Отношения между Туркменистаном и США

Помощник Госсекретаря Баучер: Добрый день. Приятно видеть вас всех сегодня, и я очень рад, что мне вновь довелось посетить Туркменистан. Я имел возможность встретиться здесь с рядом руководителей правительства, пообщаться с рядовыми гражданами, учеными, несколькими представителями бизнеса. И я хочу поблагодарить всех за теплый прием и радушное гостеприимство.

Я приехал, чтобы искать путей расширения и развития наших двусторонних отношений. Новая администрация в Вашингтоне уделяет много внимания Центральной Азии и рассмотрению возможностей активизации нашей роли в этом регионе. Поэтому мы говорили о расширении наших взаимоотношений в целом ряде областей. Во-первых, это Афганистан, в отношении которого Туркменистан, как соседнее государство, имеет не только интерес и озабоченность по поводу сложившейся ситуации, которую мы хотели обсудить, но и возможности оказывать помощь в стабилизации обстановки. Мы говорили о том, как развивать новые возможности в сельском хозяйстве, о том, как расширить наше сотрудничество в области образования и как работать вместе в области энергетики. Мы горячо приветствуем инициативу правительства Туркменистана по проведению здесь на следующей неделе конференции по транспортировке энергии. Мы направим делегацию представителей американского правительства и частного бизнеса, которые будут в полной мере участвовать в работе этой конференции. Мы также беседовали о том, как продолжить процесс реформ и преобразований, которые проводились в течение последних двух лет. В том числе речь шла о продолжении реформ, которые могут быть предприняты в области прав человека.

Спектр дискуссий был очень широким и охватывал множество важных тем, связанных с перспективным развитием. Дискуссии проходили на основе концепции о том, что Соединенные Штаты хотят активно участвовать в жизни региона. Мы желаем помочь Туркменистану, как в государственном масштабе, так и на уровне простых граждан. В то время как они стремятся к тому, чтобы их страна заняла достойное место в мире, мы хотим помочь им создать новые возможности. Мы уважаем и поддерживаем суверенитет и независимость Туркменистана. И мы будем продолжать играть активную роль здесь и в других странах региона. А теперь я буду рад ответить на ваши вопросы.

Вопрос: В ходе беседы с президентом затронули ли вы вопрос о транспортировке грузов через территорию Туркменистана в Афганистан?

Помощник Госсекретаря Баучер: Он затрагивался в числе прочих. Безусловно, мы занимаемся вопросом перелетов через воздушное пространство стран и транзита грузов, и работаем в этом направлении с целым рядом государств в этом регионе. Тем или иным образом различные страны, от России до Таджикистана, участвуют в мероприятиях в Афганистане, разрешая транзит или перелет через свою территорию. Надеемся, что подобное сотрудничество будет налажено и с Туркменистаном.

Вопрос: Услышали ли вы положительный ответ от туркменского правительства?

Помощник Госсекретаря Баучер: Я приехал сюда не для того, чтобы предлагать какие-либо конкретные соглашения. Цель моего визита – продолжение работы по тем вопросам, по которым у нас уже имеются договоренности, и мы хотим продолжать по ним сотрудничество.

Вопрос: Вы не могли бы уточнить, речь шла о поставках гуманитарных грузов или также и о военных?

Помощник Госсекретаря Баучер: Соглашения между нашей страной и государствами региона, как правило, предусматривают поставки нелетальных грузов, которые необходимы для мероприятий в Афганистане. Эти грузы могут направляться военным, но это не боеприпасы или что-то в этом роде. По сути дела, это гуманитарная деятельность. Многое из того, что вы увидите в политике новой администрации, представляет собой более комплексный подход, который использует как гражданские, так и военные средства в целях стабилизации обстановки в Афганистане и помощи в развитии этой стране. Мы подробно говорили о

проведенном администрацией Обамы пересмотре политики и новой стратегии в отношении Афганистана и Пакистана. Думаю, мы все считаем, что обеспечение безопасности афганского народа, оказание ему помощи в достижении более высокого качества государственного управления и поиске новых возможностей для развития – это, по сути, гуманитарная миссия.

Вопрос: После недавнего взрыва газа, взрыва на газопроводе, который проходит по территории России, существует широко распространенное мнение о том, что будет очень легко уговорить Туркменистан присоединиться к проекту “Набукко”. Разделяете ли вы эту мысль?

Помощник Госсекретаря Баучер: Я считаю, что каждый из проектов должен развиваться согласно собственным преимуществам. В то же время, думаю, что и мы, и страны региона согласны с тем, что за основу должен быть взят принцип диверсификации. Если у вас возникают проблемы с каким-то конкретным трубопроводом, будь то технические проблемы или что-то другое, нужно иметь альтернативу. И любая страна, которая стремится определять свою собственную судьбу и порядок использования своих собственных ресурсов, должна иметь в распоряжении различные маршруты и различные варианты, чтобы принимать решения.

Вопрос: Вы обсуждали вопрос “Набукко” на встрече с президентом?

Помощник Госсекретаря Баучер: Нет, мы не обсуждали конкретно “Набукко”. Более подробно нефтяными и газовыми вопросами у нас занимаются другие специалисты. И я уверен, что они тоже придут сюда. Задачей моего визита был разговор, я бы сказал, о развитии отношений в целом, во всех областях - от образования до энергетики – речь не шла о продвижении конкретных проектов.

Вопрос: Кто будет возглавлять официальную делегацию Соединенных Штатов на конференции, которая пройдет на следующей неделе? Возможно, новый посол?

Помощник Госсекретаря Баучер: (смеется) Нет, главой нашей делегации будет Джордж Крол, заместитель помощника госсекретаря по Центральной Азии. Он является экспертом по региону, и его здесь хорошо знают. Мы подбираем кандидатуру на должность посла. Но это решение будет принимать Белый дом, который и объявит о нем, когда придет время.

Вопрос: Какова ситуация с правами человека в Туркменистане за последние два года? Как бы вы описали ее?

Помощник Госсекретаря Баучер: Я думаю, что мы увидели определенные реформы в вопросах демократии и прав человека. Конечно, если смотреть только назад и сравнивать обстановку с тем, что было два-три года назад, ситуация улучшилась. Но мы также знаем, что есть много областей, которые нужно продолжать реформировать. Мы говорили о них – о том, как двигаться вперед с новой конституцией, от выборов осени прошлого года к новым выборам в этом году, и о развитии прав человека в целом. Я говорил с некоторыми представителями правительства о необходимости дальнейшего развития правовой системы, говорил с другими о положении заключенных в этой стране – о том, как обеспечить гуманное обращение с ними. Я думаю, что мы искали сферы, в которых могут быть предприняты дополнительные шаги, и говорили о том, как продолжить развитие демократии для всего народа страны и обеспечить уважение прав всех людей.

Вопрос: На ваш взгляд, в каких направлениях по-прежнему необходимы улучшения?

Помощник Госсекретаря Баучер: Я уже упоминал некоторые вопросы - обращение с заключенными, независимость судебной системы, качество выборов, конкуренция на выборах. Я думаю, имеется заинтересованность в развитии местного самоуправления. И мы будем продолжать сотрудничать здесь с теми, кто работает в этих областях, и попытаемся помочь им достичь своих целей.

Вопрос: Считаете ли вы, что Туркменистан готов к крупным инвестициям? И что необходимо сделать для привлечения инвестиций крупных американских компаний такого же калибра, что и немецкая компания, буквально сегодня подписавшая соглашение по проведению работ на каспийском шельфе по доставке туркменского газа в Европу. Может быть, это реально и для некоторых американских компаний?

Помощник Госсекретаря Баучер: Хорошо. Во-первых, я хочу сказать, что говорю "хорошо", потому что провожу сравнение с тем, с чего мы начинали. Чтобы Туркменистан мог действительно реализовать собственный потенциал, он должен разрабатывать многочисленные возможности и диверсифицировать маршруты. Каждая инвестиция, каждое расширение, каждый новый маршрут способствуют укреплению независимости и созданию возможностей для страны. Американские компании являются лучшими в мире. У них есть технологии ...

Вопрос: Но здесь их нет ...

Помощник Госсекретаря Баучер: ... по умеренным оценкам. Я думаю, что они многое могут предложить. Они заинтересованы в долгосрочных партнерских отношениях с Туркменистаном, работе с правительством Туркменистана и туркменскими компаниями. И, как мы уже видели в других странах региона, когда американские фирмы развертывают деятельность, они зачастую оказывают реальную помощь и достигают хороших результатов и выгоды для всех сторон. Все наши компании выразили заинтересованность и выдвинули ряд предложений. Вы спросили, что должно произойти для того, чтобы американские компании начали инвестировать в Туркменистан. Думаю, что мой ответ таков: им нужно сесть за стол переговоров и прийти к соглашению. Но наши фирмы готовы, и они многое могут предложить.

Вопрос: Так как США наращивают свое присутствие в Афганистане, возможно, есть шанс и создания трансафганского проекта? Как вы думаете, это возможно, если там станет безопасно?

Помощник Госсекретаря Баучер: Может быть. Я хочу сказать, что трансафганский проект одно время имел смысл. Я думаю, он может ... это может быть сделано, несмотря на относительно низкий уровень безопасности. Подобные проекты, безусловно, осуществляются и в других частях мира. Но вначале компании, как туркменские, так и иностранные, должны произвести расчеты по инвестициям, а также принять во внимание себестоимость и отдачу с учетом будущих рыночных цен на газ. Я думаю, в нужный момент, когда это станет экономически целесообразно, это выльется в хороший проект.

Вопрос: Вопрос по поводу Афганистана. Как видно из примера соседних с Афганистаном стран, государства Центральной Азии всегда жили в мире с Афганистаном, на протяжении столетий. Так не пришло ли время для США изучить этот вопрос и попытаться привлечь, в общем, попробовать использовать опыт центральноазиатских стран и вовлечь их в этот процесс?

Помощник Госсекретаря Баучер: Я думаю, вы правы. Одна из областей, на которые делается упор в новой стратегии в Афганистане, заключается в работе на региональном уровне со всеми странами. И, возможно, мы слишком много внимания обращали на опасность, создаваемую Афганистаном - контрабанду наркотиков или терроризм. Несомненно, эту опасность необходимо устранять, и нужно помогать странам готовиться к противостоянию этим угрозам. Но при этом в Афганистане существуют и реальные возможности - возможности для развития сельского хозяйства и орошения земель. Один из вопросов, обсуждавшихся с другими странами, и я говорил об этом во время нынешнего визита, заключается в том, как соединить электросети так, чтобы электроэнергия могла поставляться в Афганистан. Затем, более масштабная, я думаю, в долгосрочной перспективе, возможность, над которой мы постоянно работаем, заключается в попытке открыть Афганистан с тем, чтобы торговля, идеи, энергия свободно перемещались с севера на юг, до самого моря. Использование опыта этого региона, диалог со странами региона, на мой взгляд, являются важными элементами развития этих возможностей.

Вопрос: Вы бы не могли поделиться соображениями о перспективах отношений между США и Туркменистаном?

Помощник Госсекретаря Баучер: Я думаю, что в американо-туркменских отношениях заложено много возможностей. Мы можем сотрудничать по Афганистану, мы можем сотрудничать в области энергетики. Я встречался с молодыми людьми, которые уже получают пользу от нашего сотрудничества в области образования. Я бы хотел, чтобы оно расширилось. Сельское хозяйство является еще одной важной областью, в которой правительство стремится провести реформу, и где мы можем помочь. Поэтому я думаю, у нас уже существуют крепкие и здоровые отношения, что полезно для страны и полезно для народа. Но мне кажется, что мы еще многое можем сделать, особенно по мере того, как страна движется вперед по пути реформы и становится более открытой.

Вопрос: Не могли бы вы назвать конкретные перспективы в энергетической области?

Помощник Госсекретаря Баучер: Я считаю, что, во-первых, у нас есть компании, которые готовы заняться бизнесом в Туркменистане. Они располагают огромным потенциалом, который мог бы реально помочь в плане долгосрочного сотрудничества с туркменскими компаниями. Мы готовы работать с правительством Туркменистана и другими правительствами, чтобы открыть новые пути, новые возможности. Это позволит Туркменистану получить стабильный доступ к рынкам и извлекать максимальную выгоду из своих собственных природных ресурсов. Большое спасибо. Рад был вас видеть, и особенно рад был снова встретиться с некоторыми из вас.

**Выступление заместителя Государственного секретаря США по
политическим вопросам Уильяма Дж. Бёрнса перед представителями
СМИ
(Ашхабад, 11 июля 2009 г.)**

11 июля, 2009 года;

Посольство США;

Ашхабад, Туркменистан

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Здравствуйте. Меня зовут Билл Бёрнс. Я - Заместитель госсекретаря по политическим вопросам в Государственном Департаменте в Вашингтоне. Я очень рад, такой возможности встретиться с Вами сегодня. Мне приятно быть в Туркменистане в составе делегации из должностных лиц высокого уровня из Вашингтона, которая представляет не только Государственный Департамент, но и Белый Дом, Министерство Обороны, и среди нас также наш Специальный Посланник по вопросам энергетики. Министр иностранных дел Мередов, как многим из Вас известно, недавно совершил очень плодотворный визит в Вашингтон. Присутствие нашей делегации в течение этих последних двух дней является возможностью

воспользоваться тем визитом в Вашингтон для продолжения встреч, а также отразить тот высокий приоритет, который Президент Обама отдает отношениям между нашими странами.

Мы провели продуктивные переговоры в течение последних двух дней. Я хочу поблагодарить Президента страны за его истинное гостеприимство, которое он оказал приняв нас вчера вечером. Во время наших бесед вчера и сегодня мы охватили широкий диапазон вопросов. Мы обсудили наши общие беспокойства относительно стабильности в Афганистане и то, что мы можем делать для того, чтобы внести вклад в достижение прогресса в этой стране. И в частности, мы выразили одобрение по поводу вклада Туркменистана в обеспечении Афганистана электричеством.

Я имел возможность вкратце сообщить Президенту и Министру иностранных дел страны о том, что было очень успешным в американо-российском саммите на высшем уровне в Москве ранее на этой неделе. И я подчеркнул нашу веру в то, что хорошие отношения с Россией - важное дополнение к хорошим отношениям с другими партнерами в регионе. Мы также говорили относительно возможностей для дальнейшего сотрудничества в экономическом развитии, в бизнесе, в торговле и инвестициях, в секторе энергетики и за пределами сектора энергетики. Мы также говорили относительно сотрудничества в гуманитарных вопросах, в сфере образования и культуры, также как и в вопросах прав человека.

Важным измерением нашего визита также послужила возможность встретиться ранее сегодня с группой лидеров гражданских сообществ Туркменистана. Президент Обама ясно дал понять, что в наших отношениях во всем мире мы хотим сосредоточиться на улучшении взаимоотношений между правительствами, также как и усиливать связи между обществами и между народами. И, наконец, мы согласились с Правительством Туркменистана касательно предложения, сделанного Министром иностранных дел Мередова в Вашингтоне, по поводу создания нового двустороннего форума или комиссии, что позволит нам встречаться регулярно и систематически для обсуждения целого ряда вопросов, которые я только что описал, что будет способствовать достижению успехов в экономическом сотрудничестве, в сотрудничестве в сфере энергетики, а также совместной работе в борьбе против распространения наркотиков и терроризма, вкладу в стабильность в Афганистане и во всем регионе, и, конечно же, созданию систематического диалога касательно вопросов, имеющих отношение к гражданскому обществу, образованию, культурным обменам и правам человека. Таким образом, еще раз хочу подчеркнуть, что я очень рад этой возможности посетить вашу страну, и имевшие место обсуждения были очень конструктивными. А теперь я с удовольствием отвечу на ваши вопросы.

Вопрос: Вчера на встрече кабинета министров Президент Бердымухаммедов сказал, что Туркменистан работает над проектом НАБУККО. Какая будет польза для Туркменистана в случае, если примет участие в этом проекте?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Мы, конечно, приветствуем выраженную Президентом страны заинтересованность в проекте НАБУККО. Как нам кажется, именно в интересах Туркменистана рассматривать разнообразные маршруты для энергоносителей страны и разрабатывать всевозможные стратегии в сфере энергетики. Конечно Американские компании, по нашему мнению, могут предложить многое с точки зрения оказания содействия Туркменистану в освоении энергоресурсов страны; не только в добыче, но и в переработке. Так что мы думаем, что это является сферой значительного потенциала.

Вопрос: Есть ли своеобразный контракт между Туркменистаном и Соединенными Штатами по вопросу обеспечения Туркменистаном территорией для дозаправки Американских самолетов, транзитом переправляющих груз для Афганистана?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Как я уже сказал здесь, мы приветствуем вклад со стороны Туркменистана, и я привожу пример касательно обеспечения электричеством. Мы говорили о целом диапазоне других сфер, где Туркменистан уже делает свой вклад и может сделать больше в будущем. Например, строительство школ и клиник здравоохранения в Афганистане и всевозможные другие вклады, посредством которых инфраструктура может стать единой сетью и улучшенной. Так что я думаю, что мы наладили хороший диалог касательно целого ряда вопросов, и с нетерпением ждем его продолжения, поскольку я придерживаюсь мысли, что мы оба признаем наш общий интерес в стабильности в Афганистане.

Вопрос: Вы только что упомянули о том, что говорили о правах человека. Каких успехов вы достигли касательно этого вопроса?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Ну, во-первых, мы создаем структуру, в рамках которой мы сможем проводить систематический диалог относительно упомянутых вопросов, а также касательно многих других аспектов наших двусторонних отношений. Поскольку такая разновидность систематического диалога является первым шагом, я думаю о возможности достижения осязаемого успеха по многим из этих вопросов в интересах Туркменистана. Мы подтверждаем шаги, которые были приняты в последние несколько лет, относительно, например, свободы передвижения, но, очевидно, есть и другие вопросы, которые остаются, и именно о них - то мы собираемся говорить вместе, потому что это - важная часть наших отношений.

Вопрос: Прежде всего, когда будет назначен посол Соединенных Штатов в Туркменистане и когда будет открыт филиал отделение Колумбийского Университета?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Во-первых, нам очень повезло, что мы имеем посла Майлса в качестве поверенного в делах; он чрезвычайно образованный дипломат. Но я думаю, что Белый Дом, в знак отражения

того значения, которое мы придаем дальнейшему развитию в наших отношениях, собирается в очень скором будущем объявить нового постоянного посла. Пора сдвинуться с места касательно этого вопроса. Что касается Вашего вопроса относительно Колумбийского университета то, я не имею ответа на него, хотя я сам являюсь большим поклонником этого университета, и обещаю уточнить, как обстоят дела.

Вопрос: Вы сказали, что встретились с представителями гражданского общества. Не могли ли бы Вы привести детали и остановиться на особенностях касательно того с кем и что Вы обсудили?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Хорошо, я могу сказать в общем о некоторых из вопросов, которые мы обсудили. Некоторые из тех, с кем мы встретились, являются выпускниками обменных программ с Соединенными Штатами. Так что мы говорили относительно ценности обменов того вида и каким образом мы сможем увеличить такие программы обмена в будущем, и мы также остановились на некоторых трудностях, с которыми группы таких видов гражданских сообществ сталкиваются в Туркменистане и во всем мире, а также об имеющихся возможностях. Я думаю, чем больше мы сможем укрепить связи между группами гражданских сообществ в Соединенных Штатах и между группами гражданских сообществ здесь, тем больше пользы будет от этого для обеих стран. Здоровые группы гражданских сообществ – пусть то они являются защитниками окружающей среды, или защитниками прав пенсионеров или людей инвалидов - являются очень важной частью развития любой страны.

Вопрос: Таким образом, один из членов вашей делегации - посол Морнингстар - является специальным посланником. Так, когда он был в Баку, он заявил, что Россия должна быть обеспокоена не относительно проекта НАБУККО, а относительно китайского присутствия в Туркменистане и проектах, которые они реализуют с Туркменистаном. Не могли бы Вы более детально остановиться на точке зрения Государственного Департамента касательно этого момента.

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Ну, что касается деталей относительно этого, то Вы можете попросить посла Морнингстара об этом, если Вы хотите. Всё что я хочу сказать, это то, что точка зрения, которой мы придерживаемся касательно сектора энергетики в Туркменистане и в этой части мира, в общем не напоминает игру, в которой выигрываешь в одном и проигрываешь в другом. Учитывая объем и важность поставок энергоносителей в этой части света, я думаю, что имеется возможность для многих компаний и многих стран, сыграть свою роль. И это в интересах каждого.

Вопрос: Позвольте мне спросить.... это вопрос о коррупции. Как Вы думаете, могут ли Американские связи по вопросам сотрудничества каким – либо способом ..., ну Вы знаете, повлиять ..., или оказать воздействие на проблему коррупции ... рассмотрение вопроса о коррупции. Поскольку как я понимаю...с моей точки зрения коррупция подобна международной проблеме терроризма, потому что ..., ну что Вы думаете на этот счет? Я думаю, что она является такой же самой разновидностью угрозы.

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Коррупция - угроза в многих обществах во всем мире. Она является препятствием значительному экономическому развитию. Она может зачастую стать дополнительным налогом для малых и средних бизнесов. И любое здоровое общество должно делать все от себя зависящее, чтобы бороться с коррупцией. И вы правы в том, что также существует много внешних угроз, - пусть то будет терроризм или сильный экстремизм, порождающихся от других конфликтов. Очевидно, что распространение наркотиков - другая угроза. Но я с Вами согласен, что коррупция - вызов, с которым нужно непосредственно бороться. И это так в любом обществе в мире. Америка также не была защищена от этого.

Вопрос: Вы знаете, и я думаю, что свобода слова - также один из путей или один из шагов в деле избавления от коррупции также, они взаимосвязаны.

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: В любом обществе в мире очень трудно эффективно бороться с коррупцией, если Вы не имеете такой вид средств массовой информации, который достаточно независим, чтобы поместить этот вопрос в центр внимания. И снова, я думаю, что это действительно так в любом обществе в мире.

Вопрос: Поговорили ли Вы о возможности для Президента Бердымухаммедова встретиться с Президентом Бараком Обамой?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Ну, конечно, Президент Обама с нетерпением ждет такой возможности в будущем, но мы не установили никаких определенных дат или планов по поводу этого на данном этапе.

Вопрос: Запланирован ли визит Госсекретаря Клинтона в Центрально-азиатский регион?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Ну, Госсекретарь Клинтон очень заинтересована возможностями в этом регионе. И я уверен, что она захочет посетить этот регион когда-то. Но я сейчас не владею никаким планом, которым я смог бы с вами поделиться сегодня. Возможно еще один вопрос.

Вопрос: Во время вашей встречи с Президентом, обсудили ли Вы вопрос предоставления со стороны Туркменистана земли и воздушного пространства для транзита в Афганистан гуманитарной помощи и продовольствия в гуманитарных целях?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Как я уже сказал, на этой стадии наших обсуждений имела место беседа более общего характера относительно путей, в рамках которых мы можем работать совместно для того, чтобы внести вклад в стабильность в Афганистане. И в центре внимания этой беседы, главным образом, были те сферы, в которых Туркменистан уже работает по вопросам электричества, и другие пути, согласно которым

они поддерживают социальный и экономический рост в Афганистане. Мы очень оцениваем то, что Туркменистан уже предпринимает в этом направлении. Однако мы, конечно же, с нетерпением ждем еще более детальных обсуждений по другим направлениям, в рамках которых мы могли бы сотрудничать. Есть ясное понимание со стороны обеих стран относительно того, чем мы рискуем в Афганистане. Большое спасибо.

Выступление заместителя Государственного секретаря США по политическим вопросам Уильяма Дж. Бёрнса перед представителями телеканала "Туркменистан" государственного телевидения (Ашхабад, 11 июля 2009 г.)

11 июля, 2009 года;

Посольство США;

Ашхабад, Туркменистан

Вопрос: Каковы главные направления будущего сотрудничества между новой администрацией Президента Обамы и Туркменистаном?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Мне приятно быть в Туркменистане в составе делегации из Вашингтона. Мы провели очень продуктивные переговоры. Мы согласились с нашими партнерами в Туркменистане основать новый двусторонний форум или комиссию, механизм, посредством которого мы можем стремиться достичь успеха во взаимоотношениях по широкому ряду вопросов, включая сотрудничество в экономическом развитии, в секторе энергетики, и путях, в рамках которых мы можем вместе работать по Афганистану и касательно общего нашего интереса - стабильности в этой стране. Мы можем работать вместе, с целью пресечения наркотиков и терроризма. И мы можем создать связи между нашими гражданскими обществами и построить более крепкое сотрудничество в сферах образования, культуры, а также устанавливать диалог по вопросам прав человека. И так, я еще раз хочу выразить искреннюю благодарность гостеприимству Президента и Министра иностранных дел страны, и уверенность в том, что имеется значительный потенциал для дальнейшего укрепления отношений между нашими двумя странами.

Вопрос: Недавно был совершен визит Министра иностранных дел Туркменистана в Соединенные Штаты. Можем ли мы рассматривать ваш визит в качестве ответного визита? И не могли бы Вы сообщить нам о тех вопросах, которые были рассмотрены на вашей сегодняшней встрече с Министром иностранных дел?

Заместитель Госсекретаря Бёрнс: Министр иностранных дел Мередов совершил очень успешный визит в Вашингтон и, конечно, наш визит в Ашгабат является возможностью продолжить тот успех. И сегодня мы имели возможность для всестороннего обсуждения целого ряда вопросов касательно наших отношений и путей, в рамках которых мы можем создать этот форум или комиссию, о которой я сообщил ранее и путей, в рамках которых мы можем работать вместе и делать практические шаги вперед в интересах как Соединенных Штатов, так и Туркменистана. Спасибо.

Выступление помощника Государственного секретаря США Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Р. Блейка перед представителями СМИ (Ашхабад, 16 февраля 2011 г.)

16 февраля 2011 г.,

Посольство США,

Ашхабад, Туркменистан

Добрый день. Первым делом позвольте извиниться за опоздание в несколько минут и за то, что заставил вас ждать. Я рад вернуться сюда в Ашхабад, с вот уже третьим визитом в Туркменистан. Я нахожусь здесь с делегацией высокопоставленных представителей из Вашингтона. Они представляют не только Государственный департамент, но и Белый дом и Министерство энергетики США. К тому-же здесь находится делегация американских бизнесменов под эгидой Американско-туркменского делового совета.

Сегодня у меня были очень продуктивные и конструктивные переговоры с Министром иностранных дел Мередовым в рамках проведения среднегодового обзора Ежегодных двусторонних консультаций, которые мы начали июне прошлого года в Ашхабаде. Эти совместные усилия представляют собой процесс систематического обсуждения полного спектра вопросов в нашем плане двусторонней работы и определения конкретных и практических направлений для достижения прогресса.

Мы обсудили наши общие интересы в вопросе стабильности Афганистана, и как обе наши страны могут приумножить наши усилия для внесения своего вклада в прогресс в этой стране. В частности, я поприветствовал лидерство Президента Бердымухамедова в продвижении проекта газопровода Туркменистан-

Афганистан-Пакистан-Индия (ТАПИ). Этот проект, в случае реализации, принесет пользу не только Туркменистану, но и предоставит новый источник дохода и рабочих мест для Афганистана в критический период и соединит соседей в экономическом росте и процветании.

Мы говорили о возможностях дальнейшего сотрудничества в направлениях коммерческого и энергетического развития, включая усилия США по расширению торговли и инвестиций здесь в Туркменистане и по оказанию содействия экономическому развитию в этой стране.

Мы говорили и совместных усилиях по борьбе с распространением наркотиков и терроризмом.

Мы говорили о сотрудничестве в гуманитарной сфере, включая образование и культурные связи, а также права человека.

В завершение я хочу поблагодарить Правительство Туркменистана за очень продуктивный день консультаций и поблагодарить их и народ Туркменистана за теплое гостеприимство. А теперь я буду рад ответить на ваши вопросы.

ВОПРОС: Итак, вы отметили в своей речи, что у вас была дискуссия в области прав человека. Не могли бы вы сказать нам, какова была реакция туркменского Правительства на эту актуальную тему в Туркменистане?

Помощник Государственного секретаря США Блейк: Я бы сказал что у нас была очень хорошая и откровенная дискуссия по вопросам прав человека. Мы говорили о проблемах, с которыми сталкиваются журналисты Радио Европы/Радио Свободы. И я выразил нашу надежду на то, что эти ограничения будут сняты, чтобы они и другие независимые журналисты смогли свободно работать здесь в Туркменистане.

ВОПРОС: Вы упомянули, что одной из главных тем вашей встречи с Министром Мередовым был проект ТАПИ. Не могли бы вы сказать в чем заключается интерес США в поддержке этого проекта по сравнению с проектом Набукко? Нет ли конфликта интересов? Если проект осуществится, какова позиция Туркменистана в вопросе участия американских предприятий и компаний в постройке проекта ТАПИ?

Помощник Государственного секретаря США Блейк: В общем США поддерживают диверсификацию маршрутов экспорта углеводородов Туркменистана, но я бы не стал пытаться провести связь между Набукко и ТАПИ. США очень приветствовали бы решение Туркменистана предоставить газ для проекта Набукко. Аналогично, мы приветствовали лидерство Президента Бердымухамедова, которое он продемонстрировал в продвижении проекта газопровода ТАПИ. Как я отметил в своей вступительной речи, мы считаем, что этот проект принес бы пользу не только Туркменистану, но и очень важную выгоду для Афганистана, и послужил бы всем нашим более широким интересам в продвижении более обширной региональной интеграции между Центральной Азией и Южной Азией.

ВОПРОС: Примут ли американские компании участие в строительстве проекта ТАПИ?

Помощником Государственного секретаря США Блейк: Ну, эти обсуждения все еще в процессе. Мы пока еще на очень ранней стадии процесса. На данный момент это все что я могу сказать.

ВОПРОС: Я бы хотел последовательно задать вопрос связанный с проектом ТАПИ и вопросом безопасности в Афганистане. Так как вопрос афганской безопасности является проблемой в данный момент, окажет ли это влияние на безопасность газопровода и приведет ли это к тому, что американские войска останутся дольше для обеспечения безопасности газопровода в Афганистане?

Помощником Государственного секретаря США Блейк: Тут два отдельных вопроса. Во-первых, что касается войск США и НАТО в Афганистане: как вы знаете, лидеры НАТО на прошлогоднем саммите НАТО в Лиссабоне пришли к соглашению с Президентом Карзаем и его правительством касаясь плана передачи, согласно которому, мы надеемся, к концу, 2014 г., афганские силы будут в положении взять на себя обязательства по обеспечению безопасности всего Афганистана. Вопрос безопасности является одним из нескольких, которые предстоит обсудить в ходе дальнейших переговоров по проекту ТАПИ. Я считаю что другим одинаково важным вопросом является организация коммерческого финансирования такого проекта. И этот вопрос тоже сейчас выдвинут на обсуждение. Мы считаем, что достигнут хороший прогресс, но конечно же многие сложные вопросы все еще не решены, и Соединенные Штаты привержены сделать все, что смогут для поддержки этого проекта и способствования обсуждениям с нашими собственными компаниями и возможно другими, чтобы помочь воплотиться этому проекту.

ВОПРОС: Я бы хотел задать вам вопрос о дозаправке американских самолетов в Туркменистане. Насколько мы знаем, существует ряд трудностей с авиабазой Манас. Как США рассматривают Туркменистан в качестве централизованного места дозаправки и содействия усилиям коалиции в Афганистане?

Помощник Государственного секретаря США Блейк: Во-первых, я бы не стал говорить, что в данный момент существуют трудности в Манасе. Мы очень рады тому, что правительство Кыргызстана вновь подтвердило свою поддержку продолжению работы транзитного центра Манас. Как вы говорите, мы сейчас путем переговоров работаем над вопросом топлива для транзитного центра. Но я думаю эти переговоры проходят в удовлетворительном порядке, и мы надеемся завершить их как можно быстрее. Так что в реальности этот вопрос не имеет влияния на Туркменистан, в этом плане.

ВОПРОС: Так значит чтобы уточнить - вы поднимали какие-либо вопросы по содействию дозаправке, предоставлению посадочного пространства для грузовых самолетов в Туркменистане? Вы поднимали вопросы на эту тему?

Помощник Государственного секретаря США Блейк: Позвольте сказать что мы очень рады поддержке, полученной от Правительства Туркменистана. Правительство Туркменистана, как вы знаете, придерживается политики позитивного нейтралитета и было весьма полезным в предоставлении электроэнергии, в предоставлении школ и больниц в Афганистане, и вот теперь, в предложении продвигать газопровод ТАПИ. Все эти инициативы очень приветствуются. Я думаю у нас будет время на еще один вопрос.

ВОПРОС: Вы рассматриваете возможное происхождение событий в странах Центральной Азии, которые мы недавно наблюдали в Египте и арабских странах и Тунисе, а также в других таких странах, вы видите...

Помощник Государственного секретаря США Блейк: Вы подразумеваете, какие последствия будут?

ВОПРОС: Что подобные вещи могли бы произойти в Центральной Азии?

Помощник Государственного секретаря США Блейк: Я считаю, что проводить сравнения между одним регионом и другим всегда сложно. Но я считаю, что для лидеров сравнительно закрытых обществ важно обратить внимание, прислушаться к урокам того, что произошло в Тунисе и Египте. В частности, я думаю очень важно лидерам предоставлять больше экономического и политического пространства, чтобы реагировать на стремления своей молодежи и решать их проблемы. Поэтому я думаю это вновь указывает на важность гражданского общества и свободных СМИ и других подобных механизмов, чтобы позволить молодежи самовыражаться; это указывает на важность свободной рыночной экономики, чтобы она могла создавать рабочие места для молодых людей и позволяла им воплотить свои мечты, и опять это указывает на важность всех государств откликаться на нужды своих граждан.

Позвольте в завершение поблагодарить вас за то, что вы пришли. Я всегда рад возможности встретиться с вами и услышать от вас и я хочу уверить вас в том, что мы продолжаем поддерживать важность свободной прессы не только в Туркменистане, но и по всему миру, и это будет оставаться важной частью нашей работы здесь в Туркменистане. Большое спасибо.

Выступление помощника Государственного секретаря США Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Р. Блейка перед представителями СМИ (Ашхабад, 26 июня 2013 г.)

Ашхабад, Туркменистан

26 июня 2013 года

Посол Роберт Паттерсон: Добрый вечер. Спасибо большое, что подождали нас и дождались, как говорится, нашего гостя. Наш гость сегодня - Заместитель Государственного секретаря по вопросам Средней и Южной Азии господин Роберт Блейк. Наш гость часто приезжает в Туркменистан, он здесь не впервые и не является чужестранцем. Сегодня у него был очень продуктивный день; он встретился с Президентом Туркменистана господином Бердымухамедовым, а также с министром иностранных дел Рашидом Мередовым. И сегодня Господин Блейк готов ответить на ваши вопросы.

Помощник Госсекретаря Блейк: Ну прежде всего я бы хотел поблагодарить господина посла за его вступительную речь и за превосходную работу, которую он и его команда выполняют здесь в Туркменистане представляя интересы Соединенных Штатов.

Я здесь с очень коротким визитом, но у меня сегодня была очень плодотворная встреча с президентом Бердымухамедовым и с министром иностранных дел господином Мередовым. Я имел честь вручить Президенту письмо от Государственного секретаря Керри, в котором он выражает благодарность Соединенных штатов господину Бердымухамедову за его лидерскую позицию в предоставлении помощи Афганистану и за помощь в развитии наших связей.

Туркменистан играет очень важную роль в развитии региональной инфраструктуры и также в развитии экономической интеграции в регионе. Мы приветствуем инаугурацию железнодорожной ветки Казахстан-Туркменистан в прошлом месяце, и начало строительства железнодорожной ветки Туркменистан-Афганистан-Таджикистан в этом месяце. Это все в дополнение к электроэнергии, которую Туркменистан предоставляет Афганистану и к другим различным формам содействия.

Я также приветствую продолжающийся прогресс по проекту газопровода Туркменистан-Афганистан-Пакистан-Индия (ТАПИ), который станет одним из самых важных проектов в деле интеграции этого региона.

Соединенные Штаты считают, что мы достигаем хорошего прогресса в развитии и углублении наших отношений с Туркменистаном. У нас расширяются торговые связи. В конце апреля мы провели очень успешный бизнес форум здесь в Ашхабаде.

Подобно этому развиваются и персональные контакты между нашими народами. Мы очень рады что количество посетивших Соединенные Штаты из Туркменистана, включая бизнесменов, студентов и других,

увеличилось почти вдвое с 2008 года. Я также приветствую строительство университета, где язык преподавания будет на английском языке и мы обсудили варианты сотрудничества США и Туркменистана в этом направлении.

А также мы обсудили вопросы гуманитарного характера, включая вопросы прав человека. Туркменистан очень конструктивно отнесся к этому вопросу во время Универсального периодического обзора. Я также был очень рад тому что Туркменистан сотрудничает с Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе в подготовке к грядущим важным выборам в Меджлис, которые пройдут в декабре этого года.

И также я попросил и выступил с предложением к правительству Туркменистана расширить пространство для работы гражданского общества в Туркменистане, которое поможет добиться прогресса во многих аспектах, которые я только что перечислил.

Итак, я еще раз благодарю вас за то, что вы пришли сегодня сюда. Я с удовольствием отвечу на несколько ваших вопросов.

Вопрос: Намерены ли вы сотрудничать с правительством Туркменистана по вопросу вывода Американских войск из Афганистана? И обсуждали ли вы эту тему на встрече с Президентом?

Помощник Госсекретаря Блейк: Нет, мы не говорили о роли Туркменистана по обеспечению безопасности Афганистана, но мы много говорили о проектах, которые я упомянул ранее относительно региональной интеграции, в частности о железнодорожных проектах, которые развивает Туркменистан и о проекте передаче электроэнергии. К тому же, Туркменистан строит нефтяной терминал на границе с Афганистаном, который будет способствовать предоставлению дополнительных энергоресурсов в Афганистан. Как вам известно, мы очень привержены продолжать обучение афганских национальных сил безопасности, особенно сейчас, после того, как они взяли на себя полную ответственность за обеспечение безопасности в Афганистане.

Вопрос: В связи с недавними действиями Талибанов, нам кажется что вывод американских военных войск из Афганистана является поспешным, особенно потому, что Объединенные войска НАТО вынуждены пока оставаться учитывая недавнюю активность Талибанов. Что вы об этом думаете?

Помощник Госсекретаря Блейк: Ну прежде всего, я бы хотел уточнить что, войска Соединенных Штатов Америки пока не были выведены из Афганистана. Наши войска будут оставаться там до конца 2014 года. Но я должен подчеркнуть, что мы преодолели очень важную веху, которая заключается в том, что именно Афганистан теперь является ведущим в деле обеспечения безопасности по всей стране. А войска НАТО, включая американскую армию, только предоставляют содействие в этом вопросе.

Вопрос: По словам нового президента Ирана он собирается улучшить отношения с западными странами. Каковы планы Соединенных Штатов в этом вопросе, в отношении с Ираном при новом президенте?

Помощник Госсекретаря Блейк: В связи с тем, что вопросы по Ирану не являются в моей компетенции я не могу детально ответить на этот вопрос, но хочу просто подчеркнуть, что мой сегодняшний визит, и сегодняшние встречи в Туркменистане касались не Ирана, а тех вопросов, о которых я говорил.

Вопрос: Господин Блейк, вы не в первый раз в Туркменистане и хотелось бы узнать, есть ли, на ваш взгляд прогресс в области прав человека? И что необходимо предпринять Туркменистану чтобы улучшить ситуацию в этой области?

Помощник Госсекретаря Блейк: Ну, прежде всего, это очень большой вопрос. Для Соединенных Штатов вопрос прогресса улучшения прав человека является важным приоритетом не только в Туркменистане, но по всей Центральной Азии и всему миру. Я уже говорил о необходимости для всех стран в этом регионе открыть пространство для поля деятельности гражданского общества, о предоставлении свободы действий средств массовой информации и о предоставлении свободы вероисповедания. Это нужно не для удовлетворения США, а для того, чтобы дать возможность народу поддержать работу правительства и для упрочения стабильности и уважения к целому ряду демократических свобод. И мы конечно же обсуждали некоторые из этих вопросов сегодня, как я уже упомянул во вступлении, и это будет оставаться важной частью нашего диалога.

Вопрос: Вы постоянно хвалите Туркменистан, особенно за помощь Афганистану. Как человек, занимающий ответственный пост по вопросам Южной и Центральной Азии вы наверняка осведомлены о ситуации в целом, и о том, что в связи со многими препятствиями и трудностями проекты не так стабильны как представляются, особенно в свете недавних движений Талибанов и активности Талибанов в Афганистане. Поэтому мой вопрос касается проекта ТАПИ. Есть ли политические гарантии от имени США о том, что этот проект состоится вообще, что начнется строительство этого газопровода? И если да, когда?

Помощник Госсекретаря Блейк: Прежде всего, позвольте мне не согласиться с обоснованием вашего вопроса в целом. Потому что, я считаю, что в том регионе, который в мире считался менее интегрированным с экономической точки зрения был достигнут очень большой прогресс. Но прежде всего я хочу сказать что каждая Центральноазиатская страна в отдельности, и в особенности Туркменистан, провели очень огромную работу именно в этом направлении для развития региональной инфраструктуры и для расширения их сотрудничества с Афганистаном. И мы полагаем, что в совокупности эти шаги позитивно влияют на создание более безопасного и процветающего региона в целом. До сих пор остаётся ещё много шагов, чтобы создать очень прочную основу для реальной региональной экономической интеграции. Надо отметить, что все эти

страны на самом деле вкладывают очень много своих финансовых средств и ресурсов для достижения этих целей. В частности, в регионе работает очень много многосторонних банков развития такие как Азиатский банк развития, Исламский банк развития, а также Сеть развития Ага Хана, и много других институтов, которые вкладывают очень значительные ресурсы и финансовые средства в экономические проекты в регионе. Очень важно, также отметить, что все страны Центральной Азии сейчас предпринимают большие шаги для того, чтобы вступить в Всемирную торговую организацию, которая также в дальнейшем предоставит большой потенциал для представления возможностей расширения торговых связей в регионе, а также с другими странами мира, для привлечения больших инвестиций в регион, который в дальнейшем тоже будет иметь большой позитивное воздействие в этом направлении. И Соединенные Штаты, как я уже говорил, очень упорно работают обучая силы национальной безопасности Афганистана. И мы будем продолжать наше присутствие, даже после 2014-го года, чтобы помогать в борьбе с терроризмом и продолжать процесс обучения. Пока Президент Обама не назвал точное количество военного контингента, который будет оставаться в Афганистане после 2014-го года, но он сказал, что мы будем оставаться приверженными делу оказанию помощи Афганистану и после 2014 года, потому что мы не хотим потерять все то, что было достигнуто с таким трудом.

Вопрос: Для уточнения предыдущего вопроса...Вы говорите, что существует значительный прогресс в плане экономических проектов в предоставлении помощи Афганистану и экономической интеграции в целом, но я имею ввиду участие компаний США, особенно в проекте ТАПИ. В 90-е года наблюдалась похожая ситуация с военной активностью в Афганистане. Талибаны были очень активны, но компании США присутствовали там и оставались вовлеченными. Вы говорите о вовлечении Азиатского банка развития, Исламского банка развития и о многих других институтах. А как же американские компании? Не могли бы вы прокомментировать это?

Помощник Госсекретаря Блейк: Что касается американских компаний, я бы хотел подчеркнуть, что именно в Туркменистане у нас очень активизировалось сотрудничество в этой области, сотрудничество между отдельными бизнесменами, отдельными компаниями, а также с правительством Туркменистана в области товарооборота; в последнее время у нас значительно увеличились торговые связи. То же самое мы можем сказать о Казахстане, у нас похожий прогресс в Казахстане в области экономики и бизнеса. А что касается ТАПИ и участия американских компаний в этом проекте, то я не могу говорить об этом более конкретно, потому что это не является сферой моей компетенции, но могу сказать, что существует очень большой ряд крупных международных нефтяных компаний, которые заинтересованы в этом проекте. Я знаю, что они выразили интерес участвовать в консорциуме, который будет работать по разработке этого проекта, а также по строительству этого проекта, трубопровода – ТАПИ. И я знаю, что они уже проводят свои отдельные обсуждения и встречи с правительством Туркменистана относительно их вовлечения в этот проект. И естественно после того как будут сделаны необходимые предварительные разработки, будут приняты решения по этому вопросу, о том какая компания будет возглавлять и будет участвовать в этом проекте, то это решение будет проинформировано правительством Туркменистана.

Ещё раз благодарю вас всех за то, что пришли на эту встречу. Мне было приятно увидеться со всеми ещё раз. Спасибо за то, что уделили время для этой пресс-конференции. Спасибо.

Выступление помощника Государственного секретаря США Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Н. Бисвал перед представителями СМИ (Ашхабад, 14 января 2014 г.)

Ашхабад, Туркменистан
14 января 2014 года

Директор Отдела информации и культуры Брайан Стиммлер: Добрый вечер, мы извиняемся за то, что заставили вас ждать и приветствуем вас на первой пресс-конференции, которую мы проводим в нашем новом Информационно-ресурсном центре. Я бы хотел представить вам нового помощника госсекретаря Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии, по делам Южной и Центральной Азии госпожу Нишу Бисвал, которая приступила к своим обязанностям в октябре прошлого года и в своей новой должности посещает Туркменистан в первый раз. Госпожа Бисвал имеет очень богатый опыт работы в неправительственных организациях, в Палате Представителей США и в Агентстве США по международному развитию (USAID). Её предыдущим местом работы был USAID, где она работала помощником администратора USAID в азиатском регионе и отвечала за всю проектную работу USAID в Азии. Госпожа Бисвал посещает Ашхабад во главе большой делегации от Соединенных Штатов, которая приехала сюда для участия в ежегодных двусторонних консультациях с туркменскими коллегами. Мы закончили эти консультации буквально несколько минут назад, и я уверен, что госпожа Бисвал будет рада поделиться с вами результатами этих переговоров. Передаю слово госпоже Бисвал.

Помощник госсекретаря Ниша Бисвал: Спасибо, Брайан. Здравствуйте, дамы и господа. Приношу свои извинения за опоздание. Я думаю, что одним из показателей наших продуктивных переговоров с министром иностранных дел и с представителями туркменского правительства, является то, что все наши встречи длились дольше, чем было запланировано.

Я очень рада своему первому визиту в Ашхабад в качестве помощника госсекретаря. Вчера и сегодня я провела очень продуктивные встречи с президентом страны Бердимухамедовым и с министром иностранных дел Мередовым, где мы обсудили полный спектр как региональных вопросов, так и двусторонние отношения. Я рада привезти с собой делегацию, состоящую из более 20 официальных лиц из правительства США, Белого дома и Министерства обороны для участия в третьих ежегодных двусторонних консультациях. Размер и состав делегации отражает силу и размах наших отношений, который охватывает все секторы и широкий спектр вопросов. Мне предоставилась возможность выразить глубокую благодарность нашего президента и госсекретаря президенту Туркменистана за экономическую и гуманитарную помощь, которую Туркменистан предоставлял и представляет соседствующему Афганистану. Мы все едины во мнении, что ключевым моментом в безопасном, надежном и процветающем Афганистане, в безопасном, стабильном и процветающем регионе является продвижение экономической региональной интеграции. Поэтому мы приветствуем приверженность Туркменистана к таким коммерческим проектам как газопровод Туркменистан-Афганистан-Пакистан-Индия (ТАПИ), проект, в котором наметились продвижения за последний год, и откровенно говоря за последнюю неделю. Мы также благодарны Туркменистану за инвестиции в железнодорожную инфраструктуру и электрофикацию Афганистана, за помощь Афганистану в удовлетворении потребностей своего народа и налаживании торговых отношений с регионом. Мы также обсудили укрепление экономических и коммерческих связей между нашими странами и отметили, что рост товарооборота между нашими странами возрос в два раза за последний год. Мы тщательно обсудили гуманитарные вопросы, включая права человека, свободу вероисповедания и расширение культурных и образовательных связей между нашими странами. Отличительным знаком зрелых взаимоотношений является то, что мы можем откровенно обсуждать деликатные вопросы, наряду с вопросами в которых наши мнения расходятся, а также вопросы, в которых наши интересы совпадают в полной мере. Мы также обсуждали пути сотрудничества США с Туркменистаном по диверсификации туркменской экономики и привлечению международных инвестиций. На этом, я хотела бы остановиться и ответить на любые ваши вопросы.

Вопрос: Насколько на взгляд Соединенных Штатов Америки реалистичен проект газопровода ТАПИ, особенно в свете вывода американских войск из Афганистана?

Помощник госсекретаря Ниша Бисвал: Благодарю за Ваш вопрос. На наш взгляд, этот проект является жизненно важным в этом чувствительном и критическом положении дел в регионе, так как для продвижения безопасности главным аспектом является продвижение экономических возможностей, и этот проект предоставит огромную экономическую выгоду не только путем предоставления самого источника энергии, но также и строительством самого газопровода. Этот газопровод принесет пользу народам Афганистана, Пакистана и Индии, а также проект предоставит возможность диверсификации рынка энергетических ресурсов Туркменистана. Я понимаю, что вопросы безопасности вызывают беспокойство, но думаю, что создание экономических стимулов и инфраструктуры оказывает влияние и значительно улучшает ситуацию с безопасностью. Мы уверены, что этот проект может, будет и должен быть осуществлен. Кратко отвечая на Ваш вопрос, мы уверены, что вопросы безопасности могут быть скоординированы и преодолены.

Вопрос: Вели ли Соединенные Штаты какие-то переговоры с теми силами, которые контролируют территорию по которой будет проходить газопровод?

Помощник госсекретаря Ниша Бисвал: На настоящий момент, мы находимся еще далеко от строительства этого трубопровода, но мы уверены, что в свое время, будут созданы стимулы, которые помогут создать экономическую и безопасную среду для осуществления этого проекта. И когда придет время, я уверена, что заинтересованные стороны будут вести много переговоров об осуществлении этого проекта. Но я бы сказала, что прямо сейчас мы находимся на очень ранних стадиях и когда придет время мы будем вести переговоры, и я думаю, что у стран-бенефициариев этого проекта будет согласованный интерес в гарантиях безопасности.

Вопрос: 10-го января в Ашхабаде была делегация Афганистана, которая обсуждала вопросы безопасности. А Туркменистан очень заинтересован в объединенных мирных проектах. И все страны региона сейчас ждут подписания пакта о безопасности между США и Афганистаном. Именно этот документ определит позиции государств региона относительно их желания участвовать в мирных проектах. Каково сегодня состояние этого документа, и будет ли он подписан в первой половине или отодвинут на конец этого года?

Помощник госсекретаря Ниша Бисвал: В первую очередь, я думаю, что это вопрос на который нужно ответить президенту Афганистана, и мы надеемся, что этот ответ будет утвердительным. По нашему мнению, подписание этого двустороннего пакта о безопасности удовлетворяет интересы Афганистана, афганского народа и региона. Внутри Афганистана наблюдается большая поддержка этого документа и Лойя-джирга, т.е. всеафганский совет старейшин (представителей) большинством голосов поддерживает подписание двухстороннего пакта о безопасности. Поэтому мы надеемся, что этот документ будет подписан в ближайшее

время, чтобы мы могли продолжить дальнейшую работу. На этом я должна уточнить, что я отвечаю за все отношения в Центральной и Южной Азии, т.е. за регион, который окружает Афганистан и Пакистан. В самом Афганистане у нас есть специальный представитель Правительства США по Афганистану и Пакистану - посол Джеймс Доббинс, который является ведущим представителем США и дипломатом США, ответственным за политику и отношения с Афганистаном и Пакистаном.

Вопрос: Лидеры стран региона выражают тревогу в связи с предстоящим выводом американских войск из Афганистана. Есть даже такие настроения – опасения, что вывод войск может взорвать ситуацию в регионе. Разделяют ли США такую тревогу?

Помощник госсекретаря Ниша Бисвал: Я думаю, что были приложены огромные усилия для подготовки и обучения Афганской национальной армии и Афганских сил безопасности для повышения их способности обеспечить безопасность в пределах своих границ. В то время как двусторонний пакт о безопасности еще не подписан и не было принято окончательное решение о продолжительности присутствия войск Соединенных Штатов и сил НАТО, Соединенные Штаты остаются приверженными продолжению дипломатическому и экономическому взаимодействию с Афганистаном для улучшения безопасности, стабильности и процветания этой страны, чтобы гарантировать её интеграцию в регион, т.е. в укрепление её экономических и гуманитарных связей и энергетической безопасности. Афганистан проделал огромный прогресс за последнее десятилетие и мы привержены продолжению нашего взаимодействия, чтобы гарантировать продолжение этого прогресса и его сохранения.

Вопрос: В интернете проскользнули сведения об уменьшении бюджета и снижении финансирования американских организаций, работающих в центральноазиатском регионе. Означает ли это снижение политической активности США в центральноазиатском регионе?

Помощник госсекретаря Ниша Бисвал: Благодарю за этот вопрос. В самом деле, в Соединенных Штатах слегка уменьшился бюджет по оказанию помощи иностранным государствам. Новые развивающиеся кризисы, как например гуманитарный кризис в Сирии требуют ресурсы для разрешения проблем населения. Но по мере того как мы справляемся с этим бюджетом, позвольте мне повторить нашу приверженность программам экономического содействия и дипломатического взаимодействия с Центральной Азией. Финансирование для Центральноазиатского региона осталось либо на том же уровне, либо слегка снизилось. Для этого мы стараемся управлять и использовать нашу помощь более эффективно и управлять дополнительными ресурсами через креативное партнерство, которое взаимодействует с частным бизнесом и другими донорами, а также использовать региональный подход, который позволяет нам добиться финансового преимущества и эффективности. Другими словами мы стараемся работать лучше и мудрее для достижения лучшего результата, потому что мы глубоко привержены к этому региону и его населению. Мы хотим продолжать успешную работу наших программ содействия и директор миссии ЮСАИД в Центральной Азии Джонатон Аддлтон, который является членом нашей делегации, присутствовал на переговорах, чтобы подчеркнуть нашу позицию в этом вопросе.

Я хотела бы принять еще один вопрос, потому что как я вижу Вы давно ждете возможности задать его.

Вопрос: Каковы перспективы диверсификации путей поставок энергоресурсов из Туркменистана в обход России? Это первый вопрос. Второй вопрос, вы упомянули о значительном прогрессе по проекту ТАПИ за последнюю неделю. Не могли бы Вы конкретизировать, пожалуйста? И третий вопрос, намерены ли США сотрудничать с Туркменистаном в то время как войска выводятся из Афганистана?

Помощник госсекретаря Ниша Бисвал: В первую очередь позвольте мне сказать, что целью этих проектов диверсификации не является обход какой-либо из стран. Сама идея связей энергетических поставщиков и потребителей для создания более широкого и интегрированного рынка и является целью таких проектов, как ТАПИ, как CASA-1000, которые мы поддерживаем. Эти проекты и эта идея удовлетворяют интересы всех стран в регионе для создания более интегрированного рынка энергетических ресурсов. Что касается прогресса в проекте ТАПИ, я бы сказала, что нам удалось достичь больше знаний и понимания между нашими двумя странами о том, как этот проект может быть потенциально осуществлен. И чем больше переговоров мы проводим, тем ближе мы становимся к взаимопониманию. И я считаю, что за последние несколько дней мы хорошо продвинулись в этом направлении. Что касается Вашего последнего вопроса, я бы сказала, что во время моих встреч от имени моего правительства и международного сообщества я выразила благодарность Туркменистану за его поддержку, которую он предоставляет Афганистану и мы надеемся, что Туркменистан продолжит свои усилия и ключевую роль в этом вопросе.

Огромное спасибо!

**Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США
Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Д. Розенблюма перед
представителями СМИ
(Ашхабад, 5 сентября 2014 г.)**

Ашхабад, Туркменистан,
5 сентября 2014 года

Временный Поверенный в делах США, Посол Лора Кеннеди: Здравствуйте! Спасибо всем, за то что пришли на нашу пресс-конференцию. Как вам известно, я Лора Кеннеди и сегодня я рада преставить заместителя помощника Госдепартамента США Даниэля Розенблюма. Господин Розенблюм ранее несколько раз посещал Туркменистан, а именно в последний раз в январе этого года для участия в наших ежегодных двусторонних консультациях. Но это его первый визит в качестве заместителя помощника Госдепартамента США, и я рада, что Туркменистан явился местом его первого визита в этом качестве. В Ашхабаде у господина Розенблюма была широкая программа, которую он конечно же обсудит с вами. Но прежде, я хотела бы сказать несколько слов. Господин Розенблюм дал отличную речь на международной конференции, и у нас есть копии этой речи для тех, кто хочет прочесть эту речь с конференции о транспортных коридорах. А еще я рада, что мне предоставилась возможность представить господина Розенблюма Президенту Бердымухамедову как участника конференции. Таким образом, как я уже говорила, здесь у него была широкая программа. Нам бы хотелось, чтобы он задержался здесь побольше, но мы рады и тому, что он смог встретиться с несколькими людьми и организациями, включая и встречу с министром иностранных дел. На этом я передаю слово нашему выдающемуся гостю.

Заместитель помощника госсекретаря Розенблюм: Благодарю, посол Кеннеди, за очень хорошие слова. И спасибо всем, кто пришел сегодня на мою пресс-конференцию. Я с нетерпением жду ваших вопросов, но для начала, позвольте мне сделать несколько кратких комментариев для вступления. Прежде всего, как отметила госпожа посол, в последние пару дней я проводил очень интересные встречи. Г-жа посол также отметила, что это не первый мой визит, но теперь я смотрю на дела с более широкой перспективой, чем во время моих предыдущих визитов. Некоторые из вас знают, что раньше, на моей работе в Государственном департаменте, я сосредотачивался, на наших программах содействия странам в этом регионе, так же как и в прошлом, что в действительности было моим главным интересом. Теперь же я более широко смотрю на наши отношения с Туркменистаном и наши политические интересы. Я был очень рад иметь возможность принять участие и выступить на конференции по транспортным коридорам. Как вы можете узнать из моей речи, доступной для раздачи, я сосредоточился на важности экономических связей между странами региона в качестве источника стабильности и процветания. Я также упомянул роль Туркменистана в продвижении к этой цели, особенно в отношении Афганистана - подключение электричества, железные дороги, и торговые отношения в целом – к тому же я упомянул это как очень позитивный вклад для достижения другой цели, а именно соединения севера с югом, а также и востока с западом.

Напоследок, я просто упомяну некоторые из других встреч, в которых я принимал участие в последние пару дней в Ашхабаде, чтобы у вас сложилась картина того, что я пытался познать. Я имел возможность встретиться с Центром ОБСЕ, и поговорить об их мероприятиях и программах, некоторые из которых непосредственно поддерживает правительство США. Я также встретился с Региональным центром ООН в Ашхабаде, чтобы поговорить об их деятельности, особенно в отношении вопросов совместного использования водных ресурсов в регионе, и их попытках оказать содействие странам Центральной Азии для достижения общего языка относительно водных вопросов. Я также посетил приют для жертв торговли людьми, который управляется неправительственной организацией, и поддерживается Международной организацией по миграции. Там я узнал об их усилиях по оказанию помощи людям, которые возвращаются в Туркменистан после того как они стали жертвами торговли людьми. И, наконец, я провел несколько встреч с представителями правительства Туркменистана, в том числе, как отметила г-жа посол, с министром иностранных дел Мередовым, а также с заместителем председателя Артыковым, с которыми я говорил в основном об электрических и железнодорожных проектах, связанные с Афганистаном. На этом, позвольте мне остановиться и ответить на любые ваши вопросы.

Вопрос: Обсуждалась ли тема Украины во время ваших встреч с представителями правительства Туркменистана, и если есть намерение привлечь Туркменистан к числу стран, которые поддерживают позицию США, и будут ли Соединенные Штаты вносить коррективы или адаптировать свою политику в Центральной Азии, принимая во внимание опыт и ситуацию в Украине?

Заместитель помощника госсекретаря Розенблюм: Благодарю за вопрос, который находится в настоящее время у всех на уме. Я могу сказать, что тема Украины, политики США и политики Туркменистана не обсуждалась во время моих встреч в Ашхабаде. Конечно же, она в некотором смысле присутствовала на фоне разговоров, но я не говорил об этом с министром иностранных дел или с заместителем председателя. Что касается второй части Вашего вопроса о политике США в Центральной Азии, и оказали ли события в Украине

влияние на нее, я бы просто сказал, что это напоминает нам - и это тема, которую мы всегда повторяем, и на которой всегда стоим, когда имеем дело с нашими партнерами в Центральной Азии - о важности принципов независимости, суверенитета и территориальной целостности. Кризис в Украине очень тесно связан с этими вопросами, и напоминает нам о важности принципов придерживания этим принципам.

Вопрос: Обсуждались ли вопросы относительно свободы СМИ и прав человека во время ваших встреч с представителями туркменского правительства?

Заместитель помощника госсекретаря Розенблюм: Я поднимал эти вопросы в ходе моих встреч с правительственными чиновниками, и, в частности с министром иностранных дел, но в контексте продолжающегося интереса США в оказании помощи Туркменистану выполнять свои международные обязательства, и обязательства члена ОБСЕ. При этом я упомянул, что потенциал наших двусторонних отношений имеет большой потенциал для расширения, и некоторые вопросы о соблюдении прав человека, которые мы регулярно обсуждаем препятствуют расширению наших отношений. Поэтому эти вопросы всегда являются частью наших дискуссий. Это не мешает нам развивать наше партнерство и сотрудничество в других областях, в вопросах, имеющих отношение к бизнесу или к сотрудничеству в области безопасности, но это вопрос, который мы всегда поднимаем, потому что это является частью нашей политики.

Вопрос: Первый вопрос, была ли обсуждена тема Афганистана с министром иностранных дел Мередов в ходе встреч? Была ли обсуждена нынешняя ситуация на границе? Нам известно, что министр иностранных дел посетил Афганистан в мае этого года в связи с несколькими случаями нарушения границы и убийств патрульных туркменской государственной границы. Была ли эта тема частью обсуждений во время ваших встреч? И второй вопрос относительно Международной конференции по транспортным коридорам. Каковы транзитные мощности Туркменистана и как они могут быть использованы объединенными силами США когда они будут выводиться из Афганистана?

Заместитель помощника госсекретаря Розенблюм: ОК, по первому вопросу, конкретные инциденты, о которых сказали вы, и о которых мы слышали в новостях, не были упомянуты, и даже не всплывали в беседах с министром иностранных дел или с заместителем председателя Артыковым. В действительности мы в более широком смысле говорили не об этих конкретных инцидентах, а о важности безопасности границ, и о способах содействия Туркменистану, которые США и международные организации могли бы оказать для улучшения охраны границ. Что касается мощностей Туркменистана в области транспорта и связи, и выводом американских вооруженных сил из Афганистана, абсолютно честно скажу, что я не думаю, что мы должны полагаться на Туркменистан в этом смысле. Существуют много других путей для вывода наших войск и оборудования, и я не знаю планов использования транспортного потенциала Туркменистана. Но я должен добавить, что даже при том, что нам не нужно полагаться на Туркменистан для этой конкретной помощи, мы всегда были благодарны правительству Туркменистана за предоставление транспортных путей для доставки гуманитарной помощи через его территорию. Таким образом, мы остаемся благодарными Туркменистану, даже если не будем пользоваться его транспортными путями при выводе войск из Афганистана.

Вопрос: Мы упомянули вопрос о безопасности в связи с ситуацией в Афганистане, и я хотела бы попробовать углубить знания, что мы пытаемся получить здесь сегодня. Давайте предположим, что после вывода сил из Афганистана, а там мы уже видим более активные действия талибов, которые атакуют этнических туркмен и пытаются завладеть территориями, на территории Туркменистана появится третья сторона или некоторые военные группы. Какова будет реакция Соединенных Штатов на эту ситуацию, на ситуацию с безопасностью трубопроводов и общей безопасностью, если Туркменистан обратиться не к НАТО или к России, а какой-нибудь третьей стороне для обеспечения этой безопасности?

Заместитель помощника госсекретаря Розенблюм: Итак, вы задали гипотетический вопрос с гипотетическим сценарием, поэтому я не могу ответить гипотетические, и сказать вам, что может или не может случиться. Я могу лишь сказать, что мы по-прежнему надеемся заключить двустороннее соглашение о безопасности с Афганистаном. Я думаю вам известно, что оба кандидата в президенты согласились подписать это соглашение. Таким образом, мы надеемся, что соглашение будет подписано как только будут решены результаты выборов. И на этой почве мы сможем сохранить миссию в Афганистане, и сосредоточиться на обучении и консультации афганских сил безопасности. Я также добавлю, что, как я уже отвечал на предыдущий вопрос о безопасности границ, мы будем продолжать искать пути содействия Туркменистану улучшить охрану границ напрямую и сотрудничая с международными организациями, путем подготовки кадров и других видов помощи. Так что этот вопрос остается важной частью наших отношений с Туркменистаном.

Вопрос: Разделяете ли Вы озабоченность политологов, что будет ухудшение ситуации после вывода войск из Афганистана? Как упомянул мой коллега, талибы активно пытаются достичь Кандагар, который является стратегическим пунктом, и находится всего в 200 километрах от Душанбе. Таким образом, мы хотели бы узнать Ваше видение этого вопроса, и что вы думаете о тех рисках?

Заместитель помощника госсекретаря Розенблюм: Я не стану пытаться быть политологом или политическим аналитиком и оценить риск, но скажу, что мы обеспокоены угрозами со стороны террористов и других стран региона, и это поэтому мы стремились построить наши отношения со всеми странами региона, с

Афганистаном и пятью странами Центральной Азии, во многих измерениях, и особенно включая аспект улучшения безопасности границ, помощи укрепления контртеррористических возможностей, и в целом снижения риска, и путей их сокращения. Так что я считаю, что в регионе существует риск, и мы постоянно ищем способы их уменьшения. Но этого можно достичь только в партнерстве со странами в регионе.

Вопрос: Мой вопрос частично касается того, что задали мои коллеги, но я хотел бы спросить о позиции Соединенных Штатов относительно ТАПИ, и как вы представляете себе обеспечение безопасности трубопровода в Афганистане после вывода международных вооруженных сил? И второй вопрос, что вы думаете о переговорах между Ираном и США, которые в данный момент проходят в Женеве?

Заместитель помощника госсекретаря Розенблюм: Благодарю за оба вопроса. Прежде всего, США поддерживают проект ТАПИ, потому что мы думаем, что он имеет потенциал стать преобразующим проектом для всего региона с точки зрения энергетической безопасности стран и торговых связей. Мы также считаем, что проект будет успешным, только если это делается на коммерчески жизнеспособной основе. Он должен быть коммерческий проект, который будет экономически устойчивым в будущем, и поэтому мы надеемся увидеть больше прогресса в этом аспекте в ближайшие месяцы. И поэтому мы призываем все стороны потенциального проекта ТАПИ пригласить международную энергетическую компанию, которая сможет выступить в качестве руководителя проекта. Так осуществлялись подобные проекты в прошлом, и мы думаем, что это является важным элементом претворения этой идеи в жизнь.

Что касается вашего второго вопроса о переговорах, мы ожидаем провести еще один раунд переговоров с ЕС и P5 + 1 в сентябре, в преддверии министерских встреч Генеральной Ассамблеи ООН. Место проведения все еще не определено. В минувшую пятницу администрация США предприняла дополнительные усилия по оказанию давления на правительство Ирана. В частности, Министерство финансов США и Госдепартамент ввели санкции против ряда компаний и физических лиц, причастных к оказанию помощи ядерной программы в Иране, поддержке терроризма или поддержке Ирана в уклонении от международных санкций. Это не новые санкции, а обозначения существующих санкций, и я бы просто напомнил всем, что мы сделали подобные обозначения уже несколько раз в рамках совместного плана действий. А переговоры со всеми сторонами постоянно продвигались вперед, даже после таких обозначений.

Вопрос: Знаете ли вы, какую-нибудь компанию, которая могла бы стать потенциальным лидером проекта ТАПИ?

Заместитель помощника госсекретаря Розенблюм: Американские компании, которые могли бы стать потенциальным лидером проекта ТАПИ? Ну, Chevron является американской компанией, которая работала в энергетическом секторе Туркменистана дольше всех, поэтому она потенциально может стать лидером, но я думаю, что есть и другие компании тоже.

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Д. Розенблюма перед представителями СМИ (Ашхабад, 18 ноября 2015 г.)

Ашхабад, Туркменистан,
18 ноября 2015 года

Доброе утро! Я очень рад вас видеть. Мне хотелось бы провести этот брифинг на английском языке. Но я понимаю немного по-русски, и поэтому смогу понять ваши вопросы. Я хорошо понимаю, но говорю с трудом.

Я нахожусь на этой неделе в Ашхабаде для участия в нефтегазовой конференции. Я также участвовал и в прошлогодней конференции, некоторые участники мне уже встречались, так как подобные брифинги мы уже проводили. За последние 14 месяцев я уже 5 раз посетил Туркменистан. И я думаю, что это демонстрирует растущее сотрудничество США с Туркменистаном. Еще более яркой иллюстрацией этого является визит Госсекретаря США в Туркменистан две недели назад. Во время сессии «Вопросы-ответы» я буду рад подробнее поговорить о визите Госсекретаря, если у вас будут вопросы.

Во время своего участия в нефтегазовой выставке в Ашхабаде я также планирую встретиться во время своего визита с некоторыми представителями правительства Туркменистана, включая МИД и Министерство энергетики. А также с представителями международных организаций в Туркменистане и внутренние встречи провести в посольстве США. Также мне предоставлена хорошая возможность и в четверг я планирую поехать в Дашогуз, чтобы посмотреть некоторые проекты, которые США осуществляют в этом городе. Всегда, когда я посещаю какую-то страну, я очень рад, если мне предоставляют возможность выехать за пределы столицы. Потому что, даже если взять США, то жизнь в столице не всегда такая, как во всей стране. И сейчас я хотел бы передать слово Вам. Буду рад ответить на Ваши вопросы.

Вопрос – Вы обещали подробнее рассказать о визите Госсекретаря США по странам Центральной Азии. Обсуждались ли во время встреч с лидерами Центральной Азии Джона Керри сценарий на тот случай, если

ситуация в регионе резко ухудшится и пойдет, скажем, по сирийскому варианту или еще что-нибудь в этом роде?

Дэниэл Розенблум – Были обсуждения во время встреч с каждым из лидеров этих пяти стран госсекретаря США Д.Керри по вопросам безопасности и стабильности в этих странах. Также обсуждались обозначенные лидерами этих стран угрозы, которые они видят — угрозы нестабильности то ли со стороны Афганистана, или со стороны экстремистских групп, таких, как ИГИЛ, и эти опасения были открыто высказаны. Во время встречи также обсуждалось – какие меры будут приняты, как можно будет работать с этими угрозами, как на региональном уровне, так и на международном.

Вопрос — Есть ли у вас какая-то информация о том, как складывается ситуация на афгано-туркменской границе?

Дэниэл Розенблум – Мы видели отчеты и информацию, как в прессе, так и в других источниках. И не только за последнее время, но и ранее — за последний год, о некоторых инцидентах на афгано-туркменских границах. И мы слышали об одном инциденте, когда были убиты пограничники туркменские. Мы обсудили эти инциденты с нашими партнерами в Туркменистане, представителями правительства Туркменистана, а также международными организациями. И правительство Туркменистана заявило, что чувствует себя в состоянии гарантировать безопасность туркменской границы и не требует в дополнительной помощи извне.

Я бы хотел отметить, что мы поддерживаем программу, которую осуществляет ОБСЕ здесь в Туркменистане и включает в себя объединенный тренинг, в котором обучаются пограничники, как туркменские, так и афганские. Мы считаем, что это очень хорошая программа и мы рады, что мы ее поддерживаем. Мы также будем искать другие возможности для увеличения потенциала Пограничной службы Туркменистана, если будет такой запрос со стороны наших партнеров.

Вопрос – Продолжая эту тему... США поддерживают газопровод ТАПИ. И тут вновь возникает вопрос о безопасности. А кто даст гарантии безопасности трубопровода, особенно на территории Афганистана?

Дэниэл Розенблум – Конечно, вы не в первый раз слышите с нашей стороны это заявление, что мы поддерживаем проект ТАПИ и считаем, что если он будет реализован, то это будет огромным вкладом в обеспечение энергетической безопасности и поставки энергоресурсов в регионе. Конечно же, это будет ответственностью партнеров по проекту — обеспечить бесперебойную поставку по этому трубопроводу и также включая вопросы обеспечения безопасности...

Я, конечно, не эксперт в области международной энергетики, как некоторые мои коллеги в Госдепартаменте, но есть много примеров подобных проектов в области энергетики, и не только трубопроводов, электролиний и другие структуры, которые проходили через достаточно проблематичные регионы, где безопасность так же была одним из вопросов, которые очень остро стояли на повестке дня. И тем не менее, были найдены пути для того, чтобы обеспечить безопасность этих структур. Такие пути существуют и партнеры в этом проекте — правительства, страны и частные инвесторы, я уверен, смогут найти такие пути и обеспечить безопасность. Это нелегко, но возможно...

Вопрос — Поскольку у моих коллег пока нет вопросов, можно я задам еще один? В свете последних событий во Франции, в свете того, что господин Олланд сказал, проведет переговоры с президентом Обамой и президентом Путиным, подвигнет ли это страны США и Россию к тому, чтобы как-то скоординировать действия против борьбы с терроризмом в Сирии, к сближению позиций в этом вопросе?

Дэниэл Розенблум – По вопросу о Сирии идет постоянная дискуссия между США и Россией, в частности между Госсекретарем США и Министром иностранных дел Лавровым и этот диалог продолжается. И мы постоянно заявляли даже за последние два года, даже когда были трудные времена в наших отношениях с Российской Федерацией. Тем не менее, мы продолжаем разделять, иметь общие интересы в некоторых глобальных вопросах, где наши позиции совпадают. Естественно, что угрозы терроризма и экстремизма даже в свете последних событий показывает, что это одна из таких угроз, которые мы разделяем не только с Россией, но и с другими странами. В таких вопросах для успешного их разрешения нам необходимо объединять свои усилия и я не могу гипотетически предполагать, но там, где у нас есть общие интересы, мы, конечно же, будем сотрудничать.

Вопрос – Можно ли в добавление к вопросу, который прозвучал. Все таки нет более проблематичного района чем Афганистан. Как вы собираетесь обеспечить безопасность. Вот как США заявили: «Мы обеспечим безопасность ТАПИ». Что на каждом метре поставите человека? Ведь это сейсмоопасный район в горах. Ну, это ладно. Но там ведь война. (неразборчиво) Пакистан, Афганистан. Как вы собираетесь обеспечивать безопасность? Я просто как бы поддерживаю вопрос.

Вопрос - Никто не собирается обеспечивать безопасность.

Вопрос – Нет. Так было заявлено, что США берет на себя вопросы безопасности. Это было ранее заявлено с визитом Керри.

Вопрос - Нигде не слышал, чтобы США...

Вопрос (перебивая) – Это есть. В интернете можно найти. В интернете сама видела.

Дэниэл Розенблум – Не нужно верить всему, что вы читаете в интернете.

Вопрос – Я это понимаю, но это было официальное заявление.

Дэниэл Розенблум – Такого официального заявления или такой официальной позиции со стороны Соединенных Штатов не было. Такой официальной позиции по этому вопросу США не высказывали. Вопросы безопасности, как я упоминал ранее, будут в комбинации государств и частных инвесторов. И Соединенные Штаты не является ни тем, ни другим на настоящий момент. Мы просто выражаем нашу политическую поддержку этому проекту. Но фактически в нем не участвуем.

Вопрос – А тогда, в чем смысл этой поддержки если нет возможности обеспечивать вопросы безопасности? Частным компаниям с этим не справится. Какой штат надо набирать.

Вопрос - Частную армию...

Вопрос – Да, частную армию набирать.

Дэниэл Розенблум – Я хотел бы вернуться к тому, что я ранее говорил. Опять же, с такой оговоркой, что я не могу сейчас предоставить полностью историю всех энергетических проектов, но наши эксперты заверили меня, что есть примеры, много примеров существуют, таких проектов, которые проходили по проблематичным территориям. И наши эксперты говорят, что в каждом отдельном случае были найдены способы обеспечения безопасности этих инфраструктур. И эти способы были найдены участниками этих проектов. И мы уверены, что и в этом случае тоже можно найти такие способы. Хотя это не будет ответственностью правительства США.

Вопрос — Приедет ли кто-нибудь из Госдепартамента США на закладку проекта ТАПИ?

Дэниэл Розенблум – Сейчас я не могу ответить. Я не знаю, но думаю, что если открытие будет в этом году, как планирует правительство Туркменистана, то как минимум, в этом будут участвовать представители посольства, если даже никто не приедет с Вашингтона.

Может быть это будет моим шестым визитом, но это, конечно же, шутка.

Вопрос — А вы хотели бы присутствовать?

Дэниэл Розенблум – Мне всегда очень нравится приезжать в Туркменистан. И я был бы очень рад участвовать и в этом мероприятии, но в настоящий момент у меня пока нет таких планов.

Ну, большое спасибо. Благодарю за ваш интерес.

Официальные заявления США в связи с событиями в Туркменистане

Заявления Белого дома

Заявления Государственного департамента США

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ по вопросу свободы вероисповедания в Туркменистане (Вена, 28 октября 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление по вопросу свободы вероисповедания в Туркменистане
Текст выступления политического советника Патрика Коннелла
в Постоянном совете в Вене
28 октября 2010 года

Соединенные Штаты глубоко озабочены известием о том, что 21 октября в Туркменистане был осужден протестантский пастор Ильмурад Нурлиев, а также общим положением в области свободы вероисповедания в Туркменистане. Согласно сообщениям, пастора Нурлиева приговорили к четырем годам тюремного заключения. Американского дипломата, который направился в город Мары, чтобы присутствовать на процессе, не допустили в зал суда в нарушение обязательств ОБСЕ.

Жена пастора Нурлиева и прихожане его церкви категорически отрицают утверждения властей о крупномасштабном мошенничестве со стороны пастора Нурлиева и убеждены, что обвинения сфабрикованы в наказание за религиозную деятельность. Друзья и родные пастора Нурлиева серьезно опасаются за его здоровье, поскольку он страдает диабетом, а суд распорядился подвергнуть его принудительному лечению от наркомании, в которой его обвинили. Пастор Нурлиев – имеющий внуков 45-летний лидер церкви пятидесятников “Свет миру” в Мары. Церковь неоднократно безуспешно пыталась зарегистрироваться, начиная

с 2007 года. В том же году, по сообщениям, пастор Нурлиев без всяких объяснений со стороны властей был занесен в список лиц, которым запрещен выезд из страны.

Мы также отмечаем, что в сентябре член религиозной общины Свидетелей Иеговы Ахмет Худайбергенов, который по религиозным убеждениям отказывается от несения обязательной воинской службы, был приговорен к полутора годам тюремного заключения. По имеющейся у нас информации, он является десятым по счету членом Свидетелей Иеговы, наказанный за отказ от несения воинской службы по религиозным убеждениям. Из них восемь человек отправлены в трудовые лагеря на срок от 18 месяцев до двух лет, а двое других отбывают наказание, не связанное с лишением свободы.

Соединенные Штаты призывают Туркменистан выполнять свои международные обязательства и обязательства в рамках ОБСЕ в отношении соблюдения свободы вероисповедания. Мы призываем правительство пересмотреть дела пастора Нурлиева и г-на Худайбергенова и не допускать, чтобы религиозные группы в Туркменистане становились жертвами враждебного отношения со стороны властей.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Туркменистане (Вена, 16 февраля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о президентских выборах в Туркменистане
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
16 февраля 2012 года

Соединенные Штаты принимают к сведению, что 12 февраля правительство Туркменистана провело президентские выборы, и что президент Гурбангулы Бердымухаммедов был переизбран на этот пост. Мы надеемся на дальнейшее сотрудничество с президентом Бердымухаммедовым и правительством Туркменистана по вопросам, представляющим взаимный интерес.

Мы сожалеем, что не были созданы условия, необходимые для развертывания миссии БДИПЧ по наблюдению за выборами. В своем докладе, опубликованном в декабре 2011 года, Миссия БДИПЧ по оценке потребностей пришла к выводу, что продолжающееся ограничение Туркменистаном основных свобод, его нежелание разрешить подлинную политическую конкуренцию и отсутствие прогресса правительства в приведении правовой базы страны в соответствие с обязательствами ОБСЕ по демократическим выборам лишили БДИПЧ возможности провести наблюдение за выборами и тем самым повысить их эффективность. Мы очень сожалеем по поводу отсутствия конструктивного доклада международных наблюдателей, который мог бы принести пользу, указав пути к прогрессу в развитии демократии в Туркменистане.

Соединенные Штаты высоко оценивают тот факт, что в этом году Туркменистан принял новый закон о политических партиях. Однако пока не будут достигнуты реальные политические реформы, включая уважение к основным свободам собраний, мирных объединений, вероисповедания и самовыражения, будет трудно создать конкурентную среду, необходимую для процветания многопартийной системы. Соединенные Штаты продолжают верить в то, что только через такие демократические реформы могут быть полностью реализованы надежды на построение процветающего будущего для Туркменистана – и устойчивого мира и безопасности в регионе.

Мы призываем правительство Туркменистана придать значимость своей риторической приверженности более плюралистическому обществу путем осуществления дальнейших реформ, которые создадут условия для реальной конкуренции. Соединенные Штаты подтверждают свою готовность поддержать правительство Туркменистана в проведении подобных реформ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о задержании бывшего министра культуры в Туркменистане (Вена, 30 мая 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о задержании бывшего министра культуры в Туркменистане
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
30 мая 2013 года

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены содержанием под стражей без права контакта с внешним миром бывшего министра культуры Туркменистана Гельдымурата Нурмухаммедова. Туркменские власти задержали г-на Нурмухаммедова 4 октября 2012 года, когда он работал над регистрацией инициативной группы по выдвижению кандидатов для участия в парламентских выборах в декабре 2013 года. Как сообщается, он находился под наблюдением в течение нескольких месяцев после того, как высказал критику в адрес правящей Демократической партии в интервью “Радио Свободная Европа/Радио Свобода” (RFE/RL) до президентских выборов 2012 года в Туркменистане. После ареста Нурмухаммедова полиция, согласно сообщениям, оказала давление на двух его братьев, заставив их подписать заявление с утверждением о том, что он пристрастился к наркотикам. Власти перевели Нурмухаммедова в “лечебно-трудовой” центр для наркоманов в городе Теджен, в 125 милях к востоку от Ашхабада, после закрытого “судебного процесса” в Копетдагском районе Ашхабада 6 октября 2012 года.

Правительство Туркменистана не предоставило семье Нурмухаммедова информацию о выдвинутых против него обвинениях, а также не предоставило семье доступа к нему. Отмечая заявленную приверженность правительства Туркменистана соблюдению международных стандартов прав человека, включая обязательства ОБСЕ в отношении справедливого судебного разбирательства и того, что все люди в местах содержания под стражей или лишения свободы имеют право на гуманное обращение и уважение достоинства, присущего каждому человеку, Соединенные Штаты призывают Туркменистан немедленно освободить г-на Нурмухаммедова из-под стражи.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении бывшего министра культуры Туркменистана (Вена, 18 июля 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об освобождении бывшего министра культуры Туркменистана
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
18 июля 2013 года

Правительство Соединенных Штатов приветствует недавнее освобождение экс-министра культуры Туркменистана Гельдымурата Нурмухаммедова. Г-н Нурмухаммедов, который содержался в центре лечения от наркозависимости с момента проведения 5 октября 2012 года закрытого судебного разбирательства, был освобожден из-под стражи 3 июля. Насколько нам известно, он находится дома со своей семьей и в добром здравии.

Считаем положительное решение дела г-на Нурмухаммедова важным и обнадеживающим признаком намерения Туркменистана соблюдать международные стандарты прав человека и обязательства страны перед ОБСЕ. Мы поощряем и поддерживаем продолжающиеся усилия правительства Туркменистана с целью обеспечения соблюдения основных свобод и верховенства права, которые по-прежнему необходимы для построения безопасного и процветающего будущего для всех граждан страны.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по вопросу о соблюдении прав в Туркменистане и Беларуси (Вена, 3 октября 2014 г.)

Миссия США при ОБСЕ
Выступление главы делегации США Брайана Этвуда
Совещание по рассмотрению выполнения обязательств в области человеческого измерения ОБСЕ
Варшава (Польша)
3 октября 2014 года
Заключительное расширенное пленарное заседание:
прочие вопросы

Последние несколько лет Соединенные Штаты используют этот пункт повестки дня для обсуждения выполнения рекомендаций по итогам миссий по установлению фактов, проведенных в результате применения Московского механизма в отношении Туркменистана и Беларуси. Поскольку проблемы, вызвавшие применение Механизма, еще не устранены, моя делегация будет вновь поднимать эти серьезные вопросы. Мы будем продолжать следить за выполнением рекомендаций, и призываем ОБСЕ по-прежнему вести активный диалог по этим проблемам, пока они не будут решены.

В отношении Туркменистана Московский механизм был применен в 2003 году после нескольких сотен арестов и показательных процессов, связанных с предполагаемой попыткой государственного переворота в ноябре 2002 года. Более десяти лет спустя многие из лиц, арестованных в то время – а также другие граждане, лишённые свободы по другим основаниям, – исчезли в пенитенциарной системе. Есть более 60 хорошо задокументированных случаев таких исчезновений и многочисленные сообщения о пытках и жестоком обращении. В других случаях семьи не имеют никакой информации о местонахождении заключенных, их здоровье или даже о том, живы ли они. Туркменистан, как государство-участник ОБСЕ, взял на себя обязательство «обеспечить, чтобы со всеми лицами, содержащимися под стражей или в заключении, обращались гуманно и с уважением достоинства, присущего человеческой личности», и «соблюдать принятые ООН Минимальные стандартные правила обращения с заключенными, а также принятый ООН Кодекс поведения должностных лиц правоохранительных органов». На прошлой неделе мы заслушали сообщения об ужасных условиях в тюрьмах Туркменистана, в частности, в тюрьме «Овадан-депе». Призываем правительство Туркменистана сотрудничать с ОБСЕ и устранить серьезные недостатки в правоохранительных органах и пенитенциарных учреждениях страны.

Почти три с половиной года прошло с момента применения Московского механизма в отношении Беларуси в связи с репрессиями после выборов декабря 2010 года. Впоследствии докладчики ОБСЕ опубликовали подробный доклад, предназначенный для оказания помощи Беларуси в выполнении обязательств страны в рамках ОБСЕ в области человеческого измерения. Большинство рекомендаций доклада остаются невыполненными. Призываем правительство Беларуси пересмотреть рекомендации и принять меры, которые гарантировали бы соблюдение прав человека, основных свобод, верховенства закона, демократических норм и практики. Мы были рады видеть правозащитника Алеся Беляцкого на СРВЧИ в этом году. Тем не менее, мы снова призываем правительство Беларуси немедленно и безоговорочно освободить всех политических заключенных и обеспечить, чтобы их гражданские и политические права были полностью гарантированы. Призываем Беларусь отменить статью 193.1 Уголовного кодекса, предусматривающую уголовную ответственность за проведение публичных мероприятий без официального разрешения.

Наконец, моя делегация снова подчеркивает важность постоянной оценки того, как набор инструментов ОБСЕ, включающий Московский механизм, может укрепляться и эффективно применяться для преодоления сохраняющихся проблем, а также новых ситуаций, вызывающих озабоченность.

Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении в Туркменистане восьми Свидетелей Иеговы (Вена, 6 ноября 2014 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного Совета в Вене
6 ноября 2014 г.

Освобождение Туркменистаном восьми Свидетелей Иеговы

Соединенные Штаты приветствуют освобождение Туркменистаном в октябре восьми Свидетелей Иеговы, в том числе заключенных в тюрьму за отказ от воинской службы по убеждениям совести. Надеемся на дальнейший прогресс в Туркменистане в отношении осуществления права на свободу мысли, совести и религии, а также на выполнение Туркменистаном своих обязательств по человеческому измерению ОБСЕ.

Благодарю вас, г-н председатель.

Другое

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Туркменистана (Вашингтон, 25 октября 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря
25 октября 2010 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ХИЛЛАРИ КЛИНТОН
День независимости Республики Туркменистан

От имени президента Обама и народа Соединенных Штатов, я поздравляю народ Туркменистана с празднованием 19-летия независимости 27 октября этого года.

Соединенные Штаты и Туркменистан приложили немало усилий для улучшения отношений на протяжении последнего года. Первые ежегодные двусторонние консультации между нашими странами, прошедшие в июне этого года в Ашхабаде, подчеркивают наше взаимное желание наладить долгосрочное партнерство. Мы работаем сообща по вопросам общего интереса, а также стремимся продвигать мир и безопасность в регионе, расширять наши экономические отношения, и укреплять демократические институты и уважение прав человека.

В эту годовщину, я вновь подтверждаю приверженность Соединенных Штатов продолжать укрепление наших отношений. Я желаю всему народу Туркменистана счастливому Дню независимости и процветания в грядущем году.

**Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон
по случаю Дня независимости Туркменистана
(Вашингтон, 25 октября 2012 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

25 октября 2012 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ХИЛЛАРИ КЛИНТОН

День независимости Республики Туркменистан

От имени президента Обама и народа Соединенных Штатов направляю наилучшие пожелания народу Туркменистана по случаю празднования 27 октября двадцать первой годовщины независимости вашей страны.

Правительства Соединенных Штатов и Туркменистана проявили обоюдную глубокую заинтересованность в развитии двусторонних отношений между нашими странами. Соединенные Штаты Америки высоко ценят сотрудничество с Туркменистаном и работу по укреплению стабильности, дальнейшей интеграции и процветания в регионе. Мы работаем над расширением экономических и торговых связей, построением демократических институтов и обеспечением защиты прав человека.

В День независимости я желаю народу Туркменистана счастья, мира и процветания на многие годы.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Туркменистана
(Вашингтон, 22 октября 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

22 октября 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Туркменистана

От имени президента Обама и народа Соединенных Штатов я выражаю наилучшие пожелания народу Туркменистана, который 27 октября празднует 22-ю годовщину независимости своей страны.

Соединенные Штаты и правительство Туркменистана работают вместе над построением более прочного мира и стабильности в регионе. Соединенные Штаты продолжают тесное сотрудничество с правительством Туркменистана для реализации общих целей – от расширения двусторонней торговли и инвестиций до стимулирования гуманитарных обменов.

В этот торжественный день мы вместе с Туркменистаном гордимся его достижениями и надеемся на укрепление нашего сотрудничества в ближайшие годы.

Я направляю народу Туркменистана наши наилучшие пожелания мирного, успешного и процветающего будущего.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Туркменистана
(Вашингтон, 24 октября 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

24 октября 2014 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Туркменистана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Туркменистана, который 27 октября празднует 23-ю годовщину независимости своей страны.

Когда Туркменистан в 1991 году объявил о своей независимости Соединенные Штаты праздновали свои достижения. Позже в том году, когда бывшие в прошлом республики СССР объявили о своей независимости, президент Джордж Буш-старший заявил, что “теперь наша задача – привлечь эти новые государства в процесс поддержания мира и построения более процветающего будущего.”

Двадцать три года спустя, наши две нации работают вместе, чтобы построить более мирный и стабильный регион. Мы будем продолжать тесно сотрудничать с Вами на основе общих целей – расширение торговли и деловых связей, во имя продвижения профессиональных, культурных и образовательных обменов.

Я посылаю народу Туркменистана наилучшие пожелания мира, прогресса и процветания.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Туркменистана
(Вашингтон, 23 октября 2015 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

23 октября 2015 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Туркменистана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Туркменистана с 24-ой годовщиной независимости вашей страны.

С того знаменательного дня обретения независимости Соединенные Штаты с удовольствием тесно сотрудничают с Туркменистаном по широкому кругу вопросов, включая региональную стабильность, энергетическую безопасность, образование и экономическое развитие в самых разных его аспектах.

Наша приверженность к нашим будущим отношениям символизируется заложением в этом месяце фундаментов нового комплекса зданий посольства и американской школы. Мы также приветствуем открытие первого университета в стране с обучением на английском языке, куда мы направили работать американского преподавателя.

В наступающем году мы надеемся сформировать новые связи, обменяться идеями, и найти свежие решения наших общих проблем. Мы также вновь подтверждаем нашу приверженность независимости Туркменистана, его суверенитету, территориальной целостности, а также надеемся на совместную работу по продвижению всеобщих прав человека, эффективного управления и гражданского общества в Туркменистане.

Я желаю народу Туркменистана мирного и благополучного года. Garaşsyzlyk günüňiz gutly bolsun!

9.10. США И УЗБЕКИСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Узбекистаном

Совместные выступления официальных лиц США и Узбекистана

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Министра иностранных дел Узбекистана А. Камилова (Вашингтон, 12 марта 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

2013/0273

ВЫСТУПЛЕНИЯ

Государственного секретаря Джона Керри

и Министра иностранных дел Узбекистана Абдулазиза Камилова

перед началом их встречи

12 марта 2013 года

Зал договоров

Вашингтон

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Доброе утро. С огромным удовольствием, я приветствую сегодня Его Превосходительство, Министра иностранных дел Узбекистана Абдулазиза Камилова. У нас будет возможность обсудить наши важные отношения по вопросам безопасности и помощи. Узбекистан обеспечивает очень и очень важную поддержку в связи с распределительной сетью помощи Афганистану, а также, к счастью, участвует в очень важных проектах по строительству инфраструктуры, железной дороги в Афганистан, и существенному обеспечению электроэнергии. Кроме того, у нас есть и другие вопросы для обсуждения, такие как права человека и другие. Мы рады приветствовать Его Превосходительство здесь и благодарим его за значимое сотрудничество.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ КАМИЛОВ: Благодарю Вас. Господин Госсекретарь, прежде всего, от имени делегации Узбекистана, я хотел бы поблагодарить вас за теплый прием. Сегодня, в ходе наших переговоров, мы обменяемся мнениями о состоянии наших двусторонних отношений и сотрудничества в политической, экономической и гуманитарной сферах. Конечно, мы также коснемся и проблемы Афганистана. У нас очень тесное сотрудничество с Соединенными Штатами, и мы продолжим это сотрудничество для обеспечения мира и стабильности в Афганистане и в регионе Центральной Азии. Такова наша повестка дня, и, конечно, у нас есть много о чем поговорить. Большое спасибо.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЕРРИ: Огромное спасибо. Благодарю Вас, господин Министр.

Выступления официальных лиц США

Выступление Государственного секретаря США Х. Клинтон на заводе GM (Ташкент, 23 октября 2011 г.)

Речь

Хиллэри Родхэм Клинтон

Министра иностранных дел

Завод GM

Ташкент, Узбекистан

23 октября 2011 года

Пожалуйста, садитесь, добрый день. Спасибо всем участникам и за экскурсию по этому впечатляющему, великолепному, новому заводу. Мне очень приятно находиться здесь вместе с министром иностранных дел г-ном Ганиевым, а также хочу поблагодарить г-на Рос Пулофа, председателя партнерской компании GM и Юргена Спенделя, генерального директора GM, и всех высокопоставленных гостей. Также я хотела бы выразить благодарность Американской торговой палате в Ташкенте и Узбекско-Американской торговой палате в Вашингтоне, за всю работу по продвижению торгово-экономических связей между нашими странами.

Этот завод является совместным предприятием с новейшими и самыми продвинутыми технологиями. Это сотрудничество между узбекской и американской компаниями, который будет служить символом нашей дружбы и сотрудничества. Мы уделяем приоритетное внимание совместным предприятиям, наподобие такого завода. Он был совместно спроектирован узбекскими и американскими инженерами и архитекторами. Он был построен с учетом всех экологических требований, без какого-либо ущерба местному населению. На самом деле, технология по очистке воды GM обеспечит более чистую воду на выходе из завода, чем на входе.

Глобальные процессы производства GM будут выполняться узбекскими квалифицированными кадрами, с использованием компонентов местного производства, что обеспечит дополнительные выше 1 000 рабочие места. Использование американских аппаратов и технологий, а также доходы от производства свыше 225 000 новых двигателей также обеспечат рабочие места в США для американцев.

Присутствие GM в Узбекистане вносит вклад в построение более тесных экономических связей между нашими странами и странами Южной и Центральной Азии. Сегодня, с большой честью, я хочу сообщить, что министерства иностранных дел США и некоммерческая организация «CRDF Global» начинают Программу технологического предпринимательства в Центральной Азии. Эта программа поможет подготовить следующее поколение предпринимателей Узбекистана, и будет продвигать культуру технологического развития в стране и по региону. Восемь предпринимателей получат призы в сумме по 20 000 долларов США, а один из восьми будет отобран для поездки в Силиконовую Долину и встречи с потенциальными инвесторами, а также продвижения своих технологий на рынке.

Это самое подходящее место для начала такой программы, так как Узбекистан гордится историей в области науки и инноваций. Большое количество ученых и мыслителей родились и работали в этом регионе, включая отца алгебры, а среди вашей молодежи много талантливых и энергичных людей. Предпринимательство является основной ценностью нашей страны, и мы хотим поддерживать его и в Узбекистане. Мы считаем, что для получения большей выгоды от глобального рынка, Узбекистану необходимо продолжать реформы в области верховенства закона, демократии и прав человека. И мне бы хотелось поздравить GM Узбекистан с номинацией в качестве финалиста на получение награды 2011 года министерства иностранных дел США за корпоративное мастерство.

Большое спасибо за превосходное партнерство, и я с нетерпением буду ждать новостей о результатах вашей деятельности. Спасибо. (аплодисменты.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на Американско-узбекском бизнес-форуме (Вашингтон, 7 июля 2010 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США, Бюро по делам Южной и Центральной Азии, Роберта Блейка мл. на Американско-узбекском бизнес-форуме

Текст речи, подготовленной для выступления

Посольство Республики Узбекистан

Вашингтон, округ Колумбия

7 июля 2010 г.

Посол Нематов, заместитель министра внешнеэкономических связей, инвестиций и торговли Туляганов, г-н Харри Юстас, дамы и господа! Для меня большая честь принимать участие в проводимом сегодня Американско-узбекском бизнес-форуме.

Когда в декабре прошлого года я встретился с министром иностранных дел Республики Узбекистан Норовым на первой сессии ежегодных двусторонних консультаций между США и Узбекистаном, мы определили один из главных приоритетов, а именно, содействие расширению торговли и инвестиций между нашими двумя странами.

Впоследствии Узбекистан предпринял шаги, показывающие готовность к деловому сотрудничеству. Ранее в этом году в Узбекистане состоялось ежегодное совещание Азиатского банка развития, а также в Ташкенте прошло заседание Рабочей группы по Рамочному соглашению о торговле и инвестициях между США и государствами Центральной Азии. Оба эти события позволили выявить потенциал Узбекистана, а также Центральноазиатского региона в целом, как связующего звена между Востоком и Западом, Севером и Югом, как это было во времена исторического Шелкового пути.

Администрация президента Обамы придает первостепенное значение налаживанию партнерских отношений в Центральной Азии, которые помогли бы Центральноазиатскому региону стать новым торговым путем и местом для обмена идеями.

Как помощник госсекретаря по делам Южной и Центральной Азии я придаю приоритетное значение глубокому двустороннему сотрудничеству с каждым государством Центральной Азии, а также сотрудничеству в целях укрепления мира, демократии, экономической стабильности и устойчивого роста во всем регионе, и в целях поддержки международных усилий по стабилизации ситуации в Афганистане.

Частный сектор играет важную роль в наших усилиях по достижению этих целей посредством торговли и инвестиций. Как подчеркнул президент Обама, мы сделаем все возможное, чтобы помочь американским компаниям расширить возможности для экспорта и ведения своего бизнеса за рубежом. При наличии достаточного интереса со стороны частного сектора, я надеюсь включить в состав делегации специалистов по торговле и инвестициям в рамках ежегодных двусторонних консультаций, которые мы планируем провести в Ташкенте зимой следующего года.

Узбекистан уже играет жизненно важную роль в осуществлении международных усилий по борьбе с воинствующими экстремистами в Афганистане. Республика обеспечивает Афганистан столь необходимой электроэнергией, реализовывает инфраструктурные проекты в Афганистане, такие, как строительство железной дороги в Мазари-Шарифе, а также оказывает содействие в транспортировке невоенных грузов в Афганистан через "Северную сеть поставок".

Действительно, "Северная сеть поставок" имеет потенциал для развития транспортной инфраструктуры и расширения торговых маршрутов, связывающих Центральную Азию с растущими рынками сбыта в Южной Азии, который принесет долгосрочные экономические выгоды.

Узбекистан успешно преодолел глобальный экономический спад и сохраняет стабильный рост экономики. Рост экономики Узбекистана достиг 9% в 2008 году и 8,1% в 2009 году. С момента обретения Узбекистаном независимости американские компании инвестировали в экономику Узбекистана порядка 500 миллионов долларов США. И я полагаю, что имеются возможности для гораздо большего.

Сегодня вы сможете обсудить возможности для делового сотрудничества в разных секторах, включая нефтегазовую отрасль, сектор энергетики, химическую промышленность, автомобильную промышленность, фармацевтическую промышленность, а также производство и рынок строительных материалов.

Как многие из вас знают, Узбекистан богат природными ресурсами и проявляет большую заинтересованность в подготовке собственных научно-технических специалистов в обрабатывающей отрасли промышленности. При финансовой поддержке Азиатского банка развития и других организаций осуществляются крупные инфраструктурные проекты, как например, строительство новой магистрали "Восток-Запад".

Правительство Республики Узбекистан проявило приветствуемые инициативы, такие, как создание Свободной индустриально-экономической зоны в Навои, которая является одной из тем сегодняшних обсуждений. Этот амбициозный проект реализуется на самом краю пустыни. Но вместе с межконтинентальным транспортно-логистическим центром под управлением южнокорейской авиакомпании "Korean Air" ("Корейан Эйр"), который уже приносит доход, данный проект воплощает в себе видение новых связей, объединяющих географическое положение Центральной Азии, современные технологии и рыночный потенциал.

Не так давно посол США в Узбекистане совершил с совместную с послом США в Южной Корее поездку в Навои, где они были проинформированы о возможностях сотрудничества с участием американских, корейских и узбекских деловых партнеров. Послы покинули Навои под впечатлением от увиденного. Сегодняшний форум подчеркивает приверженность США и Узбекистана укреплению деловых связей, и я рассчитываю на успешный результат.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в Американско-узбекской торговой палате (Ташкент, 17 августа 2012 г.)

Государственный департамент США

Выступление помощника госсекретаря Роберта Блейка-младшего,

Бюро по делам Южной и Центральной Азии

Ташкент, Узбекистан

17 августа 2012 года

Выступление в Американско-узбекской торговой палате

Уважаемые заместитель премьер-министра Азимов, министр Ганиев, министр Камилов, председатель Американско-узбекской торговой палаты Кэролин Лэм, члены Американско-узбекской торговой палаты в Америке, члены делегации деловых кругов, дамы и господа! Хочу выразить благодарность Американско-узбекской торговой палате за организацию визита делегации представителей деловых кругов и за финансовую

поддержку этого бизнес-форума совместно с Министерством внешних экономических связей, инвестиций и торговли.

Вчера мы с министром иностранных дел Камиловым выступили сопредседателями очень продуктивной сессии наших третьих Ежегодных двусторонних консультаций. Заместитель премьер-министра Азимов и министр Ганиев оказали нам большую честь, возглавив сегмент наших переговоров, посвященный экономическому измерению. Я передал приветствие от госсекретаря Хиллари Клинтон и подчеркнул, что в этом году США и Узбекистан отметили 20 лет дипломатических отношений. Последний год ознаменовался рядом визитов на высоком уровне и взаимодействием между США и Узбекистаном, включая визиты госсекретаря Клинтон, первого заместителя госсекретаря Уильяма Бернса и делегации из семи членов Конгресса, возглавляемой членом Палаты представителей Дэнни Бертоном. Одной из тем, которые обсуждались на всех этих встречах, является наше соглашение, направленное на повышение уровня двусторонней торговли и инвестиций.

Узбекистан имеет огромный потенциал для дальнейшего развития экономики, в том числе увеличения объема инвестиций США. Число представителей американских компаний мирового класса, находящихся сегодня здесь, показывает высокий уровень заинтересованности в ведении бизнеса здесь, в Узбекистане. Многие из этих компаний имеют давние, процветающие коммерческие отношения с Узбекистаном. Case New Holland производит сельскохозяйственное оборудование в Ташкенте в течение 15 лет. NUKEM работает в стране на протяжении 20 лет. Boeing поставляет самолеты и предоставляет техническое обучение Uzbekistan Airways с 1995 года, и благодаря поставке компанией самолета Boeing 787 Dreamliner в 2016 году станет возможным прямое авиасообщение между Узбекистаном и Соединенными Штатами.

Рад слышать, что Lockheed Martin и узбекское правительство объявляют о договоренности о продолжении переговоров по программе управления воздушным движением.

В дополнение к инвестированию в Узбекистан, американские компании стремятся быть ответственными членами общества. Фирма General Motors установила особенно высокие стандарты своей экологической, социальной и трудовой практикой. В прошлом году филиал этой компании GM Uzbekistan был финалистом премии Государственного секретаря по корпоративному отличию. Это означает, что он является одним из мировых лидеров с точки зрения корпоративной социальной ответственности.

Экономическое развитие всего региона Центральной Азии является важным приоритетом США. Его значение признается международным сообществом, и такие организации, как Всемирный банк и Азиатский банк развития финансируют проекты, направленные на активизацию торговых маршрутов Шелкового пути. Агентство США по международному развитию (USAID) осуществляет Программу регионального экономического сотрудничества для развития торговли и сотрудничества. Узбекистану, как центру Центральной Азии, предстоит сыграть жизненно важную роль в этом развитии, и он получит большую пользу от расширения региональной торговли и инвестиций. Узбекистан уже является ключевой составляющей экономического развития в Афганистане, поставляя электроэнергию в Кабул и поддерживая столь необходимые инфраструктурные проекты, такие как железнодорожная линия от Хайратона до Мазари-Шарифа.

Тем не менее многое еще предстоит сделать для того, чтобы американо-узбекские инвестиции и торговля полностью реализовали свой потенциал. Мы обсудили некоторые из этих важных вопросов вчера в ходе сессии Экономического измерения наших Ежегодных двусторонних консультаций. Я рад, что узбекское правительство взяло на себя обязательство продолжать работать с нами над решением некоторых из проблем, на которых я остановлюсь через минуту. Хорошей новостью является то, что расширение торговли отвечает интересам обеих стран, и мы видим светлое будущее для граждан наших государств по мере расширения сотрудничества.

США решительно поддерживают усилия Узбекистана по продвижению реформ, которые ускорят экономический рост. Заместитель премьер-министра рассказал о многих важных реформах, которые будут проводиться. Сотрудники Офиса торгового представителя США и других учреждений, ведающих вопросами торговли, находятся здесь сегодня для изучения имеющихся возможностей. Соединенные Штаты имеют большой опыт оказания помощи частным инвестициям и торговле в Узбекистане через Экспортно-импортный банк, USAID и Корпорацию зарубежных частных инвестиций.

Мы также ищем творческие способы улучшения инвестиционного климата. В рамках нашего двустороннего Научно-технического соглашения, например, сотрудничество в области исследований помогло Узбекистану увеличить стоимость его экспорта сельскохозяйственной продукции. Мы стремимся расширить это сотрудничество и способствовать внедрению инноваций во всех секторах экономики.

Я как помощник госсекретаря регулярно встречаюсь с американскими инвесторами, ищущими новые возможности в регионе, и постоянно слышу о том, что Узбекистан имеет огромный потенциал как объект для инвестиций; однако, чтобы полностью реализовать свой экономический потенциал, он должен решить хронические проблемы в области делового и инвестиционного климата.

Мы говорили вчера о том, что задержки в конвертации валюты не позволяют производителям импортировать сырье, необходимое им для производства готовой продукции, и проблема может усугубляться сложными и неопределенными таможенными процедурами. Предприниматели сталкиваются с этими вопросами, оперируя в несколько неясной нормативно-правовой среде.

Расширение диалога между государством, частным бизнесом и иностранными инвесторами будет первым шагом на пути выявления проблем и разработки и принятия реформ, которые позволят предпринимателям преуспеть, в то же время удовлетворяя потребности правительства. Наши друзья в правительстве Узбекистана приветствуют такой диалог. Узбекистан также должен продолжать реформы для укрепления верховенства закона, включая защиту прав интеллектуальной собственности и борьбу с коррупцией, с тем чтобы все предприятия могли работать под одним прозрачным набором правил. Как заявила госсекретарь Клинтон, говоря о ситуации в Камбодже, справедливые трудовые стандарты во всем мире могут также стимулировать экономический рост и расширить круг процветания.

Я уверен, что прогресс в этих вопросах приведет к осязаемым результатам благодаря росту американских инвестиций и расширению двусторонней торговли. Соединенные Штаты будут продолжать работать в тесном сотрудничестве с правительством Узбекистана и деловыми кругами обеих сторон, чтобы Узбекистан утвердился как краеугольный камень экономического развития в регионе. Мы также рады видеть, что такие организации, как Американо-узбекская торговая палата, Американская торговая палата и Торгово-промышленная палата Узбекистана взаимодействуют с государственными и частными предприятиями в экономических вопросах. Каждый участник высказывает в беседах свою уникальную, ценную точку зрения, и я надеюсь, что мы все сможем расширить наше сотрудничество в будущем.

Такие мероприятия, как сегодняшний Деловой форум, предоставляют прекрасную возможность начать разговор о том, как продвигать вперед наши экономические отношения. Поэтому я хочу еще раз выразить глубокую благодарность нашим сегодняшним хозяевам за все их усилия по организации форума. Хочу пожелать всем вам успехов в вашей работе и заверить вас, что правительство США будет всецело поддерживать ваши усилия по расширению торговли и инвестиций между Соединенными Штатами и Узбекистаном. Большое спасибо.

Пресс-конференция посла США в Узбекистане П. Спратлен (Ташкент, 12 февраля 2016 г.)

Посол США в Узбекистане, Памела Спратлен: Прежде всего, я хотела бы всех поблагодарить за то, что пришли сегодня. Я рада приветствовать вас на первом пресс-мероприятии 2016 года.

Сегодня здесь присутствуют представители нескольких различных изданий, и я постараюсь ответить на некоторые из вопросов, которые вы поднимали, и если у вас будут другие вопросы, то, безусловно, они также приветствуются.

Первое, что я хотела бы сказать это то, что как многие из вас знают, ежегодные двусторонние консультации проходят каждый год в течение нескольких лет. И проводятся эти консультации потому, что они дают нам возможность собрать вместе экспертов и официальных лиц наших двух правительств - правительства США и правительства Узбекистана – для диалога по широкому кругу вопросов.

Как вы знаете, мы чередуем места проведения консультаций с Узбекистаном. Последний раунд ежегодных двусторонних консультаций проходил в Ташкенте в декабре 2014 г. И вот недавно была очередь США выступить в роли принимающей стороны, что мы и сделали 19 января.

Эти консультации проводятся в духе дипломатии. Дипломатия, как неоднократно говорил Президент Обама, является чрезвычайно важной и он очень гордится своими усилиями, направленными на решение через дипломатию международных проблем, которые касаются Соединенных Штатов.

Верно также и то, что в любых двусторонних отношениях существуют как вызовы, так и возможности, и консультации, или «АВС» как мы сокращенно их называем, являются одним из путей вести диалог по обоим этим направлениям. Этот вопрос вызовов и возможностей является одним из пунктов, отмеченных помощником госсекретаря Бисвал, когда она дала пресс-конференцию в 2014 году с участием некоторых из тех же журналистов, которые сидят вокруг стола сегодня.

Относительно глав делегаций, могу сказать, что узбекскую делегацию возглавлял министр иностранных дел Узбекистана Камилов, а американскую сторону возглавляла помощник госсекретаря Ниша Десаи Бисвал.

Обе стороны были представлены многими должностными лицами высокого уровня, из которых состояли делегации. Узбекская делегация включала посла Гулямова, а я была в составе нашей делегации.

Я бы хотела поблагодарить министра иностранных дел Камилова и его команду за то, что проделали такой долгий путь в зимнее время. Я думаю, что они едва избежали шторм, который пришелся на дни проведения этих консультаций.

Переговоры были успешными и еще раз показали, что прочность узбекско-американских отношений развивается в правильном направлении и что этот визит для участия на ежегодных двусторонних консультациях увенчал ряд успешных встреч на высоком уровне между нашими правительствами. В прошлом году были около шести основных встреч на высоком уровне, и мы проводили пресс-конференции после некоторых из них, которые, как я думаю, помнят многие из вас.

Как вы знаете, кульминационным событием 2015 года стал визит в Самарканд госсекретаря Джона Керри, не только для двусторонней встречи с президентом Каримовым, но и для встречи с министрами иностранных дел других стран Центральной Азии в рамках первого заседания в формате C5+1.

На двусторонних консультациях мы конкретно обсудили широкий круг вопросов, охватывающих все аспекты наших отношений с Узбекистаном, но они были сгруппированы по четырем основным направлениям.

Это включало в себя политическое измерение, экономические вопросы, вопросы безопасности, и то, что мы стали называть «человеческим измерением», который включает в себя такие темы, как образование, культурные обмены, здравоохранение, демократизация, права человека.

В политическом измерении, наше обсуждение включало вопросы важности наших двусторонних взаимодействий на высоком уровне и необходимость их продолжения в 2016 году.

У нас была возможность подчеркнуть нашу поддержку суверенитета, независимости и территориальной целостности Республики Узбекистан.

Мы также обсудили потенциал для дальнейшего двустороннего и регионального сотрудничества с целью решения возникающих проблем и использования имеющихся возможностей.

Касательно экономических вопросов и вопросов развития, мы обсуждали двустороннюю торговлю и инвестиции и пути повышения привлекательности Узбекистана для американских компаний и инвесторов.

В сфере безопасности, мы говорили об Узбекистане как о ключевом партнере в оказании содействия обеспечению стабильности в Афганистане и в Центральной Азии в целом.

Мы сотрудничаем по вопросам безопасности границ, по вопросам контроля над торговлей стратегическими товарами и борьбы с наркоторговлей.

Мы подчеркнули необходимость комплексного подхода для предотвращения распространения терроризма.

Что касается человеческого измерения, у нас был очень откровенные обсуждения в духе взаимного уважения по широкому спектру вопросов.

Мы говорили о нашем желании сотрудничать с правительством Узбекистана в сфере преподавания английского языка и подготовки специалистов, а также в сфере расширения возможностей для получения образования в Соединенных Штатах.

Касательно научно-технического сотрудничества, мы обсуждали работу Совместного узбекско-американского комитета по науке и технологии и обсудили работу Агентства США по международному развитию в области здравоохранения, особенно в борьбе с туберкулезом.

В вопросе безопасности, я лишь хотела бы также отметить, что есть огромный интерес здесь и во всем мире относительно глобальной борьбы против ИГИЛ. Это многогранная борьба, которая вбирает в себя не только военные действия.

Наша цель - подавить попытки ИГИЛ по созданию сетей по всему миру, отрезать пути финансирования ИГИЛ, и разоблачить пропаганду ИГИЛ.

Мы считаем, что каждая страна может сыграть свою роль в этих общих усилиях, и мы продолжаем вести диалог со всеми нашими партнерами в Центральной Азии и за ее пределами о потенциальной роли, которые они могли бы играть в этой глобальной борьбе.

Были некоторые другие вопросы, о которых мы вели разговор. Я думаю, что эти вопросы отчасти выходят за рамки этой пресс-конференции, и я бы сказала, что перечислила основные контуры того, что мы обсуждали. Важно то, что консультации дали нам основание полагать, как мне кажется, что будет очень плодотворный год в нашем дипломатическом взаимодействии в 2016 году.

На этом, я закончу свое вступительное заявление. Благодарю за внимание, а теперь я готова ответить на ваши вопросы.

Скажу лишь еще одно. В целом, отношения между Соединенными Штатами и Узбекистаном является прочными и консультации дали нам возможность поговорить о том, как мы можем продолжать расширять это сотрудничество по широкому кругу вопросов.

Юрий Черногаев, anhog.uz: Во-первых, большое спасибо, что вы встретились с нами, потому что 2016 год это во многом год, в котором я например как журналист, который знает откуда здесь ноги растут, просто не вижу как пойдет ситуация. И потом всем узбекским гражданам очень важно, как мы в этом 2016 году будем жить. А как мы будем жить здесь, безопасно, небезопасно, богато, небогато, во многом зависит от Соединенных Штатов. Поэтому, спасибо, что вы согласились с нами встретиться и будете отвечать на наши вопросы.

А первый вопрос мой такой, каковы конкретные интересы американского бизнеса в Узбекистане и в каких сферах мы можем рассчитывать на первоочередное сотрудничество: в текстиле, в горнодобывающей промышленности, в электронике и так далее. Это мой только первый вопрос, извините. Потом еще будут!

И конкретные примеры госпожа посол, если можно, и цифры!

Посол США в Узбекистане, Памела Спратлен: Первое, что я хотела бы сказать это то, что, конечно, экономические вопросы сегодня вызывают большую озабоченность для всех в мире. Мир испытывает сильное

экономическое давление, особенно в этом регионе в то время когда цены на сырьевые товары, в частности, снизились по сравнению с прежними ценами.

В целом, сами Соединенные Штаты, когда президент Обама впервые вступил в должность, Соединенные Штаты испытывали серьезные экономические проблемы и в течение последних восьми лет многое было сделано, чтобы попытаться улучшить занятость и попытаться создать возможности для бизнеса. Единственная причина, почему я упомянула это, говоря на примере Соединенных Штатов, в том, что лучший способ решить экономическую проблему или сделать каждого богаче, необходимо иметь динамичный частный сектор, который способен конкурировать на различных рынках. Мы надеемся, что одним из этих рынков будет Узбекистан.

Я хотела бы сказать, что Узбекистан является страной с населением в 30 миллионов человек с очень сильным человеческим потенциалом, страной, которой очень повезло иметь огромные природные ресурсы и страной, которая, как я думаю, заинтересована в расширении роли частного сектора и предпринимательства, особенно в сфере укрепления экспорта и экономики, основанной на высоких технологиях. И как известно, высокие технологии это тот сектор, в котором Соединенные Штаты имеют лидирующие позиции.

Что касается конкретных интересов американских компаний – очевидно, что здесь присутствуют намного меньше компаний, чем я хотела бы видеть, но решение в какую страну приходить принимают сами американские компании, а не правительство США.

Есть некоторые очень известные бренды США, которые присутствуют здесь в Узбекистане - СП с GM является одним из образцовых примеров присутствия американского бизнеса, и конечно же компания Coca-Cola. Есть и другие компании США, которые имеют различные формы отношений к этому рынку. Среди них можно назвать такие компании, как «Мерк», которая работает в фармацевтической промышленности, которая является той промышленностью, как я думаю, которую правительство Узбекистана хотело бы активно развивать.

Мы, конечно, были рады видеть более 10 компаний, которые пришли в Узбекистан в рамках Международного инвестиционного форума в ноябре прошлого года, который проходил здесь под эгидой экономического блока правительства Узбекистана. Я думаю, что всегда будут компании США, которые будут заинтересованы в данном конкретном регионе мира, но я бы сказала, что было бы больше компаний здесь, если бы некоторые вещи были облегчены для американских компаний.

Я не буду останавливаться на отдельных вопросах частного характера, которые как я думаю, представляют озабоченность для американских инвесторов, но скажу, что каждый год, правительство США публикует Отчет об инвестиционном климате, который дает обзор о том, как легко или трудно быть инвестором в той или иной стране. У нас есть такой отчет и об Узбекистане. Мы будем рады предоставить вам этот отчет как журналистам, если вы хотите ознакомиться с ним.

Я хотела бы также сказать, что у нас были очень хорошие обсуждения с г-ном Ганиевым, который является Министром по внешнеэкономическим связям, инвестиции и торговле. В прошлом году состоялся визит г-на Аруна Кумара, который является очень высокопоставленным чиновником в Департаменте торговли США, и его встречи дали возможность нам поговорить о различных вопросах, которые волнуют наши компании, заинтересованные в работе на этом рынке.

Также, мы принимаем участие в работе Американской торговой палаты, где мы представлены в Совете директоров, и эта торговая палата служит площадкой, где наши компании ведут диалог с узбекскими компаниями, потенциальными партнерами и официальными лицами о деловом климате здесь и о том, что можно сделать для ее улучшения.

В прошлом году, позиция Узбекистана была поднята в некоторых международных отчетах, таких как отчет Всемирного банка «Ведение бизнеса». Думаю, ранжирование поднялось в прошлом году.

Вы просили дать конкретные цифры. Я лишь скажу, что, конечно же, роль и присутствие Соединенных Штатов значительно мало по сравнению с основными экономическими партнерами Узбекистана - Китаем и Россией и Казахстаном. Мы не ожидаем конкурировать на таком уровне, учитывая тот факт, что Соединенные Штаты находятся так далеко и что Узбекистан - эта страна, не имеющая выхода к морю, но это не значит, что там, где есть взаимная экономическая выгода, наши очень талантливые участники частного сектора не найдут возможности, если такая возможность фактически приветствуется Узбекистаном.

Умида Маниязова, Ca-News.org: Вы сказали, что обсудили такие направления, где Узбекистан и США имеют разные точки зрения. Предполагаю, что это права человека. Вот я хочу узнать, можно ли детальней назвать какие случаи обсуждались, какие вопросы, какие соглашения достигнуты между сторонами или каждый остался при своем мнении?

Посол США в Узбекистане, Памела Спратлен: Я хотела бы говорить в целом, потому очевидно это были консультации, проходившие в дипломатической обстановке, но я скажу, что было важным в вопросе человеческого измерения так это то, что разговор был очень открытым и были члены узбекской делегации, которые имели огромный опыт в области того, что происходит, какие многочисленные изменения происходят в области хлопкового сектора, а также были готовы говорить о проблеме человеческого измерения демократии,

что происходит с людьми, которые находятся под стражей и так далее. Таким образом, имелся широкий круг вопросов, которые мы обсуждали.

Я бы хотела ограничиться этим. Это было широкое обсуждение по широкому кругу вопросов. У нас была возможность поговорить о наших образовательных и обменных программах. В области английского языка, мы хотели бы быть в состоянии сделать еще больше. По другим темам, я лишь скажу, что было очень хорошее обсуждение, и мы будем продолжать работать с нашими узбекскими коллегами, чтобы найти больше точек соприкосновения.

В сфере хлопковой отрасли, мы с удовлетворением отметили сотрудничество правительства Республики Узбекистан с международными партнерами, в частности со Всемирным банком и Международной организацией труда, и мы надеемся, что эта работа будет продолжаться, по мере того, как Узбекистан стремится модернизировать и механизировать свой хлопковый сектор и диверсифицировать свою экономику.

Эльдар Асанов, Kun.uz: У меня такой вопрос: затрагивался ли в консультациях вопрос облегчения поездок из Узбекистана в Соединенные Штаты и наоборот. То есть, можем ли мы узбекистанцы рассчитывать на то, что этот вопрос будет облегчен и некоторые бюрократические преграды будут устранены? Спасибо!

Посол США в Узбекистане, Памела Спратлен: Этот вопрос посетителей, т.е. тех, кто приезжает сюда и тех, кто путешествует из Узбекистана в Соединенных Штатах является предметом продолжающихся обсуждений, и, для этого у нас есть консульский отдел, который полностью занимается этим вопросом, помогая отвечающим требованиям узбекским туристам поехать в Соединенные Штаты, как и посольство Узбекистана в Вашингтоне, обрабатывает визы для прибывающих в Узбекистан.

Наши законы по вопросам визы являются глобальными. Мы не имеем определенный набор стандартов для выдачи визы, соответствующий только для граждан Узбекистана. У нас есть общий закон в Соединенных Штатах, который применим ко всем странам в мире.

Конечно, как и в любой стране, Соединенные Штаты очень озабочены защитой наших границ.

Тем не менее, мы очень приветствуем путешественников, деловых людей, студентов и туристов в США, и мы принимаем миллионы таких людей каждый год.

Также, бывает много официальных делегаций, которые прибывают в Соединенные Штаты.

Здесь я могу дать вам конкретные цифры. В прошлом году Посольство США в Ташкенте предоставило 10500 виз.

Скажу, что этот показатель выше тех, которые были раньше. Мы видим - несмотря на все вызовы в экономике -каждый год мы видим все больше людей отвечают требованиям на получение визы для поездки в Соединенные Штаты.

Даже если основной закон одинаков для всех стран, каждое посольство делает все возможное, чтобы обеспечить приём заявителей на получение визы соответствующим образом. Позвольте мне привести вам несколько примеров нововведений, которые мы сделали, чтобы упростить процесс для обращающихся за визой в Ташкенте.

Позвольте мне привести два примера. Один из них то, что мы сократили время ожидания дня собеседования для получения неиммиграционных виз.

Как правило, оно сейчас составляет менее одной недели.

Это значительное улучшение по сравнению с прошлым годом, когда время ожидания дня собеседования было в районе 2-3 недель.

Еще одно изменение, про которое я хотела сказать в сфере обслуживания клиентов - мы сократили время, в течение которого обращающийся находится в нашем консульском отделе в день собеседования.

Мы очень тщательно относимся к тому, как мы относимся к людям и это важно, и мы хотим, чтобы обращающиеся за визами лица - получают они визу или не получают (и мы знаем, что, к сожалению, многие люди не будут отвечать требованиям на получение визы в соответствии с нашим законом), но мы хотим обеспечить то, чтобы ко всем было уважительно отношение.

В отношении лиц, прибывающих сюда, я надеюсь, что в будущем будет возможность для большего числа американцев приезжать и знакомиться с Узбекистаном. Мы будем продолжать обсуждения с правительством о том, как мы можем сделать максимально комфортным для гостей из США, которые хотят приехать и увидеть эту прекрасную страну.

Луиза Махмудова, Turkiston Press: Скажите, пожалуйста, госпожа посол, в чем США видят конкретные пути участия стран Центральной Азии, в частности Узбекистана, в борьбе с явлением, которое получило название ИГИЛ? Вы упомянули, что этот вопрос обсуждался.

Посол США в Узбекистане, Памела Спратлен: Как наш министр обороны Эштон Картер сказал, это очень важная борьба для всех, не только здесь, в Узбекистане, но и во всем мире. Это глобальная проблема.

Я не говорю, что он конкретно упомянул Узбекистан - нет, но он говорил о том, что это глобальное, многолетнее усилие.

В этом многолетнем усилии, координация и сотрудничество между глобальными партнерами важно независимо от того, где может проявить себя ИГИЛ.

Важно также подчеркнуть, что - и это момент, который наши официальные лица часто упоминают - это не только военное противостояние. Она также включает в себя сотрудничество между правоохранительными органами и спецслужбами.

Как сказал секретарь Керри в Риме на прошлой неделе, на заседании представителей возглавляемой США глобальной коалиции по борьбе ИГИЛ, (коалиция из 66 стран-членов, включая Афганистан), мы не должны давать ИГИЛ "ни времени, чтобы перегруппироваться, ни места куда бежать, ни убежища, где скрываться".

Узбекистан не является членом анти-игиловской коалиции, и мы очень хорошо осведомлены об озабоченности Узбекистана по этому вопросу, что, но я думаю, что у нас есть общая озабоченность в связи с ростом терроризма и необходимость того, что мы должны тесно координировать, насколько это возможно для того, чтобы гарантировать, чтобы эта угроза не повлияла Узбекистану или любой другой стране мира.

Юрий Черногаев, anhog.uz: Генеральный секретарь ООН, когда он три дня назад делал доклад для СБ, сказал, что Узбекистан одна из четырех стран, откуда идет наибольшее количество бандитов в ИГИЛ. В этом плане, Эштон Картер, когда выступал в экономическом клубе, довольно подробно обозначил цену, которую Соединенные Штаты готовы заплатить в Европе за спокойствие. По-моему там 3,5 миллиарда, но какова цена в долларах того, что получит Центральное командование, в которую входит территория Узбекистана? То есть можем ли мы быть спокойными, что Соединенные Штаты нас не бросят и тоже какую-то сумму на нас, скажем так, на нашу безопасность, готовы израсходовать?

Посол США в Узбекистане, Памела Спратлен: Позвольте мне еще раз повторить, что одним из важных моментов является то, что каждая страна хочет сделать все возможное, чтобы защитить свои границы.

Мы уже много лет работаем с Узбекистаном, правоохранительными органами и другими учреждениями, чтобы помочь Узбекистан укрепить свои собственные границы.

Мы знаем, что Соединенные Штаты не единственный партнер в сфере безопасности Узбекистана, но я хотела бы сказать, что мы оказали поддержку.

Стабильность и процветание в Узбекистане и во всей Центральной Азии являются ключевыми приоритетами для США.

Это самая густонаселенная страна в регионе, как я уже сказала Узбекистан это единственная страна, которая граничит со всеми другими странами Центральной Азии.

Учитывая его близость к Афганистану, он является ключевым партнером в деле содействия обеспечению стабильности во всем регионе.

Что касается Пентагона, каждый год президент США направляет свое предложение по бюджету в Конгресс для внесения изменений и окончательного утверждения Конгресса.

3,4 млрд долларов, о которых вы упомянули, это цифра, взятая с предлагаемого бюджета для войск и подготовки вместе с нашими союзниками по НАТО в Европе.

Для американских войск, которые обучают и консультируют афганские силы безопасности, а также для военных операций США в борьбе против ИГИЛ/ДАИШ предоставляется гораздо большее финансирование, но все зависит от Конгресса США, который решит какую часть запрашиваемого президентом объема финансирования одобрить.

Соединенные Штаты в течение многих лет взаимодействовали с нашими партнерами в Центральной Азии по вопросу безопасности в условиях продолжающихся вызовов в Афганистане.

Мы продолжим обсуждения того, как мы можем иметь наилучшее взаимодействие в сфере безопасности, с учетом приоритетов и позиций Узбекистана, а также приоритетов и позиций Соединенных Штатов, но мы как партнеры уважаем друг друга и мы будем продолжать эти обсуждения. Соединенные Штаты намерены продолжать наше сотрудничество с Узбекистаном в сфере безопасности, каким Узбекистан приветствует это сотрудничество.

Кроме того, хотелось бы отметить, и это особенно в свете того факта, что в прошлом году были очень трагические теракты, в том числе те, которые имели место в Париже прошлой осенью.

В дополнение к военной борьбе против ИГИЛ и против террористических групп, так как ИГИЛ это только одна группа, и к сожалению есть много других террористических групп, которые требуют ресурсов и внимания Соединенных Штатов и других стран, и наша цель состоит в обеспечении того, чтобы наши страны были безопасными, и, конечно, для стран НАТО также актуально, что мы работаем над сохранением демократических ценностей, что действительно объединяет нас вместе, (...), а также быть уверенными, что они являются абсолютно безопасной.

Луиза Махмудова, Turkiston Press: Госпожа посол, после года пребывания, и очень интенсивного года, пребывания в Узбекистане, у вас, наверное, есть оценка? Вот как вы оцениваете усилия Узбекистана, руководства Узбекистана в обеспечении безопасности в нашей стране?

Посол США в Узбекистане, Памела Спратлен: Во-первых, я бы хотела сказать, что это был очень хороший год. Я получила огромное наслаждение, работая здесь в Узбекистане. Я уже начала посещать регионы Узбекистана. Я надеюсь, что в 2016 году я смогу побывать в тех регионах, в которых я еще не была.

Вопросы безопасности, укрепления границ, а также безопасности граждан, имеют высокий приоритет для правительства Узбекистана. Это, конечно же, все понимают.

Единственный вызов состоит в том, что обеспечивая безопасность страны, в то же время необходимо также продвижение и других целей по развитию других сфер.

На этом дамы и господа наше время на исходе, я бы хотела поблагодарить вас всех за то, что вы пришли сегодня, а также за ваши очень хорошие и острые вопросы. Мы ждем от вас точных репортажей о нашей сегодняшней встрече. Также с нетерпением ждем, что в будущем у нас будут еще возможности сделать обзор положения двусторонних отношений между США и Узбекистаном, которые, мне откровенно отметить, продолжают оставаться прочными и развиваться день ото дня.

Официальные заявления США в связи с событиями в Узбекистане

Заявления Белого дома

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США по поводу закрытия представительства Human Rights Watch в Узбекистане (Вашингтон, 14 июня 2011 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

14 июня 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

По поводу закрытия представительства Human Rights Watch в Узбекистане

Соединенные Штаты обеспокоены решением Верховного Суда Узбекистана о закрытии представительства Human Rights Watch в Ташкенте. Международные ННО, такие как Human Rights Watch играют важную роль во всем мире и мы сожалеем, что Human Rights Watch не смогут это сделать в Узбекистане.

Заявление Государственного департамента США об освобождении Мурода Джураева (Вашингтон, 13 ноября 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

13 ноября 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЖОНА КИРБИ, ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

Об освобождении Мурода Джураева

Соединенные Штаты приветствуют освобождение бывшего депутата парламента и правозащитника Мурода Джураева после 21 года заключения. Мы расцениваем освобождение господина Джураева как позитивный шаг и призываем правительство Узбекистана использовать это в качестве предпосылки для освобождения других журналистов, активистов и заключённых по религиозным мотивам, находящихся в длительном заключении. В ходе своего недавнего турне по странам Центральной Азии Государственный секретарь Керри во время встреч с руководителями правительств подчеркнул важность дополнительных шагов по защите гражданских свобод, прав человека и основных свобод.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ о закрытии офиса Human Rights Watch в Узбекистане (Вена, 23 июня 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Ответ на заявление о закрытии офиса Human Rights Watch в Узбекистане
Выступление заместителя главы миссии Кэрол Фуллер
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
23 июня 2011 года

Благодарю вас, господин председатель.

24 марта Соединенные Штаты выразили в Постоянном совете нашу озабоченность возможным закрытием офиса Human Rights Watch в Узбекистане. Мы очень сожалеем, что Верховный суд страны предписал Human Rights Watch закрыть свое представительство в Ташкенте.

Международные неправительственные организации, такие как Human Rights Watch, выполняют важную функцию по всему миру, и их работа полностью соответствует концепции, сформулированной президентом Исламом Каримовым, для “дальнейшего углубления демократических реформ и создания гражданского общества” в Узбекистане. Мы рассматриваем закрытие офиса Human Rights Watch в Узбекистане как значительное отступление от международных обязательств Узбекистана и его обязательствами в рамках ОБСЕ по дальнейшему развитию гражданского общества и прозрачности в стране.

Как мы уже отмечали в марте, государственный секретарь США Хиллари Клинтон подтвердила центральную роль, которую права человека играют в отношениях между США и Узбекистаном, когда она призвала президента Каримова 2 декабря прошлого года “продемонстрировать свою приверженность обеспечению того, чтобы права человека и основные свободы действительно охранялись” в Узбекистане. Сегодня мы повторяем этот призыв и просим правительство страны принять меры для вынесения этого вопроса на пересмотр суда. Мы также призываем правительство Узбекистана предпринять позитивные шаги, чтобы открыть пространство для гражданского общества, и особенно для международных неправительственных организаций, в соответствии с принципами ОБСЕ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по вопросу верховенства закона в Узбекистане (Вена, 9 февраля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление по вопросу верховенства закона в Узбекистане
Выступление Гэри Роббинса, заместителя главы миссии,
на заседании Постоянного совета в Вене
9 февраля 2012 года

Соединенные Штаты хотели бы выразить свою серьезную обеспокоенность по поводу ряда судебных дел в Узбекистане, которые вызывают вопросы о приверженности правительства его обязательствам в рамках ОБСЕ в области верховенства закона и процессуальной надлежащей правовой процедуры. Речь идет о делах Мухаммада Бекжанова, Акзама Тургунова, Абдулазиза Дадаханова и Дильмурада Сайида – все они в настоящее время находятся в тюрьме.

В случае с г-ном Бекжановым, 57-летний бывший редактор газеты “Эрк” был приговорен в августе 1999 года к 15 годам тюремного заключения по обвинениям, связанным с его предполагаемой причастностью к серии взрывов в Ташкенте в 1999 году. Его приговор был сокращен в декабре 2003 года по условиям ежегодной амнистии, и г-н Бекжанов должен был быть освобожден в апреле 2012 года. Тем не менее, 18 января суд Кашкадарьинской области приговорил его к лишению свободы еще на пять лет за отказ выполнить законные требования тюремных властей. После более чем 12 лет без дисциплинарных взысканий г-н Бекжанов якобы нарушил правила внутреннего распорядка тюрьмы четыре раза в течение четырех месяцев.

В случае с г-ном Тургуновым, 59-летний общественный адвокат и борец за права человека из Каракалпакстана был приговорен в октябре 2008 года к десяти годам тюрьмы по обвинению в вымогательстве. Согласно сообщению, г-н Тургунов потерял много веса, и состояние его здоровья ухудшилось.

В случае с Абдулазизом Дадахановым, 33-летний бывший студент по обмену в Фэрфилдском университете в штате Коннектикут был приговорен в феврале 2009 года к восьми годам тюремного заключения по обвинениям, связанным с его предполагаемым участием в религиозной организации “Нур”.

Наконец, в случае с Дильмурадом Сайидом, на который мы неоднократно указывали ранее, в 2009 году в результате закрытого судебного разбирательства журналист был приговорен к 12 с половиной годам лишения свободы лет по обвинениям в вымогательстве и подделке документов. Г-н Сайид активно критиковал коррупцию и злоупотребления властью со стороны местных властей. Его жена и дочь позже погибли в автомобильной катастрофе, как они ехали навестить его в тюрьме.

Соединенные Штаты обращали внимание правительства Узбекистана на эти дела в двустороннем порядке и пользуются данной возможностью коллективного рассмотрения проблемы в Постоянном совете, чтобы призвать правительство Узбекистана предоставить каждому из этих лиц и всем тем, о чьих делах мы говорили в прошлом, доступ к справедливому судебному разбирательству в соответствии с законодательством Узбекистана и его приверженностью международным стандартам верховенства закона. Мы также призываем правительство Узбекистана провести эти разбирательства при полной прозрачности и расследовать все сообщения о нарушениях. Кроме того, мы хотели бы призвать правительство Узбекистана рассмотреть возможность освобождения этих лиц по гуманитарным соображениям и/или в рамках текущей амнистии, объявленной 5 декабря 2011 года в связи с 20-й годовщиной независимости Узбекистана.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по вопросу верховенства закона в Узбекистане (Вена, 26 апреля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление по вопросу верховенства закона в Узбекистане

Выступление Гэри Роббинса, заместителя главы миссии,

на заседании Постоянного совета в Вене

26 апреля 2012 года

Соединенные Штаты хотели бы выразить свою серьезную обеспокоенность по поводу прошедшего 6 апреля в Узбекистане административного суда над независимым журналистом Еленой Бондарь. Как представляется, суд нарушил внутренние законы и процедуры Узбекистана в отношении прав обвиняемых. Это дело также вызывает озабоченность в плане соблюдения надлежащей правовой процедуры и одновременно ставит под сомнение приверженность правительства своим обязательствам в области верховенства закона, свободы слова и человеческого измерения ОБСЕ.

6 апреля районный суд в Ташкенте признал г-жу Бондарь виновной в разжигании ненависти и оштрафовал ее на максимально возможную сумму за это преступление, предусмотренную Административным кодексом Узбекистана. Г-же Бондарь предъявили обвинения в размещение подстрекательских высказываний в интернете, несмотря на то, что не было предъявлено практически никаких доказательств, связывающих ее с заявлениями в интернете.

Судебное заседание по административному делу в отношении журналиста было, согласно сообщениям, проведено неоправданно поспешно и отмечено многочисленными процедурными недостатками. Власти уведомили г-жу Бондарь и ее адвоката о заседании по телефону лишь менее чем за 24 часа до его начала и отказали в нескольких запросах ее адвоката о переносе рассмотрения дела, чтобы была возможность подготовить защиту. Кроме того, критически важные документы не были переведены с узбекского на русский язык – это право законодательство Узбекистана предоставляет обвиняемым, которые не говорят на узбекском, государственном языке. Также, в деле не хватало “протокола об административном правонарушении”, документа, необходимого для всех административных дел. И, наконец, плохо сформулированные обвинения в разжигании ненависти через интернет, предъявленные г-же Бондарь, свидетельствуют о тревожной тенденции к ограничению свободы СМИ и свободы слова в Узбекистане.

Мы призываем правительство Узбекистана провести расследование всех предполагаемых нарушений в ходе слушаний по делу г-жи Бондарь и пересмотреть соответствие самих обвинений собственным законами страны, а также ее обязательствам в области верховенства права, человеческого измерения и свободы слова. Мы с нетерпением ждем результатов рассмотрения апелляции г-жи Бондарь.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о вынесении приговора Гульназе Юлдашевой в Узбекистане
(Вена, 19 июля 2012 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о вынесении приговора Гульназе Юлдашевой в Узбекистане
Выступление советника по связям с общественностью Кристофера Мидур
на заседании Постоянного совета в Вене
19 июля 2012 года

Сегодня Соединенные Штаты выражают свою обеспокоенность в отношении дела Гульназы Юлдашевой в Узбекистане, после того как суд в Ташкентской области приговорил ее 10 июля к двум годам тюремного заключения по сомнительным обвинениям. Согласно сообщениям, полученным нашим посольством в Ташкенте, г-жа Юлдашева обратилась к полиции с просьбой расследовать заявления о причастности государственных должностных лиц к торговле людьми, а затем стала объектом того, что представляется попыткой заставить ее замолчать из-за ее стремления разоблачить коррупцию в рядах государственных чиновников.

Г-жа Юлдашева утверждает, что высокопоставленные руководители полиции и местных органов власти города Чиназ являются участниками преступной группировки по торговле людьми, которая продавала людей в рабство в соседние страны. По информации Юлдашевой, в начале 2011 года двое ее братьев вместе с двумя другими мужчинами были отправлены в Казахстан, где им пообещали хорошую работу и высокую зарплату. Однако когда они достигли места назначения, их паспорта были отобраны, и мужчинам пришлось работать по 15 часов в день только за одну буханку хлеба для пропитания. Через несколько месяцев они смогли вернуться в Узбекистан и рассказали о своих суровых испытаниях сестре, активисту правозащитного движения. Г-жа Юлдашева сначала подняла этот вопрос с представителями властей в мае 2011 года и начала проводить собственное расследование, чтобы собрать улики против тех, кто причастен к преступлению. Когда она продолжала проявлять настойчивость по данному делу, она, по всей видимости, стала объектом травли со стороны полиции, в конечном итоге приведшей к ее аресту в апреле 2012 года по обвинению в том, что она пыталась вымогать деньги у кондуктора в автобусе. Юлдашева объяснила случившееся тем, что она приняла от кондуктора компенсацию после того, как он умышленно разбил ее мобильный телефон, что, по-видимому, не связано с трудностями ее братьев.

Согласно информации, которую мы получили, судебное разбирательство было проведено за закрытыми дверями, и правозащитники не были допущены в зал суда для наблюдения и дачи показаний от имени г-жи Юлдашевой. По словам ее адвоката, Шоиры Мухаммедовой, обвинения были сфабрикованными и необоснованными.

Мы призываем правительство Узбекистана в полной мере расследовать сомнительные обстоятельства по делу против Гульназы Юлдашевой, а также справедливость судебного разбирательства и соответствие Узбекистана международным обязательствам и обязательствам в рамках ОБСЕ. Мы также призываем правительство Узбекистана выявлять и расследовать возможные случаи торговли людьми, а также возможной причастности к ней государственных должностных лиц.

Один из основных принципов демократии заключается в том, что жертвы преступлений должны чувствовать себя в безопасности, когда они обращаются за помощью в правоохранительные органы любого уровня и при любых обстоятельствах, и не должны подвергаться преследованию или дальнейшей виктимизации просто за поиск справедливости, как от своего собственного имени, так и от имени других.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о деятельности Международного комитета Красного Креста в Узбекистане
(Вена, 18 апреля 2013 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о деятельности Международного комитета Красного Креста в Узбекистане
Выступление политического советника Кристофера Робинсона
на заседании Постоянного совета в Вене
18 апреля 2013 года

Мы с обеспокоенностью обращаем внимание на распространенное 12 апреля заявление Международного комитета Красного Креста (МККК) о том, что офис МККК в Узбекистане прекратит все посещения заключенных, поскольку он не в состоянии следовать стандартным рабочим процедурам таких посещений в связи с отсутствием необходимых предпосылок для эффективной защиты заключенных. МККК приостановил

посещения заключенных в октябре 2012 года и теперь пришел к выводу, что его неспособность решать гуманитарные вопросы и существенно влиять на условия содержания под стражей требует прекращения его посещений заключенных.

Несмотря на столь прискорбное развитие событий, насколько нам известно, офис МККК в Узбекистане намерен продолжать свои усилия, связанные с подготовкой к чрезвычайным ситуациям, обеспечением уважения международного гуманитарного права и наращиванием потенциала Общества Красного Полумесяца Узбекистана, а также оказанием помощи членам семей, желающих посетить родственников, находящихся в заключении. Мы хотели бы выразить нашу самую решительную поддержку этой деятельности.

Посещения задержанных сотрудниками МККК предоставляют государствам-участникам ОБСЕ ценный инструмент для обеспечения полного выполнения наших обязательств о том, чтобы со всеми лицами, находящимися под стражей или в заключении, обращались гуманно и с уважением достоинства, присущего каждому человеку. Учитывая нашу давнюю озабоченность по поводу предполагаемого жестокого обращения с людьми в местах содержания под стражей в Узбекистане, мы настоятельно рекомендуем органам государственной власти Узбекистана работать в сотрудничестве с МККК над принятием соответствующих мер и позволить этой организации выполнять ее важную гуманитарную миссию на благо народа Узбекистана.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о задержании узбекского активиста Аликула Сарымсакова (Вена, 26 марта 2015 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление временного поверенного в делах США Кейт Бернс
на заседании Постоянного совета в Вене
26 марта 2015 г.

Задержание узбекского активиста Аликула Сарымсакова

Соединенные Штаты озабочены делом узбекского правозащитника Аликула Сарымсакова. 3 марта г-н Сарымсаков принял участие в мероприятии БДИПЧ по планированию наблюдения за президентскими выборами, которые пройдут в Узбекистане 29 марта. На мероприятии БДИПЧ он подверг критике правительство за то, что оно позволило президенту Каримову баллотироваться на новый срок, несмотря на лимит в два срока, предусмотренный конституцией Узбекистана.

После этих комментариев г-н Сарымсаков был задержан органами государственной власти и насильно отправлен в психиатрическое учреждение в Джизаке. Ранее, в 2014 году, г-н Сарымсаков был насильственно помещен в то же самое психиатрическое учреждение в 2014 году, после того как он пожаловался на коррупцию в связи со строительным проектом.

Обращение властей с г-ном Сарымсаковым вызывает большую тревогу, поскольку, как представляется, в обоих случаях оно было прямым результатом осуществления им права на свободное выражение политического инакомыслия. Призываем правительство Узбекистана освободить г-на Сарымсакова и выполнять свои международные обязательства в рамках Международного пакта о гражданских и политических правах и обязательства ОБСЕ, связанные со свободой выражения мнений и обращением с лицами, содержащимися под стражей.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Узбекистане (Вена, 16 апреля 2015 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
16 апреля 2015 г.

Президентские выборы в Узбекистане

Соединенные Штаты присоединяются к миссии БДИПЧ ОБСЕ по наблюдению за выборами, выражая озабоченность относительно состоявшихся 29 марта в Узбекистане президентских выборов, в результате которых президент Каримов был переизбран на четвертый срок подряд. В докладе миссии наблюдателей отмечается, что выборы не только противоречили конституционному лимиту в два последовательных президентских срока, но также характеризовались отсутствием подлинных политических альтернатив,

ограничениями на свободу выражения мнений и ассоциаций, а также повсеместными правовыми и организационными нарушениями.

Соединенные Штаты по-прежнему твердо поддерживают права всех людей в Узбекистане, в том числе право граждан на участие в подлинных и периодических выборах, предоставляющих значимый выбор. В этой связи мы по-прежнему полны решимости добиваться демократических реформ и защиты прав человека в Узбекистане, в поддержку экономического развития и региональной стабильности. В духе партнерства с Узбекистаном мы призываем правительство отреагировать на доклад ОБСЕ и выполнять свои международные обязательства и обязательства ОБСЕ в области демократических выборов и гражданских и политических прав.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об узбекских правозащитниках Елене Урлаевой и Азаме Фармонове (Вена, 4 июня 2015 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета в Вене

4 июня 2015 г.

Об узбекских правозащитниках Елене Урлаевой и Азаме Фармонове

Соединенные Штаты хотели бы обратить внимание на два случая, связанные с правами человека в Узбекистане.

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены недавними сообщениями о том, что авторитетная правозащитница Елена Урлаева была задержана и подвергнута ненужному и унижительному обыску местными властями в узбекском городе Чиназе 31 мая 2015 года. В то время как г-жа Урлаева занималась деятельностью в области прав человека, включая информирование общественности о возможном принудительном труде в хлопковом секторе, узбекские спецслужбы, как сообщается, задержали ее на 18 часов и обыскали ее в поиске флэш-драйва. Физически инвазивный обыск, сопровождавшийся дальнейшим унижением со стороны местных властей, был оскорблением ее достоинства и, как представляется, противоречит международным обязательствам Узбекистана в области прав человека. Это также подрывает шаги Узбекистана по реформированию своих трудовых методов в хлопковой отрасли. Соединенные Штаты призывают правительство Узбекистана расследовать этот инцидент.

Соединенные Штаты также обращают внимание на дело заключенного в тюрьму активиста Азама Фармонова. Г-н Фармонов, активист в области развития сельских районов, был приговорен в 2006 году к девяти годам лишения свободы по обвинению в вымогательстве. В 2013 году на его дело обратил внимание Комитет против пыток Организации Объединенных Наций. Г-н Фармонов должен был быть освобожден в апреле 2015 года, но срок его заключения был продлен на пять лет якобы из-за нарушения правил тюремного распорядка. Призываем правительство Узбекистана немедленно освободить г-на Фармонова, который отбыл назначенный ему приговор, и воздержаться от продления заключения за якобы нарушение тюремных правил. Практика продления тюремных сроков стала тревожной тенденцией в делах лиц, осужденных по религиозным причинам или за правозащитную деятельность.

Эти два случая являются тревожными примерами проблем, с которыми сталкиваются правозащитники в Узбекистане. Призываем правительство Узбекистана позволить правозащитникам и активистам гражданского общества вести свою важную работу, не опасаясь преследования или лишения свободы, в качестве недвусмысленной демонстрации приверженности Узбекистана национальным и международным обязательствам страны в области прав человека.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении правозащитника Мурода Джураева в Узбекистане (Вена, 19 ноября 2015 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета в Вене

19 ноября 2015 г.

Освобождение правозащитника Мурода Джураева в Узбекистане

Соединенные Штаты приветствуют освобождение бывшего члена парламента и правозащитника Мурода Джураева, который провел 21 год в тюрьме.

Мы рассматриваем освобождение г-на Джураева как позитивный шаг и призываем правительство Узбекистана использовать его в качестве прелюдии к освобождению других находящихся долгое время в заключении журналистов, активистов и узников совести, в том числе тех, кто лишен свободы за свои религиозные убеждения.

Во время своего недавнего визита в пять стран Центральной Азии госсекретарь Керри подчеркнул в ходе переговоров с государственными лидерами необходимость делать больше для защиты гражданских свобод, прав человека и основных свобод. Это включает в себя прекращение арестов, применения насилия и преследования активистов, таких как Елена Урлаева, Малохат Ешонкулова, Дмитрий Тихонов, а в последнее время и Уктам Пардаев, в отместку за их работу в области прав человека.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу озабоченности задержанием Одила Кобилова в Узбекистане (Вена, 26 мая 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление заместителя главы миссии Кейт Бернс

на заседании Постоянного совета в Вене

26 мая 2016 г.

Озабоченность задержанием Одила Кобилова в Узбекистане

Соединенные Штаты обеспокоены задержанием г-на Одила Кобилова, адвоката в Узбекистане, который защищал г-на Арамиса Авакяна, осужденного по бесосновательным обвинениям в поддержке ИГИЛ.

После защиты им г-на Авакяна г-н Кобилов, как сообщается, был заключен в тюрьму, и его лицензия на юридическую практику была отозвана. Такие политически мотивированные меры возмездия, предназначенные для подавления свободы выражения мнений и препятствия юридическому представительству обвиняемых по уголовным делам, подрывают верховенство закона и честность судебной системы.

Призываем правительство Узбекистана обеспечить, чтобы права г-на Авакяна, его соподсудимых и г-на Кобилова в полной мере соблюдались. Мы также призываем Узбекистан в полной мере выполнять свои обязательства в рамках ОБСЕ в отношении верховенства закона и независимости судебной системы.

Благодарю вас, г-жа председатель.

Другое

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Узбекистана (Вашингтон, 30 августа 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

30 августа 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

по случаю Дня независимости Узбекистана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Узбекистана по случаю девятнадцатой годовщины независимости, отмечаемой 1 сентября.

В течение последних несколько лет мы работали вместе, чтобы укрепить отношения между нашими странами, и сегодня Соединенные Штаты гордятся тем, что сотрудничают с народом Узбекистана во многих областях, от науки и образования до построения гражданского общества и улучшения торговли. Мы смотрим вперед и намерены дальше расширять эту работу и углублять наши двусторонние отношения. Все более прочные партнерские отношения между Узбекистаном и США будут способствовать обеспечению стабильности, безопасности и процветанию в Центральной Азии.

У меня теплые воспоминания о красоте и гостеприимстве Узбекистана от моего визита в 1990-х годах. В этот праздничный день, я в очередной раз шлю наилучшие пожелания мира, здоровья и счастья всему народу Узбекистана.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Узбекистана
(Вашингтон, 31 августа 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

31 августа 2013 года

2013/2057

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Узбекистана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Узбекистана с 22-й годовщиной независимости.

Соединенные Штаты гордятся сотрудничеством с народом Узбекистана в важных для обеих стран вопросах, которые затрагивают сферы образования и безопасности, включая цели укрепления гражданского общества и расширения торгово-экономических связей.

Наше сотрудничество способствует укреплению стабильности и безопасности, а также процветанию в Центральной Азии и за пределами региона. Мы надеемся, что по мере дальнейшего развития страны, наши связи будут крепнуть.

Сегодня в честь празднования особенного для вашей страны дня я обращаюсь к народу Узбекистана с наилучшими пожеланиями мира, здоровья и процветания.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Узбекистана
(Вашингтон, 29 августа 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

29 августа 2014 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Узбекистана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Узбекистана по случаю 23-й годовщины независимости.

Министр иностранных дел Абдулазиз Камиллов посетил Вашингтон, округ Колумбия, в свой первый месяц на посту госсекретаря. Мы обсудили важную роль Узбекистана в обеспечении мира и процветания всего региона.

Мы смотрим вперед, работая с народом Узбекистана во имя укрепления региональной торговли и транспорта, развития образования, укрепления безопасности, развития научного и технологического сотрудничества и дальнейшего углубления двусторонних экономических связей.

Шлю наилучшие пожелания мира и процветания всему народу Узбекистана.

9.11. США И ТАДЖИКИСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Таджикистаном

Совместные выступления официальных лиц США и Таджикистана

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Таджикистана Х. Зарифи (Вашингтон, 16 мая 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

16 мая 2012 года

2012/775

ВЫСТУПЛЕНИЯ

государственного секретаря Хиллари Родэм Клинтон

и министра иностранных дел Таджикистана Хамрохона Зарифи

перед началом их встречи

16 мая 2012 года

Зал договоров

Вашингтон

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Мы рады приветствовать здесь министра Зарифи. В ходе замечательного визита в Таджикистан я имела возможность встретиться с президентом и правительством и обсудить полный круг вопросов наших двусторонних отношений, а также региональных вопросов. Так что я с нетерпением жду сегодняшнего разговора с министром, в ходе которого мы сможем рассмотреть прогресс, которого мы достигли в нашем диалоге между нашими двумя странами, а также изучить другие пути углубления и расширения уже прочных отношений между нашими двумя странами. Так что добро пожаловать, уважаемый министр.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ ЗАРИФИ: Большое спасибо. Я хотел бы поблагодарить г-жу госсекретаря за гостеприимство, оказанное мне и моей команде сегодня. У нас очень хорошие отношения. Я хотел бы обсудить с нашими стратегическими партнерами вопросы наших двусторонних связей, а также проблемы, связанные с соседними странами в регионе. Как (неразборчиво) обычно, наши переговоры проходят в атмосфере дружеского взаимопонимания. И я бы хотел встретиться с нашими друзьями из Госдепартамента, и я рад увидеть старых друзей и обсудить наши двусторонние вопросы. Спасибо.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Большое спасибо, г-н министр.

МИНИСТР ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ ЗАРИФИ: Спасибо.

Выступления официальных лиц США

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на пресс-конференции в Таджикистане (Душанбе, 21 февраля 2013 г.)

Государственный департамент США

Пресс-конференция помощника Роберта Блейка,

Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии

«Хаятт Ридженси»

Душанбе, Таджикистан

21 февраля 2013 г.

Посол Эллиот: Я Сьюзан Эллиот, посол США в Таджикистане. С большим удовольствием представляю вам помощника государственного секретаря посла Роберта Блейка, директора Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии. Вчера мы провели целый ряд плодотворных совещаний, а сегодня встретились с президентом Рахмоном и министром иностранных дел Зарифи. Поэтому сегодня посол кратко подведет итоги и ответит на ваши вопросы. Пожалуйста, г-н Блейк.

Помощник госсекретаря Блейк: Добрый день, приятно видеть так много знакомых лиц. Позвольте сказать, как мне приятно вновь быть здесь, в Душанбе. Хотел бы начать с благодарности нашим таджикским коллегам за их теплое гостеприимство, оказанное нам за прошедшие два дня. Хотел бы также поблагодарить посла Эллиот за то, как она представила меня, и за огромную работу, которую она и ее команда проводят в Таджикистане, представляя Соединенные Штаты.

Я приехал в Душанбе, чтобы обсудить весь круг двусторонних вопросов. Ценю предоставленную возможность встретиться вчера с президентом Рахмоном, а сегодня – с министром иностранных дел Зарифи, а также многими другими официальными лицами Таджикистана. Я поблагодарил президента и министра иностранных дел за большую поддержку Таджикистаном усилий по стабилизации и экономической интеграции в Афганистане. Я заверил президента в том, что Соединенные Штаты глубоко привержены нашему стратегическому партнерству с Афганистаном и афганским народом.

Мы говорили и о том, как мы можем укреплять сотрудничество в сферах пограничной безопасности, антитеррористических действий, а также борьбы с наркотиками. Я поздравил президента с предстоящим вступлением Таджикистана во Всемирную торговую организацию. Мы надеемся, что вступление в ВТО будет способствовать улучшению всего делового и инвестиционного климата в Таджикистане и нашим планам улучшения торговли, инвестирования и налаживания связей в регионе.

И, наконец, я обсудил с нашими друзьями в таджикском правительстве важность сотрудничества с ОБСЕ для обеспечения свободных и честных выборов, предстоящих позже в этом году, а также необходимость предоставления пространства для неправительственных организаций, журналистов и других членов гражданского общества.

В начале своего визита я оценил возможность посещения здесь, в Душанбе, Пограничного колледжа ОБСЕ для руководящего состава, который ведет огромную работу, обучая афганцев, таджиков и представителей многих других национальностей при мощной поддержке Соединенных Штатов. Я также встретился с членами Американской торговой палаты и обсудил с ними перспективы расширения торговли и инвестирования в Таджикистане.

И, наконец, я провел продуктивное совещание с целым рядом гражданских организаций. Теперь я буду рад ответить на несколько вопросов.

Вопросы: Относительно поправки, которая улучшит торговые отношения и укрепит их. Вы собираетесь отменить эту поправку? Поскольку Таджикистан является одним из новых независимых государств, конечно, условия данной поправки относятся и к нему. Что вы думаете по этому поводу?

Помощник госсекретаря Блейк: У нас есть несколько стран, которые делают шаги на пути к вступлению в ВТО. Во-первых, в марте ожидается вступление Таджикистана, а позже в этом году может вступить и Казахстан. Когда эти страны вступят в ВТО, мы рассмотрим возможность отмены поправки Джексона-Вэника в их отношении.

Вопросы: Вчера в ходе переговоров с Эмомали Рахмоном вы обсуждали широкий ряд вопросов, которые касаются борьбы с наркотиками. Как ни удивительно, но после введения войск НАТО на территорию Афганистана уровень производства наркотиков значительно вырос. Вопрос: как вы собираетесь решать эту проблему? Есть ли у вас план действий для решения этой проблемы? В самом деле, разве не удивительно, что не только в Афганистане, но и в других странах, таких как Бирма, после введения войск НАТО... прошу прощения, после введения вооруженных сил США наблюдается то же самое, верно? Сообщают об увеличении производства наркотиков. Есть ли у вас план действий для решения этой проблемы?

Помощник госсекретаря Блейк: Прежде всего хочу сказать, что усилия по сокращению производства наркотиков на территории Афганистана являются приоритетными для Афганистана, а также для США и других партнеров. И поскольку эти усилия останутся важным приоритетом, мы придаем особую значимость сотрудничеству с правительствами таких стран, как Таджикистан, для пресечения поставок через границу Таджикистана.

Вопрос (ПИВТ): Вопрос касается одной из проблем, обсуждавшихся с президентом, относительно обеспечения прозрачности и честности президентских выборов, намеченных на ноябрь. Разумеется, у нас есть опыт в проведении честных и прозрачных выборов в Таджикистане. Президент являлся главным гарантом этой прозрачности в ходе проведения выборов. Как мы можем говорить о прозрачности выборов, если господин президент выдвинул свою кандидатуру для предстоящих выборов, а принятие поправки к конституции откладывается: недавно была предложена одна поправка к закону о выборах для обеспечения прозрачности, и проект был представлен на рассмотрение правительства, но, к сожалению, по каким-то причинам принятие этой очень важной поправки к закону о выборах откладывается. Так как же мы можем говорить о прозрачности, если здесь происходят такие случаи?

Помощник госсекретаря Блейк: Хочу сказать, что, по нашему мнению, выборы должны быть многопартийными. Конечно, правящая партия может выбрать любого кандидата на пост президента, но другие партии тоже должны иметь такую возможность. И опять же я подчеркиваю, что правительству необходимо сотрудничать с ОБСЕ и другими организациями для обеспечения свободных и честных выборов.

Вопросы (VOA): Существуют опасения, что после вывода американских войск и Международных сил содействия безопасности из Афганистана в регионе может наступить нестабильность. Есть ли у вас план действий для предотвращения этой нестабильности?

Помощник госсекретаря Блейк: Спасибо за вопрос. Прежде всего сейчас мы ведем подготовку Национальных сил безопасности Афганистана, вырабатывая у них необходимые навыки, чтобы они были полностью готовы взять на себя ответственность за обеспечение безопасности к концу 2014 года. В передаче ответственности за безопасность уже наблюдается прогресс – в том плане, что афганские национальные силы безопасности сейчас обеспечивают безопасность на территории проживания 90% населения Афганистана и руководят 80% операций по обеспечению безопасности в Афганистане. Президент Обама и другие лидеры объединения НАТО не приняли никаких решений о численности войск, которые останутся после 2014 года, но заявили, что мы продолжим обучать вооруженные силы Афганистана, продолжим содействовать антитеррористическим действиям и продолжим оказывать финансовую поддержку Афганским национальным силам безопасности.

Вопросы (Afghan News): Что вы как представитель правительства США в регионе можете сказать о текущей ситуации в Афганистане? Американские солдаты все еще находятся в Афганистане, а уровень производства наркотиков по-прежнему растет. Что вы думаете по этому поводу?

Помощник госсекретаря Блейк: Я полагаю, я уже ответил на этот вопрос, а именно, что мы имеем прямые обязательства перед народом Афганистана и что мы продолжим выполнять их во всех сферах, чтобы не только содействовать передаче ответственности за обеспечение безопасности, но также содействовать политическому и экономическому переходу, который сейчас происходит в Афганистане.

Вопросы: Что вы думаете о том, что Пакистан помогает вооруженным силам противников? Как смотрят США на то, что Пакистан поддерживает наших противников, в том числе «Аль-Каиду», и вооружает их против Афганистана?

Помощник госсекретаря Блейк: Роль Пакистана чрезвычайно важна. Во-первых, очень важно, чтобы Пакистан принимал меры против подобной деятельности, против атак со стороны террористических группировок, базирующихся в Пакистане, таких, в частности, как «Хаккани» и «Лашкаре-Тайба», но также очень важно, чтобы Пакистан предпринимал шаги для поддержания процесса перемирия, установления мира. Госсекретарь и другие официальные лица приветствовали недавние шаги, предпринятые Пакистаном в этом направлении. На этом мы закончим. Еще раз благодарю вас за участие.

Ознакомительная статья посла США в Таджикистане Э. Миллард «Таджикитан и Америка: Партнерство ради светлого будущего» (Душанбе, 16 марта 2016 г.)

ОЗНАКОМИТЕЛЬНАЯ СТАТЬЯ ПОСЛА ЭЛИЗАБЕТ МИЛЛАРД ТАДЖИКИСТАН И АМЕРИКА:
ПАРТНЕРСТВО РАДИ СВЕТЛОГО БУДУЩЕГО

16 марта 2016

Для меня большая честь быть назначенной новым Послом Соединенных Штатов Америки в Республике Таджикистан, особенно в свете нашей подготовки к празднованию 25-летней годовщины установления дипломатических отношений. Я имею честь служить своей стране в качестве кадрового дипломата в течение 23 лет. Моя карьера на дипломатической службе США дали мне возможность посетить много таких замечательных мест, как Чехия, Дания, Индия, Казахстан, Марокко и Непал. Но я никогда не была так счастлива как сейчас, начиная путешествие, которое позволит мне работать в стране с одними из самых захватывающих в мире горных пейзажей, ярких культур и доброжелательных людей.

Быть Послом США не только большая честь, но и большая ответственность. Я с гордостью говорю о том, что мою работу определяет сильная и твердая готовность к продвижению общечеловеческих ценностей демократии, верховенства закона и защиты прав человека и человеческого достоинства. В октябре прошлого года я сопровождала Госсекретаря Керри во время его первого визита в г. Душанбе. Во время своего пребывания в этом регионе он провел историческую встречу с министрами иностранных дел пяти стран Центральной Азии, где мы наметили амбициозную стратегию на будущее. Я намерена и в дальнейшем опираться на эти обязательства. Мы будем работать вместе с Таджикистаном и его соседями, выполняя эти обязательства, для укрепления безопасности, стабильности и процветания Центральной Азии.

Мне повезло ранее работать в Центральной Азии в качестве заместителя Главы дипломатического представительства США в г. Астана, Казахстан. Во время работы в Вашингтоне я занималась вопросами этого региона, и этот опыт поможет мне лучше понять присущие только этому региону трудности. Во время своего

пребывания на посту Посла я надеюсь наращивать наше позитивное взаимодействие с правительством и народом Таджикистана, и не только в связи с нашей общей заинтересованностью в стабильности и экономическом процветании, но и по другим таким важным вопросам, как соблюдение прав человека, свобода слова, гражданское общество и приверженность демократии.

Соединенные Штаты Америки поддерживают цели Таджикистана в области безопасности, демократических реформ и экономического роста. С момента установления дипломатических отношений в 1992 году мы предоставили свыше 1 миллиарда долларов США для оказания помощи Таджикистану, используя эти средства для повышения уровня продовольственной безопасности, укрепления сфер образования и здравоохранения, развития местного управления и гражданского общества, а также укрепления суверенитета и безопасности Таджикистана.

Такие региональные проблемы, как терроризм и насильственный экстремизм, незаконная торговля наркотиками и торговля людьми являются предметом глубокой обеспокоенности и для Таджикистана, и для Соединенных Штатов. Посольство США в г. Душанбе работает в сотрудничестве с Правительством Таджикистана, а также другими международными партнерами по широкому кругу инициатив, направленных на содействие Таджикистану в продолжении наращивания потенциала в понимании, выявлении, сдерживании и устранении обостренных внутренних и внешних угроз, соблюдая права человека и верховенство закона. Эти инициативы поддерживают наши общие цели по обеспечению мира, безопасности и стабильности в Центральной Азии и за ее пределами. Я буду работать над укреплением нашего сотрудничества с Таджикистаном для решения этих серьезных проблем и наращивания нашего прочного партнерства в области безопасности.

Соединенные Штаты стремятся к обеспечению мирного, свободного и благополучного будущего для Таджикистана и Центральной Азии. Долгосрочная безопасность, стабильность и процветание, к которым стремится Таджикистан, может быть достигнута только путем сильной приверженности совершенствованию управления, соблюдению верховенства закона, развитию экономики и деловой среды, а также защите прав и свобод своего народа. Деятельность дипломатического представительства США в Таджикистане пропитана традицией защиты прав человека и других основополагающих принципов, необходимых для равноправного роста и развития любого общества. Программы Правительства США по оказанию помощи Таджикистану основаны на общем принципе, что каждый человек имеет право жить с достоинством, свободным от дискриминации и злоупотреблений, а также свободно делать свой собственный выбор. Мы намерены продолжать оказывать содействие соблюдению прав и основных свобод человека, в том числе свободу вероисповедания, а также поддерживать усилия Таджикистана по борьбе с вооруженным экстремизмом.

Мы стремимся подготовить Таджикистан к повышению своего экономического процветания. Исторически таджики были народом торговцев и мы будем работать совместно с правительством, бизнес-ассоциациями и предпринимателями для дальнейшего улучшения делового климата в целях привлечения инвестиций в страну. Мы будем развивать экономическое сотрудничество с соседями Таджикистана, чтобы стимулировать рост благосостояния и стабильности в регионе. Таджикистан также является важным партнером для таких региональных инициатив, как Новый шелковый путь. Таджикистан связан с Центральной и Южной Азией и странами за ее пределами посредством электросетей и транзитных коридоров, подобно тем, которые поддерживаются в рамках проекта CASA-1000.

И, наконец, я хочу подчеркнуть, что американский и таджикский народ разделяют общее стремление к благополучному будущему с наилучшими возможностями для своих детей. Я вырастила пятерых детей и сейчас у меня шесть прекрасных внуков. Каждый день я думаю о них и о том, как я могу помочь им вырасти гражданами, которые будут вносить свой вклад в развитие общества. Я хочу, чтобы они были успешными и счастливыми. Я знаю, что таджикский народ разделяет эту заботу о своих семьях и детях. Именно поэтому прямое взаимодействие с народом Таджикистана является для меня высшим приоритетом. Отношения от народа к народу остаются в центре наших дипломатических усилий. Я с нетерпением жду многочисленных поездок по всей вашей стране, чтобы взаимодействовать с таджиками из всех слоев общества и услышать ваши предложения о том, как мы можем работать вместе для достижения процветающего будущего и укрепления связей между народами Америки и Таджикистана.

Во время моего пребывания в Таджикистане наши семь Американских уголков продолжают принимать и приглашать всех граждан Таджикистана, где они могут бесплатно пользоваться культурными, образовательными ресурсами о Соединенных Штатах Америки и ресурсами на английском языке. Мы будем приглашать ученых и деятелей культуры из Америки посетить Таджикистан, и будем стремиться к тому, чтобы всё больше и больше таджикских ученых и специалистов посетили Соединенные Штаты. Эти обмены способствуют взаимопониманию и углублению двусторонних связей. Таджикистан является страной молодых, трудолюбивых и талантливых людей. Как мать и бабушка я особенно заинтересована в том, чтобы содействовать возможностям для женщин и помочь будущему поколению молодых таджиков в полной реализовать своей потенциал. Я с нетерпением жду встреч и возможности работать со всеми вами в предстоящие месяцы и годы.

Я очень рада и считаю за честь работать Послом США в Таджикистане. Это прекрасная страна и я с нетерпением жду возможности исследовать её. Я намерена продолжать улучшать наши двусторонние отношения с Таджикистаном путем активного взаимодействия с правительством и народом Таджикистана. Мы достигли очень многого за прошедшие 25 лет наших отношений и я предвкушаю то, чего мы можем достичь в последующие 25 лет!

Пожалуйста, посетите мою страничку на Facebook: www.facebook.com/USAmbTajikistan

Давайте совместно работать, чтобы построить партнерские отношения ради светлого будущего!

Официальные заявления США в связи с событиями в Таджикистане

Заявления Белого дома

Заявления Государственного департамента США

Заявления Государственного департамента США о президентских выборах в Таджикистане (Вашингтон, 7 ноября 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

7 ноября 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖЕН ПСАКИ

Президентские выборы в Таджикистане

Соединенные Штаты согласны с предварительной оценкой выборов, опубликованной в Душанбе миссией наблюдателей от Бюро по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ). Несмотря на то, что выборы прошли мирно, ограничительные требования к регистрации кандидатов привели к отсутствию плюрализма и реального выбора. Широко распространенными были случаи голосования семьями, через посредников и многократного голосования. Эти области были отмечены как нуждающиеся в улучшении на предыдущих выборах, и мы призываем таджикское правительство незамедлительно устранить эти серьезные недостатки. Соединенные Штаты выражают глубокое удовлетворение тем, что международные организации были допущены в качестве наблюдателей на выборах по всей стране.

Двигаясь вперед, мы также призываем таджикское правительство реформировать правовое пространство в соответствии с рекомендациями БДИПЧ ОБСЕ и открыть более широкий доступ к средствам массовой информации, обеспечив создание более свободной, честной и конкурентной платформы для кандидатов.

Таджикистан прошел долгий путь после окончания жестокой гражданской войны. Мы приветствуем прогресс, достигнутый Таджикистаном в улучшении избирательного процесса, однако предстоит еще многое сделать. Подлинная демократия – это не просто день выборов. Мы призываем таджикское правительство начать сейчас работать над укреплением политического плюрализма, позволить действовать настоящим оппозиционным партиям и расширить пространство для работы независимых средств массовой информации и групп гражданского общества.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ о принятом в Таджикистане законе о религии и религиозных объединениях (Вена, 2 апреля 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов Америки при ОБСЕ

Заявление о принятом в Таджикистане законе о религии

Выступление временного поверенного Кайла Скотта в Постоянном совете, Вена

2 апреля 2009 года

Вместе с Европейским Союзом Соединенные Штаты выражают глубокое сожаление по поводу того, что 25 марта президент Таджикистана Рахмон ввел в действие крайне ограничительный закон о свободе совести и религиозных объединений. Многие положения закона не соответствуют обязательствам Таджикистана в рамках ОБСЕ в отношении свободы вероисповедания и свободы собраний.

В частности, Соединенные Штаты обеспокоены тем, что закон дает чрезмерную власть государству в вопросе контроля над деятельностью религиозных объединений. Отдельные положения закона предусматривают резкое увеличение минимального количества членов для регистрации религиозной организации, ужесточают цензуру религиозной литературы, запрещают проведение религиозных обрядов за пределами официально утвержденных для этого мест богослужения, накладывают ограничения на религиозную деятельность и обучение детей, требуют разрешения государства на контакт с верующими из других стран и создают условия для политического вмешательства в назначение имамов и деятельность мечетей. В целом, этот закон рисует мрачную картину обстановки с религиозной терпимостью в Таджикистане.

Хотя различные варианты этого закона обсуждались в течение последних двух лет, нам известно лишь о нескольких случаях, когда интересы религиозных групп, неправительственных организаций и международных экспертов – в том числе Консультативной группы по вопросам свободы религии БДИПЧ - были приняты во внимание. Насколько нам известно, обе палаты парламента приняли закон о религии без каких-либо существенных дискуссий, отчасти из-за нежелания парламента выносить последний проект закона на рассмотрение широких слоев общественности.

Соединенные Штаты в полной мере понимают озабоченность по поводу религиозного экстремизма, а также необходимость комплексного решения этого вопроса. Однако мы считаем, что этот закон будет ограничивать свободу вероисповедания, приведет к изоляции религиозных меньшинств и, возможно, будет способствовать дальнейшему росту экстремизма. Кроме того, чрезмерное вмешательство правительства подрывает наши общие обязательства, в том числе принципы декларации, принятой в Копенгагене в 1990 году, в которой мы все согласились “признавать и уважать свободу личности исповедовать и практиковать, единолично или сообщая с другими, религию или убеждения, действуя в соответствии с голосом собственной совести”.

Мы надеемся, что таджикская миссия в ОБСЕ передаст эту озабоченность властям в Душанбе, и мы просим правительство обеспечить последовательное соблюдение принципов религиозной терпимости в стране. Мы призываем власти Таджикистана воспользоваться помощью со стороны представительства ОБСЕ в Таджикистане и Бюро по демократическим институтам и правам человека в толковании и реализации этого и других законодательных актов.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу парламентских выборов в Таджикистане (Вена, 4 марта 2010 г.)

Миссия Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление по поводу парламентских
выборов в Таджикистане

Выступление исполняющего обязанности временного поверенного в делах США Кейси Кристенсена
на заседании Постоянного совета в Вене

4 марта 2010 года

Соединенные Штаты разделяют заключения Бюро по демократическим институтам и правам человека ОБСЕ, которое в своем заявлении о предварительных результатах и выводах отметило, что, несмотря на определенные небольшие позитивные сдвиги, парламентские выборы, состоявшиеся 28 февраля в Таджикистане, “не отвечали многим ключевым обязательствам ОБСЕ, содержащимся в Копенгагенском документе 1990 года, и другим международным стандартам демократических выборов”.

Посольство США в Душанбе вело пристальное наблюдение за предвыборной кампанией, помогало в осуществлении мониторинга за голосованием и предоставляло аккредитованных наблюдателей. При подготовке к выборам сотрудники посольства проводили встречи с государственными должностными лицами, лидерами политических партий и таджикскими политологами, а члены посольского персонала выступали в роли аккредитованных наблюдателей. Такая работа посольства отражает позицию правительства США, поддерживающего продолжающееся развитие избирательной системы Таджикистана.

По предварительной оценке впечатлений наблюдателей из числа посольского персонала, выборы сопровождалась процедурными нарушениями и подтасовкой, включая случаи вброса бюллетеней. Наблюдатели от посольства отмечают широко распространенную практику голосования через представителя и голосования семьей, всеобщее несоблюдение требования о предъявлении избирателем удостоверения личности для получения бюллетеня, дезорганизацию и процедурные нарушения на стадии подсчета голосов, а также

случаи предвзятости среди членов местных избиркомов в пользу правящей Народно-демократической партии Таджикистана (НДПТ).

Несмотря на то, что оппозиционным политическим партиям была предоставлена возможность вести предвыборную кампанию в ограниченных масштабах, их права ущемлялись ввиду значительной поддержки НДПТ со стороны официальных лиц.

Помимо этого, таджикские СМИ, в особенности государственное телевидение, крайне скупо освещали выборы. Все четыре государственных телеканала отказались транслировать дебаты по общенациональным вопросам. Они предоставили кандидатам установленное законом минимальное эфирное время для обращения к избирателям, но у кандидатов практически не было возможности открыто обсуждать в СМИ вопросы государственного звучания или политику правительства. Кроме того, иски, недавно поданные должностными лицами правительства против пяти газет, отрицательно отразились на готовности СМИ освещать политику вообще.

Мы призываем правительство Таджикистана проактивно сотрудничать с БДИПЧ в претворении в жизнь как прежних, так и будущих рекомендаций, направленных на совершенствование проведения будущих выборов. Мы готовы оказать правительству содействие в реализации этих рекомендаций и в претворении в жизнь всех принципов и обязательств ОБСЕ. Мы также призываем правительство Таджикистана к сотрудничеству с гражданским обществом и международным сообществом в укреплении демократических институтов и к принятию реальных мер к тому, чтобы к следующим президентским выборам в 2013 году в стране укоренились крепкие демократические институты.

Заявление представителя США при ОБСЕ в связи с задержанием Нематулло Ботакузиева в Таджикистане (Вена, 29 апреля 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление в связи с задержанием Нематулло Ботакузиева в Таджикистане
Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер
на заседании Постоянного совета в Вене
29 апреля 2010 года

По соглашению с послом Таджикистана мы выступаем с заявлением сегодня, но, возможно, мы сделаем еще одно заявление на будущей неделе, если будет получена дополнительная информация.

Соединенные Штаты выражают обеспокоенность в связи с продолжающимся содержанием под стражей в Таджикистане г-на Нематулло Ботакузиева. Г-н Ботакузиев, гражданин Кыргызстана и известный правозащитник, был объявлен пропавшим без вести 26 февраля. В течение почти целого месяца его местонахождение оставалось неизвестным вплоть до 25 марта, когда сотрудники таджикского Государственного комитета национальной безопасности проинформировали офис Управления верховного комиссара ООН по делам беженцев (УВКБ ООН) о том, что г-н Ботакузиев содержится под стражей в следственном изоляторе в Душанбе. Ни адвокату г-на Ботакузиева, ни сотрудникам УВКБ не был предоставлен доступ к г-ну Ботакузиеву, несмотря на неоднократные просьбы. 31 марта посольство США в Таджикистане официально подняло этот вопрос в Министерстве иностранных дел, но до сих пор не получило ответа. Насколько нам известно, ряд других посольств также выразили желание получить от правительства Таджикистана сведения о благополучии г-на Ботакузиева.

Мы призываем правительство Таджикистана как можно быстрее разобраться в этом вопросе и представить Постоянному совету последние сведения о г-не Ботакузиеве. Мы также призываем власти Таджикистана разрешить ему встретиться со своим адвокатом и с представителями УВКБ ООН. Кроме того, мы призываем временное правительство Кыргызстана разъяснить свою нынешнюю позицию в отношении г-на Ботакузиева.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе СМИ в Таджикистане (Вена, 4 ноября 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о свободе СМИ в Таджикистане
Выступление политического советника Кейси Кристенсена
на заседании Постоянного совета в Вене
4 ноября 2010 года

Соединенные Штаты с серьезной озабоченностью обращают внимание на происходящие в последнее время в Таджикистане процессы, которые, как представляется, ограничивают доступ СМИ и свободу СМИ, усиливая давление на независимые средства массовой информации.

Мы разделяем озабоченность, выраженную делегацией Бельгии от имени Европейского союза 28 октября и представителем ОБСЕ по свободе СМИ госпожой Дуней Миятович. В своем заявлении от 18 октября госпожа Миятович призвала таджикских официальных лиц признать важность сохранения плюрализма в СМИ и положить конец ухудшению положения со свободой СМИ в Таджикистане.

В ответ делегация Таджикистана заявила, что “у Таджикистана нет официальной политики фильтрации интернета”, и что выпуск газет приостанавливался из-за “технических проблем”. Представляется, однако, что правительство Таджикистана фактически приказало поставщикам услуг интернета блокировать пять сайтов, а издательствам – прекратить выпуск трех независимых газет.

Мы отмечаем, что в середине октября заместитель министра транспорта и связи направил нескольким поставщикам услуг интернета письмо, предписывающее им блокировать четыре из этих сайтов, чтобы “защитить информационную безопасность страны”. Имеются достоверные сведения о том, что должностные лица правительства приказали издательствам прекратить печатать три газеты, поскольку они публиковали материалы, как считалось, с критикой в адрес правительственных чиновников.

Мы решительно осуждаем сделанное 4 октября министром обороны генералом Шерали Хайруллоевым заявление о том, что журналисты, освещавшие реакцию правительства на ситуацию с безопасностью в Раштской долине, укрывали террористов и совершили серьезное преступление.

Судебные иски, предъявленные независимым газетам “Азия Плюс”, “Фараж”, “Озодагон”, “Пайкон” и “Миллат”, остаются в силе. Как предостерегает представитель по свободе СМИ, если решения суда о несоразмерном возмещении ущерба по искам о клевете, предъявленным государственными должностными лицами, не будут пересмотрены вышестоящими судами, этим изданиям может грозить закрытие.

Такая тактика, наряду с начатыми по инициативе властей налоговыми или прокурорскими проверками в отношении журналистов и типографий, полностью соответствует характеристике, данной госпожой Миятович, назвавшей это фактом серьезного несоблюдения обязательств Таджикистана перед ОБСЕ в области свободы СМИ. Мы призываем правительство Таджикистана немедленно отказаться от этого курса. В частности, мы призываем таджикские власти прекратить оказывать давление на издательства и газеты, снять блокаду независимых сайтов и перестать использовать налоговые органы для преследования независимых СМИ.

Заявление представителя США при ОБСЕ о принятии в Таджикистане закона о родительской ответственности (Вена, 23 июня 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Ответ на заявление о принятии в Таджикистане закона о родительской ответственности

Выступление исполняющего обязанности советника по политическим вопросам Патрика Коннелла на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

23 июня 2011 года

Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты хотели бы выразить свою озабоченность и разочарование тем, что нижняя палата парламента Таджикистана одобрила “закон об ответственности родителей за воспитание детей”. Несмотря на неоднократные протесты со стороны гражданского общества Таджикистана, граждан страны и международного сообщества, парламент утвердил закон, который предоставляет государству право вмешиваться в семейную жизнь и запрещает детям и молодым людям вступать в религиозные общины, за очень небольшими исключениями. Если закон будет введен в силу, он практически лишит миллионы граждан Таджикистана в возрасте до 18 лет права исповедовать религию. Отметим, что правительство уже поддерживает фактический запрет на посещение мечетей женщинами. Систематические, продолжающиеся и вопиющие нарушения правительством религиозных свобод считаются порогом, необходимым для включения в список Стран, вызывающих особую озабоченность, в соответствии с Законом о международной свободе вероисповедания 1998 года.

Мы предупреждали правительство Таджикистана, когда оно обсуждало законопроект, что отдельные положения закона о родительской ответственности являются существенным нарушением международных обязательств Таджикистана в области прав человека, его конституционных гарантий в отношении свободы вероисповедания и добровольно взятых на себя обязательств в рамках ОБСЕ. Мы отмечаем, что поддержка законопроекта в основном исходит от тех, кто выступает за ответственность государства за обеспечение образования молодежи страны. Хотя мы согласны, что государства должны предоставить каждому ребенку доступ к образованию, запрет на вступление в религиозные общины не является ни приемлемым, ни эффективным способом достижения этой цели. Учеба в школе и участие в жизни религиозной общины не

являются взаимоисключающими. Хотя государство может настаивать на том, чтобы дети посещали школу, оно не должно запрещать участие в жизни религиозной общины во внешкольные часы.

Господин председатель, мы также обеспокоены тем, что хотя тысячи граждан Таджикистана, в том числе представители гражданского общества и религиозных общин, выразили свою озабоченность многими элементами закона, законопроект, рассмотренный и одобренный парламентом, почти не содержал существенных изменений в сравнении с вариантом, предложенным президентской администрацией. Мы призываем верхнюю палату парламента и президента Таджикистана рассмотреть возможность возвращения закона о родительской ответственности в нижнюю палату для внесения существенных изменений, в том числе удаления положения о запрете на вступление в религиозные общины.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о блокировании веб-сайтов социальных СМИ в Таджикистане (Вена, 8 марта 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о блокировании сети Facebook
и веб-сайтов в Таджикистане
Выступление советника по политическим вопросам Кристофера Робинсона
на заседании Постоянного совета в Вене
8 марта 2012 года

Соединенные Штаты с тревогой отмечают сообщения о том, что в субботу, 2 марта, Служба связи Таджикистана – правительственное ведомство – дала указание интернет-провайдерам в этой стране заблокировать сайт социальной сети facebook.com, а также независимые новостные сайты tjknews.com, mahala.org, centrasia.ru и zvezda.ru. Соединенные Штаты решительно поддерживают призыв представителя ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации Дунии Миятович к министру иностранных дел Таджикистана немедленно отменить это распоряжение.

Соединенные Штаты напоминают Таджикистану о его обязательствах в рамках ОБСЕ по защите свободы самовыражения, в том числе для представителей средств массовой информации, а также о важности свободного потока информации. Мы разочарованы тем, что Таджикистан, где в прошлом году под эгидой ОБСЕ прошел семинар для СМИ и где поддерживается относительная свобода интернета, совершил столь радикальный шаг в стремлении заставить замолчать независимые средства массовой информации и воспрепятствовать общению граждан страны в режиме онлайн. Мы призываем Таджикистан прекратить блокирование этих сайтов и советуем его властям выполнить рекомендации офиса представителя по вопросам свободы средств массовой информации в области свободы интернета.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ по Таджикистану (Вена, 26 июля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление по Таджикистану
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
26 июля 2012 года

Соединенные Штаты обеспокоены недавней вспышкой насилия и сообщениями о гибели людей в Горно-Бадахшанской автономной области Таджикистана. Мы выражаем наши глубочайшие соболезнования народу и правительству Таджикистана в связи с гибелью людей и выражаем свое беспокойство по поводу безопасности гражданского населения при проведении операций властями Таджикистана.

Кроме того, Соединенные Штаты разделяют обеспокоенность, выраженную представителем ОБСЕ по свободе средств массовой информации Дуней Миятович, о блокировании в Таджикистане веб-сайта информационного агентства “Азия-Плюс”, независимого источника СМИ, освещающего события в Горно-Бадахшанской АО, хотя, насколько нам известно, этот вопрос уже решен.

Мы повторяем наш призыв к Таджикистану выполнять свои обязательства в рамках ОБСЕ по соблюдению прав человека и основных свобод, включая защиту права на свободу выражения мнений и свободный поток информации на постоянной основе. Мы вновь просим таджикские власти следовать

рекомендациям Офиса представителя по вопросам свободы средств массовой информации в области интернет-свободы.

Мы настоятельно рекомендуем Таджикистану выполнять свои обязательства в рамках ОБСЕ, проводя прозрачные расследования инцидентов на границе и обеспечивая права задержанных, в том числе право на доступ к адвокату, на гуманное обращение и справедливое судебное разбирательство.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации в Таджикистане (Вена, 6 сентября 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о ситуации в Таджикистане

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

6 сентября 2012 года

Благодарю вас, господин председатель.

Напомним, что 26 июля Соединенные Штаты выступили с заявлением о вспышке насилия в Горно-Бадахшанской автономной области Таджикистана. Отмечаем, что ситуация там в настоящее время более спокойная, но напряженность остается, и в регионе по-прежнему развернут крупный контингент сил безопасности. Мы призываем власти Таджикистана обеспечить доступ международных организаций и дипломатических миссий в Горно-Бадахшанскую область. ОБСЕ с учетом ее мандата в области раннего предупреждения и предотвращения конфликтов могла бы играть важную роль в оказании помощи таджикским властям.

Кроме того, Соединенные Штаты призывают таджикские власти обеспечить прозрачные и беспристрастные расследования недавних убийств лидера горно-бадахшанского отделения Партии исламского возрождения Таджикистана г-на Сабзали Мамадризова и бывшего полевого командира Объединенной таджикской оппозиции г-на Имомназара Имомназарова.

Мы призываем к соблюдению надлежащей правовой процедуры в любых судебных процессах над лицами, задержанными в результате недавних событий. Мы также настоятельно призываем Таджикистан выполнить свои обязательства в рамках ОБСЕ, проведя открытые расследования инцидентов, которые имели место на границе, а также обеспечив прав задержанных, включая доступ к адвокату, гуманное обращение и справедливое судебное разбирательство.

Повторяем наш призыв к Таджикистану выполнять свои обязательства перед ОБСЕ по уважению прав человека и основных свобод, включая защиту свободы самовыражения и свободного потока информации на постоянной основе. Несколько веб-сайтов в Таджикистане остаются заблокированными. Напомним заявление представителя ОБСЕ по вопросам свободы СМИ от 27 июля, в котором она отметила, что “блокирование является ограничением свободы СМИ, и, самое главное, оно лишает граждан права знать, получать и распространять информацию о событиях в своей стране”. Соединенные Штаты призывают власти Таджикистана снять эти ограничения.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о Таджикистане (Вена, 13 декабря 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о Таджикистане

Текст выступления посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

13 декабря 2012 г.

Соединенные Штаты выражают озабоченность в связи с тем, что 24 декабря 2012 г. суд в Таджикистане вынес решение о закрытии НПО «Ампаро», сославшись на предполагаемые незначительные административные нарушения в деятельности организации. Мы поддерживаем недавно выраженное намерение «Ампаро» обжаловать решение суда, так как организация стремится продолжать свою важную работу. С 2005 года «Ампаро» неустанно работало над расширением возможностей таджикской молодежи путем просвещения в области прав человека и следило за ситуацией с правами наиболее уязвимых групп в Таджикистане, в том числе

сирот и инвалидов. «Ампаро» – неотъемлемый элемент мозаики активно развивающегося гражданского общества Таджикистана. Работа этой организации представляет собой именно тот вид деятельности, который должен поощряться в гражданском обществе любой страны, поскольку она направлена на укрепление верховенства права, демократизацию и уважение прав человека.

Соединенные Штаты призывают правительство Таджикистана восстановить лицензию «Ампаро», чтобы действовать в соответствии со своими обязательствами в рамках ОБСЕ, уважать и защищать свободу объединений. Мы также вновь призываем Таджикистан воздерживаться от подобных действий в отношении других НПО, стремящихся улучшить жизнь таджикского народа.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о нападении на лидера оппозиционной партии в Таджикистане (Вена, 25 апреля 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о нападении на лидера оппозиционной партии в Таджикистане
Текст выступления временного поверенного в делах США Гэри Роббинса
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
25 апреля 2013 г.

Соединенные Штаты обеспокоены нападением на заместителя руководителя главной оппозиционной Партии исламского возрождения Таджикистана (ПИВТ) Махмадали Хаита, совершенным вечером 19 апреля. Как сообщалось, преступники скрылись с места происшествия после того, как они жестоко избили г-на Хаита, который был госпитализирован и в настоящее время получает медицинскую помощь. Соединенные Штаты призывают правительство Таджикистана незамедлительно провести тщательное, беспристрастное и прозрачное расследование избиения г-на Хаита. Привлечение к ответственности виновных в совершении нападений на политических деятелей может служить важным сдерживающим фактором для тех, кто готов использовать насилие для подавления политического диалога, и соответствует обязательствам Таджикистана перед ОБСЕ в области верховенства закона.

Таджикистан в настоящее время готовится к президентским выборам, запланированным на ноябрь этого года. В соответствии с обязательствами Таджикистана в рамках ОБСЕ в отношении демократических выборов, крайне важно, чтобы все граждане страны имели пространство для мирного осуществления своего права на свободу выражения мнений, объединений и собраний, без запугивания и угрозы насилия.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Таджикистане (Вена, 14 ноября 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о президентских выборах в Таджикистане
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
14 ноября 2013 года

Соединенные Штаты согласны с предварительной оценкой недавних президентских выборов в Таджикистане, обнародованной в Душанбе Миссией по наблюдению за выборами БДИПЧ и Парламентской ассамблеи ОБСЕ. Мы рады, что международные организации были допущены к участию в выборах в качестве наблюдателей по всей стране, и высоко оцениваем конструктивное сотрудничество БДИПЧ и ПА в ходе этой Миссии по наблюдению за выборами.

Хотя выборы прошли в мирной обстановке, ограничительные требования к регистрации кандидатов привели к отсутствию плюрализма и подлинного выбора. Были также распространены случаи семейного и многократного голосования, а также прокси-голосования. Это те области, которые по результатам предыдущих выборов были названы вопросами, требующими улучшения, и мы призываем правительство Таджикистана устранить эти серьезные недостатки.

Заглядывая в будущее, настоятельно призываем власти Таджикистана провести прозрачное, заслуживающее доверия расследование всех сообщений о нарушениях на выборах, обеспечить более широкий доступ для средств массовой информации и реализовать рекомендации, содержащиеся в заключительном докладе БДИПЧ.

В недавнем прошлом некоторые государства-участники утверждали, что регистрируемые нарушения на выборах не имеют значения, если они не влияют на результат. Это не так. Нарушения подрывают честность и легитимность избирательного процесса, а в сочетании с ограничениями в области прав человека и основных свобод они превращают то, что должно быть значимой возможностью для политического участия граждан, в прискорбный спектакль политического театра.

Мы все приняли на себя строгие обязательства в отношении проведения наших выборов. Эти обязательства являются основой, которой должны придерживаться государства-участники для обеспечения точности и законности результатов наших выборов. Миссии по наблюдению за выборами БДИПЧ и Парламентской ассамблеи существуют для того, чтобы обеспечивать выполнение нами этих обязательств и предоставлять нам дорожную карту, которой мы должны следовать для полной реализации наших общих обязательств.

Таджикистан прошел долгий путь с момента окончания кровопролитной гражданской войны. Мы приветствуем прогресс, которого Таджикистан добился в улучшении избирательного процесса, но предстоит еще много сделать. Подлинная демократия – это не только день выборов. Призываем правительство Таджикистана немедленно начать работать над укреплением политического плюрализма, разрешить деятельность истинно оппозиционных партий и расширить пространство для работы независимых СМИ и гражданского общества, в том числе путем защиты основных свобод собраний и самовыражения.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о деле Александра Садыкова (Вена, 17 июля 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о деле Александра Садыкова

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета в Вене

17 июля 2014 года

Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты выражают глубокую озабоченность по поводу продолжающегося содержания под стражей Александра Садыкова властями Таджикистана. Г-н Садыков, который учится в аспирантуре Университета Торонто, в рамках исследования в сотрудничестве с Университетом Эксетера, отправился в прошлом месяце в Таджикистан для проведения научных изысканий. 16 июня он был задержан спецслужбами Таджикистана в Хороге, в Горно-Бадахшанской автономной области. Мы внимательно следим за развитием событий по данному делу, и намерены более подробно выразить нашу озабоченность на заседании Постоянного совета на следующей неделе. Мы были бы рады получить от правительства Таджикистана свежую информацию по делу г-на Садыкова.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о деле Александра Садыкова в Таджикистане (Вена, 24 июля 2014 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета в Вене

24 июля 2014 г.

О деле Александра Садыкова в Таджикистане

На заседании Постоянного совета на прошлой неделе Соединенные Штаты выразили глубокую обеспокоенность по поводу задержания Александра Садыкова властями Таджикистана. Сегодня мы рады приветствовать его освобождение из предварительного заключения. Насколько нам известно, еще необходимо оформить некоторые административные формальности в ходе судебного заседания в следующем месяце, и мы настоятельно призываем правительство Таджикистана уважать право г-на Садыкова на соблюдение процедуры судебного разбирательства. С нетерпением ждем новостей о закрытии этого дела и надеемся, что г-ну Садыкову будет разрешено возобновить учебу в Канаде в ближайшее время.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
по вопросу об ограничении пространства для политической оппозиции в
Таджикистане
(Вена, 26 февраля 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление временного поверенного в делах США Кейт Бернс
на заседании Постоянного совета в Вене

26 февраля 2015 года

Ограничение пространства для политической оппозиции в Таджикистане

Соединенные Штаты выражают глубокую озабоченность в связи с продолжающимся ограничением пространства для политической оппозиции властями Таджикистана в преддверии парламентских выборов, назначенных на 1 марта. Эти действия включают в себя наложение чрезмерных ограничений на свободу выражения мнений, ассоциаций и мирных собраний, которые гарантированы конституцией Таджикистана и являются основными обязательствами в рамках ОБСЕ, посредством создания помех для предвыборных мероприятий оппозиционных групп, а также политически мотивированного преследования и вынесения обвинительных приговоров деятелям оппозиции и их адвокатам. Эти действия заглушают голоса оппозиции и препятствуют свободному и открытому участию в демократическом развитии Таджикистана.

Мы обеспокоены сообщениями о том, что таджикские власти отказали Партии исламского возрождения Таджикистана (ПИВТ) в заявке на рекламу и проведение конференций в нескольких городах в январе для того, чтобы ограничить ее предвыборные мероприятия. Кроме того, мы обеспокоены задержанием и последующим вынесением обвинительных приговоров деятелям таджикской оппозиции, включая бывшего министра промышленности и независимого парламентария города Душанбе Заида Саидова. Г-н Саидов и член его команды адвокатов отбывают длительные тюремные сроки по обвинениям, которые многие наблюдатели в международном сообществе считают политически мотивированными. Мы обеспокоены тем, что атмосфера политически мотивированного преследования адвокатов производит сковывающий эффект в юридическом сообществе Таджикистана.

В преддверии парламентских выборов, которые пройдут 1 марта, мы призываем правительство Таджикистана в полной мере соблюдать свои обязательства в рамках Международного пакта о гражданских и политических правах в области свободы выражения мнений, в том числе выражения противоположных политических взглядов, а также свободы ассоциаций и мирных собраний. Мы также призываем власти Таджикистана предоставить задержанным оппозиционерам доступ к справедливым и открытым судебным процессам с требуемыми процессуальными гарантиями в соответствии с международными обязательствами Таджикистана и обязательствами ОБСЕ.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о парламентских выборах в Таджикистане
(Вена, 5 марта 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене

5 марта 2015 г.

Заявление о парламентских выборах в Таджикистане

Мы также принимаем к сведению предварительную оценку парламентских выборов в Таджикистане, выпущенную БДИПЧ ОБСЕ от имени наблюдателей БДИПЧ и Парламентской ассамблеи. Мы также приняли к сведению оценку об ограничениях политического пространства и отсутствии равных условий, и призываем правительство Таджикистана эффективно рассмотреть проблемы, поднятые в первоначальном докладе.

Мы высоко ценим сотрудничество как правительства Таджикистана с международными наблюдателями на местах, так и таджикской делегации здесь, в Вене, и с нетерпением ожидаем совместной работы с ними, чтобы помочь сделать реальностью заявленные обязательства правительства по проведению реформ.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о ситуации с правами человека в Таджикистане
(Вена, 26 марта 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление временного поверенного в делах США Кейт Бернс

на заседании Постоянного совета в Вене

26 марта 2015 г.

Озабоченность ситуацией с правами человека в Таджикистане

Соединенные Штаты выражают глубокую озабоченность в связи с продолжающимися попытками правительства Таджикистана заставить замолчать голоса политической оппозиции. Международные наблюдатели считают, что на парламентских выборах, состоявшихся 1 марта в Таджикистане, не было значимой политической альтернативы из-за вмешательства государства в предвыборную деятельность таких оппозиционных партий, как Партия исламского возрождения Таджикистана (ПИВТ). В предварительном докладе миссии наблюдателей БДИПЧ ОБСЕ подробно изложены эти и другие нарушения.

Кроме того, мы обеспокоены тем, что правительство Таджикистана также стремилось посредством внутренних задержаний и просьб к другим правительствам об экстрадиции подавлять деятельность групп, не участвовавших в выборах, но считающихся «экстремистскими» из-за того, что они придерживаются особых взглядов. Препятствуя политическому плюрализму, Таджикистан рискует подорвать свою международную репутацию. Как и до выборов, мы призываем правительство Таджикистана в полной мере соблюдать свои международные обязательства в области свободы выражения мнений, ассоциаций и собраний, закрепленные в Международном пакте о гражданских и политических правах, – включая обязательства в отношении свободы выражения оппозиционных политических взглядов. Мы также повторяем наш предыдущий призыв к властям Таджикистана предоставить задержанным деятелям оппозиции доступ к справедливому и открытому судебному разбирательству со всеми необходимыми процессуальными гарантиями в соответствии с международными обязательствами Таджикистана и обязательствами страны в рамках ОБСЕ.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о ситуации с правами человека в Таджикистане
(Вена, 16 июля 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Выступление заместителя главы миссии Кейт Бернс

на заседании Постоянного совета в Вене

16 июля 2015 г.

Озабоченность ситуацией с правами человека в Таджикистане

Мы хотели бы продолжить тему, поднятую в заявлении Европейского союза в Постоянном совете 2 июля. Соединенные Штаты выражают глубокую озабоченность в связи с продолжающимися попытками правительства Таджикистана заставить замолчать голоса политической оппозиции, как внутри Таджикистана, так и за рубежом. Как мы уже отмечали ранее, международные наблюдатели считают, что на парламентских выборах, состоявшихся 1 марта в Таджикистане, не было значимой политической альтернативы из-за вмешательства государства в предвыборную деятельность таких оппозиционных партий, как Партия исламского возрождения Таджикистана (ПИВТ). В предварительном докладе миссии наблюдателей БДИПЧ ОБСЕ подробно изложены эти и другие нарушения.

В течение месяцев, прошедших после выборов, таджикские власти продолжали препятствовать осуществлению свободы выражения мнений, ассоциаций и мирных собраний членами оппозиционных политических групп, которые они клеймили и подвергали преследованию как «экстремистские» за мирное инакомыслие.

Препятствуя политическому плюрализму, Таджикистан рискует подорвать свою международную репутацию и свое развитие в качестве мирной, процветающей страны. Призываем правительство Таджикистана в полной мере соблюдать свои обязательства в области свободы выражения мнений, ассоциаций и мирных собраний, закрепленные в Международном пакте о гражданских и политических правах, в том числе в отношении мирного выражения оппозиционных политических взглядов. Мы также повторяем наш призыв к властям Таджикистана предоставить задержанным деятелям политической оппозиции доступ к справедливым и открытым судебным процессам с требуемыми процессуальными гарантиями в соответствии с международными обязательствами Таджикистана и обязательствами страны в рамках ОБСЕ.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об обеспокоенности сокращением пространства для членов групп
политической оппозиции в Таджикистане
(Вена, 8 октября 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
8 октября 2015 г.

Обеспокоенность сокращением пространства для членов групп политической оппозиции в Таджикистане
Соединенные Штаты присоединяются к ЕС и другим делегациям, выразившим обеспокоенность по поводу будущего политического плюрализма в Таджикистане. 29 сентября было принято решение Верховного суда Таджикистана, запретившее Партию исламского возрождения Таджикистана (ПИВТ), после нескольких месяцев возрастающего давления правительства в отношении оппозиционной ПИВТ и ее членов.

С тех пор как ПИВТ потеряла оба своих места в парламенте в ходе прошедших с недостатками выборов в марте прошлого года, власти не позволяли ПИВТ организовывать мероприятия, приказали закрыть штаб-квартиру ПИВТ и выдали уведомление о прекращении всей деятельности партии до 5 сентября, ссылаясь на невыполнение правовых требований к национальным партиям. В дополнение к запрету ПИВТ, Верховный суд также объявил ее экстремистской организацией. Международные наблюдатели считают, что эти действия являются политически мотивированными и предназначены для ликвидации ПИВТ – последней оставшейся оппозиционной группы в Таджикистане, – и запугивания ее сторонников.

Соединенные Штаты также обеспокоены недавними арестами по крайней мере 13 членов ПИВТ, включая тех, кто планировал принять участие в недавнем Совещании по рассмотрению выполнения обязательств в области человеческого измерения ОБСЕ в Варшаве. Адвокат партии, Бузургмерх Ёров, в настоящее время также находится в заключении по обвинению в мошенничестве. Мы призываем правительство решить эти дела оперативным, справедливым и прозрачным образом. Отметим, что правительство Таджикистана продолжает утверждать, что существует связь между членами ПИВТ и нападениями 4 сентября. К настоящему времени мы не видели убедительных доказательств того, что ПИВТ как организация была причастна к терактам в Душанбе и близлежащих городах; ПИВТ отрицает причастность к атакам.

Таджикистан, как и другие страны, сталкивается с угрозами от насильственных экстремистских сил. Противодействие насильственному экстремизму и борьба с терроризмом – это серьезные задачи. Тем не менее, жизненно важно различать мирные голоса политической оппозиции и насильственные экстремистские акты.

Наличие многочисленных политических партий и вариантов выбора является важной частью стабильного, здорового общества. Сплошная травля всех голосов оппозиции может ускорить рост насильственного экстремизма, так как исключенные из жизни общества и бесправные граждане могут стремиться к другим, зачастую более негативным способам выражения своих пожеланий и взглядов.

Мы, следовательно, вновь призываем таджикское правительство полностью выполнить свои обязательства в рамках ОБСЕ и международные обязательства в области свободы выражения мнений, ассоциаций и собраний, закрепленные в Международном пакте о гражданских и политических правах, в том числе в отношении выражения оппозиционных политических взглядов.

Благодарю вас, госпожа председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об уголовном деле в отношении членов Партии исламского возрождения
Таджикистана
(Вена, 18 февраля 2016 г.)**

Миссия США при ОБСЕ
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
18 февраля 2016 г.

Уголовное дело в отношении членов Партии исламского возрождения Таджикистана

Соединенные Штаты выражают глубокую озабоченность по поводу уголовного дела в отношении по меньшей мере 13 членов Партии исламского возрождения Таджикистана (ПИВТ) и отсутствия гарантий справедливого судебного разбирательства. Этим лицам предъявлен целый ряд обвинений в связи с насилием, которое имело место в Таджикистане 4 сентября. Многие международные наблюдатели считают их политически мотивированными.

Мы с озабоченностью отмечаем, что власти арестовали Бузургмехра Ёрова и Нодиру Додаджанову вскоре после того как они зарегистрировались в качестве адвокатов двух обвиняемых из ПИВТ. Власти затем арестовали Нуриддина Махкамова вскоре после того как он подал документы в качестве адвоката г-на Ёрова. Все трое остаются в заключении. Эти аресты и задержания, которые, как считают наблюдатели, произведены в отместку за их попытки защитить ПИВТ, вызывают значительную озабоченность по поводу произвольных задержаний и справедливого суда и оказывают негативное влияние на мирную, значимую работу адвокатов Таджикистана в области прав человека.

Мы призываем правительство Таджикистана обеспечить, чтобы рассмотрение уголовных дел задержанных членов ПИВТ и их адвокатов проводилось на справедливой и прозрачной основе, с необходимыми процессуальными гарантиями в соответствии с международными обязательствами Таджикистана и его обязательствами в рамках ОБСЕ.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о конституционном референдуме в Таджикистане (Вена, 26 мая 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление заместителя главы миссии Кейт Бернс
на заседании Постоянного совета в Вене
26 мая 2016 г.

Конституционный референдум в Таджикистане

Мы приняли к сведению заявление Таджикистана о конституционном референдуме, проведенном 22 мая.

Соединенные Штаты обеспокоены тем, что некоторые из одобренных конституционных поправок, а также некоторые недавно принятые законы могут оказать негативное влияние на демократическое развитие страны. Мы обеспокоены тем, что новая поправка к конституции, которая по существу дает президенту Рахмону право баллотироваться на высший пост неограниченное количество раз, противоречит демократическим ценностям. Кроме того, принятое в декабре прошлого года законодательство о присвоении ему звания “Лидер нации” также предоставляет ему пожизненный иммунитет от уголовного преследования и защищает его семью и ее имущество от судебных разбирательств. Это противоречит демократическим стандартам подотчетности лиц, занимающих выборные должности, перед своими гражданами.

В Копенгагене в 1990 году все государства-участники ОБСЕ подтвердили, “что демократия является неотъемлемым элементом правового государства”, и что это “представительная по своему характеру форма правления, при которой исполнительная власть подотчетна избранным законодательным органам или избирателям”. Государства-участники также обязались “уважать право отдельных лиц и групп лиц создавать в условиях полной свободы свои политические партии или другие политические организации и предоставляют таким политическим партиям и организациям необходимые юридические гарантии, позволяющие им соревноваться друг с другом на основе равенства перед законом и органами власти”.

Соединенные Штаты призывают правительство Таджикистана в полной мере уважать свои обязательства в рамках ОБСЕ и международные обязательства страны, а также работать в направлении укрепления демократических институтов в стране.

Благодарю вас, г-н председатель.

Выступление заместителя главы миссии Кейт Бернс на заседании Постоянного совета в Вене | 26 мая 2016 года

Другое

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Таджикистана (Вашингтон, 6 сентября 2013 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон, округ Колумбия

6 сентября 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Республики Таджикистан

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Таджикистана, который 9 сентября празднует 22-ю годовщину независимости.

Партнерство между Таджикистаном и Соединенными Штатами в последние годы стабильно укрепляется, в его рамках решается целый ряд проблем, важных для нашей общей безопасности и стабильности более широкого региона. Соединенные Штаты привержены долгосрочным отношениям, которые продолжают способствовать политическому и экономическому развитию Таджикистана.

Я желаю таджикскому народу радостного Дня независимости. Соединенные Штаты надеются на дружбу в будущем и продолжение сотрудничества.

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Таджикистана (Вашингтон, 8 сентября 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон, округ Колумбия

8 сентября 2015 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Республики Таджикистан

От имени президента США и американского народа поздравляю народ и правительство Таджикистана, которые 9 сентября празднуют свой 24-й День независимости.

Сегодня мы чтим решимость таджикского народа по созданию мирного, демократического, процветающего и безопасного будущего для себя. Мы продолжаем стоять рядом с народом Таджикистана в этом начинании, особенно после трагических событий 4 сентября и выражаем наши глубочайшие соболезнования семьям погибших.

Таджикистан является важным партнером в области растущей глобальной значимости. Мы продолжаем укреплять наши двусторонние связи в целом ряде областей, включая поддержку гуманной и эффективной подготовки сотрудников правоохранительных органов и помощи, и с нетерпением ждем новых возможностей для диалога и сотрудничества в этих и других областях.

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Таджикистана (Вашингтон, 9 сентября 2016 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон, округ Колумбия

9 сентября 2016 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Республики Таджикистан

От имени президента США и американского народа поздравляю народ Таджикистана по случаю 25-летия своей независимости, отмечаемой 9 сентября.

В качестве одной из первых стран, признавших Таджикистана, Соединенные Штаты подтверждают свою поддержку независимости, суверенитета и территориальной целостности Таджикистана. В ноябре прошлого года президент любезно принял меня в Душанбе, где я подчеркнул приверженность США работе с Таджикистаном по вопросам безопасности, энергетической политики и экономических связей. Соединенные Штаты привержены долгосрочным отношениям, продолжая поддерживать политическое и экономическое развитие Таджикистана по развитию гражданского общества, демократического участия и экономических возможностей для своих граждан.

Я выражаю свои наилучшие пожелания народу Таджикистана в этот исторический день, зафиксировавший четверть века независимости. Соединенные Штаты поздравляют вас и надеются на будущую дружбу и дальнейшее сотрудничество на благо обоих наших народов.

9.12.

США И КЫРГЫЗСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Кыргызстаном

Справочные материалы

Информационный бюллетень Государственного департамента США: Помощь США в ответ на гуманитарный кризис в Кыргызской Республике и Узбекистане (Вашингтон, 16 июня 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

16 июня 2010 года

ИНФОРМАЦИОННЫЙ БЮЛЛЕТЕНЬ

Помощь США в ответ на гуманитарный кризис в Кыргызской Республике и Узбекистане

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены и внимательно следят за событиями в Кыргызской Республике и пострадавших приграничных районах Узбекистана. США поддерживают международные усилия по содействию установлению мира и порядка и оказанию гуманитарной помощи, координируемой Организацией Объединенных Наций и другими международными организациями.

Соединенные Штаты выделили 32,267 млн. долларов на программы оказания гуманитарной помощи, восстановления и стабилизации общин и ожидают, что в ближайшем будущем будет также объявлено о принятии дополнительных усилий.

32,267 млн. долларов будет направлено на удовлетворение неотложных гуманитарных потребностей, оказание помощи перемещенным лицам и возвращающимся семьям, а также для устранения коренных причин конфликта путем развития общин и программ смягчения последствий конфликта на юге Кыргызской Республики.

В частности:

- 217 000 долларов в виде медицинской и гуманитарной помощи было предоставлено посольством США в Бишкеке и доставлено самолетом в Ош и Джалал-Абад Министерством здравоохранения Кыргызстана.

- 3,65 млн. долларов было утверждено для немедленного расходования Агентством США по международному развитию (USAID) для оказания гуманитарной помощи на юге Кыргызской Республики, включая закупку и поставку лекарств, предметов медицинского назначения, а также всего необходимого для обеспечения временного крова для беженцев и предметов гигиены. Дополнительные эксперты USAID в настоящее время находятся в Бишкеке для поддержания связи с учреждениями системы ООН, НПО и представителями правительства США, выявления чрезвычайных гуманитарных потребностей и координации усилий по оказанию помощи в сотрудничестве с посольством США в Бишкеке и посольством США в Ташкенте.

- 5,85 млн. долларов было утверждено для немедленного расходования USAID на проекты улучшения и стабилизации общин, включая широкий спектр проектов, в которых остро нуждаются местные общины. В их числе – строительство малых объектов инфраструктуры, помощь в целях совершенствования деятельности органов государственного управления, создание рабочих мест и образование для лишенных гражданских прав групп населения.

- 15 млн. долларов будет предоставлено USAID для оказания срочной гуманитарной помощи на юге Кыргызской Республики и быстрого осуществления проектов улучшения и стабилизации общин по всей стране.

- США готовы выделить до 5 млн. долларов в ответ на призывы Международного комитета Красного Креста/Красного Полумесяца и Управления Верховного комиссара ООН по делам беженцев на деятельность в Кыргызской Республике и Узбекистане.

- 1,5 млн. долларов будет предоставлено в рамках проекта Государственного департамента в поддержку сильных демократических процессов и институтов, защиты прав человека и развития энергичного гражданского общества.

- 1 млн. долларов будет использоваться USAID в дополнение к поставкам удобрений, топлива и других материалов этим летом, чтобы помочь сохранить осенний урожай в Кыргызской Республике.

- 50 000 долларов было выделено в ответ на кризис, вызванный притоком беженцев в Узбекистан.

Как только позволит ситуация в области безопасности, правительство США начнет поставки медикаментов и других товаров, переданных в дар Кыргызской Республике американскими корпорациями и благотворительными организациями. Администрация также вскоре попросит Конгресс утвердить проект по налаживанию диалога с гражданским обществом, правоохранительными органами и бизнес-сообществом в устранении факторов, отрицательно сказывающихся на стабильности в южной части Кыргызской Республики.

Эти обязательства, принятые в ответ на нынешний кризис, являются дополнением к текущим ежегодным программам помощи США Кыргызской Республике и Узбекистану, направленным на достижение долгосрочных целей развития.

Информационный бюллетень Государственного департамента США: Помощь США в ответ на нынешний кризис в Кыргызской Республике (Вашингтон, 9 июля 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

9 июля 2010 года

ИНФОРМАЦИОННЫЙ БЮЛЛЕТЕНЬ

Помощь США в ответ на нынешний кризис в Кыргызской Республике

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены событиями в Кыргызской Республике и поддерживают внутренние и международные усилия по восстановлению мира и сохранению межнационального согласия. Соединенные Штаты тесно координируют оказание гуманитарной помощи с Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе и Организацией Объединенных Наций.

Соединенные Штаты намерены выделить около 36 млн. долларов на программы оказания гуманитарной помощи, восстановления и стабилизации общин для помощи пострадавшим в результате кризиса, включая беженцев, уже вернувшихся в Кыргызскую Республику из Узбекистана.

Эти средства будут направлены на удовлетворение неотложных гуманитарных потребностей, оказание помощи перемещенным лицам и возвращающимся семьям, а также для устранения коренных причин конфликта путем развития общин и программ смягчения последствий конфликта на юге Кыргызской Республики.

Помощь, оказанная на настоящий момент:

- 15,1 млн. долларов мобилизовано для оказания срочной помощи в южных районах Кыргызской Республики и быстрого осуществления проектов улучшения и стабилизации общин по всей стране.

- 5,85 млн. долларов предоставлено для немедленного расходования на проекты улучшения и стабилизации общин, включая широкий спектр проектов, в которых остро нуждаются местные общины. В их числе – строительство малых объектов инфраструктуры, помощь в целях совершенствования деятельности органов государственного управления, создание рабочих мест и профессиональное обучение для лишенных гражданских прав групп населения Кыргызской Республики.

- 3,1 млн. долларов предоставлено Детскому фонду ООН (ЮНИСЕФ), Управлению ООН по координации гуманитарных вопросов (УКГВ), Агентству по сотрудничеству и техническому развитию, а также федерации Save the Children в ответ на настоятельную потребность в воде, санитарно-гигиенических принадлежностях, продуктах питания, одежде, временном жилье, лекарствах, медицинских принадлежностях, материально-техническом обеспечении и помощи в области коммуникаций. 100 000 долларов было первоначально выделено в ответ на кризис, вызванный притоком беженцев в Узбекистан, и в связи с тяжелым положением внутренне перемещенных лиц (ВПЛ) в Кыргызской Республике.

- В рамках немедленного реагирования в больницы Оша и Джалал-Абада было доставлено 217 000 долларов в виде медицинской и гуманитарной помощи из запасов Пакета экстренной помощи правительства США. Дополнительно 386 146 долларов в виде медицинской и гуманитарной помощи было представлено больницам и жертвам насилия в рамках программы гуманитарной помощи правительства США.

- Американское правительство осуществило воздушную переброску гуманитарных грузов – критически необходимых лекарств и товаров медицинского назначения на сумму 2,75 млн. долларов. Стоимость их воздушной перевозки составила 195 875 долларов. Эти предметы были распределены в больницы в южных районах Кыргызской Республики для оказания медицинской помощи жертвам насилия.

- Кроме того, США предоставили 213 500 долларов для поддержки доставки чрезвычайной гуманитарной помощи ЮНИСЕФ на сумму 301 729 долларов в Андижан, Узбекистан. Эти грузы первоначально предназначались для беженцев в Узбекистане, большинство из которых впоследствии вернулось в Кыргызскую

Республику. Большая часть грузов была перевезена в южные районы Кыргызской Республики, куда вернулись беженцы.

- США предоставили 2,2 млн. долларов Международному комитету Красного Креста для оказания чрезвычайной помощи в Кыргызской Республике и Узбекистане, а также обязались выделить 1 млн. долларов для поддержки деятельности УВКБ ООН в Кыргызской Республике.

- Межведомственный Корпус гражданского реагирования направляет стабилизационную группу, состоящую из десяти государственных служащих США, для оказания немедленной антикризисной помощи и удовлетворения текущих стабилизационных требований в связи с референдумом и парламентскими выборами.

- Дополнительные эксперты по смягчению последствий стихийных бедствий в настоящее время находятся в Бишкеке для работы с учреждениями системы ООН, НПО и представителями правительства США, выявления чрезвычайных гуманитарных потребностей и координации усилий по оказанию помощи в сотрудничестве с посольством США в Бишкеке и посольством США в Ташкенте.

Планируемая помощь:

- 1,5 млн. долларов для проектов, которые поддерживают мощные демократические процессы и институты, защиту прав человека и активное гражданское общество.

- 1 млн. долларов в дополнение к поставкам удобрений, топлива и других материалов этим летом, чтобы помочь сохранить осенний урожай в Кыргызской Республике.

- Дополнительно до 1,8 млн. долларов в ответ на призывы Международного комитета Красного Креста/Красного Полумесяца и Управления Верховного комиссара ООН по делам беженцев об оказании гуманитарной помощи в связи с кризисом.

Министр обороны США Гейтс поручил Министерству обороны поддержать оказание гуманитарной помощи в Кыргызской Республике путем поставки медицинских и гуманитарных грузов и переброски гуманитарного персонала через транзитный центр “Манас”.

Эти обязательства являются дополнением к текущим ежегодным программам американской помощи.

Информационный бюллетень Государственного департамента США: Помощь США Кыргызстану (Вашингтон, 24 сентября 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

24 сентября 2010 года

ИНФОРМАЦИОННЫЙ БЮЛЛЕТЕНЬ

Помощь США Кыргызстану

Соединенные Штаты Америки немедленно откликнулись на призыв президента Отунбаевой помочь в преодолении последствий событий 7 апреля. Уже спустя несколько дней после изгнания Бакиева помощник госсекретаря Блейк направил в Бишкек группу представителей различных ведомств для оказания незамедлительной дипломатической и финансовой помощи новому правительству. После апрельских событий США перепрофилировали значительную часть общей суммы выделенных в помощь Кыргызстану 53 миллионов на новые приоритеты; после вспышки межэтнического насилия на юге Кыргызстана в июне мессе США удвоили оказываемую помощь, дополнительно выделив еще 58 миллионов долларов. Эта помощь направлена на удовлетворение различных нужд Кыргызстана, включая гумпомощь жертвам насилия, экономическую поддержку на уровне сообществ, обеспечение при недостатке пропитания, поддержка демократических процессов и институтов, а также программ по восстановлению мира и согласия.

Для координации усилий по оказанию поддержки стране США работают в тесном сотрудничестве с другими заинтересованными странами такими, как Россия, Казахстан, Узбекистан, Евросоюз, а также международными организациями, такими, как ООН, ОБСЕ и Всемирный Банк. Помощь, оказываемая со стороны США, учитывает всю сложность вызовов, с которыми приходится сталкиваться кыргызстанскому народу и выражает наше желание поддерживать усилия по восстановлению стабильности, установлению межэтнической гармонии, демократии, верховенства закона, экономической безопасности и процветания.

В частности проекты США по оказанию помощи включают:

25 миллионов долларов США для поддержки общин и проектов по стабилизации, включая широкий круг определяемых самой общностью, которые могут включать создание маломасштабной инфраструктуры, поддержка правительственных мер, создание рабочих мест и переподготовка людей, потерявших работу.

10 миллионов долларов адресуются на удовлетворение нехватки продовольствия через ваучеры и закупки на местном и региональном уровнях для срочных нужд.

5,1 миллионов долларов направляется на укрепление демократических процессов и институтов, защиту прав людей, поддержку гражданского общества и обеспечения подотчетности правительства. 2,9 миллионов долларов из этой суммы направляются на поддержку референдума и парламентских выборов, включая расходы

на администрирование, мониторинг, обучение избирателей, освещение в СМИ и вовлечение гражданского общества.

6,1 миллион долларов в грантовом виде выделяется НПО партнерам на поддержку деятельности по защите воды, проектам по санитарии, улучшению гуманитарных коммуникаций, другую помощь для неблагополучных людей.

1 миллион долларов направляется на приобретение удобрений, топлива и других закупок этим летом для обеспечения осеннего урожая в Кыргызской Республике.

6,2 миллиона долларов выделяется международному комитету Красного Креста /Красного полумесяца для оказания ими помощи по предоставлению убежища или переселения.

6,5 миллионов долларов выделяется по призыву Верховного Комиссариата ООН по беженцам для предоставления убежища тем, кто лишился крова.

1 миллион выделяется Детскому фонду ООН (ЮНИСЕФ) для оказания помощи по защите, оказанию убежища и переселения.

500000 долларов выделяется комиссии ООН по координации гуманитарных инициатив для поддержки общих целей и приоритетов среди деятелей в этой области.

732000 долларов предоставляется НПО в виде грантов для поддержки восстановления экономики и рыночных систем.

Департамент обороны США через транзитный центр «Манас» выплатил Кыргызскому правительству более 100 миллионов долларов. Транзитный центр проводит свои гуманитарные программы, которые в этом году составляют 1,7 миллионов долларов. Эта сумма не включена в общий список помощи, представленный выше.

Совместные выступления официальных лиц США и Кыргызстана

Выступления помощника Государственного секретаря США Р. Блейка и Председателя временного правительства Р. Отунбаевой (Бишкек, 14 апреля 2010 г.)

Государственный департамент США

Пресс-конференция с председателем временного правительства Розой Отунбаевой

Роберт Блейк, помощник государственного секретаря, Бюро по делам Южной и Центральной Азии

Бишкек, Кыргызстан

14 апреля 2010 года

Г-ЖА ОТУНБАЕВА: Господин Блейк является личным представителем государственного секретаря Клинтон. Он приехал сюда, чтобы своими глазами увидеть ситуацию в нашей стране и обсудить, что нам нужно сделать в этот критический час. Только что мы провели с ним встречи, и у нас есть понимание того, что происходит в стране и какие у нас потребности. Соединенные Штаты, насколько я поняла из бесед с госсекретарем Клинтон и с ее личным представителем, готовы помочь Кыргызстану. Мы надеемся, что они помогут нам как можно быстрее выйти из этой ситуации.

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Всем добрый день. Прежде всего, позвольте выразить госпоже Отунбаевой благодарность за гостеприимство, которое она мне сегодня оказала. Как она сказала, у нас состоялась очень полезная и плодотворная встреча. Госсекретарь Клинтон направила меня в Кыргызстан, чтобы, прежде всего, выразить поддержку шагам, которые предприняло на данный момент временное правительство, чтобы восстановить демократию и определить сроки подготовки новой конституции и новых выборов в Кыргызстане. Соединенные Штаты готовы помочь, и мы обсудили ряд возможных вариантов помощи в этом отношении. Я рассчитываю в течение двух дней, которые проведу здесь, встретиться и с другими членами временного правительства. Еще раз отмечу, что с оптимизмом отношусь к шагам, предпринятым временным правительством, и мы надеемся помочь поддержать этот процесс по мере его продвижения вперед.

ВОПРОС: Господин Блейк, многие представители оппозиции, которые сейчас входят во временное правительство, выражали разочарование в связи с действиями американского правительства во времена Бакиева, считая, что Соединенные Штаты поставили свою заинтересованность в базе значительно выше заинтересованности в демократии и правах человека здесь. Как бы вы на это ответили?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Думаю, я бы не согласился с такой оценкой. Мы установили процесс отношений с Кыргызстаном и со всеми другими странами Центральной Азии, чтобы постараться укрепить наши отношения по всему спектру вопросов, и мы со всей ясностью давали понять этим правительствам, что очень важной частью достижения прогресса в двусторонних отношениях является

прогресс в области прав человека. На самом деле, как многим из вас известно, делегация из Кыргызстана готовилась приехать на прошлой неделе в Вашингтон – фактически она и приехала – на наши первые ежегодные двусторонние консультации с Кыргызстаном, но мы отложили эти консультации ввиду событий, которые произошли здесь на прошлой неделе. Но права человека – очень важная часть этих консультаций. Мы планировали форум, чтобы мы с киргизской делегацией встретились с различными неправительственными правозащитными организациями в Соединенных Штатах, и мы готовились подробно обсудить озабоченность Америки в связи со многими ограничениями на права человека и нарушениями прав человека в стране. Так что этот вопрос остается очень важной частью нашего двустороннего диалога, и опять же нас обнадеживает прогресс, достигнутый временным правительством в этом отношении, и мы хотим поддерживать его будущие усилия и помогать не только восстанавливать демократию, но и восстанавливать соблюдение прав человека в Кыргызстане.

(Перевод)

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Если можно, просто скажу, что у меня запланирован обед, на который я уже опаздываю. Завтра я проведу полноценную пресс-конференцию и с удовольствием отвечу на все ваши вопросы. А сейчас могу ответить только на еще один вопрос.

ВОПРОС: Господин секретарь, самолет Максима Бакиева приземлился в Соединенных Штатах для участия в этой конференции.

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Да.

ВОПРОС: Вам известно о его местонахождении?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Мне неизвестно о его местонахождении, и я не встречался с ним, пока он был там.

(Перевод)

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Простите, сейчас больше не могу отвечать на вопросы, но с удовольствием отвечу на ваши вопросы завтра. Спасибо.

Выступления помощника Государственного секретаря США Р. Блейка и Президента Кыргызской Республики Р. Отунбаевой (Вашингтон, 2 декабря 2010 г.)

Пресс-конференция Госсекретаря Соединенных Штатов Америки г-жи Хиллари Клинтон и Президента Кыргызской Республики г-жи Розы Отунбаевой

2 декабря 2010 г.

Президент Отунбаева: Уважаемые журналисты, мы только что завершили переговоры с Госсекретарем Соединенных Штатов Америки, госпожой Хиллари Клинтон. Наша делегация подняла ряд очень важных вопросов. Мы поблагодарили, и я хочу сказать об этом еще раз здесь. Мы искренне благодарны Соединенным Штатам Америки за ту большую своевременную помощь, которую Америка нам оказывала все эти последние полгода очень нашей сложной жизни. Я уж не говорю о том, что все наши годы независимости Соединенные Штаты Америки были рядом с нами в нашем экономическом и политическом развитии. И тем развитием демократии во многом мы обязаны Соединенным Штатам Америки.

Последние полгода были драматически сложными для Кыргызстана. И мы практически ежемесячно, у нас происходили события: референдум, выборы. Мы чувствовали поддержку, понимание и помощь Соединенных Штатов Америки.

Сегодня тоже для нас важный критический день. Формируется правительство, проходит утверждение. И визит совпал с этим днем. Мы приветствуем госпожу Клинтон здесь и всю американскую делегацию. Мы полны решимости развивать наши отношения и впредь.

Госсекретарь Клинтон: Большое спасибо, г-жа Президент. Я очень рада быть здесь вновь, в особенности, в такое благоприятное время в истории вашей страны.

Я хотела бы поблагодарить Вас за очень теплый прием, а также выразить признательность представителям прессы, которые здесь присутствуют. Мы высоко ценим ту роль, которую играют СМИ в странах с развитой демократией. И мы особенно рады предстоящему официальному объявлению состава нового правительства.

Важно, чтобы это новое правительство было сформировано и начало работать с президентом для решения задач, стоящих перед Кыргызстаном.

У нас была очень продуктивная встреча с обсуждением широкого круга вопросов. Я выразила г-же Президенту то восхищение, которое испытывают Соединенные Штаты, в связи с выбором Кыргызской Республикой трудного пути к демократизации. Это смелый шаг, предпринятый народом этой страны. Обновление демократического правления страны, с сильным парламентом, призванным представлять все многообразие народов и регионов Кыргызстана. Мы приветствуем решимость, которую проявили президент и народ в проведении парламентских выборов, получившими высокую оценку, как свободных, справедливых и

законных. Страны с гораздо большим опытом проведения выборов не всегда получают такое высокое качество, который был присущ прошедшим выборам в Кыргызстане, и мы поздравляем вас, г-жа Президент, с этим достижением.

Мы четко осознаем, что в вашей стране имеется напряженность и она сталкивается со многими проблемами, которые необходимо будет решить; но важно понять то, что Соединенные Штаты постигли за всю свою историю построения демократии: демократия не является просто местом назначения. Вы должны постоянно улучшать и совершенствовать ее. Это дорога, которую выбрал народ, чтобы всем вместе продвигаться вперед. Мы воодушевлены процессом формирования парламентской коалиции и последующим созданием правительства, в составе которого будут и представители оппозиции.

Многие утверждают, что подлинная парламентская демократия не может работать в Центральной Азии или же во многих других местах в мире. Мы не согласны с этим, и Кыргызстан доказывает, что он может сделать это.

Я знаю по собственному многолетнему опыту в политике, что выборы, на самом деле, не самая сложная часть демократии, хотя, иногда, они воспринимаются таковыми со стороны тех, кто их организует, тех, кто выиграл и тех, кто проиграл. Потому что, когда выборы завершаются - начинаются трудности, связанные с демократическим руководством.

Особенно важно, что конституционная демократия растет и процветает в Кыргызстане, поскольку ни одна другая форма правления не подходит так хорошо для решения проблем, связанных с различными этническими и религиозными группами.

Конституционная демократия создает форум, где люди исходят из того, что определенные принципы должны опираться на верховенство закона, и эти принципы должны служить в качестве направляющей колесницы. Они так действуют, что люди из разных слоев общества, традиций и обычаев могут обсуждать, спорить и работать вместе, чтобы сформировать нацию, в которой всем гражданам предоставлены равные права

В частности, мы надеемся, что власти обеспечат, чтобы судебные процессы над виновными за насилие на этнической почве в июне, бывшими правительственными чиновниками и сотрудниками сил безопасности проводились в полном соответствии с процедурами, предусмотренными законодательством Кыргызской Республики.

Ваша страна пережила много изменений и потрясений, а беспорядки и насилие в июне этого года было страшной трагедией. В течение этого года гибли люди, и я выражаю сочувствие по поводу всех этих жертв и передаю соболезнование их семьям, всем тем, кто потерял своих родных и близких.

Выборы, однако, показали, что народ Кыргызстана хочет разрешать споры мирным путем - на основе политики, а не насилия.

Америка будет поддерживать правительство и народ Кыргызстана в вашем стремлении к экономическим достижениям, национальному примирению и защите основных прав и свобод людей.

Президент и я говорили о нашей общей заинтересованности в стабильном регионе и стабильности в Афганистане. И Соединенные Штаты, и Кыргызстан, будут более безопасными, если мы сможем помочь афганскому народу построить мирную, стабильную страну, свободную от насильственного экстремизма и тех, кто способствует ему. Я поблагодарила Президента за поддержку Кыргызстана Транзитного центра в «Манасе», который вносит очень важный вклад в международные усилия по стабилизации ситуации в Афганистане и обеспечению региональной безопасности. Большинство войск коалиции перевозятся в Афганистан через «Манас», и мы очень благодарны вашей стране за размещение его на вашей территории.

Наконец, одним из приоритетов моей поездки в Среднюю Азию, как и в любой другой поездке и, как мы обсуждали на саммите ОБСЕ в Астане, является понимание того, что демократия, права человека и сильное гражданское общество способствуют созданию стабильных и процветающих стран. Широкое партнерство между правительствами и народами, которыми они управляют, является существенным подспорьем для оказания содействия в обеспечении такой сильной, демократической институциональной поддержки.

Я с нетерпением жду, когда, сегодня, в вашем прекрасном оперном театре, я встречу со студентами и представителями гражданского общества, где мы обсудим проблемы и возможности, которые они видят в Кыргызстане.

Я была рада сообщить г-же Президенту, что Соединенные Штаты проведут конференцию по расширению возможностей для женщин Центральной Азии и Афганистана в Бишкеке в мае 2011 года. Мы признаем существенную роль, которую женщины играют в Кыргызстане, имея в виду не только вашего Президента, но и всех женщин-предпринимателей, женщин-журналистов, женщин-ученых, а также женщин-специалистов из всех слоев общества. Мы считаем, что пример Кыргызстана будет очень полезным для женщин из Афганистана и других стран Центральной Азии.

Нас воодушевляет то, чего добились мужчины и женщины Кыргызской Республики, и мы высоко ценим партнерство, которое у вас установилось с Соединенными Штатами.

Г-жа Президент, я хочу заверить вас, что Соединенные Штаты будут продолжать работать с вами, и мы будем продолжать инвестировать в то будущее, которое вы пытаетесь построить для своей страны.

Спасибо.

Вопрос: Госпожа Клинтон, скажите, пожалуйста, мы хотим слышать Ваш комментарий по поводу расстановки приоритетов администрацией Обамы в Центральной Азии. В своем выступлении Ваш помощник Роберт Блэйк определил приоритеты. Это пять приоритетов. Почему-то вопросы прав человека, развития рыночной экономики, оказания содействия повышению потенциала эффективного государством в регионе остались на втором плане. И не кажется ли Вам, что первостепенность приоритетов в вопросах поддержки интересов США в Афганистане является свидетельством прагматизма США, которые не предусматривают долгосрочность планов США в развитии демократии в центральноазиатском регионе?

Госсекретарь Клинтон: Прежде всего, позвольте мне сказать, что у нас всеобъемлющая программа с набором приоритетов, которые трудно ранжировать, поскольку все они идут вместе.

Например, региональная безопасность и стабильность являются необходимой основой для развития демократии и прав человека. А также, на основе многолетнего опыта, мы можем сказать, что длительная стабильность и безопасность имеет больше шансов, если в этой стране демократии и правам человека оказывается поддержка, которую они заслуживают.

Поэтому, когда мы говорим о партнерстве между Соединенными Штатами и Центральной Азией, мы имеем в виду широкую программу, где мы работаем по различным тематикам и с применением разных методов. Возьмем нашу помощь Кыргызстану. Мы оказываем содействие в поддержке экономического развития. Мы участвуем в реформе сил безопасности, чтобы они были в состоянии обеспечить стабильность, которую заслуживает народ. Мы также работаем, чтобы помочь улучшить судебную систему и правовые нормы. Мы работаем над вопросами большего интегрирования этого региона. И, конечно, мы считаем, что создание стабильной ситуации в Афганистане будет способствовать предотвращению экспорта терроризма в другие страны региона. Так что все эти части согласуются друг с другом и составляют единую программу действий.

Таким образом, наш список приоритетов состоит в том, что мы одновременно работаем во всех этих направлениях в меру нашей максимальной способности, потому что мы считаем, что они все между собой связаны.

Вопрос: Г-жа Госсекретарь, последние выборы укрепили позиции партий, которые скептически настроены в отношении Транзитного центра «Манас». Почему Соединенные Штаты подвергали риску будущее базы, игнорируя ясные и настойчивые призывы кыргызских лидеров к Пентагону прекратить отношения с поставщиками топлива «Мина» и «Red Star»? Представила ли вам Президент какие-либо доказательства, подтверждающие ее обвинения в коррупции?

И вопрос г-же Президенту, вы мне сказали в сентябре, что правительство может получить \$50 миллионов в год в рамках нового соглашения. Предложила ли г-жа Госсекретарь что-либо для успокоения ваших опасений, например, повышение арендной платы или что-либо другое? Предполагаете ли вы, что соглашение по базе будет действовать и после окончания миссии НАТО в 2014 году?

Госсекретарь Клинтон: Глен, прежде всего позвольте мне сказать, что, конечно, Президент и я обсуждали это. Это важный вопрос в наших двусторонних отношениях. Мы стремимся к прозрачности. Контракт на поставку топлива появился в результате открытых торгов, но мы признаем, что правительство Кыргызстана проводит свое собственное расследование в отношении этой топливной компании. Оно имеет полное право на это. Это расследование не завершено. Мы, конечно, получим результаты расследований, которые проводятся правительством.

В то же время мы совместно работаем над определением кыргызской компании, которая могла бы взять на себя часть контракта. Этот вопрос мы обсуждали довольно долго, потому что, хотя, это, в первую очередь, компетенция Министерства обороны, тем не менее Государственный департамент будет работать в тесном контакте с Министерством обороны, чтобы ускорить процесс по учреждению организации, которая соответствовала бы всем правовым нормам, которые, вы знаете, предусмотрены законом Соединенных Штатов, с тем, чтобы эта новая компания могла бы быть в состоянии конкурировать и получить часть этого контракта на топливо.

«Манас» отражает совместное взаимодействие, которое оба наши правительства разработало с целью решения проблем, связанных с Афганистаном. Конечно, главная проблема в Афганистане для правительства и народа Афганистана - угрозы со стороны террористов, которые, к сожалению, из самых различных национальностей и этнических групп, решившие осуществлять свой насильственный экстремизм на территории Афганистана, но они никоим образом не ограничиваются только Афганистаном. На самом деле, Президент и я также обсудили угрозу терроризма в целом для Центрально-Азиатского региона, к которой мы относимся очень серьезно.

Итак, Манас является одним из важных, ключевых элементов наших усилий в международном сообществе, которое в настоящее время состоит из 49 стран, включая Казахстан, который совсем недавно присоединился к международной коалиции по усилиям в Афганистане. Мы высоко ценим ту поддержку, которую правительство и народ Кыргызстана оказывают в «Манасе», а также признаем и понимаем озабоченность и опасения правительства по этому вопросу и мы продолжим совместную работу по их устранению.

Президент Отунбаева: Вы правильно сейчас напомнили, что у нас был разгоор о поставках бензина в Транзитном центре «Манас». Я могу только сказать, что расследование, которое ведет Генеральная прокуратура, продолжается. Мы, к сожалению, были заняты все лето очень серьезными расследованиями на юге. И вот сейчас вплотную занялись этим вопросом. Как только расследование будет закончено, мы его обнародуем. Что касается самой базы «Манас», до 2014 года, как Вы задаете вопрос, этот вопрос сегодня не обсуждали напрямую, потому что это будет прерогатива будущего правительства. Все эти дела насчет внешних наших сношений переходят правительству. Но я хочу однозначно сказать о той важной роли, которую играет «Манас» в деле борьбы с терроризмом, и о том вкладе, который Кыргызстан вносит в эту борьбу. Мы считаем, что опасность терроризма, и особенно для нас весна 2011 года будет непростой. Мы думаем, что театр действий перемещается на север Афганистана. И границы таджикско-афганская, а затем и кыргызско-таджикская вызывают озабоченность. Задача стоит в том, чтобы закрыть ее плотно, и мы над этим работаем в эти дни. Поэтому если мы будем смотреть в комплексе на вопрос о работе Транзитного центра, он сегодня работает во всю силу, это наш небольшой вклад в борьбу с терроризмом. И я полагаю, что с развитием событий в Афганистане, я была информирована, что недавнее заседание в Лиссабоне по обсуждению вопросов Афганистана, где говорилось о том, что с 2011 года все больше полномочий будет передаваться местным властям и вооруженным силам, и к 2014 году эта операция будет завершаться. Мы хотим в Центральной Азии мира, согласия, уничтожения полного террористов. И потому наш такой небольшой вклад, я думаю, что он будет мировым сообществом оценен, как важный вклад.

Вопрос: В декабре состоится заседание по программе «Вызовы тысячелетия», на котором будет обсуждаться вопрос продвижения программы в различных странах. Вы обсуждали этот вопрос с президентом Кыргызстана? И как вы оцениваете сотрудничество в 2010 году?

Госсекретарь Клинтон: Да, мы действительно обсуждали вопрос корпорации «Вызовы тысячелетия» и заинтересованность Кыргызстана в получении права на его пороговый грант. Я очень поддерживаю это, потому что я хотела бы, чтобы Кыргызстан прошел и получил право. Есть определенные стандарты, которым надо соответствовать и по многим из них, Кыргызстан уже соответствует.

В двух областях там действительно необходимо проделать дополнительную работу. В области борьбы с коррупцией, необходимо обеспечить соответствующие законы и правоприменительные механизмы для решения проблемы коррупции. А, во-вторых, в области верховенства закона, мы разумеется смотрим на способность страны предоставить адвокатам лицам, обвиняемых в преступлениях; независимую судебную систему и равный доступ всех граждан к закону.

Но, я очень воодушевлена решимостью Президента и, я надеюсь, нового правительства, к действиям для продвижения вперед в этих областях. Будет ли заявка рассматриваться в декабре или на последующем заседании, на данный момент я не знаю, но я хотела бы, чтобы Кыргызстан был признан правомочным и получил в будущем поддержку от корпорации «Вызовы тысячелетия».

Вопрос: Г-жа Госсекретарь, вопрос к вам. После Кыргызстана вы направляетесь в Узбекистан - страну, которую Государственный департамент рассматривает в качестве страны «вызывающую особую тревогу», когда речь идет о религиозных свободах. Страна, которая по утверждению ООН, систематически применяет пытки. Мне было бы интересно узнать, в какой степени вы готовы продвигать вопросы в области прав человека, не подвергая угрозе то, что, вероятно, более всего заботит Соединенные Штаты - обеспечение безопасных маршрутов поставок для войск в Афганистане. Я понимаю, что у вас есть несколько приоритетов, и вы пытаетесь согласовывать их (как вы только что упомянули, отвечая на вопрос кыргызского журналиста), насколько вы готовы настаивать на этом, если это ставит под угрозу ваши другие приоритеты?

Госсекретарь Клинтон: Ким, мы всегда стремимся продвигать демократию и права человека, поскольку мы считаем, что это не только та шкала ценностей, которыми должны быть охвачены все люди и каждый человек должен иметь право на свободу и защиту от злоупотреблений со стороны своего правительства, но и потому, что мы считаем, что демократия и права человека являются лучшим способом для стабилизации и поддержания сильного общества в длительной перспективе.

Так что, мы, безусловно, как всегда, поднимем этот вопрос. Иногда страны готовы сотрудничать с нами, чтобы улучшить состояние дел с правами человека и для поддержки демократического развития, а иногда это делать труднее.

Я хорошо осведомлена о многих проблемах, существующих в Узбекистане. Я с нетерпением жду встречи с президентом Каримовым для обсуждения всего спектра вопросов. И, конечно, наряду с этим, мы будем обсуждать важную роль, которую играет Узбекистан в обеспечении маршрута в Афганистан для материалов и оборудования по поддержке международных сил. Все эти вопросы будут предметом обсуждения при встрече с Президентом сегодня.

Спасибо.

Президент Отунбаева: Пресс-конференция завершена. Спасибо.

Госсекретарь Клинтон: Это хорошее завершение!

Большое всем спасибо.

Выступления помощника Государственного секретаря США Р. Блейка и Президента Кыргызской Республики Р. Отунбаевой (Вашингтон, 8 марта 2011 г.)

Выступления Государственного секретаря Хиллари Родэм Клинтон и Президента Кыргызской Республики Розы Отунбаевой перед их встречей

8 марта 2011 года

Вашингтон

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Я очень рада, что президент присутствует здесь в Международный женский день и сможет передать такое прекрасное послание народу Соединенных Штатов и женщинам всего мира от своего имени и от имени своей страны. Вчера у неё прошла отличная встреча в Белом доме с Президентом и Советником по национальной безопасности Томом Донилоном, и я жду с нетерпением продолжения этой встречи. Вместе мы работаем над очень многими вопросами, и Соединенные Штаты хотят поддержать демократические преобразования в Кыргызской Республике.

ПРЕЗИДЕНТ ОТУНБАЕВА: Секретарь Клинтон, я рада быть в Вашингтоне, чтобы увидеть и получить эту очень ценную награду для моей страны, потому что эта награда делает мою страну еще более известной в мире. Это не моя, так скажем, личная награда.. Это признание моей страны и признание демократии в моей стране. Я рада сообщить, что вчера у меня прошла встреча с Президентом Обамой, и что разговор продолжится завтра с Вами. И спасибо за непрерывную поддержку в укреплении демократии в Кыргызстане. Это очень особый случай. Мы очень далеки от демократического мира, но мы делаем все возможное в установлении демократии, чтобы убедиться что демократия возможна в Азии. Спасибо.

ГОСЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Спасибо большое, Президент. Спасибо. Большое спасибо всем.

Выступления официальных лиц США

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на встрече с прессой в Узбекистане (Андижан, 18 июня 2010 г.)

Государственный департамент США

Роберт О. Блейк-младший

Помощник госсекретаря, Бюро по делам Южной и Центральной Азии

Андижанский аэропорт, Узбекистан

18 июня 2010 года

ПОМОЩНИК ГОСЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Всем добрый день, благодарю вас за участие в пресс-конференции. Меня зовут Роберт Блейк, и я помощник государственного секретаря США по делам Южной и Центральной Азии. Мне очень приятно видеть здесь стольких представителей местной и международной прессы, освещающих эти важные события.

Сегодня мой коллега Майк Познер, помощник государственного секретаря по вопросам демократии, прав человека и труда, и я имели возможность посетить несколько лагерей беженцев и побеседовать с людьми, спасшимися от насилия в южном Кыргызстане. Я был опечален рассказами о трагических событиях, которыми поделились многие беженцы, пережившие ужасное насилие в последние дни. Мне сообщили, что 90 процентов беженцев составляют женщины и дети, так как многие мужчины остались в Кыргызстане для защиты их собственности.

Я хочу выразить признательность правительству Узбекистана за быстрые и конструктивные действия, которые обеспечили прием более 110 тысяч беженцев, испытывающих последствия этого гуманитарного кризиса, и снабжение их продуктами питания, водой, временным жильем и медицинской помощью. Было отрадно услышать, что правительство Узбекистана тесно сотрудничает с Управлением Верховного комиссара ООН по делам беженцев, ЮНИСЕФ, Международным комитетом Красного Креста и международными неправительственными организациями. Поскольку большая часть беженцев по-прежнему находится недалеко от границы с Кыргызстаном, я надеюсь, что правительство Узбекистана сможет оставить границу открытой для того, чтобы у этих людей был доступ к продуктам питания, воде, крову и медицинской помощи. Несмотря на то, что, как мне известно, это было нелегко, Узбекистан взял на себя роль лидера и проявил инициативу, что позволило спасти много жизней и облегчить страдания тысяч уязвимых людей.

Соединенные Штаты сильно обеспокоены сообщениями о продолжающемся насилии в южном Кыргызстане. Мы опечалены гибелью людей и осуждаем происходящее насилие. Мы настоятельно призываем

временное правительство Кыргызстана принять срочные меры для прекращения насилия в южном Кыргызстане. Временное правительство также должно будет приступить к расследованию причин насилия в южном Кыргызстане и привлечь к ответственности преступников.

ом того, что здесь находится большое число беженцев-узбеков, чьи рассказы должны быть услышаны, расследование кыргызских властей должно быть дополнено международным расследованием, проводимым авторитетной международной организацией. Такое расследование также поможет всем нам понять, как предотвратить подобные вспышки насилия в будущем с тем, чтобы могли быть созданы все условия для безопасного и добровольного возвращения беженцев из Узбекистана. Соединенные Штаты принимают срочные меры по оказанию гуманитарной помощи вместе с ООН и другими организациями, добиваясь удовлетворения потребностей кыргызских беженцев в Узбекистане и в Кыргызстане. Соединенные Штаты планируют обеспечить первоначальный взнос в размере до 5 млн. долларов в ответ на призывы Международного комитета Красного Креста и Красного Полумесяца, а также Управления Верховного комиссара по делам беженцев для финансирования деятельности в Узбекистане и Кыргызстане.

Мы сделаем первоначальный взнос в размере 2,8 млн. долларов в фонд УВКБ ООН по оказанию помощи беженцам в Узбекистане. Мы также выделили первоначальную сумму в размере 50 000 долларов из нашего всемирного фонда по оказанию помощи при катастрофах для оценки ситуации и восполнения пробелов в существующем международном пакете помощи. Мы надеемся, что эта помощь в сочетании с информацией, представленной правительством Узбекистана, Организацией Объединенных Наций и другими, поможет облегчить положение тех, кто пострадал от этой ужасной трагедии.

Теперь я с удовольствием отвечу на любые ваши вопросы.

ВОПРОС: Корреспондент агентства новостей “Жахон”: Побывав в этом лагере, вы увидели, как много там этнических узбеков в числе беженцев, прибывших из Кыргызстана. Как американская сторона оценивает эти события, это жестокое насилие, и потребует ли она проведения независимого международного расследования геноцида по отношению к узбекскому меньшинству?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Во-первых, что касается числа беженцев, насколько нам известно, около 110 тысяч беженцев, а возможно, больше, перешли границу с Узбекистаном, и примерно 75 000 из них находятся в лагерях и зарегистрированы правительством Узбекистана. Помощник госсекретаря Познер и я благодарны за предоставленную нам возможность поговорить со многими беженцами в лагерях сегодня утром и услышать их очень грустные рассказы о страданиях, которые они пережили в последние недели. Многие из них рассказали нам о том, что их близкие были убиты, и что женщины подвергались изнасилованиям, и, конечно, это требует проведения расследования, как я уже сказал в своем выступлении. В первую очередь, ответственность за организацию такого расследования лежит на временном правительстве Кыргызстана. Но, поскольку здесь, в Узбекистане, столько беженцев-узбеков, чьи истории будут важной частью этого расследования, я думаю, что расследование кыргызской стороны должно быть дополнено международным расследованием, которое может быть проведено авторитетной международной организацией.

ВОПРОС: Информационное агентство “Узбекистан сегодня”. Как вы расцениваете циничные заявления ряда средств массовой информации, различных телеканалов и информационных агентств о том, что Узбекистан закрывает свою границу и не позволяет беженцам ее пересекать?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Мы сегодня совершили краткий визит к границе, и, исходя из того, что мы могли видеть на пограничном контрольно-пропускном пункте, который мы посетили, граница была открыта, и беженцы ее пересекали. Я еще раз хотел бы настоятельно призвать правительство Узбекистана не закрывать свои границы, чтобы этот процесс мог продолжаться.

ВОПРОС: Представитель Национального телевидения Узбекистана пояснил, что аналогичные события произошли 20 лет назад, и сказал, что ему хотелось бы услышать ваш прогноз о том, смогут ли узбеки и киргизы мирно уживаться в этом регионе, и каков ваш прогноз на будущее, насколько многообещающим он кажется вам?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Видите ли, на данном этапе делать прогнозы трудно, но я думаю, что в настоящее время главным приоритетом должно быть принятие временным правительством срочных мер для прекращения насилия, которое имеет место на юге Кыргызстана. И, как я сказал ранее, я думаю, что временному правительству Кыргызстана необходимо провести расследование, чтобы помочь разобраться в причинах насилия и привлечь виновных к ответственности, чтобы мы могли обеспечить необходимые условия для безопасного и добровольного возвращения беженцев.

Дамы и господа, так как делегация Соединенных Штатов должна выехать из Андижана в 14.00, последний вопрос.

ВОПРОС: Агентство новостей “Ахборот” хотело бы знать, как вы оцениваете действия временного правительства Кыргызстана, поскольку его не интересует судьба 10 тысяч беженцев, которые пересекли границу и вошли в Узбекистан. Это первый вопрос. И второй вопрос, вы сообщили о помощи, которая выделяется правительством США, но так как поток беженцев продолжает расти, какие дальнейшие действия планируют принять Соединенные Штаты?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Что касается первого вопроса, я думаю, что мне преждевременно делать какие-либо выводы об отношении временного правительства. Сегодня я направляюсь в Бишкек, где завтра встречу с членами временного правительства. Я, конечно, призыву их принять все возможные меры для того, чтобы остановить насилие и провести это расследование, о котором я говорил ранее. В отношении дальнейших шагов, которые Соединенные Штаты предпримут для того, чтобы помочь Узбекистану, они во многом будут зависеть от обстановки на местах. Например, они будут зависеть от степени насилия, которое продолжается в южном Кыргызстане, от числа беженцев, которые по-прежнему пытаются перебраться в Узбекистан, и, конечно, от того, как долго продлится пребывание беженцев. Но я хочу сказать, что Соединенные Штаты полны решимости помочь правительству Узбекистана справиться с очень большим бременем, возложенным на него в связи с этим кризисом. И мы будем также работать с другими членами международного сообщества в стремлении обеспечить получение Узбекистаном поддержки, которую он заслуживает, для того чтобы помочь стране справиться с этим очень тяжелым бременем, принятым ей на себя.

Позвольте мне еще раз поблагодарить всех вас.

Дамы и господа, я хочу от имени правительства Узбекистана поблагодарить помощника госсекретаря посла Блейка, помощника госсекретаря г-на Познера и всю делегацию за то, что вы посетили Андижан, за вашу поддержку и помощь. И благодарю вас за ваше сотрудничество с нами, спасибо.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью радиостанции BBC World Service (Вашингтон, 10 октября 2010 г.)

Вашингтон

10 октября 2010 года

Интервью радиостанции BBC World Service (по телефону с Лондоном)

ВВС: Американцы будут очень внимательно наблюдать за этими выборами из-за будущего своей транзитной базы в этой стране, а также из-за воздействия выборов на регион в целом. Пару недель назад президент Обама встретился с временно исполняющей обязанности президента Кыргызстана Розой Отунбаевой, и он говорил об их общей обеспокоенности по поводу того, что может произойти возврат к насилию, свидетелями которого мы уже были в этом году.

Роберт Блейк является помощником госсекретаря США по делам Южной и Центральной Азии. Я спросил его о том, каковы его надежды в отношении выборов.

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Прежде всего, это первый случай, когда в Центральной Азии пройдут свободные парламентские выборы, и мы считаем, что мирная передача власти демократическим путем может послужить реальной моделью для региона. В долгосрочной перспективе мы действительно рассматриваем Центральную Азию в качестве потенциального стержня нового “Шелкового пути”, который свяжет рынки России и Европы с поставками энергоносителей из Центральной Азии и растущими рынками Южной Азии, такими странами как Индия, Бангладеш и Пакистан.

ВВС: Это, конечно, разделенная страна, не так ли? Вспышка насилия в июне этого года привела к разрушительным последствиям, особенно в окрестностях города Ош. Вы обеспокоены тем, что такое может повториться?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Я думаю, следует отметить, что за последний месяц или около того с начала кампании 10 сентября действительно не было серьезных случаев насилия. Был один небольшой инцидент в начале этой недели, но я думаю, что он показывает, что люди и партии сами видят, что перед ними открывается реальная возможность, они заинтересованы в этом процессе, и они верят, что за этим последуют значительные результаты. Так что они действительно вкладывают всю свою энергию в стремление выйти на голосование и конкурировать, чтобы выиграть эти выборы, а не в насилие и другие способы подрыва выборов.

ВВС: У Америки есть военная база в Киргизии. Мы называем ее транзитным центром США в аэропорту Манас. В действительности, однако, она выглядит как авиабаза. Она очень важна для вашего маршрута поставок в Афганистан, не так ли?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: В основном она важна потому, что многие наши военнослужащие перебрасываются в Афганистан транзитом через Манас, поэтому база важна в этом отношении. Но я не хочу преувеличивать ее значение. В действительности, мы больше всего сейчас заинтересованы в приближающихся выборах, и мы стараемся всячески поддержать их, и мы сделали довольно много в этом отношении.

ВВС: Ваши каналы снабжения Афганистана оказались под серьезным давлением в последние пару недель – имели место нападения на конвои НАТО на территории Пакистана. Значит ли это, что база в Манасе еще более важна, чем ранее?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Это не совсем так. Думаю, что на самом деле большая часть поставок осуществляется через другие страны, через Узбекистан и Казахстан и так далее. Через Манас в

основном перебрасывается личный состав. Но это подчеркивает важность наличия этих каналов снабжения и альтернативных маршрутов через страны Центральной Азии на случай, если снизится доступность каналов снабжения через Пакистан.

ВВС: Каково значение этих выборов для будущего страны, и как проходит процесс выборов, какими будут их последствия?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: На мой взгляд, выборы очень важны, и я думаю, что они дадут голос этническим узбекам и другим гражданам Кыргызстана. Исходя из результатов опросов общественного мнения, которые я видел, есть от пяти до семи партий, пользующихся в настоящее время поддержкой 11-15 процентов избирателей, так что ни одна партия не имеет в данный момент явного преимущества. Таким образом, вероятным исходом является то, что некоторым из этих партий придется объединить силы и сформировать коалиционное правительство. Это новое явление для Кыргызстана, так что разумно ожидать, что потребуется время для того, чтобы они объединились вокруг нового механизма и новой коалиции.

ВВС: Если избиратели проголосуют за парламент, ориентированный на Москву, поддержите ли вы это?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Я думаю, что с точки зрения нашего сотрудничества с Россией тенденции очень хорошие. На мой взгляд, россияне видят, как и мы, важность транзитного центра, важность оказания дальнейшей помощи в стабилизации ситуации в Афганистане. Поэтому они разделяют наш интерес в этой области, и более того, одним из направлений сотрудничества в рамках нашей более широкой «перезагрузки» отношений с Россией является сотрудничество в Афганистане.

ВВС: Роберт Блейк, помощник госсекретаря США по делам Южной и Центральной Азии.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью Агентству АФР (Вашингтон, 13 октября 2010 г.)

Интервью Роберта Блейка, заместителя Государственного секретаря по делам Южной и Центральной Азии Агентству АФР

13 октября 2010 г.

ОКРУГ ВАШИНГТОН

АФР: Начнем с Кыргызстана. Разумеется, я в курсе, что США оценили выборы, прошедшие там как демократичные. Мне бы хотелось спросить как сейчас вы видите все это. Теперь много внимания уделяется партии «Ата-журт» и тому, насколько правильно они действовали во время выборов. Что вы можете сказать сейчас? Опять были разговоры о базе «Манас» и что ее ожидает в будущем. Как воспринимают США действия партии «Ата-журт»? Есть ли обеспокоенность насчет того, как все это отразится на базе «Манас»?

Г-н Блэйк: Я бы не сказал, что это вызывает какую-то обеспокоенность. Мы приветствовали итоги этих выборов. Мы на самом деле воспринимаем их как очень важную веху для Кыргызстана и для Центральной Азии, потому что огромное количество людей показали свою приверженность растущей демократии, потому что не было значительных нарушений, потому что во всех частях страны была высокая явка.

Люди высказывались. До настоящего времени пять партий преодолели порог для прохождения в парламент. Возможно, пройдет еще и шестая партия. Этот вопрос пока находится на рассмотрении в Центральной избирательной комиссии. Как только Центральная избирательная комиссия утвердит результаты, партиям надо будет собраться и выбрать нового премьер-министра и новый кабинет. Насколько мне известно, уже после выборов «Ата-журт» сделал ряд заявлений, в которых подчеркнули, что по таким ключевым вопросам, как база «Манас», привлечение Группы полицейских консультантов ОБСЕ, обязательно будут проведены консультации со всеми партиями. Конечно, Соединенные Штаты очень заинтересованы в диалоге с новым правительством, которое будет сформировано, чтобы обсудить эти и другие вопросы наших общих планов, которые они захотят обсудить. Потому что все, что мы делаем, следует рассматривать как отвечающее интересам Кыргызстана и интересам Соединенных Штатов, и мы думаем, что такие вопросы, как база «Манас», представляют большой интерес для обеих наших стран, так как они играют жизненно важную роль в установлении стабильности в Афганистане и помогают общими усилиями предотвратить использование Аль-Кайды и их сторонниками Афганистана или Пакистана в качестве платформы для нападения на такие страны, как, скажем, Кыргызстан или Соединенные Штаты Америки.

АФР: Давайте немного развернем этот вопрос. Конечно же, насчет выборов можно поспорить, но несколько труднее для США будет убедить Кыргызстан насчет базы «Манас». Станет ли более сложным решение этого вопроса? Потребуется ли для США сделать что-то еще, чтобы добиться сохранения базы «Манас»?

Г-н Блэйк: Повторюсь, Шон, я не хочу заранее говорить об этом. Мы хотим диалога. Опять же, это отвечает интересам самого Кыргызстана. Но если новое правительство вознамерится обсудить эти и другие вопросы, мы более чем готовы к этому.

AFP: Перейдем к другому вопросу относительно Кыргызстана. Видите ли вы связь между событиями, случившимися в недавнем прошлом, результатами выборов и развитием межэтнических отношений в стране? В самой стране партии «Ата-журт» часто приписывают националистическую ориентацию. Как же, в свете этого, будет развиваться этнический вопрос? Может ли это в потенциале таить угрозу для межэтнической ситуации в стране?

Г-н Блэйк: В одной из основных частей новой конституции, которая была принята на референдуме этим летом, говорится о том, что все партии должны преодолеть региональный порог и получить не менее половины процента голосов в каждой области, в каждом основном регионе страны. Это в определенной степени обязывало все партии охватить все слои кыргызского общества и добиться широкой поддержки населения. Поэтому я считаю, что эти выборы были успешными. Как вы сказали, одну из партий называют националистической, но есть другие партии, которых поддерживают другие части населения. Представляется очевидным - когда они объединятся, чтобы создать коалицию и получится определенное количество различных мнений, то им придется их уравнивать. Так что здесь очень трудно предсказывать, во-первых, как будет разворачиваться сам процесс, кто будет способен сформировать новое правительство и, во-вторых, какой политики будет придерживаться это новое правительство.

Но повторюсь, как друзья Кыргызстана и как страна, которая поддержала не только демократическое развитие, но и все усилия, проделанные за последние несколько месяцев в стране для устранения последствий имевшего место конфликта, мы готовы на полный и откровенный диалог с правительством по всем вопросам, касающимся наших общих планов.

AFP: То есть, несмотря на национализм конкретной одной партии, вы считаете, что вся страна как бы... (кстати эта система работает), им придется каким-то образом объединиться.

Г-н Блэйк: Как вы знаете, в нашей собственной стране во время выборов люди говорят много такого, что не обязательно является частью их платформы. Очень часто во время предвыборной кампании они пытаются привлечь к себе внимание определенной части избирателей. Потом, возвратившись в свои офисы, они работают над поиском баланса между разными идеями и соображениями.

В случае с «Ата-журт», мне кажется, видно, что они приняли примирительную позицию и подчеркивают важность диалога со всеми партиями и так далее, прежде чем они придут к какому-либо решению.

AFP: Поскольку это имеет отношение и к вопросу о базе «Манас» в том смысле ...

Г-н Блэйк: Потенциально, да. У нас еще не было по этому вопросу прямых переговоров с ними. Время покажет.

AFP: Как вы считаете, какую роль в Кыргызстане сейчас играет бывший президент Бакиев? Думаете ли вы, что нужна решимость, какие-то действия для предупреждения некоторых ошибочных политических линий?

Г-н Блэйк: Я считаю, что частью демократического процесса является, прежде всего, осознание неотвратимости ответственности за то, что произошло во время июньских событий. Я знаю, что президент Отунбаева придерживается твердого мнения о необходимости международного расследования этих событий и мы надеемся, что решение вопроса будет продвигаться. Потому что, как вы сказали, очень важно, чтобы народ знал, кто должен ответить за это насилие, как это важно предотвратить подобное насилие в будущем, а также народ должен знать, что совершившие эти преступления должны быть привлечены к суду и, надеемся, будут лишены возможности вновь совершить такие деяния.

AFP: Если смотреть шире, наверное, этот вопрос уже ранее рассматривался Белым Домом, в смысле общего значения этих выборов, прошедших в Центральной Азии. Считаете ли вы, что проведение таких выборов потенциально является знаком для остального региона в продвижении к демократии?

Г-н Блэйк: Я считаю, что это действительно может служить примером для остального региона. Такие выборы являются способом получения поддержки большого круга разных слоев общества, при этом есть уверенность, что их мнения будут услышаны, а их нужды будут отражены в позициях этих политических деятелей. Я считаю, что Кыргызстан является хорошим примером того, что, вопреки многочисленным предсказаниям о беспорядках, на деле получилось все наоборот. Люди отдали всю свою энергию конкурентной борьбе, потому что видели, что это будут настоящие выборы с соответствующими реальными результатами. Так что они потратили все силы не на насилие или попытки сорвать выборы, а напротив, на создание своих офисов по всей стране, на участие в проходящих дебатах кандидатов и, повторюсь, использовали каждую свою минуту на конкурентную борьбу и привлечение на свою сторону голосов избирателей. И я думаю, что это очень важный и вселяющий надежду знак.

Также я думаю, что это то, что может укрепить многие другие страны, что им не стоит бояться проведения свободных и справедливых выборов. Напротив, это поможет стабилизировать страны и избежать насилия.

AFP: Спасибо. С вашего позволения затрону еще один, связанный с этим, вопрос.

Г-н Блэйк: Конечно.

AFP: Меня интересует ваше видение сегодняшней ситуации в Непале. Были многочисленные попытки сформировать правительство. Как бы вы объяснили положение 4 дел на сегодняшний день? Находимся ли мы на стадии серьезного политического застоя или же все-таки имеется какое-то развитие событий?

Г-н Блэйк: Я думаю, что сейчас слишком рано говорить о политическом застое. Понятно, что дело не продвигается так быстро, как надеялись многие партии. Но, я думаю, что в процессе переговоров партии достигли более отчетливого понимания конечных целей друг друга и, я думаю, они перешли на новую ступень, когда они в состоянии сформировать правительство. Я не готов сейчас сказать когда именно это может произойти, но я уверен, что дело у них продвигается, хотя не совсем в полную силу.

Да, я оптимистически смотрю на это, и считаю, что достигнуты договоренности. Я не могу сказать как скоро, но я уверен, что разногласий стало меньше и имеется определенный прогресс.

AFP: Это в интересах США или ...

Г-н Блэйк: Разумеется, да. Потому что мы хотим видеть, что новое правительство будет сформировано таким образом, что они смогут сосредоточиться на наиболее важных вопросах, таких, как разносторонний договор о мире, выработка согласия по новой конституции, интеграция маоистских военных в непальскую армию, а также другие, подобные этим, важные вопросы.

AFP: Большое спасибо.

Г-н Блэйк: Большое спасибо вам за звонок.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью радиостанции «Голос Америки» (Вашингтон, 13 октября 2010 г.)

Интервью Роберта Блейка, заместителя по делам Южной и Центральной Азии Госсекретаря узбекской службе «Голоса Америки»

13 октября 2010 г.

Округ Вашингтон

Голос Америки: В понедельник президент Обама поздравил народ и правительство Кыргызстана и обнародовал заявление, что Соединенные Штаты Америки сыграли активную роль в достижении этой победы демократии. Расскажите, что именно сделала Америка.

Г-н Блэйк: Конечно. Как сказал президент, мы вложили около 5 миллионов долларов на поддержку демократии в Кыргызстане.

В частности, в связи с этими выборами мы провели ряд мероприятий, которые, я думаю, будут интересны для ваших слушателей. Во первых, мы поддержали девять дебатов между кандидатами, которые транслировались по телевидению. Соединенные Штаты также профинансировали информационную кампанию по всей стране с призывом к молодежи принять участие в выборах. Мы также предоставили некоторые экспертные советы Центральной Избирательной Комиссии по некоторым техническим вопросам, с которыми они могут столкнуться, например списки избирателей, открепительные талоны и т.д. далее мы провели тренинги для судей и адвокатов по рассмотрению жалоб и обращений, которые необходимо будет проводить и выносить судебные решения по жалобам, которые могут быть поданы отдельными партиями.

Так что, я думаю, мы сыграли очень важную и активную роль и я надеюсь, что мы внесли свою лепту для обеспечения того успеха, которым и были, по словам президента, эти очень и очень правильные выборы.

VOA: В южных регионах, в частности в Оше и Джалал-Абаде, которые являются нашей целевой зоной, у людей сложилось двойственное впечатление о выборах и многие из них говорят, что даже не голосовали. Там также проживает большое количество узбеков, которые потеряли свои документы во время июньских событий и не могли приобрести новые, т.о. они не могли голосовать. плюс ко всему этому имеются сведения о том, что некоторых узбеков насильно заставляли голосовать за националистические партии типа «Ата журт», угрожая поджегом их домов или нападением на семьи. Мы знаем, что у вас были обозреватели на местах. Имеется ли у вас информация, подтверждающая такие сведения?

Г-н Блэйк: Я должен сказать, что не слышал о таких сведениях. Напротив, мы слышали, что во всех частях страны была хорошая явка и не было каких-либо значительных нарушений, о которых нам стало бы известно и что явка по стране составила около 56%, что является очень правдоподобной цифрой. Я думаю, что ОБСЕ, ODIHR тоже направили большое число своих наблюдателей по стране и они не докладывали о каких-либо значительных нарушениях. Кажется, они говорили о таких вещах, как не обновленные должным образом списки избирателей. Но я не слышал о том, чтобы людей заставляли голосовать или им не давали голосовать, насколько я знаю.

VOA: также многие граждане Кыргызстана, с которыми беседовало радио «Голос Америки» говорили, что в их стране слишком много лидеров и проблема заключается в том, что «нет лидера для страны и что они сомневаются в том, что результаты этих выборов разрешат подспудные проблемы страны такие, как нестабильность, межэтническую напряженность, коррупция, наличие криминалитета в составе партий, политической элиты, не говоря уже о плачевном состоянии экономики».

Администрация Обамы, вы в частности, говорите, что Америка готова помогать. Какова же стратегия?

Г-н Блэйк: Прежде всего позвольте сказать, что демократия поможет в разрешении многих из этих вопросов. Вы отметили, что нет лидеров. Я думаю, что имеется лидер в лице временного президента Отунбаевой, которая делает огромную работу. Что касается результатов выборов, теперь ЦИК сначала должен будет объявить какие партии считать выигравшими, и здесь все еще есть вопросы, будет ли считаться прошедшей и шестая партия. После разрешения этого вопроса, будут решение по выборам и после этого парламент в течение 15 дней должен будет решить вопрос о формировании правительства. За этим последует избрание премьер-министра. И снова, это будет важным шагом в демократическом развитии Кыргызстана и всей Центральной Азии.

Так что, я уверен, что это очень положительный результат и мы надеемся, что это явится положительным примером для других стран региона.

VOA: При проведении выборной кампании горячо обсуждаемой была тема транзитного центра «Манас». Партия «Ата-журт», которая является одним из лидеров на выборах, теперь предлагает закрыть эту военную точку США. Фактический лидер партии Камчыбек Ташиев вчера сказал, что новый парламент определенно должен рассмотреть этот вопрос.

Вы готовы к этому?

Г-н Блэйк: Прежде всего, я получил несколько иную информацию о том, что он на самом деле сказал. Я слышал, что г-н Ташиев сказал, что прежде он хочет проконсультироваться с другими партиями по этому, а также другим вопросам и что только после таких консультаций они примут решение по «Манасу» и другим важным вопросам как, например, о судьбе Группы полицейских консультантов, которую предлагает прислать ОБСЕ. Так что, я считаю, что он сделал гораздо более мягкое заявление чем то, которое вы только что мне процитировали.

VOA: Нам известно, что недавние проблемы в Пакистане с транспортировкой и материально-техническим обеспечением сил США делают «Манас» и другие маршруты в пределах Центральной Азии важными как никогда, не так ли?

Г-н Блэйк: Опять, военный состав в основном переправляется через «Манас». Через Пакистан не так много. Так что, те факторы, которые вы упомянули в связи с Пакистаном не оказывают столь ощутимого влияния на переправку военных в Афганистан. Это по большей части транзит грузов.

Но касаясь вашего более широкого вопроса, конечно, мы всегда готовы к переговорам с новым правительством по «Манасу» и другим наиболее важным приоритетам, которые являются общими для обеих сторон. Как только будет сформировано новое правительство если они захотят обсудить эти вопросы мы с удовольствием согласимся провести переговоры. Потому что транзитный центр «Манас» является частью нашего более широкого общего объекта, который помогает стабилизировать ситуацию в Афганистане, чтобы военные силы Афганистана и Пакистана не представляли угрозу либо соседям, каковым является и Кыргызстан в том числе, либо Соединенным Штатам Америки.

VOA: Вы также говорите, если партии, новые члены кыргызского парламента сформируют сильно про-российскую коалицию, это не может отразиться на кыргызско-американских отношениях.

Г-н Блэйк: Я бы сказал, что не всякая про-российская партия является обязательно анти-американской. Я считаю одним из реальных достижений и возможностей, открывшихся в нашей политике в Центральной Азии явилось более тесное сотрудничество с Россией, в частности в отношении Кыргызстана. Я считаю, что у России с нами много общих целей в отношении Афганистана. И мы приветствуем, повторюсь, укрепление этого сотрудничества и ищем пути, которые мы можем построить на основе этой кооперации.

VOA: Вы и некоторые другие американские официальные представители, которые работают по этому региону, все время говорили, что Кыргызстан может служить примером демократии в Центральной Азии. Из того, что вы говорите получается, что другие страны не в достаточной мере стремятся к демократии, не так ли? Или мы неправильно понимаем?

Г-н Блэйк: Мы очень сильно поддерживаем распространение демократии на остальную часть Центральной Азии. Важной частью наших отношений со всеми этими странами является поддержка соблюдения прав человека, свободы вероисповедания, а также некоторые другие важные вопросы. Повторюсь, это является основным приоритетом для нас и останется таковым. Мы делаем это при сохранении уважения к ним и мы думаем, что это и в их собственных интересах. Это не то, что они должны это делать в угоду Соединенным Штатам. Это должно быть фактором упрочения стабильности и завоевания поддержки своего народа.

VOA: Вы часто говорите об искреннем диалоге между Америкой и со всеми этими странами региона и что вы сотрудничаете с ними на основе взаимных интересов.

Г-н Блэйк: Да.

VOA: Уважение к правам человека является взаимным интересом, правильно?

Г-н Блэйк: Да, я так думаю.

VOA: Я задаю этот вопрос потому что пока мы с вами беседуем, как вы знаете, в Узбекистане идет суд над журналистом, которого вменяют в качестве преступления его работу в «Голосе Америки». Власти обвиняют его в посягательстве на общественную безопасность и порядок через свои критические репортажи.

Также много других случаев, когда люди критических оппозиционных взглядов осуждаются или преследуются. Какова позиция этой страны и как вы это доводите до правительства Узбекистана?

Г-н Блэйк: Я думаю вы говорите о деле г-на [Бобоева]. Мы очень пристально следили за этим делом. Нас беспокоит его арест и суд над ним и мы внимательно ведем мониторинг этого судебного разбирательства, который идет в настоящее время.

Он был независимым журналистом, работающим на «Голос Америки» последние пять лет. Мы считаем, что он делал хорошую работу, которая не должна была стать поводом для волнения правительства Узбекистана. Мы продолжим очень внимательно вести мониторинг дела потому что, я считаю, что это многое говорит о важности свободы прессы. Повторюсь, это в интересах самого правительства Узбекистана и может помочь в достижении более широких целей, таких, как привлечение больше иностранных инвестиций и т.д. Чем больше иностранных инвесторов видят свободу прессы и доступность интернета и все такое, тем больше они будут верить в открытую и конкурентную среду, в которой они смогут вести бизнес.

VOA: И последний вопрос. Отразится ли вывод войск из Афганистана, запланированный администрацией на 2011 г., на политике и приоритетах в Центральной Азии?

Г-н Блэйк: Мне бы не хотелось вводить в заблуждение ваших слушателей. Я считаю, что то, что сказал президент означает, что Соединенные Штаты Америки начнут вывод войск из Афганистана летом 2011 г. Также он ясно сказал, он, генерал Петреус и другие отчетливо выразили, что темпы и масштабы вывода войск будут зависеть от условий на местах. Такие вопросы как успешность - наша и других членов коалиции - в деле обучения сил национальной безопасности Афганистана для того, чтобы они были способны выполнять большую часть своих обязанностей. Но это будет зависеть также от других факторов, таких, как силы Талибана на тот момент. То есть мы не собираемся выводить войска поспешно, что повредило бы нашим конечным целям, которыми являются разгром, разоружение Аль-Каиды и и победа над ней в Афганистане и приграничных к нему районах Пакистана.

VOA: Какие другие приоритеты в Центральной Азии, кроме известного сотрудничества по Афганистану, вы назовете?

Г-н Блэйк: Я считаю, что у нас очень важные и амбициозные планы со всеми нашими друзьями в Центральной Азии. Думаю, что одной из наших наиболее важных долгосрочных целей является идея превращения Центральной Азии в главный отрезок и центр нового «шелкового пути», который соединит Россию и Европу при помощи энергетики Центральной Азии, а также откроет огромные рынки Индии, Бангладеша и Пакистана. Я считаю, что это подкреплено железной логикой. Центральная Азия может иметь огромную выгоду от торговли и от возрождения такого «шелкового пути». Для ведения торговли и передачи энергии через Пакистан и Афганистан большой проблемой, конечно, является ситуация с безопасностью в этих странах. Но повторюсь, это то, что, мы надеемся, осуществится в этой части этого региона.

В настоящее же время мы работаем над продвижением американской торговли и инвестиций в этот регион; мы работаем над продвижением демократии и прав человека, также мы работаем над различными другими приоритетами такими, как предстоящий саммит ОБСЕ, который состоится в начале декабря в Казахстане, который является председателем совета ОБСЕ.

VOA: Какое определение вы дадите этой президентской республике в настоящее время?

Г-н Блэйк: Я думаю, Казахстан сыграл очень конструктивную роль. Мы очень тесно работали с ними. Я думаю, что это будет значительной возможностью перефокусировать ОБСЕ и развивать новые общие планы в отношении ОБСЕ.

VOA: Ранее вы говорили о демократии и правах человека. Следовательно, США обращают особое внимание на развитие гражданского общества в регионе, в частности в Узбекистане.

Г-н Блэйк: Да, в значительной степени. Это важная часть нашего диалога со всеми. Этому будет посвящена и значительная часть нашего диалога на саммите ОБСЕ, который состоится в декабре. Мы надеемся увидеть там большое участие НПО, что НПО смогут участвовать и ознакомиться с протоколами, а также смогут провести свой собственный саммит до того, как там соберутся главы государств.

VOA: Поедет ли туда Хиллари Клинтон?

Г-н Блэйк: Сейчас у нас еще нет конкретного заявления по этому вопросу, но я уверен, что оно будет в ближайшее время.

VOA: Спасибо вам большое.

Г-н Блэйк: Спасибо вам. Было приятно с вами побеседовать.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью ИТАР-ТАСС (Вашингтон, 14 октября 2010 г.)

Интервью Роберта Блейка, заместителя Госсекретаря, Бюро по делам Южной и Центральной Азии ИТАР-ТАССу

14 октября 2010 г.

Округ Вашингтон

Вопрос: Если вы не возражаете, я задам вам несколько вопросов по Кыргызстану.

Заместитель Госсекретаря Блейк: С удовольствием отвечу.

Вопрос: Прежде всего, считаете ли вы, что прошедшие выборы были свободными и честными? Возможно, я что-то пропустил, но я не увидел слов «свободно» и «честно» в заявлении, сделанном президентом Обамой. Так были они свободными и честными?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Когда началось составление заявления президента, многие обозреватели еще не определились во мнении о свободе и честности выборов.

Я думаю, что консенсус между большинством обозревателей был «да», они были в очень высокой степени свободными и честными.

Вопрос: И вы согласны с такой оценкой, не так ли?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Определенно. Обозреватели четко выразили некоторые опасения, скажем насчет списков избирателей, которые не были должным образом обновлены, но по большому счету они были очень впечатлены тем, порядком, в котором были проведены выборы, в которых очень высокий процент кыргызского народа имел возможность воспользоваться своими демократическими правами.

Вопрос: Итак, эти выборы, в основном, были свободными и честными и это будет правильное определение, не так ли?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Повторюсь, я только что сказал, что я думаю.

Вопрос: Хорошо.

Господин [заместитель] Госсекретаря, есть скептики, в том числе и в России, которые говорят, что парламентская модель не для Кыргызстана и они утверждают, что она только вызовет больше трений в стране. Что бы вы им ответили?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Мой ответ будет таков. Парламентские выборы являются очень важным шагом в построении успешного и стабильного демократического общества и что такая парламентская система является одним из способов, позволяющих правительствам отвечать на нужды и мнения своего народа. В частности, в такой стране как Кыргызстан, где проживают нацменьшинства, это очень удачный способ добиться того, чтобы их мнения тоже учитывались в демократическом процессе.

Поэтому я считаю, что такая система может принести стабильность в такие страны как Кыргызстан и я считаю, что у Кыргызстана сейчас стоит перед очень хорошим стартом.

прос: Совпадает ли ваше мнение с мнением ваших российских коллег по этому вопросу о парламентской модели? Некоторые люди в Москве считают, что на данный момент сильная президентская власть больше подходит для кыргыз(стан)ского правительства.

Заместитель Госсекретаря Блейк: У меня не было возможности поговорить со своими российскими коллегами по этому вопросу, но я знаю, что мы и русские тесно работали по Кыргызстану и мы поддерживали усилия по стабилизации в этой стране и помогали им после ужасных событий, произошедших в июне. Так что, я думаю, они также заинтересованы в продвижении и оказании помощи и народу Кыргызстана и правительству Кыргызстана.

Вопрос: Очевидно, следующим шагом будет формирование коалиционного правительства Кыргызстана. Какой тип правительства хотели бы видеть там? Потому что некоторые политические лидеры призывают, в частности, к закрытию центра «Манас». Не может ли это беспокоить вас?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Мы поддерживаем процесс демократизации, но мы не стремимся поддержать какую-то конкретную партию и не стремимся иметь с этого что-то. Я думаю это самим партиям решать какую коалицию формировать и после того, как коалиция будет сформирована, назначить премьер министра и кабинет министров. После этого они сами примут решение, какой политики придерживаться.

Также, как и с любым другим правительством, мы будем более, чем счастливы работать с этим правительством и продолжать поддерживать народ Кыргызстана и новое правительство. Я не хочу пытаться предсказать какую конкретную позицию примет новое правительство по таким вопросам, как «Манас», но я бы хотел сказать, что транзитный центр отвечает интересам обоих народов, как американского, так и Кыргызстанского, потому что у нас общая заинтересованность в стабилизации такой важной страны, как Афганистан и предотвращения того, что экстремисты и террористы, базирующиеся в Афганистане, не представляли угрозы ни Соединенным Штатам, ни Кыргызстану.

Вопрос: Ожидаете ли вы, что новое правительство будет придерживаться ваших соглашений с Республикой Кыргызстан? Включая договоренности по «Манасу» и, возможно, еще другие.

Заместитель Госсекретаря Блейк: Повторюсь, что такое решение будет принимать новое правительство. Мы считаем, что это и в наших интересах, и в их интересах, но это суверенная страна и мы, конечно, готовы вести переговоры по этому вопросу.

Вопрос: Г-н [заместитель] Госсекретаря, видите ли вы признаки того, что прежний президент Бакиев все еще пытается использовать свое влияние для дестабилизации ситуации на юге Кыргызстана?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Я должен сказать, что в последнее время не вижу признаков этого, но мы всегда должны иметь это в виду. По этой причине Соединенные Штаты поддерживают идею международного расследования того, кто стоит за событиями в июне, чтобы эти люди были привлечены к ответственности и чтобы предотвратить подобные события впредь.

Вопрос: Будет ли правильно сказать, что Бакиев ушел в историю и ничто не может вернуть его в политическую жизнь Кыргызстана?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Скажу опять, что это зависит от теперешнего правительства, но я думаю, судя по раскладу на сегодняшний день, нет признаков того, что кто-то желал бы вернуть бывшего президента Бакиева в Кыргызстан. Из того, чем я располагаю следует, что все сосредоточены на результатах удачных выборов и на том, как продвигаться дальше для упрочения демократии в Кыргызстане.

Вопрос: Президент Отунбаева сказала, что частные компании, занимавшиеся поставкой топлива в «Манас» должны быть заменены совместным предприятием между кыргызским государством и «Газпромнефть», контролируемым российским государством. Она также сказала, что это уменьшит коррупцию. Считаете ли вы это хорошей идеей? И не считаете ли вы, что это откроет возможность для расширения вашего сотрудничества с Россией, в данном случае по Кыргызстану?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Да, в принципе мы открыты для идеи о совместных предприятиях такого типа, который вы описали. Проводятся переговоры по этому вопросу со стороны Департамента обороны. И я не могу комментировать частности по этому вопросу. Но мы хотим работать прозрачно по таким договорам и если есть возможность сотрудничать с Россией, мы с удовольствием согласимся.

Вопрос: Кстати, что вы думаете про все эти разговоры об очередном увеличении платы за размещение «Манаса»? Некоторые политические лидеры в Кыргызстане ратуют за поднятие арендной платы. Что вы думаете об этом? Хотели бы вы обсудить этот вопрос с новым правительством?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Мне бы не хотелось рассуждать на эту тему. Для начала мы должны это обсудить, если они этого захотят. Опять же, это они будут решать о чем говорить с нами, мы же готовы вести переговоры по всем вопросам. Но я бы не хотел бы рассуждать сейчас о повышении арендной платы или о чем-то еще. Вначале это будет обсуждаться на двусторонней правительственной основе, затем в какое-то подходящее время, возможно, мы сможем поговорить об этом при широкой публике.

Вопрос: Как я понял, никто во временном правительстве пока не поднимал этого вопроса, не так ли?

Заместитель Госсекретаря Блейк: По крайней мере я не в курсе. Они сосредоточены на формировании нового правительства. Пока что они не задумываются над такими конкретными вопросами, как этот.

Вопрос: Г-н [заместитель] Госсекретаря, собираетесь ли вы открывать тренировочный центр в [Баткене], так называемый [Ош-полигон]?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Это еще один вопрос, который нужно будет обсудить. Я считаю, что есть регионы, по которым мы можем сотрудничать с новым правительством. В плане безопасности границ, контроля наркотиков и тому подобное. И это их дело определять приоритеты и мы с удовольствием пойдем на диалог о нашей помощи в решении этих приоритетов.

Вопрос: Г-н [заместитель] Госсекретаря, кыргызское правительство все еще возражает ли идее ввода полицейской консультативной группы в республику?

Заместитель Госсекретаря Блейк: Их позиция объясняется тем, что они хотели отложить рассмотрение этого вопроса до проведения выборов. Сначала им нужно будет сформировать новое правительство и назначить министров и после этого можно принимать решение по этому вопросу. Мы все еще считаем, что Группа полицейских консультантов могла бы сыграть очень ценную роль в тренинге и обучении правоохранительных сил в Кыргызстане, и мы с удовольствием при первой же возможности обсудим этот вопрос с новым правительством.

Вопрос: Насколько я понимаю, позиция правительства США такова, что вы в основном за идею...

Заместитель Госсекретаря Блейк: Да. Мы являлись частью ОБСЕ, Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, которая поддерживает эту идею. Мы уже назначили американский персонал, который войдет в команду из 52 человек, которую и подготовят для этой работы. В настоящее время они также ожидают формирования нового правительства и вопрос будет решен.

Вопрос: Г-н [заместитель] Госсекретаря, мой последний вопрос. Как велика финансовая помощь правительства США Кыргызстану в новом фискальном году? Планируете ли вы в будущем увеличить эту помощь?

Заместитель Госсекретаря Блейк: В этом году Соединенные Штаты предоставили 130 миллионов долларов, что является существенной помощью для народа Кыргызстана. Мы уже объявили о том, что не так давно дополнительно выделили 15,8 миллионов долларов, которые пойдут на экономическое развитие и безопасность, в особенности на юге Кыргызстана. Мы также объявили о дополнительной помощи по обеспечению продовольственной безопасности. Это входит в 130 миллионов долларов, о которых я говорил.

Мы продолжаем изучать пути оказания помощи народу Кыргызстана и правительству Кыргызстана, и я считаю, что Америка откликнулась большой щедростью и как сказал президент Обама президенту Отунбаевой

на их встрече в Нью-Йорке, Соединенные Штаты продолжают свою работу с Кыргызстаном чтобы помочь решить наиболее насущные вопросы.

Вопрос: Г-н [заместитель] Госсекретаря, спасибо вам большое.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью представителями СМИ (Вашингтон, 11 марта 2011 г.)

Брифинг помощника госсекретаря Блейка для журналистов в Кыргызстане
Государственный департамент США
Роберт Блейк-младший,
помощник государственного секретаря, Бюро по делам Южной и Центральной Азии
Телефонная конференция
Вашингтон,
11 марта 2011 года

Интервью с журналистами в Бишкеке

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Я бы хотел очень тепло приветствовать всех друзей-журналистов в Кыргызстане. Я высоко ценю возможность поговорить с вами сегодня.

Думаю, что в течение нескольких минут я ознакомлю вас с некоторыми из основных моментов визита президента Отунбаевой на этой неделе и кратко остановлюсь на общих интересах наших стран, после чего я буду рад ответить на ваши вопросы.

Соединенные Штаты считают, что визит президента Отунбаевой в Вашингтон был конструктивным, ей удалось многое сделать в короткое время, и мы были очень рады, что она смогла к нам приехать.

Во встрече президента Отунбаевой с советником президента США по национальной безопасности Донилоном принял участие Барак Обама, который подтвердил приверженность США поддержке усилий Кыргызстана по укреплению демократии в стране.

Он поблагодарил президента Отунбаеву за поддержку Кыргызстаном транзитного центра в международном аэропорту Манас и сказал, что Соединенные Штаты предприняли шаги по улучшению транспарентности в отношении Центра транзитных перевозок и связанных с ним платежей и пообещал обеспечить максимальную выгоду для народа Кыргызстана.

Президент Обама и президент Отунбаева подчеркнули, что строительство демократии является повседневной борьбой, и отметили, что к настоящему моменту Кыргызстан предпринял активные шаги по установлению парламентской демократии и проведению свободных и справедливых выборов.

Президент Отунбаева также имела очень продуктивную и теплую встречу с госсекретарем Клинтон. Они обсудили пути укрепления демократии, экономических возможностей для народа Кыргызстана, верховенства закона и сотрудничества в области безопасности, и госсекретарь Клинтон подтвердила, что Кыргызстан остается очень высоким приоритетом для Соединенных Штатов.

Мы были рады, что президент Отунбаева также получила возможность встретиться с лидерами Сената и Палаты представителей США и с другими высокопоставленными официальными лицами.

Еще одним важным событием визита президента Отунбаевой было вручение ей госсекретарем Клинтон Международной женской премии за храбрость. Президент Отунбаева была награждена за ее дальновидное руководство и упорное стремление положить конец конфликту и сохранить целостность своей страны, а также расширить возможности всех ее граждан посредством значимых выборов и демократического прогресса.

Визит президента укрепил нашу уверенность в том, что Соединенные Штаты и Кыргызстан имеют общие интересы и поддерживают подлинное партнерство в стремлении обеспечить стабильность и безопасность в регионе, в основе которого - не только поддержка международных усилий в Афганистане, но и улучшение качества жизни людей во всей Центральной Азии.

Сегодня Кыргызстан является лидером Центральной Азии с его новой конституцией и новым правительством, выбранным гражданами страны, и это правительство стремится лучше реагировать на потребности своих граждан. Соединенные Штаты высоко оценивают роль президента Отунбаевой как руководителя Кыргызстана в период бурного переходного периода в прошлом году, в результате которого Кыргызстан встал на демократический путь.

Как заявила госсекретарь Клинтон, Соединенные Штаты также высоко оценивают решение президента Отунбаевой покинуть свой пост после проведения президентских выборов в конце этого года.

Теперь я буду очень рад ответить на ваши вопросы.

ВОПРОС: Спасибо вам за это вступительное слово. Вы упомянули, что Барак Обама пообещал поддержку народу Кыргызстана. Поддержку в разработке и развитии демократических процессов. Можете ли вы сказать нам, о какой поддержке шла речь? О физической поддержке? О финансовой поддержке?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Спасибо за вопрос.

Президент имел в виду как финансовую, так и политическую поддержку шагов, которые Кыргызстан совершает на демократическом пути. Президент Отунбаева имела многочисленные беседы с президентом США, госсекретарем Клинтон и другими высокопоставленными должностными лицами, в ходе которых мы описали, как мы можем помочь Кыргызстану в борьбе с коррупцией, в проведении судебных и правовых реформ, а также в укреплении усилий по борьбе с терроризмом и незаконным оборотом наркотиков.

ВОПРОС: Можете ли вы рассказать нам о том, в каком масштабе США предлагают Кыргызстану помощь в сфере безопасности? Какую подробную информацию об этом можно получить на данном этапе?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Конечно. В этом году, в течение того, что мы называем 2011 финансовым годом, который является текущим, мы предоставляем 2 400 000 долларов в рамках так называемой программы Зарубежного военного финансирования. Так что это деньги, которые Кыргызстан может использовать для приобретения техники и оборудования для борьбы с различными угрозами в сфере безопасности.

Другой крупный сегмент финансирования в данной области - это то, что мы называем программой Международного военного образования и подготовки кадров (сокращенно IMET). Мы выделили Кыргызстану миллион долларов в рамках программы IMET. Как правило, эти средства идут на оплату приезда сотрудников сил безопасности Кыргызстана в США для прохождения различных видов подготовки, и это одна из наших наиболее важных программ в данной области.

ВОПРОС: Доброе утро, уважаемый помощник госсекретаря Блейк. Я хотел бы попросить вас прокомментировать ситуацию, которая сложилась вокруг Центра транзитных перевозок и, в частности, в отношении решения ввести акцизный сбор на импортируемое топливо для реактивных самолетов.

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Конечно. Прежде всего, позвольте мне сказать, что мы очень ценим продолжающуюся поддержку правительством Кыргызстана нашего использования Центра транзитных перевозок в аэропорту Манас. Президент Отунбаева подтвердила неизменную поддержку правительством соглашения, которое было подписано в 2009 году.

В соответствии с этим соглашением, заключенным между США и правительством Кыргызской Республики, Соединенные Штаты не подлежат обложению какими-либо налогами, таможенными пошлинами или подобными сборами на территории Кыргызской Республики.

Это стандартная практика во всем мире. Правительство Соединенных Штатов имеет много аналогичных соглашений со многими другими нашими партнерами, и во всех случаях поставки топлива освобождаются от пошлин и налогов.

ВОПРОС: Мой вопрос связан с предыдущими. Я хочу спросить о сроках эксплуатации Центра транзитных перевозок в международном аэропорту Манас в Кыргызстане. Обсуждалась ли эта тема? Я слышал, что среди экспертов срок его закрытия определяется как 2014 год.

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Спасибо. Вопрос сроков действия Центра транзитных перевозок Манас не поднимался в ходе переговоров президента Отунбаевой, но я могу вам сказать, что у нас есть пятилетний договор, который был заключен в 2009 году. Так что, да, он охватывает срок с 2009 по 2014 год.

ВОПРОС: Я бы хотел уточнить мой вопрос, если можно.

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Конечно.

ВОПРОС: Значит ли это, что ближе к 2014 году или даже в 2014 году Кыргызстан и Соединенные Штаты продлят или обновят свое соглашение?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Я не хочу пытаться прогнозировать, что произойдет в 2014 году. Многое будет зависеть от ситуации в Афганистане на этот момент, и мы будем принимать решения по данному вопросу в очень тесном сотрудничестве с нашими друзьями в Кыргызстане. Пожалуй, это все, что можно сказать по этому вопросу.

ВОПРОС: У меня следующий вопрос. На юге Кыргызстана сейчас проходит немало судебных процессов, связанных с массовыми беспорядками, имевшими место в республике в этом году. Каково ваше личное мнение? Какова ваша личная оценка некоторых из приговоров, выносимых в ходе этих процессов? Считаете ли вы их справедливыми? Следует учитывать, что все, практически все подсудимые на этих процессах - узбеки.

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Большое спасибо за этот важный вопрос. Это проблема, которая несколько раз обсуждалась в ходе визита президента Отунбаевой. Соединенные Штаты очень внимательно следят за судебными процессами, которые проходят на юге страны, и мы обеспокоены сообщениями о том, что местные власти допускают запугивание и жестокое обращение в отношении подсудимых, их семей и их адвокатов, иногда даже в зале суда.

Соединенные Штаты призвали правительство Кыргызстана к проведению всестороннего расследования сообщений о том, что обвиняемые подвергались жестокому обращению и пыткам, находясь под стражей в полиции. Мы также настоятельно призвали правительство Кыргызской Республики расследовать сообщения об отказе обвиняемым в праве на справедливый судебный процесс, и мы выразили обеспокоенность по поводу запугивания в зале суда, которое имеет место в отношении обвиняемых. Мы попросили правительство обеспечить, чтобы такого рода вещи не повторялись в будущем.

Сотрудничество в области укрепления верховенства закона и судебных органов, которое обсуждалось с президентом Отунбаевой, будет, среди прочего, включать в себя оказание помощи для повышения независимости судебной системы и профессионализма судебных органов в целях предотвращения разбирательств такого рода в будущем.

Думаю, что у меня есть время на еще один вопрос, после чего я буду вынужден бежать на другое запланированное мероприятие.

ВОПРОС: У меня вопрос, который, вероятно, не вполне уместен, но, тем не менее, я все же хотел бы задать его. Когда госсекретарь Клинтон вручала президенту Отунбаевой Международную женскую премию за храбрость, этот факт стал известен правозащитнице из Узбекистана, которая ранее была удостоена той же награды. Она выразила своего рода протест, вернув эту награду в Государственный департамент. Насколько нам известно, это был первый подобный случай. Каково ваше мнение по этому поводу? Как вы оцениваете этот поступок? На ваш взгляд, о чем он говорит?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Я хотел бы только сказать, что, во-первых, мы относимся с большим уважением к решению узбекской активистки правозащитного движения о возвращении своей награды, хотя нам, конечно, жаль, что она так поступила. Мы поддерживаем свое решение о присуждении этой премии президенту Отунбаевой, потому что считаем, что она продемонстрировала большое мужество во время событий в апреле и в июне прошлого года, как в усилиях по сохранению единства страны, так и в содействии процессу национального примирения, включая ее несколько личных визитов в Ош. Я считаю, что с тех пор она является лидером в поощрении не только примирения, но и ответственности за несправедливости, которые были допущены во время этих событий. Соединенные Штаты намерены продолжать работать в тесном взаимодействии в стремлении обеспечить, чтобы восторжествовала справедливость для жертв, всех жертв насилия, которое имело место в апреле и июне прошлого года.

В заключение я хотел бы еще раз поблагодарить всех наших друзей - журналистов в Кыргызстане - за эту возможность побеседовать с вами и сказать вам, что я с нетерпением жду посещения Бишкека как можно скорее, чтобы встретиться с вами лично. Большое спасибо.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью Центральноазиатской службе BBC (Вашингтон, 8 июня 2011 г.)

Интервью помощника госсекретаря Блейка Центральноазиатской службе BBC

Государственный департамент США

Интервью Роберта Блейка-младшего, помощника государственного секретаря, Бюро по делам Южной и Центральной Азии

Вашингтон

8 июня 2011 года

Интервью базирующей в Лондоне Центральноазиатской службе BBC (по телефону)

ВОПРОС: Позвольте мне вначале вернуться к визиту, который вы совершили вскоре после этих событий почти год назад. Вы поехали туда без особых надежд. Что вам запомнилось из того визита? Разумеется, вы посетили страну, представляющую стратегический интерес для США, но там произошла и просто человеческая трагедия. Чем вам запомнилась та поездка?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Я направился в Узбекистан и Кыргызстан сразу же после столкновений в июне прошлого года, а затем вернулся в Кыргызстан через месяц, чтобы посетить как Бишкек, так и Ош, где имела место массовая вспышка насилия.

Я помню, как в ходе первого визита я встретился со многими беженцами, которые перебрались в то время в Узбекистан. Это в большинстве своем были женщины, потому что многие мужчины остались на месте защищать свое имущество. И эти женщины поделились действительно душераздирающими историями насилия, которое пережили они и их близкие.

Примерно через месяц, когда я посетил Ош, мне удалось увидеть своими глазами результаты этого насилия. Было убито более 400 человек; многие, очень многие получили ранения; 400 000 человек стали вынужденными переселенцами; и очень много домов и предприятий в Оше и Джалал-Абаде были уничтожены или получили сильные повреждения.

Когда я оглядываюсь на эти события сейчас, по прошествии года, меня обнадеживают шаги, которые принимают народ и правительство Кыргызстана для восстановления и попытки воссоединения своей страны. В прошлом году мы видели, как Кыргызстан провел конституционный референдум, организовал мирные и конкурентные парламентские выборы и, возможно, самое главное, сотрудничал в проведении международного расследования вспышки насилия, а затем позволил опубликовать этот доклад в Кыргызстане. Так что это делает честь народу Кыргызстана и руководству президента Отунбаевой и премьер-министра Атамбаева. Но предстоит

еще проделать много работы для достижения примирения и подотчетности. Мы очень тесно сотрудничаем с нашими друзьями в Кыргызстане, чтобы помочь им добиться этого.

ВОПРОС: Позвольте мне остановиться на международном докладе, который вы упомянули. Вы рекомендовали властям Кыргызстана, в первом случае, я полагаю, запросить доклад, а затем принять его рекомендации в значительной степени. При этом следует отметить, что он подвергся очень резкой критике со стороны многих, многих кыргызских политиков. Так что я просто хотел вас спросить: поддерживают ли США весьма конкретные выводы и рекомендации доклада? Ведь некоторые из них действительно носят довольно спорный характер. Например, повышенный статус узбекского языка, увеличение представительства этнических меньшинств, и не только узбеков, в милиции и армии, и так далее.

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: В целом мы поддерживаем доклад, и я не хочу комментировать все конкретные рекомендации, но я думаю, что группа, проводившая международное расследование, приложила искренние усилия, пытаясь рассмотреть некоторые из первопричин конфликта. Кыргызское правительство заслуживает похвалы, в первую очередь, за сотрудничество с этим расследованием, а также, как я уже говорил ранее, за разрешение публикации результатов этого расследования в Кыргызстане, что достаточно необычно при таких обстоятельствах.

На мой взгляд, правительство осознает необходимость, например, реорганизации судебной системы для улучшения процесса отбора судей, и рассмотрения многих вопросов, поднятых в этом докладе.

Мы по-прежнему очень глубоко озабочены отсутствием надлежащей правовой процедуры и обращением с некоторыми из задержанных, и мы несколько раз поднимали эти вопросы в ходе контактов с нашими друзьями в правительстве, и мы подчеркивали настоятельную необходимость добиться прекращения продолжающихся нарушений прав человека со стороны правоохранительных органов и расследования их в полном объеме. Так что это продолжает оставаться важной частью наших дискуссий.

В конце этой недели пройдут переговоры на высоком уровне между мной и министром иностранных дел Кыргызстана [Казакбаевым] в рамках наших первых Ежегодных двусторонних консультаций с Кыргызстаном. Так что, опять же, это будет важной частью того, что мы должны обсудить.

ВОПРОС: Продолжая тему доклада, вы обеспокоены тем, что вскоре после публикации международного доклада парламент решил объявить его автора, финского дипломата, персоной нон грата в стране? Вас беспокоит, что подобный, как его называют некоторые наблюдатели, национализм в стране может поставить под угрозу результаты доклада?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Мы обеспокоены этим. Я думаю, профессор Кильюнен действительно приложил вполне искренние усилия в попытке серьезно и максимально беспристрастно рассмотреть все вопросы. И он, и другие люди, которые работали над этим докладом, являются настоящими экспертами в этих вопросах. Так что, я считаю, важно, чтобы правительство серьезно отнеслось к докладу, предприняло дальнейшие шаги для обеспечения как подотчетности, так и правосудия, но, прежде всего, для содействия примирению и недопущения повторения насилия. Как вы отметили, мы находимся на пороге годовщины самой серьезной вспышки насилия, которая произошла в июне прошлого года.

ВОПРОС: США четко заявили о своей приверженности, как и везде в мире, оказанию помощи в развитии демократии в Кыргызстане. Вы упомянули о референдуме и парламентских выборах в качестве шага вперед.

Следующим шагом будут президентские выборы. В прошлом году вы охарактеризовали г-жу Отунбаеву как строителя консенсуса, получившего много опыта на Западе. Она, несомненно, покинет пост президента. Она не будет выдвигать свою кандидатуру на очередной срок. И высока вероятность того, что к власти придет политик с сильным националистическим уклоном.

Как вы думаете, может ли это стать проблемой? Ведь г-жа Отунбаева - это лидер, с которым вы можете вести переговоры.

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: У нас состоялись очень хорошие беседы со всеми лидерами партий в Кыргызстане, и я думаю, что мы можем работать с ними всеми. Еще слишком рано говорить о том, кто на самом деле собирается баллотироваться на этих выборах. Они еще не были объявлены. Насколько мне известно, наиболее вероятно, что они пройдут где-то в октябре.

Соединенные Штаты будут работать очень упорно, как мы это делали в прошлом году, для поддержки свободного и справедливого процесса и оказания технической и иной помощи для содействия избирательному процессу.

Как вы сказали, в течение последнего года президент Отунбаева проявила себя как незаурядный лидер, и мы надеемся, что у ее преемника будет аналогичное видение демократии и консенсуса и примирения и, прежде всего, надежды для всех людей Кыргызстана.

ВОПРОС: Наконец, я просто добавлю это, потому что мы только что взяли интервью у президента Отунбаевой, и в этом интервью она провела сравнение между тем, что произошло в прошлом году, и реакцией международного сообщества и тем, что происходит сейчас в арабском мире в Северной Африке. По ее словам, в прошлом году международное сообщество молчало, хотя обстановка была очень похожей, когда силы безопасности стреляли в демонстрантов, и оппозиции было трудно.

Согласны ли вы с мнением о применении двойных стандартов со стороны международного сообщества в отношении этой центральноазиатской страны?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Я не думаю, что согласен с утверждением о том, что мы молчали. Соединенные Штаты, безусловно, выразили серьезную озабоченность по поводу убийств, которые произошли в первую очередь в самом Бишкеке, сразу после того, как имели место некоторые из этих начальных волнений, в ходе которых, если не ошибаюсь, было убито 80 человек. Мы, несомненно, выступили с довольно решительными заявлениями с выражением нашей озабоченности по поводу этого.

Но потом, конечно, мы более громко высказывались о насилии, имевшем место в июне. Так что если вы поднимете архивы и ознакомитесь с тем, что я лично сказал во время посещения Узбекистана, а также визитов в Кыргызстан, вы увидите, что мы много говорили об этом.

Но опять же, я не хочу уделять этому столько внимания. Я хочу сосредоточить внимание на позитивных шагах, предпринятых правительством, и важно их отметить, потому что это трудные шаги. Они заключались в том, что государство с преимущественно кыргызским населением, по сути, признало, что было допущено очень много ошибок, и что их необходимо исправлять. Это очень и очень важный шаг. Это обычно в подобных случаях. Поэтому важно отметить достигнутый прогресс, но и признать, что предстоит еще проделать много работы. Я думаю, что правительство Кыргызстана это признало и готово продолжать работу.

ВОПРОС: Очень кратко, каким будет ваше послание кыргызской и узбекской общинам в Кыргызстане по случаю годовщины событий?

ПОМОЩНИК ГОССЕКРЕТАРЯ БЛЕЙК: Опять же, я призываю их делать все возможное для совместной работы и искать общий язык, обеспечить правосудие и найти общий путь вперед для всего народа Кыргызстана. Это страна, которая имеет большие перспективы и является первой парламентской демократией в Центральной Азии. Так что это важный пример на очень многих разных фронтах, и именно поэтому Соединенные Штаты так стремятся помочь Кыргызстану.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на Круглом столе по инвестициям в Кыргызстан (Вашингтон, 9 июня 2011 г.)

Государственный департамент США

Выступление Роберта Блейка-младшего,

помощника государственного секретаря, Бюро по делам Южной и Центральной Азии

Выступление на Круглом столе по инвестициям в Кыргызстан

Вашингтон

9 июня 2011 года

Уважаемые министр иностранных дел Казакбаев, посол Джумалиев, посол Спратлен, Марк Дэвид Миллер, благодарю вас за приглашение принять участие в сегодняшнем Круглом столе инвесторов в Кыргызстан. Это важный компонент наших первых Ежегодных двусторонних консультаций с Кыргызстаном, на которых я с удовольствием буду председательствовать завтра вместе с министром иностранных дел. Дамы и господа, Кыргызстан является важным другом Соединенных Штатов, и мы гордимся поддержкой замечательного перехода к демократии, который происходит в Кыргызстане после падения режима Бакиева в апреле прошлого года.

США существенно увеличили объем нашей двусторонней помощи в 2010 году до более чем 140 млн. долларов для поддержки мирного перехода Кыргызстана к парламентской демократии. Мы также поддерживаем прочное партнерство в содействии стабилизации ситуации в Афганистане. Одной из важнейших целей, которые мы разделяем, является расширение торговых и инвестиционных возможностей между нашими двумя странами, поэтому я очень рад приветствовать представителей американского бизнеса.

Существуют многочисленные возможности для сотрудничества США и Кыргызстана в вопросах развития бизнеса. Сегодняшнее совещание, наряду с двусторонними совещаниями, которые пройдут завтра, поможет продемонстрировать потенциал Кыргызстана, а также Центральной Азии как региона, как моста между Востоком и Западом, Севером и Югом, как это было во времена исторического Шелкового пути.

Частный сектор играет важную роль в наших усилиях по достижению этих целей посредством торговли и инвестиций. Мы считаем нашей миссией делать все от нас зависящее, чтобы помогать американским компаниям расширять свой экспорт и бизнес за рубежом и решать любые проблемы, с которыми они могут сталкиваться. Северная сеть снабжения имеет потенциал для улучшения транспортной инфраструктуры и стимулирования торговых путей, связывающих Центральную Азию с растущими рынками сбыта в Южной Азии, что принесет долгосрочные экономические выгоды. Мы также работаем со странами Центральной Азии в целях содействия политическим реформам, необходимым для того, чтобы эта инфраструктура позволяла расширять торговлю, стимулировала экономический рост и создавала рабочие места.

Наше посольство в Бишкеке также делает многое для развития деловых связей с Кыргызстаном. В частности, оно провело семинары на тему "Ведение бизнеса с США" для кыргызских бизнесменов. Американская торговая палата в Кыргызской Республике также является активным форумом для идей по улучшению делового климата и местом общения представителей американских фирм и местных компаний, работающих в Кыргызстане.

Как знают все присутствующие в этом зале, рост объемов иностранных инвестиций во многом зависит от твердого курса правительства принимающей страны на прозрачность и законность, наличия квалифицированной рабочей силы и налаживания отношений между компаниями и местным частным бизнесом, в том числе малыми и средними предприятиями. Наш форум является превосходной возможностью для общения представителей США и КР и развития взаимовыгодных партнерских отношений. Он подчеркивает решимость наших двух стран способствовать укреплению деловых связей, и я рассчитываю на успешный результат.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью радиостанции «Азаттык» (Бишкек, 17 июля 2011 г.)

Помощник Государственного Секретаря США Роберт Блейк

Бюро по делам Южной и Центральной Азии

Интервью Радио «Азаттык»

Бишкек, Кыргызская Республика

17 июля 2011 года

Радио «Азаттык»: В чем заключается основная цель Экономического симпозиума женщин «Стратегии успеха», который на днях состоится в Бишкеке?

Помощник Госсекретаря Блейк: Основной целью этой конференции является объединение женщин всей Центральной Азии и Афганистана, чтобы они могли обменяться опытом и узнать многое о работе таких международных институтов, как ОБСЕ, Азиатский банк развития, Международная финансовая корпорация, Организации женщин при ООН и, опять же, поделиться знаниями и создать сеть, чтобы знать друг о друге. Также сравнить данные по частному сектору, сравнить работу женщин, руководящих правительствами, а также работу неправительственных организаций. Поэтому, мы думаем, есть прекрасная возможность для совместной работы всех и прекрасная возможность учиться друг у друга. Я также хочу выразить свое удовлетворение тем, что посол Меланни Вервир, которая является специальным представителем Государственного Секретаря Клинтон по глобальным вопросам женщин, вместе с моим бюро поддержала данную конференцию. Мы очень счастливы, что проводим мероприятие в Кыргызстане, где, я думаю, достигнут значительный успех в вопросе с положением женщин. Насколько я знаю, из 120 членов парламента 27 являются женщинами. Ну и конечно, ваш президент широко известна, и она тоже является женщиной. Также, я знаю, что Кыргызстан известен в Центральной Азии как страна, где бизнес, принадлежащий женщинам, процветает и дела идут лучше, чем в других странах.

В силу этих всех причин, мы с нетерпением ждем проведения этой конференции.

Радио «Азаттык»: США уже официально объявили о постепенном выводе американских войск из Афганистана. Означает ли это, что когда военные силы США и коалиции покинут Афганистан, Транзитный Центр в Бишкеке будет закрыт?

Помощник Госсекретаря Блейк: Мы всегда четко заявляли, что Америка использует Транзитный центр лишь временно. У нас нет амбиций иметь здесь постоянный объект, какого бы то ни было вида. В настоящее время договор с правительством Кыргызстана продлен до 2014 года, который совпадает со сроками вывода войск, обозначенными в соглашении НАТО с правительством Афганистана.

Мне бы не хотелось рассуждать о будущем «Манаса» и Транзитного центра. Много будет зависеть от того, как будет проходить сам процесс вывода войск, как будут обстоять дела с процессом примирения, который будет набирать обороты в течение нескольких последующих лет, и я бы хотел сказать, что мы очень ценим то, что Кыргызстан размещает у себя Транзитный центр. Хотелось бы сказать, что и для Кыргызстана здесь имеются определенные выгоды.

Мы гордимся тем, что в очень важное время и хрупкий период для правительства Кыргызстана, Центр внес 130 миллионов долларов в экономику Кыргызстана и обеспечивает рабочими местами 700 граждан. Опять же, они делают все возможное, чтобы быть хорошими соседями, работать в тесном сотрудничестве с людьми, осуществляют разные проекты по гуманитарной помощи. Так что мы очень гордимся той ролью, которую они играют, и, повторюсь, мы очень благодарны правительству за размещение Центра.

Радио «Азаттык»: Помимо всех преимуществ, которые вы перечислили, г-н Блейк, проблема безопасности, связанная с присутствием американских войск в Афганистане и Кыргызстане менее беспокоит население Кыргызстана, нежели проблема безопасности, связанная с предстоящими президентскими выборами

в октябре текущего года. Беспокойство заключается в том, продолжим ли мы идти путем демократии или нет. Как вы знаете, очень много говорят о влияниях извне, имевших место до этого, во время парламентских выборов в стране и т.д. Как могут США помочь Кыргызстану и в будущем идти дальше по этому демократическому пути?

Помощник Госсекретаря Блейк: Это очень важный вопрос. Одним из наших главных стратегических приоритетов в Центральной Азии является поддержка демократии, которая здесь в Кыргызстане зародилась. В прошлом году мы сыграли важную роль в поддержке парламентских выборов, и мы намерены играть ту же роль в этом году по поддержке выборов, которые состоятся в октябре.

Мы будем делать то же самое, что мы делали в прошлом году. Например, мы будем оказывать помощь в проведении мониторинга выборов и обучении чиновников регионального и местного уровней правилам организации и проведения выборов. Мы будем финансировать теледебаты кандидатов. Мы также проведем тренинги для милиции по технике работы при гражданских беспорядках, чтобы в случае возникновения любого вида насилия милиция могла использовать не смертельные средства воздействия. Таким образом, мы оказываем помощь такого вида, а также оказываем значительную помощь правительству Кыргызстана по линии безопасности границ. Это один из основных приоритетов для правительства Кыргызстана, и для нас это приоритет.

Как вы отметили, есть террористы и организованная преступность, есть наркоторговцы и много других, которые используют границы, особенно между Таджикистаном и Кыргызстаном, и мы предпринимаем серьезные шаги, чтобы помочь правительству Кыргызстана укрепить свои границы, а также предпринять меры против потока наркотиков из Афганистана через Таджикистан, через Кыргызстан в Казахстан и Россию.

Посол Уильям Браунфилд, помощник Госсекретаря по борьбе с распространением наркотиков и правоохранительной деятельности, недавно был в Кыргызстане, встречался с официальными лицами и обсудил с ними пути сотрудничества с Кыргызстаном и другими странами, как, например, Казахстан и Россия, для усиления борьбы с наркоторговлей. Я считаю это одним из действенных усилий по предотвращению перехода через границу некоторых террористов, организованной преступности, которые могут проводить подрывную деятельность во время выборов.

Радио «Азаттык»: Среди населения в Кыргызстане ходят рассуждения о том, что Кыргызстан демонстрирует высокую приверженность демократии и свободе, тем не менее он не получил такой большой поддержки США, как Грузия. Почему люди так думают?

Помощник Госсекретаря Блейк: Я никогда не пытался сравнивать одну страну с другой, но я бы сказал, что Соединенные Штаты гордятся тем, что в прошлом году были одним из самых крупных двусторонних доноров Кыргызстана. Как я сказал ранее, мы предоставили помощь на 140 миллионов долларов, как для поддержки демократического процесса, так и для таких статей, как рабочие места для молодежи, поддержка столь необходимого для юга процесса примирения. Подобного рода помощь будет продолжаться, потому что мы считаем важным поддержку демократических начинаний, которые здесь имеют место.

Кроме того, мы оказываем отдельную помощь через Транзитный центр. Как я уже отметил, у нас имеется соглашение о предоставлении ежегодно 60 миллионов долларов за то, что правительство предоставляет Транзитный Центр для использования Соединенными Штатами Америки. Так, что Соединенные Штаты Америки оказывают поддержку Кыргызстану многими путями. Мы также поддерживаем переговоры Кыргызстана со Всемирным Банком и МВФ, Международным Валютным Фондом. Это международные финансовые институты, куда обычно, обращаются правительства во время финансовых затруднений.

Вы видите, как это делают правительства, скажем Греции или правительства Португалии и других стран; кредитором первого порядка является Международный Валютный Фонд, так, что важно, чтобы правительство Кыргызстана продуктивно работало с ним и со Всемирным Банком, что они и делают.

Радио «Азаттык»: Как я уже отмечала ранее, предпринимаются серьезные меры по обеспечению безопасности на президентских выборах. Одной из причин является ситуация на юге Кыргызстана. После межэтнических столкновений в прошлом году вы ездили в Ош и Узбекистан. Что бы вы предложили предпринять правительству Кыргызстана для реального примирения и для того, чтобы люди поверили, что на юге Кыргызстана может восстановиться мирная жизнь?

Помощник Госсекретаря Блейк: Я считаю, что это сложный во многих отношениях вопрос. Прежде всего, я бы хотел высказать свое одобрение того факта, что правительство Кыргызстана дало возможность международной комиссии, г-ну Кильюнену подготовить непредвзятый и объективный отчет. В очень редких случаях правительства разрешают международной комиссии по расследованию приехать в страну и расследовать все, что необходимо, а затем эти обнаруженные факты обнародовать в самой стране. Еще раз подчеркну, что это очень значительный признак сильной демократии в Кыргызстане, говорящий о том, что она достаточно устойчива, чтобы позволить обнародовать этот довольно противоречивый отчет.

Поэтому я считаю, что, в первую очередь, важно изучить и выполнить многое из того, что рекомендовано комиссией Кильюнена. Я думаю, что правительству необходимо на национальном, а также на региональном уровнях, предпринять активные меры и помочь, в частности, узбекскому сообществу, позволить

узбекскоязычным средствам массовой информации вернуться в информационное пространство и, более всего, необходимо сделать так, чтобы все сообщества имели одинаковый доступ к правосудию.

Я думаю, что в узбекской среде существует такое мнение, что до настоящего времени к суду привлекаются, в основном, этнические узбеки, несмотря на то, что большинство жертв во время июньских событий, тоже являются узбеками. Так что, повторюсь, очень важно, чтобы бы был равный подход и, чтобы судебные разбирательства проходили справедливо и открыто, и чтобы при этом сохранялись нормы отправления правосудия.

Было много недовольства, например, по поводу суда над г-ном Аскарковым. И я надеюсь, что правительство Кыргызстана обеспечит сохранение норм отправления правосудия, потому, это само по себе поможет способствовать разрешению проблем. Если люди будут знать, что те, кто повинен в происшедшем будут привлечены к ответственности и что правительство ищет разные пути укрепления процесса примирения, то наступит примирение. Но, следует отметить, что правительство предприняло немало важных шагов и заслуживает определенного доверия.

Радио «Азаттык»: Южный Кыргызстан является частью очень сложного региона Ферганской долины, который соединяет три страны: Кыргызстан, Таджикистан и Узбекистан. Этот межэтнический конфликт вспыхнул потому, что там существует множество сложных и исторических, экономических и других вопросов. Имеют ли США план помочь укреплению безопасности в Ферганской долине, что напрямую связано с Афганистаном? Совсем недавно я слышал информацию о том, что, якобы, США планируют открыть в Таджикистане какой-то тренировочный центр. Это правда?

Помощник Госсекретаря Блейк: Прежде всего, разрешите мне заметить, что главная ответственность за безопасность страны лежит на ее правительстве, так что, прежде всего, правительство Кыргызстана ответственно за собственную безопасность, так же, как правительство Таджикистана и правительства других соседних государств.

Как я сказал ранее, Соединенные Штаты Америки проводят широкий круг мероприятий по поддержке безопасности границ, а также предпринимают меры по прекращению потока наркотиков, проходящего через границы, а также помощи правительству в борьбе с таким злом, как организованная преступность. Мы будем продолжать все эти меры и будем, по возможности, откликаться на все обращения правительства.

Что касается Таджикистана, то там тоже мы проводим такие же усилия, потому что у них те же проблемы. Опять мы обсуждаем сотрудничество в борьбе против наркотиков, там вопрос безопасности границ стоит даже острее, потому что Таджикистан имеет очень длинную общую границу с Афганистаном - 1400 км, и, опять же, много усилий прилагается по таким вопросам, как коррупция и т.д., потому, что это является важной частью проблем безопасности.

Мы будем продолжать работать в тесном сотрудничестве со всеми этими странами, также мы призываем все эти страны налаживать региональное сотрудничество, чтобы они лучше работали друг с другом. Я считаю это очень важным аспектом проблемы и она должна решаться более оперативно. Успех, по большей части, будет для двух сторон, и я думаю, что больше внимания надо уделять региональному сотрудничеству и прийти к тому, чтобы, например, Таджикистан, Кыргызстан, Узбекистан и Казахстан работали в тесном сотрудничестве.

У вас есть несколько институтов, которые могут способствовать развитию такого сотрудничества. Офис ООН по борьбе с наркотиками и преступностью, например, очень активно работает на антинаркотическом фронте. У нас есть новый центр в Казахстане, называется CAREC, который может стать очень ценной платформой для обмена информацией между всеми странами по многим из названных проблем.

Поэтому я думаю, что имеется немало возможностей, а также внушительный объем того, что можно сделать между странами Центральной Азии для решения этих проблем. И это, конечно же, то, что мы стараемся поддержать через наши программы.

Радио «Азаттык»: Большое спасибо.

Помощник Госсекретаря Блейк: Спасибо.

(Перевод данного интервью предоставлен Посольством США в Кыргызстане)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью Общественному Телевидению ОТРК (Бишкек, 2 декабря 2011 г.)

Интервью Общественному Телевидению ОТРК

2 декабря 2011 года

Помощник Госсекретаря США Роберт Блейк младший

Бюро по делам Южной и Центральной Азии

Общественное ТВ: Вы приняли участие в церемонии мирной передачи власти в Кыргызстане, каковы ваши впечатления? Каково значение такого события для страны, для региона?

Помощник Госсекретаря Блейк: Прежде всего, большое спасибо вам за приглашение поучаствовать в вашей программе и зрителей за очень теплый прием.

Для меня было большой честью представлять вчера президента США Обаму и госсекретаря Клинтон на исторической инаугурации президента Атамбаева. Это было очень, очень важным событием, т.к. означило первый мирный переход власти от одного президента к избранному президенту, и я думаю, это было очень важной вехой в истории демократии Кыргызстана, и Центральной Азии в целом.

Общественное ТВ: Как вы думаете, внесли ли Соединенные Штаты Америки или европейские страны свою лепту в достижение данного результата?

Помощник Госсекретаря Блейк: Я думаю, что кыргызский народ и кыргызское правительство заслуживают самого высокого доверия, но, конечно же, Соединенные Штаты Америки сыграли достаточно важную роль, поддерживая демократический процесс, помогая в подготовке этих важных выборов, например, в проведении дебатов между кандидатами, обеспечении подготовки многих работников избирательных органов. Так что мы заслуживаем лишь малую часть похвалы. Но, повторюсь, заслуга полностью принадлежит кыргызскому народу и правительству Кыргызстана.

Общественное ТВ: За эти последние пятнадцать месяцев в Кыргызстане два раза прошли выборы. Первые – в октябре прошлого года, парламентские выборы и сейчас – в октябре президентские. Как вы проводили наблюдение за выборами и что вы скажете о развитии в Кыргызстане избирательной демократии, культуры выборов?

Помощник Госсекретаря Блейк: Я думаю, что выборы проходили в очень соревновательной атмосфере и очень открыто, но на сколько я знаю, были кое-какие мелкие недочеты. Например, как я понимаю, возникали какие-то вопросы по спискам избирателей, вследствие чего не каждый имел возможность использовать свое право голоса, но я не думаю, что эти недостатки повлияли на общие итоги, потому что президент Атамбаев добился очень убедительной победы, с чем Соединенные Штаты Америки его поздравили.

Общественное ТВ: Возможно, вы можете дать нам какие-то советы по улучшению проведения выборов.

Помощник Госсекретаря Блейк: Я знаю, что ОБСЕ направила сюда очень большую делегацию и они дали очень подробные рекомендации. Конечно, в эту делегацию входили и наши представители, так что и мы участвовали в этой работе. Я уверен, что там имеется очень много хороших предложений, в частности по части подготовки списков избирателей. Возможно, это будет самым значительным шагом в подготовке к следующим выборам.

Общественное ТВ: Новый президент Атамбаев во время встречи с прессой после инаугурации сказал, что через шесть лет он также как Отунбаева хочет мирно передать власть. Он сказал, что надеется на то, что через 6 лет народ поблагодарит его, как [Президента] Отунбаева. Верите ли вы, что через шесть лет в Кыргызстане все будет лучше и лучше?

Помощник Госсекретаря Блейк: Очень трудно предсказывать будущее. Но, скажу еще раз, я думаю, что президент Атамбаев ставит перед собой очень амбициозные задачи продолжить консолидацию демократического процесса, и работать над такими важными вопросами, как борьба с коррупцией, и, конечно же, он найдет мощную поддержку Соединенных Штатов Америки по мере решения этих важных вопросов.

Общественное ТВ: Как вы оцениваете взаимоотношения между Соединенными Штатами и Кыргызстаном за эти последние полтора года после революции прошлого года, июньских событий, и какие прогнозы вы можете сделать по поводу будущих отношений между нашими странами?

Помощник Госсекретаря Блейк: Президент Обама и госсекретарь Клинтон выразили свою твердую поддержку как президенту Отунбаевой, так и новоизбранному президенту Атамбаеву. Также выразили свою приверженность, свою личную приверженность укреплению и углублению отношений между Соединенными Штатами и Кыргызстаном. Помимо очень важного сотрудничества между нами в области демократии, мы видим Кыргызстан в качестве очень важного партнера в Афганистане. В настоящее время мы находимся на очень важном переходном этапе в Афганистане, когда все страны НАТО, включая Соединенные Штаты Америки, помогают Афганистану в обучении своих сил, чтобы они могли взять на себя ответственность за свою безопасность. Мы также пытаемся помочь Афганистану стать более самодостаточным в экономическом плане. Я считаю, что Кыргызстан играет очень важную роль, помогая Афганистану в построении более стабильного будущего через размещение на своей территории Транзитного Центра «Манас», а также поддерживая региональную интеграцию посредством таких проектов, как, например, проект передачи электричества «CASA 1000».

Таким образом, мы намерены продолжать тесно сотрудничать с Кыргызстаном по этим важным вопросам и очень высоко ценим поддержку вашей страны.

Общественное ТВ: Вы упомянули проект «CASA 1000» и другие вопросы по Афганистану. Кыргызстан надеется принять участие в процессе преобразования Афганистана. Как бы вы оценили возможность для нас участвовать в восстановлении Афганистана и мероприятиях, связанных с этой задачей?

Помощник Госсекретаря Блейк: Я знаю, что Афганистан будет приветствовать любую помощь, которую окажет Кыргызстан. Повторюсь, уже предпринимаются определенные усилия по проведению линий электропередач, по строительству энергетических трубопроводов, а также автомобильных и железных дорог,

вслед за этим будем стараться помочь экономике Афганистана развиваться самостоятельно. Повторюсь, существует очень много возможностей участия Кыргызстана в помощи, включая подготовку государственных служащих через сотрудничество с женщинами из Афганистана, ведь Кыргызстан имеет большой опыт в этой области, как, например, большое число опытных женщин-депутатов. Поэтому я думаю, что вклад Кыргызстана в это дело может осуществляться многими путями.

Общественное ТВ: Возвращаясь к вопросу Афганистана и Транзитного центра в аэропорту «Манас». Существует множество мнений и оговорок по этому вопросу. Одни говорят, что он не должен там находиться, другие говорят, что он необходим. Встречались ли вы с другими людьми, с представителями власти Кыргызстана, чтобы обсудить вопросы будущего Транзитного Центра?

Помощник Госсекретаря Блейк: Прежде всего, разрешите мне выразить признательность Кыргызстану за размещение у себя Транзитного центра «Манас», и мы высоко ценим заявление президента Атамбаева о том, что он будет придерживаться взятых на себя международных обязательств, согласно которым мы продолжим использовать Транзитный центр «Манас» до середины 2014 года. Что касается будущего «Манаса» после 2014 года, то это, очевидно, будет самостоятельным решением Кыргызстана, и мы готовы начать обсуждение вопроса, когда новое правительство и Президент будут к этому готовы.

Общественное ТВ: В декабре будет десять лет со дня открытия Транзитного Центра в Международном аэропорту «Манас». За эти десять лет, какие результаты были достигнуты с помощью Транзитного центра в аэропорту «Манас»?

Помощник Госсекретаря Блейк: Скажу еще раз, что Транзитный центр является очень важной частью операций, проводимых в Афганистане. Я считаю, что операции в Афганистане проходят очень хорошо. Я думаю, что процесс передачи ответственности за безопасность, о котором я уже говорил, идет по плану. Афганские силы все больше берут на себя ответственность за обеспечение собственной безопасности. И опять же, в Афганистане наблюдаются и другие позитивные сдвиги. На следующей неделе, 5 декабря в Бонне, Германия, мы проведем очень важную конференцию, на которой соберутся представители более чем 80 стран, включая Кыргызстан, и мы надеемся, что они выразят свою твердую приверженность миру, процветанию и безопасности Афганистана не только в настоящее время, но и после 2014 года. Поэтому я думаю, что процесс идет хорошо. Повторюсь, мы очень ценим поддержку Кыргызстана.

Относительно влияния Транзитного центра на жизнь в Кыргызстане я могу сказать, что важное значение имеет и экономический вклад Центра. Примерно 700 кыргызстанцев нашли работу в Транзитном центре. Соединенные Штаты вкладывают около 150 миллионов долларов ежегодно в кыргызскую экономику, так что мы надеемся, что это тоже является конструктивной частью нашего присутствия здесь.

Общественное ТВ: Некоторые политики говорят, что из-за присутствия Транзитного центра в кыргызском аэропорту создается опасность для Кыргызстана т.к. вроде другие страны, третьи страны, могут нанести удар по нашему аэропорту. В этом заключается опасность. Но ведь центр и создавался для борьбы против ударов такого рода и других проявлений международного терроризма. Как по вашему, почему эти люди высказывают такие домыслы?

Помощник Госсекретаря Блейк: Я не могу отвечать за других людей, но позвольте мне сказать, что мы крайне серьезно относимся к вопросу безопасности Кыргызстана и очень тесно работаем с правительством Кыргызстана по обмену любой информацией о возможных угрозах, которая попадает в наше поле зрения и, естественно, по отражению любого нападения, которое может иметь место быть. Пока что мы не наблюдали таких атак, но повторюсь, мы очень внимательно относимся к какой бы то ни было информации, которая может к нам поступить, и делимся ею с вашим правительством, чтобы обеспечить безопасность не только Транзитного центра, но и народа Кыргызстана.

Общественное ТВ: Как вы оцениваете уровень сотрудничества между Штатами и Кыргызстаном и какое, по вашему мнению, у него будущее?

Помощник Госсекретаря Блейк: За последние 18 месяцев после апрельских и июньских событий прошлого года мы значительно увеличили нашу помощь Кыргызстану. Мы хотели не просто поддержать демократический процесс, который идет здесь в Кыргызстане, но также мы хотели помочь народу Кыргызстана преодолеть те трудности, которые они переживают после прошлогодних проявлений насилия. Так, например, американский народ поддержал проекты, которые дали кыргызстанцам рабочие места, что помогло восстановить на юге множество домов, разрушенных во время беспорядков в июне, проекты, которые помогли заново наладить дела в сельскохозяйственном секторе, тем самым оказав большую помощь для внутренних переселенцев. Так что имеется очень большой пакет помощи Кыргызстану, который увеличился примерно в два раза. Президент Обама еще раз подтвердил, что Соединенные Штаты продолжают оказывать мощную поддержку Кыргызстану на пути своего демократического развития.

Общественное телевидение: Спасибо Вам.

Помощник Госсекретаря Блейк: Большое спасибо. Было приятно быть с вами и вашими зрителями.

**Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка
в ходе интервью интернет-порталу «Клоор»
(Бишкек, 1 апреля 2012 г.)**

Интервью Помощника Госсекретаря Роберта Блейка интернет-порталу «Клоор»
1 апреля 2012 года

Клоор: Итак, первый вопрос, видимо, будет такой: почему вы сегодня здесь? Какова основная цель вашего визита?

Помощник Госсекретаря Блейк: Я здесь для продолжения наших регулярных консультаций с президентом Атамбаевым и его правительством по всем важным вопросам нашей повестки. Мы, конечно, много говорим об Афганистане и о важных переменах, происходящих там. Мы очень высоко ценим вклад Кыргызстана в поддержку стабилизации Афганистана. Также мы продолжаем обсуждать демократию в самом Кыргызстане, о важности процесса примирения, о важности решения таких проблем, как коррупция, которая все ещё озадачивает народ Кыргызстана, и, наконец, мы также обсуждаем экономические вопросы. Я приехал сразу после завершения конференции в Таджикистане, на которой все страны региона выразили поддержку плана региональной интеграции Афганистана, который будет способствовать инвестициям в частный сектор Афганистана, а также региона. Нас это очень вдохновляет. Так что, в нашей повестке есть много чего, но мы очень ценим наши взаимоотношения с Кыргызстаном, с президентом и его командой.

Клоор: Вам удалось встретиться с президентом?

Помощник Госсекретаря Блейк: У нас назначена встреча на завтра.

Клоор: Правильно ли я понимаю, что одними из основных вопросов станут Транзитный центр перевозок в аэропорту «Манас»?

Помощник Госсекретаря Блейк: Да.

Клоор: Так, какой же статус у Транзитного центра перевозок сейчас и что с ним будет после 2014 года?

Помощник Госсекретаря Блейк: Мы очень ценим ту поддержку, которую оказали президент Атамбаев и правительство, оставив в силе существующее соглашение до конца его срока в середине 2014 г. Мы также будем рады перейти к обсуждению, с новым правительством, вопросов касающихся будущего Транзитного центра перевозок в «Манасе». Много будет зависеть от того, в чем будет заключаться американское присутствие в Афганистане. Намечается проведение ряда важных конференций, в частности, саммита НАТО в Чикаго в мае. Там мы планируем завершить Декларацию о стратегическом партнерстве по Афганистану, где будет повествоваться наше будущее присутствие в Афганистане после 2014 г. После ее принятия мы можем начинать переговоры со многими нашими региональными друзьями, в том числе с Кыргызстаном, о возможной роли этих стран тоже.

Клоор: Насколько я знаю министр обороны посетил Кыргызстан.

Помощник Госсекретаря Блейк: Да.

Клоор: Мне кажется, он упомянул, что если даже Транзитный центр перевозок будет закрыт в 2014 г., есть возможность его использования в качестве не военного центра, не для поддержки военных операций, а для поддержки мирных, гражданских мероприятий. Не могли бы пояснить?

Помощник Госсекретаря Блейк: Президент Атамбаев выразил заинтересованность в превращении Транзитного центра перевозок в «Манасе» в центр гражданских перевозок. Так, нам очень интересно узнать его мнение и мнение кыргызского правительства о том, каким образом это сделать. Как я уже сказал, у нас могут появиться свое видение, после саммита НАТО в Чикаго, о наших нуждах дальнейшем будущем.

Клоор: То есть, пояснений не будет до саммита НАТО?

Помощник Госсекретаря Блейк: Мы еще не готовы приступить к предметной дискуссии по этому вопросу. Много будет зависеть от пожеланий Афганистана.

Клоор: Еще один вопрос. Он интересует многих учащихся нашей школы журналистики, и некоторые из них его озвучивали. Многие из них говорили о том, что им показалось, когда появился Транзитный центр перевозок в «Манасе», Соединенные Штаты несколько подзабыли ситуацию с правами человека в стране и иногда закрывали глаза на этот вопрос, особенно во время президентских выборов в 2009 г. Даже в некотором смысле сотрудничали с семьей Бакиевых. Что вы скажете на этот счет? Согласны ли вы со всем этим?

Помощник Госсекретаря Блейк: Прежде всего, позвольте мне сказать, что права человека являются очень важной частью нашей политики в любой стране Центральной Азии и во всем мире. Но Кыргызстан, в действительности, является важным примером для всех остальных Центрально Азиатских стран. Вы имеете очень важное демократическое преобразование, которое закрепило парламентскую систему здесь. У вас также самое активное гражданское общество в регионе и у вас самое активное в регионе политическое участие женщин, что, на мой взгляд, весьма примечательно и это то, к чему мы призываем всех в мире. Так что, я думаю, все эти факты представляют собой положительные примеры.

Но, я думаю, что в Кыргызстане все еще остаются свои проблемы. Мы говорили о необходимости продолжить процесс примирения, выполнить рекомендации отчета Кильюнена, в котором говорится о

важности примирения. Также предстоит разобраться в последствиях событий апреля и июня 2010 г. и добиться, чтобы люди, ответственные за эти насильственные действия, были привлечены к ответственности. Известно, что подавляющее большинство осужденных являются этническими узбеками. Мы выразили свою озабоченность по некоторым из этих дел, в особенности по делу г-на Аскаророва, по которому мы считаем, что процесс не был достаточно правильным, и мы не считаем, что обвинение не достаточно убедительно обоснованно.

Так, мы выразили свою озабоченность правительству по данному вопросу. И мы продолжаем это делать. Как вы знаете, наш посол также посетила г-на Аскаророва. Так что этот вопрос является важной частью наших переговоров с Кыргызстаном, как и с другими странами региона.

Клоор: Вопрос по поводу Аскаророва. Каким образом вы намерены помочь ему в данной ситуации? Как я понимаю, США не могут вмешиваться в судебную систему Кыргызстана, тогда какие меры вы предпримите, чтобы помочь Аскаророву в данной ситуации, когда вы считаете, что он несправедливо ...

Помощник Госсекретаря Блейк: Повторюсь, с самого начала мы выражали свою обеспокоенность тем, чтобы процесс был справедливым. Мы призывали правительство дать добро на апелляционный процесс, надеясь на ее рассмотрение. Все еще остается некоторая возможность применения к нему амнистии, и мы считаем, что он представляет собой некий символ и по этой причине и люди, и мы придаем ему такое большое значение.

Я полагаю, что это будет одним из важных вопросов обсуждений, но также мы хотим, конечно, быть уверенными в том, что с ним хорошо обращаются, пока он находится в заключении. И это будет еще одним предметом к нашим обсуждениям.

Клоор: Но это, вообще-то, просто совет. Это не действие для того, чтобы помочь ему? Как, например, нанять адвокатов для него или что-то в этом роде.

Помощник Госсекретаря Блейк: Нет, мы этого не делаем. Но мы хотим обеспечить соблюдение его прав и, повторюсь, чтобы кыргызское правительство понимало, что его дело очень важное и символическое для многих людей. Как в Кыргызстане, так и за его пределами.

Клоор: Я думаю настало время вопросов от наших студентов. Этот вопрос на русском языке.

Выпускник школы журналистики Клоор: Г-н помощник Госсекретаря, как мы знаем, помимо регулярных военных сил, в Афганистане существуют так называемые частные армии, то же самое было и в Ираке. Как мы знаем, когда Америка вывела свои силы из Ирака, многие из этих частных компаний остались в Ираке. Я не знаю точных цифр, но как я слышал, их количество колеблется от 50 до 200 тысяч. Обама также заявляет, что Америка уйдет из Афганистана к 2014 г. Но представляется, что эти частные компании останутся и в Афганистане. Возможно в более малых количествах. Появится необходимость доставки к ним, туда в Афганистан некоторых видов грузов. Как будет это осуществляться, если Пакистан закрывает свои базы, Транзитный Центр после 2014 г. также будет уже закрыт?

Помощник Госсекретаря Блейк: Прежде позвольте мне поздравить Клоор с инициативой по подготовке молодых журналистов, я считаю это блестящая инициатива. Мы будем рады сотрудничать с вами, попробовать наладить программы по обмену и всевозможные подготовительные курсы, поскольку мы считаем, что важной частью демократии является наличие свободной прессы, так, что примите наши поздравления.

Что касается вашего вопроса, который является сложным, то я думаю, вы имеете в виду роль частных подрядных организаций безопасности, американских подрядных организаций в Афганистане. Согласно пожеланиям афганского правительства в настоящее время мы находимся в процессе передачи их функций к, так называемым, Афганским силам общественной защиты (APPF).

Так что роль частных охранных структур, американских охранных контрактников вскоре завершится и все государственные агентства, НПО и прочие, кто нуждается в услугах этих компаний, перейдут под защиту Афганских сил общественной защиты.

Повторюсь, это соответствует общим усилиям стран НАТО по выводу наших военных и наших сил из Афганистана, а также по обучению Афганских сил национальной безопасности для того, чтобы до конца 2014 г. Они полностью взяли на себя ответственность за безопасность в Афганистане.

Но опять повторюсь, Соединенные Штаты рассчитывают, что после 2014 г. часть военного персонала останется для выполнения, в основном, обучающей роли, чтобы помочь в обучении Афганским силам национальной безопасности.

Надеюсь, я ответил на ваш вопрос.

Клоор: Если, к примеру в один день кто-то из Бакиевской семьи, или Бакиев сам, или его близкий родственник приедут в США, скажем, в поисках убежища, как вы думаете, как поведут себя США в данной ситуации? Экстрагируете ли вы его в Кыргызстан? Или дадите ему убежище? Какова обычная политика в таких случаях?

Помощник Госсекретаря Блейк: Нам не нравится работать с гипотетическими вещами, потому что каждый случай имеет свои особенности и многое зависит от того, имеется ли соглашение об экстрадициях. Но даже в этих случаях мы не комментируем публично такого рода юридические дела. Но, конечно, нам бы хотелось сделать все, что можем для дружественных правительств. Например, сразу же после того, как Бакиев

покинул страну, мы старались сделать все, для обнаружения некоторых средств, которые могли быть украдены у Кыргызстана. К сожалению, наши попытки не очень увенчались успехом, т.к. он успел спрятать их очень хорошо. Но нас все еще продолжает интересовать любая информация по данному делу, которая имеется у правительства и мы всегда готовы оказать помощь. Потому что, повторюсь, это такая важная часть нашей политики, направленной на содействие демократического процесса и на поддержку возникшего здесь демократического процесса. У нас нет заинтересованности в возврате к власти Бакиева или кого-то из его братьев.

Клоор: Большое спасибо вам.

Помощник Госсекретаря Блейк: Спасибо.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью Общественному Телевидению ОТРК (Бишкек, 1 апреля 2012 г.)

Интервью Помощника государственного секретаря США Роберта Блейка ОТРК

1 апреля 2012 года

ОТРК: Добрый вечер, добро пожаловать в Кыргызстан. 20 февраля 2012 г. отмечалось двадцатилетие со дня открытия посольства Соединенных Штатов в Бишкеке, которое явилось первым зарубежным посольством в Бишкеке. Что достигнуто за эти 20 лет и чем Кыргызстан интересен для Соединенных Штатов?

Помощник государственного секретаря Блейк: Прежде всего, для меня искренне приятно приехать снова в Кыргызстан, в прекрасный город Бишкек. Мне очень приятно находится здесь в дни 20 годовщины наших взаимоотношений, и я считаю, что Соединенные Штаты и Кыргызстан добились очень многого за 20 лет нашего сотрудничества.

Мы очень гордимся той программой помощи, которую Агентство США по международному развитию проводило здесь на протяжении этих 20 лет. Мы предоставили более миллиарда долларов в помощь таким отраслям как здравоохранение, образование, сельское хозяйство, экономическое развитие и мы намерены продолжать эту программу в обозримом будущем.

Нам также приятно видеть тот грандиозный прогресс, достигнутый Кыргызстаном в демократических преобразованиях. Я был рад принять участие на инаугурации президента Атамбаева и, повторюсь, мы считаем Кыргызстан, точнее её парламентскую демократию, примером для данного региона.

И, наконец, мы очень ценим ту роль, которую играет Кыргызстан, содействуя стабилизации Афганистана и поддерживая все те важные преобразования, которые происходят в Афганистане.

В целом, мы очень довольны развитием наших отношений и мы намерены продолжать очень крепкое сотрудничество между нашими странами.

ОТРК: В последнее время Центр транзитных перевозок в международном аэропорту «Манас» вновь оказывается в центре внимания. Кыргызская сторона не раз подчеркивала, что после 2014 года неприемлемо на территории гражданского аэропорта присутствие военных. Ваши ожидания от предстоящих переговоров по будущему статусу ЦТП?

Помощник государственного секретаря Блейк: Разрешите мне начать с того, что Соединенные Штаты выражают благодарность президенту Атамбаеву за твердую поддержку Транзитного центра. Мы ценим то, что он подтвердил и оставил в силе существующий договор до середины 2014 г. Также мы готовы начать обсуждения с президентом Атамбаевым и его командой о будущем Транзитного центра перевозок в удобное для них время. Опять же, я уверен - у нас будет очень позитивная дискуссия и обмен мнениями о том, как можно будет использовать аэропорт «Манас» в будущем.

С нашей точки зрения, после саммита НАТО в Чикаго в мае месяце у нас будет более ясное понимание наших нужд в Афганистане после 2014 г., и у нас будет больше информации для конкретной дискуссии с Кыргызстаном.

ОТРК: Как нам известно, в 2014 году планируется вывод международных коалиционных сил из Афганистана. Как вы думаете, как это может повлиять на безопасность центрально-азиатских стран, в частности, Кыргызстана?

Помощник государственного секретаря Блейк: Прежде всего, разрешите заметить, 2014 год не является концом приверженностей международной общественности по отношению к Афганистану. Напротив, мы рассчитываем на долгосрочное сотрудничество с Афганистаном по её развитию и в настоящее время мы призываем страны к участию в следующей конференции по Афганистану, которая состоится в июле в Токио. Н данной конференции планируется обсуждение того, как международное сообщество может поддержать процесс экономического развития в Афганистане, а также процесс региональной интеграции, которая также нацелена на поддержку Афганистана.

Во-вторых, мы предполагаем, что в целях обучения Афганских сил национальной безопасности, чтобы в дальнейшем они могли самостоятельно обеспечивать безопасность, в Афганистане останется некоторая часть военных сил. Повторюсь, многие из этих вопросов будут обсуждаться на саммите НАТО в мае.

Так что, по моему мнению, международная общественность будет и дальше вовлечена в дела Афганистана и, конечно же, Кыргызстан будет играть важную роль.

ОТРК: По словам некоторых военных аналитиков, в случае военного конфликта между Западом и Ираном, Тегеран может предпринять ракетную атаку на ЦТП в аэропорту «Манас». Как вы думаете, действительно ли такой риск существует и как решается «иранский вопрос»?

Помощник государственного секретаря Блейк: Позвольте мне уверить народ Кыргызстана в том, что миссия Транзитного Центра в Кыргызстане заключается в поддержке очень важного процесса стабилизации в Афганистане и обеспечении присутствия сил НАТО в Афганистане. Транзитный Центр «Манас» главным образом используется для транзита войск, направляющихся в Афганистан, а также для снабжения топливом и другими материалами коалиционных сил, находящихся в Афганистане. И я не вижу какой-либо иной роли Транзитного центра перевозок, в каком бы то ни было потенциальном конфликте с Ираном или с какой-либо другой страной. Повторюсь, Соединенные Штаты очень заинтересованы в нахождении дипломатического решения проблем с Ираном совместно с партнерами из группы постоянных членов Совета Безопасности ООН и Германии (P5+1). Но, как говорили президент Обама и госсекретарь Клинтон, времени очень мало и теперь нам крайне важно продвижение дипломатических решений этого вопроса, важно чтобы все наши партнеры в регионе убеждали и даже требовали от Ирана сесть за стол переговоров и и с доброй волей вести переговоры.

ОТРК: В сознании кыргызстанцев Соединенные Штаты ассоциируются только с военной базой. Чтобы преодолеть этот стереотип, почему бы вам не осуществлять крупные проекты в области экономики республики, кроме проекта КАСА-1000?

Помощник государственного секретаря Блейк: Прежде всего, разрешите отметить, что мы только завершили очень важную конференцию в Душанбе, на которой большое внимание уделялось будущему Афганистана и важности интеграции Афганистана в региональное окружение, в которое входит и Кыргызстан. Конференция регионального экономического сотрудничества по Афганистану (RECCA), так она называлась, рекомендовала широкий спектр проектов региональной интеграции, включая проект КАСА-1000. Потому что все страны региона, и Соединенные Штаты в том числе, считают такие проекты необходимыми для создания частного сектора и возможностей для частного сектора не только в Афганистане, но и в Кыргызстане. Но, как и в любой другой части мира, очень важно, чтобы правительства, в том числе и ваше правительство, обеспечили необходимые для зарубежных инвестиций условия, которые исключали бы коррупцию, бюрократический контроль и многое другое, что может отпугнуть зарубежных инвесторов. Должны быть созданы ясные и доброжелательные условия.

Мы сотрудничаем с нашим правительством, настраиваем его на такой подход, и, конечно же, мы призываем американские компании инвестировать сюда, и мы вносим свою скромную лепту тоже. Так, началось строительство нового здания посольства, на которое будет затрачено 145 миллионов долларов США, будет заключено множество договоров с кыргызскими компаниями и кыргызскими рабочими.

Повторюсь, мы очень заинтересованы в экономическом будущем Кыргызстана.

ОТРК: Спасибо вам большое.

Помощник государственного секретаря Блейк: Большое спасибо. Приятно снова видеть вас и иметь возможность поговорить со всеми нашими друзьями в Кыргызстане.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью радиостанции «Азаттык» (Бишкек, 1 апреля 2012 г.)

Интервью Помощника Государственного Секретаря Роберта Блейка радио «Азаттык»

1 апреля 2012 года

Азаттык: Добро пожаловать, г-н Блейк. Вы приезжаете в Кыргызстан очень часто и первый вопрос: какова ваша цель на этот раз, цель теперешнего вашего визита? Будете ли встречаться с официальными лицами, и о чем вы будете говорить?

Помощник Госсекретаря Блейк: Прежде всего хочу сказать, что я очень рад приехать снова в Кыргызстан. Мне всегда нравится приезжать в прекрасный город Бишкек, и я всегда ценю возможность встретиться с президентом Атамбаевым, а также с другими членами его правительства.

Мы придаем огромное значение нашим отношениям с правительством Кыргызстана не только из-за значимого прогресса, достигнутый вашим правительством в области демократии, но также из-за тех значимых усилий, которые ваше правительство предпринимает для укрепления внутренних процессов переходного периода и стабилизации Афганистана и еще потому, что мы хотим работать с целью содействовать построению

экономики Кыргызстана, повторюсь, с целью помочь вашей стране стать настолько стабильной, насколько это возможно.

Азаттык: Я спросила о том, будут ли официальные визиты?

Помощник Госсекретаря Блейк: У нас будет встреча с президентом Атамбаевым.

Азаттык: Я затронула вопрос о Транзитном центре перевозок и, по всей видимости, это будет главным вопросом вашей встречи с президентом Атамбаевым, и, как он ранее уже объявил, он против того, чтобы Транзитный центр перевозок оставался и после 2014 г. Что будет если, после вашей встречи с ним он останется при своем мнении и будет настаивать на закрытии Транзитного центра перевозок? Какими будут ваши дальнейшие шаги после этого?

Помощник Госсекретаря Блейк: Позвольте мне прежде начать с того, что с перспективы Соединенных Штатов, Транзитный центр перевозок не является самым важным вопросом в наших двусторонних отношениях. Самым важным для нас является продолжение развития и расширения наше сотрудничество с правительством Кыргызстана по широкому спектру вопросов. Конечно же, мы очень благодарны за поддержку президента Атамбаева и его правительства в продлении существующего соглашения по Транзитному центру перевозок в “Манасе” и мы полностью готовы обсудить будущее Манаса после 2014 г. Но хочу еще раз подчеркнуть, что мы также внимательно следим за развитием демократии в этой стране. Мы помогаем в решении некоторых внутренних проблем, таких, как перевозка наркотиков и терроризм, которые могут исходить из Афганистана. Повторюсь, мы работаем над тем, чтобы способствовать развитию Кыргызстана и продвигать региональную интеграцию и региональную торговлю, выгодную и для народа Кыргызстана.

Азаттык: В продолжение вопроса о Транзитном центре перевозок. Местное население, выступающее против нахождения Транзитного центра перевозок в Кыргызстане, говорит о том, что в случае начала военных действий между Соединенными Штатами и Ираном, Иран может нанести удар по Кыргызстану. Кроме того, соседние мусульманские страны будут косо смотреть на Кыргызстан, негативно его воспринимать. Каковы ваши взгляды на это? Можете ли вы заверить, что не будет принято никаких акций против Ирана с использованием Транзитного центра перевозок?

Помощник Госсекретаря Блейк: Начну с того, что Соединенные Штаты крайне заинтересованы работать с группой постоянных членов Совета Безопасности ООН и Германии (P5+1) по способствованию дипломатического разрешения кризиса с Ираном. Но, как многократно заявляли и президент Обама, и госсекретарь Клинтон, для такого дипломатического разрешения остается слишком мало времени. Поэтому очень важно, чтобы Иран принимал активное участие и добросовестно вел переговоры, а также предоставил доступ Международному агентству по атомной энергетике (МАГАТЭ) к своим ядерным установкам, чтобы заверить международное сообщество в том, что Иран не преследует программы ядерного вооружения.

Мы твердо придерживаемся условий нашего соглашения с правительством Кыргызстана по использованию Транзитного центра перевозок. Согласно этим условиям, мы используем Транзитный центр перевозок для переброски военных в Афганистан, всех наших военных. Почти все наши военные, направляющиеся в Афганистан, перебрасываются через Транзитный центр перевозок в “Манасе”, он также используется для доставки топлива и других припасов. ТЦП не предназначен для наступательных военных операций будь то против Афганистана или любой другой страны, и мне бы хотелось заверить в этом народ Кыргызстана.

Азаттык: Еще один вопрос относительно Транзитного центра перевозок, поскольку и наши российские коллеги, и иранские эксперты, а также сам Атамбаев говорят о существовании угрозы в случае начала войны Америки с Ираном, что Иран ответит ударом ракет по Транзитному центру перевозок. Можете ли вы еще раз заверить в том, что этого не случится? Что этот Транзитный центр перевозок не будет использован в войне с Ираном?

Помощник Госсекретаря Блейк: Опять-таки, я не могу отвечать за то, что собирается предпринимать правительство Ирана. Одной из причин нашей обеспокоенности Ираном является то, что они очень непредсказуемы. Но, конечно же, мы не поддерживаем усилия Ирана, направленные на дестабилизацию Кыргызстана или любого другого дружественного государства. И говоря от имени Соединенных Штатов, мы намерены придерживаться всех условий нашего соглашения с правительством Кыргызстана, в которых не предусматриваются использование Транзитного центра перевозок в “Манасе” для каких-либо наступательных военных операций.

Азаттык: Относительно перевозки грузов из Афганистана через наш Транзитный центр перевозок в новостях была информация о том, что Россия предоставляет вариант, предусматривающий перевозки через аэропорт в Ульяновске. Насколько вероятно такое использование и можно ли его так использовать?

Второй вопрос связан с той идеей, что поскольку Кыргызстан изъявил свою волю вывести Транзитный центр перевозок в 2014 г., Россия пытается не упустить эту возможность и заполучить этот Транзитный центр перевозок на свою территорию. Что вы можете сказать по этому поводу?

Помощник Госсекретаря Блейк: Позвольте мне выразиться так, относительно транзита грузов в Афганистан и обратно, мы, повторю, благодарны поддержке правительства Кыргызстана. Но мы постоянно в поисках других путей для перевозки грузов. Теперь, когда многочисленные военные силы будут выводиться из

Афганистана, их оборудования будут также вывозиться вместе с ними и здесь важно располагать как можно большим числом маршрутов для облегчения этого процесса. И, конечно же, мы приветствуем возможность работать с правительством России, с которым нас уже объединяют очень тесное сотрудничество в отношении Афганистана.

Азаттык: На Конференции регионального экономического сотрудничества по Афганистану (RECCA), состоявшейся в Душанбе, поднимался вопрос о США и о том, что государствам региона было предложено прекратить, притормозить отношения с Ираном пока Иран не вернется к международным нормам. Также существует мнение, что Центральные азиатские страны, особенно пять из них, находятся под жестким влиянием России. Насколько вы уверены, что эти страны примут такое предложение притормозить свои взаимоотношения с Ираном?

Помощник Госсекретаря Блейк: Скажу еще раз, что, по моему мнению, для всех государств мира важно призывать Иран пойти на добросовестные переговоры для того, чтобы была возможность дипломатически разрешить проблемы связанные с Ираном, но как неоднократно заявляли президент Обама и госсекретарь Клинтон, времени и возможностей для дипломатического решения остается мало. Поэтому очень важно не упустить эту возможность и всем нашим региональным друзьям призвать Иран сесть за стол переговоров с добрыми намерениями. Такова цель наших санкций и санкций Совета Безопасности ООН.

Спасибо.

Выступление заместителя Государственного секретаря США У. Шерман на встрече с прессой в Кыргызстане (Бишкек, 30 ноября 2012 г.)

Государственный департамент США
Выступление Уэнди Шерман,
заместителя госсекретаря по политическим делам
Бишкек (Кыргызстан)
30 ноября 2012 г.

Встреча с прессой Кыргызской Республики

Заместитель госсекретаря Шерман: Благодарю всех за участие в этом мероприятии. Пребывание сегодня в Кыргызстане и проведение ряда встреч, в том числе с бывшим президентом, действующим президентом, премьер-министром и с представителями гражданского общества – для меня большая честь и удовольствие.

Кроме того, в этих встречах приняли участие министр иностранных дел, председатель Совета национальной безопасности и другие официальные лица.

Соединенные Штаты хотят подчеркнуть, что мы уделяем большое внимание ведущей демократии Центральной Азии. Кыргызская демократия еще молода, но за это короткое время она успела достичь больших успехов. Все лидеры, с которыми я сегодня встречалась, выразили желание достичь еще больших результатов.

Даже в Соединенных Штатах, чья демократия насчитывает более 200 лет, мы все еще занимаемся ее совершенствованием.

Кроме того, Соединенные Штаты высоко ценят работу Кыргызстана, проводимую в партнерстве с нами во имя безопасности, стабильности и экономического развития Афганистана и всех государств Центральной Азии. Я глубоко благодарна всем за прекрасный диалог, в котором я сегодня приняла участие, и возвращаюсь в Соединенные Штаты с множеством идей о том, как обеспечить дальнейшее укрепление наших отношений. Я рада, что здесь присутствует посол Спратлен, которой предстоит дальше работать над тем, что мы с ней услышали сегодня.

С удовольствием отвечу на ваши вопросы.

Представитель СМИ [через переводчика]. Каковы результаты вашей сегодняшней встречи с президентом Атамбаевым?

Заместитель госсекретаря Шерман: Мы отлично побеседовали с вашим президентом. Дискуссии были очень широкими. Обсуждалось все – от развития вашей демократии, экономических потребностей страны, и до партнерства с Соединенными Штатами, о нашей текущей совместной работе в регионе и во всем мире.

Представитель СМИ [через переводчика]. В какой мере Соединенные Штаты привержены идее Нового шелкового пути, и какой они видят роль в этом аэропорта Манас?

Заместитель госсекретаря Шерман: Спасибо за то, что вы затронули этот вопрос. Соединенные Штаты всецело привержены укреплению взаимоотношений и своего присутствия в Центральной Азии, партнерской работе с Кыргызстаном и другими государствами с целью оказания помощи в экономическом развитии в интересах народов Центральной Азии. Концепция Нового шелкового пути предполагает строительство сетей и развитие торговли, а также трансграничное развитие, которое будет выгодно всем. Кыргызстан весьма активно участвует в усилиях по реализации таких планов.

Один небольшой пример – проведение Женского экономического симпозиума в Бишкеке в 2011 году. Его результатом было открытие более 100 предприятий малого и среднего бизнеса молодыми женщинами-предпринимателями.

Что же касается центра транзитных перевозок «Манас», мы благодарны Кыргызстану за то, что он поддержал договоренность о продолжении работы данного центра транзитных перевозок до окончания действия соглашения в 2014 году.

Он весьма важен не только для выполнения нашей миссии в Афганистане, но, я уверена, он принес выгоду народу Кыргызстана, как с точки зрения тех средств, которые мы платим за аренду, так и с точки зрения предоставления рабочих мест и закупок продукции местного производства для обеспечения работы центра. Мы помогли в возведении инфраструктуры, которая будет служить Кыргызстану в течение многих лет.

Представитель СМИ [через переводчика]. У меня два вопроса. Первый вопрос: есть ли у США планы безвозмездной передачи Кыргызстану военного оборудования и техники после вывода войск из Афганистана в 2014 году? Второй вопрос: планируют ли США оказывать военную помощь Кыргызстану? Если да, то в чем эта помощь будет состоять?

Заместитель госсекретаря Шерман: Я думаю, что ваш первый вопрос относится к тому, что мы называем сверхштатными запасами военного оборудования и техники. По этому вопросу никаких решений не принималось, и сейчас явно рано его обсуждать, но, безусловно, такое обсуждение мы можем провести с Кыргызстаном, если оно уместно и имеет смысл. В тех случаях, когда мы передаем в безвозмездное владение сверхштатное военное оборудование, речь идет исключительно о нелетальных средствах.

Что касается военной помощи, на данный момент у нас нет планов по ее предоставлению.

Представитель СМИ [через переводчика]. Мой вопрос касается сына бывшего президента Бакиева. Нам известно, что Соединенные Штаты обвиняют его в совершении уголовных преступлений. Имеются ли какие-то сдвиги в плане его экстрадиции из Лондона?

Заместитель госсекретаря Шерман: Позвольте мне добавить кое-что по предыдущему вопросу, о чем я не была полностью осведомлена. В вашей стране работает наш Офис по военному сотрудничеству, в рамках деятельности которого мы проводим обучение и оказываем поддержку по данному направлению. Так что в отношениях с Кыргызстаном реализуется соответствующая программа.

Что же касается вашего вопроса о Максиме Бакиеве, Министерство юстиции США возбудило против него уголовное дело по подозрению в нарушении законов Соединенных Штатов. Речь идет о конкретном правонарушении, относящемся к нашей юрисдикции. Данный вопрос находится в исключительной компетенции правоохранительных органов.

Представитель СМИ [через переводчика]. В последнее время экономические отношения между Кыргызской Республикой и Российской Федерацией очень интенсивны. По этой причине хотелось бы уточнить: несколько лет назад заместитель госсекретаря Баучер объявлял о начале проекта CASA 1000, который подразумевал строительство линий электропередачи в направлении Индии и Пакистана. Не могли бы вы рассказать о состоянии проекта на сегодняшний день? Потому что, как представляется, региональное сотрудничество в отношении этих стран развивается скорее по горизонтали, чем по вертикали. В более общем плане, не могли бы вы предоставить нам больше информации о состоянии экономических отношений между нашими странами? Предвидятся ли какие-либо крупные проекты в ближайшее время?

Заместитель госсекретаря Шерман: Как я понимаю, Кыргызстан всецело поддерживает проект CASA 1000, и дело продвигается. Мы очень рады этому, так как в наших глазах это отличный пример сотрудничества Севера и Юга. Я считаю, что именно подобные проекты являются неотъемлемой частью Нового шелкового пути и средством развития взаимосвязей в регионе, которое позволит расширить торговлю, создать новые рабочие места и обеспечить прочное, процветающее и стабильное будущее для нового поколения.

Также позвольте добавить, что мы приветствуем любые инвестиции в Центральную Азию и в Кыргызстан, ибо если они помогают развитию страны и созданию сильной и энергичную демократии с сильным средним классом, это будет только на пользу народу Кыргызстана, а для США, в свою очередь, будет полезно иметь сильную и энергичную демократию здесь, в Центральной Азии.

Представитель СМИ [через переводчика]. Есть информация, что Россия собирается присоединиться к проекту CASA 1000. И мне хотелось бы уточнить: действительно ли то, что хорошо для региона, хорошо и для США? И в том же плане: что хорошо для России, хорошо и для США?

Заместитель госсекретаря Шерман: Ну, наверное, это не всегда так. Но, как я понимаю, Россия высказалась в поддержку проекта, а мы приветствуем диалог и сотрудничество. Развитие взаимосвязей между Севером и Югом в регионе – полезное дело для всех.

Представитель СМИ [через переводчика]. Мне известно, что перед вашим визитом в администрации нашего президента говорилось о возможности переговоров по поводу транзитного центра. Не могли бы вы рассказать нам немного подробнее, в каком направлении могут развиваться события? И второй вопрос. Президент Атамбаев за время своего президентства еще ни разу не бывал в США. Есть ли у него какие-либо намерения по этому поводу, и делился ли он с вами своими планами?

Заместитель госсекретаря Шерман: Я думаю, можно смело говорить, что мы всегда будем рады видеть президента Атамбаева в США, и я уверена, что он точно так же был бы рад видеть нашего президента здесь. У президентов всегда очень плотное расписание, так что давайте предоставим им возможность самим решать, что им делать. А теперь насчет второй части вашего вопроса – транзитного центра. Мы очень признательны, что ваш президент и ваша страна готовы поддерживать транзитный центр до 2014 года. Мы будем вместе решать, что имеет смысл делать в дальнейшем. В данный момент еще ничего не ясно. Я уверена, что мы придем к соглашению, которое в первую очередь будет выгодно Кыргызстану.

Представитель СМИ [через переводчика]. Возвращаясь к вопросу о Максиме Бакиеве. Будет ли США настаивать на его экстрадиции?

Заместитель госсекретаря Шерман: Мы направили запрос на экстрадицию. Это долгий процесс. У нас есть соглашение об экстрадиции с Великобританией. Если это произойдет, он прибудет в какой-то момент на территорию США и, разумеется, пройдет через нашу судебную систему со всеми нашими апелляциями. Это также займет некоторое время. Так что дело это долгое, но, как я сказала, у нас имеются определенные озабоченности. Конкретное правонарушение относится к компетенции Министерства юстиции, а мы будем идти по этапам, как это принято в нашей судебной системе.

Представитель СМИ [через переводчика]. Обсуждали ли вы какие-либо конкретные вопросы с секретарем Совета безопасности?

Заместитель госсекретаря Шерман: Нет.

Представитель СМИ [через переводчика]. Теперь вопрос скорее личного характера. Мы много раз замечали что Ричард Блейк путешествует...

Заместитель госсекретаря Шерман: Роберт.

Представитель СМИ [через переводчика]. ...в эконом-классе. Сам носит багаж, очень демократично. Хотелось бы узнать, следуете ли вы тем же стандартам? И вообще, существуют ли какие-либо VIP [неразборчиво] для чиновников США?

Заместитель госсекретаря Шерман: У нас всех очень трудная работа, так же как, я полагаю, у всех дипломатов во всех странах. Мне повезло: будучи заместителем госсекретаря, я имею возможность летать бизнес-классом. Особенно когда мне надо успеть на встречу. Однако на небольшие расстояния в США я тоже летаю эконом-классом. В США я везде летаю эконом-классом. Но когда я отправляюсь в дальнюю поездку и сразу же по прибытии мне предстоит встреча, тогда моя должность позволяет мне лететь бизнес-классом. А свой багаж я тоже ношу сама. Я никогда не сдаю чемодан в багаж, так как не хочу, чтобы он потерялся в полете. А присутствующим здесь женщинам я признаюсь: даже когда я уезжаю на две недели, я беру с собой только один ручной чемодан, так как, скорее всего, каждый день мне предстоит посетить новую страну, а там никто не знает, что на мне было надето накануне. Конечно, носить одно и то же мне надоедает, зато я могу лететь всего с одним небольшим чемоданом. У нас так часто делают.

А кроме того, мы ведь работаем все время. Вот и в эту поездку я отправилась в субботу – и вернусь тоже в субботу. Так что по большей части уикенды я провожу на борту самолета. На одной этой неделе я побывала в четырех странах и пяти городах.

Представитель СМИ [через переводчика]. Какова была причина того, что Блейк [неразборчиво]?

Заместитель госсекретаря Шерман: Насколько я понимаю, у вашего министра иностранных дел наложилось мероприятие по линии Организации Исламского сотрудничества, и вполне понятно, что было решено перенести ежегодные двусторонние консультации. Ничего особенного здесь нет, у всех нас очень жесткое расписание, всем нам то и дело приходится его менять. И мы прекрасно все понимаем и вполне уверены, что наши весьма тесные ежегодные двусторонние консультации будут перенесены и продолжены в другое время. Спасибо вам.

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на встрече с прессой в Кыргызстане (Бишкек, 17 января 2013 г.)

Государственный департамент США

Встреча с прессой

Роберт Блейк, помощник государственного секретаря,

Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии

Бишкек, Кыргызстан

17 января 2013 г.

Встреча с прессой по завершении ежегодных двусторонних консультаций с Кыргызстаном

Помощник госсекретаря Блейк: Большое спасибо, я рад возвращению сюда, в Бишкек. Участие во вторых ежегодных двусторонних консультациях доставило мне огромное удовольствие, и я хочу

воспользоваться возможностью и выразить благодарность заместителю министра иностранных дел Оторбаеву за его лидерство и очень тесное сотрудничество.

Вчера мне также представилась возможность встретиться с Его Превосходительством президентом Атамбаевым, премьер-министром Сатыбалдиевым и первым вице-премьер-министром Оторбаевым.

Мы плодотворно обсудили расширение двусторонних отношений между США и Кыргызской Республикой, а также переходные процессы в Афганистане и их влияние на Кыргызскую Республику и Центральную Азию.

Я также выразил нашу глубокую признательность за поддержку правительством Кыргызской Республики безопасности в регионе, включая поддержку Транзитного центра в Манасе.

Я приветствую проведенную Кыргызской Республикой работу по содействию региональной экономической интеграции путем реализации таких значимых проектов, как транспортные коридоры в соответствии с Программой регионального экономического сотрудничества стран Центральной Азии, а также Проекта CASA-1000, принятие открытой системы торговли и вступление в ВТО.

Мы также обсудили широкий круг программ по предоставлению американской помощи Кыргызской Республике, включая более 40 млн. долларов за последний год и свыше 1,3 млрд. долларов с 1992 года. Эти суммы не включают значительный экономический эффект Транзитного центра в Манасе, вклад которого в экономику Кыргызстана только за последний год составил порядка 200 млн. долларов.

И, наконец, мы провели продуктивное обсуждение поддержки, оказываемой Кыргызской Республике Соединенными Штатами в сфере демократии, прав человека, верховенства закона и борьбы с коррупцией. Демократия в Кыргызской Республике является образцом для региона. В ней предприняты важные шаги по обеспечению инклюзивного политического процесса, в котором гражданское общество и бизнес вносят свой вклад в разработку законопроектов и планов действий правительства. Я призвал правительство к прогрессу в вопросах, связанных с насилием, имевшем место на юге Кыргызстана в 2010 году, и приветствовал объявление новой государственной стратегии по межэтническим отношениям.

Также хочу отметить, что вчера мне выпала честь присутствовать на организованном послом Спратлен обеде и встретиться с представителями гражданского общества.

И, наконец, я хочу воспользоваться случаем и поблагодарить посла Спратлен и ее прекрасную команду за отличную работу, которую они продолжают проводить, представляя интересы США в этой стране, крайне важной для Соединенных Штатов.

Мы будем рады ответить на любые ваши вопросы.

Вопрос [через переводчика]: Не приведете ли вы примеры в прошлом в США или за их пределами [неразборчиво] в случаях, когда [неразборчиво] были более или менее успешно урегулированы вопросы насилия и достигнуты результаты?

Помощник госсекретаря Блейк: Надо сказать, что все случаи отличаются друг от друга, то есть нельзя применять шаблонный подход при урегулировании межэтнических разногласий. Как я уже сказал, мы приветствуем усилия президента по разработке плана решения межэтнических проблем, но мы также говорили о том, что важно обеспечить экономическое благополучие не только для жителей юга, но и для всех граждан Кыргызской Республики. И мы также обсудили важность правосудия и привлечения к ответственности за преступления, совершенные в ходе насильственных действий, имевших место в июне 2010 года.

Вопрос [через переводчика]: Ассошиэйтед Пресс, [неразборчиво]. Первый вопрос: какие меры США предложили Кыргызской Республике в отношении последующего срока соглашения [неразборчиво]? Второй вопрос: присоединятся ли США к программе по созданию логистического центра вместо Транзитного центра после 2014 года?

Помощник госсекретаря Блейк: Во-первых, я выразил нашу признательность президенту Атамбаеву и заместителю министра иностранных дел за то, что Кыргызская Республика продолжает поддерживать Транзитный центр в Манасе, представляющий собой важный логистический и транспортный центр, который содействует международным усилиям по созданию стабильного, процветающего и безопасного Афганистана в стабильном, безопасном и процветающем регионе.

В настоящее время мы ведем переговоры с Кыргызской Республикой о будущем Транзитного центра, однако я не хотел бы предвосхищать результаты этих переговоров. Мы понимаем желание президента создать деловой и логистический центр в Манасе, и мы поддерживаем эти намерения и представили определенные рекомендации на эту тему.

Вопрос [через переводчика]: Президент Атамбаев издал указ [неразборчиво] в 2014 году [неразборчиво] Международном аэропорте Манас, и [неразборчиво], что Казахстан готов предоставить аэропорт [неразборчиво] Французской Республике для его использования в целях вывода своих войск из Афганистана. Таким образом, вопрос заключается в следующем: будут ли США более активно искать альтернативные пути его использования для вывода войск из Афганистана.

Второй вопрос: ходили слухи об открытии тренировочной базы на юге Кыргызстана. Известно ли вам что-нибудь об этом? Вы можете как-то это прокомментировать?

Помощник госсекретаря Блейк: Во-первых, отвечая на ваш вопрос о Манасе: как вам известно, на прошлой неделе президент Карзай встретился в США с президентом Обамой. Они описали процесс продвижения к заключению Двустороннего соглашения о безопасности между США и Афганистаном, которое позволит определить численность войск, которые США могут оставить на территории Афганистана после 2014 года. После принятия этих важных решений нам станет легче планировать, какие объекты нам потребуются как в Афганистане, так и в регионе в целом. Опять-таки, я не хочу строить предположения о том, что это будут за объекты.

Что касается вашего второго вопроса, то мы сегодня его не обсуждали.

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Фатемы З. Сумар в Дипломатической академии в Кыргызстане (Бишкек, 5 ноября 2014 г.)

Выступление заместителя помощника госсекретаря США Фатемы З. Сумар в Дипломатической Академии

5 ноября 2014 года

Введение

Добрый день. Мне очень приятно находиться здесь сегодня. Во время моих предыдущих посещений Кыргызской Республики я познакомилась со многими людьми, повидала много мест, но впервые я имею честь присоединиться к вам здесь, в Дипломатической Академии. Как дипломаты, мы все ценим то, как мы можем работать вместе над решением глобальных и региональных проблем, с которыми сталкиваются США, Кыргызская Республика и наши страны-партнеры, в меняющемся и сложном мире.

Сегодня и завтра я принимаю участие в Министерской конференции ЦАРЭС, организованной Азиатским банком развития, которая ориентирована на развитие регионального экономического сотрудничества в Центральной Азии. Соединенные Штаты решительно поддерживают усилия ЦАРЭС, которые идут на пользу Кыргызской Республике и всему Центрально-азиатскому региону. Соединенные Штаты также работают в тесном сотрудничестве с другими учреждениями, такими как Всемирный банк и Европейский банк реконструкции и развития с целью содействия экономическому развитию на благо народов Центральной Азии.

Кыргызская Республика и ее окружение

С момента обретения независимости Кыргызская Республика является региональным лидером. Ваша страна первой среди постсоветских стран вступила во Всемирную торговую организацию в 1998 году. В 2010 году после принятия новой Конституции и последующих выборов Кыргызская Республика стала единственной парламентской демократией в регионе. Соединенные Штаты поздравляют Вас с таким трудом завоеванным прогрессом в демократическом развитии и будут продолжать поддерживать усилия по укреплению ваших демократических институтов.

Одним из наиболее важных ресурсов по мере развития вашей страны является следующее поколение граждан: те, кто заканчивает Американский университет в Центральной Азии и другие университеты, кто являются членами гражданских и бизнес-организаций, таких как Американская торговая палата или Международный деловой совет, а также такие люди, как вы – дипломаты, получающие знания в Дипломатической Академии, чтобы построить лучшее будущее для Кыргызской Республики.

Чтобы построить процветающее будущее для своих граждан, Кыргызской Республике необходим устойчивый экономический рост. Тем не менее, страна по-прежнему сталкивается со многими проблемами, которые препятствуют ее продвижению вперед. Она испытывает нехватку энергии в зимний период. Здесь существуют неразрешенные конфликты с соседними странами по поводу демаркации границы, в области торговли, энергетики и водопользования. Сотни тысяч ваших сограждан работают за пределами страны, чтобы оказывать финансовую поддержку своим семьям. Перед лицом этих вызовов Кыргызская Республика могла бы извлечь большую пользу из расширения экономического сотрудничества со своими соседями, что дает возможность этой стране без выхода к морю служить в качестве сухопутного моста для торговли и транзита в Центральной Азии, а также для связи с Восточной Азией, Южной Азией, и Европой – быть сухопутным мостом по Новому Шелковому Пути.

Продвижение возможностей развития связей

Положение Кыргызской Республики на Новом Шелковом Пути дает ей большие возможности для получения доступа к миллиардам клиентов в Китае, Индии, Европе и за ее пределами. Ранее в этом году Кыргызская Республика открыла свое Агентство инвестиционного развития. Если инвесторы рассматривают свои возможности здесь, они будут нуждаться в последовательных и стабильных условиях для своих инвестиций. Вот почему так важно для Кыргызской Республики соблюдать свои обязательства перед ВТО, что обеспечивает глобальный стандарт, который дает уверенность бизнесменам в том, что они смогут вкладывать сюда средства и выводить свою продукцию на международные рынки. Кыргызская Республика также извлекает выгоду из региональных соглашений, облегчающих торговлю и транзит. В сентябре в рамках Рабочей группы

Центральной Азии по таможенным вопросам мы собрали чиновников из Кыргызстана, Таджикистана и Афганистана вместе с целью продвижения соглашения о трансграничной торговле. Мы с нетерпением ждем ратификации Соглашения парламентом Кыргызстана.

Прочные партнерские отношения с бизнес-сообществом и частным сектором имеют решающее значение для содействия развитию экономических связей. Вот почему здесь в Бишкеке в сентябре состоялся кыргызско-американский экономический форум. Продолжение диалога с бизнес-сообществом через Американскую Торговую Палату, Международный деловой совет и другие группы так важно для того, чтобы добиться процветания Кыргызской Республики и региона в целом.

Региональный энергетический рынок является беспроигрышным для всех стран, участвующих в нем. Кыргызская Республика обладает значительными гидроэнергетическими ресурсами, и на ее летние излишки есть клиенты, ожидающие в Афганистане и Пакистане. Экспорт этой излишней летней гидроэлектроэнергии в Южную Азию в рамках проекта CASA-1000 обеспечит существенные финансовые выгоды для Кыргызской Республики. Всемирный банк, Европейский инвестиционный банк и правительство США уже выделили финансирование для этого проекта, и мы надеемся, что Исламский банк развития вскоре утвердит свой планируемый вклад.

Учитывая усилия по созданию регионального энергетического рынка, мы должны также рассмотреть вопросы дефицита воды и энергии зимой. Вода является ценным ресурсом для Центральной Азии, и в качестве страны, расположенной выше по течению, для Кыргызской Республики важно работать со своими соседями, расположенными ниже по течению. Часто в Соединенных Штатах возникают такие же проблемы из-за конкуренции за воду. Например, река Колорадо начинается в горах и проходит через пять в основном засушливых штатов в США, а затем в Мексику. Все органы власти в этой зоне достигли соглашения о том, как управлять водными ресурсами таким образом, чтобы их можно было использовать для развития региона, и при этом обеспечить охрану окружающей среды.

Аналогичные соглашения между государствами Центральной Азии могут помочь всем странам удовлетворить свои энергетические и водные потребности. Через Агентство США по международному развитию (USAID) мы успешно провели встречу между представителями Казахстана и Кыргызстана, чтобы решить вопросы управления водными ресурсами реки Аспара. Мы должны изучить вопрос о том, как Региональный центр ООН по превентивной дипломатии в Центральной Азии также мог бы стать хорошим партнером для решения региональных проблем, связанных с водными ресурсами, в том числе относительно соглашения между государствами Центральной Азии по правовой базе и процессу разрешения споров по поводу использования водных ресурсов.

Кыргызская Республика продолжает испытывать серьезные проблемы в части обеспечения достаточного количества энергии для своих граждан, особенно в зимнее время. Вот почему через USAID США реализует программу энергетических связей для поддержки реформ, внесения изменений в нормативно-правовую базу и повышения производительности и эффективности в целях решения этой проблемы. Мы надеемся, что правительство Кыргызстана предпримет трудные, но необходимые шаги для реализации реформ.

Для содействия развитию торговли правительства должны принять меры для облегчения таможенных процедур на своих границах, и при этом перенять лучший мировой опыт по предотвращению перемещения незаконного груза, например, наркотиков, оружия и других опасных материалов. Соединенные Штаты только что поддержали Кыргызстан и другие страны региона в этом. Мы предоставили более 26 млн. долларов США на оборудование, обучение и инфраструктурные улучшения, чтобы помочь Кыргызским государственным таможенной и пограничной службам, в том числе для целей строительства 27 постов вдоль зеленой границы Кыргызстана.

Я также хочу отметить, что у Соединенных Штатов есть и другие программы, способствующие продвижению и поддержке частного предпринимательства в Кыргызской Республике. В партнерстве с Европейским банком реконструкции и развития наше Министерство финансов работает над оказанием помощи малым и средним предприятиям в поиске рынков. Новые экономические программы USAID будут сосредоточены на развитии текстильной отрасли, туризма и индустрии производства строительных материалов. Сам премьер-министр Оторбаев признает важность этих программ, и недавно отметил проект USAID РЕФОРМА за его успешный вклад в реализацию реформы в области лицензирования и выдачи разрешений, среди прочего, в горнодобывающей отрасли Кыргызской Республики.

Закключение

Позвольте мне в заключение подчеркнуть, что одним из приоритетов США остается поддержка Кыргызской Республики в том, чтобы добиться процветания для всех ее граждан. Девиз Американской торговой палаты здесь – «через партнерство к успеху». Мы полны решимости продолжать сотрудничать с Кыргызской Республикой, чтобы помочь ей воспользоваться возможностями экономических связей вдоль Нового Шелкового Пути.

Я довольна реальным прогрессом, которого мы уже добились. Но, во многом, мы только начинаем, и это будет цель поколений для Кыргызской Республики и для вас, как ее дипломатов. Наша обязанность как

дипломатов состоит в том, чтобы открыть двери, где они кажутся закрытыми, и наводить мосты - и, самое главное, сухопутные мосты для Кыргызской Республики, которые будут связаны с остальным миром.

Я с нетерпением жду, чтобы услышать ваши мысли и вопросы, так как мы пытаемся найти решения вместе. Спасибо.

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Фатемы З. Сумар на экономической конференции в Кыргызстане (Бишкек, 6 ноября 2014 г.)

Государственный департамент США
Выступление Фатемы Сумар,
заместителя помощника госсекретаря,
Бюро по делам Южной и Центральной Азии
Бишкек (Кыргызстан)
6 ноября 2014 г.

13-я ежегодная Министерская конференция программы Центральноазиатского регионального экономического сотрудничества (ЦАРЭС)

Подготовленный текст выступления

Уважаемые президент Накао, премьер-министр Оторбаев, ваши превосходительства, дамы и господа, я хочу поблагодарить Азиатский банк развития (АБР) за организацию этой Министерской конференции ЦАРЭС и поздравить АБР с 20-летием партнерства со страной-организатором совещания, Кыргызской Республикой. Я также хотела бы отметить гостеприимство, оказанное всем участникам Кыргызской Республикой. У нас есть общий интерес в содействии региональному экономическому сотрудничеству по всей Центральной Азии, и мы считаем, что тема конференции этого года по увязке расширения связей с экономической трансформацией отражает наши общие цели.

Соединенные Штаты тесно сотрудничают с АБР и его партнерами и решительно поддерживают ЦАРЭС в рамках нашей инициативы «Новый Шелковый путь» по расширению экономических связей между Центральной и Южной Азией. В 2014-16 годах Соединенные Штаты приоритизируют четыре области в рамках инициативы «Новый Шелковый путь», которые соответствуют программам ЦАРЭС: (1) создание регионального энергетического рынка, соединяющего Центральную и Южную Азию посредством проектов по поставке электроэнергии, таких как CASA-1000 и TUTAP; (2) содействие торговле и транзиту за счет более сильных инвестиционных правовых баз, обеспеченных правовой защитой соглашений о торговом транзите и членства в ВТО; (3) усовершенствование таможенных и пограничных операций для поддержки открытых, но охраняемых границ; и (4) соединение компаний и людей на региональных рынках посредством торговых ярмарок и сетей предпринимательства. Решительная поддержка Соединенными Штатами экономик Центральной Азии в рамках инициативы «Новый Шелковый путь» свидетельствует о нашей неизменной приверженности региону. Более того, по мере того как развивающиеся рынки Восточной и Юго-Восточной Азии продолжают расти и доминировать в мировых торговых режимах, мы хотим, чтобы страны Центральной и Южной Азии были частью этого успеха и не были изолированы от своих азиатских соседей. Более широкие экономические связи с Азией и Европой могут также привести к большей политической стабильности и безопасности.

Это – долгосрочная перспектива, и еще многое предстоит сделать для ее реализации. Сегодня уровень торговли между странами региона по-прежнему остается скромным, развитие инфраструктуры в некоторых районах идет медленными темпами, трансграничное управление водными ресурсами продолжает носить спорный характер, а политическое сотрудничество между государствами наталкивается на вызовы. Реальным предметом озабоченности остается коррупция, она отпугивает иностранные инвестиции и подрывает многие усилия в области политики. Именно поэтому политическая воля самих стран будет чрезвычайно важна для конечного успеха ЦАРЭС.

В краткосрочной перспективе члены ЦАРЭС могут предпринять ряд практических шагов для содействия расширению транзитной торговли. Во-первых, афгано-пакистанское соглашение о транзитной торговле может оживить региональную торговлю, если страны смогут работать в направлении конкретной реализации договора и расширения его членства с включением в него Таджикистана и, возможно, даже других государств Центральной Азии и Индии. Во-вторых, соглашения о трансграничной торговле между Афганистаном, Кыргызской Республикой и Таджикистаном должны быть ратифицированы и реализованы как можно скорее, чтобы обеспечить расширение торговли, которое также может быть распространено на другие государства Центральной Азии. В-третьих, члены ЦАРЭС должны активно работать вместе над согласованием стандартов, позволяющих железнодорожным контейнерам, грузовым автомобилям и транспортным грузам физически пересекать границы с минимальными задержками и препятствиями. Существующие в настоящее время торговые маршруты, особенно те, которые простираются от Центральной Азии до Афганистана и Пакистана,

медленны, дороги и ненадежны. Они сдерживают необходимые инвестиции частного сектора. Наконец, для того чтобы члены ЦАРЭС смогли добиться большего доступа на рынки, этим государствам необходимо осуществить нормативно-правовые реформы. Это включает в себя необходимый акцент на законах и политике, поощряющих участие женщин во владении компаниями и предпринимательской деятельности, с тем чтобы женщины во всем регионе могли стать двигателями экономического успеха, каковыми они являются на многих других развивающихся рынках.

Наша общая цель заключается в снижении затрат времени и средств на ведение бизнеса в регионе, а также в сокращении других препятствий, мешающих транзиту и торговле. Поэтому, в то время как регион в ближайшие годы будет строить столь необходимую физическую инфраструктуру, в том числе трубопроводы, линии электропередачи, железнодорожные пути и автомобильные дороги, мы также должны создавать нормативную архитектуру, способствующую эффективной, справедливой и прозрачной торговле и транзиту.

Поэтому, отмечая работу АБР в регионе и достижения, которые сопровождают программу ЦАРЭС, также важно подчеркнуть, что мы можем работать вместе над построением сотрудничества и решением общих проблем на благо всей Центральной Азии. Соединенные Штаты рассчитывают на продолжение работы со всеми вами, с нашими международными партнерами и в рамках ЦАРЭС для обеспечения более стабильного, безопасного и процветающего будущего для Центральной Азии.

Благодарю вас.

Выступление Государственного секретаря США Дж. Керри на пресс-конференции в Бишкеке (Бишкек, 31 октября 2015 г.)

Выдержки из речи государственного секретаря США Джона Керри на пресс-конференции в Бишкеке
31 октября 2015 года

Г-н министр иностранных дел, я благодарю Вас, всю Вашу делегацию и президента Атамбаева за очень теплый прием. Я очень рад находиться здесь и хотел бы сказать народу Кыргызстана, что если бы мог, то погостил бы здесь подольше. Я знаю, насколько эта страна красива. Я надеюсь, что вернусь сюда в скором будущем.

Это мой первый визит в Бишкек, и я первый госсекретарь США, который посетит все пять стран Центральной Азии во время одной поездки. Я надеюсь, что это будет запоминающийся визит. Я также с нетерпением жду встречи с министрами завтра.

Сегодня мы провели очень плодотворные и откровенные обсуждения. Прежде всего, я хотел поздравить президента Атамбаева и народ Кыргызской республики с успешным проведением парламентских выборов. Результаты выборов являются важной вехой демократического развития страны, когда соблюдаются права всех граждан. Президент, Центральная избирательная комиссия и лидеры гражданского общества заслуживают похвалу за то, что они привержены проведению прозрачных и конкурентных выборов.

Двадцать четыре года назад Соединенные Штаты признали суверенитет Кыргызской Республики, нового независимого государства от бывшего Советского Союза. 25 декабря 1991 года президент США Джордж Буш-старший просто сказал: «Сегодня великий день надежды для всех американцев. Наши враги стали нашими партнерами, которые стремятся к созданию демократического гражданского общества. Они просят о поддержке, и мы её им окажем». И уже более двадцати лет Соединенные Штаты верны своему обещанию. И я с нетерпением жду открытия нового здания посольства США, которое символизирует нашу неизменную дружбу с народом Кыргызской Республики.

Во время сегодняшней встречи министр иностранных дел и я пришли к общему мнению, что наши экономические, политические и культурные отношения расширяются таким образом, что приносит пользу не только двум нашим странам, но и народам во всем регионе. Мы также обсудили вопросы региональной безопасности, в том числе положение дел в Афганистане, и необходимость совместных усилий по противодействию последствиям изменения климата.

Во второй половине дня я буду выступать с речью в Американском Университете в Центральной Азии, в которой я подчеркну приверженность США отношениям с этой страной и с регионом в целом, основанные на взаимных интересах и взаимном уважении. И то, что мы вкладываем в профессиональную подготовку афганских и таджикских студентов является свидетельством этой приверженности. И вот почему мы посылаем торговые делегации в Центральную Азию, Исламабад, Кабул и в другие города, чтобы улучшить экспортные возможности и расширить связи между бизнес-сообществами наших стран. И именно поэтому мы помогаем женщинам-предпринимателям посредством Экономического Симпозиума женщин Афганистана и Центральной Азии.

И сегодня я был рад возможности познакомиться с некоторыми из них лично. Я был глубоко впечатлен достижениями их бизнесов и их приверженности предоставлению рабочих мест народу Кыргызской Республики.

В области торговли и инвестиций наши страны совместно работают над многочисленными региональными проектами, в том числе и над высоковольтной ЛЭП CASA-1000. Я очень рад, что министр иностранных дел Абдылдаев примет участие в форуме C5+1 в Самарканде. Я надеюсь, что в декабре во время конференции «Сердце Азии» в Исламабаде мы сможем обсудить следующие шаги по продвижению всесторонних экономических вопросов, которые стоят на повестке дня этого региона. Министр иностранных дел и я также обсудили ситуацию в Афганистане, где Кыргызская Республика играет важную роль, включая возможность для сотен молодых афганцев обучаться в АУЦА.

Мы также работаем вместе над решением проблем, связанных с изменением климата. Проблема изменения климата является вызовом для каждой страны в мире. Сегодня мы обсудили шаги, которые делаются, чтобы противостоять процессу таяния ледников в горах Тянь-Шаня. Мы также пришли к соглашению о необходимости более тесного взаимодействия между странами, чтобы достичь мирового соглашения по противодействию последствиям изменения климата в ходе международной встречи, которая состоится в Париже в конце этого года.

И в заключение, я вновь хотел бы поблагодарить принимающую сторону за честные и продуктивные обмены мнениями. Президент Обама и его администрация твердо привержены американо-кыргызским отношениям, которые основаны на доверии, равноправии и взаимном уважении. Наши переговоры послужат основанием для движения вперед в решении многих вопросов. И я думаю, что они будут очень продуктивными в последующие несколько месяцев, а также в 2016 году. Спасибо.

Выступление Государственного секретаря США Дж. Керри на открытии нового здания посольства США в Бишкеке (Бишкек, 31 октября 2015 г.)

Выступление Госсекретаря США Джона Керри на открытии нового здания посольства США в Бишкеке
31 октября 2015 года

Большое спасибо, госпожа посол! Саламатсыздарбы! Я очень рад находиться здесь, большое вам спасибо. Я хотел бы выразить благодарность каждому из вас и спасибо за ваше ожидание.

Господин министр иностранных дел, мой друг, я очень рад, что сегодня мы здесь вместе. У меня была возможность кратко переговорить с моей помощницей Нишей Бисвал, и она сказала, что горы я увижу в следующий раз. Но отсюда хоть чуть-чуть, но видно верхушку горного хребта.

Госпожа посол Гуолтни, спасибо за Ваше руководство миссией. Спасибо за потрясающую работу, которую Вы и Ваша команда осуществляет от имени Соединенных Штатов Америки здесь в Бишкеке. Я лично очень рад находиться в этой замечательной, красивой стране. Я думаю это почти неприлично находиться здесь столь короткое время. И однажды, дай Бог, когда в Сирии, Северной Корее, Йемене и в некоторых других странах ситуация нормализуется, у нас будет больше времени на поездки.

Но отношения между нашими странами очень важны, вот поэтому я хотел приехать сюда, начать свою поездку отсюда. Спасибо всем, что пришли на официальное открытие этого важного и замечательного здания. Я хотел бы поздравить всех, кто сделал все, чтобы новое здание посольства было успешно построено. Я думаю, что вы все согласитесь со мной, что эти усилия того стоили. Я подумал, что было бы хорошо высадить деревья вдоль стен посольства.

Это новое здание само по себе выглядит потрясающе. Это великолепное здание, блестяще спроектированное; в нем много света, открытого пространства и оно построено по стандартам зеленых технологий. Это позволит нашей команде получить рабочее пространство, которое так было необходимо им, и которое они заслуживают. Говоря коротко, это модель посольства 21-го века и, господин министр иностранных дел, оно воплощает в себе идею партнерства 21-го века.

Оно действительно символизирует глубину наших отношений и нашу приверженность близким, построенным на основе сотрудничества, отношениям с правительством Кыргызстана и его народом. Дипломатия – это всегда о людях, отношения – это всегда о людях. Мы хотим, чтобы общие интересы и взаимное уважение между нашими народами и нашими странами определяли наши отношения в будущем.

Мы все знаем, что США были в числе самых первых стран, которые признали независимость Кыргызской Республики. Как сказал господин министр, это было 24 года тому назад. Трудно поверить сегодня, что прошло столько времени. Мы гордимся, что с того момента мы прилагали все усилия, чтобы поддержать независимость страны, ее суверенитет, ее территориальную целостность. И я могу заверить, что такая позиция не изменится.

Через несколько месяцев после того, как Кыргызская Республика стала независимой, 24 года назад, мы были первыми, кто поднял свой флаг над зданием посольства. Вполне символично, что наше первое здание находилось на бульваре Эркиндик, что, как мне сказали, переводится как бульвар Свободы.

В последующие годы, когда наши страны начали работать вместе, очевидно, что потребности посольства стали расти. В 1998 году посольство переехало туда, где оно находится сейчас. По мере развития наших

отношений сферы наших интересов и усилий продолжали расширяться и включать все новые: безопасность, экономические вопросы, окружающая среда, образование, культурные обмены между нашими народами – в США учатся огромное количество студентов из Кыргызстана – все это позволяет нам лучше узнавать и понимать друг друга. В этом и есть смысл дипломатии.

Правда заключается в том, что сейчас отношения между нашими странами находятся на начальном этапе развития. С точки зрения истории, 25 лет это не так много. И тот факт, что мы построили это посольство, говорит о том, что мы определенно намерены строить крепкие, долгосрочные отношения.

И по мере развития наших отношений, естественно, что количество дипломатических работников этой стране тоже увеличивалось. Сначала в посольстве работало совсем немного людей, а сейчас уже 300 человек, большинство из которых кыргызские граждане, как это и должно быть. Некоторые из них сегодня среди нас. И я хотел бы сказать, что и я лично, и президент Обама, и народ Америки безмерно благодарны вам, за то, что вы хотите работать с нами. Потому что вы являетесь тем связующим звеном, которое помогает нам построить реальные отношения с кыргызстанцами, и каждый день вы помогаете нам продвигать наши цели общего процветания и общей безопасности, основанные на сильных демократических институтах и, конечно, при поддержке верховенства права.

В заключение, перед тем как мы перейдем к официальной церемонии разрезания ленточки, позвольте еще раз упомянуть о том, как я горжусь тем, что я всю свою жизнь продвигаю идеи защиты окружающей среды. И первое, что я сделал, когда вернулся из армии, а я служил во Вьетнаме во флоте, я стал членом американского движения по защите окружающей среды. Это было давно, в 1970-х. В течение многих лет я продолжаю продвигать идею охраны защиты окружающей среды. Сегодня, когда существуют вызовы, связанные с изменением климата, в ближайшем будущем в Париже состоится встреча стран для обсуждения этого вопроса. Мы надеемся, что на предстоящей встрече все страны подтвердят свою приверженность решению проблем, связанных с изменением климата, которые касаются всех нас. Мы все можем так много выиграть от ответственного использования энергии при проектировании зданий. Это один из тех моментов, которые вызывают гордость, когда мы говорим об этом здании. Потому что это здание является замечательной моделью применения зеленых технологий и бережливого отношения к окружающей среде.

Это включает в себя ряд инновационных технологий: сбор дождевой воды, очистка и рециркуляция воды и использование солнечных батарей. И вышеперечисленные характеристики не остались незамеченными. Новое здание посольства получило серебряный сертификат программы «Лидерство в энергетическом и экологическом проектировании». Я очень горжусь этим. Я только что собирался сказать, что это здание должно претендовать на то, чтобы быть образцом для строительства в регионе. Честно говоря, это здание уже может быть таким образцом в любого места в мире. Я надеюсь, что Кыргызская Республика будет также гордиться, как гордимся им мы. Это очень продуманный проект, который построен с учетом требований сохранения окружающей среды. И такие технологии хотелось бы видеть в каждом здании, которые строятся во всем мире.

Мои коллеги и друзья, спасибо, что вы сейчас вместе с нами в этот торжественный момент. Сегодня мы празднуем не просто открытие здания, но гораздо большее. Это повод, чтобы еще раз подтвердить особенную дружбу между нашими двумя странами, которые возможно во многом отличаются на первый взгляд. А по сути, они очень похожи: и в сердцах, и в умах, и том, что важно для нас в жизни, и то, какими мы хотим видеть наши правительства, и то, как мы хотим, чтобы они обращались с нашими народами. Для обеих наших стран важны демократические ценности, обе страны являются странами-миротворцами и строят будущее с доступными возможностями для своих народов.

Простоит ли это здание век или века, мы не можем об этом судить сейчас. Но я хочу, чтобы наши отношения продолжались гораздо дольше, чем тот срок, который прослужит это здание, и последующее здание, и так далее.

Спасибо за то, что вы пришли, спасибо за то, что празднуете с нами. Пусть Бог благословит это здание, всех тех, кто будет работать в нем, Кыргызскую Республику и Соединенные Штаты.

Спасибо.

Официальные заявления США в связи с событиями в Кыргызстане

Заявления Президента США

Заявление Президента США о президентских выборах в Кыргызстане (Вашингтон, 31 октября 2011 г.)

Заявление Президента Обамы о президентских выборах в Кыргызстане
31 октября 2011 года

Я поздравляю народ и правительство Кыргызстана с прошедшими накануне демократическими и мирными выборами президента. Опуская избирательные бюллетени, кыргызский народ осуществил важный и мужественный шаг на пути демократии и продемонстрировал свое стремление к мирной и открытой передаче власти. Я высоко ценю лидерство Президента Отунбаевой, ее приверженность и стремление к мирным демократическим преобразованиям. Я также поздравляю многих представителей кыргызского правительства и гражданского общества, которые работали во имя этого момента. Соединенные Штаты Америки останутся партнером народа Кыргызстана по мере того, как он осуществляет тяжелую задачу умножения демократических достижений последних восемнадцати месяцев и обеспечения демократического, благополучного и справедливого будущего для всех граждан.

Заявления Белого дома

Заявление Белого дома о беспорядках в Кыргызстане (Вашингтон, 8 апреля 2010 г.)

БЕЛЫЙ ДОМ

Офис пресс-секретаря

8 апреля 2010 года

Заявление пресс-секретаря о беспорядках в Кыргызстане

ПРАГА, ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА. Ниже приводится заявление пресс-секретаря Роберта Гиббса в связи с беспорядками в Кыргызстане.

“Президент внимательно следит за развитием событий в Кыргызстане и вместе со своей командой по национальной безопасности продолжает наблюдать за ситуацией. Мы призываем к восстановлению спокойствия в Бишкеке и других районах страны в соответствии с демократическими принципами и с соблюдением прав человека. Мы осуждаем применение смертельной силы со стороны некоторых сотрудников служб безопасности против демонстрантов, а также со стороны некоторых демонстрантов, и по-прежнему озабочены продолжающимися грабежами и беспорядками. Соединенные Штаты рассчитывают на продолжение наших продуктивных отношений с народом Кыргызстана и возобновление демократического пути развития Кыргызстана”.

Заявления Государственного секретаря США Дж. Керри

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри о президентских выборах в Кыргызстане (Бишкек, 31 октября 2011 г.)

Заявление Государственного Секретаря Клинтон о выборах в Кыргызской Республике
31 октября 2011 года

Я поздравляю народ Кыргызстана, который продемонстрировал свою приверженность демократии и принял активное участие в президентских выборах, прошедших в воскресенье. Это был важный шаг на пути к устойчивой демократии. Кандидаты имели возможность соревноваться в открытой кампании, и как местные,

так и международные наблюдатели могли свободно проводить мониторинг избирательного процесса в день голосования.

Миссия наблюдателей Бюро демократических институтов и прав человека ОБСЕ отметила, что выборный процесс был открытым и были соблюдены фундаментальные свободы, однако допущенные недостатки подчеркивают необходимость совершенствования избирательного процесса. Я призываю Центральную избирательную комиссию провести тщательную проверку и открытое рассмотрение каждой жалобы по нарушениям.

Я высоко оцениваю старания Президента Розы Отунбаевой, Парламента и многих чиновников из избирательной системы, которые старательно пытались соблюсти международные стандарты и провести мирные и организованные выборы. Соединенные Штаты Америки продолжают поддерживать народ Кыргызстана и мы будем сотрудничать с избранными официальными лицами и с гражданским обществом во имя продвижения к демократии, которая будет стабильной, процветающей и будет гарантировать прав всех граждан.

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США о телефонном разговоре с главой Временного правительства народного доверия Кыргызской Республики г-жой Розой Отунбаевой (Вашингтон, 10 апреля 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

10 апреля 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ П.ДЖ. КРОУЛИ

Телефонный разговор с главой Временного правительства народного доверия Кыргызской Республики г-жой Розой Отунбаевой

Госсекретарь Клинтон провела беседу с Розой Отунбаевой для того, чтобы выразить поддержку усилиям кыргызской администрации по мирному урегулированию нынешних политических проблем страны и возобновлению продвижения Кыргызстана к демократии, экономическому процветанию и уважению прав человека. Госсекретарь предложила продолжать оказание гуманитарной помощи и поддержки усилиям Кыргызстана по стабилизации политической и экономической ситуации в стране. Госсекретарь говорила о региональной безопасности и о важной роли, которую играет Кыргызстан, разместивший американский центр транзитных перевозок в аэропорту Манас. Г-жа Отунбаева подтвердила, что кыргызская администрация будет соблюдать заключенные ранее соглашения о центре транзитных перевозок. Госсекретарь направляет в Кыргызстан помощника госсекретаря Роберта Блейка для продолжения дискуссий.

Заявление Государственного департамента США о референдуме 27 июня в Кыргызстане (Вашингтон, 28 июня 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

28 июня 2010 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ФИЛИППА ДЖ. КРОУЛИ,

ПОМОЩНИКА ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ПО СВЯЗЯМ С ОБЩЕСТВЕННОСТЬЮ

О референдуме 27 июня в Кыргызстане

Соединенные Штаты приветствуют мирное, организованное проведение конституционного референдума 27 июня в Кыргызстане и отмечают позитивную оценку со стороны Бюро по демократическим институтам и правам человека при Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ), которое высоко оценило организацию временным правительством мирного процесса голосования, способствовавшего высокой явке избирателей. Соединенные Штаты воздают должное участию гражданского общества и мирному поведению простых граждан, обеспечивших голосование без инцидентов.

Соединенные Штаты призывают Временное правительство и всех граждан Кыргызстана использовать эту возможность для продвижения процесса примирения и подотчетности, чтобы обеспечить межнациональное согласие в будущем и движение Кыргызстана к стабильности, безопасности, демократии и процветанию для

всех граждан республики. Соединенные Штаты в сотрудничестве с международным сообществом и нашими партнерами окажут всяческую поддержку и помощь народу и правительству Кыргызстана в этих усилиях.

**Заявление Государственного департамента США
о расследовании событий июня 2010 года в Кыргызской Республике
(Вена, 3 мая 2011 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

3 мая 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

Заявление США по поводу публикации доклада Независимой международной комиссии по расследованию событий июня 2010 года

Правительство Соединенных Штатов поздравляет правительство Кыргызской Республики в связи с его просьбой об образовании Независимой международной комиссии по расследованию июньских событий. Мы считаем, что тщательное и объективное изучение фактов, касающихся трагических событий июня 2010 года, является одним из важнейших компонентов долгосрочного примирения и предотвращения инцидентов в будущем.

Как подробно указано в докладе, правительство Кыргызской Республики в полной мере сотрудничало с Комиссией в ее расследовании. Кроме того, Соединенные Штаты приветствуют шаги, уже предпринятые правительством Кыргызской Республики в целях осуществления ряда рекомендаций, содержащихся в докладе Независимой международной комиссии по расследованию. Соединенные Штаты приветствуют эти инициативы и призывают правительство Кыргызской Республики принять дальнейшие меры по обеспечению подотчетности, содействию примирению и недопущению повторения подобного насилия.

Соединенные Штаты продолжают поддерживать правительство Кыргызской Республики в его усилиях по восстановлению и дальнейшей стабилизации ситуации на юге страны.

**Заявление Государственного департамента США
о первой годовщине конституционного референдума в Кыргызской
Республике
(Вашингтон, 30 июня 2011 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

30 июня 2011 года

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

О первой годовщине конституционного референдума

Правительство США поздравляет народ Кыргызской Республики с его достижениями за год после успешного референдума, на котором была утверждена новая конституция. В минувшем году Кыргызская Республика провела состязательные парламентские выборы, политические партии в парламенте успешно сформировали коалиционное правительство в соответствии с конституцией, и парламент активно выполнял свои конституционные обязанности по выработке и принятию законов и обеспечению надзора за деятельностью правительства.

Эти позитивные процессы демонстрируют сохраняющуюся приверженность народа и руководителей Кыргызской Республики поддержанию духа конституции, которую они утвердили в прошлом году. Соединенные Штаты рассчитывают на сотрудничество с Кыргызской Республикой в укреплении ее демократического развития.

**Заявление Государственного департамента США
о новом коалиционном правительстве Кыргызской Республики
(Вашингтон, 6 сентября 2012 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

6 сентября 2012 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ПАТРИКА ВЕНТРЕЛЛА

Сформирование коалиционного правительства в Кыргызской Республике

Соединенные Штаты поздравляют Кыргызскую Республику со сформированием нового коалиционного правительства и назначением Жантора Сатыбалдиева на пост премьер-министра. Сформирование нового коалиционного правительства является свидетельством силы демократических институтов Кыргызской Республики. Мы рассчитываем на сотрудничество с новым правительством и укрепление уже существующего прочного партнерства между США и Кыргызской Республикой. Соединенные Штаты будут продолжать оказывать поддержку Кыргызской Республике в ее развитии инклюзивной демократии, основанной на верховенстве закона, уважении к гражданскому обществу и правам человека.

Заявление Государственного департамента США по итогам парламентских выборов в Кыргызской Республике (Вашингтон, 5 октября 2015 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

5 октября 2015 года

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

Заявление по итогам парламентских выборов в Кыргызской Республике

Соединенные Штаты Америки поздравляют народ Кыргызской Республики с осуществлением своих демократических прав в ходе прошедших парламентских выборов. Президент Алмазбек Атамбаев, Жогорку Кенеш, Центральная избирательная комиссия и другие государственные и гражданские организации внесли свой вклад в успешное проведение выборов, которые способствовали продвижению вперед демократических процессов в Кыргызской Республике.

Миссия наблюдателей Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) и уважаемая местная неправительственная организация «Коалиция за демократию и гражданское общество» отметили в своих предварительных отчетах, что избирательный процесс был конкурентным и избирателям был предоставлен широкий выбор. Кроме того, внедрение правительством новых технологий голосования продемонстрировало его приверженность к усовершенствованию избирательного процесса и, очевидно, достигло успеха в сокращении нарушений, имевших место в прошлом.

Миссия наблюдателей ОБСЕ/БДИПЧ выразила обеспокоенность по поводу списков избирателей, тайны голосования, процедур подсчета голосов и недостатка объективной информации. Несмотря на обеспокоенность по поводу недостатков, эти выборы явились важным шагом в укреплении демократического развития Кыргызской Республики. Соединенные Штаты Америки рассчитывают на сотрудничество с народом Кыргызской Республики и его новоизбранными представителями на основе взаимного уважения и взаимных интересов.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ о принятом в Кыргызстане законе о вероисповедании (Вена, 22 января 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов Америки в ОБСЕ

Заявление о принятом в Кыргызстане законе о вероисповедании

Выступление временного поверенного Кайла Скотта в Постоянном совете, Вена,

22 января 2009 года

Соединенные Штаты выражают сожаление по поводу того, что президент Кыргызстана Бакиев 12 января подписал указ о вводе в действие ограничительного закона о вероисповедании, который, по нашему мнению, не соответствует обязательствам Кыргызстана в рамках ОБСЕ в отношении свободы вероисповедания и свободы собраний. Соединенные Штаты уже в третий раз выражают в Постоянном совете озабоченность по поводу данного закона.

Как сообщается в докладе Консультативного совета по вопросам свободы вероисповедания при Бюро демократических институтов и прав человека, положения указанного закона накладывают обременительные

ограничения на деятельность религиозных организаций и создают препятствия для их регистрации, в том числе требование о недопустимо высоком минимальном количестве членов для официальной регистрации религиозной организации. Положения закона также ограничивают свободу слова, включая право на распространение духовной литературы. Другие положения нового закона сформулированы недостаточно четко, что может привести к их неоднозначной интерпретации и практическом применении властями.

Хотя официально заявленной целью закона является борьба с насилием, которое связано с религиозным экстремизмом, что вполне разумно, Соединенные Штаты считают, что ввод в действие закона в его нынешнем виде может привести к ущемлению свободы вероисповедания и терпимости в Киргизской Республике. Мы рассматриваем принятие этого закона как шаг назад в стране, которая уже проделала немалый путь.

Мы надеемся, что киргизская миссия в ОБСЕ передаст нашу озабоченность властям в Бишкеке, и президент Бакиев рассмотрит возможность обратиться в Парламент с просьбой об отмене указанного закона.

Заявление представителя США при ОБСЕ о наблюдении за проведением выборов в Кыргызстане в 2009 году (Вена, 28 мая 2009 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Заявление поверенного в делах Джеффри ВанДрила Постоянному Совету, Вена

28 мая 2009 года

Заявление США о наблюдении за проведением выборов в Кыргызстане в 2009 году

Соединенные Штаты сожалеют, что в приглашении вести наблюдение за президентскими выборами 23 июля, направленном Кыргызстаном Офису демократических институтов и прав человека (ОДИПЧ), содержится попытка ограничить численность и состав группы наблюдателей.

Все страны-члены ОБСЕ несут обязательства в отношении наблюдения за ходом выборов, включая и приглашение ОДИПЧ наблюдать за процессом выборов до их начала, в день голосования и после него. Именно ОДИПЧ, а не сами страны-члены, определяет численность и порядок работы своих групп наблюдателей, основываясь на конкретных обстоятельствах данных выборов. Профессионализм и опыт ОДИПЧ, его мандат и объективная методология по праву создали ему репутацию наиболее заслуживающей доверия международной организации по мониторингу выборов.

Ни одна из стран-членов ОБСЕ не должна пытаться снизить эффективность работы ОДИПЧ или исказить его профессиональную объективность, вводя ограничения на условия его наблюдения за выборами. Это противоречило бы цели объективного мониторинга выборов и поставило бы под сомнение приверженность данной страны прозрачному демократическому развитию. Все страны-члены ОБСЕ должны соблюдать свои демократические обязательства в соответствии с принципами, духом и практикой работы и решительно защищать роль ОБСЕ в деле поддержки демократических институтов и процессов.

Ограничения, содержащиеся в приглашении, направленном ОДИПЧ Кыргызстаном, подрывает способность ОДИПЧ вести объективное и содержательное наблюдение за выборами и не соответствует принятым Кыргызстаном обязательствам перед ОБСЕ.

Мы призываем правительство Кыргызстана выполнить свои обязательства перед ОБСЕ и позволить ОДИПЧ вести наблюдение за президентскими выборами 2009 года без каких-либо долгосрочных и краткосрочных ограничений.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Кыргызстане (Вена, 30 июля 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о президентских выборах в Кыргызстане

Выступление временного поверенного Хью Нейбора на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

30 июля 2009 года

Соединенные Штаты выражают озабоченность нарушениями, имевшими место на состоявшихся 23 июля президентских выборах в Кыргызстане, которые, несмотря на некоторые позитивные моменты, не отвечали ключевым критериям демократических выборов, установленным ОБСЕ.

Мы отмечаем позитивные аспекты избирательного процесса, указанные в предварительном отчете Миссии ОБСЕ по наблюдению за выборами, включая тот факт, что избирателям была предоставлена возможность выбора между кандидатами в президенты, гражданское общество по-прежнему принимало активное участие в выборном процессе, средства массовой информации выполнили обязательства по безвозмездному предоставлению кандидатам эфирного времени и в целом выдерживались сроки рассмотрения

в административном и судебном порядке жалоб и апелляций по возможным нарушениям выборного законодательства. Мы также отмечаем, что Центральная избирательная комиссия способствовала большей прозрачности процесса, публикуя сведения о расходах на предвыборную кампанию, и играла активную роль в организации национальных кампаний по стимулированию избирательной активности и просветительской работе среди избирателей.

Тем не менее нас беспокоит целый ряд серьезных недочетов в выборном процессе. Период предвыборной кампании был омрачен стиранием грани между партией и государством, выразившемся в злоупотреблении административным ресурсом в поддержку действующего президента, что обеспечило ему несправедливое преимущество перед соперниками. Например, как указано в промежуточном отчете № 2 (за период с 22 июня по 4 июля 2009 года), активисты оппозиции и гражданского общества подвергли критике президента за то, что он разместил штаб-квартиру своей партии в помещении государственно-административных органов. Серьезную озабоченность внушают также указания на то, что местный административный персонал и актив правящей политической партии оказывали давление на избирателей и членов избиркома или запугивали их.

Мы далее отмечаем, что освещение кампаний соперников действующего президента по телевидению и радио носило ограниченный и несбалансированный характер и что с приближением выборов репортеры все чаще подвергались насилию.

Соединенные Штаты также озабочены сообщениями о том, что работа Центральной избирательной комиссии временами страдала недостатком прозрачности, а кое-где члены участковых избирательных комиссий не разрешали международным наблюдателям присутствовать на своих заседаниях, а также при подсчете и табуляции результатов голосования.

В день выборов некоторые наблюдатели ОБСЕ стали очевидцами фактов вброса избирательных бюллетеней и использования неточных списков избирателей, а также случаев многократного голосования и открытой покупки голосов. Процесс закрытия избирательных участков, подсчета поданных голосов и табуляции результатов голосования проходил под знаком дальнейших нарушений. Наблюдатели ОБСЕ представили негативную оценку более половины результатов подсчета голосов, при которых они присутствовали.

Мы призываем избирательную комиссию, суды, прокуроров и полицию рассматривать жалобы и принимать по ним меры беспристрастно и с соблюдением принципов прозрачности. Мы также призываем оппозиционные партии и власти Кыргызстана разрешать свои разногласия мирно и конструктивно, воздерживаясь от угроз или насилия.

Наконец, США отмечают, что в мониторинге выборов в Кыргызстане принял участие ряд международных и отечественных групп наблюдателей, включая миссию БДИПЧ по долгосрочному и краткосрочному наблюдению за выборами и Парламентскую ассамблею ОБСЕ. Мы благодарим Миссию ОБСЕ по наблюдению за выборами за то, что она привлекла к мониторингу данных выборов группу беспристрастных и профессиональных наблюдателей. Мы с удовлетворением отмечаем, что миссия, как обычно, провела большую работу, своевременно выпустив исчерпывающий предварительный отчет.

Госпожа председатель, Соединенные Штаты считают, что за 18 лет своей независимости Кыргызская Республика добилась заметного прогресса. Мы рассчитывали, что данные президентские выборы, подобно президентским выборам 2005 года, ознаменуются дальнейшим прогрессом. Мы считаем, что, совершенствуя свой выборный процесс, правительство Кыргызстана сделает еще один шаг вперед по пути к расширению демократии для своих граждан. Мы настоятельно призываем правительство учесть рекомендации, содержащиеся в окончательном отчете ОБСЕ, и проводить дальнейшие реформы на основе консультаций с гражданским обществом, оппозиционными партиями и международным сообществом.

Заявление представителя США при ОБСЕ об убийстве кыргызского журналиста в Казахстане (Вена, 21 января 2010 г.)

Миссия Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление об убийстве

кыргызского журналиста в Казахстане

Выступление временной поверенной в делах США Кэрол Фуллер

на заседании Постоянного совета в Вене

21 января 2010 года

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены недавними нападениями на журналистов и случаями их избияния. За последние шесть месяцев имел место ряд инцидентов с применением насилия в отношении журналистов и политических обозревателей в Кыргызской Республике. Последним из них стало убийство Геннадия Павлука, гражданина Кыргызстана, нападение на которого было совершено 16 декабря в Алматы.

Мы приветствуем объявление правительства Казахстана о проведении расследования этого нападения и обеспечении тщательности и прозрачности следственного процесса. Мы призываем правительство Кыргызстана в полной мере сотрудничать со следствием и, если это необходимо, провести свое собственное расследование.

Журналисты и свободные средства массовой информации играют важную роль в демократичном и открытом обществе, и они должны иметь возможность работать без страха или запугивания. Нельзя мириться с насилием и запугиванием в попытке заставить замолчать журналистов, ведущих расследования и готовящих репортажи.

Соединенные Штаты выражают свои соболезнования семье господина Павлюка.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации в Кыргызстане (Вена, 15 апреля 2010 г.)

Миссия Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о ситуации в Кыргызстане

Текст выступления посла Иэна Келли на заседании Постоянного совета в Вене

15 апреля 2010 года

Благодарю вас, господин председатель. Я хотел бы очень кратко выразить нашу признательность стране-председателю за быстроту действий в данном вопросе и воспользоваться возможностью, чтобы поблагодарить лично г-на Зальбера за его визит в Бишкек в нынешней весьма напряженной ситуации. Как уже отмечалось, наш помощник госсекретаря по делам Южной и Центральной Азии Роберт Блейк находится сейчас в Бишкеке. Он провел ряд совещаний вчера и продолжает совещания сегодня. Он обсудил с Розой Отунбаевой различные варианты помощи со стороны США в этой ситуации и выразил оптимизм по поводу шагов, уже предпринятых временным правительством. И, конечно же, мы, Соединенные Штаты Америки, будем рады помочь на двусторонней основе поддержать этот процесс по мере его продвижения.

Я согласен с г-ном Зальбером, что ключом к урегулированию весьма напряженной ситуации является возвращение страны в правовое поле. И, как отметили наши российские коллеги, ОБСЕ располагает инструментами для оказания помощи в этом отношении. Конечно, два наиболее подходящих для этого инструмента – это БДИПЧ и Представитель по вопросам свободы средств массовой информации.

Должен сказать, что, с одной стороны, меня обнадеживает тот факт, что правительство планирует провести выборы в течение шести месяцев. С другой стороны, конечно, как вы отмечаете, столь жесткий график создает ряд реальных проблем. В связи с этим, я считаю, нам следует скоординировать список помощи по возвращению страны в правовое поле. И я хотел бы призвать все заинтересованные стороны утвердить этот список как можно скорее.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о роли ОБСЕ в предотвращении конфликта в Кыргызстане (Вена, 22 апреля 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о роли ОБСЕ в предотвращении конфликта в Кыргызстане

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

22 апреля 2010 года

Соединенные Штаты хотели бы вновь приветствовать посла Зальбера в Постоянном совете и выразить признательность за его неустанные усилия, а также за поддержку, оказываемую Центром предотвращения конфликтов специальному представителю Карибжанову в обеспечении мира, стабильности, экономического развития и демократии в Кыргызстане.

Мы продолжаем внимательно следить за событиями и развитием ситуации в Кыргызстане. Нас обнадеживает тот факт, что правопорядок в стране налаживается, но мы согласны с послом Зальбером в том, что ситуация остается изменчивой и потенциально нестабильной. Призываем все стороны воздерживаться от насилия и противодействовать любым шагам, способствующим разжиганию гражданского конфликта. Важно как можно скорее восстановить правопорядок и демократическое управление и обеспечить соблюдение прав человека.

Соединенные Штаты также присоединяются к данной вами сегодня оценке, что ОБСЕ сыграла важную роль в эти критические дни в Кыргызстане. Это свидетельствует о том, что ОБСЕ может и должна быть

влиятельной силой в деле защиты прав человека и основополагающих свобод – даже в кризисные времена, а может быть, именно в такие времена.

События в Кыргызстане демонстрируют ценность миссий ОБСЕ на местах, БДИПЧ и представителя по свободе СМИ в деле предотвращения, урегулирования и разрешения конфликтов. Их участие будет иметь решающее значение в предстоящие дни, недели и месяцы по мере нашего продвижения вперед. Усилия посла Эндрю Тесорьера и его сотрудников в Центре ОБСЕ в Бишкеке оказались бесценными в ситуации, когда временное правительство стремится восстановить общественный порядок и работает над созданием новой конституции в соответствии с обязательствами Кыргызстана в рамках ОБСЕ.

Мы также приветствуем активные усилия страны-председателя заручиться международным содействием и помощью. Президенты Медведев и Обама, а также другие руководители государств-участников, имели возможность обсудить ситуацию с президентом Назарбаевым в кулуарах недавнего саммита по ядерной безопасности.

В данном случае обстоятельства позволили принять быстрые и согласованные меры, однако нам нужно добиваться, чтобы так было всегда. Государства-участники должны мобилизовать политическую волю, необходимую для того, чтобы ресурсы ОБСЕ и наши всеобъемлющие обязательства в области безопасности последовательно способствовали урегулированию кризисов. Чтобы укрепить способность организации реагировать на возникающие кризисы, нам надо расширить мандат и возможности действующего председателя по преодолению разворачивающихся кризисов, даже (или особенно) в тех ситуациях, когда Постоянный совет не принял никакого официального решения. Мы хотим сделать так, чтобы та реакция, которая оказалась возможной в случае Кыргызстана, могла реализоваться и при других кризисах.

Мы последовательно продолжаем оказывать твердую поддержку народу Кыргызстана.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о положении национальных меньшинств в Кыргызстане (Вена, 6 мая 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Ответ Верховному комиссару по делам национальных меньшинств по его визиту в Кыргызстан

Выступление заместителя руководителя миссии Кэрол Фуллер на заседании Постоянного совета в Вене
6 мая 2010 года

Соединенные Штаты всегда рады снова приветствовать вас в Постоянном совете, г-н Верховный комиссар Воллебек. Нас особенно радует, что на сей раз вы посетили Кыргызстан. Как показало ваше выступление, сейчас Кыргызстан переживает поистине ключевой момент, и ОБСЕ в лице различных своих институтов правильно действует при реагировании на нынешний кризис.

Как вы отметили, проблемы в Кыргызстане выходят за рамки тех, с которыми сталкиваются этнические меньшинства. И ваши замечания о том, как люди теряют веру в политическую систему или теряют надежду на будущее, лишь подчеркивают, что мы должны срочно задействовать все наши объединенные ресурсы, чтобы помочь обеспечить демократическое управление, защиту прав человека и законность для народа Кыргызстана. Важно, чтобы институты ОБСЕ продолжали играть позитивную роль в этом хрупком процессе.

диненные Штаты разделяют вашу озабоченность в связи с уязвимым положением национальных меньшинств в Кыргызстане. Все мы были глубоко опечалены гибелью людей в результате недавнего насилия на этнической почве в Маевке. Мы призываем все стороны обязаться мирно уладить свои обиды и полностью отвергнуть насилие.

Русские, турки, узбеки, уйгуры, месхетинцы и более 90 других меньшинств вносят свой вклад в богатую и многообразную жизнь общества Кыргызстана. Все граждане Кыргызстана, независимо от их этнической или культурной принадлежности, должны иметь возможность полагаться на закон и справедливость при урегулировании их споров. Нелегальный захват земель, какой мы наблюдали в Маевке и других частях страны, неприемлем.

Ваш подход из трех пунктов полностью оправдан, особенно ввиду того, что властям необходимо прежде всего обеспечить безопасность и права человека в отношении всех граждан Кыргызстана, в том числе всех представителей меньшинств. Мы поддерживаем ваш призыв к государственным должностным лицам публично осудить нападения на представителей меньшинств, расследовать эти преступления и предать виновных суду.

Также исключительно важны и ценны ваши дополнительные рекомендации – обеспечить участие меньшинств в процессе создания новой конституции и при подготовке нового закона о выборах и уделять пристальное внимание политике в области многоязычного образования.

Наконец, мы вместе с вами выражаем надежду на будущее для народа Кыргызстана и вновь обязуемся содействовать процессу обеспечения демократии, безопасности и законности.

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Кыргызстане (Вена, 31 октября 2011 г.)

Заявление Миссии США в ОБСЕ о президентских выборах в Кыргызстане

Доложено политическим консультантом Кристофером Робинсом

Соединенные штаты Америки хотели бы поздравить народ и правительство Кыргызской Республики за демонстрацию своей приверженности демократии и за высокую явку во время президентских выборов 30 октября. Избиратели Кыргызстана открыто показали свою поддержку мирного и открытого перехода власти.

Наблюдатели на выборах отметили недостатки, допущенные в избирательном процессе, особенно в день голосования. Эти недостатки должны быть тщательно исследованы и исправлены. В то же время выборы продемонстрировали важные положительные стороны истинной демократии, как то: свободная регистрация кандидатов, открытая предвыборная кампания, сохранение базовых свобод, улучшение положения со средствами массовой информации, обеспечение возможности для местных и зарубежных наблюдателей свободно вести мониторинг выборного процесса в день голосования.

И все же, выборы являются всего лишь инструментом демократического управления. Остаются серьезные проблемы, приоритеты по которым руководители кыргызского правительства уже для себя определили, это: реформирование судебной системы и установление власти закона, обуздание коррупции и стремление к национальному единству. Пользуясь случаем, Соединенные Штаты Америки еще раз заявляют о своей готовности помогать мужественному народу Кыргызстана в консолидации сил демократии, развитии экономики и сохранении мира и безопасности.

Пользуясь случаем, мы также выражаем благодарность членам долгосрочной и краткосрочной миссий наблюдателей за выборами, которые помогли соблюсти правильность и честность выборов. Мы выражаем свою благодарность БДИПЧ, парламентской ассамблее ОБСЕ, Совету парламентской ассамблеи Европы и Европарламенту. Прежде всего, мы хотим отметить самоотверженную работу сотен местных наблюдателей, показавших свою приверженность демократии.

В настоящее время мы ожидаем итоговый отчет БДИПЧ, в котором содержатся важные рекомендации по проведению в будущем выборов в Кыргызстане. Мы призываем правительство Кыргызстана внимательно изучить рекомендации и сотрудничать по своевременному их исполнению с БДИПЧ, а также странами, проявивших участие.

Спасибо, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о блокировании новостного сайта в Кыргызстане (Вена, 1 марта 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о блокировании Кыргызстаном

новостного веб-сайта

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

1 марта 2012 года

Как и Европейский союз, Соединенные Штаты хотели бы выразить свою обеспокоенность по поводу решения правительства Кыргызстана заблокировать доступ к независимому новостному веб-сайту Ferghana.ru. Мы вместе с представителем ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации (ПССМИ) призываем к отмене блокировки и принятию властями мер к тому, чтобы интернет в Кыргызстане оставался свободным.

Как отметила представитель Миятович, в последние месяцы Кыргызстан предпринял активные и важные шаги в пользу свободы СМИ, включая декриминализацию диффамации. Потому мы обеспокоены тем, что власти, похоже, приняли меры по блокировке веб-сайта Ferghana.ru как прямой результат контента, появляющегося на Ferghana.ru – контента, который, как представляется, не выходит за рамки нормального политического диалога и параметров свободы слова, охраняемой в любом демократическом обществе. Более того, хотя государственное предприятие “Кыргызтелеком” выполнило просьбу правительства, другие поставщики интернет-услуг не сделали этого, сославшись на отсутствие решения суда.

Вместе с ПССМИ мы выражаем надежду, что все пользователи интернета скоро смогут вновь получить свободный доступ к этому веб-сайту и что интернет останется свободным форумом для обмена информацией и идеями, не подверженным необоснованному государственному контролю или неправомерному вмешательству. Отметим также, что сайт Ferghana.ru блокируется в Узбекистане и Туркменистане с 2005 года, в то время как казахские интернет-провайдеры избирательно блокируют доступ к этому веб-сайту.

Мы призываем власти Кыргызстана – и каждого из других упомянутых государств-участников – придерживаться своих обязательств перед ОБСЕ в области свободы самовыражения и свободы средств массовой информации и снять блокировку доступа к веб-сайту Ferghana.ru.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о деле правозащитника в Кыргызстане (Вена, 24 октября 2013 г.)

Подготовленный текст выступления и.о. заместителя главы миссии

Кристофера Мидуры

на заседании Постоянного совета в Вене

24 октября 2013 года

Дело правозащитника Азимжана Аскарова в Кыргызстане

Соединенные Штаты обеспокоены принятым 16 октября Верховным судом Кыргызстана постановлением по делу правозащитника Азимжана Аскарова. Это постановление оставляет в силе решения нижестоящих судов, предписывающие не расследовать обвинения в пытках во время содержания Аскарова под стражей. Конституция Кыргызской Республики предусматривает рамки процессуальной защиты согласно обязательствам Кыргызстана в соответствии с Международным пактом о гражданских и политических правах. Тем не менее, эти рамки, как представляется, не применяются в полной мере в деле Аскарова. Как отмечают международные наблюдатели, суд над ним и рассмотрение апелляций были омрачены серьезными процессуальными нарушениями и несоблюдением надлежащей правовой процедуры. Наблюдатели заявляли в ходе судебного разбирательства, что они видели, как сотрудники полиции избивали Аскарова.

Беспристрастный судебный надзор имеет важное значение для выполнения обязательств ОБСЕ против пыток, которые государства-участники приняли на Совещании министров в Вене в 1989 году. Эти обязательства гласят о том, что государства-участники будут “запрещать пытки ... и принимать эффективные законодательные, административные, судебные и другие меры для предотвращения такой практики и наказания за ее применение”. Далее, в 1991 году в Москве мы обязались обеспечивать, чтобы задержанные лица имели право подавать жалобу в отношении пыток, и чтобы правительства рассматривали такие жалобы в кратчайшие сроки. Тот факт, что Кыргызстан не принял срочных мер в связи с заявлениями о применении пыток в деле г-на Аскарова, противоречит этим и другим обязательствам в рамках ОБСЕ.

Государства-участники ОБСЕ внимательно следят за проблемами, вызванными отсутствием терпимости и отсутствием межэтнического примирения в ряде частей региона ОБСЕ, включая проблемы, возникшие в результате вспышки насилия 2010 года на юге Кыргызстана. Дело г-на Аскарова проистекает из этого насилия, и сохраняющиеся опасения по поводу обращения с ним подчеркивают трудности, с которыми сталкиваются уязвимые этнические меньшинства в Кыргызстане. В то время как США выражают свою обеспокоенность по поводу дела г-на Аскарова, мы также хотели бы попросить делегацию Кыргызстана предоставить Постоянному совету информацию о последних усилиях и планах правительства в области содействия устойчивому межэтническому примирению.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об отклонении Кыргызстаном ограничительных законов о НПО (Вена, 19 декабря 2013 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета в Вене

19 декабря 2013 г.

Заявление об отклонении Кыргызстаном ограничительных законов о НПО

Соединенные Штаты приветствуют тот факт, что парламент Кыргызстана отклонил недавние усилия по ограничению некоторых видов деятельности граждан и гражданского общества в Кыргызстане. 27 ноября 2013 года парламент Кыргызстана отклонил проект “закона об измене”, который бы неоправданно ужесточал контроль за гражданскими организациями. Законопроект предусматривал внесение поправок в Уголовный кодекс страны с расширением определения измены и включением в него обычной деятельности неправительственных организаций, включая международную пропагандистскую работу или информирование иностранных коллег.

Немногим более недели назад парламент отложил на неопределенный срок рассмотрение другого проекта ограничительного закона. Он потребовал бы от отечественных НПО в Кыргызстане, которые получают иностранное финансирование и участвуют в политической деятельности, регистрироваться в качестве так называемых “иностраных агентов”. Мы видим леденящий эффект, который применение подобных законов оказывает на деятельность НПО в других государствах-участниках ОБСЕ.

Отклонив эти законы, парламент продемонстрировал, что он признает большое значение активного гражданского общества в Кыргызстане. Призываем все государства следовать примеру Кыргызстана, отвергая сдерживающие законы, которые необоснованно ограничивают деятельность граждан и гражданского общества и подрывают наши обязательства в рамках ОБСЕ.

Благодарю вас, госпожа председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе самовыражения в Кыргызстане (Вена, 5 июня 2014 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление политического советника Кристофера Робинсона

на заседании Постоянного совета в Вене

5 июня 2014 года

Заявление о свободе самовыражения в Кыргызстане

Соединенные Штаты разочарованы недавним принятием Кыргызстаном поправки к уголовному кодексу страны о «ложном обвинении». Эта поправка, которая вновь вводит в Кыргызстане уголовную ответственность за диффамацию, является препятствием для свободы выражения мнений в стране и бросает тень на ее имидж растущей демократии в регионе.

Разделяем особую озабоченность представителя по вопросам свободы средств массовой информации Дуни Миятович в отношении положения этой поправки, предусматривающего более строгие наказания за обвинения государственных должностных лиц в коррупции. Она отметила, что, так как они занимают должности общественного доверия, государственные чиновники несут особую обязанность быть открытыми для критики и обвинений в неправильных действиях.

Даже если она будет применяться умеренным образом, уголовная ответственность за клевету может оказывать сковывающий эффект и служить для подавления реальных новостей, а также запугивания или наказания журналистов, освещающих вопросы, представляющие общественный интерес. В то время как этот закон вряд ли решит проблему появления в СМИ ложной и ошибочной информации, он почти наверняка негативно повлияет на свободу выражения мнений. Призываем правительство Кыргызстана отменить это антидемократическое законодательство и подтвердить свои обязательства перед ОБСЕ по уважению свободы выражения мнений и независимости средств массовой информации.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о проекте закона Кыргызстана о “пропаганде ЛГБТ” (Вена, 16 октября 2014 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета в Вене

16 октября 2014 г.

Заявление о проекте закона Кыргызстана о “пропаганде ЛГБТ”

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены тем, что парламент Кыргызской Республики активно рассматривает проект законодательства о нетрадиционных отношениях. Этот закон, созданный по образцу аналогичного закона Российской Федерации, резко ограничит свободу самовыражения и ассоциаций путем уголовного наказания тех, кого считают ответственным за публичные высказывания, способствующие формированию “положительного отношения к нетрадиционным сексуальным отношениям”. Это законодательство противоречит некоторым из самых основных обязательств, которые мы взяли на себя как государства-участники ОБСЕ, и угрожает правам всех граждан Кыргызской Республики.

Г-н председатель, Соединенные Штаты призывают парламент Кыргызской Республики отклонить этот одиозный законопроект. Призываем кыргызских парламентариев не подрывать заслуженную их страной международную репутацию толерантности. Призываем Кыргызстан выполнять свои обязательства перед ОБСЕ в области свободы самовыражения и ассоциаций.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о выборах в парламент в Кыргызстане
(Вена, 8 октября 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
8 октября 2014 г.

Заявление о выборах в парламент в Кыргызстане

Соединенные Штаты приветствуют мирное проведение парламентских выборов в Кыргызстане 4 октября. Подлинно конкурентный характер этих выборов уникален для Центральной Азии и является достижением, которым правительство и народ Кыргызстана могут гордиться.

Отметим вывод наблюдателей ОБСЕ из Парламентской ассамблеи и Бюро по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) о том, что выборы “носили конкурентный характер и предоставили избирателям широкий спектр выбора, хотя манера их проведения подчеркнула потребность в более совершенных процедурах и повышении прозрачности”.

В значительной степени успешное внедрение правительством новых технологий голосования продемонстрировало его подлинную приверженность улучшению избирательного процесса, и, как представляется, правительство добилось успеха в сокращении определенных злоупотреблений, зафиксированных в прошлом.

Наблюдательная миссия ОБСЕ отметила озабоченность по поводу инклюзивности списка избирателей, тайны бюллетеней, процедур подсчета голосов и наличия объективной информации. Наблюдатели ОБСЕ также сообщили о проблемах с процессом ручного подсчета голосов в одной трети избирательных участков, а также о процедурных нарушениях в связи с протоколами результатов. Несмотря на обеспокоенность нарушениями, эти выборы являются важным шагом вперед. Мы призываем власти Кыргызстана внимательно рассмотреть окончательный доклад и использовать его в качестве руководства для поддержки дальнейшего прогресса.

Соединенные Штаты отмечают в целом позитивную атмосферу, в которой были проведены выборы, и подчеркивают, что они представляют собой важное достижение в укреплении демократии в Кыргызстане. Мы надеемся продолжать поддерживать демократическое развитие Кыргызстана в будущем.

Благодарю вас, госпожа председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
по поводу кыргызского правозащитника Азимжона Аскарова
(Вена, 28 апреля 2016 г.)**

Миссия США при ОБСЕ
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
28 апреля 2016 г.

Заявление по поводу кыргызского правозащитника Азимжона Аскарова

Соединенные Штаты с уважением воспринимают рекомендации Комитета Организации Объединенных Наций по правам человека, опубликованные 21 апреля в ответ на жалобу, поданную правозащитником Азимжоном Аскарвым.

Мы также приняли к сведению недавнее заявление в отношении г-на Аскарова со стороны директора Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) Михаэля Линка. БДИПЧ частично наблюдало за судом г-на Аскарова и последующими апелляциями и неоднократно выражало озабоченность по поводу отсутствия необходимых процессуальных и существенных средств защиты в ходе этого процесса.

Все государства-участники ОБСЕ взяли на себя обязательство гарантировать, чтобы гражданам обеспечивались справедливые и беспристрастные судебные процессы, а также защищать эти права человека, признанные в Международном пакте о гражданских и политических правах. Поэтому мы призываем Кыргызскую Республику принять во внимание мнение Комитета ООН по правам человека, и мы надеемся, что доклад может способствовать позитивному продвижению вперед по этому вопросу.

Благодарю вас, г-н председатель.

Совместные заявления США и Кыргызстана

Совместное заявление о третьем раунде ежегодных двусторонних консультаций между Соединенными Штатами Америки и Кыргызской Республикой (Вашингтон, 17 апреля 2015 г.)

Совместное заявление о третьем раунде ежегодных двусторонних консультаций между Соединенными Штатами Америки и Кыргызской Республикой

17 апреля 2015 года

Государственный секретарь Джон Керри принял министра иностранных дел Кыргызской Республики Эрлана Абдылдаева и сопровождающую его кыргызскую делегацию, прибывших в Вашингтон для проведения третьего раунда ежегодных двусторонних консультаций между США и Кыргызской Республикой, проходившего с 8 по 12 апреля 2015 года. Государственный секретарь и министр иностранных дел подтвердили, что консультации обеспечили возможность для придания нового импульса двусторонним отношениям и проведения анализа впечатляющего прогресса в области демократического, социального и экономического развития, обеспечения безопасности и прав человека, достигнутого Кыргызской Республикой со времени обретения ею независимости 23 года назад. Госсекретарь Керри подтвердил, что Кыргызская Республика является важным партнером Соединенных Штатов и подчеркнул, что США в течение многих лет поддерживали и будут поддерживать суверенитет, независимость и территориальную целостность Кыргызской Республики. Госсекретарь и министр иностранных дел отметили усилия Кыргызской Республики в содействии точному выполнению Минских соглашений всеми сторонами.

Министр иностранных дел встретился также с заместителем госсекретаря по политическим вопросам Венди Шерман, заместителем госсекретаря по вопросам общественной безопасности, демократии и прав человека Сарой Сьюэлл, старшим директором по делам России и Евразии Совета национальной безопасности США Селестой Уолландер для обсуждения вопросов региональной безопасности, противодействия воинствующему экстремизму и соблюдения прав человека.

Консультации, прошедшие под председательством помощника государственного секретаря США по Южной и Центральной Азии Ниши Бисвал и министра иностранных дел Абдылдаева, служат делу укрепления плодотворного двустороннего сотрудничества и стратегического партнерства между Соединенными Штатами и Кыргызской Республикой. В атмосфере дружбы, взаимного уважения и стремления развивать более тесные связи, сопредседатели рассмотрели текущие вопросы партнерства двух государств и наметили новые области для расширения сотрудничества в международных делах.

Соединенные Штаты подтвердили своё стремление поддерживать Кыргызскую Республику в её усилиях по обеспечению национального суверенитета и территориальной целостности, укреплению стабильности и содействию экономическому развитию. Соединенные Штаты также отдали должное вкладу Кыргызской Республики в укрепление безопасности, стабильности и сотрудничества в Центральной Азии. Кыргызская Республика отметила, что высоко ценит поддержку США в укреплении её демократии, социального и экономического развития. Главы делегаций выразили общий интерес к расширению сотрудничества в сфере демократии и эффективного государственного управления.

Сопредседатели были рады сообщить об увеличении срока действия неиммиграционных деловых и туристических виз США для кыргызских граждан с одного года до пяти лет и такое же увеличение срока действия виз для граждан США, посещающих Кыргызскую Республику. Это увеличение должно принести пользу обеим странам, поскольку открывает новые возможности для поездок, инвестиций и развития бизнеса. Это соглашение должно также способствовать поддержке демократии в Кыргызской Республике благодаря расширению личных контактов между гражданами обеих стран и ещё больше укрепить жизненно важное сотрудничество между Соединенными Штатами и Кыргызской Республикой.

Сопредседатели подчеркнули важность расширения и углубления двусторонней торговли и экономических связей. Учитывая потребность в увеличении регионального взаимодействия в Центральной Азии и в расширении экономических возможностей для компаний США в Кыргызской Республике и в регионе, министр иностранных дел Абдылдаев объявил о намерении Кыргызской Республики принять у себя следующее заседание Совета по Соглашению о торговле и инвестициях между США и Центральной Азией, запланированное на 2015 год. Соединенные Штаты приветствуют это заявление как возможность для Кыргызской Республики продемонстрировать свою ведущую роль в развитии более тесных экономических контактов в регионе. Соединенные Штаты признательны также кыргызскому правительству за активную поддержку регионального энергетического проекта «Центральная Азия - Южная Азия (CASA 1000)».

Соединенные Штаты высоко оценивают лидерство Кыргызстана в продвижении демократии. Приветствуя твердое намерение Кыргызской Республики провести свободные и честные парламентские

выборы в 2015 году и выборы президента в 2017-м, Соединенные Штаты подчеркнули свою неизменную поддержку избирательного процесса в Кыргызстане. За последние пять лет Соединенные Штаты предоставили для этой цели более 17 миллионов долларов, поддерживают усилия Кыргызской Республики по обеспечению успешных парламентских выборов осенью 2015 года и намерены продолжать оказывать поддержку избирательному процессу в Кыргызской Республике для президентских выборов 2017 года. Помощник госсекретаря Бисвал отметила, что демократический и мирный процесс передачи президентской власти посредством свободных и честных выборов в 2017 году будет означать, что народ Кыргызской республики достиг огромного прогресса со времени революционных событий апреля 2010 года. Обе стороны признали, что Кыргызской Республике предстоит ещё много работы, чтобы отстоять открытое общество, и это потребует участия всех граждан.

Сопредседатели ещё раз подтвердили своё общее намерение тесно сотрудничать в укреплении региональной безопасности и борьбе с воинствующим экстремизмом. Обе стороны признали, что для противодействия воинствующему экстремизму критически важным является сохранение свободного пространства для гражданского общества и религиозных групп.

Стороны подчеркнули развивающееся сотрудничество в сфере безопасности, включая помощь США в поддержании мира, программу оказания финансовой военной помощи зарубежным государствам и международную программу военной подготовки, а также взаимное стремление к дальнейшему укреплению отношений в области безопасности. Сопредседатели отметили, что необходимо продолжать тесное сотрудничество в борьбе с распространением наркотиков; участники также подчеркнули важность дальнейшего расширения сотрудничества в борьбе с коррупцией, совершенствовании уголовного законодательства, расследовании финансовых преступлений и проведении реформы правоохранительных органов. Стороны также оценили прогресс, достигнутый в повышении уровня сотрудников таможенной и пограничной служб, предотвращении торговли людьми и защите снежных барсов.

Стороны отметили позитивное влияние обменных и образовательных программ и выразили своё намерение рассмотреть возможности дальнейшего их расширения. Обе стороны отметили заслуги Американского университета в Центральной Азии и его вклад в развитие Кыргызской Республики и всего региона. В заключение сопредседатели уделили особое внимание работе Агентства США по международному развитию (USAID) и Корпуса мира как по укреплению систем образования и здравоохранения Кыргызской Республики, так и по установлению крепких и дружественных личных отношений между гражданами США и Кыргызстана.

Другое

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Кыргызстана (Вашингтон, 29 августа 2010 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

Вашингтон, округ Колумбия

29 августа 2010 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ КЛИНТОН

по случаю Дня независимости Кыргызстана

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Кыргызской Республики с Днем независимости, который отмечается 31 августа.

Соединенные Штаты были одной из первых стран, признавших независимость Кыргызской Республики 19 лет назад, и наши дружба и партнерство постоянно укрепляются.

В этом году народ Кыргызстана столкнулся с многими трудностями, для преодоления которых потребуются большая решимость. В эти трудные времена сотрудничество между нашими странами приобретает особое значение, так как мы вместе работаем над тем, чтобы в ближайшие месяцы в Кыргызскую Республику вернулись стабильность, демократия и единство народа.

Желаю всему народу Кыргызской Республики спокойного и радостного праздника с искренней надеждой на то, что грядущий год принесет мир, прогресс и национальное примирение.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Кыргызстана
(Вашингтон, 31 августа 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

31 августа 2013 года

2013/2056

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Кыргызской Республики

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Кыргызской Республики с Днем независимости, провозглашенной 31 августа.

Соединенные Штаты были в числе первых государств, которые 22 года назад признали независимость Кыргызской Республики. С тех пор наша дружба и партнерство стабильно укрепляются.

Соединенные Штаты и Кыргызстан связывает много общего: преданность демократии, уважение к плюрализму и вера в политические и экономические возможности для всех.

Стабильная и преуспевающая Кыргызская Республика может служить примером для своих соседей. Соединенные Штаты поддерживают экономическое и демократическое развитие Кыргызстана, и мы продолжим наше сотрудничество по поддержанию безопасности и стабильности в регионе. В будущем мы надеемся на расширение нашего сотрудничества ради блага народа наших стран.

Я желаю всем людям Кыргызской Республики, чтобы национальный праздник был наполнен радостью, а весь следующий год стал годом мира, прогресса и процветания.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Кыргызстана
(Вашингтон, 29 августа 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

29 августа 2014 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Кыргызской Республики

От имени президента Обамы и народа Соединенных Штатов я поздравляю народ Кыргызстана с Днем независимости, провозглашенной 31 августа.

Соединенные Штаты вместе с Кыргызской Республикой продолжают строить свою демократию с предоставлением политических и экономических возможностей для всех.

Соединенные Штаты также приветствуют приверженность Кыргызской Республики безопасности и правопорядку. Мы поддерживаем экономику Кыргызской Республики и демократическое развитие, и мы продолжим нашу работу по поддержке региональной стабильности посредством экономических связей и улучшение торговых и транзитных путей.

Соединенные Штаты были в числе первых стран, признавших независимость Кыргызской Республики 23 года назад, и наши отношения только укрепилась за прошедшие годы. Я желаю всему народу Кыргызской Республики здоровья и благополучия в этот день, являющийся национальным праздником.

**Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри
по случаю Дня независимости Кыргызстана
(Вашингтон, 31 августа 2016 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

31 августа 2016 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КЕРРИ

по случаю Дня независимости Кыргызской Республики

От имени президента Обамы и американского народ я выражаю наши поздравления и наилучшие пожелания правительству и народу Кыргызской Республики по случаю 25-летия своей независимости, отмечаемой 31 августа.

Соединенные Штаты были среди первых стран, признавших независимость Кыргызской Республики 25 лет назад и сегодня мы празднуем четверть века дружбы и стратегического партнерства между Соединенными Штатами и Кыргызской Республикой.

За это время у нас возникло много общего с Кыргызской Республикой: приверженность демократии, уважение плюрализма и вера в политические и экономические возможности для всех. Сегодня Кыргызстан является демократическим лидером Центральной Азии.

Стабильная и процветающая Кыргызская Республика может служить примером для всего региона. Соединенные Штаты поддерживают экономическое и демократическое развитие Кыргызской Республики и высоко ценят партнерство в поддержку безопасности и стабильности в регионе, а также надеются на углубление нашего сотрудничества на благо обоих народов.

9.13.

США И КОНФЛИКТЫ НА ПОСТСОВЕТСКОМ ПРОСТРАНСТВЕ

Документы, характеризующие позицию США в отношении конфликтов на постсоветском пространстве

Ситуация на Кавказе

Выступления официальных лиц США

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Э. Рубина о 20-летию независимости стран Южного Кавказа (Вашингтон, 28 ноября 2011 г.)

Государственный департамент США
Выступление Эрика Рубина, заместителя помощника госсекретаря,
Бюро по делам Европы и Евразии
Конференция Фонда Карнеги за международный мир
“Южный Кавказ: 20 лет независимости”
Вашингтон
28 ноября 2011 года

Южный Кавказ на Шелковом пути в Европу

Большое спасибо, Том. Я очень рад выступить здесь. Благодарю вас за приглашение, за то, что пригласили меня отметить, на мой взгляд, очень, очень значимую веху – двадцатилетие независимости стран Кавказа.

Мне бы хотелось обратиться к вам с выступлением, которое, надеюсь, вызовет обсуждение, поэтому я вообще не собираюсь долго говорить, а просто хотел бы поделиться некоторыми мыслями, а затем услышать вашу реакцию и посмотреть, как пойдет разговор.

Мне бы хотелось применить к этому подход, который кое-кто может счесть на удивление позитивным, и я говорю это потому, что о Южном Кавказе мы зачастую ведем разговор в мрачных, роковых тонах. На долю прошедших 20 лет выпали очень серьезные проблемы и трагедии, присущие трудным для экономики временам. Все мы об этом знаем, и я знаю, что сегодня эта тема здесь уже достаточно подробно обсуждалась. И я ни в коем случае не хочу игнорировать это, не хочу обходить это, поэтому с удовольствием поговорю на любую тему, представляющую интерес.

Но я хотел бы осветить то, что, на мой взгляд, в целом представляет собой очень позитивную историю, которую порой упускают из виду, оглядываясь назад. У меня есть то преимущество, что я могу давать оценку с исторической точки зрения, поскольку начал работать на Кавказе в 1989 году. Кстати, здесь присутствует мой бывший начальник Джон Эванс. В то время он был заместителем директора советского отдела в Государственном департаменте, а я работал специалистом по делам внутренней политики и национальностей, как тогда называлась эта должность, то есть занимался не только советской внутренней политикой, но и всеми 12 республиками СССР, кроме Прибалтики. И мне выпала удача находиться там постоянно вплоть до 1991 года и последних месяцев Советского Союза и до тех пор, когда мы стали устанавливать отношения с новыми странами бывшего Советского Союза.

И теперь, по прошествии 20 лет, я могу оглянуться назад, так что, можно сказать, я помню, с какими трудностями пришлось столкнуться. Я помню, как это было. Помню, как было нелегко, временами страшно, даже тягостно. Поэтому, имея это в виду, я знаю, что в этом зале есть много людей, которые тоже имеют такой опыт и такой взгляд. По-моему, это действительно важно – иметь это в виду, рассматривая данную тему. Для тех из вас, кто не был там, а только читал об этом, это был другой мир, и сегодня мне хотелось бы, в частности,

поговорить о том, насколько все изменилось, и в какую сторону, а затем, как я сказал, перевести этот разговор в тусло, в какое вы захотите.

Думаю, с учетом тех изменений, о которых мы говорили, и того, насколько три страны Южного Кавказа сегодня отличаются от того, какими они были в последние дни Советского Союза, нам надо больше смотреть вперед, на те проблемы, с которыми они сталкиваются сейчас. Надо смотреть на то, каким образом даже сохраняющиеся трудности, даже та ситуация, когда еще необходимо устанавливать мир, обеспечивать примирение, пойдут, будем надеяться, в другом направлении по сравнению с прошедшими 20 годами. И я хотел бы рассказать об усилиях правительства США по закреплению достигнутых успехов и развитию прогресса. А эти усилия основаны на тех же целях, которые были поставлены, когда мы установили отношения со всеми тремя странами. Они основаны на принципах, которые мы затем продвигали при четырех администрациях. Мы придерживаемся их, мы верим в них и считаем, что во всех этих областях достигнут прогресс.

Пять целей предусматривали, чтобы все три страны могли жить в мире со своими соседями, могли интегрироваться в геополитические и экономические группы по собственному усмотрению, могли развивать инфраструктуру демократического управления и гражданского общества, могли защищать свободу и личные свободы своих граждан и могли развивать свой экономический потенциал на благо своих народов и соседей.

Проблемы, унаследованные всеми тремя странами с последних лет Советского Союза и с последних лет советской системы, были, разумеется, очень тяжелыми. Они включали в себя стратегию “разделяй и властвуй” из Москвы, которая оставила существующее до сих пор, как мы знаем, очень болезненное и сложное наследие во всех трех странах. Отсутствие демократического принятия решений, верховенство вертикали власти над личной свободой и потребности региона, потребности отношений с Россией, с Турцией, с Ираном и друг с другом: это очень, очень тяжелый комплекс унаследованных проблем. Таким было наследие. Но, оглядываясь на 20 лет назад и оценивая день сегодняшний, я думаю, вы видите – и те из нас, кто имел возможность посетить все три страны, тоже не могли не обратить внимание как на визуальные, так и на интеллектуальные признаки перемен. Думаю, изменился общий ландшафт, несмотря на багаж, несмотря на сохраняющиеся трудности примирения, миротворчества, экономического развития.

Начну с Грузии, просто для того, чтобы отметить кое-какие моменты, о которых, думаю, почти каждый в этом зале знает, но проект перехода к прозрачному управлению и верховенству права достиг огромных успехов в Грузии и, наверное, является важнейшим аспектом последнего десятилетия в Грузии. Как отметил Том, почти полная ликвидация коррупции в нижних звеньях в Грузии документально подтверждена и является замечательным достижением для любого общества. Я считаю, что это довольно уникальное достижение в новых независимых обществах и, безусловно, в регионе, очень впечатляющее достижение. Это именно те реальные перемены, которые ощущаешь, когда находишься в стране и видишь это собственными глазами.

Кроме того, налицо развитие реального гражданского общества и значительные успехи в экономическом развитии, хотя по-прежнему существуют проблемы с очень, очень трудным глобальным экономическим климатом, высоким уровнем безработицы, снижением объемов сельскохозяйственного производства и другими весьма и весьма серьезными вопросами. Также идет активное взаимодействие с международным сообществом. Это относится ко всем трем странам, и я немного коснусь этой темы. Но одно из крупных изменений заключается в том, что ранее эти три общества были полностью отрезаны от внешнего мира. Буквально все контакты должны были осуществляться через Москву, но в настоящее время все три страны играют очень активную роль в международном сообществе.

И я думаю, что перемены проявляются не только в том, что граждане этих государств путешествуют по миру, и так далее, но в том, что эти страны, как члены Организации Объединенных Наций, члены ОБСЕ, играют реальную роль – все три в настоящее время представлены и в Афганистане, участвуя в международных усилиях по стабилизации ситуации в этой стране. Грузия также ранее играла активную роль в Ираке. Я думаю, что это огромный сдвиг. Взять хотя бы экономический аспект: в Азербайджане вопрос развития независимых путей экспорта энергоносителей действительно полностью изменил картину в целом, от обретения политической независимости в 1991 году до все большей экономической независимости, которая приводит к значительному увеличению политической независимости. Мы наблюдаем впечатляющий рост уровня жизни в Азербайджане, хотя и очень неравномерный и оспариваемый некоторыми из тех же глобальных сил, которые бросают вызов другим странам. Опять же, Азербайджан очень активно взаимодействует с мировым сообществом, поддерживает международные усилия в Афганистане, другие международные усилия, действительно играя очень важную роль на глобальном уровне таким образом, который был бы немислимым 20 лет назад.

Армения также очень, очень впечатляет экономическим развитием в весьма суровых условиях, но страна по-прежнему сталкивается с очень серьезными проблемами, насколько нам известно, с точки зрения безработицы, с точки зрения очень ограниченного количества каналов для экспорта и импорта. Хотя в Армении несколько замедлился прогресс в вопросе проведения выборов, мы надеемся, что страна находится на пути к свободным и честным выборам и более открытому обществу. Я думаю, опять же, в контексте того, какой

ситуация была 20 лет назад, мы уже видим реальный прогресс в вопросах участия в глобальной интеграции, вклада в усилия в Афганистане, очень активной роли в международных институтах. Страна очень, очень изменилась по сравнению с тем, какой она была раньше.

Багаж, который был унаследован, конечно, все еще существует, и мы ни в коем случае его не игнорируем. Более того, мы надеемся, что предстоящие годы будут периодом не только консолидации упомянутого мной прогресса, но также и решения, наконец, некоторых из этих унаследованных проблем, которые, пока их не устранить, будут препятствовать экономическому развитию, региональной интеграции, прогрессу во всех трех обществах. Мы делаем все возможное для поддержки Минской группы в оказании помощи, мы надеемся, по переходу к реальным мирным переговорам по Нагорному Карабаху после стольких лет. Это то, что, несомненно, являлось приоритетом в течение почти 20 лет. Этот вопрос нельзя назвать успешным, в том смысле, что мы не достигли большого прогресса в направлении мирных переговоров и урегулирования за 20 лет. Однако, на мой взгляд, также важно отметить, что посредством международных усилий в рамках ОБСЕ, Минской группы, нашего диалога, взаимодействия России, Франции и других стран мы также помогли Армении и Азербайджану избежать прямого конфликта. И я знаю, что отсутствие негативного – это “негативный позитив”, и это очень важный момент, учитывая то, каким был этот конфликт и каким он мог быть в случае возобновления.

И это трудная, утомительная работа. Мы понимаем, что проблема еще очень далека от разрешения, и стороны очень далеки от готовности перейти к реальным мирным переговорам. В настоящее время мы все еще работаем над достижением договоренности об основных принципах, но, на наш взгляд, со стороны как Армении, так и Азербайджана приверженность очень сильна, и мы надеемся, что предстоящий год станет годом прогресса в этом вопросе после нескольких лет стояния на месте.

Как вы знаете, мы очень, очень упорно работали, содействуя примирению между Арменией и Турцией. Мы считаем, что в этой области достигнут большой прогресс. Конечно, мы увидели значительный прогресс в переговорах по протоколам в рамках, вероятно, наиболее широкого и прямого диалога между Арменией и Турцией в современной истории, но, к сожалению, процесс в настоящее время находится в тупике. Мы надеемся, что он сможет вновь прийти в движение. Мы поднимаем этот вопрос на регулярной основе в беседах с должностными лицами, как в Анкаре, так и в Ереване. Это то, чему мы привержены, то, что, на наш взгляд, отвечает интересам обеих стран, и то, что мы считаем возможным. И нас обнадеживают повторные заверения со стороны правительства обеих стран о том, что это возможно, что они верят в это.

Разумеется, это только слова, и ключевым вопросом является то, что мы можем сделать, чтобы продвинуть процесс вперед и фактически начать открывать границы, начать налаживать больше контактов между людьми, добиваться реальных перемен и реального потепления в армяно-турецких отношениях. Но это то, к чему мы стремимся.

Как человек, который находился в Москве летом 2008 года и знает из первых рук о дипломатии вокруг грузино-российского конфликта 2008 года, могу сказать, что это также область, где мы добились значительного прогресса на фоне очень серьезных проблем. Очевидно, что у нас еще имеются фундаментальные разногласия по поводу статуса Абхазии и Южной Осетии. Мы по-прежнему исходим из позиции поддержки территориальной целостности Грузии и ее суверенитета над своей национальной территорией, но у нас есть весьма практический интерес в продвижении процесса решения этого спора в положительном направлении. Мы также стремимся делать все возможное для оказания помощи всем людям в зоне конфликта по обе стороны административной границы и всем, кто покинул свои дома или пострадал от этого конфликта.

Мы считаем, что недавнее событие – переговоры по соглашению между Грузией и Россией о прозрачности информации о торговле и торговых потоках между Грузией и Россией – является весьма и весьма позитивным шагом вперед. Мы надеемся, что это потенциально может стать образцом для практического сотрудничества в других областях. Мы рассматриваем это, со слов обоих правительств, как беспроигрышный компромисс, в котором с обеих сторон были приняты определенные непростые решения, но конечный результат, несомненно, принесет пользу не только Грузии и России, но и всем другим странам региона, которые зависят от этой торговли и глобальной торговой системы, которую представляет ВТО.

На наш взгляд, впервые за три года это явилось реальным подтверждением того, что, несмотря на фундаментальные разногласия между странами, есть возможность для практического прогресса. Теперь это продемонстрировано. Мы хотим делать все от нас зависящее для оказания помощи. Опять же, мы реалистично подходим к этому вопросу. Мы знаем, насколько глубоки разногласия, и мы также знакомы с проблемами, накопившимися за последние 20 лет. Но во многих отношениях это был, я бы сказал, очень, очень хороший момент и очень полезный момент в этой связи.

Мы также с удовлетворением отмечаем некоторые признаки демократии и гражданского общества в регионе. Мы делаем все возможное с практической точки зрения, способствуя укреплению гражданского общества. Мы делаем все возможное, работая с правительствами Грузии и Армении, которые организуют выборы в будущем году и в 2013 году, помогая им с созданием практических механизмов, а также с принятием более стратегических решений. Мы считаем, что предстоящие выборы в Грузии и Армении предоставляют

критическую возможность закрепить достигнутое и продемонстрировать уже существующий там потенциал проведения свободных и справедливых выборов. И я должен сказать, что обе страны добились значительного прогресса.

Мы довольно много говорили о том, что изменилось в Грузии с 2004 года. Мы считаем, что выборы, прошедшие в Грузии в этом году и запланированные на будущий год, и вопрос о том, в каком направлении движутся демократия и гражданское общество в Грузии в целом, я думаю, помогут продемонстрировать степень перемен, которые произошли после “революции роз”.

На мой взгляд, в отношении Армении мы также отмечаем не только положительные аспекты изменений с момента последних выборов, но и важность того, чтобы предстоящие выборы были свободными и честными и прошли в обстановке реальной конкуренции. Нас обнадеживает диалог с правительством Армении по этому вопросу, и мы очень надеемся на реальный прогресс по мере подготовки к выборам.

В Азербайджане мы активно поддерживаем гражданское общество. Мы ведем хороший диалог с правительством. Мы полностью привержены цели поддержки демократических процессов и институтов, а не отдельных партий или отдельных лиц. За это правительство Азербайджана выразило нам благодарность, и это именно то, к чему оно стремится: развитие институтов и демократических политических процессов. Несомненно, имеются проблемы, и мы будем делать все возможное, помогая с их преодолением.

Возвращаясь к вопросу о том, является ли стакан наполовину полным или наполовину пустым: опять же, вспоминая, какими все эти три общества были 20 лет назад с точки зрения демократического развития и непосредственного наследия советской системы, в которой все навязывалось центром, – действительно достигнут значительный прогресс в направлении демократии, открытости, гражданского общества, но, разумеется, весьма значительного прогресса еще только предстоит добиться в различных областях, на разных уровнях и во всех трех странах. Главное для нас – дать ясно понять, что мы продолжаем взаимодействовать с ними, проявлять активность и готовы помочь.

Думаю, было бы упущением, если бы я не сказал ничего о разительных переменах в плане экономического развития, которые мы наблюдаем. Как я уже говорил, это один из визуальных элементов перемен, бросающийся в глаза, когда вы совершаете поездку по Кавказу, даже выезжая за пределы столиц. Конечно, столицы – это день и ночь по сравнению с тем, какими они были 20 лет назад, но даже за пределами столиц перемены в жизни людей просто поразительны. Очевидно, что это лишь начальный этап, и существует много форм экономического развития, но мы считаем, что имеется несколько основных положительных тенденций.

Одна из них, на наш взгляд, включает прозрачность и усилия по борьбе с коррупцией. Я уже говорил о том, что Грузия является образцом в этом отношении, и думаю, что во всех трех странах мы наблюдаем определенный прогресс по этому вопросу. Улучшается деловой климат – и я считаю, что чрезвычайно важны в этом отношении усилия по борьбе с коррупцией, имеющие решающее значение для привлечения прямых иностранных инвестиций. Думаю, что важной частью общей картины во всех трех странах также является вопрос о препятствиях на пути торговых потоков, который зависит, на мой взгляд, в частности, от урегулирования некоторых политических разногласий. Причем это особенно актуально для Армении. Это одна из причин того, почему мы так настойчиво стремимся помочь этой стране нормализовать отношения с Турцией. Но я думаю, что все три страны до сих пор сталкиваются с препятствиями на пути торговых потоков, на пути торговых коридоров, и это оказывает чрезвычайно негативное влияние на экономический рост.

На мой взгляд, одним из важнейших вопросов для региона остается энергетика. Нет сомнений в том, что в Азербайджане энергоресурсы и их разработка явились огромным преимуществом, но то, как эти деньги будут использоваться, и в какой степени от них будут зависеть развитие, повышение уровня жизни и благосостояния всего региона – это вопросы, которым, как мне известно, правительство Азербайджана уделяет особое внимание в переговорах с соседями. Как я упоминал ранее, и как вы все знаете, мы всячески поддерживаем создание альтернативных путей для экспорта энергоносителей во имя базового принципа энергетической независимости, что, на наш взгляд, приносит столь важные результаты. Работа в этом направлении уже принесла пользу многим другим странам, расположенным по соседству, но разработка ресурсов в столь крупном масштабе всегда является сложной задачей, а затем встает вопрос о том, как они будут использоваться. Мы считаем, что первые результаты обнадеживают, и я думаю, опять же, вспоминая ситуацию 20-летней давности, что является лейтмотивом нашей дискуссии, я думаю, что они просто поражают.

На мой взгляд, один из вопросов, которые мы должны рассмотреть, говоря обо всех трех странах через 20 лет после обретения ими независимости, – это вопрос влияния региональной стабильности, влияние более широкого региона. И это одна из причин, по которым мы уделяем такое внимание активному содействию улучшению отношений, открытию границ, обеспечению прозрачности в торговле.

Думаю, что, учитывая уровень проблем, количество унаследованных проблем, уровень сложности задач, которые приходится решать всем трем странам, это действительно является серьезным препятствием на пути их развития. И я знаю, что в индивидуальных дискуссиях экспертов вы будете обсуждать некоторые из путей того, как эти проблемы влияют на развитие государств. С точки зрения регионального подхода, этому вопросу

мы будем уделять наибольшее внимание в наступающем году. И это включает активизацию усилий по урегулированию конфликтов.

Но это также включает в себя оценку экономического развития в более широком региональном контексте, диалог с некоторыми из соседей. Мы очень, очень надеемся, что вступление России в ВТО приведет к существенному увеличению товарооборота между Россией и странами Южного Кавказа, а также к движению товаров через этот регион в другие страны мира. И мы считаем, что это также будет очень выгодно для всех сторон.

Как я уже сказал вначале, это лишь некоторые очень общие впечатления. Я придаю им положительный оттенок, а не отрицательный, потому что я действительно хочу подчеркнуть важность принятия во внимание достигнутого прогресса. Но я думаю, что сейчас полезнее всего было бы просто предоставить слово присутствующим и направить разговор в то русло, которое вас интересует. Так что я готов ответить на любые вопросы.

Г-Н ДЕ ВАЛ: Спасибо, Эрик. Я попрошу вас подойти...

ЗАМ. ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ РУБИН: Хорошо, отлично.

Г-Н ДЕ ВАЛ: ...подойти сюда и сесть. Но позвольте мне воспользоваться моей прерогативой и задать вам только один вопрос. Он касается Европы, отношения с которой входят в сферу ваших обязанностей. Думаю, что вы поступили очень разумно и верно, сделав в своем выступлении акцент на экономическую картину. Однако, как мы знаем, масштаб экономических отношений Соединенных Штатов с этими тремя странами относительно невелик. И, конечно, у США есть свои экономические проблемы, а это значит, что такой малый регион, как Кавказ, не будет входить в число основных приоритетов внешней политики США.

Это неизбежно приводит к вопросу о Европе и о том, считаете ли вы, что Соединенные Штаты, так сказать, делегируют Евросоюзу более активную роль в этом регионе, и если да, то каким образом.

ЗАМ. ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ РУБИН: Спасибо, Том. Я бы не сказал "делегируют", и не только потому, что я не считаю это слово правильным, но и потому, что – в первую очередь, я не совсем согласен с вашим комментарием потому, что, как мне кажется, учитывая размер этих стран, учитывая другие наши приоритеты во всем мире, другие наши проблемы, другие наши трудности в настоящее время, одним из моментов, которые, я думаю, стоит отметить, является тот факт, что эти три страны были в числе главных приоритетов для Соединенных Штатов на протяжении последних 20 лет. И некоторые из присутствующих в этом зале могли бы более красноречиво, чем я, объяснить, почему и как.

Но я думаю, честно говоря, на основании имеющейся у меня информации – на основании моего личного понимания уровня взаимодействия, интереса, озабоченности со стороны самых высокопоставленных руководителей правительства, вплоть до президента – я бы сказал, что этот регион является очень, очень важным приоритетом. Если говорить в двух словах, почему? Ну, во-первых, потому что это истинное перепутье. Другая причина заключается в том, что если в этих странах будут царить мир и процветание, они будут оказывать положительное влияние на весь регион, а если нет – мы уже наблюдали отрицательные побочные эффекты некоторых конфликтов и других проблем.

Я также думаю, что сохраняется очень глубокая приверженность на всех уровнях нашего правительства, начало которой было положено 20 лет назад. И я считаю, что мы сохранили ее за счет значительных ресурсов, выделяемых на оказание помощи, политическую поддержку и уровень взаимодействия, который, опять же, при других обстоятельствах, не был бы столь высоким с тремя странами такого размера. Так что, не желая переусердствовать с моим возражением на ваш комментарий, замечу, что это очень, очень важный приоритет для нас.

Думаю, мы понимаем, как и в случае со многими другими странами, что большая часть их торговли ведется не с нами и не будет вестись с нами. А это означает, что, например, если речь идет о соглашениях о свободной торговле (за которые, в принципе, мы выступаем), для этих стран были бы гораздо более значимыми подобные соглашения с ЕС, чем с Соединенными Штатами. Это понятно. Это нормально.

На самом деле, мы поддерживаем и всегда поддерживали не только более широкий проект европейской интеграции, но в действительности конкретное расширение связей между ЕС и всеми тремя странами на Кавказе. Я думаю, что Евросоюз в данный момент сталкивается с множеством проблем, и поэтому, я думаю, этот процесс, возможно, движется немного медленнее, чем можно было бы надеяться. Но, на мой взгляд, в принципе имеется приверженность со стороны Евросоюза, со стороны его государств-членов. И я думаю, что он движется в нужном направлении.

Я бы также хотел высказать еще один комментарий по этой теме. Думаю, что одним из многих вопросов, которые, возможно, задавались 20 лет назад, был вопрос о том, входят ли эти страны в Европу. Да, официально они входят в Европу, и официально они вступили к тогдашний СБСЕ после распада Советского Союза. Но я думаю, что психологически это было не так очевидно и понятно всем, включая сами эти страны. Теперь же, я думаю, совершенно ясно, что это Европа, что это часть европейского проекта, что будущее этих стран переплетается с судьбами Европы в целом, что все наши трансатлантические усилия в значительной степени охватывают эти страны, и это же касается наших взглядов на американско-европейские отношения.

Но, на мой взгляд, также в психологическом плане, в Армении, Азербайджане и Грузии вся эта дискуссия очень сильно отличается от той, какой она была 20 лет назад, потому что граждане этих стран, я думаю, ныне считают себя частью Европы. Все было совсем иначе, когда они были частью Советского Союза. Так что я думаю, что это также важный психологический сдвиг.

Г-Н ДЕ ВАЛ: Спасибо. Думаю, у нас есть время для трех вопросов. Я сделаю вот что. Из числа наших гостей я выберу по одному представителю от Азербайджана, Грузии и Армении. Как вам это нравится? (Смех.) Я поступаю так на том основании, что эта конференция является демократической и (неразборчиво). Я думаю, Ильгама в центре представляет Азербайджан.

ВОПРОС: Благодарю вас. Ильгама Мадер из Азербайджана. Вы сказали, что ведете позитивный, хороший диалог с азербайджанским правительством по вопросам демократии. Мне хотелось бы знать, по каким конкретным критериям вы считаете диалог хорошим. Потому что, если речь идет просто о периодическом освобождении политзаключенных, то этот процесс за последние 15 лет приобрел перманентный характер. Власти сажают все новых людей, а потом пару-другую выпускают и удостаиваются за это похвалы международного сообщества, в том числе и Соединенных Штатов.

И если этот диалог был неизменно хорошим в течение последних 20 лет, почему же тогда все так плохо в Азербайджане, где СМИ находятся под контролем, а права человека все чаще и чаще нарушаются. Так что, когда этот диалог, хороший диалог, был прерван...

Г-Н ДЕ ВАЛ: Думаю, что мы поняли ваш вопрос, благодарю вас. (Смех.)

ЗАМ. ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ РУБИН: Я понял вопрос. И позвольте мне сказать, что я никоим образом не собираюсь затушевывать действительно весьма острые проблемы и нашу реальную озабоченность по поводу некоторых аспектов ситуации с правами человека в Азербайджане. Вы можете в этом убедиться, ознакомившись с нашими ежегодными докладами о положении в области прав человека, а также с нашими регулярными публичными заявлениями. Об этом также свидетельствуют недвусмысленные заявления нашего посла в Баку, в том числе его последнее, сегодняшнее заявление по поводу смерти – по поводу трагической смерти Рафика Таги, азербайджанского журналиста, которого, по всей видимости, убили.

Убийство журналиста – это трагедия и предмет глубокой озабоченности. Нам неизвестны фактические обстоятельства этого дела, и мы не можем точно сказать, почему это произошло. На данном этапе это еще не ясно. Но сам факт внушает глубокую озабоченность.

В этой связи мне хотелось бы сказать, что азербайджанское правительство заслуживает похвалы за то, что оно без промедления пригласило специальную группу расследования для изучения обстоятельств смерти господина Таги. Это и есть пример, иллюстрирующий мои слова о том, что мы ведем очень хороший диалог, мы ведем очень хороший диалог. У нас есть возможность – и не только возможность, мы ведем с правительством Азербайджана на регулярной основе абсолютно откровенную дискуссию, в которой нет запретных тем. Это в подлинном смысле двусторонний разговор. Полагаю, что правительство Азербайджана тоже его ценит.

Поэтому я не кривлю душой, характеризуя этот диалог как хороший. Я не хочу сказать, что мы не испытываем реальной озабоченности, или что не существует реальных проблем. И данное дело как раз и напомнило нам о таких тревогах и проблемах. Наша политика в отношении Азербайджана развивается на нескольких уровнях. В частности, мы стремимся укреплять гражданское общество, оказывать поддержку людям, ратующим за открытость, добивающимся структурных перемен, которые поведут к большей открытости в политической сфере и к более открытому гражданскому обществу.

Наша политика также заключается в том, чтобы откровенно говорить о наших разногласиях и стремиться выстраивать наши отношения таким образом, чтобы нам можно было тесно сотрудничать и тем не менее не соглашаться друг с другом. Думается, что именно такие отношения сложились у нас с правительством Азербайджана. Характер этих отношений таков, что позволяет нам выступать с публичными заявлениями в тех случаях, когда мы испытываем какую-либо озабоченность и желаем открыто заявить свою позицию. Как я уже упомянул, именно это сделал буквально сегодня посол Брайза в связи с гибелью господина Таги.

Другими словами, я совершенно не утверждаю, будто все в наших отношениях замечательно и что у нас нет никаких оснований для озабоченности. Но важно то, что этот диалог существует и что у нас есть возможность вести подобные дискуссии. Я знаю, что порой это может выглядеть как шаг вперед – два шага назад. Но мы считаем, что достигнут реальный прогресс и что возможность поддерживать диалог с правительством Азербайджана приносит свои плоды. И мы с оптимизмом смотрим в будущее, ожидая позитивных перемен.

Г-Н ДЕ ВАЛ: Спасибо. Я думаю, что Гия Ноди...

ВОПРОС: По-грузински...

Г-Н ДЕ ВАЛ: Представьтесь, пожалуйста.

ВОПРОС: Я – да...

(Смех, реплики в зале).

ВОПРОС: Гия Ноди – (неразборчиво) – из Грузии, да.

Г-Н ДЕ ВАЛ: Всем нравится Гия Ноди.

ВОПРОС: Так. Существует определенный документ, подписанный Грузией и США, это хартия о стратегическом партнерстве, которая была фактически подписана в самом конце второго срока работы предыдущей администрации. Но время от времени мы слышим, что проводятся встречи для обсуждения (неразборчиво) процесса. Уже приближается завершение первого срока новой администрации. Не могли бы вы как-то обобщить ощутимые результаты этого соглашения? Разумеется, если таковые имеются.

ЗАМ. ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ РУБИН: Спасибо, конечно. Я считаю – прежде всего, позвольте мне сказать, что вопрос, который вы задали, является для нас очень актуальным сейчас, когда мы готовимся к предстоящему саммиту НАТО, который пройдет в будущем году в Чикаго, и рассматриваем партнерские отношения, установившиеся между НАТО и такими странами, как Грузия. Думаю, что вы поднимаете очень важный вопрос. В каком направлении движется это партнерство?

Я бы сказал, это еще один очень позитивный момент. И я считаю, что в работе с Грузией мы прошли долгий путь за три с лишним года – заканчивается третий год администрации Обамы. Думаю, что эта работа основана на фундаментальных принципах, заложенных в период администрации Буша, которые нынешняя администрация поддержала с самого начала.

Эти принципы заключаются в поддержке перемен, происходящих в Грузии с 2004 года, которые мы считаем реальными и значительными, и они могут служить образцом для региона. Эти принципы также заключаются в поддержке экономического развития и евроатлантических устремлений Грузии, в том числе стремления Грузии вступить в НАТО. Это основные принципы. Они не изменились. И мы стремимся делать все возможное для продвижения всех этих принципов в максимально темпе, который, я бы сказал, возможен в каждом случае.

Что касается вопроса о партнерстве и хартии, мы считаем, и это самое главное, что роль Грузии в регионе, на мой взгляд, может служить образцом. И я уже говорил об этом с точки зрения борьбы с коррупцией. Думаю, что это верно и с точки зрения участия Грузии в международных усилиях, – сначала в Ираке, а в настоящее время в Афганистане. Я считаю, что с точки зрения действий Грузии по реформированию своих вооруженных сил, реструктуризации своей армии, реструктуризации своих служб безопасности, усилий, направленных на создание по-настоящему постсоветских вооруженных сил и по-настоящему постсоветских спецслужб, страна добилась большого прогресса.

И мы многое сделали в соответствии с хартией в области наших двусторонних усилий, наших усилий в сфере сотрудничества с НАТО, подготовки кадров, инвестирования в инфраструктуру и объекты, инвестирования в возможности. Мы потратили много времени на подготовку грузин к их развертыванию в Афганистане, и вклад Грузии в этой стране, что очень важно, сегодня является крупнейшим вкладом из числа не входящих в НАТО стран, а также самым большим из всех государств в пересчете на душу населения. Я думаю, что способность американцев и грузин работать вместе, обучаться вместе, нести службу вместе превратила это партнерство в нечто очень реальное и значимое, что будет давать долговременные преимущества.

То же самое, на мой взгляд, верно и в отношении усилий Грузии по развитию оперативной совместимости со всеми другими странами НАТО и другими партнерами в Афганистане. Это помогло грузинам действительно открыться перед всем миром, а всему миру – перед грузинами. И я думаю, что в долгосрочной перспективе это будет иметь очень значительные последствия. Мы стремимся развить достигнутый прогресс. Это вопрос, который мы рассматриваем в настоящее время. Мы знаем, что эту тему мы должны обсудить в Чикаго таким образом, чтобы получить ответ на ваш вопрос: в каком направлении движется наше партнерство с этого момента?

Но я думаю, что достижения налицо, и это было отмечено послами стран НАТО – представителями в Североатлантическом совете, которые только что посетили Тбилиси и очень четко изложили свое мнение о том, что достигнуто многое. Думаю, что за последние три года страна действительно добилась большого прогресса. Я также считаю, и это верно с точки зрения более широкого региона, что, как я уже говорил, соглашение по ВТО может создать, как мы надеемся, прецедент для дальнейших усилий по снижению напряженности в регионе, конкретно по уменьшению напряженности между Россией и Грузией.

Мы также считаем, что в долгосрочной перспективе это окажет позитивное влияние на все страны региона. Это одновременно и совершенно отдельный вопрос, и вопрос, неотделимый от отношений Грузии с НАТО и двусторонних отношений Грузии с США. Мы на самом деле считаем, что все эти элементы являются частями более общей сложной картины. Однако хочу подчеркнуть один момент, и я думаю, это очень важно, что мы поддерживаем эти партнерства – и в частности, конкретно, партнерство с Грузией, – потому что мы верим, что они оказывают стабилизирующее, а не дестабилизирующее влияние, потому что мы верим, что, в конечном счете, это приведет к повышению, а не понижению безопасности.

Мы очень, очень твердо убеждены в том, что эти соглашения приносят пользу не только двум участвующим в них странам (в данном случае мы говорим о двусторонних грузино-американских отношениях),

но и более обширному региону. И мы также считаем, что модель, созданная Грузией, заслуживает изучения другими странами.

Я постарался здесь наилучшим образом охватить различные элементы этого вопроса. Думаю, что в будущем году, я надеюсь, у нас появятся некоторые идеи, которые вы посчитаете позитивными и способствующими продвижению вперед, потому что мы очень упорно работаем над этим, и грузины также очень упорно работают над этим. И мы стремимся к тому, чтобы этот вопрос стал центральным элементом нашего диалога с правительством Грузии в ближайшие несколько месяцев в процессе подготовки к саммиту в Чикаго.

Г-Н ДЕ ВАЛ: Спасибо. И последней вопрос – по очереди, но не по значению, я думаю – от Ричарда Герагосяна. Он американец, но также армянин, так что практически отвечает нашим критериям. (Смех.) И он живет в Европе.

ВОПРОС: Если нет возражений, позвольте мне занять место Армении в этой тройке. Но мой вопрос, сэр, касается того, что Армения готовится провести первые выборы с момента вспышки насилия после выборов, состоявшихся в марте 2008 года. Не могли бы вы прокомментировать конкретно, что нового США собираются сделать, чтобы убедить население Армении в том, что эти выборы будут восприниматься как очередной тест, основанный на новом пороге с более высокими ожиданиями? И, наконец, не могли бы вы прокомментировать армяно-турецкую дипломатию? Считаете ли вы, что что-то возможно в ближайшем будущем, и следует ли нам что-либо предпринять? Спасибо.

ЗАМ. ПОМОЩНИКА ГОССЕКРЕТАРЯ РУБИН: По вопросу о выборах, возвращаясь к затронутой мной теме позитивного прогресса, которая, я считаю, в данном случае оправдана, все обстоит гораздо лучше. И вы живете там, так что вы можете поправить меня, если я неправ. Но я думаю, сейчас все гораздо лучше, чем год назад. На мой взгляд, каждый раз, когда в Армении проходят выборы, возникает период повышенной напряженности, которая порой выливается в беспорядки на улицах, а иногда и насилие.

В преддверии этих выборов нас обнадеживает то, что мы видим. Мы считаем, что правительство не просто говорит то, что следует, но, мы считаем, оно привержено открытому, свободному и честному процессу и реальной конкуренции на выборах. Очевидно, что ключевым вопросом является выполнение этих обязательств, а не только их декларация. Но учитывая то, где мы были год назад, с реальными беспорядками в Ереване и в других местах в Армении, а также учитывая то, что мы видели в преддверии других выборов, нас это обнадеживает.

Этот вопрос является одним из основных в рамках нашего диалога и одним из первых в списке тем обсуждения в ходе наших встреч с армянскими должностными лицами. Они знают об этом. Это также то, что, я думаю, армяне сами все чаще рассматривают как вопрос, требующий доработки для достижения их собственных целей интеграции и создания такого общества, к построению которого они приступили к 20 лет назад с обретением независимости. Я думаю, что будут трудности, они бывают в любой стране в сезон предвыборной кампании. И, разумеется, мы будем очень внимательно наблюдать за развитием ситуации и делать все возможное для оказания поддержки как правительству, так и гражданскому обществу и для содействия процессам в той мере, в какой это возможно.

Что еще я бы хотел сказать об этих выборах, это то, что они привлекают много внимания международного сообщества, что опять-таки отражает тот факт, что эти страны действительно находятся если не всегда в самом центре внимания всего мира, то, безусловно, на повестке дня всего мира, на глазах всего мира. И я думаю, что на самом деле это очень позитивный момент, отражающий как их интеграцию с остальным миром, так и тот факт, что люди в Соединенных Штатах и других странах по всей планете обеспокоены развитием событий. И я надеюсь, что эта озабоченность, и эта поддержка, и этот взгляд из-за рубежа будут полезны стране, которая движется в сторону выборов.

Что касается армяно-турецких отношений, как я уже говорил, мы многое вложили в диалог и переговоры между Арменией и Турцией. Мы считаем, что они явились историческим событием. Мы считаем, что соглашение о протоколах было историческим. Мы считаем, что это показывает то, что является возможным. И на самом деле нас обнадеживает тот факт, что оба правительства также согласны с этим – не только потому, что они согласовали проект протоколов, но и потому, что в своих публичных заявлениях обе стороны по-прежнему основываются на уверенности в том, что отношения будут нормализованы, что нынешняя ситуация является ненормальной, что она должна быть нормализована, и что обе страны так много выиграют от этого.

Сейчас это утвержденный политический курс обоих правительств. Еще несколько лет назад все было совсем иначе. Так что это достижение вполне реально, очень значимо и, мы думаем, будет носить длительный характер. Как известно, практическая проблема заключается в том, что в настоящее время мы находимся в тупике без какого-либо продвижения вперед в отношении ратификации протоколов в турецком парламенте. Периодически мы слышим вспышки риторики с обеих сторон, которые, пользуясь классическим выражением Госдепартамента, не являются полезными. И наши усилия последовательно направлены на попытки добиться того, чтобы обе стороны вновь начали двигать процесс вперед на основе очень прочного фундамента, который был заложен.

Нас обнадеживает то, что и правительство Армении, и турецкое правительство выражают желание сделать это. Но учитывая, что в Турции выборы уже состоялись, а в Армении приближаются, и своего рода вес общественного мнения с обеих сторон, а также нагорно-карабахский вопрос, который никогда не уходит в сторону, даже если он официально не является предметом обсуждения, – это очень трудная задача.

Все, что я могу сказать, – мы стремимся помочь с продвижением вперед по этому вопросу. Это то, на чем мы будем продолжать настаивать. Оба правительства знают это. И я убежден, что, учитывая достигнутое – не буду упоминать конкретные сроки, потому что я не знаю, когда мы увидим первые реальные положительные результаты, – но я думаю, что это будет скоро, и я считаю, что как только дверь приоткроется, она начнет дальше открываться намного быстрее. По крайней мере, я надеюсь на это.

Г-Н ДЕ ВАЛ: Большое спасибо. Это все, на что у нас хватает времени, так как через несколько минут мы должны вернуться к разговору об Азербайджане. Но от имени всех присутствующих я хотел бы поблагодарить Эрика за очень откровенное, увлекательное и всеобъемлющее выступление. Большое вам спасибо. (Аплодисменты.)

Конфликт в Абхазии

Конфликт в Южной Осетии

Справочные материалы

Справочная информация Государственного департамента США о позиции США в отношении конфликтов в Абхазии и Южной Осетии (Вашингтон, 23 сентября 2009 г.)

Вашингтон. Государственный секретарь США Хиллари Родэм Клинтон призвала Грузию проявлять стратегическое терпение при решении вопросов, связанных с ее двумя отколовшимися регионами – Южной Осетией и Абхазией – и оккупацией этих регионов Россией.

Клинтон встретила с президентом Грузии Михаилом Саакашвили 21 сентября в Нью-Йорке перед началом общих прений в Организации Объединенных Наций.

“Мы работаем над тем, чтобы обеспечить соблюдение Россией условий соглашений о прекращении огня 2008 года, и, хотелось бы надеяться, в конечном счете восстановление целостности вашей страны, как это и должно быть”, – заявила Клинтон на краткой пресс-конференции. Соединенные Штаты продолжают поддерживать территориальную целостность и суверенитет Грузии, сказала она.

США неоднократно призывали Россию выполнить свое обязательство по выводу большей части своих войск из Абхазии и Южной Осетии и разрешить “беспрепятственный доступ гуманитарной помощи” в регионы.

Саакашвили высоко оценил поддержку со стороны Соединенных Штатов и давление, оказываемое международным сообществом, чтобы заставить Россию выполнить обязательства, принятые год назад в отношении Абхазии и Южной Осетии. “Мы очень благодарны за поддержку, которую вы нам оказываете”, – сказал он.

Как сообщил помощник государственного секретаря Филип Гордон, в ходе переговоров с Михаилом Саакашвили Клинтон подчеркнула, что не существует быстрого решения проблем, связанных с Абхазией и Южной Осетией. “Лучший путь вперед для Грузии – проявлять стратегическое терпение, демонстрируя свою привлекательность в качестве сильной, демократической” страны, заявил Гордон на брифинге по завершении встречи.

“Госсекретарь подчеркнула важность демократии и приветствовала прогресс, достигнутый Грузией в укреплении демократии, а также призвала президента Саакашвили продолжать деятельность в этом направлении, – сказал Гордон. – Это составная часть того же общего подхода – сделать Грузию более сильной, более привлекательной страной и лучшим партнером для Запада”.

Саакашвили воспользовался возможностью, чтобы объяснить, какого прогресса добилось его правительство в стремлении сделать страну сильной, процветающей и демократической и в борьбе с коррупцией, сообщил Гордон, занимающий должность помощника государственного секретаря США по делам Европы и Евразии.

“Нет сомнений в том, что ими достигнут значительный прогресс. Но также совершенно очевидно, что им предстоит еще многое сделать”, – сказал он.

США и Грузия подписали декларацию о стратегическом партнерстве в работе по укреплению демократии и безопасности. Уже проходят совещания комиссии, осуществляющей руководство этой работой, добавил Гордон. Также в течение прошедшего года Соединенные Штаты выделили 1 млрд. долларов на восстановление грузинской экономики и повышение благосостояния страны. При НАТО создана комиссия НАТО-Грузия, которая заседает дважды в год.

Саакашвили заявил 22 сентября в интервью телеканалу CNN, что Россия продолжает оккупировать два региона Грузии. “Более полумиллиона грузин и представителей других этнических групп – все они граждане Грузии – являются беженцами из этих регионов. Там наблюдается массированное наращивание российского военного присутствия”, – сказал он.

Саакашвили сказал, что после короткой августовской войны 2008 года все ожидали, что Грузия падет и исчезнет.

“Посмотрите, что мы имеем сегодня, – сказал он. – Наша экономика по-прежнему в хорошей форме, лучше, чем в большинстве стран региона. Уверенно развивается наша политическая система... Страна движется вперед. Грузия является одним из ведущих центров притяжения инвестиций в регионе, на самом вершине – на первом месте, по данным Всемирного банка”.

“Так что во многих отношениях Грузия выигрывает мир”, – сказал он.

В августе 2008 года Россия и Грузия участвовали в пятидневной войне вокруг двух отколовшихся провинций, независимость которых с тех пор признали только Россия, Никарагуа и Венесуэла. Выступая 23 июля в Тбилиси, вице-президент Байден сказал: “Мы не признаем Абхазию и Южную Осетию в качестве независимых государств”.

Россия по-прежнему сохраняет значительное военное присутствие в обоих отколовшихся регионах, несмотря на соглашения о прекращении огня, заключенные в августе и сентябре 2008 года, в которых содержится требование о выводе войск. Россия также выступила против работы европейских наблюдателей, следящих за соблюдением перемирия в Грузии. Соединенные Штаты поддерживают распространение миссии невооруженных международных наблюдателей на всю территорию Грузии и на спорные регионы в целях содействия миру и стабильности.

Хотя Россия признала Абхазию и Южную Осетию в качестве независимых государств, это не освобождает ее от принятых на себя обязательств. Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе, Организация Объединенных Наций и Европейский союз координированно проводят встречи для решения этих вопросов и для того, чтобы убедить российское правительство выполнить свои обязательства, принятые в соответствии с соглашениями от 12 августа и 8 сентября 2008 года.

Заявления Государственного департамента США

Заявление Государственного департамента США по поводу размещения российских баз в Грузии (Вашингтон, 6 февраля 2009 г.)

Государственный департамент США

Офис официального представителя

6 февраля 2009 года

Заявление исполняющего обязанности пресс-секретаря Роберта Вуда

Российские базы в Грузии

Соединенные Штаты сожалеют о выраженных Российской Федерацией намерениях разместить базы на территории Грузии, поскольку они противоречат духу и букве существующих обязательств России. Россия планирует открыть военно-морскую базу в порту Очамчира и базы сухопутных войск в регионах Грузии Абхазия и Южная Осетия с возможным размещением на них боевых летательных аппаратов.

Согласно положениям соглашений о прекращении огня между Грузией и Россией от 12 августа и 8 сентября, достигнутых при посредничестве Франции, которая была председателем Совета Евросоюза, Россия обязалась сократить численность своих сил в Абхазии и Южной Осетии до уровня, предшествовавшего началу войны, и вернуть их к прежним местам дислокации. Недавнее заявление о наращивании российского военного присутствия в грузинских регионах Южной Осетии и Абхазии без согласия правительства Грузии безусловно нарушит это обязательство. Осуществление планов по размещению баз также поставит под сомнение суверенитет и территориальную целостность Грузии, которые Россия неоднократно обязалась уважать в многочисленных резолюциях Совета Безопасности Организации Объединенных Наций.

США призывают Россию соблюдать суверенитет и территориальную целостность Грузии, а также способствовать стабилизации обстановки в регионе посредством выполнения обязательств и участия в женевских переговорах.

**Заявление Государственного департамента США
в связи с уходом делегаций с женевских переговоров по Грузии
(Вашингтон, 18 мая 2009 г.)**

Государственный департамент США
Офис официального представителя
18 мая 2009 года
ЗАЯВЛЕНИЕ ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИЭНА КЕЛЛИ
Уход с женевских переговоров по Грузии

США сожалеют о том, что Россия вслед за юго-осетинскими сепаратистами покинула 18 мая женевские переговоры по ситуации в Грузии во время вступительного раунда выступлений. США также выражают сожаление в связи с решением абхазской стороны бойкотировать переговоры с самого начала. Соединенные Штаты обеспокоены такими действиями, которые противоречат духу соглашения о прекращении огня, достигнутого 12 августа при посредничестве президента Франции Саркози, а также резолюции Совета Безопасности ООН 1866, которые призывают к переговорам для содействия установлению безопасности и стабильности в Грузии. Мы надеемся, что российская делегация, а также юго-осетинские и абхазские участники примут участие в переговорах, когда они возобновятся 19 мая.

**Заявление Государственного департамента США
в связи с уходом делегаций с женевских переговоров по Грузии
(Вашингтон, 20 мая 2009 г.)**

Государственный департамент США
Офис официального представителя
18 мая 2009 года
ЗАЯВЛЕНИЕ ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИЭНА КЕЛЛИ
Уход с женевских переговоров по Грузии

США сожалеют о том, что Россия вслед за юго-осетинскими сепаратистами покинула 18 мая женевские переговоры по ситуации в Грузии во время вступительного раунда выступлений. США также выражают сожаление в связи с решением абхазской стороны бойкотировать переговоры с самого начала. Соединенные Штаты обеспокоены такими действиями, которые противоречат духу соглашения о прекращении огня, достигнутого 12 августа при посредничестве президента Франции Саркози, а также резолюции Совета Безопасности ООН 1866, которые призывают к переговорам для содействия установлению безопасности и стабильности в Грузии. Мы надеемся, что российская делегация, а также юго-осетинские и абхазские участники примут участие в переговорах, когда они возобновятся 19 мая.

**Заявление Государственного департамента США
в связи с проведением «парламентских выборов» в Южной Осетии
(Вашингтон, 1 июня 2009 г.)**

Государственный департамент США
Офис официального представителя
1 июня 2009 года
ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ РОБЕРТА ВУДА
Грузия: «Парламентские выборы» в Южной Осетии

Соединенные Штаты сожалеют о решении провести 31 мая 2009 года так называемые «выборы» в Южной Осетии – регионе Грузии – и не признают ни их законности, ни результатов. Этот шаг представляет собой отступление от курса на мирное урегулирование конфликта посредством переговоров. США вновь заявляют о своей поддержке суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ.

**Заявление Государственного департамента США
в связи с проведением «парламентских выборов» в Южной Осетии
(Вашингтон, 1 июня 2009 г.)**

Государственный департамент США

Офис официального представителя

1 июня 2009 года

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ОФИЦИАЛЬНОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ РОБЕРТА ВУДА

Грузия: “Парламентские выборы” в Южной Осетии

Соединенные Штаты сожалеют о решении провести 31 мая 2009 года так называемые “выборы” в Южной Осетии – регионе Грузии – и не признают ни их законности, ни результатов. Этот шаг представляет собой отступление от курса на мирное урегулирование конфликта посредством переговоров. США вновь заявляют о своей поддержке суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ.

**Заявление Государственного департамента США
по поводу визита российских официальных лиц в Абхазию и Южную
Осетию (Вашингтон, 30 апреля 2011 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

30 апреля 2011 года

2011/667

ЗАЯВЛЕНИЕ МАРКА ТОНЕРА, ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ

Визит российских официальных лиц в Абхазию и Южную Осетию

Недавние усилия России по заключению официальных межгосударственных соглашений с де-факто властями Абхазии и Южной Осетии во время состоявшегося на этой неделе визита в эти сепаратистские регионы несовместимы с принципом территориальной целостности и международно признанными границами Грузии. Соединенные Штаты по-прежнему привержены мирному урегулированию конфликта в сепаратистских регионах Грузии и восстановлению суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ. Мы также призываем все стороны конфликта в полной мере выполнять свои обязательства в соответствии с Соглашением о прекращении огня от 2008 года.

**Заявление Государственного департамента США
о двустороннем соглашении между Россией и Грузией
(Вашингтон, 5 ноября 2011 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

5 ноября 2011 года

2011/1878

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ВИКТОРИИ НЬЮЛАНД

Соединенные Штаты приветствуют двустороннее соглашение между Россией и Грузией

Соединенные Штаты приветствуют объявление о том, что правительства России и Грузии пришли к соглашению относительно механизма мониторинга торговли между двумя странами.

Мы хотели бы отметить замечательную помощь, предоставленную правительством Швейцарии, которое помогло сторонам разработать и заключить это соглашение.

**Заявление Государственного департамента США
о «договоре» между грузинским регионом Абхазия и Россией
(Вашингтон, 24 ноября 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря
Вашингтон (окр. Колумбия)
24 ноября 2014 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЖЕФФА РАТКЕ, ДИРЕКТОРА ОФИСА ПО ДЕЛАМ ПРЕССЫ

О подписании «договора» между грузинским регионом Абхазия и Российской Федерацией

Позиция Соединенных Штатов по Абхазии и Южной Осетии остается ясной: эти регионы являются неотъемлемой частью Грузии, и мы продолжаем поддерживать независимость Грузии, ее суверенитет и ее территориальную целостность.

Соединенные Штаты не признают законность так называемого «договора» между грузинским регионом Абхазия и Российской Федерацией.

Мы вновь призываем Россию выполнять все свои обязательства по договоренности 2008 года о прекращении огня, отвести свои войска на доконфликтные позиции, отозвать свое признание грузинских регионов Абхазия и Южная Осетия независимыми государствами и предоставить свободный доступ для доставки гуманитарной помощи в эти регионы.

Мы вновь заявляем о своей полной поддержке женеvских международных дискуссий в качестве пути к достижению конкретного прогресса по безопасности и гуманитарным проблемам, затрагивающим население Грузии.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ о положении в Грузии (Вена, 26 февраля 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов Америки при ОБСЕ

Заявление о положении в Грузии

Выступление временного поверенного Кайла Скотта в Постоянном совете, Вена

26 февраля 2009 года

Соединенные Штаты благодарят ОБСЕ, ЕС и ООН за координацию очередного раунда женеvских переговоров 17-18 февраля. Мы приветствуем договоренность об открытии новых каналов связи во избежание повторения столкновений и с целью разрядки напряженности. Хотя нам хотелось бы, чтобы на переговорах были достигнуты дальнейшие договоренности по конкретным деталям механизмов для предотвращения и взятия под контроль инцидентов, угрожающих безопасности, мы рады и этому первому шагу.

Добросовестное выполнение соглашения о механизмах предотвращения инцидентов и ответного реагирования критически важно. Мы настоятельно призываем все стороны регулярно встречаться в присутствии международных наблюдателей для обсуждения проблем с продолжающимися инцидентами, подрывающими безопасность в регионе, и другими нарушениями, чтобы предотвращать их перерастание в более масштабные конфликты. В этой связи, госпожа Председатель, разрешите напомнить, что на последнем регулярном заседании Постоянного совета одна из делегаций обвинила военных наблюдателей ОБСЕ в том, что они прямо спровоцировали инцидент 10 февраля, когда наблюдатели ОБСЕ были задержаны юго-осетинскими ополченцами. Мы были бы признательны за дополнительные разъяснения в этой связи со стороны Секретариата. Мы также призываем все стороны открыть возможность для совместных визитов на места инцидентов при участии международных наблюдателей. Эти механизмы следует ввести в действие как можно быстрее.

Чрезвычайно важно обеспечить международным наблюдателям доступ к регионам Грузии – Южной Осетии и Абхазии. Повторяющиеся случаи насилия, включая похищения и убийства грузинских полицейских и гражданских лиц, подчеркивают необходимость в неограниченном доступе ко всей территории Грузии. Наряду с присутствием международных наблюдателей, механизмы предотвращения инцидентов и ответного реагирования помогут остановить насилие, обеспечить безопасность и защиту мирных жителей, способствовать соблюдению прав человека и дальнейшему выполнению условий соглашений от 12 августа и 8 сентября. Мы также призываем Россию обеспечить правопорядок и уважение к правам человека в тех районах Грузии, где находятся российские войска.

Мы сожалеем о том, что на женеvских переговорах не удалось достичь договоренности о получении доступа к территории юго-осетинского региона Грузии для доставки гуманитарной помощи. Трудно понять, почему участники переговоров со стороны Южной Осетии и России не согласились на одноразовую доставку гуманитарной помощи ООН и ЕС по наиболее экономичному маршруту, через бесспорно грузинскую

территорию в Цхинвали. Мы призываем все стороны обеспечить "свободную" и "беспрепятственную" доставку гуманитарной помощи, и я делаю упор на эти два слова – свободную и беспрепятственную, так как это прямо оговорено в пункте 3 соглашения о прекращении огня от 12 августа между Медведевым и Саакашвили, а также в резолюции 1866 Совета Безопасности ООН. Мы также полностью поддерживаем призыв сопредседателей женеvских дискуссий к возобновлению переговоров в марте или апреле для обсуждения критически важных вопросов безопасности и неприменения силы. Медлить с этим нельзя.

Как и другие делегации, мы убеждены, что ОБСЕ играет и способна и дальше играть жизненно важную роль в восстановлении стабильности в Грузии. Мы отмечаем важную работу, проделанную ОБСЕ и действующим председателем нашей организации в восстановлении подачи газа с бесспорно грузинской территории в юго-осетинский регион и призываем представителей Южной Осетии выполнять данное ими обещание гарантировать подачу воды по всей зоне конфликта. Мы считаем, что для этого будет полезен уникальный опыт ОБСЕ. Мы призываем все стороны тщательно следовать рекомендациям ОБСЕ, которая недавно произвела оценку систем ирригации и снабжения питьевой водой, и работать вместе для поиска практически применимого взаимовыгодного решения.

Госпожа председатель, Соединенные Штаты считают, что продолжение присутствия ОБСЕ в Грузии критически необходимо. Мы приветствуем ваше конструктивное предложение предоставить ОБСЕ возможность продолжить ее важную работу в Южной Осетии и других частях Грузии без отступления от принципиальных позиций кого-либо из членов ОБСЕ в отношении политического статуса Южной Осетии. Мы призываем все делегации работать со страной-председателем здесь, в Вене, в духе доброй воли и сотрудничества для достижения соглашений на основе вашего конструктивного предложения.

Соединенные Штаты будут продолжать поддерживать суверенитет Грузии, ее независимость и территориальную целостность в международно признанных границах, а также оказывать всемерную помощь в поисках мирного решения конфликта.

Заявление представителя США при ОБСЕ об инцидентах с применением самодельных взрывных устройств в Грузии (Вена, 2 апреля 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов Америки при ОБСЕ
Заявление об инцидентах с применением СВУ в Грузии
Выступление временного поверенного Кайла Скотта в Постоянном совете, Вена
2 апреля 2009 года

Соединенные Штаты осуждают имевшую место 29 марта серию атак с применением самодельных взрывных устройств (СВУ) вблизи Двани, в результате которых один грузинский полицейский был убит и, по меньшей мере, шестеро других ранены. Согласно результатам первоначального расследования, первое устройство было приведено в действие взрывателем с натяжной проволокой, которую, судя по всему, злоумышленники устанавливали, не заботясь о возможных жертвах среди гражданского населения. Второе устройство было взорвано с помощью прибора дистанционного управления, и, как представляется, этот взрыв был задуман с целью максимального увеличения числа жертв среди тех, кто отреагирует на первый взрыв, в данном случае – сотрудников грузинской полиции. Два других неразорвавшихся устройства, судя по всему, также были найдены неподалеку.

Мы полностью согласны со специальным представителем Христуполосом и главой Миссии наблюдателей Евросоюза послом Хабером, что подобные атаки являются серьезным дестабилизирующим фактором, и в отношении этих инцидентов должно быть проведено тщательное расследование. Виновные должны понести ответственность за свои действия.

Инциденты, подобные этим, а также почти ежедневные сообщения о стрельбе и взрывах в зоне конфликта подчеркивают необходимость беспрепятственного доступа международных наблюдателей ко всей территории Грузии, включая Южную Осетию и Абхазию. Неразумно утверждать, что мониторинг должен проводиться только по одну сторону административной границы.

В сочетании с активным международным мониторингом внедрение совместных механизмов предотвращения инцидентов и реагирования, которые были согласованы в Женеве, может способствовать повышению прозрачности, сдерживать насилие, обеспечивать безопасность и защиту гражданского населения, содействовать уважению прав человека, а также выполнению условий соглашений от 12 августа и 8 сентября. Поэтому мы призываем Россию убедить участников переговоров от Абхазии и Южной Осетии немедленно назначить своих представителей в работе этих механизмов.

Мы настаиваем на том, чтобы участники переговоров выполняли рекомендации, содержащиеся в представленном в ноябре 2008 года докладе миссии Верховного комиссара по делам национальных

меньшинств (ВКДНМ) при Бюро по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) по оценке соблюдения прав человека, и призываем к немедленному проведению повторной оценки для определения текущих условий в области соблюдения прав человека в юго-осетинском регионе Грузии.

Мы также призываем Россию обеспечить правопорядок, уважение прав человека и соблюдение международного гуманитарного права в тех районах Грузии, где присутствуют российские вооруженные силы.

Как и другие делегации, мы убеждены, что ОБСЕ сыграла и продолжает играть важную роль в восстановлении стабильности и содействии соблюдению прав человека и развитию демократического управления в Грузии. Мы приветствуем конструктивное предложение страны-председателя предоставить ОБСЕ возможность продолжить ее важную работу в Южной Осетии и других частях Грузии без отступления от принципиальных позиций кого-либо из членов ОБСЕ в отношении политического статуса Южной Осетии. Мы призываем все делегации работать со страной-председателем в духе доброй воли и сотрудничества для достижения скорого соглашения на основе этого предложения.

Соединенные Штаты будут продолжать поддерживать суверенитет Грузии, ее независимость и территориальную целостность в международно признанных границах, а также оказывать всемерную помощь в поисках мирного решения конфликта.

Заявление представителя США при ОБСЕ о продлении мандата миссии наблюдателей ЕС в Грузии (Вена, 30 июля 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о продлении мандата миссии наблюдателей ЕС в Грузии

Выступление временного поверенного Хью Нейбора на заседании Постоянного совета в Вене
30 июля 2009 года

Соединенные Штаты приветствуют продление мандата миссии наблюдателей ЕС еще на один год. Мы считаем, что миссия удачно действует в направлении поддержания стабильности, и решительно выступаем за продолжение ее усилий.

Миссия наблюдателей ЕС приобрела особую значимость после закрытия миссий ОБСЕ и ООН в Грузии. Несмотря на прискорбную потерю этих ценных миссий, Соединенные Штаты по-прежнему убеждены в том, что международное сообщество должно и дальше играть жизненно важную роль в восстановлении безопасности и стабильности в Грузии. Мы твердо поддерживаем координацию женеvских дискуссий со стороны ОБСЕ, ООН и ЕС и надеемся увидеть конкретный прогресс на последующих встречах.

Мы решительно поддерживаем усилия ЕС по мониторингу соблюдения условий соглашений от 12 августа и 8 сентября. У нас по-прежнему вызывает глубокую озабоченность тот факт, что Россия продолжает нарушать положения этих договоренностей.

Соединенные Штаты сохраняют приверженность мирному урегулированию конфликта и, как и ЕС, будут и впредь поддерживать суверенитет, независимость и территориальную целостность Грузии в ее международно признанных границах.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации в Грузии (Вена, 3 сентября 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов Америки при ОБСЕ

Заявление о ситуации в Грузии

Выступление временного поверенного Кэрол Фуллер на заседании Постоянного совета в Вене
3 сентября 2009 года

Сегодня, спустя год после войны, имевшей место в августе 2008 года, ситуация в Грузии по-прежнему вызывает серьезную озабоченность. Немногим более года назад Россия вторглась на территорию суверенного государства, что является явным нарушением принципов и обязательств Хельсинкского Заключительного акта, и в одностороннем порядке объявила сепаратистские регионы Южную Осетию и Абхазию независимыми государствами. Россия разместила тысячи своих военнослужащих в обоих регионах и развернула сотни российских пограничников вдоль их административных границ. Теперь Россия намерена еще более углубить военно-экономические связи с ними, как следует из планов, объявленным премьер-министром России Путиным во время его визита в абхазский регион 12 августа.

Эти акты, как и бедственное положение гражданского населения в регионе, являются предметом серьезной обеспокоенности. В сепаратистских регионах постоянно происходят серьезные нарушения прав

человека. Мы регулярно слышим о похищениях людей, задержаниях, грабежах и разрушениях домов, часто направленных против лиц грузинской национальности, и нередко получаем сообщения о взрывах и стрельбе вдоль административных границ. Свобода передвижения гражданских лиц ограничена, люди сталкиваются с трудностями в повседневной жизни. Мы настоятельно призываем все стороны уважать права всех людей в зонах конфликта и работать над созданием условий для безопасного, достойного и добровольного возвращения перемещенных лиц и беженцев.

Мы вновь призываем Россию выполнять свои обязательства в рамках соглашений от 12 августа и 8 сентября. Россия обязалась не только отвести свои войска на позиции, которые они занимали до начала военных действий, но также обеспечить свободный и беспрепятственный доступ гуманитарной помощи в юго-осетинский и абхазский регионы Грузии. Признание Россией этих регионов независимыми государствами не освобождает ее от обязательств, принятых на высоком уровне.

Международная поддержка усилий по восстановлению безопасности и стабильности в Грузии имеет критически важное значение. ОБСЕ, ООН и ЕС скоординировали проведение женевских дискуссий по Грузии и организовали совещания по совместному претворению в жизнь согласованных в феврале механизмов предотвращения инцидентов и реагирования. На последних совещаниях состоялись полезные обсуждения инцидентов в области безопасности и улучшения каналов связи через административные границы. Мы надеемся, что стороны будут продолжать встречаться на регулярной основе и в полной мере использовать горячие линии и другие средства предотвращения конфликтов.

Мы вновь воздаем должное Европейскому союзу, который выполняет в Грузии важнейшую роль. Несмотря на то, что миссии наблюдателей ЕС отказано в доступе к юго-осетинскому и абхазскому регионам, она прodelывает замечательную работу, осуществляя объективный контроль за выполнением соглашений от 12 августа и 8 сентября и представляя точные доклады об обстановке на местах. Мы полностью поддерживаем эту миссию и продолжаем поддерживать ее призыв к неограниченному доступу ко всей территории Грузии, включая юго-осетинский и абхазский регионы. Лишь обладая таким доступом, наблюдатели смогут точно оценивать сообщения о случаях насилия и предотвращать их эскалацию.

Мы работаем в направлении долгосрочного и мирного урегулирования конфликта, и для этого критическое значение имеет продолжающееся присутствие ОБСЕ в Грузии, особенно учитывая, что Грузия продолжает усилия по укреплению своей демократии. Мы настоятельно призываем Грузию энергично проводить политические и экономические реформы, продолжать конструктивный диалог с оппозицией и расследовать сообщения о ненадлежащем обращении с членами оппозиции.

Как мы отмечали ранее, мы глубоко сожалеем о том, что Российская Федерация отказалась принять выдвинутое в начале лета предложение председателя ОБСЕ Греции о дальнейшем присутствии ОБСЕ в Грузии. Мы по-прежнему надеемся, что Россия пересмотрит свою позицию с целью обеспечения объективного контроля и гуманитарного доступа.

В заключение позвольте мне вновь заявить о поддержке моим правительством суверенитета, независимости и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ.

Заявление представителя США при ОБСЕ о женевских дискуссиях по Грузии (Вена, 24 сентября 2009 г.)

Миссия Соединенных Штатов Америки при ОБСЕ

Заявление о женевских дискуссиях по Грузии

Текст выступления временного поверенного Кэрл Фуллер на заседании Постоянного совета в Вене

24 сентября 2009 года

Благодарю вас, госпожа председатель.

Соединенные Штаты высоко оценивают координацию со стороны ОБСЕ, ЕС и ООН состоявшихся 17 сентября женевских дискуссий по обеспечению безопасности и стабильности в Грузии. Мы отмечаем достаточно конструктивный обмен мнениями между участниками дискуссий и призываем все стороны работать в духе сотрудничества и практического подхода для достижения конкретного прогресса по вопросам, вызывающим озабоченность. В этой связи мы надеемся, что встречи в рамках совместных механизмов предотвращения инцидентов и реагирования будут продолжаться на регулярной основе. Мы призываем все стороны принимать в них активное и практическое участие, а также в полной мере использовать горячие линии и другие средства предотвращения инцидентов и реагирования. Мы также призываем все стороны тщательно подготовиться к назначенному на 11 ноября раунду женевских дискуссий и сосредоточить усилия на достижении конкретных результатов.

Хотя были достигнуты определенные успехи, госпожа председатель, нам всем хорошо известно, что проблемы сохраняются. Инциденты вдоль административных границ по-прежнему подрывают безопасность в

Грузии, продолжает страдать гражданское население в сепаратистских регионах Абхазии и Южной Осетии. В решении этих вопросов мы будем продолжать отстаивать роль международного сообщества и выступать за международное присутствие в сепаратистских регионах. Мы также будем продолжать призывать к соблюдению прав человека в отношении всех находящихся в зонах конфликта, к обеспечению свободного и беспрепятственного доступа гуманитарной помощи в сепаратистские регионы, а также безопасного, достойного и добровольного возвращения внутренних перемещенных лиц и беженцев.

Тот факт, что Россия до сих пор не реализовала в полном объеме положения соглашений от 12 августа и 8 сентября, по-прежнему вызывает серьезную озабоченность. Россия обязалась не только вывести свои войска на позиции, которые они занимали до начала военных действий, но также обеспечить свободный и беспрепятственный гуманитарный доступ в юго-осетинский и абхазский регионы Грузии. Мы напоминаем России, что ее признание этих регионов в качестве независимых государств не освобождает Россию от принятых ей обязательств.

В заключение, госпожа председатель, позвольте мне вновь заявить о поддержке моим правительством процесса в Женеве. Позвольте мне также подтвердить поддержку моим правительством суверенитета, независимости и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ.

Благодарю вас, госпожа председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о безопасности и стабильности в Грузии (Вена, 4 февраля 2010 г.)

Миссия Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление по поводу женевских дискуссий
Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер
на заседании Постоянного совета в Вене
4 февраля 2010 года

Соединенные Штаты с удовлетворением приняли участие в состоявшемся 28 января очередном раунде женевских дискуссий по обеспечению безопасности и стабильности в Грузии.

Мы приветствуем усилия сопредседателей по поиску промежуточных шагов, способных укрепить безопасность, улучшить гуманитарную обстановку и ситуацию с соблюдением прав человека на местах, а также заложить основу для более широких договоренностей. Одним из таких шагов являются совместные механизмы предотвращения и реагирования на инциденты (IPRM), представляющие собой важный форум для обсуждения на регулярной и прагматичной основе вопросов, которые вызывают озабоченность в регионах Абхазия и Южная Осетия. К сожалению, действие IPRM на территории региона Южная Осетия было приостановлено на три месяца. Мы призываем всех участников договориться о незамедлительном возобновлении работы этого важного механизма.

Хотя обстановка в конфликтном регионе в значительной степени стабилизировалась, насильственные инциденты продолжают иметь место, и мирные жители по-прежнему сталкиваются с неблагоприятной гуманитарной обстановкой и ситуацией с правами человека.

Мы продолжаем считать, что ОБСЕ и другие международные организации должны играть важную роль в решении этих проблем. Мы по-прежнему убеждены, что критическое значение имеет международное присутствие на всей территории Грузии, и продолжаем призывать к восстановлению значительного присутствия ОБСЕ в этом регионе.

Работая над укреплением безопасности и улучшением гуманитарной ситуации в Грузии, мы будем продолжать призывать стороны конфликта соблюдать свои обязательства по международному гуманитарному праву, уважать права человека в отношении всего населения в зонах конфликтов, обеспечить свободный и беспрепятственный доступ ко всей территории Грузии и добиваться безопасного, достойного и добровольного возвращения внутренних перемещенных лиц и беженцев.

Мы приветствуем принятие грузинским правительством новой стратегии взаимодействия с Абхазией и Южной Осетией – потенциально конструктивного шага к ослаблению напряженности и способа поддержания контакта со всеми жителями этих регионов.

Мы также приветствуем предстоящий визит в Грузию действующего председателя ОБСЕ. Мы надеемся, что министр иностранных дел Саудабаев добьется успеха в дальнейшем обсуждении ключевых вопросов, включая водо- и газоснабжение в регионе Южная Осетия, восстановление присутствия ОБСЕ в Грузии и принятие необходимых мер, предусмотренных в совместном докладе БДИПЧ/ВКНМ о соблюдении прав человека в пострадавших от войны районах Грузии, подготовленном в ноябре 2008 года. Мы с нетерпением ждем доклада министра иностранных дел по результатам поездки и дальнейшего участия страны-председателя в решении этих вопросов.

Как заявила на прошлой неделе госсекретарь Клинтон в своем выступлении по вопросу европейской безопасности, мы неоднократно призывали Российскую Федерацию выполнять условия своего соглашения о прекращении огня с Грузией. Россия обязалась не только отвести свои войска на позиции, которые они занимали до начала боевых действий, но также предоставить свободный доступ для доставки гуманитарной помощи населению регионов Южная Осетия и Абхазия. Мы напоминаем Российской Федерации, что тот факт, что она рассматривает эти регионы как независимые, не освобождает ее от выполнения своих обязательств.

В заключение, г-н председатель, позвольте мне вновь подтвердить нашу твердую приверженность суверенитету Грузии, ее независимости и территориальной целостности в рамках международно признанных границ.

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу «двусторонних соглашений» между Россией и Абхазией (Вена, 25 февраля 2010 г.)

Миссия Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление по поводу «двусторонних соглашений» между Российской Федерацией и абхазским регионом Грузии

Выступление политического советника Кейси Кристенсена на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

25 февраля 2010 года

Соединенные Штаты выражают глубокое сожаление по поводу состоявшегося 17 февраля подписания так называемых «двусторонних соглашений» между Российской Федерацией и абхазским регионом Грузии. Мы особенно обеспокоены достигнутым, по всей видимости, соглашением, которое позволит Российской Федерации построить военную базу в Гудауте. Кроме того, средства массовой информации сообщают о планах открытия других баз для российских воздушно-десантных войск и ВМС России.

Эти действия явно нарушают суверенитет Грузии и ее территориальную целостность и противоречат обязательствам России в рамках соглашения о прекращении огня от 12 августа. Они также подрывают принципы и обязательства, принятые государствами-участниками ОБСЕ в Хельсинкском Заключительном акте, Хартии европейской безопасности и других документах ОБСЕ.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены долгосрочному, мирному урегулированию конфликта. Мы неоднократно призывали Россию выполнять условия ее соглашения о прекращении огня с Грузией, и мы вновь призываем Россию отвести свои войска на позиции, которые они занимали до начала боевых действий, и обеспечить свободный доступ гуманитарной помощи в регионы Грузии – Абхазию и Южную Осетию. Решение России признать независимость этих регионов – чего не сделало ни одно другое государство-участник ОБСЕ – не освобождает ее от этих обязательств.

Мы вновь заявляем о нашей полной поддержке суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ. Мы также подтверждаем наше твердое убеждение в том, что ОБСЕ и другие международные организации могут играть большую роль в решении текущих проблем и обеспечении критически важного мониторинга в области прав человека и гуманитарной ситуации, и мы еще раз призываем к возобновлению присутствия ОБСЕ в Грузии, наряду с продолжающимися попытками добиться конкретного прогресса по вопросам, вызывающим озабоченность, в рамках женевских дискуссий и совместных механизмов предотвращения и реагирования на инциденты (IPRM). В этой связи мы особенно обеспокоены тем, что в Южной Осетии IPRM не функционирует уже несколько месяцев из-за бойкота со стороны юго-осетинских участников.

Как мы уже отмечали ранее, г-н председатель, прогресс в решении конфликтов в Грузии будет способствовать укреплению доверия и защите мирного населения и явится весомым вкладом в повышение европейской безопасности. Мы искренне надеемся увидеть позитивные шаги вперед.

Заявление представителя США при ОБСЕ о женевских дискуссиях по Грузии (Вена, 15 апреля 2010 г.)

Миссия Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о женевских дискуссиях

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

15 апреля 2010 года

Благодарю вас, господин председатель. Соединенные Штаты были рады принять участие в прошедшем 30 марта раунде женеvских дискуссий о механизмах обеспечения безопасности и стабильности в Грузии.

Мы приветствуем постоянные усилия сопредседателей по выявлению промежуточных шагов, способных как улучшить ситуацию с безопасностью на местах, так и заложить основу для более далеко идущих договоренностей. Мы твердо убеждены в том, что механизмы предотвращения и реагирования на инциденты (IPRMs) могут обеспечивать важные форумы для рассмотрения вопросов, вызывающих озабоченность, на регулярной и прагматичной основе – когда они работают так, как это предусмотрено. Мы призываем всех участников в полной мере использовать эти механизмы и сосредоточить внимание на достижении практических результатов. В частности, мы призываем Российскую Федерацию использовать свое влияние и побудить юго-осетинскую сторону без промедления и в полной мере возобновить участие в этих механизмах.

Мы отмечаем, г-н председатель, что неиспользование согласованных механизмов на местах затрудняет решение целого ряда существующих проблем. По-прежнему имеют место случаи задержания и применения насилия, сигналы о нарушениях прав человека остаются нерассмотренными, и продолжает страдать гражданское население. Такие действия, как подписание 7 апреля соглашения, позволяющего Российской Федерации строить военную базу в юго-осетинском регионе Грузии, далеко не способствуют решению проблем. При отсутствии согласия Грузии создание такой базы будет явным нарушением суверенитета Грузии и ее территориальной целостности и противоречит обязательствам Российской Федерации в соответствии с соглашением о прекращении огня с Грузией от 12 августа 2008 года. Мы неоднократно призывали Российскую Федерацию выполнять условия этого соглашения, и сегодня мы вновь повторяем этот призыв. Российская Федерация обязалась не только вывести свои войска на позиции, которые они занимали до начала боевых действий, но и обеспечить свободный доступ гуманитарной помощи в регионы Грузии – Абхазию и Южную Осетию. Мы напоминаем Российской Федерации, что ее решение признать независимость этих регионов не освобождает ее от этих обязательств.

Работая над укреплением безопасности и улучшением гуманитарной ситуации в Грузии, мы будем и впредь настоятельно призывать к уважению прав человека в отношении всех лиц в районах конфликтов, обеспечению свободного и беспрепятственного доступа ко всей территории Грузии, а также безопасного, достойного и добровольного возвращения внутренних перемещенных лиц и беженцев. Мы также будем продолжать призывать к восстановлению присутствия ОБСЕ на территории Грузии, поскольку мы по-прежнему убеждены, что ОБСЕ и другие международные организации могут сыграть важную роль в решении текущих проблем и обеспечении строгого контроля в области прав человека и гуманитарных условий.

В заключение, г-н председатель, позвольте мне вновь подтвердить нашу твердую приверженность суверенитету, независимости и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об усилиях по урегулированию конфликтов на Кавказе (Вена, 28 мая 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Ответ послу Хайди Тальявини, дипломату в резиденции при женеvском Центре политики в области безопасности

Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
27 мая 2010 года

Соединенные Штаты вместе с другими странами приветствуют посла Тальявини на сегодняшнем заседании Постоянного совета и благодарят ее за большую работу по предотвращению и урегулированию конфликтов на Кавказе.

Как и другие партнеры по ОБСЕ, мы акцентируем внимание на усилиях по достижению долгосрочного мирного урегулирования конфликта в Грузии, а также на разработке более эффективных механизмов предотвращения и урегулирования кризисов. Хотя мы отмечаем, что выводы, содержащиеся в докладе независимой международной миссии по установлению фактов о происхождении и причинах конфликта в Грузии августа 2008 года, являются выводами исключительно самой миссии, доклад должен использоваться не для обвинений, а для извлечения уроков, которые всем сторонам следует усвоить на будущее.

Как и другие члены международного сообщества, мы по-прежнему обеспокоены тем, что Россия до сих пор не выполнила положения своего соглашения с Грузией о прекращении огня от 12 августа 2008 года. Россия обязалась не только вывести свои войска на позиции, которые они занимали до начала военных действий, но и обеспечить свободный доступ гуманитарной помощи в юго-осетинский и абхазский регионы. Кроме того, в

соглашении с президентом Франции Саркози от сентября 2008 года отмечается, что “международные наблюдатели от ОБСЕ будут и далее осуществлять свой мандат в регионе”.

Мы напоминаем России, что признание ею независимости этих регионов не разделяется подавляющим большинством государств и что такое признание не освобождает Российскую Федерацию от обязательств, взятых ею на себя в двух соглашениях с президентом Саркози в 2008 году.

Работая над улучшением обстановки в области безопасности и гуманитарной ситуации в Грузии, мы будем и впредь настоятельно требовать уважения прав человека в отношении всех лиц в районах конфликтов, призывать к свободному и беспрепятственному доступу ко всей территории Грузии и добиваться безопасного, достойного и добровольного возвращения внутренне перемещенных лиц и беженцев. Мы также будем продолжать призывать к восстановлению соответствующего присутствия ОБСЕ на территории Грузии. Вместе с Европейским союзом мы по-прежнему убеждены, что ОБСЕ и другие международные организации могут сыграть важную роль в решении текущих проблем и обеспечении критически важного мониторинга в области прав человека и гуманитарных условий.

США по-прежнему привержены достижению долгосрочного мирного урегулирования конфликта и будут продолжать поддерживать суверенитет Грузии, ее независимость и территориальную целостность в пределах ее международно признанных границ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о сообщениях о развертывании Россией ракет SS-21 в регионе Южная Осетия (Вена, 27 января 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление по поводу сообщений о развертывании Россией ракет SS-21
в регионе Южная Осетия
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
27 января 2011 года

Соединенные Штаты также обеспокоены недавними сообщениями в прессе о заявлениях, сделанных представителями российских вооруженных сил в отношении развертывания дополнительного батальона тактического оперативного ракетного комплекса “Точка-У” и реактивной системы залпового огня “Смерч” в регионе Южная Осетия. Мы призываем Российскую Федерацию избегать любых действий, которые могут вызвать напряженность или способствовать опасному положению или нестабильности в регионе.

Мы пользуемся этой возможностью, чтобы вновь призвать к возобновлению значимого присутствия международных наблюдателей в регионах Грузии Абхазия и Южная Осетия. Из-за продолжающегося отсутствия прозрачности и международного мониторинга в Южной Осетии международное сообщество не в состоянии производить оценку сообщений, таких как эти. Это подчеркивает необходимость полного осуществления обязательств в рамках соглашения о прекращении огня от августа 2008 года, принятых Россией и Грузией. Важно также удвоить усилия в рамках ОБСЕ, чтобы найти пути повышения транспарентности в отношении вооруженных сил и их развертывания.

Заявление представителя США при ОБСЕ об инциденте в районе границы Южной Осетии (Вена, 19 мая 2011 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление по поводу инцидента, произошедшего 18 мая
в Юго-Осетинском регионе Грузии
Выступление временного поверенного в делах США Кэрол Фуллер
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
19 мая 2011 года

Соединенные Штаты обеспокоены сообщениями об инциденте с применением насилия, имевшем место 18 мая в районе административной границы Юго-Осетинского региона Грузии. Мы призываем все стороны проявлять сдержанность в связи с инцидентом, сообщить полную и подробную информацию о нем Миссии наблюдателей Европейского союза (МНЕС) и как можно скорее принять участие в специальном совещании в

рамках механизмов предотвращения инцидентов и реагирования на них. Этот инцидент свидетельствует о сохраняющейся необходимости обеспечения доступа МНЕС по обе стороны административной границы.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о 16-м раунде Женевских дискуссий по Грузии
(Вена, 10 июня 2011 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о 16-м раунде Женевских дискуссий

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене

10 июня 2011 года

Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты были рады принять участие в шестнадцатом раунде Женевских дискуссий по Грузии.

Мы по-прежнему считаем, что эти переговоры потенциально могут привести к конкретным улучшениям в области безопасности и гуманитарной ситуации на местах. Что касается ситуации в области безопасности, мы по-прежнему обеспокоены недавней волной взрывов бомб в Грузии. В Женеве мы настоятельно призвали всех участников серьезно относиться к инцидентам. Мы надеемся на расширение сотрудничества между участниками Женевских дискуссий, в частности, в рамках Совместных механизмов предотвращения инцидентов и реагирования на них, которые, как все согласны, играют конструктивную роль. В будущих раундах дискуссий мы призываем участников работать в направлении соглашения о международных механизмах обеспечения безопасности, мерах укрепления доверия и гуманитарных инициативах.

Мы по-прежнему убеждены, что значимое международное присутствие на всей территории Грузии, включая ОБСЕ и другие международные организации, может играть важную роль в снижении напряженности, оказании гуманитарной помощи, а также мониторинге и улучшении прав человека и гуманитарной ситуации на местах. Успешная реализация осуществляемых под руководством ОБСЕ проектов восстановления систем водопровода и газоснабжения явится позитивным шагом вперед. Отметим, однако, что успех любых международных усилий будет зависеть от обеспечения беспрепятственного доступа ко всей территории Грузии.

Мы продолжаем призывать Российскую Федерацию к полному осуществлению заключенного в августе 2008 года соглашения о прекращении огня, в том числе обязательства об отводе своих войск на позиции, занимаемые ими до начала военных действий, и обеспечении гуманитарного доступа к регионам Грузии Абхазия и Южная Осетия. Продолжающаяся милитаризация Российской Федерацией сепаратистских регионов несовместима с этими обязательствами и подрывает безопасность и стабильность. Она также свидетельствует о необходимости повышения прозрачности, в том числе возобновления международного присутствия в регионах Абхазия и Южная Осетия.

Мы продолжаем призывать Российскую Федерацию продемонстрировать свою приверженность неприменению силы в ответ на одностороннюю декларацию, с которой президент Саакашвили выступил перед Европейским парламентом 23 ноября 2010 года.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены суверенитету и территориальной целостности Грузии и долгосрочному мирному урегулированию конфликта.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о «президентских выборах» в Южной Осетии
(Вена, 17 ноября 2011 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о «президентских выборах» в Южной Осетии

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

17 ноября 2011 года

Соединенные Штаты не признают легитимности и результатов так называемых «президентских выборов и референдума», состоявшихся 13 ноября в регионе Грузии Южная Осетия. Мы вновь заявляем о нашей

решительной поддержке суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ.

Мы вновь призываем Россию выполнить все свои обязательства по соглашению о прекращении огня 2008 года, включая вывод войск на позиции, которые они занимали до начала конфликта, и обеспечение свободного доступа гуманитарной помощи в регионы Грузии Южная Осетия и Абхазия.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о безопасности в абхазском регионе Грузии (Вена, 8 марта 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об инциденте в сфере безопасности в абхазском регионе Грузии
Выступление советника по политическим вопросам Кристофера Робинсона
на заседании Постоянного совета в Вене
8 марта 2012 года

Соединенные Штаты обеспокоены сообщениями о серии инцидентов в сфере безопасности, имевших место в Грузии вдоль административной границы с Абхазией. Мы обеспокоены увеличением числа связанных с безопасностью событий в этом районе в последние три месяца, последнее из которых произошло 4 марта в Ганмухури. Насколько нам известно, Миссия наблюдателей Европейского союза (МНЕС) развернула несколько патрулей в этом районе для сбора информации. Наша информация относительно того, что произошло, является неполной, и мы хотели бы получить дополнительные разъяснения.

Мы приветствуем усилия МНЕС по сбору информации о том, что произошло в ходе инцидентов 4 марта, а также продолжение тесного мониторинга МНЕС событий на местах и через Механизм предотвращения инцидентов и реагированию на них (МПРИ) с целью обеспечения безопасности и стабильности для людей, живущих в районе административной границы. США призывают все заинтересованные стороны проявлять сдержанность и избегать провокаций, способных подорвать безопасность и стабильность в регионе. Эти события еще раз подчеркивают необходимость большей прозрачности в оккупированных регионах, в том числе путем установления там международного мониторинга.

Соединенные Штаты призывают Российскую Федерацию выполнить все свои обязательства в рамках соглашения о прекращении огня от 2008 года и договоренностей о его осуществлении, включая вывод войск на позиции, которые они занимали до начала военных действий, и обеспечение свободного доступа гуманитарной помощи к регионам Грузии Абхазия и Южная Осетия.

Соединенные Штаты по-прежнему полны решимости помочь России и Грузии найти мирное урегулирование конфликтов в Грузии, и мы будем продолжать поддерживать суверенитет, независимость и территориальную целостность Грузии в рамках ее международно признанных границ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о выборах в абхазском регионе Грузии (Вена, 15 марта 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о “парламентских выборах” в абхазском регионе Грузии
Выступление советника по политическим вопросам Кристофера Робинсона
на заседании Постоянного совета в Вене
15 марта 2012 года

Соединенные Штаты не признают легитимность так называемых “парламентских выборов”, состоявшихся 10 марта в абхазском регионе Грузии. Регионы Абхазия и Южная Осетия являются неотъемлемыми частями Грузии, и мы вновь заявляем о нашей твердой поддержке суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ.

Соединенные Штаты призывают Российскую Федерацию выполнить свои обязательства в рамках заключенного в августе 2008 года соглашения о прекращении огня и договоренностей о мерах его реализации от сентября 2008 года, включая вывод войск на позиции, которые они занимали до начала военных действий, и обеспечение свободного и беспрепятственного доступа гуманитарной помощи в регионы Грузии Абхазия и Южная Осетия.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об очередном раунде дискуссий по Грузии (Вена, 19 апреля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о 19-м раунде Женевских дискуссий по Грузии
Выступление посла Иэна Келли на заседании Постоянного совета в Вене
19 апреля 2012 года

Женевские дискуссии являются важным форумом для повышения безопасности и улучшения гуманитарной ситуации в Грузии. Конструктивное участие в Женевских дискуссиях и Механизмах предотвращения инцидентов и реагирования на них (МПИР) имеет решающее значение для продвижения договоренности о международных соглашениях в области безопасности, укрепления мер доверия, поддержки гуманитарных инициатив и достижения устойчивого, мирного урегулирования конфликта.

Соединенные Штаты призывают Российскую Федерацию выполнить свои обязательства в рамках заключенного в августе 2008 года соглашения о прекращении огня и договоренностей о мерах его реализации от сентября 2008 года, включая вывод войск на позиции, которые они занимали до начала военных действий. Мы призываем Россию взять на себя одностороннее обязательство о неприменении силы, как это сделала Грузия, и обеспечить беспрепятственный гуманитарный доступ к регионам Грузии Абхазия и Южная Осетия. Соединенные Штаты также призывают к полному уважению прав человека всех лиц в зонах конфликтов, а также к созданию условий для безопасного, достойного и добровольного возвращения внутренне перемещенных лиц.

Миссия наблюдателей Евросоюза (МНЕС) в Грузии является важным стабилизирующим фактором, и она играет центральную роль в реализации МПИР. МНЕС также имеет решающее значение для усилий международного сообщества по контролю за соблюдением соглашения о прекращении огня и договоренностей о мерах его реализации. К сожалению, эти усилия не могут быть полностью реализованы, пока Россия продолжает лишать международных наблюдателей доступа на территорию регионов Грузии.

Соединенные Штаты по-прежнему стремятся помочь России и Грузии найти способ мирного урегулирования конфликтов в Грузии, и мы с нетерпением ждем следующего раунда Женевских дискуссий, запланированного на 7-8 июня 2012 года. Регионы Абхазия и Южная Осетия являются неотъемлемыми частями Грузии, и мы вновь заявляем о нашей твердой поддержке суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о 20-м раунде Женевских дискуссий по Грузии (Вена, 14 июня 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о 20-м раунде Женевских дискуссий по Грузии
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
14 июня 2012 года

Соединенные Штаты были рады принять участие в очередном раунде Женевских дискуссий, состоявшемся 8 июня. Эти дискуссии могут стать важным форумом для повышения безопасности и улучшения гуманитарной ситуации в Грузии.

Мы обеспокоены увеличением числа инцидентов в области безопасности и тем фактом, что были отложены встречи Галийского механизма по предотвращению инцидентов и реагированию на них (МПИР). Кроме того, обязательства, взятые Российской Федерацией в рамках заключенного в августе 2008 года соглашения о прекращении огня и мер по его реализации, подписанных в сентябре 2008 года, в том числе обязательство об отводе своих войск на позиции, занимаемые ими до начала военных действий, до сих пор не выполнены.

Соединенные Штаты настоятельно призывают Россию взять на себя одностороннее обязательство о неприменении силы, как это сделала Грузия, и обеспечить беспрепятственный гуманитарный доступ к регионам Грузии Абхазия и Южная Осетия. Соединенные Штаты также призывают к полному уважению прав человека всех лиц в зонах конфликтов, а также к созданию условий для безопасного, достойного и добровольного возвращения внутренне перемещенных лиц.

Миссия наблюдателей Евросоюза (МНЕС) в Грузии является важным стабилизирующим фактором и играет центральную роль в реализации МПИР. МНЕС также имеет решающее значение для усилий международного сообщества по контролю за соблюдением соглашения о прекращении огня и договоренностей о мерах его реализации. К сожалению, эти усилия не могут быть полностью реализованы, пока Россия продолжает лишать международных наблюдателей доступа на территорию регионов Грузии.

Соединенные Штаты по-прежнему стремятся помочь России и Грузии найти способ мирного урегулирования конфликтов в Грузии, и мы с нетерпением ждем следующего раунда Женевских дискуссий, запланированного на 3 октября 2012 года. Регионы Абхазия и Южная Осетия являются неотъемлемыми частями Грузии, и мы вновь заявляем о нашей твердой поддержке суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ.

Благодарю вас, г-жа председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по Грузии (Вена, 20 декабря 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о Женевских международных дискуссиях по Грузии
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
20 декабря 2012 года

Соединенные Штаты были рады принять участие в раунде Женевских международных дискуссий, прошедшем 12 декабря.

Мы по-прежнему считаем, что эти переговоры являются важным форумом для реализации наших общих целей укрепления безопасности и стабильности в Грузии, решения гуманитарных проблем и улучшения ситуации с правами человека в отношении граждан страны. Нам необходимо найти решения этих насущных проблем для оказания помощи тем, чья повседневная жизнь по-прежнему страдает от этого конфликта. Конструктивное взаимодействие всех участников является необходимым условием для достижения значимого прогресса. Например, проекты ОБСЕ в области водоснабжения значительно улучшили жизнь людей этих районов, и мы надеемся, что они также помогли укрепить доверие с обеих сторон административных границ.

Мы по-прежнему убеждены, что ОБСЕ и другие международные организации могут играть важную роль в решении проблем, оказании гуманитарной помощи и мониторинге прав человека и гуманитарных условий. В связи с этим важное значение имеет беспрепятственный доступ ко всей территории Грузии.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены поиску долгосрочного мирного урегулирования конфликта в Грузии, и мы с нетерпением ждем очередного раунда Женевских дискуссий, намеченного на март 2013 года. Регионы Абхазия и Южная Осетия являются неотъемлемыми частями Грузии, и мы подтверждаем нашу решительную поддержку суверенитета и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о 23-м раунде Женевских международных дискуссий по Грузии (Вена, 11 апреля 2013 г.)

Представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Выступление заместителя главы миссии Гэри Роббинса
на заседании Постоянного совета
Вена, 11 апреля 2013 г.

Заявление о 23-м раунде Женевских международных дискуссий по Грузии

Соединенные Штаты приветствовали 23-й раунд Женевских международных дискуссий и с удовлетворением отметили снижение количества инцидентов, связанных с безопасностью, с момента последнего раунда в декабре 2012 года.

Мы по-прежнему считаем, что эти переговоры являются важным форумом для достижения наших общих целей по укреплению безопасности и стабильности в Грузии, решения гуманитарных проблем и улучшения положения с правами человека для ее граждан. Для более существенного прогресса необходимо конструктивное взаимодействие всех участников.

Соединенные Штаты полностью поддерживают особое внимание, которое специальный представитель председателя ОБСЕ по конфликтам уделяет укреплению доверия и решению гуманитарных проблем. Эргнетский механизм по предотвращению инцидентов и реагированию на них (МПИР) является ценным инструментом в этом отношении. Мы надеемся, что нам удастся добиться прогресса в решении вопросов свободы передвижения в ходе следующей встречи в рамках МПИР 16 апреля и во время посещения послом Дешицей административной границы в этой связи. Мы также надеемся, что Галийский МПИР сможет возобновить заседание в ближайшее время.

Мы согласны с послом Дешицей, что проекты ОБСЕ в области водоснабжения продолжают способствовать укреплению доверия между сообществами и внутри них по обе стороны административной границы, одновременно удовлетворяя гуманитарные потребности населения.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены поиску долгосрочного мирного урегулирования конфликта в Грузии, и мы с нетерпением ждем следующего раунда Женевских дискуссий, запланированного на 25 и 26 июня 2013 года. Регионы Абхазия и Южная Осетия являются неотъемлемыми частями Грузии, и мы вновь заявляем о нашей твердой поддержке суверенитета и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ.

Мы по-прежнему убеждены, что ОБСЕ и другие субъекты международных отношений могут сыграть важную роль в разрешении проблем, оказании гуманитарной помощи и осуществлении мониторинга положения с правами человека и гуманитарной ситуации. В этой связи необходимо обеспечить беспрепятственный доступ ко всей территории Грузии.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об усилиях по установке ограждений вдоль административной границы
региона Грузии Южная Осетия, а также на территории, контролируемой
Тбилиси
(Вена, 30 мая 2013 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление об усилиях по установке ограждений вдоль административной границы региона Грузии Южная Осетия, а также на территории, контролируемой Тбилиси

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

30 мая 2013 года

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены неоднократными попытками установить ограждения вдоль административной границы региона Грузии Южная Осетия, а также, согласно новым данным, на несколько сотен метров вглубь территории, бесспорно контролируемой Тбилиси, вблизи сел Дици и Двани. Такие меры являются нарушением международного права и практики и идут вразрез с соглашением о прекращении огня 2008 года. Кроме того, эти меры создают барьеры, а не мосты, негативно влияют на уровень жизни людей в районах, затронутых конфликтом, и наносят ущерб взаимному доверию между жителями этой местности.

Личный представитель действующего председателя ОБСЕ посол Андрей Дешица совершил визит в села Зардианкари и Диди-Хурвалети, расположенные на административной границе, после очередного заседания Эргнетского механизма по предотвращению инцидентов и реагированию на них (МПИР) 16 апреля. Его визит и предоставленный доступ к административной границе сами по себе являются позитивными моментами, которые не должны быть обращены вспять. Соединенные Штаты полностью поддерживают усилия личного представителя председателя по укреплению доверия и удовлетворению гуманитарных потребностей.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены поиску долгосрочного, мирного урегулирования конфликта в Грузии. Надеемся, что откровенный и предметный разговор об этой проблеме может состояться во время следующего раунда МПИР 30 мая, а также во время Женевских дискуссий, намеченных на 25 и 26 июня 2013 года.

Регионы Абхазия и Южная Осетия являются неотъемлемыми частями Грузии. Подтверждаем нашу решительную поддержку суверенитета и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ. В связи с этим важное значение имеют свобода передвижения и беспрепятственный доступ ко всей территории Грузии.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о 24-м туре Женевских дискуссий по конфликту в Грузии
(Вена, 4 июля 2013 г.)**

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о 24-м туре Женевских дискуссий по конфликту в Грузии
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
4 июля 2013 года

Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты были рады принять участие в 24-м туре Женевских международных дискуссий, состоявшемся 25 и 26 июня. В ходе обсуждений Соединенные Штаты присоединились к сопредседателям и грузинским участникам, выразившим глубокую озабоченность в связи с ускоренной установкой физических барьеров на административных границах. Как мы уже отмечали в ходе переговоров, подобное “нанесение границ” не согласуется с суверенитетом и территориальной целостностью Грузии в пределах ее международно признанных границ и, следовательно, противоречит общепринятым нормам международного права, а также обязательствам, взятым на себя Российской Федерацией в рамках состоящего из шести пунктов соглашения о прекращении огня от 12 августа 2008 года.

Сожалею, что некоторые участники решили прервать свое участие в Рабочей группе II, завершив обсуждение важных гуманитарных проблем и поставив под вопрос согласованный формат, существующий в течение почти пяти лет. Соединенные Штаты по-прежнему призывают все стороны сосредоточиться на обсуждении существа, а не формата, для того, чтобы добиться ощутимого улучшения жизни людей, живущих в пострадавших от конфликта общинах.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены поиску долгосрочного, мирного решения конфликта в Грузии и вновь заявляют о своей решительной поддержке суверенитета Грузии и ее территориальной целостности в пределах ее международно признанных границ. Мы по-прежнему убеждены, что ОБСЕ и другие международные организации могут играть важную роль в решении проблем, оказании гуманитарной помощи и мониторинге прав человека и гуманитарных условий. В связи с этим важное значение имеет беспрепятст

Мы высоко ценим продолжающиеся усилия сопредседателей Женевских дискуссий, направленные на содействие прогрессу в достижении этих целей, и подтверждаем нашу поддержку жизненно важной деятельности Миссии наблюдателей Европейского союза в обеспечении прозрачности и стабильности вдоль административных границ с Абхазией и Южной Осетией. Мы по-прежнему ценим Женевские международные дискуссии и их роль в решении вопросов стабильности и безопасности, прав человека и гуманитарных проблем, а также в мирном урегулировании конфликта в Грузии, и надеемся на конструктивную работу по этому пункту повестки дня в ближайшие месяцы.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о 25-м раунде Женевских международных дискуссий по Грузии
(Вена, 6 ноября 2013 г.)**

Офис по связям с общественностью миссии США при ОБСЕ
Заявление в рамках 25-го раунда
Женевских международных дискуссий по Грузии
Женева, Швейцария – 6 ноября 2013 г.

Соединенные Штаты приняли участие в 25-м раунде Женевских международных дискуссий по Грузии, который прошел с 5 по 6 ноября. Форум не утратил своей актуальности, поскольку мы продолжаем работу по снижению напряженности в регионе, укреплению безопасности на местах и оказанию гуманитарной помощи пострадавшим в конфликте. Мы ценим неизменную ведущую роль сопредседателей данных дискуссий – представителей ООН, Европейского союза и Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе.

Соединенные Штаты вновь заявили о том, что сооружение физических преград вдоль административных границ оккупированных грузинских регионов Абхазии и Южной Осетии подрывает все совместные усилия в поисках решения для урегулирования данного конфликта, а также негативно отражается на жителях пострадавших от конфликта территорий. Установление заграждений противоречит суверенному статусу Грузии и нарушает ее территориальную целостность, а также идет вразрез с международными обязательствами России. Устранение физических преград станет важным шагом на пути к миру и безопасности в регионе, а также

восстановлению свободы перемещения по территории Грузии, признанной международным сообществом. Мы одобряем тот факт, что правительство Грузии проявило сдержанность по отношению к данным провокационным действиям, что еще раз подтверждает стремление грузинских властей к мирному урегулированию конфликта без применения военной силы.

Мы присоединяемся к нашим сопредседателям и призываем к скорейшему возобновлению работы механизма по предотвращению инцидентов и реагированию на них (МПИР) в Гали, чтобы улучшить межтерриториальное сообщение и снизить напряженность в районах, прилегающих к административным границам Абхазии. Мы вновь заявляем, что самым верным способом повышения доверия между сторонами конфликта и улучшения качества жизни жителей пострадавших от конфликта территорий является обеспечение беспрепятственного пересечения границы для всех граждан, представителей гуманитарных организаций и миссии наблюдателей ЕС. В предстоящие несколько месяцев Соединенные Штаты продолжат работу над данными проблемами, оказывая содействие участникам дискуссий и сопредседателям.

Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 3 апреля 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
3 апреля 2014 года

Соединенные Штаты приняли участие в 27-м туре Женевских международных дискуссий по конфликту в Грузии, состоявшемся 25-26 марта. Мы приветствовали позитивный вклад швейцарского председательства в его роли в качестве новейшего сопредседателя этих дискуссий, наряду с Организацией Объединенных Наций и Европейским союзом. Хотя остались существенные разногласия по нескольким основным вопросам, мы были рады конструктивной атмосфере и уважительному диалогу, который преобладал в обеих рабочих группах.

Наряду с работой Миссии наблюдателей ЕС и Механизмов по предотвращению инцидентов и реагированию на них (МПИР), Женевские дискуссии способствуют региональной стабильности и демонстрируют важность диалога и общения в разрешении конфликтов.

Продолжаем призывать Россию к участию в дальнейшем диалоге, который приблизит Россию к Грузии в принятии юридически обязывающего обязательства отказаться от применения силы, к возобновлению работы Гальского МПИР и содействию свободе передвижения через административные границы. Мы выразили глубокую озабоченность по поводу возобновления строительства ограждений и берм вдоль административных границ и вновь отметили, что Миссии наблюдателей ЕС и гуманитарным организациям должен быть предоставлен неограниченный доступ по обеим сторонам административных границ. Мы были разочарованы тем, что абхазские участники уехали рано, до завершения дискуссии по гуманитарным вопросам.

Соединенные Штаты вновь заявляют о своей твердой приверженности суверенитету и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ. Мы готовы продолжать работать со всеми участниками, чтобы наметить конструктивный путь вперед для улучшения безопасности на местах и удовлетворения гуманитарных потребностей людей, живущих в районах, пострадавших от конфликта.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об осуждении незаконных выборов в регионах Грузии Абхазия и Южная Осетия (Вена, 12 июня 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об осуждении незаконных выборов в регионах Грузии Абхазия и Южная Осетия
Выступление и.о. политического советника Дженнифер Босуорт
на заседании Постоянного совета в Вене
12 июня 2014 года

Соединенные Штаты осуждают незаконные “парламентские выборы”, проведенные 8 июня в регионе Грузии Южная Осетия, и планы проведения “президентских выборов” в абхазском регионе Грузии 24 августа. Такие провокационные действия подрывают взаимное доверие. Регионы Абхазия и Южная Осетия являются

неотъемлемыми частями Грузии, и мы подтверждаем нашу решительную поддержку суверенитета и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ.

Соединенные Штаты призывают РФ соблюдать свои обязательства в соответствии с соглашением о прекращении огня от августа 2008 года и мерами по его реализации от сентября 2008 года, включая отвод войск на позиции, занимаемые ими до начала военных действий, и содействие свободному и беспрепятственному гуманитарному доступу к регионам Грузии Абхазия и Южная Осетия.

Мы по-прежнему привержены достижению долгосрочного политического решения конфликта в Грузии и полностью поддерживаем Женевский процесс как средство для достижения конкретного прогресса по вопросам, представляющим взаимный интерес. Призываем стороны к конструктивной работе в этом направлении.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об осуждении нелегитимных выборов в абхазском регионе Грузии (Вена, 8 сентября 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление об осуждении нелегитимных выборов в абхазском регионе Грузии

Выступление заместителя главы миссии Гэри Роббинса

на заседании Постоянного совета в Вене

8 сентября 2014 года

Соединенные Штаты не признают легитимность так называемых президентских выборов, состоявшихся 24 августа в абхазском регионе Грузии, и мы не признаем их результаты. Такие провокационные действия подрывают взаимное доверие и идут вразрез с усилиями по ослаблению напряженности.

Наша позиция по Абхазии и Южной Осетии остается четкой: эти регионы являются неотъемлемыми частями Грузии, и мы подтверждаем нашу твердую поддержку суверенитета и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ.

Вновь призываем Россию выполнить все свои обязательства в рамках соглашения о прекращении огня от 2008 года, в том числе отвести свои войска на позиции, которые они занимали до начала конфликта, отменить свое решение о признании регионов Грузии в качестве независимых государств и предоставить свободный доступ для оказания гуманитарной помощи в этих регионах.

Вновь подтверждаем нашу полную поддержку Женевских международных дискуссий как средства достижения конкретного прогресса по вопросам безопасности и гуманитарным проблемам, которые продолжают оказывать влияние на жизнь в общинах в Грузии. Призываем все стороны конструктивно работать в этом направлении.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о переносе переговоров в формате “5+2” по приднестровскому урегулированию (Вена, 8 сентября 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Заявление о переносе переговоров в формате “5+2” по приднестровскому урегулированию

Выступление заместителя главы миссии Гэри Роббинса

на заседании Постоянного совета в Вене

8 сентября 2014 года

Соединенные Штаты сожалеют, что очередной раунд переговоров в формате “5+2” по процессу урегулирования приднестровского конфликта, который планировалось провести в Вене 11 и 12 сентября, был отложен во второй раз.

Как я отметил на прошлой неделе на заседании Постоянного совета, рост напряженности вдоль границы Украины с приднестровским регионом Молдовы и отсутствие прозрачности в военной деятельности в этом регионе подчеркивают необходимость предоставления Миссии ОБСЕ в Молдове неограниченного доступа ко всей территории Молдовы в целях выполнения ее мандата и обеспечения беспристрастного сбора информации о ситуации на местах. Надеемся, что все участники переговоров “5+2” и специальный представитель сделают приоритетом решение этого вопроса и окажут содействие полному осуществлению Миссией всех мероприятий,

предусмотренных в ее мандате, включая регулярное, беспрепятственное патрулирование на всей территории Молдовы.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены сотрудничеству с другими партнерами в формате “5+2” с целью достижения всеобъемлющего урегулирования, уважающего суверенитет и территориальную целостность Молдовы и обеспечивающего особый статус для Приднестровья.

Благодарю вас, госпожа председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о так называемом проекте «договора», предложенном Россией
(Вена, 30 октября 2014 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

30 октября 2014 г.

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета

Заявление о так называемом «проекте договора», подготовленном Российской Федерацией

Соединенные Штаты пользуются возможностью еще раз подчеркнуть, что регионы Абхазия и Южная Осетия являются неотъемлемыми частями Грузии. Подтверждаем нашу твердую поддержку суверенитета и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ. В этой связи мы разделяем озабоченность других государств-участников относительно данного проекта «договора», в том числе его возможных последствий для переговоров в формате Женевских дискуссий.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о подписании так называемого “договора об интеграции” между Россией и
Абхазией
(Вена, 27 ноября 2014 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

27 ноября 2014 г.

Выступление временного поверенного в делах США Кейт Бернс

на заседании Постоянного совета

Заявление о подписании так называемого “договора об интеграции” между Россией и Абхазией

Позиция Соединенных Штатов в отношении Абхазии и Южной Осетии остается ясной: эти регионы являются неотъемлемыми частями Грузии. Мы продолжаем поддерживать независимость Грузии, ее суверенитет и территориальную целостность в рамках ее международно признанных границ.

Соединенные Штаты не признают легитимности так называемого “договора” между абхазским регионом Грузии и Российской Федерацией. Мы разделяем озабоченность других государств-участников влиянием этого так называемого “договора”, включая его возможные последствия для региональной стабильности и переговоров в формате Женевских дискуссий. Мы вновь призываем Россию выполнить все свои обязательства в рамках соглашения о прекращении огня 2008 года, отвести свои войска на позиции, занимаемые ими до начала конфликта, отменить признание грузинских регионов Абхазия и Южная Осетия в качестве независимых государств и обеспечить свободный доступ гуманитарной помощи в эти регионы.

Мы вновь подтверждаем нашу полную поддержку Женевских международных дискуссий в качестве средства для достижения конкретного прогресса по вопросам безопасности и гуманитарным проблемам, которые продолжают влиять на жизнь общин на местах в Грузии.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о 30-м раунде Женевских международных дискуссий по конфликту в
Грузии
(Вена, 18 декабря 2014 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

18 декабря 2014 г.

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета

Заявление о 30-м раунде Женевских международных дискуссий по конфликту в Грузии

Соединенные Штаты приняли участие в 30-м раунде Женевских международных дискуссий по урегулированию конфликта в Грузии. Хотя сохранялись разногласия между сторонами по нескольким пунктам повестки дня и политическим событиям в регионе, участники переговоров провели в целом конструктивный диалог в обеих рабочих группах.

В ходе предстоящих раундов участники должны работать с сопредседателями над выявлением областей для прогресса в области укрепления безопасности на местах и над рассмотрением нерешенных гуманитарных проблем. В частности, мы настоятельно призвали участников найти решение, которое будет способствовать возобновлению работы Гальского механизма по предотвращению инцидентов и реагированию на них, который является ценным инструментом укрепления доверия и повышения прозрачности вдоль административной границы в грузинском регионе Абхазия. К сожалению, одна группа участников покинула дискуссию по гуманитарным вопросам до ее завершения, но нас обнадежили проактивные усилия участников по обмену информацией, связанной с общим культурным наследием, а также обсуждение вопросов о пропавших без вести, водоснабжении и газификации.

В Женеве Соединенные Штаты вновь заявили, что они не признают “соглашение” об альянсе и стратегическом партнерстве между Россией и грузинским регионом Абхазия, и выразили озабоченность по поводу возможного негативного воздействия соглашения на региональную стабильность и Женевские дискуссии. Мы также подняли вопрос о возможном влиянии соглашения на прокладку границ и свободу передвижения и призвали участников найти решения, которые защищают права человека всех людей, пострадавших от конфликта.

Соединенные Штаты подтверждают свою решительную приверженность суверенитету и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ, и мы повторяем наши призывы к России выполнить все свои обязательства в рамках соглашения 2008 года о прекращении огня.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
об осуждении так называемого “Договора о союзе и интеграции” между
Россией и регионом Грузии Южная Осетия
(Вена, 19 марта 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

19 марта 2015 г.

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета

Заявление об осуждении так называемого “Договора о союзе и интеграции” между Россией и регионом Грузии Южная Осетия

Уважаемый первый заместитель министра Дондуа, приветствую вас на заседании Постоянного совета. Ваше присутствие здесь сегодня служит мощным напоминанием о важности уважения суверенитета, территориальной целостности, нерушимости границ и невмешательства во внутренние дела другой страны.

Позиция Соединенных Штатов в отношении Абхазии и Южной Осетии остается ясной: эти оккупированные регионы являются неотъемлемыми частями Грузии. Мы продолжаем поддерживать независимость, суверенитет и территориальную целостность Грузии в рамках ее международно признанных границ.

Соединенные Штаты не признают никаких так называемых “договоров” между де-факто лидерами оккупированного региона Грузии Южная Осетия и Российской Федерацией. Ни настоящее соглашение, ни договор, подписанный между Россией и де-факто лидерами Абхазии в ноябре 2014 года, не представляют собой действительные международные соглашения.

Соединенные Штаты разделяют обеспокоенность ситуацией, сложившейся в оккупированных регионах Абхазия и Южная Осетия, включая озабоченность по поводу продолжающихся усилий России по строительству постоянных ограждений и созданию “зон безопасности” вдоль административных границ оккупированных территорий Грузии без согласия грузинского правительства. Эти действия не только противоречат соглашению о прекращении огня 2008 года, но и оказывают прямое и негативное воздействие на жизнь людей, живущих по обе стороны от административных границ.

Мы вновь призываем Россию выполнить все свои обязательства в рамках соглашения о прекращении огня 2008 года, отвести свои войска на позиции, которые они занимали до начала конфликта, отменить признание оккупированных регионов Грузии Абхазия и Южная Осетия в качестве независимых государств и обеспечить свободный доступ гуманитарной помощи в эти регионы.

Россия продолжает нарушать соглашение о прекращении огня, базируя свои войска в грузинских регионах Южная Осетия и Абхазия и проводя в них военные учения, последние из которых состоялись 5 марта. Мы также призываем Россию присоединиться к Грузии в принятии юридически обязывающего обязательства отказаться от применения силы.

Мы вновь подтверждаем нашу полную поддержку Женевских международных дискуссий в качестве средства для достижения конкретного прогресса по вопросам безопасности и гуманитарным вопросам, которые продолжают затрагивать общины на местах в Грузии. Этот формат также имеет важное значение для укрепления безопасности, стабильности и уважения прав человека в Грузии. Мы обеспокоены сообщениями о том, что подписание так называемого соглашения совпало с текущим раундом Женевских дискуссий по конфликту в Грузии.

Мы по-прежнему убеждены, что через Женевский формат ОБСЕ, ЕС и ООН играют важную роль в мониторинге ситуации в области безопасности, прав человека и гуманитарных условий в регионах, пострадавших от конфликтов. Наряду с Женевскими международными дискуссиями и Миссией наблюдателей ЕС, стабильности могут способствовать Механизмы по предотвращению инцидентов и реагированию на них (МПИР) в Эрзнети и Гали. Призываем участников найти взаимоприемлемое решение для скорейшего возобновления работы Гальского МПИР.

Г-н Дондуа, ваше присутствие здесь сегодня также свидетельствует о важности, которую Грузия придает ОБСЕ. Призываем всех членов ОБСЕ поддержать восстановление присутствия ОБСЕ в Грузии с беспрепятственным доступом в пределах всех международно признанных границ страны, а также необходимость продолжения диалога в ОБСЕ по всем затяжным конфликтам.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 16 июля 2015 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

16 июля 2015 г.

Выступление посла Дэниела Бэера

на заседании Постоянного совета

Заявление о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии

Соединенные Штаты приняли участие в тридцать втором туре Женевских международных дискуссий по конфликту в Грузии.

Мы приветствовали конструктивную дискуссию, особенно по вопросам, которые непосредственно влияют на людей, живущих в районах, затронутых конфликтом, и отметили, что участники согласились, что ситуация в плане безопасности остается стабильной.

Надеемся, что в ходе предстоящих раундов участники смогут добиться ощутимых результатов, которые позволят снять ограничения на свободу передвижения, обеспечить информацию о судьбе людей по делам, связанным с пропавшими без вести, и урегулировать нерешенные проблемы в отношении языка обучения в школах Гальского района.

Мы также приветствовали проведение УВКБ “опроса о намерениях” по возвращению внутренне перемещенных лиц (ВПЛ) и призвали участников в полной мере взаимодействовать в вопросах ВПЛ на предстоящих турах дискуссий.

Соединенные Штаты подтвердили свою твердую приверженность территориальной целостности, независимости и суверенитету Грузии в пределах ее международно признанных границ.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о территориальной целостности Грузии (Вена, 16 июля 2015 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

16 июля 2015 г.

Выступление заместителя главы миссии Кейт Бернс
на заседании Постоянного совета

Заявление о территориальной целостности Грузии

Мы присоединяемся к другим делегациям, выразившим разочарование тем, что вскоре после очередного раунда Женевских международных дискуссий Россия решила разместить так называемые знаки “государственной границы” на территории, которую она оккупирует в Южной Осетии. Мы глубоко обеспокоены сообщениями о том, что людям, которые имели доступ к этой территории для осуществления сельскохозяйственной деятельности и выпаса скота, сказали, что они будут лишены этого доступа. Это идет вразрез с целью улучшения жизни людей на местах и потенциально лишает их возможности заработка.

Наша позиция по Южной Осетии, а также Абхазии, остается ясной: эти регионы являются неотъемлемыми частями Грузии. Мы вновь подтверждаем нашу решительную поддержку суверенитета, территориальной целостности и независимости Грузии.

Мы вновь призываем Россию выполнить соглашение о прекращении огня 2008 года, отвести свои войска на позиции, которые они занимали до начала конфликта, отменить признание грузинских регионов Абхазия и Южная Осетия в качестве независимых государств и обеспечить доступ гуманитарной помощи в эти регионы.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 22 октября 2015 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

22 октября 2015 г.

Выступление заместителя главы миссии Кейт Бернс
на заседании Постоянного совета

Заявление о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии

Соединенные Штаты тепло приветствуют трех сопредседателей Женевских международных дискуссий по конфликту в Грузии: специального представителя ЕС Герберта Зальбера, специального представителя ООН Антти Турунена и специального представителя ОБСЕ Ангело Гнадингера. Благодарим вас за всеобъемлющий доклад.

Соединенные Штаты уверены, что Женевские международные дискуссии имеют решающее значение для укрепления безопасности, стабильности и уважения прав человека в Грузии.

Мы по-прежнему убеждены, что через Женевский формат ОБСЕ, ЕС и ООН играют неоценимую роль в мониторинге ситуации в области безопасности, прав человека и гуманитарных условий в регионах, затронутых конфликтом. Мы считаем, что ЕС, ООН и ОБСЕ обладают опытом, необходимым для решения проблем, присущих этому процессу. Благодарим сопредседателей за их усилия по продвижению вперед переговоров и надеемся на продолжение плодотворного сотрудничества между тремя организациями.

Соединенные Штаты приняли участие в тридцать третьем раунде Женевских международных дискуссий (ЖМД) по конфликту в Грузии, состоявшемся 6-7 октября. Участники провели конструктивные дискуссии в обеих рабочих группах, с особым акцентом на снятие ограничений на свободу передвижения и обеспечение права на образование для всех жителей районов, затронутых конфликтом. Как и сопредседатели ЖМД, мы высоко оценили работу Эргнетского механизма по предотвращению инцидентов и реагированию на них (МПИР), который помог восстановить доверие между участниками после активизации действий по

бордеризации вдоль административной границы Южной Осетии. Мы также призвали к возобновлению работы Гальского МПИР для повышения прозрачности вдоль административной границы Абхазии.

Надеемся, что участники воспользуются этими дискуссиями и примут практические меры для преодоления вызовов безопасности и гуманитарных проблем населения в районах, пострадавших от конфликта.

Призываем стороны воздерживаться от действий, вызывающих рознь, таких как раздающиеся, согласно сообщениям, призывы к проведению референдума о разделе Грузии.

Соединенные Штаты вновь подтверждают свою твердую приверженность суверенитету, независимости и территориальной целостности Грузии в пределах ее международно признанных границ. Вновь заявляем о необходимости возвращения значимого присутствия ОБСЕ в Грузии. И мы призываем всех участников конструктивно работать и творчески поддерживать будущие Женевские международные дискуссии.

Благодарю вас, г-жа председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о нарушении прав жителей оккупированных регионов Грузии (Вена, 3 марта 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

3 марта 2016 г.

Выступление посла Дэниела Бэера на заседании Постоянного совета

Заявление о нарушении прав жителей оккупированных регионов Грузии

Соединенные Штаты решительно поддерживают территориальную целостность и суверенитет Грузии в рамках ее международно признанных границ. Мы пользуемся этим случаем, чтобы напомнить Российской Федерации о том, что, подписав Хельсинкский Заключительный акт, она взяла на себя обязательство соблюдать принципы уважения прав, присущих суверенитету, неприкосновенности границ и территориальной целостности государств.

Российские военные продолжают оккупацию регионов Грузии Абхазия и Южная Осетия. Российские службы безопасности, действующие по согласованию с де-факто властями, привержены политике “бордеризации” вдоль административных границ. Они ограничивают свободу передвижения и не позволяют международным и гуманитарным организациям в полной мере оказывать помощь пострадавшим в результате продолжающегося конфликта. Мы особенно обеспокоены проводимой в последнее время политикой “паспортизации”, которая угрожает подвергнуть маргинализации этнических грузин, проживающих на оккупированных территориях. Недавно принятые законы, которые пытаются определить статус так называемых “иностранцев” на оккупированных территориях, также создают риски для этнического грузинского населения. Мы надеемся, что участники Женевских международных дискуссий смогут обсудить эти вопросы на предстоящем раунде в марте, чтобы обеспечить гарантию прав всех граждан Грузии.

Соединенные Штаты вновь заявляют о своей решительной поддержке евроатлантической интеграции Грузии, которую не сможет повернуть вспять даже продолжающаяся российская оккупация.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 7 апреля 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

7 апреля 2016 г.

Выступление посла Дэниела Бэера на заседании Постоянного совета

Заявление о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии

Соединенные Штаты приветствуют соглашение, достигнутое грузинскими и другими участниками, о возобновлении работы Гальского механизма по предотвращению инцидентов и реагированию на них в ходе тридцать пятого раунда Женевских международных дискуссий, состоявшегося 22-23 марта.

Этот механизм безопасности, действие которого было приостановлено в 2012 году, облегчает контакты между сотрудниками правоохранительных органов по обе стороны административной границы, способствуя разрядке напряженности, обеспечению большей прозрачности вдоль административной границы и улучшению

ситуации на местах для всех людей, пострадавших от конфликта. Надеемся, что в ближайшее время сопредседатели и участники дискуссий объявят дату проведения следующей встречи.

Мы также приветствуем соглашение от 10 марта об освобождении заключенных – важный гуманитарный жест, который может содействовать установлению доверия между участниками Женевских международных дискуссий.

Соединенные Штаты приветствуют конструктивный подход, принятый участниками в ходе этого раунда, и высоко оценивают посреднические усилия сопредседателей, приведшие к достижению этих позитивных результатов.

Соединенные Штаты полностью поддерживают суверенитет, независимость и территориальную целостность Грузии в пределах ее международно признанных границ.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об объявленном Россией “Соглашении о государственной границе” с Южной Осетией (Вена, 5 мая 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

5 мая 2016 г.

Выступление посла Дэниела Бэера на заседании Постоянного совета

Заявление об объявленном Россией “Соглашении о государственной границе” с Южной Осетией

Вместе с каждым из государств-участников, за исключением России, и подавляющим большинством членов международного сообщества Соединенные Штаты поддерживают суверенитет и территориальную целостность Грузии в пределах ее международно признанных границ. Мы не признаем законности каких-либо соглашений между Российской Федерацией и де-факто властями оккупированных регионов Грузии Абхазия и Южная Осетия, включая недавно принятое так называемое “соглашение о государственной границе” между Россией и де-факто властями Южной Осетии.

Соединенные Штаты вновь заявляют о своей решительной поддержке евроатлантической интеграции Грузии.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 23 июня 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

23 июня 2016 г.

Выступление посла Дэниела Бэера на заседании Постоянного совета

Заявление о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии

В ходе тридцать шестого раунда Женевских международных дискуссий по конфликту в Грузии, состоявшегося 14-15 июня, Соединенные Штаты приветствовали возобновление деятельности Гальского механизма по предотвращению инцидентов и реагированию на них (МПИР), который провел первую встречу более чем за четыре года 27 мая для обсуждения гибели грузинского гражданского лица в результате стрельбы в районе административной границы Абхазии 19 мая.

Соединенные Штаты призвали де-факто власти Абхазии тщательно расследовать инцидент со стрельбой и как можно быстрее привлечь виновных к ответственности. Мы также призвали де-факто власти делиться с грузинскими властями как можно большим количеством информации о статусе расследования этого преступления. Нас обнадеживает приверженность участников МПИР условиям, которые будут способствовать регулярным встречам Гальского МПИР. Кроме того, мы по-прежнему надеемся, что к концу встречи МПИР, назначенной на 6 июля, будут рассмотрены ранее не обсуждавшиеся вопросы об этом преступлении.

Мы сожалеем о том, что участники не обсудили возвращение внутренне перемещенных лиц во Второй рабочей группе. Соединенные Штаты считают, что этот вопрос необходимо обсуждать в Женеве в целях надлежащего преодоления гуманитарных последствий конфликта в Грузии.

Продолжающаяся оккупация Россией Абхазии и Южной Осетии, составляющих в совокупности 20 процентов территории Грузии, остается неприемлемой. Соединенные Штаты хотели бы вновь подчеркнуть необходимость возвращения значимого присутствия ОБСЕ в Грузию. Мы однозначно поддерживаем суверенитет, независимость и территориальную целостность Грузии в пределах ее международно признанных границ, а также ее стремление к интеграции в евроатлантические институты.

Благодарю вас, г-н председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 13 октября 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

13 октября 2016 г.

Выступление заместителя постоянного представителя Кейт Бернс на заседании Постоянного совета

Заявление о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии

Соединенные Штаты приветствовали тот факт, что в ходе тридцать седьмого раунда Женевских международных дискуссий по конфликту в Грузии, состоявшегося 4-5 октября, прошли регулярные совещания Гальского механизма по предотвращению инцидентов и реагированию на них, который возобновил действие в мае. Это важный механизм, направленный на ослабление напряженности на местах.

Соединенные Штаты призвали де-факто власти в Абхазии задержать и привлечь к ответственности лицо, виновное в убийстве огнестрельным оружием грузинского гражданского лица в районе административной границы Абхазии 19 мая. Призываем участников использовать следующую встречу Гальского механизма по предотвращению инцидентов и реагированию на них для обмена информацией о ходе расследования.

Хотя участники провели полезные дискуссии в течение большей части раунда, Соединенные Штаты выражают сожаление по поводу того, что две рабочие группы не смогли завершить обсуждение по их повесткам дня, включая обсуждение вопроса внутренне перемещенных лиц. США призывают участников обсуждать все вопросы, связанные с конфликтом, и использовать следующий раунд для продвижения вперед по проблемам безопасности и гуманитарным вопросам.

Соединенные Штаты полностью поддерживают территориальную целостность, независимость и суверенитет Грузии в рамках ее международно признанных границ. Проведение Россией выборов в Государственную думу в грузинских регионах Абхазия и Южная Осетия без согласия правительства Грузии не соответствует суверенитету и территориальной целостности Грузии в рамках ее международно признанных границ и противоречит обязательствам, принятым Российской Федерацией в рамках соглашения о прекращении огня из шести пунктов от 12 августа 2008 года.

Благодарю вас, госпожа председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об осуждении так называемого договора между Россией и регионом Грузии Абхазией (Вена, 24 ноября 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Вена (Австрия)

24 ноября 2016 г.

Выступление заместителя постоянного представителя Кейт Бернс на заседании Постоянного совета

Осуждение так называемого договора между Россией и регионом Грузии Абхазией

Соединенные Штаты решительно выступают против ратификации Российской Федерацией соглашения, заключенного с де-факто лидерами сепаратистского региона Грузии Абхазии о создании объединенных вооруженных сил. Мы не признаем легитимность этого так называемого “договора”, который не представляет собой действительное международное соглашение.

Позиция Соединенных Штатов в отношении Абхазии и Южной Осетии остается ясной: эти регионы являются неотъемлемыми частями Грузии, и мы продолжаем поддерживать независимость, суверенитет и территориальную целостность Грузии.

Россия должна выполнить все свои обязательства в рамках соглашения о прекращении огня 2008 года, отвести свои войска на позиции, которые они занимали до начала конфликта, отменить признание грузинских

регионов Южная Осетия и Абхазия в качестве независимых государств и обеспечить доступ гуманитарной помощи в эти регионы.

Благодарю вас, госпожа председатель.

Конфликт в Нагорном Карабахе

Совместные заявления, принятые на международном уровне при участии США

Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации Д.А. Медведева, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Франции Н. Саркози (Аквиль, 10 июля 2009 г.)

Мы, президенты Российской Федерации, Соединенных Штатов Америки и Франции, в качестве руководителей государств – сопредседателей Минской группы ОБСЕ подтверждаем наше обязательство оказать поддержку руководителям Азербайджана и Армении в завершении согласования ими основных принципов урегулирования нагорно-карабахского конфликта.

Мы поручаем нашим посредникам представить президентам Азербайджана и Армении обновленный вариант Мадридского документа от 29 ноября 2007 года, содержащий последние предложения Сопредседателей по формулировкам основных принципов. Мы призываем президентов Азербайджана и Армении устранить несколько остающихся разногласий между ними и завершить согласование этих основных принципов, которые составят план всеобъемлющего урегулирования.

Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации Д.А. Медведева, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Франции Н. Саркози (Мускок, 26 июня 2010 г.)

Мы, президенты Российской Федерации, Соединённых Штатов Америки и Франции, в качестве руководителей государств - сопредседателей Минской группы ОБСЕ подтверждаем наше обязательство оказать поддержку руководителям Азербайджана и Армении в завершении согласования ими Основных принципов урегулирования нагорно-карабахского конфликта.

Мы приветствуем и рассматриваем в качестве важного шага вперёд признание обеими сторонами того факта, что прочное урегулирование должно основываться на принципах, содержащихся в Хельсинкском Заключительном Акте, и на тех положениях, которые мы предложили в связи с нашим заявлением на саммите "Группы восьми" в Аквиле 10 июля 2009 года.

Среди них: возвращение территорий вокруг Нагорного Карабаха; промежуточный статус для Нагорного Карабаха, обеспечивающий гарантии безопасности и самоуправления; коридор, связывающий Армению с Нагорным Карабахом; определение будущего окончательного правового статуса Нагорного Карабаха путем имеющего обязательную юридическую силу волеизъявления его населения; право всех внутренне перемещенных лиц и беженцев на возвращение в места прежнего проживания; международные гарантии безопасности, включая миротворческую операцию.

В настоящее время президентам Армении и Азербайджана необходимо сделать ещё один шаг и завершить работу над Основными принципами с тем, чтобы можно было приступить к разработке проекта Мирного соглашения. Мы поручаем нашим министрам и сопредседателям продолжать оказывать активное содействие сторонам в преодолении имеющихся разногласий в ходе подготовки к совместной встрече на полях неформального министерского форума ОБСЕ в Алма-Ате.

**Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации Д.А. Медведева, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Французской Республики Н. Саркози
(Довиль, 26 мая 2011 г.)**

Мы, президенты стран – сопредседателей Минской группы ОБСЕ – Российской Федерации, Соединенных Штатов Америки и Французской Республики – убеждены, что пришло время всем сторонам нагорно-карабахского конфликта сделать решающий шаг к мирному урегулированию.

Мы подтверждаем, что только урегулирование путем переговоров может привести к миру, стабильности и примирению, открывая возможности для регионального развития и сотрудничества. Применение силы привело к возникновению нынешней ситуации конфронтации и нестабильности. Ее повторное применение принесет только новые страдания и разорение и будет осуждено международным сообществом. Мы настоятельно призываем лидеров сторон готовить население к миру, а не к войне.

В результате усилий, прилагавшихся сторонами, а также на всех уровнях странами-сопредседателями, достигнут значительный прогресс. Последняя версия Основных принципов, обсуждавшаяся в Сочи 5 марта с.г., закладывает справедливую и сбалансированную основу для подготовки всеобъемлющего мирного урегулирования. Этот документ, базирующийся на Хельсинкском Заключительном акте и элементах, очерченных в наших совместных заявлениях, принятых в Аквиле в июле 2009г. и Мускоке в июне 2010г., дает возможность сторонам преодолеть нынешнее неприемлемое положение дел.

Поэтому мы призываем президентов Армении и Азербайджана продемонстрировать политическую волю и завершить работу над Основными принципами в ходе их предстоящего саммита в июне с.г. Дальнейшее затягивание только поставит под вопрос приверженность сторон достижению договоренности. Когда договоренность будет достигнута, мы готовы засвидетельствовать формальное принятие этих принципов, оказать содействие в разработке Мирного соглашения и затем поддержать его выполнение совместно с нашими международными партнерами.

**Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации В.В. Путина, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Французской Республики Ф. Олланда
(Лос-Кабос, 19 июня 2012 г.)**

Мы, президенты стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ – Российской Федерации, Соединенных Штатов Америки и Франции – едины в своей твердой приверженности мирному разрешению нагорно-карабахского конфликта. Сторонам конфликта не следует далее откладывать принятие важных решений, необходимых для достижения долгосрочного и мирного урегулирования. Мы сожалеем, что президенты Азербайджана и Армении не предприняли решительных шагов, к которым наши страны призывали их в совместном заявлении, сделанном 26 мая 2011 г. в Довиле. Тем не менее, уже достигнутый прогресс должен придать импульс завершению работы над рамочной договоренностью, ведущей к обеспечению всеобъемлющего мира.

Мы призываем лидеров Армении и Азербайджана выполнить обязательство «ускорить» согласование Основных принципов урегулирования нагорно-карабахского конфликта, содержащееся в их заявлении, сделанном 23 января 2012 г. в Сочи. В подтверждение своей политической воли им следует воздерживаться от максималистских позиций на переговорах, соблюдать соглашение о прекращении огня 1994 г. и избегать нагнетающей напряженности враждебной риторики. Мы призываем лидеров руководствоваться принципами Хельсинкского Заключительного Акта, в частности принципами неприменения силы или угрозы применения силы, территориальной целостности, равноправия и права народов на самоопределение, и элементами урегулирования, определенными в заявлениях наших стран, сделанных в Аквиле в 2009 г. и в Мускоке в 2010 г.

Использование военной силы не приведет к разрешению конфликта, а только продлит страдания и беды, которым на протяжении длительного времени подвергаются народы, проживающие в этом регионе. Только мирное урегулирование путем переговоров позволит найти выход из сложившегося положения и обеспечить безопасное будущее и процветание региона.

Наши страны продолжают тесную работу со сторонами. Мы призываем их в полной мере использовать посредническое содействие, предлагаемое сопредседателями Минской группы. Однако в конечном итоге судьба мира будет зависеть от готовности участников конфликта прийти к соглашению на основе взаимопонимания, а не на пути достижения односторонних преимуществ, и от общего осознания блага, которое мир принесет их народам и будущим поколениям.

Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации В.В. Путина, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Французской Республики Ф. Олланда (Лох-Эрн, 18 июня 2013 г.)

Мы, президенты стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ – Российской Федерации, Соединенных Штатов Америки и Франции, – продолжим оказание содействия сторонам нагорно-карабахского конфликта в достижении устойчивого и мирного урегулирования. Мы выражаем наше глубокое сожаление в связи с тем, что стороны в ходе переговорного процесса вместо того, чтобы попытаться найти решение, основанное на учете взаимных интересов, продолжали стремиться к получению односторонних выгод.

Мы по-прежнему твердо уверены в том, что положения, содержащиеся в заявлениях наших стран, сделанных в последние четыре года, должны стать основой справедливого и прочного урегулирования нагорно-карабахского конфликта. Эти положения необходимо рассматривать как единое целое, так как любая попытка отдать предпочтение одним из них перед другими исключает возможность принятия сбалансированного решения.

Мы подтверждаем, что только урегулирование путем переговоров может привести к миру, стабильности и примирению, открывая возможности для регионального развития и сотрудничества. Применение военной силы, в результате которого сложилась текущая ситуация конфронтации и нестабильности, не разрешит конфликт. Возобновление военных действий будет иметь катастрофические последствия для населения региона и приведет к человеческим жертвам, дальнейшим разрушениям, росту числа беженцев, огромным финансовым затратам. Мы решительно призываем руководителей всех сторон еще раз подтвердить приверженность хельсинкским принципам, в частности, принципам неприменения силы или угрозы применения силы, территориальной целостности, равноправия и права народов на самоопределение. Мы также обращаемся к ним с настоятельной просьбой воздерживаться от действий или заявлений, которые могут усилить напряженность в регионе и привести к эскалации конфликта. Руководители должны готовить народы к миру, а не к войне.

Наши страны готовы оказывать содействие сторонам, однако ответственность за то, чтобы положить конец конфликту, лежит на них самих. Мы глубоко уверены в том, что дальнейшая задержка в достижении сбалансированной рамочной договоренности, ведущей к всеобъемлющему мирному урегулированию, неприемлема, и призываем лидеров Азербайджана и Армении с обновленной энергией сосредоточиться на решении вопросов, которые пока остаются открытыми.

Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Министра иностранных дел Российской Федерации С.В. Лаврова, Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Франции А. Жюппе (Вашингтон, 22 марта 2012 г.)

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

22 марта 2012 года

Заявление министров иностранных дел стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ

Ниже приводится принятое 22 марта 2012 года совместное заявление министра иностранных дел Российской Федерации Сергея Лаврова, госсекретаря США Хиллари Родэм Клинтон и министра иностранных дел Франции Алена Жюппе.

По случаю двадцатой годовщины официального предложения о созыве конференции по нагорно-карабахскому конфликту мы, министры иностранных дел стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ, призываем стороны продемонстрировать политическую волю, необходимую для достижения долгосрочного мирного урегулирования. Как вновь подтвердили в своем совместном заявлении в Довиле 24 мая 2011 года президенты Медведев, Обама и Саркози, только урегулирование путем переговоров может привести к миру, стабильности и примирению, и любая попытка применения силы в урегулировании конфликта принесет только новые страдания в регионе, где слишком долго сохраняется ситуация, характеризующаяся неопределенностью и отсутствием безопасности.

Мы напоминаем о том, что больше всех от последствий войны пострадали народы, проживающие в регионе, и что любое промедление с урегулированием лишь продлевает их невзгоды. В регионе выросло новое поколение, которое только понаслышке знает, что армяне и азербайджанцы когда-то жили рядом, и сохранение

этого искусственного разделения лишь углубляет раны, нанесенные войной. Поэтому мы настоятельно призываем руководителей сторон конфликта готовить свои народы к миру, а не к войне.

Достигнут прогресс на пути к миру. В совместных заявлениях президентов трех наших стран в Аквиле в 2009 году, Мускоке в 2010 году и в Довиле в 2011 году были очерчены элементы рамочной договоренности, ведущей к всестороннему мирному урегулированию. Недавно в Совместном заявлении в Сочи 23 января 2012 года президентами Алиевым, Саргсяном и Медведевым выражена готовность двух сторон ускорить согласование Основных принципов. Мы настоятельно призываем руководителей сторон как можно скорее завершить работу над рамочным соглашением и достижением последующего окончательного урегулирования на основе принципов Хельсинкского заключительного акта, предусматривающих неприменение силы или угрозы применения силы, территориальную целостность, самоопределение и равноправие народов; Устава Организации Объединенных Наций и норм и принципов международного права, что позволит всему региону преодолеть статус-кво и начать движение к более безопасному будущему и процветанию.

**Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту глав делегаций стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ (Министра иностранных дел Российской Федерации С.В. Лаврова, Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Франции А. Жюппе), Министра иностранных дел Азербайджана Э. Мамедьярова и Министра иностранных дел Армении Э. Налбандяна
(Киев, 5 декабря 2013 г.)**

Совместное заявление Минской группы ОБСЕ и министров иностранных дел Азербайджана и Армении

На заседании Совета министров иностранных дел ОБСЕ в Киеве (Украина) главы делегаций стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ и министры иностранных дел Армении и Азербайджана сделали следующее совместное заявление.

Заседание Совета министров иностранных дел ОБСЕ

Киев, Украина

5 декабря 2013 г.

Совместное заявление глав делегаций стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ и министров иностранных дел Азербайджана и Армении

В связи с проведением заседания Совета министров ОБСЕ в Киеве главы делегаций стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ (министр иностранных дел Российской Федерации Сергей Лавров, министр по европейским делам Франции Тьерри Репентин и помощник госсекретаря США по делам Европы и Евразии Виктория Нуланд), министр иностранных дел Азербайджана Эльмар Мамедьяров и министр иностранных дел Армении Эдвард Налбандян договорились продолжить совместную работу, направленную на справедливое и мирное разрешение нагорно-карабахского конфликта на основе уже достигнутых результатов.

Главы делегаций стран-сопредседателей приветствовали недавнее возобновление диалога на высшем уровне между президентами Азербайджана и Армении и выразили надежду на то, что предстоящие встречи будут способствовать продвижению мирного процесса. Они призвали стороны рассмотреть меры, которые снизили бы напряженность в регионе.

Министры иностранных дел Азербайджана и Армении договорились провести следующую встречу в начале 2014 года под эгидой сопредседателей Минской группы для подготовки дальнейших переговоров на высшем уровне. Министры отметили, что население региона ожидает и заслуживает прогресса в урегулировании этого затянувшегося конфликта. Кроме того, министры дали высокую оценку посреднической роли стран-сопредседателей.

Заявления Государственного департамента США

**Заявление Государственного департамента США
в связи с армяно-азербайджанским саммитом по Нагорному Карабаху
(Вашингтон, 19 ноября 2013 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

19 ноября 2013 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖЕН ПСАКИ

в связи с армяно-азербайджанским саммитом по Нагорному Карабаху

Соединенные Штаты приветствуют сегодняшнюю встречу президентов Армении и Азербайджана, состоявшуюся в Вене под эгидой сопредседателей Минской группы ОБСЕ. Мы выражаем признательность президентам Армении и Азербайджана за этот первый шаг и рады слышать, что они договорились о следующей встрече, которая должна состояться в ближайшие месяцы.

Этот саммит, являющийся их первой встречей почти за два года, представляет собой важный шаг на пути к возобновлению диалога и демонстрирует общую приверженность лидеров прекращению нагорно-карабахского конфликта. Как сопредседатель Минской группы ОБСЕ наряду с Россией и Францией, Соединенные Штаты призывают обоих президентов активно работать в направлении мирного урегулирования конфликта, ставшего тяжким бременем для людей со всех сторон.

**Заявление Государственного департамента США
в связи с эскалацией насилия вдоль линии соприкосновения в зоне
нагорно-карабахского конфликта
(Вашингтон, 1 августа 2014 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

1 августа 2014 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ МАРИ ХАРФ

в связи с эскалацией насилия вдоль линии соприкосновения в зоне нагорно-карабахского конфликта

Соединенные Штаты выражают озабоченность в связи с эскалацией насилия вдоль линии соприкосновения, которое привело 31 июля к существенным потерям. Мы выражаем наши соболезнования семьям погибших и раненых и призываем стороны принять незамедлительные меры по снижению напряженности и уважать соглашение о прекращении огня. Не может быть военного решения конфликта. Возмездие и дальнейшее насилие только усложнят достижение мирного урегулирования.

Соединенные Штаты призывают президентов Армении и Азербайджана встретиться при первой возможности и возобновить диалог по ключевым вопросам. Мы также призываем стороны принять приглашение от Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе вступить в переговоры, которые могут привести к заключению мирного соглашения. Мы по-прежнему привержены процессу в рамках Минской группы и готовы помочь усилиям по достижению прочного урегулирования.

**Заявление Государственного департамента США
в ростом насилия в Нагорном Карабахе
(Вашингтон, 10 сентября 2015 г.)**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США

Офис пресс-секретаря

10 сентября 2015 г.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЕКРЕТАРЯ ДЖОНА КИРБИ

в связи с ростом насилия в Нагорном Карабахе

Мы получили заслуживающие доверия сообщения о том, что армянские и азербайджанские силы использовали минометы и другое тяжелое вооружение, в результате чего в селах имеются жертвы и разрушения. Мы глубоко обеспокоены этой эскалацией и осуждаем любые военные действия в отношении гражданского населения. Мы призываем к немедленному прекращению насилия, для деэскалации напряженности, и, в кратчайшие сроки, во избежание жертв среди мирного населения.

Мы также напоминаем президентам Армении и Азербайджана об их приверженности достижению мирного урегулирования нагорно-карабахского конфликта в тесном контакте с сопредседателями Минской группы ОБСЕ.

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ о встрече Минской группы в Сочи (Вена, 26 января 2012 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене

26 января 2012 г.

Заявление о встрече Минской группы в Сочи

Мы приветствуем принятое в Сочи совместное заявление президентов Медведева, Алиева и Саргсяна в отношении предпринимаемых усилий по достижению мирного урегулирования нагорно-карабахского конфликта.

США, как сопредседатель Минской группы, по-прежнему твердо привержены достижению мирного урегулирования конфликта. На встрече в Сочи Соединенные Штаты представлял американский сопредседатель группы посол Роберт Браттке.

Сопредседатели Минской группы продолжают работу со сторонами в отношении следующих шагов в направлении урегулирования, а также мер по укреплению доверия для улучшения атмосферы для переговоров и активизации осуществления соглашения о прекращении огня.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об осуждении насилия вдоль армяно-азербайджанской линии соприкосновения (Вена, 14 августа 2014 г.)

Миссия США при ОБСЕ

Выступление временного поверенного в делах США Гэри Роббинса

на заседании Постоянного совета в Вене

14 августа 2014 г.

Заявление об осуждении насилия вдоль армяно-азербайджанской линии соприкосновения

Соединенные Штаты решительно осуждают насилие вдоль линии соприкосновения, приведшее к значительным жертвам с 31 июля. Выражаем соболезнования семьям погибших и раненых и призываем стороны принять незамедлительные меры по снижению напряженности и соблюдению прекращения огня.

Как сопредседатель Минской группы ОБСЕ Соединенные Штаты по-прежнему привержены оказанию помощи всем сторонам в достижении прочного урегулирования нагорно-карабахского конфликта.

Не может быть военного решения этого конфликта. Возмездие, нападения и дальнейшее насилие, а также провокационные заявления лишь затрудняют достижение мирного урегулирования. Поэтому мы призываем лидеров сторон создать атмосферу, способствующую миру.

В совместных заявлениях президентов стран-сопредседателей Минской группы в последние годы четко указывается, что прочное урегулирование должно основываться на ключевых принципах Устава ООН и Хельсинкского Заключительного акта – особенно в отношении неприменения силы, территориальной целостности и равных прав и самоопределения народов.

Мы приветствуем встречу, проведенную на прошлой неделе в Сочи, а также приверженность двух президентов урегулированию конфликта мирным путем и продолжению диалога в ближайшем будущем. Призываем стороны найти политическую волю для того, чтобы вступить в структурированные переговоры, предложенные швейцарским председательством, и уделять главное внимание тем благам, которые мир принесет людям по всему региону.

Благодарю вас, господин председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о пропавших без вести в нагорно-карабахском конфликте и работе
сопредседателей соприкосновения
(Вена, 16 апреля 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
16 апреля 2015 г.

Заявление о пропавших без вести в нагорно-карабахском конфликте и работе сопредседателей

Соединенные Штаты приветствуют выраженную президентами Армении и Азербайджана на Парижском саммите приверженность обмену данными о пропавших без вести в нагорно-карабахском конфликте под эгидой Международного комитета Красного Креста. Призываем стороны принять конкретные меры для осуществления этого обмена и рассмотрения других предложений сопредседателей Минской группы, предназначенных для создания доверия и расширения контактов между сторонами.

Мы также надеемся, что президенты выполняют свои обязательства по продолжению диалога в этом году и подчеркнут важность начала официального процесса переговоров, которые могут привести к всеобъемлющему мирному соглашению.

Не существует альтернативы мирному решению, достигнутому в результате переговоров.

Как сопредседатель Минской группы ОБСЕ, Соединенные Штаты по-прежнему глубоко привержены сотрудничеству со сторонами в поиске прочного и мирного урегулирования конфликта в Нагорном Карабахе.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
относительно Минской группы
(Вена, 17 декабря 2015 г.)**

Миссия США при ОБСЕ
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
17 декабря 2015 г.

Заявление относительно Минской группы

Соединенные Штаты придают большое значение работе сопредседателей Минской группы. Мы ценим их усилия по продвижению мирного и прочного урегулирования нагорно-карабахского конфликта. Они выступают в один голос и ведут диалог со всеми членами Минской группы. Мы приняли к сведению недавние заявления, которые ставят под сомнение конструктивность Турции как члена Минской группы, и мы не согласны с этой оценкой. Турция является ценным членом Минской группы и работает в духе сотрудничества с сопредседателями в поиске пути продвижения вперед в мирных переговорах.

Мы приветствуем сегодняшнее известие о том, что в эти выходные в Швейцарии состоится Саммит, и хотели бы еще раз выразить надежду на активизацию диалога в 2016 году.

Благодарю вас, г-н председатель.

**Заявление представителя США при ОБСЕ
о нарушениях прекращения огня вдоль линии соприкосновения в
Нагорном Карабахе
(Вена, 5 апреля 2016 г.)**

Миссия США при ОБСЕ
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
5 апреля 2016 г.

Нарушения прекращения огня вдоль линии соприкосновения в Нагорном Карабахе

Ранее сегодня посол Анджей Каспршик и сопредседатели Минской группы от Соединенных Штатов и России проинформировали государства Минской группы о ситуации в Нагорном Карабахе, выразив серьезную озабоченность по поводу беспрецедентного насилия вдоль линии соприкосновения. Сопредседатели вновь

подтвердили, что не существует альтернативы мирному решению конфликта на основе переговоров, и что война не является приемлемым вариантом.

Мы благодарны немецкому председательству за созыв этого заседания Постоянного совета, посвященного данной теме, и мы признательны сегодняшним ораторам за откровенную оценку текущей ситуации. Мы также видели сообщения о том, что режим прекращения огня восстановлен, и надеемся, что они подтвердятся, и что соглашение о прекращении огня будет поддерживаться и соблюдаться.

Как сопредседатель, Соединенные Штаты самым решительным образом осуждают крупномасштабные нарушения режима прекращения огня, которые привели к десяткам жертв, в том числе среди гражданских лиц. Мы выражаем соболезнования всем пострадавшим семьям. Призываем стороны немедленно и окончательно прекратить боевые действия, строго придерживаться соглашения о прекращении огня и воздерживаться от действий, цель которых – воспользоваться нынешней нестабильностью. Ситуация на местах показывает, почему стороны должны немедленно вступить в переговоры под эгидой сопредседателей Минской группы по всеобъемлющему урегулированию конфликта.

Мы были рады присоединиться сегодня к другим странам Минской группы, принявшим совместное заявление, в котором, в частности, подчеркивается этот момент.

Соединенные Штаты по-прежнему твердо привержены сотрудничеству со сторонами для достижения прочного мира путем переговоров.

Благодарю вас, г-н председатель.

Конфликт в Приднестровье

Заявления представителя США при ОБСЕ

Заявление представителя США при ОБСЕ о докладе ОБСЕ по приднестровскому конфликту (Вена, 12 октября 2010 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ

Ответ послу Филипу Ремлеру,

главе Миссии ОБСЕ в Молдове

Выступление посла Иэна Келли

в Постоянном совете ОБСЕ в Вене

12 октября 2010 года

Соединенные Штаты от всей души приветствуют вас на заседании Постоянного совета, уважаемый посол Ремлер.

Миссия ОБСЕ в Молдове продолжает играть важнейшую посредническую роль в попытках достичь всеобъемлющего урегулирования приднестровского конфликта. В нынешнем году она способствовала выработке более основательной схемы урегулирования. Как вы отметили в своем докладе, участники консультаций в формате 5+2, которые ныне регулярно проводятся на неформальной основе, обсуждают вопросы большой важности для обеих сторон. Главные переговорщики сторон проводят частые встречи, помимо этого, имеет место диалог более высокого уровня. Мы с удовлетворением отмечаем достигнутые на сегодняшний день ощутимые результаты, включая возобновление железнодорожного сообщения между Кишиневом и Одессой и, хочется надеяться, телефонной связи, а также надеемся на дальнейший конкретный прогресс, в особенности в рабочих группах на уровне экспертов.

Соединенные Штаты по-прежнему полны решимости добиваться скорейшего возобновления официальных переговоров в формате 5+2 и надеются на выработку формулы урегулирования, позволяющей обеспечить уважение к суверенитету и территориальной целостности Молдовы при согласованном статусе Приднестровского региона. На нашем декабрьском саммите мы надеемся достичь договоренности об интенсификации усилий по улаживанию этого и других конфликтов в пределах ОБСЕ. Мы также хотим еще раз подчеркнуть, как важно решить вопросы, связанные со свободой передвижения людей и товаров между берегами реки.

Одновременно со своими усилиями в рамках процесса урегулирования конфликта миссия также может предоставить Молдове ценную консультативную и экспертную помощь в строительстве демократического и процветающего европейского государства. Мы хотим отметить работу миссии по укреплению верховенства закона, содействию полицейской реформе, развитию свободы собраний и оказанию помощи в борьбе с

контрабандой. Мы также с удовлетворением отмечаем усилия миссии в поддержку программы ликвидации избыточных боеприпасов и реинтеграции демобилизованного военного персонала в гражданскую жизнь. Помимо этого, мы отмечаем, что миссия совершенно правильно призывает правительство Молдовы следовать ответственным, конституционным курсом при попытках решения внутривнутриполитических проблем. Мы призываем правительство Молдовы принять меры к тому, чтобы парламентские выборы 28 ноября полностью удовлетворяли избирательным нормам ОБСЕ и международного сообщества, и чтобы все граждане на обоих берегах реки получили беспрепятственный доступ на избирательные участки. Из рекомендаций, содержащихся в недавних докладах ОБСЕ/БДИПЧ, можно почерпнуть полезные сведения относительно дальнейшего совершенствования избирательной системы Молдовы.

Теперь что касается другого важного вопроса, арест и лишение свободы журналиста Эрнеста Варданяна, равно как и другие случаи ареста и содержания в заключении в Приднестровском регионе, остаются предметом глубокой озабоченности. Мы вновь призываем к уважению прав человека, соблюдению норм отправления правосудия и принципов верховенства закона во всех делах. Мы считаем, что миссии следует продолжать следить за развитием событий, продолжая добиваться соблюдения этих основных прав. Мы будем рады и впредь регулярно получать от миссии свежую информацию.

Позвольте мне поблагодарить вас и ваших сотрудников, господин посол, и подтвердить, что мы поддерживаем великолепную работу миссии. Позвольте мне также подтвердить решимость моего правительства оказывать содействие Молдове в ее дальнейшей интеграции в европейские институты. Уважение к верховенству закона, правам человека и основным свободам, т.е. фактически ко всем обязательствам ОБСЕ и международного сообщества, будут и впредь ключевыми элементами в наших отношениях.

Заявление представителя США при ОБСЕ об инциденте в зоне безопасности в Приднестровье (Вена, 19 января 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об инциденте в зоне безопасности в Приднестровье
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
19 января 2012 года

Соединенные Штаты вновь выражают свое глубокое сожаление по поводу инцидента, который произошел 1 января в зоне безопасности в Приднестровье. Пользуемся возможностью, чтобы выразить наши соболезнования по поводу трагической смерти г-на Вадима Писари, и призываем как российские, так и молдавские власти провести тщательное расследование этого события, которое усилило напряженность всего лишь через несколько недель после возобновления официальных переговоров в формате “5+2”.

Данный инцидент свидетельствует о необходимости дискуссии, направленной на демилитаризацию зоны безопасности во избежание подобных случаев в будущем. Обсуждения должны стать частью повестки дня переговоров “5+2” на 2012 год. Соединенные Штаты приветствуют инициативу председателя ОБСЕ Ирландии провести следующую встречу в формате “5+2” 28-29 февраля.

США остаются привержены поиску всеобъемлющего урегулирования, которое уважает суверенитет и территориальную целостность Молдовы и предусматривает согласованный статус приднестровского региона.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах по Приднестровью (Вена, 2 февраля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о переговорах по Приднестровью
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
2 февраля 2012 года

Соединенные Штаты приветствуют состоявшиеся 27 января в Одессе переговоры между премьер-министром Молдовы Владом Филатом и приднестровским представителем Евгением Шевчуком по расширению контактов между населением Молдавии и Приднестровья и улучшению трансграничной торговли

и телефонной связи. Надеемся, что эти переговоры приведут к позитивным сдвигам в дискуссиях в формате «5+2», которые планируется провести к концу этого месяца в Дублине.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об урегулировании приднестровского конфликта (Вена, 1 марта 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Официальное заявление о переговорах по приднестровскому урегулированию
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета ОБСЕ в Вене
1 марта 2012 года

Соединенные Штаты высоко оценивают усилия председателя ОБСЕ – Ирландии по проведению второго раунда официальных переговоров в формате «5+2» в Дублине 28-29 февраля. Мы приветствуем конструктивный диалог между сторонами и другими международными участниками, в результате которого было принято заявление о руководящих принципах ведения переговоров.

Мы также приветствуем прошедшую 27 января встречу премьер-министра Молдовы и нового лидера Приднестровья, организованную Украиной. Прямые переговоры между сторонами, идущие параллельно с переговорами по схеме «5+2», способствуют укреплению доверия и прогрессу по вопросам, представляющим непосредственный интерес для людей, живущих по обе стороны Днестра.

Соединенные Штаты поддерживают планы ирландского председательства в отношении более частых и субстантивных переговоров в формате «5+2» в этом году в целях продвижения к всеобъемлющему урегулированию, уважающему суверенитет и территориальную целостность Молдовы и предусматривающему особый статус для Приднестровья.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о ходе переговоров в формате «5+2» по Приднестровью в Вене (Вена, 19 апреля 2012 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о ходе переговоров в формате «5+2» по Приднестровью в Вене
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
19 апреля 2012 года

Соединенные Штаты удовлетворены прогрессом, достигнутым вчера участниками официальных переговоров по Приднестровью в формате «5+2». Принимаем к сведению, что стороны согласовали принципы и процедуры проведения официальных переговоров, а также повестку дня процесса. Надеемся, что это весьма отрадное событие придаст новый импульс в направлении достижения всеобъемлющего урегулирования. Приветствуем усилия сторон переговоров и председателя ОБСЕ Ирландии в этом важном вопросе.

Мы вновь подтверждаем нашу решительную поддержку дискуссий в формате «5+2», которые, на наш взгляд, предлагают наиболее эффективный механизм для восстановления мира и стабильности в этом районе. Мы по-прежнему привержены урегулированию, которое уважает суверенитет и территориальную целостность Молдовы и предусматривает согласованный статус для Приднестровья.

С нетерпением ждем продолжения переговоров на следующей встрече здесь, в Вене, в середине июля.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о положении в Зоне безопасности в Молдове (Вена, 2 мая 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о положении в Зоне безопасности в Молдове

Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
2 мая 2013 года

Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты с обеспокоенностью обращают внимание на инциденты в Зоне безопасности в Молдове, в ходе которых 26 апреля 2013 года в одностороннем порядке без уведомления были возведены четыре контрольно-пропускных пункта. Такие действия ведут к снижению уровня доверия и оказывают негативное влияние на процесс урегулирования. Мы рады, что контрольно-пропускные пункты были быстро удалены, и что Объединенная контрольная комиссия способствовала достижению соглашения между сторонами.

США призывают обе стороны воздерживаться от односторонних шагов, которые создают напряженность, и которые могли бы дестабилизировать ситуацию. Мы также призываем обе стороны придерживаться ранее достигнутых договоренностей о свободе передвижения и добиваться дальнейшего прогресса в этом отношении.

Поддерживаем усилия действующего председателя ОБСЕ министра иностранных дел Украины Леонида Кожары и специального представителя действующего председателя по затяжным конфликтам посла Андрея Дешицы и Миссии ОБСЕ в Молдове в их работе по содействию достижению прогресса в процессе урегулирования. С нетерпением ждем следующего раунда переговоров в формате “5+2”, который пройдет в Одессе с 23 по 24 мая, и надеемся, что на нем будет достигнут конкретный прогресс. Соединенные Штаты решительно поддерживают усилия по содействию мирному урегулированию приднестровского конфликта, которое уважает суверенитет и территориальную целостность Молдовы и обеспечивает согласованный статус Приднестровья.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах в формате “5+2” и ситуации в зоне безопасности в Молдове (Вена, 30 мая 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о переговорах в формате “5+2” и ситуации в зоне безопасности в Молдове
Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
30 мая 2013 года

Соединенные Штаты приветствуют прогресс, достигнутый в ходе последнего раунда переговоров в формате “5+2”. Договоренность по протоколу о демонтаже промышленной канатной дороги через реку Днестр между городами Рыбница и Резина является важной мерой укрепления доверия. Эта мера непосредственно способствует повышению всеобщей безопасности людей, живущих в районе канатной дороги.

Мы поддерживаем усилия действующего председателя ОБСЕ министра иностранных дел Украины Леонида Кожары, специального представителя действующего председателя по затяжным конфликтам посла Андрея Дешицы и Миссии ОБСЕ в Молдове, которые ведут работу по содействию достижению прогресса в процессе урегулирования. С нетерпением ждем следующего раунда переговоров в формате “5+2” в Вене с 16 по 17 июля и надеемся, что может быть достигнут дальнейший конкретный прогресс. Соединенные Штаты решительно поддерживают усилия по содействию мирному урегулированию приднестровского конфликта, которое уважает суверенитет и территориальную целостность Молдовы и обеспечивает особый статус для Приднестровья.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о призыве к сторонам приднестровского урегулирования воздерживаться от односторонних действий (Вена, 27 июня 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о призыве к сторонам приднестровского урегулирования воздерживаться от односторонних действий
Выступление посла Иэна Келли

на заседании Постоянного совета в Вене
27 июня 2013 года

Соединенные Штаты поддерживают заявление действующего председателя ОБСЕ министра иностранных дел Украины Леонида Кожары от 17 июня по поводу так называемого правового акта приднестровских властей в отношении их границы. Мы поддерживаем переговорный процесс в формате “5+2” и призываем стороны выполнять ранее достигнутые договоренности по свободе передвижения и добиваться прогресса в свете очередного раунда переговоров “5+2”, который состоится в Вене 16 и 17 июля.

Соединенные Штаты решительно поддерживают усилия по содействию мирному урегулированию приднестровского конфликта, которое уважает суверенитет и территориальную целостность Молдовы и обеспечивает особый статус для Приднестровья.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах “5+2” по процессу приднестровского урегулирования (Вена, 10 октября 2013 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о переговорах “5+2” по процессу приднестровского урегулирования
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
10 октября 2013 года

Соединенные Штаты принимают к сведению тот факт, что 3 октября в Брюсселе состоялся очередной раунд переговоров в формате “5+2”, в ходе которого стороны сосредоточили внимание на вопросах, связанных со свободой передвижения. Призываем стороны принять дальнейшие конкретные шаги в этом направлении.

Приветствуем контакты на высоком уровне, имевшие место между премьер-министром Молдовы и лидером Приднестровья в Тирасполе 23 сентября перед началом последнего раунда переговоров. Такие контакты способны придать импульс процессу урегулирования.

Поддерживаем усилия председателя ОБСЕ министра иностранных дел Украины Леонида Кожары, специального представителя действующего председателя по затяжным конфликтам посла Андрея Дешицы и Миссии ОБСЕ в Молдове в их работе по содействию достижению прогресса в процессе урегулирования.

Соединенные Штаты решительно поддерживают усилия по продвижению мирного урегулирования приднестровского конфликта, которое уважает суверенитет и территориальную целостность Молдовы и обеспечивает особый статус для Приднестровья.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об инциденте в Зоне безопасности в Молдове (Вена, 6 февраля 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об инциденте в Зоне безопасности в Молдове
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
6 февраля 2014 года

Принимаем к сведению сообщения о недавнем инциденте с участием директора школы с преподаванием на латинице и молдавских военных наблюдателей, который имел место в Парканах в Зоне безопасности.

Этот инцидент может являться тревожным признаком эскалации напряженности в Приднестровье, и мы призываем все стороны воздерживаться от каких-либо шагов, которые могли бы еще больше дестабилизировать ситуацию в данном регионе.

Этот инцидент подчеркивает необходимость того, чтобы молдавские и приднестровские чиновники нашли мирное решение более крупного вопроса работы школ с преподаванием на латинице в Приднестровье. Это позволит обеспечить, чтобы дети, растущие на обоих берегах реки, имели доступ к самому качественному образованию.

Напоминаем о докладе, опубликованном в феврале 2013 года Миссией ОБСЕ в Молдове и Верховным комиссаром ОБСЕ по делам национальных меньшинств, в котором обращается внимание на этот важный вопрос.

Подобные инциденты подчеркивают необходимость предоставления Миссии ОБСЕ в Молдове неограниченного доступа ко всей территории Молдовы, с тем чтобы она могла выступать в роли нейтрального арбитра и наблюдателя на местах от имени международного сообщества.

Мы ценим неустанные усилия посла Браш в стремлении добросовестно и беспристрастно вести диалог со всеми сторонами, поощрять открытое общение и способствовать укреплению доверия.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об озабоченности по поводу доступа ОБСЕ в Приднестровье (Вена, 3 апреля 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об озабоченности по поводу доступа ОБСЕ в Приднестровье
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
3 апреля 2014 года

Соединенные Штаты приняли к сведению недавний визит в Молдову специального представителя действующего председателя ОБСЕ по приднестровскому урегулированию посла Радойко Богоевича, состоявшийся 26-27 марта. Мы разделяем надежду о том, что стороны не позволят событиям, происходящим в регионе, негативно повлиять на переговоры по урегулированию приднестровского конфликта в формате “5+2”.

Тем не менее, способность членов этой организации оценивать ситуацию на местах и рассматривать ее потенциальное воздействие подрывается реальностью того, что Миссия ОБСЕ в Молдове не имеет неограниченного доступа к приднестровскому региону. Миссия – это глаза и уши международного сообщества. Проведение наблюдательного патрулирования конкретно записано в ее мандат, с тем чтобы она могла развеивать опасения по поводу ситуации в области безопасности или выявлять любые проблемы со свободой передвижения товаров и людей. С учетом озабоченности по поводу деятельности в приднестровском регионе Молдовы, а также на границе с Украиной, Миссия ОБСЕ в Молдове должна иметь сейчас неограниченный доступ ко всей территории Молдовы для обеспечения необходимой, объективной отчетности об обстановке. Надеемся, что все члены группы “5+2” и специальный представитель сделают своим приоритетом исправление этой ситуации.

Соединенные Штаты по-прежнему привержены сотрудничеству с другими партнерами по группе “5+2” в поиске всеобъемлющего урегулирования, которое уважает суверенитет и территориальную целостность Молдовы и предусматривает особый статус для Приднестровья.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ об отсрочке переговоров в формате “5+2” по приднестровскому конфликту (Вена, 10 апреля 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление об озабоченности по поводу доступа ОБСЕ в Приднестровье
Выступление заместителя главы миссии Гэри Роббинса
на заседании Постоянного совета в Вене
10 апреля 2014 года

Соединенные Штаты сожалеют об отсрочке переговоров в формате “5+2” по процессу урегулирования приднестровского конфликта, которые планировалось провести сегодня и завтра в Вене. Мы высоко ценим усилия председателя ОБСЕ, его специального представителя и Миссии в Молдове по продвижению вперед этого процесса. Мы рады, что встречи на рабочем уровне между сторонами продолжаются, и надеемся, что новые даты для переговоров в формате “5+2” могут быть быстро согласованы. Также призываем все стороны избегать принятия любых односторонних действий, которые могут создать дальнейшие препятствия для этого важного процесса.

Г-н председатель, Соединенные Штаты призывают стороны не допускать того, чтобы события в регионе негативно влияли на переговоры по урегулированию. Соединенные Штаты вновь заявляют о своей приверженности работе с другими партнерами по группе “5+2” в поиске всеобъемлющего урегулирования, уважающего суверенитет и территориальную целостность Молдовы и предусматривающего особый статус для Приднестровья.

Как заявляли Соединенные Штаты и другие, Миссия ОБСЕ в Молдове должна иметь неограниченный доступ ко всей территории Молдовы для осуществления своей деятельности, включая проведение наблюдательных патрулей, для обеспечения объективной отчетности о политической ситуации и обстановке в плане безопасности. Ограничения, наложенные на Миссию в Молдове, подрывают ее способность выполнять свой мандат и способность членов ОБСЕ оценивать ситуацию на местах и ее потенциальные последствия. Соединенные Штаты призывают все соответствующие стороны снять эти ограничения и позволить Миссии возобновить все виды деятельности, предусмотренные в ее мандате.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах в формате “5+2” по конфликту в Приднестровье (Вена, 12 июня 2014 г.)

Постоянное представительство Соединенных Штатов при ОБСЕ
Заявление о переговорах в формате “5+2” по конфликту в Приднестровье
Выступление и.о. политического советника Дженнифер Босуорт
на заседании Постоянного совета в Вене
12 июня 2014 года

Соединенные Штаты приняли к сведению тот факт, что 5-6 июня в Вене состоялся второй в этом году тур переговоров в формате “5+2” по приднестровскому конфликту. Призываем обе стороны добиться ощутимого прогресса до следующей встречи, запланированной на 17-18 июля.

Мы видим острую необходимость – и возможность – достижения прогресса в вопросе работы школ с преподаванием на латинице на левом берегу Днестра. Детское образование не должно быть заложником политического соперничества. Действительно, пришло время начать серьезные обсуждения в направлении соглашения о работе этих школ, которое бы устраивало все заинтересованные стороны, в частности, учеников и их семьи.

Поддерживаем усилия действующего председателя ОБСЕ и министра иностранных дел Швейцарии Дидье Буркхальтера, его специального представителя по приднестровскому урегулированию Радайко Богоевича из Сербии, а также Миссии ОБСЕ в Молдове, которые содействуют прогрессу в процессе урегулирования. Отметим, что ограничения, наложенные на Миссию в Молдове, по-прежнему подрывают ее способность выполнять свой мандат и способность членов ОБСЕ оценивать ситуацию в области безопасности на местах. Соединенные Штаты призывают все заинтересованные стороны снять эти ограничения и позволить Миссии возобновить все виды деятельности, предусмотренные в ее мандате.

Соединенные Штаты решительно поддерживают усилия по содействию мирному урегулированию приднестровского конфликта, уважающему суверенитет и территориальную целостность Молдовы и предусматривающему особый статус Приднестровья.

Благодарю вас, господин председатель.

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах в формате «5+2» по приднестровскому урегулированию (Вена, 9 июня 2016 г.)

Миссия США при ОБСЕ
Выступление посла Дэниела Бэера
на заседании Постоянного совета в Вене
9 июня 2016 г.

О переговорах в формате “5+2” по приднестровскому урегулированию

Соединенные Штаты хотели бы присоединиться к Европейскому союзу и поприветствовать возобновление переговоров в формате “5+2” по процессу приднестровского урегулирования на прошлой неделе в Берлине. Мы выражаем нашу признательность немецкому председательству и нашу поддержку и поощрение – сторонам в связи с принятием этого шага. Соединенные Штаты продолжают поддерживать всеобъемлющее урегулирование приднестровского конфликта в рамках процесса “5+2” с учетом принципа территориальной целостности Молдовы при обеспечении особого статуса Приднестровья.

Мы призываем стороны сохранять приверженность процессу, конструктивно вести переговоры и упорно работать над завершением действий по пунктам, согласованным в ходе апрельской встречи в формате “3+2” в Молдове, включая автомобильные номерные знаки, апостилирование дипломов, телекоммуникации и

экологию. Решение этих вопросов поможет подготовить почву для планируемой на июль Баварской встречи по укреплению доверия.

Соединенные Штаты пользуются этой возможностью, чтобы подтвердить свою решительную поддержку Миссии ОБСЕ в Молдове. Миссия продолжает играть важную роль в посреднических усилиях, направленных на достижение всеобъемлющего урегулирования приднестровского конфликта, не только способствуя прямому диалогу и официальным переговорам в формате “5+2”, но также поддерживая меры укрепления доверия и безопасности и помогая решить вопросы свободы передвижения и социально-экономические вопросы.

Соединенные Штаты призывают приднестровские власти предоставить персоналу ОБСЕ неограниченный доступ к Приднестровью для выполнения своего мандата. Миссия ОБСЕ играет важную роль в освещении политической ситуации и обстановки в плане безопасности в стране, в том числе в приднестровском регионе. Мы надеемся, что все стороны переговоров в формате “5+2”, а также специальный представитель председателя сделают приоритетом рассмотрение этой ситуации.

Благодарю вас, г-н председатель.

Перечень документов, представленных в ХРЕСТОМАТИИ

РАЗДЕЛ 9. ПОСТСОВЕТСКОЕ ПРОСТРАНСТВО

9.1. СТРАТЕГИЧЕСКОЕ ПАРТНЕРСТВО С УКРАИНОЙ И ГРУЗИЕЙ

Документы, отражающие развитие стратегического партнерства США с Украиной и Грузией:

Украина:

Хартия о стратегическом партнерстве между Украиной и США (Вашингтон, 20 декабря 2008 г.)

Грузия:

Хартия о стратегическом партнерстве между Грузией и США (Вашингтон, 9 января 2009 г.)

Выступления официальных лиц США:

Выступления Вице-президента США:

Выступление Вице-президента США Дж. Байдена во время визита в Украину (Киев, 22 июля 2009 г.)

Выступление Вице-президента США Дж. Байдена во время визита в Грузию (Тбилиси, 23 июля 2009 г.)

Выступления других официальных лиц США:

Выступление помощника Государственного секретаря США В. Нуланд после встреч с представителями высшего руководства Украины (Киев, 11 декабря 2013 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США В. Нуланд после встреч с представителями высшего руководства Грузии (Тбилиси, 6 декабря 2013 г.)

9.2. США И УКРАИНА

Документы, характеризующие отношения между США и Украиной:

Совместные выступления официальных лиц США и Украины:

Выступления Президента США Б. Обамы и Президента Украины В.Ф. Януковича (Вашингтон, 12 апреля 2010 г.)

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Президента Украины В.Ф. Януковича (Киев, 2 июля 2010 г.)

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Министра иностранных дел Украины Л. Кожары (Вашингтон, 10 мая 2013 г.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Украине:

Заявления Президента США:

Заявление Президента США Б. Обамы о решении Верховного Суда относительно Закона о защите брака (Вашингтон, 26 июня 2013 г.)

Заявления Белого дома:

Заявление Белого дома о расследовании в отношении украинских оппозиционных политиков (Вашингтон, 30 декабря 2010 г.)

Заявление Белого дома об обеспокоенности арестом бывшего премьер-министра Юлии Тимошенко (Вашингтон, 6 августа 2011 г.)

Заявление Белого дома о приговоре бывшему премьер-министру Украины Юлии Тимошенко (Вашингтон, 11 октября 2011 г.)

Заявление Белого дома относительно бывшего министра внутренних дел Украины Юрия Луценко (Вашингтон, 27 февраля 2012 г.)

Заявление Белого дома относительно приговора в судебном процессе над Юрием Луценко (Вашингтон, 17 августа 2012 г.)

- Заявление Белого дома относительно поправок к украинскому закону о прокуратуре (Вашингтон, 25 сентября 2012 г.)
- Заявление Белого дома относительно приговора в деле Гонгадзе (Вашингтон, 31 января 2013 г.)
- Заявление Белого дома о событиях в Украине (Вашингтон, 8 апреля 2013 г.)
- Заявления Государственного секретаря США:
- Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон об обращении с бывшим премьер-министром Украины Юлией Тимошенко (Вашингтон, 1 мая 2012 г.)
- Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри о решении Верховного Суда относительно Закона о защите брака (Вашингтон, 26 июня 2013 г.)
- Заявления Государственного департамента США:
- Заявление Государственного департамента США о проведении президентских выборов в Украине (Вашингтон, 19 января 2010 г.)
- Заявление Государственного департамента США о судебном преследовании украинских оппозиционных лидеров (Вашингтон, 24 июня 2011 г.)
- Заявление Государственного департамента США о парламентских выборах в Украине (Вашингтон, 29 октября 2012 г.)
- Заявление Государственного департамента США о лишении полномочий украинских депутатов (Вашингтон, 5 марта 2013 г.)
- Заявление Государственного департамента США по поводу решения Европейского Суда по Правам Человека относительно Тимошенко (Вашингтон, 30 апреля 2013 г.)
- Заявления представителя США при ОБСЕ:
- Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе средств массовой информации в Украине (Вена, 29 апреля 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о местных выборах в Украине (Вена, 4 ноября 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о вынесении в Украине обвинительного вердикта бывшему министру внутренних дел Юрию Луценко (Вена, 1 марта 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации в Украине: взрывы в Днепропетровске и выборочное судебное преследование (Вена, 3 мая 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о выборочном судебном преследовании (Вена, 19 июля 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Украине (Вена, 1 ноября 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о вынесении приговора убийце украинского журналиста Георгия Гонгадзе (Вена, 7 февраля 2013 г.)
- Совместные заявления США и Украины:
- Совместное заявление относительно украинско-американского сотрудничества в сфере торговли и инвестиций (Вашингтон, 31 июля 2012 г.)
- Другое:
- Проблема Чернобыля:
- Информационный бюллетень Государственного департамента США: Участие США в Киевском саммите и Конференции по сбору средств для Чернобыля (Вашингтон, 19 апреля 2011 г.)
- Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон о 25-й годовщине чернобыльской катастрофы (Вашингтон, 19 апреля 2011 г.)
- Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Геттемюллер по случаю 25-й годовщины чернобыльской катастрофы (Вашингтон, 25 апреля 2011 г.)
- Заявление Белого дома в связи с Днем памяти жертв Голодомора (Вашингтон, 19 ноября 2011 г.)

Заявление Белого дома в связи с Днем памяти жертв Голодомора (Вашингтон, 16 ноября 2012 г.)

Заявление Белого дома в связи с Днем памяти жертв Голодомора (Вашингтон, 21 ноября 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 23 августа 2010 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 23 августа 2011 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 23 августа 2012 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 22 августа 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 22 августа 2014 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 21 августа 2015 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Украины (Вашингтон, 23 августа 2016 г.)

9.3. США И ГРУЗИЯ

Документы, характеризующие отношения между США и Грузией:

Совместные выступления официальных лиц США и Грузии:

Выступления Президента США Б. Обамы и Президента Грузии М. Саакашвили (Вашингтон, 30 января 2012 г.)

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Президента Грузии М. Саакашвили (Тбилиси, 5 июля 2010 г.)

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Президента Грузии М. Саакашвили (Вашингтон, 2 февраля 2012 г.)

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Грузии М. Панджикидзе (Вашингтон, 29 ноября 2012 г.)

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Президента Грузии М. Саакашвили (Вашингтон, 1 мая 2013 г.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Грузии:

Заявления Президента США:

Заявление Президента США Б. Обамы об инаугурации президента Грузии (Вашингтон, 16 ноября 2013 г.)

Заявления Белого дома:

Заявление Белого дома о выборах в Грузии (Вашингтон, 2 октября 2012 г.)

Заявления Государственного секретаря США:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон о выборах в Грузии (Вашингтон, 2 октября 2012 г.)

Заявления Государственного секретаря США Дж. Керри о парафировании Грузией и Молдовой соглашений с ЕС (Вашингтон, 29 ноября 2013 г.)

Заявления Государственного департамента США:

Заявление Государственного департамента США о двустороннем соглашении между Россией и Грузией (Вашингтон, 5 ноября 2011 г.)

Заявление Государственного департамента США о президентских выборах в Грузии (Вашингтон, 28 октября 2013 г.)

Заявление Государственного департамента США об ответственности и справедливости в Грузии (Вашингтон, 23 марта 2014 г.)

Заявление Государственного департамента США об увольнении и отставке ряда грузинских должностных лиц (Вашингтон, 5 ноября 2014 г.)

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Грузии (Вена, 15 октября 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Грузии (Вена, 31 октября 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Грузии (Вена, 13 октября 2016 г.)

Совместные заявления США и Грузии:

Выступление Государственного секретаря США Х. Клинтон на пленарной сессии Комиссии стратегического партнерства (Батуми, 5 июня 2012 г.)

Совместное заявление по итогам заседания американо-грузинской Комиссии стратегического партнерства (Батуми, 14 июня 2012 г.)

Совместное заявление по итогам заседания американо-грузинской Комиссии стратегического партнерства (Вашингтон, 18 декабря 2013 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 25 мая 2010 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 25 мая 2011 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 25 мая 2012 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 23 мая 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 24 мая 2014 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 22 мая 2015 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Грузии (Вашингтон, 24 мая 2016 г.)

9.4. США И МОЛДОВА

Документы, характеризующие отношения между США и Молдовой:

Справочные материалы:

Информационный бюллетень Государственного департамента США: США и Молдова: партнеры в вопросах европейской интеграции, демократии и экономического развития (Вашингтон, 4 декабря 2013 г.)

Совместные выступления официальных лиц США и Молдовы:

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Вице-премьера Молдовы Ю. Лянкэ (Вашингтон, 20 марта 2012 г.)

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Президента Молдовы Н. Тимофти (Вашингтон, 4 декабря 2013 г.)

Выступления официальных лиц США:

Выступление Государственного секретаря США Х. Клинтон на торгово-инвестиционном мероприятии в Молдове (Вашингтон, 5 декабря 2013 г.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Молдове:

Заявления Государственного секретаря США:

Заявления Государственного секретаря США Дж. Керри о парафировании Грузией и Молдовой соглашений с ЕС (Вашингтон, 29 ноября 2013 г.)

Заявления Государственного департамента США:

Заявление Государственного департамента США о последствиях акций протеста в Молдове (Вашингтон, 16 апреля 2009 г.)

Заявление Государственного департамента США о выборах премьер-министра Республики Молдова (Вашингтон, 25 сентября 2009 г.)

Заявление Государственного департамента США о выборах премьер-министра Республики Молдова (Вашингтон, 14 января 2011 г.)

Заявление Государственного департамента США о парламентских выборах в Молдове (Вашингтон, 1 декабря 2014 г.)

Заявление Государственного департамента США о формировании нового правительства в Молдове (Вашингтон, 19 февраля 2015 г.)

Заявление Государственного департамента США о формировании нового правительства в Молдове (Вашингтон, 30 июля 2015 г.)

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ в связи с недавними задержаниями в Молдове (Вена, 3 марта 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу доклада главы Миссии ОБСЕ в Молдове (Вена, 20 октября 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу доклада главы Миссии ОБСЕ в Молдове (Вена, 18 апреля 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу инцидента в Молдове (Вена, 6 февраля 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу ситуации в Молдове (Вена, 8 мая 2014 г.)

Совместные заявления США и Молдовы:

Совместное заявление Соединенных Штатов Америки и Республики Молдова об активизации двустороннего сотрудничества (Вашингтон, 22 января 2010 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон в связи с национальным праздником Молдовы (Вашингтон, 26 августа 2010 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон в связи с национальным праздником Молдовы (Вашингтон, 25 августа 2011 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон в связи с национальным праздником Молдовы (Вашингтон, 23 августа 2012 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри в связи с национальным праздником Молдовы (Вашингтон, 23 августа 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри в связи с национальным праздником Молдовы (Вашингтон, 26 августа 2014 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри в связи с национальным праздником Молдовы (Вашингтон, 26 августа 2015 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри в связи с национальным праздником Молдовы (Вашингтон, 25 августа 2016 г.)

9.5. США И БЕЛАРУСЬ

Документы, характеризующие отношения между США и Беларусью:

Режим санкций, введенных США в отношении Республики Беларусь:

Письмо Президента США Б. Обамы Конгрессу США по поводу режима чрезвычайного положения в отношении Беларуси (Вашингтон, 14 июня 2011 г.)

Уведомление о продлении режима чрезвычайного положения в отношении действий и политики определенных членов правительства Республики Беларуси и других лиц, подрывающих демократические процессы или институты в Беларуси (Вашингтон, 14 июня 2011 г.)

Совместные выступления официальных лиц США и Беларуси:

Выступление Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Беларуси С. Мартынова перед встречей (Астана, 1 декабря 2010 г.)

Выступления официальных лиц США:

Выступление Государственного секретаря Х. Клинтон на круглом столе «Гражданское общество Беларуси» (Вильнюс, 6 декабря 2011 г.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Беларуси:

Совместные заявления:

Совместное заявление США и ЕС о ситуации в Беларуси по следам президентских выборов (Вашингтон – Брюссель, 23 декабря 2010 г.)

Заявления Президента США:

Заявление Президента США Б. Обамы по поводу недавнего вынесения обвинительных вердиктов политическим заключенным в Беларуси (Вашингтон, 27 мая 2011 г.)

Заявления Белого дома:

Заявление Белого дома о правах человека в Беларуси (Вашингтон, 21 декабря 2010 г.)

Заявления Государственного секретаря США:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон и Высокого представителя ЕС К. Эштон о проблемах с правами человека в Беларуси (Вашингтон, 18 декабря 2011 г.)

Заявления Государственного департамента США:

Заявление Государственного департамента США об освобождении американского гражданина Эммануила Зельцера (Вашингтон, 30 июня 2009 г.)

Заявление Государственного департамента США о санкциях в отношении Беларуси (Вашингтон, 31 января 2011 г.)

Заявление Государственного департамента США по поводу вынесения обвинительного приговора кандидату в президенты Беларуси (Вашингтон, 14 мая 2011 г.)

Заявление Государственного департамента США об освобождении политзаключенных в Беларуси (Вашингтон, 16 апреля 2012 г.)

Заявление Государственного департамента США о ситуации в Беларуси (Вашингтон, 8 августа 2012 г.)

Заявление Государственного департамента США о выборах в Беларуси (Вашингтон, 24 сентября 2012 г.)

Заявление Государственного департамента США о правах человека в Беларуси (Вашингтон, 18 декабря 2012 г.)

Заявление Государственного департамента США о ситуации с правами человека в Беларуси (Вашингтон, 19 декабря 2013 г.)

Заявление Государственного департамента США об освобождении правозащитника Алеся Беляцкого (Вашингтон, 21 июня 2014 г.)

Заявление Государственного департамента США о правах человека в Беларуси (Вашингтон, 18 декабря 2014 г.)

Заявление Государственного департамента США об освобождении заключенных в Беларуси (Вашингтон, 23 августа 2015 г.)

Заявление Государственного департамента США о президентских выборах в Беларуси (Вашингтон, 12 октября 2015 г.)

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе собраний в Беларуси (Вена, 25 февраля 2010 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу приговора Николаю Автуховичу, вынесенного в Беларуси (Вена, 13 мая 2010 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о правах человека в Беларуси (Вена, 13 июля 2010 г.)

- Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Беларуси (Вена, 23 декабря 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу текущей ситуации в Беларуси (Вена, 17 марта 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу взрыва в белорусском метро (Вена, 13 апреля 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу взрыва в белорусском метро (Вена, 19 мая 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе собраний в Беларуси (Вена, 7 июля 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 10 ноября 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о судебной системе и поправках к законам в Беларуси (Вена, 17 ноября 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 19 января 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 26 января 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о нарушениях прав человека в Беларуси (Вена, 9 февраля 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о положении в области прав человека в Беларуси (Вена, 1 марта 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 22 марта 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 19 апреля 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 7 июня 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 21 июня 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 12 июля 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Беларуси (Вена, 26 июля 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе самовыражения в Беларуси (Вена, 6 сентября 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о насилии против журналистов в Беларуси (Вена, 21 сентября 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о выборах и правах человека в Беларуси (Вена, 15 октября 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о конфискации квартиры Алеся Беляцкого (Вена, 29 ноября 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о правах человека в Беларуси (Вена, 20 декабря 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о преследовании ЛГБТ и политических заключенных в Беларуси (Вена, 14 февраля 2013 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о тяжелом положении политических заключенных и протестующих в Беларуси (Вена, 9 мая 2013 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ в связи с третьей годовщиной жестокого подавления мирной демонстрации в Беларуси (Вена, 19 декабря 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об ограничениях на основные свободы в Беларуси (Вена, 22 мая 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу освобождения Алеся Беляцкого (Вена, 3 июля 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о политических заключенных в Беларуси (Вена, 7 мая 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении политических заключенных в Беларуси (Вена, 3 сентября 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Беларуси (Вена, 15 октября 2015 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри в связи с Национальным днем Республики Беларусь (Вашингтон, 1 июля 2016 г.)

9.6. США И АЗЕРБАЙДЖАН

Документы, характеризующие отношения между США и Азербайджаном:

Совместные выступления официальных лиц США и Азербайджана:

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Министра иностранных дел Азербайджана Э. Мамедъярова (Вашингтон, 3 июня 2013 г.)

Выступления официальных лиц США:

Доклад заместителя помощника Государственного секретаря США по вопросам демократии, прав человека и труда Т. Мелиа об отношениях между США и Азербайджаном в сфере демократии и прав человека (Вашингтон, 11 июня 2014 г.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Азербайджане:

Заявления Белого дома:

Заявление Белого дома о решении Азербайджана помиловать Рамиля Сафарова (Вашингтон, 31 августа 2012 г.)

Заявления Государственного департамента США:

Заявление Государственного департамента США о приговоре, вынесенном по уголовному делу азербайджанского журналиста Эйнуллы Фатуллаева (Вашингтон, 7 июля 2010 г.)

Заявление Государственного департамента США о парламентских выборах в Азербайджане (Вашингтон, 8 ноября 2010 г.)

Заявление Государственного департамента США об освобождении Эйнуллы Фатуллаева (Вашингтон, 27 мая 2011 г.)

Заявление Государственного департамента США о выборе маршрута «Южного газового коридора» (Вашингтон, 28 июня 2013 г.)

Заявление Государственного департамента США о президентских выборах в Азербайджане (Вашингтон, 10 октября 2013 г.)

Заявление Государственного департамента США об избииении азербайджанского активиста и активиста по защите прав человека (Вашингтон, 27 августа 2014 г.)

Заявление Государственного департамента США о заключении правозащитницы Лейлы Юнус (Вашингтон, 15 октября 2014 г.)

Заявление Государственного департамента США об осуждении правозащитников Лейлы Юнус и Арифа Юнус в Азербайджане (Вашингтон, 13 августа 2015 г.)

Заявление Государственного департамента США о приговоре азербайджанской журналистке Хадидже Исмаиловой (Вашингтон, 1 сентября 2015 г.)

Заявление Государственного департамента США об освобождении из тюрьмы правозащитницы Лейлы Юнус (Вашингтон, 2 ноября 2015 г.)

Заявление Государственного департамента США об освобождении из тюрьмы правозащитницы Лейлы Юнус (Вашингтон, 9 декабря 2015 г.)

- Заявление Государственного департамента США об освобождении активистов, журналистов и членов политических партий в Азербайджане (Вашингтон, 17 марта 2016 г.)
- Заявление Государственного департамента США об освобождении азербайджанского правозащитника Интигама Алиева (Вашингтон, 28 марта 2016 г.)
- Заявления представителя США при ОБСЕ:
- Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу ситуации с правами человека в Азербайджане (Вена, 28 января 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Азербайджане (Вена, 11 ноября 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе собраний в Азербайджане (Вена, 7 апреля 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе самовыражения в Азербайджане (Вена, 19 мая 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ по Азербайджану (Вена, 25 октября 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об арестах активистов в Азербайджане (Вена, 14 февраля 2013 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о закрытии офиса Университета свободной мысли в Азербайджане (Вена, 18 апреля 2013 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Азербайджане (Вена, 17 октября 2013 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об аресте независимого наблюдателя за выборами Анара Мамедли в Азербайджане (Вена, 19 декабря 2013 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о поправках к законодательству Азербайджана о НПО (Вена, 20 февраля 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о вынесении приговора лидерам оппозиции Мамедову и Ягублу в Азербайджане (Вена, 27 марта 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о продолжающемся давлении на гражданское общество в Азербайджане (Вена, 15 мая 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о продолжающихся нарушениях прав человека в Азербайджане (Вена, 5 июня 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о продолжающихся задержаниях и арестах мирных активистов в Азербайджане (Вена, 14 августа 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о вынесении приговора Расулу Джафарову (Вена, 23 апреля 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о правах человека и основные свободы в Азербайджане (Вена, 19 августа 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об озабоченности ущемлением свободы самовыражения в Азербайджане (Вена, 3 сентября 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Азербайджане (Вена, 5 ноября 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении Арифа Юнуса из тюрьмы в Азербайджане (Вена, 19 ноября 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении правозащитницы Лейлы Юнус в Азербайджане (Вена, 10 декабря 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о разрешении на выезд Лейлы и Арифа Юнус (Вена, 21 апреля 2016 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении Хадиджи Исмаиловой из тюрьмы в Азербайджане (Вена, 26 мая 2016 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о сохраняющейся озабоченности по поводу свободы самовыражения и свободы СМИ в Азербайджане (Вена, 8 сентября 2016 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о конституционном референдуме в Азербайджане (Вена, 4 октября 2016 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю национального праздника Азербайджана (Вашингтон, 27 мая 2011 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю национального праздника Азербайджана (Вашингтон, 25 мая 2012 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю национального праздника Азербайджана (Вашингтон, 23 мая 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю национального праздника Азербайджана (Вашингтон, 24 мая 2014 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю национального праздника Азербайджана (Вашингтон, 26 мая 2015 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю национального праздника Азербайджана (Вашингтон, 24 мая 2016 г.)

9.7. США И АРМЕНИЯ

Документы, характеризующие отношения между США и Арменией:

Совместные выступления официальных лиц США и Армении:

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Президента Армении С. Саргсяна (Ереван, 4 июля 2010 г.)

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Министра иностранных дел Армении Э. Налбандяна (Ереван, 4 июня 2013 г.)

Выступления официальных лиц США:

Официальные заявления США в связи с событиями в Армении:

Заявления Белого дома:

Заявления Государственного департамента США:

Заявление Государственного департамента США о всеобщей амнистии в Армении (Вашингтон, 27 мая 2011 г.)

Заявление Государственного департамента США о президентских выборах в Армении (Вашингтон, 20 февраля 2013 г.)

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ о муниципальных выборах в Ереване (Вена, 11 июня 2009 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе собраний в Армении (Вена, 12 мая 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о всеобщей амнистии в Армении (Вена, 10 июня 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о покушении на кандидата в президенты Армении (Вена, 7 февраля 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Армении (Вена, 28 февраля 2013 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю национального праздника Армении (Вашингтон, 20 сентября 2010 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю национального праздника Армении (Вашингтон, 20 сентября 2011 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю национального праздника Армении (Вашингтон, 20 сентября 2012 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю национального праздника Армении (Вашингтон, 19 сентября 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю национального праздника Армении (Вашингтон, 21 сентября 2014 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю национального праздника Армении (Вашингтон, 18 сентября 2015 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю национального праздника Армении (Вашингтон, 21 сентября 2016 г.)

9.8. США И КАЗАХСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Казахстаном:

Совместные выступления официальных лиц США и Казахстана:

Выступления Президента США Б. Обамы и Президента Казахстана Н. Назарбаева (Сеул, 26 марта 2012 г.)

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Казахстана Саудабаева (Астана, 1 декабря 2010 г.)

Выступления официальных лиц США:

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на мероприятии в Университете Назарбаева (Астана, 25 марта 2011 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на Конференции Атлантического совета о двадцатилетии независимости Казахстана и американо-казахстанских дипломатических отношениях (Вашингтон, 31 января 2012 г.)

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Дж. Пайатта о роли Казахстана в центральноазиатском «Новом Шелковом пути» (Алматы, 20 апреля 2012 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на Открытом брифинге для международных СМИ (Алматы, 15 августа 2012 г.)

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США С. Лимажа о сотрудничестве США и Казахстана в сфере ядерного нераспространения (Алматы, 16 октября 2012 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка по вопросам двустороннего и регионального сотрудничества США и Казахстана (Астана, 23 апреля 2013 г.)

Выступление первого заместителя помощника Государственного секретаря США Р. Хоугленда о расширении партнерства между США и Казахстаном (Вашингтон, 11 декабря 2013 г.)

Выступление первого заместителя Государственного секретаря США У. Бернса перед представителями средств массовой информации (Астана, 8 мая 2014 г.)

Выступление первого заместителя помощника Государственного секретаря США Р. Хоугленда о 20-летию казахстанского проекта «Сапфир» (Вашингтон, 17 ноября 2014 г.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Казахстане:

Заявления Белого дома:

Заявления Государственного департамента США:

Заявление Государственного департамента США о насильственных акциях протеста в западном Казахстане (Вашингтон, 19 декабря 2011 г.)

Заявление Государственного департамента США о парламентских выборах в Казахстане (Вашингтон, 16 января 2012 г.)

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу ареста журналиста в Казахстане (Вена, 23 января 2009 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу референдума об отмене выборов в Казахстане (Вена, 13 января 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о планах по проведению референдума вместо президентских выборов в Казахстане (Вена, 20 января 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Казахстане (Вена, 7 апреля 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о выборах в Казахстане (Вена, 19 января 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об аресте Игоря Винявского и рейде на независимую газету в Казахстане (Вена, 26 января 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе самовыражения в Казахстане (Вена, 9 февраля 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ в связи с приговором, вынесенным Владимиру Козлову в Казахстане (Вена, 11 октября 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о Казахстане (Вена, 13 декабря 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе вероисповедания в Казахстане (Вена, 1 апреля 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об Уголовном кодексе Казахстана (Вена, 3 июля 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Казахстане (Вена, 30 апреля 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о новом законе Казахстана об НПО (Вена, 18 февраля 2016 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Казахстане (Вена, 9 марта 2016 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о праве на свободу мирных собраний в Казахстане (Вена, 26 мая 2016 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об озабоченности по поводу независимых СМИ в Казахстане (Вена, 13 октября 2016 г.)

Совместные заявления США и Казахстана:

Совместное заявление по итогам второго заседания казахстанско-американской комиссии по стратегическому партнерству (Вашингтон, 10 июля 2013 г.)

Совместное заявление по итогам третьего заседания казахстанско-американской комиссии по стратегическому партнерству (Вашингтон, 10 декабря 2014 г.)

Совместное заявление по итогам четвертого заседания казахстанско-американской комиссии по стратегическому партнерству (Вашингтон, 2 ноября 2015 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 14 декабря 2009 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 14 декабря 2010 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 14 декабря 2012 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 16 декабря 2014 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 15 декабря 2015 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Казахстана (Вашингтон, 16 декабря 2016 г.)

9.9. США И ТУРКМЕНИСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Туркменистаном:

Совместные выступления официальных лиц США и Туркменистана:

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Президента Туркменистана Г. Бердымухамедова (Ашхабад, 3 ноября 2015 г.)

Выступления официальных лиц США:

Выступление помощника Государственного секретаря США по делам Южной и Центральной Азии Р. Баучера по вопросам отношений между Туркменистаном и США (Ашхабад, 16 апреля 2009 г.)

Выступление заместителя Государственного секретаря США по политическим вопросам Уильяма Дж. Бёрнса перед представителями СМИ (Ашхабад, 11 июля 2009 г.)

Выступление заместителя Государственного секретаря США по политическим вопросам Уильяма Дж. Бёрнса перед представителями телеканала "Туркменистан" государственного телевидения (Ашхабад, 11 июля 2009 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Р. Блейка перед представителями СМИ (Ашхабад, 16 февраля 2011 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Р. Блейка перед представителями СМИ (Ашхабад, 26 июня 2013 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Н. Бисвал перед представителями СМИ (Ашхабад, 14 января 2014 г.)

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Д. Розенблюма перед представителями СМИ (Ашхабад, 5 сентября 2014 г.)

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Бюро по вопросам Южной и Центральной Азии Д. Розенблюма перед представителями СМИ (Ашхабад, 18 ноября 2015 г.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Туркменистане:

Заявления Белого дома:

Заявления Государственного департамента США:

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ по вопросу свободы вероисповедания в Туркменистане (Вена, 28 октября 2010 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Туркменистане (Вена, 16 февраля 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о задержании бывшего министра культуры в Туркменистане (Вена, 30 мая 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении бывшего министра культуры Туркменистана (Вена, 18 июля 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по вопросу о соблюдении прав в Туркменистане и Беларуси (Вена, 3 октября 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении в Туркменистане восьми Свидетелей Иеговы (Вена, 6 ноября 2014 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Туркменистана (Вашингтон, 25 октября 2010 г.)

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Туркменистана (Вашингтон, 25 октября 2012 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Туркменистана (Вашингтон, 22 октября 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Туркменистана (Вашингтон, 24 октября 2014 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Туркменистана (Вашингтон, 23 октября 2015 г.)

9.10. США И УЗБЕКИСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Узбекистаном:

Совместные выступления официальных лиц США и Узбекистана:

Выступления Государственного секретаря США Дж. Керри и Министра иностранных дел Узбекистана А. Камилова (Вашингтон, 12 марта 2013 г.)

Выступления официальных лиц США:

Выступление Государственного секретаря США Х. Клинтон на заводе GM (Ташкент, 23 октября 2011 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на Американско-узбекском бизнес-форуме (Вашингтон, 7 июля 2010 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в Американско-узбекской торговой палате (Ташкент, 17 августа 2012 г.)

Пресс-конференция посла США в Узбекистане П. Спратлен (Ташкент, 12 февраля 2016 г.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Узбекистане:

Заявления Белого дома:

Заявления Государственного департамента США:

Заявление Государственного департамента США по поводу закрытия представительства Human Rights Watch в Узбекистане (Вашингтон, 14 июня 2011 г.)

Заявление Государственного департамента США об освобождении Мурода Джураева (Вашингтон, 13 ноября 2015 г.)

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ о закрытии офиса Human Rights Watch в Узбекистане (Вена, 23 июня 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по вопросу верховенства закона в Узбекистане (Вена, 9 февраля 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по вопросу верховенства закона в Узбекистане (Вена, 26 апреля 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о вынесении приговора Гульназе Юлдашевой в Узбекистане (Вена, 19 июля 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о деятельности Международного комитета Красного Креста в Узбекистане (Вена, 18 апреля 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о задержании узбекского активиста Аликула Сарымсакова (Вена, 26 марта 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Узбекистане (Вена, 16 апреля 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об узбекских правозащитниках Елене Урлаевой и Азаме Фармонове (Вена, 4 июня 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об освобождении правозащитника Мурода Джураева в Узбекистане (Вена, 19 ноября 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу озабоченности задержанием Одила Кобилова в Узбекистане (Вена, 26 мая 2016 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Узбекистана (Вашингтон, 30 августа 2010 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Узбекистана (Вашингтон, 31 августа 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Узбекистана (Вашингтон, 29 августа 2014 г.)

9.11. США И ТАДЖИКИСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Таджикистаном:

Совместные выступления официальных лиц США и Таджикистана:

Выступления Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Таджикистана Х. Зарифи (Вашингтон, 16 мая 2012 г.)

Выступления официальных лиц США:

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на пресс-конференции в Таджикистане (Душанбе, 21 февраля 2013 г.)

Ознакомительная статья посла США в Таджикистане Э. Миллард «Таджикситан и Америка: Партнерство ради светлого будущего» (Душанбе, 16 марта 2016 г.)

Официальные заявления США в связи с событиями в Таджикистане:

Заявления Белого дома:

Заявления Государственного департамента США:

Заявления Государственного департамента США о президентских выборах в Таджикистане (Вашингтон, 7 ноября 2013 г.)

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ о принятом в Таджикистане законе о религии и религиозных объединениях (Вена, 2 апреля 2009 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу парламентских выборов в Таджикистане (Вена, 4 марта 2010 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ в связи с задержанием Нематулло Ботакузиева в Таджикистане (Вена, 29 апреля 2010 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе СМИ в Таджикистане (Вена, 4 ноября 2010 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о принятии в Таджикистане закона о родительской ответственности (Вена, 23 июня 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о блокировании веб-сайтов социальных СМИ в Таджикистане (Вена, 8 марта 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по Таджикистану (Вена, 26 июля 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации в Таджикистане (Вена, 6 сентября 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о нападении на лидера оппозиционной партии в Таджикистане (Вена, 25 апреля 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о Таджикистане (Вена, 13 декабря 2012 г.) о президентских выборах в Таджикистане (Вена, 14 ноября 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о деле Александра Садыкова (Вена, 17 июля 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о деле Александра Садыкова в Таджикистане (Вена, 24 июля 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по вопросу об ограничении пространства для политической оппозиции в Таджикистане (Вена, 26 февраля 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о парламентских выборах в Таджикистане (Вена, 5 марта 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Таджикистане (Вена, 26 марта 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации с правами человека в Таджикистане (Вена, 16 июля 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об обеспокоенности сокращением пространства для членов групп политической оппозиции в Таджикистане (Вена, 8 октября 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об уголовном деле в отношении членов Партии исламского возрождения Таджикистана (Вена, 18 февраля 2016 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о конституционном референдуме в Таджикистане (Вена, 26 мая 2016 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Таджикистана (Вашингтон, 6 сентября 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Таджикистана (Вашингтон, 8 сентября 2015 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Таджикистана (Вашингтон, 9 сентября 2016 г.)

9.12. США И КЫРГЫЗСТАН

Документы, характеризующие отношения между США и Кыргызстаном:

Справочные материалы:

Информационный бюллетень Государственного департамента США: Помощь США в ответ на гуманитарный кризис в Кыргызской Республике и Узбекистане (Вашингтон, 16 июня 2010 г.)

Информационный бюллетень Государственного департамента США: Помощь США в ответ на нынешний кризис в Кыргызской Республике (Вашингтон, 9 июля 2010 г.)

Информационный бюллетень Государственного департамента США: Помощь США Кыргызстану (Вашингтон, 24 сентября 2010 г.)

Совместные выступления официальных лиц США и Кыргызстана:

Выступления помощника Государственного секретаря США Р. Блейка и Председателя временного правительства Р. Отунбаевой (Бишкек, 14 апреля 2010 г.)

Выступления помощника Государственного секретаря США Р. Блейка и Президента Кыргызской Республики Р. Отунбаевой (Вашингтон, 2 декабря 2010 г.)

Выступления помощника Государственного секретаря США Р. Блейка и Президента Кыргызской Республики Р. Отунбаевой (Вашингтон, 8 марта 2011 г.)

Выступления официальных лиц США:

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на встрече с прессой в Узбекистане (Андижан, 18 июня 2010 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью радиостанции BBC World Service (Вашингтон, 10 октября 2010 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью Агентству AFP (Вашингтон, 13 октября 2010 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью радиостанции «Голос Америки» (Вашингтон, 13 октября 2010 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью ИТАР-ТАСС (Вашингтон, 14 октября 2010 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью представителями СМИ (Вашингтон, 11 марта 2011 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью Центральноазиатской службе BBC (Вашингтон, 8 июня 2011 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на Круглом столе по инвестициям в Кыргызстан (Вашингтон, 9 июня 2011 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью радиостанции «Азаттык» (Бишкек, 17 июля 2011 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью Общественному Телевидению ОТРК (Бишкек, 2 декабря 2011 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью интернет-порталу «Клоор» (Бишкек, 1 апреля 2012 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью Общественному Телевидению ОТРК (Бишкек, 1 апреля 2012 г.)

Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка в ходе интервью радиостанции «Азаттык» (Бишкек, 1 апреля 2012 г.)

- Выступление заместителя Государственного секретаря США У. Шерман на встрече с прессой в Кыргызстане (Бишкек, 30 ноября 2012 г.)
- Выступление помощника Государственного секретаря США Р. Блейка на встрече с прессой в Кыргызстане (Бишкек, 17 января 2013 г.)
- Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Фатемы З. Сумар в Дипломатической академии в Кыргызстане (Бишкек, 5 ноября 2014 г.)
- Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Фатемы З. Сумар на экономической конференции в Кыргызстане (Бишкек, 6 ноября 2014 г.)
- Выступление Государственного секретаря США Дж. Керри на пресс-конференции в Бишкеке (Бишкек, 31 октября 2015 г.)
- Выступление Государственного секретаря США Дж. Керри на открытии нового здания посольства США в Бишкеке (Бишкек, 31 октября 2015 г.)
- Официальные заявления США в связи с событиями в Кыргызстане:
- Заявления Президента США:
- Заявление Президента США о президентских выборах в Кыргызстане (Вашингтон, 31 октября 2011 г.)
- Заявления Белого дома:
- Заявление Белого дома о беспорядках в Кыргызстане (Вашингтон, 8 апреля 2010 г.)
- Заявления Государственного секретаря США Дж. Керри:
- Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри о президентских выборах в Кыргызстане (Бишкек, 31 октября 2011 г.)
- Заявления Государственного департамента США:
- Заявление Государственного департамента США о телефонном разговоре с главой Временного правительства народного доверия Кыргызской Республики г-жой Розой Отунбаевой (Вашингтон, 10 апреля 2010 г.)
- Заявление Государственного департамента США о референдуме 27 июня в Кыргызстане (Вашингтон, 28 июня 2010 г.)
- Заявление Государственного департамента США о расследовании событий июня 2010 года в Кыргызской Республике (Вена, 3 мая 2011 г.)
- Заявление Государственного департамента США о первой годовщине конституционного референдума в Кыргызской Республике (Вашингтон, 30 июня 2011 г.)
- Заявление Государственного департамента США о новом коалиционном правительстве Кыргызской Республики (Вашингтон, 6 сентября 2012 г.)
- Заявление Государственного департамента США по итогам парламентских выборов в Кыргызской Республике (Вашингтон, 5 октября 2015 г.)
- Заявления представителя США при ОБСЕ:
- Заявление представителя США при ОБСЕ о принятом в Кыргызстане законе о вероисповедании (Вена, 22 января 2009 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о наблюдении за проведением выборов в Кыргызстане в 2009 году (Вена, 28 мая 2009 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Кыргызстане (Вена, 30 июля 2009 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об убийстве кыргызского журналиста в Казахстане (Вена, 21 января 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации в Кыргызстане (Вена, 15 апреля 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о роли ОБСЕ в предотвращении конфликта в Кыргызстане (Вена, 22 апреля 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о положении национальных меньшинств в Кыргызстане (Вена, 6 мая 2010 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о президентских выборах в Кыргызстане (Вена, 31 октября 2011 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о блокировании новостного сайта в Кыргызстане (Вена, 1 марта 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о деле правозащитника в Кыргызстане (Вена, 24 октября 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об отклонении Кыргызстаном ограничительных законов о НПО (Вена, 19 декабря 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о свободе самовыражения в Кыргызстане (Вена, 5 июня 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о проекте закона Кыргызстана о “пропаганде ЛГБТ” (Вена, 16 октября 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о выборах в парламент в Кыргызстане (Вена, 8 октября 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу кыргызского правозащитника Азимжона Аскарлова (Вена, 28 апреля 2016 г.)

Совместные заявления США и Кыргызстана:

Совместное заявление о третьем раунде ежегодных двусторонних консультаций между Соединенными Штатами Америки и Кыргызской Республикой (Вашингтон, 17 апреля 2015 г.)

Другое:

Заявление Государственного секретаря США Х. Клинтон по случаю Дня независимости Кыргызстана (Вашингтон, 29 августа 2010 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Кыргызстана (Вашингтон, 31 августа 2013 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Кыргызстана (Вашингтон, 29 августа 2014 г.)

Заявление Государственного секретаря США Дж. Керри по случаю Дня независимости Кыргызстана (Вашингтон, 31 августа 2016 г.)

9.13. США И КОНФЛИКТЫ НА ПОСТСОВЕТСКОМ ПРОСТРАНСТВЕ

Документы, характеризующие позицию США в отношении конфликтов на постсоветском пространстве:

Ситуация на Кавказе:

Выступления официальных лиц США:

Выступление заместителя помощника Государственного секретаря США Э. Рубина о 20-летию независимости стран Южного Кавказа (Вашингтон, 28 ноября 2011 г.)

Конфликт в Абхазии:

Конфликт в Южной Осетии:

Справочные материалы:

Справочная информация Государственного департамента США о позиции США в отношении конфликтов в Абхазии и Южной Осетии (Вашингтон, 23 сентября 2009 г.)

Заявления Государственного департамента США:

Заявление Государственного департамента США по поводу размещения российских баз в Грузии (Вашингтон, 6 февраля 2009 г.)

Заявление Государственного департамента США в связи с уходом делегаций с женевских переговоров по Грузии (Вашингтон, 18 мая 2009 г.)

Заявление Государственного департамента США в связи с уходом делегаций с женевских переговоров по Грузии (Вашингтон, 20 мая 2009 г.)

Заявление Государственного департамента США в связи с проведением «парламентских выборов» в Южной Осетии (Вашингтон, 1 июня 2009 г.)

- Заявление Государственного департамента США в связи с проведением «парламентских выборов» в Южной Осетии (Вашингтон, 1 июня 2009 г.)
- Заявление Государственного департамента США по поводу визита российских официальных лиц в Абхазию и Южную Осетию (Вашингтон, 30 апреля 2011 г.)
- Заявление Государственного департамента США о двустороннем соглашении между Россией и Грузией (Вашингтон, 5 ноября 2011 г.)
- Заявление Государственного департамента США о «договоре» между грузинским регионом Абхазия и Россией (Вашингтон, 24 ноября 2014 г.)
- Заявления представителя США при ОБСЕ:
- Заявление представителя США при ОБСЕ о положении в Грузии (Вена, 26 февраля 2009 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об инцидентах с применением самодельных взрывных устройств в Грузии (Вена, 2 апреля 2009 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о продлении мандата миссии наблюдателей ЕС в Грузии (Вена, 30 июля 2009 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о ситуации в Грузии (Вена, 3 сентября 2009 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о женевских дискуссиях по Грузии (Вена, 24 сентября 2009 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о безопасности и стабильности в Грузии (Вена, 4 февраля 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ по поводу «двусторонних соглашений» между Россией и Абхазией (Вена, 25 февраля 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о женевских дискуссиях по Грузии (Вена, 15 апреля 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об усилиях по урегулированию конфликтов на Кавказе (Вена, 28 мая 2010 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о сообщениях о развертывании Россией ракет SS-21 в регионе Южная Осетия (Вена, 27 января 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об инциденте в районе границы Южной Осетии (Вена, 19 мая 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о 16-м раунде Женевских дискуссий по Грузии (Вена, 10 июня 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о «президентских выборах» в Южной Осетии (Вена, 17 ноября 2011 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о безопасности в абхазском регионе Грузии (Вена, 8 марта 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о выборах в абхазском регионе Грузии (Вена, 15 марта 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об очередном раунде дискуссий по Грузии (Вена, 19 апреля 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о 20-м раунде Женевских дискуссий по Грузии (Вена, 14 июня 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по Грузии (Вена, 20 декабря 2012 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о 23-м раунде Женевских международных дискуссий по Грузии (Вена, 11 апреля 2013 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об усилиях по установке ограждений вдоль административной границы региона Грузии Южная Осетия, а также на территории, контролируемой Тбилиси (Вена, 30 мая 2013 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о 24-м туре Женевских дискуссий по конфликту в Грузии (Вена, 4 июля 2013 г.)

- Заявление представителя США при ОБСЕ о 25-м раунде Женевских международных дискуссий по Грузии (Вена, 6 ноября 2013 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 3 апреля 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об осуждении незаконных выборов в регионах Грузии Абхазия и Южная Осетия (Вена, 12 июня 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об осуждении нелегитимных выборов в абхазском регионе Грузии (Вена, 8 сентября 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о переносе переговоров в формате “5+2” по приднестровскому урегулированию (Вена, 8 сентября 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о так называемом проекте «договора», предложенном Россией (Вена, 30 октября 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о подписании так называемого “договора об интеграции” между Россией и Абхазией (Вена, 27 ноября 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о 30-м раунде Женевских международных дискуссий по конфликту в Грузии (Вена, 18 декабря 2014 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об осуждении так называемого “Договора о союзе и интеграции” между Россией и регионом Грузии Южная Осетия (Вена, 19 марта 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 16 июля 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о территориальной целостности Грузии (Вена, 16 июля 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 22 октября 2015 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о нарушении прав жителей оккупированных регионов Грузии (Вена, 3 марта 2016 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 7 апреля 2016 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об объявленном Россией “Соглашении о государственной границе” с Южной Осетией (Вена, 5 мая 2016 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 23 июня 2016 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ о Женевских международных дискуссиях по конфликту в Грузии (Вена, 13 октября 2016 г.)
- Заявление представителя США при ОБСЕ об осуждении так называемого договора между Россией и регионом Грузии Абхазией (Вена, 24 ноября 2016 г.)
- Конфликт в Нагорном Карабахе:
- Совместные заявления, принятые на международном уровне при участии США:
- Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации Д.А. Медведева, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Франции Н. Саркози (Аквиль, 10 июля 2009 г.)
- Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации Д.А. Медведева, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Франции Н. Саркози (Мускок, 26 июня 2010 г.)
- Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации Д.А. Медведева, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Французской Республики Н. Саркози (Довиль, 26 мая 2011 г.)
- Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации В.В. Путина, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Французской Республики Ф. Олланда (Лос-Кабос, 19 июня 2012 г.)

Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Президента Российской Федерации В.В. Путина, Президента Соединенных Штатов Америки Б. Обамы и Президента Французской Республики Ф. Олланда (Лох-Эрн, 18 июня 2013 г.)

Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту Министра иностранных дел Российской Федерации С.В. Лаврова, Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Франции А. Жюппе (Вашингтон, 22 марта 2012 г.)

Совместное заявление по нагорно-карабахскому конфликту глав делегаций стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ (Министра иностранных дел Российской Федерации С.В. Лаврова, Государственного секретаря США Х. Клинтон и Министра иностранных дел Франции А. Жюппе), Министра иностранных дел Азербайджана Э. Мамедьярова и Министра иностранных дел Армении Э. Налбандяна (Киев, 5 декабря 2013 г.)

Заявления Государственного департамента США:

Заявление Государственного департамента США в связи с армяно-азербайджанским саммитом по Нагорному Карабаху (Вашингтон, 19 ноября 2013 г.)

Заявление Государственного департамента США в связи с эскалацией насилия вдоль линии соприкосновения в зоне нагорно-карабахского конфликта (Вашингтон, 1 августа 2014 г.)

Заявление Государственного департамента США в ростом насилия в Нагорном Карабахе (Вашингтон, 10 сентября 2015 г.)

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ о встрече Минской группы в Сочи (Вена, 26 января 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об осуждении насилия вдоль армяно-азербайджанской линии соприкосновения (Вена, 14 августа 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о пропавших без вести в нагорно-карабахском конфликте и работе сопредседателей соприкосновения (Вена, 16 апреля 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ относительно Минской группы (Вена, 17 декабря 2015 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о нарушениях прекращения огня вдоль линии соприкосновения в Нагорном Карабахе (Вена, 5 апреля 2016 г.)

Конфликт в Приднестровье:

Заявления представителя США при ОБСЕ:

Заявление представителя США при ОБСЕ о докладе ОБСЕ по приднестровскому конфликту (Вена, 12 октября 2010 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об инциденте в зоне безопасности в Приднестровье (Вена, 19 января 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах по Приднестровью (Вена, 2 февраля 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об урегулировании приднестровского конфликта (Вена, 1 марта 2012 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о положении в Зоне безопасности в Молдове (Вена, 2 мая 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах в формате “5+2” и ситуации в зоне безопасности в Молдове (Вена, 30 мая 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о призыве к сторонам приднестровского урегулирования воздерживаться от односторонних действий (Вена, 27 июня 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах “5+2” по процессу приднестровского урегулирования (Вена, 10 октября 2013 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об инциденте в Зоне безопасности в Молдове (Вена, 6 февраля 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об озабоченности по поводу доступа ОБСЕ в Приднестровье (Вена, 3 апреля 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ об отсрочке переговоров в формате “5+2” по приднестровскому конфликту (Вена, 10 апреля 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах в формате “5+2” по конфликту в Приднестровье (Вена, 12 июня 2014 г.)

Заявление представителя США при ОБСЕ о переговорах в формате «5+2» по приднестровскому урегулированию (Вена, 9 июня 2016 г.)

Издания, использованные для составления ХРЕСТОМАТИИ

ПЕЧАТНЫЕ ИЗДАНИЯ

1. Барак Обама – 44-й президент США. Вашингтон: Государственный департамент США / Бюро международных информационных программ, 2009.
2. Президент Барак Обама: от первого лица. Избранные речи. Вашингтон: Государственный департамент США / Бюро международных информационных программ, 2009.

ЭЛЕКТРОННЫЕ РЕСУРСЫ

1. Президент США. URL: <https://www.whitehouse.gov/>.
2. Государственный департамент США. URL: <http://www.state.gov/>.
3. Сайт IP Digital. URL: <http://iipdigital.usembassy.gov/russian/>.
4. Портал Share America. URL: <https://share.america.gov/>.

СОДЕРЖАНИЕ

ПРЕДИСЛОВИЕ.....	3
РАЗДЕЛ 9. ПОСТСОВЕТСКОЕ ПРОСТРАНСТВО.....	5
9.1. СТРАТЕГИЧЕСКОЕ ПАРТНЕРСТВО С УКРАИНОЙ И ГРУЗИЕЙ.....	5
9.2. США И УКРАИНА.....	19
9.3. США И ГРУЗИЯ.....	42
9.4. США И МОЛДОВА.....	63
9.5. США И БЕЛАРУСЬ.....	78
9.6. США И АЗЕРБАЙДЖАН.....	110
9.7. США И АРМЕНИЯ.....	137
9.8. США И КАЗАХСТАН.....	146
9.9. США И ТУРКМЕНИСТАН.....	191
9.10. США И УЗБЕКИСТАН.....	214
9.11. США И ТАДЖИКИСТАН.....	231
9.12. США И КЫРГЫЗСТАН.....	248
9.13. США И КОНФЛИКТЫ НА ПОСТСОВЕТСКОМ ПРОСТРАНСТВЕ.....	307
Перечень документов, представленных в ХРЕСТОМАТИИ.....	357
Издания, использованные для составления ХРЕСТОМАТИИ.....	379

